

Gesamtkatalog

Elektroinstallationsmaterial – Made in Germany. Seit 1927 für Heimwerker und den Elektrofachhandel.

Main Catalogue

Electrical Installation Material – Made in Germany.

For DIY and Professionals since 1927.

Willkommen. Welcome.

85 Jahre Made in Germany

Seit 85 Jahren fertigt die Heinrich Kopp GmbH mit Hauptsitz in Kahl am Main Schalterprogramme, Elektrotechnik und Elektroinstallationsmaterial "Made in Germany". Im deutschsprachigen Raum zählt Kopp zu den führenden Herstellern von Elektroinstallationsprodukten.

Das gesamte Spektrum

Kopp produziert für Kunden in aller Welt. Schwerpunkte des Sortiments sind die umfassenden Schalterprogramme, die durch ein weit gefächertes Angebot an Elektrozubehör ergänzt werden. Insgesamt bilden mehr als 5 000 Artikel das gesamte Spektrum für die Elektroinstallation ab, vom klassischen Stecker über flexible Stromverteiler bis zum innovativen Funksystem.

Für zwei Vertriebskanäle

Die technisch ausgereiften und rundum anwenderfreundlichen Sortimente für "Professional" und "Heimwerker" bietet Kopp sowohl über den dreistufigen Vertriebsweg als auch den Einzelhandel an. Die Professional-Linie wird exklusiv über den Fach- und Großhandel vertrieben. Die Heimwerker-Linie ist über die Baumärkte erhältlich.

85 Years Made in Germany

For 85 years, the Heinrich Kopp GmbH with headquarters in Kahl am Main manufactures switch ranges, electronics and electrical installation material "Made in Germany". In German speaking countries Kopp is one of the leading manufacturers of electrical installation products.

The full spectrum

Kopp produces for customers all around the world. Main focus are the comprehensive switch ranges, which are complemented by a wide range of electrical accessories. A total of more than 5 000 items meet almost the entire spectrum from traditional plug, flexible power distribution to the innovative radio system for the electrical installation.

For two sales channels

The sophisticated and technically user-friendly assortment for both Professionals and DIY Enthusiasts is available in the three-tier distribution channel as well as in retial shops. Professional line is available exclusively through the specialized and wholesale trade. The DIY range is available in hardware stores.



Unsere Firma Our Company











Made in Germany

Kopp beschäftigt insgesamt rund 550 Mitarbeiter, knapp 300 davon am Hauptsitz Kahl am Main. Hier produziert Kopp in vollautomatischer Fertigung das komplette Schalterprogramm nach Qualitätsstandards "Made in Germany".

Oualität mit Zertifikat

Die kontinuierliche Qualitätskontrolle aller Produkte und Geschäftsprozesse ist ein wesentlicher Erfolgsfaktor von Kopp. Der kontinuierliche Verbesserungsprozess (KVP) bildet die Basis für den einheitlich hohen Qualitätsstandard. Die Entwicklung, das Prüflabor und das Qualitätsmanagement in Kahl am Main gewährleisten die dauerhaft hohe Qualität. Diesen Anspruch haben wir auch bei der Betreuung unserer Kunden. Bereits seit 1993 ist Kopp zertifiziert nach DIN EN ISO 9001.

Auf ganzer Fläche

Mit der internationalen Vertriebsorganisation sowie mit moderner Logistik und SAP- wie EDI-gestützten Geschäftsprozessen garantiert Kopp dem Handel im In- und Ausland stetige Verfügbarkeit, schnelle Lieferung und hohen Servicegrad. Deutschlandweit ist die Heinrich Kopp GmbH mit rund 2 000 Point of Sales in Baumärkten und Warenhäusern sowie flächendeckend im Fachgroßhandel vertreten.

Made in Germany

Kopp employs approximately 550 employees, nearly 300 of them at its headquarters in Kahl am Main. In this place, Kopp produces the complete range of switches with fully automated manufacturing methods meeting the quality standard "Made in Germany".

Certified quality

Continuous quality control of products and business processes is a key success factor of Kopp. The continuous improvement process (KVP) is the basis for the consistently high quality standard. The development, testing laboratory and quality management in Kahl am Main, ensure maintaining the consistently high quality demands. Already since 1993, Kopp has been certified according to DIN EN ISO 9001.

Over the whole area

With the international sales organization as well as modern logistics, such as EDI and SAP-supported business processes Kopp guarantees all retailers trade in Germany and Abroad continuous availability, swift delivery and quality service. Throughout Germany, the Heinrich Kopp GmbH is well represented with approximately 2,000 points of sale in hardware stores and department stores nationwide as well as in the wholesale trade.

Unsere Firma Our Company

Stark im Handel

Die nach den Zielgruppen "Professional" und "Heimwerker" getrennten Produktsortimente unterscheiden sich auch in den dafür optimierten Verpackungen. Für den Profi stehen Effizienz und Funktionalität im Mittelpunkt, daher sind die "Professional"-Produkte besonders verpackt: clever und praxisgerecht. Die Verpackungen sind wiederverschließbar und für den Einsatz auf der Baustelle optimiert.

Dem Heimwerker bietet die Verpackung die für ihn wichtigen Hinweise wie beispielsweise technische Informationen und detaillierte Anschlussbilder. Zudem sind die Verpackungen grafisch so gestaltet, dass ihm die Orientierung am Point of Sale wesentlich erleichtert wird. Zur flexiblen Produktpräsentation bietet Kopp dem Handel variable Hauptwarenträger.

Strong in business

For both, the craftsmen as well as for DIY, packings are available optimized for the particular product assortment, aligned to the needs. Efficiency and functionality is the Professional's focus, therefore, these products are packed cleverly, the packing is reusable and optimized for the use on construction sites.

For the DIY Enthusiasts, the packing provides him important information such as technical information, wiring diagrams, etc. and aims to give guidance at the point of sale. Furthermore Kopp supports the hardware shop directly with variable promotion displays.

Am Puls der Zeit

Seit Jahrzehnten arbeitet Kopp zudem auf nationaler und internationaler Ebene in den maßgeblichen Gremien, Verbänden und Ausschüssen. Strengere Normen und Vorschriften wie beispielsweise PAK, ROHS, WEEE oder REACH fließen dadurch frühzeitig in die Produktentwicklung ein, sodass bei allen technischen Innovationen jederzeit langfristige Rechtssicherheit besteht.

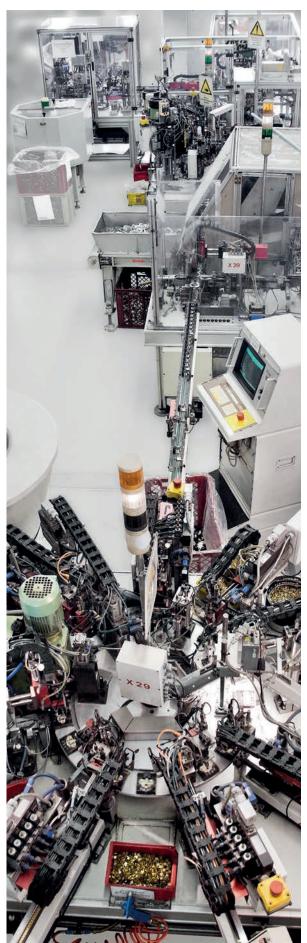
Finger on the pulse of business

Kopp is also working on a national and international level in the relevant boards, associations and committees for decades. More stringent standards and regulations such as PAHs, ROHS, WEEE and REACH flow stage in product development at an early, so that all technical innovations give long-term legal security.

Корр

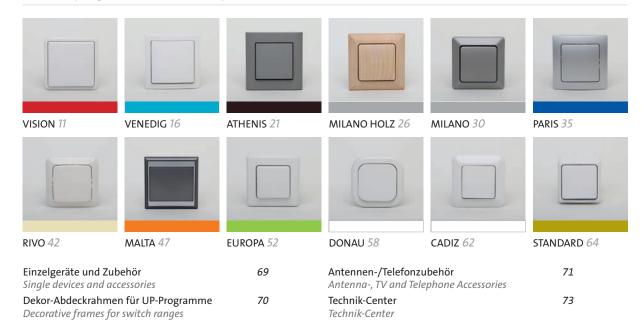






1 Schalterprogramme Switch Ranges

11-76



Schalterprogramme: Exklusiv für den Fachhandel Professional Switch Ranges









HK 07 82



HK 05 94



---}

130

133

134

136

HK 03 102



KNX-Komponenten 106 KNX components

2 Feuchtraum-Schalterprogramme Switch Ranges IP44





Nautic 109



Standard



113 Unterputz IP44 116 Flush-mounted IP44



Blue Electric 118



proAQA 124

Free-control Komfort und Sicherheit Free Control Comfort and Security 3

129-138



Sender Sender Empfänger Receiver Sets und Zubehör Sets and Extras Haussicherheit Home Security

Elektronische Transformatoren **Electronic Transformators**

138

4 Bewegungsschalter Infrared Motion Sensors 139-145 Bewegungsschalter Infrared Motion Sensors 139 5 146-171 Verteilereinbaugeräte DIN Rail Components 147 150 Leitungsschutzschalter Schraubsicherungen Miniature Circuit Breakers Screw Fuses Fehlerstromschutzschalter 147 Energiezähler Energy Meters 152 Residual Current Devices Verteilerkästen Distribution Boxes 153 RCD/MCB Kombinationen Verteilerkästen Zubehör 154 RCD/MCB Combinations 148 Distribution Boxes, Accessories Erdungsmaterial Grounding Material 148 155 Verteilereinbaugeräte **DIN Rail Components** 149 Verteilereinbaugeräte Zubehör DIN Rail Components, accessories Verteilereinbaugeräte: Exklusiv für den Fachhandel Professional Devices for Junction Boxes Green Electric® 156 Leistungsschutzschalter Zubehör 165 Accessories for Miniature Circuit Breaker kurzzeitverzögert RCD-KV, RCD-S 163 short-time delayed RCD-KV, RCD-S Verteilereinbaugeräte 168 DIN Rail Components 164 für den internationalen Markt for the international market 6 Mobiler Personen- und Geräteschutz Mobile Personal and Overvoltage Protection 172-180 Mobiler Personenschutz PRCD/-S/-K Mobile Personal Protection Devices PRCD/-S/-K 174 Mobile Personenschutzgeräte Mobile Personal Protection Devices 176 177 Geräteschutz Überspannungsfilter Overvoltage Protection Steckdosenleisten und Verlängerungen Multiple Socket Outlets and Extension Cords 181-200 182 Steckdosenleisten UNOversal® 189 Verlängerungen, Zuleitungen Extencsion Cords, Input Leads Multiple Socket Outlets UNOversal® Steckdosen ohne Zuleitung 185 Steckdosenleisten MULTIversal® 189 Multiple Socket Outlets MULTIversal® Multiple Socket Outlets without Cable Erdspieß 186 Steckdosenleisten POWERversal® 193 Multiple Socket Outlets POWERversal® Garden Twin Socket Standard Steckdosenleisten 186 Exklusiv für den Fachhandel Multiple Socket Outlets Standard Exclusive for wholesale trade Steckdosenleisten DUOversal® 188 Aluminiumkanal-Steckdosenleisten PROFIversal® 198 Multiple Socket Outlets DUOversal® Aluminium Channel MSO PROFIversal® 201-215 8 Steckvorrichtungen/Adapter Plugs and Sockets/Adaptors Stecker/Kupplungen Plugs/Couplings 202 Adapter MULTIcontact 213 Stecker/Kupplungen Industrie 206 Adaptors MULTIcontact Plugs/Couplings Industrial Reise-Stecker-Adapter 215 **CEE-Verteiler** 207 Travel-Adaptors

Zubehör und Technische Informationen finden Sie auf der folgenden Seite.

CEE Plug-and-Seocket Connectors

For Accessoires and Technical Information see next page.

| Gongs & Funkgongs Chimes & W | ireless Chimes | | 216-224 |
|---------------------------------------------------------------|----------------|-----------------------------------------|---------|
| Läutewerke Chimers | 217 | Klingelplatten Doorbell Plates | 221 |
| Mechanische Gongs Mechanic Chimes | 217 | Klingeltransormatoren Bell Transformers | 224 |
| Elektronische Gongs Electronic Chimes | 218 | Gong-Zubehör Accessories for Chimes | 224 |
| Funk-Gongs Wireless Chimes | 219 | | |
| | | | |
| Leitungen Cables | | | 225-235 |
| Leitungen Cables Welche Leitung für welchen Einsatz? Which C | able to Use? | 129 | 225-235 |
| Welche Leitung für welchen Einsatz? Which G | | 129 227 | 225-235 |
| | Installation | | 225-235 |

11 Werkzeuge/Zubehör Tools/Accessories

236-278



| Circuit Alert Circuit Alert | 237 | Isolierrohre, Bögen, Muffen, Schellen | 255 |
|-----------------------------------------|-----|-------------------------------------------------|-----|
| Mess-/Prüfgeräte Testers/Meters | 238 | Isolation Tubes, Bends, Couples, Clamps | |
| Werkzeuge Tools | 240 | Leitungsführungskanäle Cable Ducts | 256 |
| Spannungsprüfer, Kabelwerkzeug | 242 | Befestigungsmaterial Fixing Materials | 258 |
| Voltage Testers, Tools | | Kabelzubehör, Klemmen | 262 |
| Halogenstrahler Halogenlamps | 243 | Cable Accessories, Terminals | |
| Lampen, Leuchten und Zubehör | 245 | Kabelbinder, Isolierbänder | 265 |
| Lamps and Accessories | | Cable Ties, Insulating Tapes | |
| Fassungen Lampholders | 248 | Cable Wraptor Cable Wraptor | 268 |
| Orientierungs-/Nachtlichter u. Zubehör | 251 | Abzweig- und Schalterdosen, Zubehör | 269 |
| Orientation/Nightlights and Accessories | | Distribution Boxes, Switch Outlets, Accessories | |
| Elektronische Transformatoren | 252 | Feinsicherung Micro Fuses | 273 |
| Electronic Transformers | | Zeitschaltuhren Timers | 274 |
| Zwischenschalter, Standard-Verpackung | 253 | Antennen- und TV-Zubehör | 276 |
| Cord Switches, Standard Packaging | | Antenna and TV Accessories | |
| Zwischenschalter, SB-Verpackung | 254 | Haussicherheits- und Komfort-Technik | 278 |
| Cord Switches, DIY Packaging | | Antenna and TV Accessories | |
| | | | |

12 Technische Information Technical Information

295-400

| Elektronische Dimmer Electronic dimmers | 296 | Elektronische Bewegungsschalter | 320 |
|-------------------------------------------------|-----|-----------------------------------------|-----|
| | 200 | 2.000.000.000.000.000.000.000.000.000.0 | 220 |
| Schalter, Taster, Schutzkontaktsteckd. | 298 | GREEN ELECTRIC® | 328 |
| Switches, Push-buttons, Socket outlet | | Installationskleinverteiler | 359 |
| Schutzkontaktst. m. Überspannungfilter | 299 | Distribution Boxes | |
| Earthed socket outlet w. overvoltage protection | 1 | Mobile Schutzschaltgeräte | 362 |
| Rollladen- und Jalousiensteuerung | 300 | Mobile Personal Protection | |
| Shutter and blind control | | Steckvorrichtungen, Adapter | 366 |
| Schaltungsbeispiele Circuit examples | 301 | Connectors, adapters | |
| Maßzeichnungen Drawings | 304 | Steckdosenleisten Socket outlets | 369 |
| Rollladensteuerung mit Lichtsensor | 312 | Schutzarten Degrees of protection | 381 |
| Shutter control with light sensor | | DQS-Zertifikat DQS certificate | 382 |
| DI-Personenschutzsteckdose | 313 | Zertifizierungen Certifications | 383 |
| DI socket personal protection | | Artikelnummern-Verzeichnis | 384 |
| Raumthermostat Room thermostat | 314 | Article number index | |
| Zeitschaltuhr Timer | 315 | Verkaufs- und Lieferbedingungen | 396 |
| Telefonanschlussdose TAE/UAE | 316 | Sales terms and delivery conditions | |
| Telephone socket TAE/UAE | | Planungshilfe z. Wohnraumausstattung | 400 |
| UAE-CAT. 6 | 317 | Planning Aid for room equipment | |
| Antennensteckdosen Antenna sockets | 318 | | |
| | | | |



Unterputz-Schalterprogramm VISION





| Beschreibung | Farbe | | | |
|----------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) | arktis-weiß/arctic-white | | | 10 |
| 10AX, 250V~ Switch (off and change-over) | stahl/steel | 6436.2006.3 | 4008224549387 | 3 |
| Spar-Pack: 4 Universalschalter | arktis-weiß/arctic-white | 6476 0205 8 | 4008222715777 | 1 |
| Spar-Pack: 4 Switches (off and change-over) | | | 4008224409841 | 1 |
| | | | | |
| Kreuzschalter 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | 4008222903952 4008224409858 | 3 |
| Cross switch | States y Account | 0+37.2000.0 | +00022++03030 | |
| Taster | arktis-weiß/arctic-white | 6443 0206 3 | 4008224549264 | 3 |
| 10AX, 250V~ | | | 4008224349204 | 3 |
| Pushbutton switch | | | | |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe | arktis-weiß/arctic-white | | | 3 |
| 10AX, 250V~ Control switch (off and change over), illuminated | stani/steel | 6446.9708.4 | 4008224409889 | 3 |
| Wechsel/Wechselschalter 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | | 3 |
| Double change-over switch | stani /steel | 6433.2008.8 | 4008224546966 | 3 |
| Serienschalter 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224549257 4008224409896 | 3 |
| Series switch | Stampsteet | 0733.2000.4 | | 3 |
| Jalousieschalter | arktis-weiß/arctic-white | | | 3 |
| 10AX, 250V~ Venetian switch | stahl/steel | 6445.2008.5 | 4008224546973 | 3 |

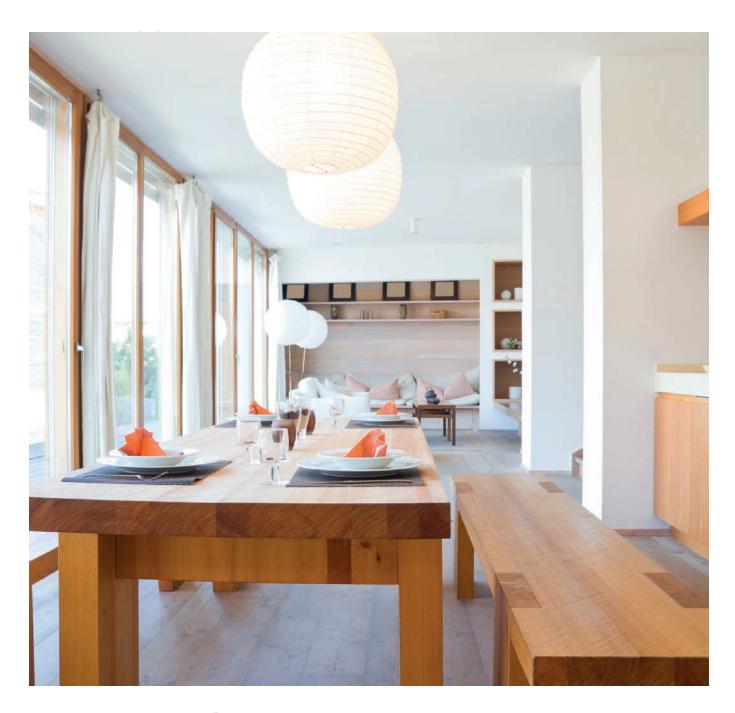
Корр

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|-----|
| Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | 8052.0207.6 8052.2008.5 | 4008223379237 4008224409902 | 2 2 |
| Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glühund 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | 8077.2008.0 8077.2008.2 | 4008224183253 4008224546980 | 2 |
| Dimmer-Abdeckung für Wippen-Wechseldimmer Dimmer cover for rocker switch dimmer | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | 3198.0218.0 3198.2018.0 | 4008224583886 4008224583930 | 5 |
| Sensor-Dimmer DIMMAT [®] (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, nicht für elektronische Trafos, Technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Sensor dimmer DIMMAT [®] For light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008224140966 4008224409919 | 2 |
| Dimmat-Abdeckung für Tastdimmer DIMMAT Dimmat cover für Touchdimmer DIMMAT | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | 3714.0218.2 3714.2018.4 | 4008224584333 4008224584357 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 16A, 250V~ Earthed socket outlet | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008222887955 4008224409926 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Earthed socket outlet with shutter | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008223692725 4008224487481 | 5 |

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| Seepage Spair-Pack | Spar-Pack: 6 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Spar-Pack: 6 Earthed socket outlets with shutter | | | 4008222460745 4008224409940 | 1 |
| | Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel und erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Earthed socket outlet with hinged lid and with shutter | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008224549219 4008224409957 | 3 |
| | Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose , Komplettgerät für den Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60mm 16A, 250V~ Double earthed socket outlet, for the installation in a single switch box Ø 60 mm | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | 1183.0206.1 1183.2008.7 | | 5 |
| (O) ◆ (O) 12/1011 | Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, single and connected units, suitable for digital signals | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008223136274 4008224409964 | 3 |
| 12301 | Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF mit Befestigungsschrauben Antenna cover plate for antenna socket TV / RF with fixing screws | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008224583893 4008224583947 | 5 |
| (O) (P) (P) (P) (P) (P) (P) (P) (P) (P) (P | Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, suitable for digital signals | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008224296014 4008224409971 | 3 |
| 1700 | Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT mit Befestigungsschrauben Antenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with fixing screws | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008224583909 4008224583954 | 5 |



| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-------------|--------------------------------|----------|
| TABLE IN C. TABLE IN A LINE IN C. | 11: 20/ 1: 1: | | 4000224502016 | |
| TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008224583916 4008224583961 | 5 |
| UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautsprechersteckdose aus Technik-Center UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik-Center's loudspeaker socket | stahl/ steel | 3466.2018.4 | 4008224583978 | 5 |
| Abdeckrahmen 1-fach Cover frame 1-fold | arktis-weiß/arctic-white | | 4008222891655 4008224410007 | 10 10 |
| | | 2923.2907.3 | .3332217723307 | |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation | arktis-weiß/arctic-white | | 4008222892492 4008224410014 | 10 5 |
| Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | | | | |
| Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte Installation | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | | 4008222893222 | 5 3 |
| Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation | | | | |
| Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte Installation | arktis-weiß/arctic-white stahl/steel | 3026.0208.7 | 4008222894052 | 2 |
| Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation | | | | |
| INFRAcontrol T 140° UP IP20 | arktis-weiß/arctic-white | 8074.0001.0 | 4008224512930 | 1 |
| Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter mit dem Kompakt- Kugelprinzip, Erfassungsbereich 140° - universell einstellbar, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 2-Draht-Gerät, nur für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. **INFRAcontrol T 140° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch** | stahl/steel | | | |



Unterputz-Schalterprogramm VENEDIG







| Beschreibung | Farbe | | | |
|----------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) | reinweiß/pure white | 6006.2908.5 | 4008224592925 | 10 |
| 10AX, 250V~ | platin/platinum | 1 | | 10 |
| Switch (off and change-over) | | | | |
| Spar-Pack: 4 Universalschalter | reinweiß/pure white | 6026.2905.6 | 4008224592932 | 1 |
| 10AX, 250V~ | platin/platinum | 6026.4305.4 | 4008224592642 | 1 |
| Spar-Pack: 4 Switches (off and change-over) | | | | |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) beleuchtet | reinweiß/pure white | | 4008224592949 | 3 |
| 10AX, 250V~ Switch (off and change-over) illuminated | platin/platinum | 6006.9708.2 | 4008224592659 | 3 |
| Switch (of and change over) mammated | | | | |
| Kreuzschalter | reinweiß/pure white | | 4008224592956 | 3 |
| 10AX, 250V~ Cross switch | platin/platinum | 6007.4308.6 | 4008224592666 | 3 |
| | | | 400000 | |
| Taster 10AX, 250V~ | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224592963 4008224592673 | 3 |
| Pushbutton switch | | | | |
| Taster, beleuchtet 10AX, 250V~ | reinweiß/pure white | | 4008224592970 | 3 |
| Pushbutton switch, illuminated | platin/platinum | 6013.9708.4 | 4008224592680 | 3 |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe | reinweiß/pure white | 6016.9208.8 | 4008224592987 | 3 |
| 10AX, 250V~ Control switch (off and change over), illuminated | platin/platinum | 6016.9708.3 | 4008224592697 | 3 |
| control server (of and change over), munimated | | | | |
| Wechsel/Wechselschalter | reinweiß/pure white | | 4008224592994 | 3 |
| 10AX, 250V~ Double change-over switch | platin/platinum | 0003.4308.4 | 4008224592703 | 3 |
| | | | | |

| Beschreibung | Farbe | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------|---------------|---|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | В |
| Serienschalter | reinweiß/pure white | | | _ |
| 10AX, 250V~ Series switch | platin/platinum | 6005.4308.0 | 4008224592710 | |
| Series switch | | | | |
| | | | | |
| Jalousieschalter | reinweiß/pure white | 6015.2908.3 | 4008224593014 | |
| 10AX, 250V~ | platin/platinum | | 4008224592727 | + |
| Venetian switch | | | | |
| Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für | reinweiß/pure white | 8031.2908.9 | 4008224593021 | |
| Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- pen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten | platin/platinum | 8031.4308.7 | 4008224592734 | |
| dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Herstel- ler beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | | | | |
| Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,L | | | |
| Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasen- | reinweiß/pure white | | 4008224593038 | _ |
| abschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | platin/platinum | 8025.4308.8 | 4008224592741 | |
| Dimmer-Abdeckung für Wippen-Wechseldimmer | R,C reinweiß/pure white | 4921.2918.2 | 4008224593199 | |
| Dimmer cover for rocker switch dimmer | platin/platinum | | 4008224592918 | _ |
| | | | | |
| Sensor-Dimmer DIMMAT [®] (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | reinweiß/pure white | 8027.2908.6 8027.4308.4 | 4008224593045 | _ |
| konventionellen Trafos, nicht für elektronische Trafos, Tech- | piatinypiatinum | 0027.4306.4 | +000224332138 | |
| nische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, Sensor dimmer DIMMAT® For light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. Not for electronic transformer. Note transfor- | | | | |
| mer manufacturer's recommendations | R,L | | | |
| INFRAcontrol T 180° UP IP20 | | 8058.2901.3 | 4008224585019 | |
| Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, | | | 4008224592864 | _ |
| Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. 40 - 400 W, 230 V~, 50 Hz. | | | | |
| INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads | | | | |



| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|--------|--------------------------------|----|
| Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Earthed socket outlet with shutter | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224593052 4008224592765 | _ |
| Spar-Pack: 6 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Spar-Pack: 6 Earthed socket outlets with shutter | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224593069 4008224592772 | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel und erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Earthed socket outlet with hinged lid and with shutter | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224593076 4008224592789 | - |
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose , mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz), Komplettgerät für den Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60mm 16A, 250V~ Double earthed socket outlet , with shutter, for the installation in a single switch box Ø 60 mm | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224593083 4008224592796 | |
| Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, single and connected units, suitable for digital signals | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224593090 4008224592802 | _ |
| Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF mit Befestigungsschrauben Antenna cover plate for antenna socket TV / RF with fixing screws | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224593106 4008224592819 | |
| Antennensteckdose TV/RF/SAT , Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich | reinweiß/pure white platin/platinum | | 4008224593113 4008224592826 | _ |

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | DE |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| | 22 | | ArtNr. | EAN | BE |
| 0 | Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT mit Befestigungsschrauben Antenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with fixing screws | reinweiß/pure white platin/platinum | 4920.2918.9 4920.4318.7 | 4008224593120 4008224592833 | 5 |
| | TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für | reinweiß/pure white | 3282.2918.9 | 4008224593137 | 5 |
| • | 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | platin/platinum | 3282.4318.7 | 4008224592840 | 5 |
| | UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit | reinweiß/pure white | 3283.2918.2 | 4008224593144 | 5 |
| • | Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautsprechersteckdose aus Technik-Center **UAE cover plate** For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik-Center's loudspeaker socket | platin/platinum | 3283.4318.0 | 4008224592857 | 5 |
| | Abdeckrahmen 1-fach Cover frame 1-fold | reinweiß/pure white | 4001.2906.0 | 4008224593151 | 10 |
| | | | | | |
| | Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte | reinweiß/pure white | 4002.2906.3 | 4008224593168 | 5 |
| | Installation Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | platin/platinum | 4002.4306.1 | 4008224592888 | 5 |
| | Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte | reinweiß/pure white | | | 3 |
| | Installation Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation | platin/ <i>platinum</i> | 4003.4306.4 | 4008224592895 | 3 |
| [] | Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte | reinweiß/pure white | | | 2 |
| | Installation Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation | platin/platinum | 4004.4306.7 | 4008224592901 | 2 |
| | | | | | |

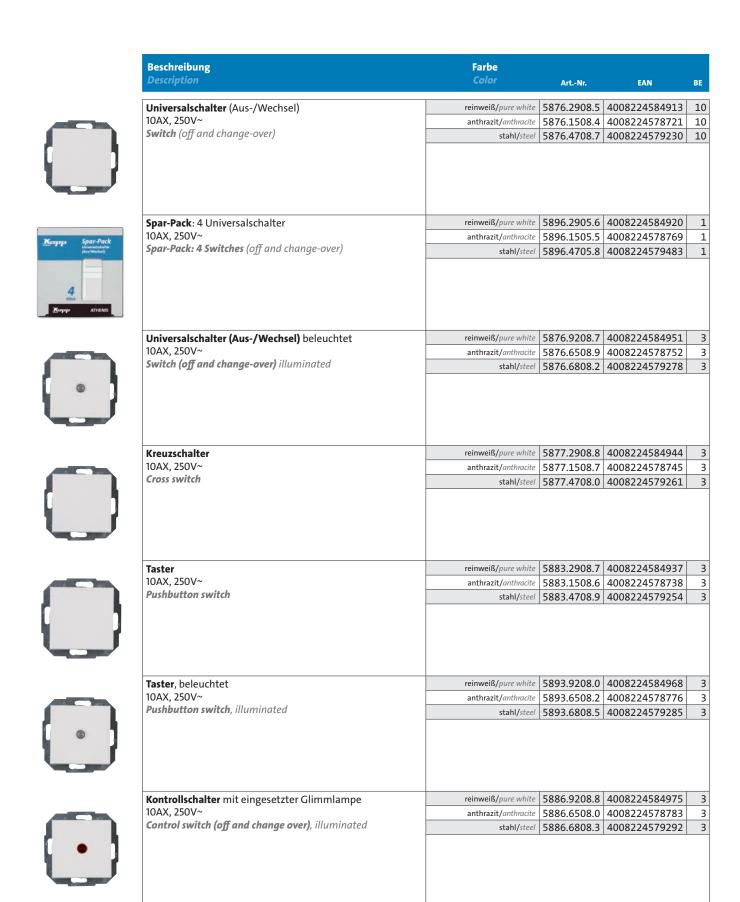


Unterputz-Schalterprogramm ATHENIS











| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------|--------------------------------|----------|---|
| Wechsel/Wechselschalter | reinweiß/pure white | 5873.2908.6 | 4008224584982 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Double change-over switch | anthrazit/anthracite | 5873.1508.5 | 4008224578790 | 3 | |
| Double change-over switch | stahl/steel | 58/3.4/08.8 | 4008224579308 | 3 | |
| | | | | | |
| Serienschalter | reinweiß/pure white | 5875.2908.2 | 4008224584999 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Series switch | anthrazit/anthracite | | | 3 | |
| Jenes switch | stahl/steel | 5875.4708.4 | 4008224579315 | 3 | |
| Jalousieschalter | reinweiß/pure white | 5885.2908.3 | 4008224585002 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Venetian switch | anthrazit/anthracite | 5885.1508.2 | 4008224578813 | 3 | |
| venetian switch | stahl/steel | 5885.4708.5 | 4008224579322 | 3 | |
| Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für | reinweiß/pure white | | 4008224587112 | 2 | |
| Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- pen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten | anthrazit/anthracite | | 4008224587150 | 2 | |
| dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | stahl/steel | 8096.4708.2 | 4008224587136 | | |
| Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Pha- | reinweiß/pure white | 8423.2908.2 | 4008224587129 | 2 | |
| senabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | anthrazit/anthracite | 8423.1508.1 | 4008224587167 4008224587143 | 2 | |
| dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | stahl/steel | 8423.4708.4 | 400822438/143 | | |
| Dimmer-Abdeckung für Wippen-Wechseldimmer | reinweiß/pure white | | 4008224586818 | 5 | |
| Dimmer cover for rocker switch dimmer | anthrazit/anthracite stahl/steel | 3734.1518.4 | 4008224584487 4008224584456 | 5 | |
| | 3cam/seec | 3734.4716.7 | +00022+38++30 | <u> </u> | |
| INFRAcontrol T 180° UP IP20 | reinweiß/pure white | 8058.2901.3 | 4008224585019 | 1 | |
| Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungs- | anthrazit/anthracite | | | | |
| schwelle ta. 1011, Einstellzeit 4-240 Sekültderi, Darlmer ungs- schwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automa- tik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. 40 - 400 W, 230 V~, 50 Hz. INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, perma- nently ON, 2-wire device for resistive loads | stahl/steel | | | | |
| nently on, 2 wife device for resistive rounds | <u> </u> | | | | J |

| reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel | 9400.1508.3 9400.4708.6 9430.2905.6 9430.1505.5 9430.4705.8 9401.2908.7 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 10 10 10 10 11 1 1 1 3 3 3 3 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel | 9400.1508.3 9400.4708.6 9430.2905.6 9430.1505.5 9430.4705.8 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224579360 4008224579360 4008224585064 4008224578851 4008224579377 4008224578868 4008224579384 4008224579384 | 10 10 11 1 1 1 3 3 3 |
| anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel | 9400.1508.3 9400.4708.6 9430.2905.6 9430.1505.5 9430.4705.8 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224579360 4008224579360 4008224585064 4008224578851 4008224579377 4008224578868 4008224579384 4008224579384 | 10 10 11 1 1 1 3 3 3 |
| reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9400.4708.6 9430.2905.6 9430.1505.5 9430.4705.8 9401.2908.7 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224579360 4008224585064 4008224578851 4008224579377 4008224579384 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 10 1 1 1 1 3 3 3 |
| reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9430.2905.6 9430.1505.5 9430.4705.8 9401.2908.7 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224585064 4008224578851 4008224579377 4008224579377 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 1 1 1 3 3 |
| anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9430.1505.5 9430.4705.8 9430.4705.8 9401.2908.7 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224579377 4008224579377 4008224585071 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 3 3 |
| anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9430.1505.5 9430.4705.8 9430.4705.8 9401.2908.7 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224579377 4008224579377 4008224585071 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 3 3 |
| reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9430.4705.8 9401.2908.7 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224579377 4008224585071 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 3 3 |
| reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9401.2908.7 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224585071 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 3 3 |
| anthrazit/anthracite stahl/steel stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 3 |
| anthrazit/anthracite stahl/steel stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 3 |
| anthrazit/anthracite stahl/steel stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9401.1508.6 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224578868 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 3 |
| stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9401.4708.9 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224579384 4008224585088 4008224578882 | 3 |
| reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | 9295.2908.4 9295.1508.3 | 4008224585088 4008224578882 | 3 |
| anthrazit/anthracite | 9295.1508.3 | 4008224578882 | |
| | | 40082245/9391 | 3 |
| reinweiß/pure white | 3735.2918.8 | 4008224586825 | 5 |
| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | | 5 |
| stahl/ steel | 3/35.4/18.0 | 4008224584463 | 5 |
| reinweiß/pure white | 3736.2918.1 | 4008224586832 | 5 |
| anthrazit/anthracite | | | 5 |
| stahl/steel | 3736.4718.3 | 4008224584470 | 5 |
| anthrazit/anthracite | 3731.1518.5 | 4008224584067 | 5 5 5 |
| | anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite stahl/steel reinweiß/pure white anthrazit/anthracite | anthrazit/anthracite 3735.1518.7 stahl/steel 3735.4718.0 reinweiß/pure white 3736.2918.1 anthrazit/anthracite 3736.1518.0 stahl/steel 3736.4718.3 | anthrazit/anthracite stahl/steel 3735.1518.7 4008224584494 3735.4718.0 4008224584463 4008224584463 3735.4718.0 4008224584463 3736.2918.1 4008224586832 anthrazit/anthracite 3736.1518.0 4008224584500 stahl/steel 3736.4718.3 4008224584470 4008224584470 3731.2918.6 4008224586849 anthrazit/anthracite 3731.2918.6 4008224586849 4008224586849 3731.1518.5 4008224584067 |



| Beschreibung | Farbe | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit | reinweiß/pure white | 3717 2018 2 | 4008224586856 | 5 |
| Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befesti- | anthrazit/anthracite | 3717.2518.2 | | 5 |
| gungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautspre- | stahl/steel | | 4008224583527 | 5 |
| hersteckdose aus Technik-Center | Stampteer | 3717.2010.5 | +00022+303327 | |
| UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik-Center's loudspeaker socket | | | | |
| bdeckrahmen 1-fach | reinweiß/pure white | 4021.2906.2 | 4008224586658 | 10 |
| over frame 1-fold | anthrazit/anthracite | 4021.1506.1 | 4008224586436 | 10 |
| | stahl/steel | | 4008224586405 | 10 |
| | glas/glass | 4053.0801.1 | 4008224589666 | 1 |
| | | | | |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte | reinweiß/pure white | 4026.2906.7 | 4008224586665 | 5 |
| stallation | anthrazit/anthracite | 4026.1506.6 | 4008224586443 | 5 |
| over frame 2-fold for horizontal and vertical installation | stahl/steel | 4026.4706.9 | 4008224586412 | 5 |
| | glas/glass | 4054.0801.4 | 4008224589673 | 1 |
| | | | | |
| bdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte | reinweiß/pure white | 4027.2906.0 | 4008224586672 | 3 |
| tallation | anthrazit/anthracite | 4027.1506.9 | 4008224586450 | 3 |
| ver frame 3-fold for horizontal and vertical installation | stahl/steel | 4027.4706.2 | 4008224586429 | 3 |
| | glas/glass | 4055.0801.7 | 4008224589680 | 1 |
| | | | | |
| bdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte | reinweiß/pure white | | 4008224586863 | 2 |
| stallation | anthrazit/anthracite | | 4008224586887 | 2 |
| ver frame 4-fold for horizontal and vertical installation | stahl/steel | 4028.4706.5 | 4008224586870 | 2 |
| | glas/glass | | | |
| | | | | |



Unterputz-Schalterprogramm MILANO Echtholz













MILANO ECHTHOLZ REAL WOOD

| Beschreibung | Farbe | | | | |
|---------------------------------------------------|------------------|-------------|---------------|----|-------|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE | |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) | buche/beech | 6186.3108.9 | 4008224524421 | 5 | 4000 |
| 10AX, 250V~ | ahorn/maple | 6186.3908.7 | 4008224524414 | 5 | |
| Switch (off an change-over) | eiche/oak | 6186.3008.8 | 4008224561587 | 5 | |
| | wenge/wengé | 6186.3708.5 | 4008224561426 | 5 | 4 |
| | nussbaum/nutwood | | | | |
| | | | | | |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel), beleuchtet | buche/beech | | | | |
| IOAX, 250V~ | ahorn/maple | | | | |
| switch (off and change-over) illuminated | eiche/oak | 6186.7908.5 | 4008224572095 | 5 | - 100 |
| | wenge/wengé | 6186.7808.4 | 4008224572132 | 5 | |
| | nussbaum/nutwood | | | | |
| | | | | | |
| (reuzschalter | buche/beech | 6187.3108.2 | 4008224524650 | 3 | |
| 0AX, 250V~ | ahorn/maple | 6187.3908.0 | 4008224524438 | 3 | |
| Cross switch | eiche/oak | 6187.3008.1 | 4008224561594 | | |
| | wenge/wengé | 6187.3708.8 | 4008224561433 | 3 | |
| | nussbaum/nutwood | | | | |
| Taster Taster | buche/beech | 6193 3108 1 | 4008224524643 | 5 | |
| 10AX, 250V~ | ahorn/maple | | 4008224524445 | | |
| Pushbutton switch | eiche/oak | _ | 4008224561600 | 5 | |
| | wenge/wengé | 1 | 4008224561440 | 5 | |
| | nussbaum/nutwood | | | | - |
| | | | | | |
| Taster beleuchtet | buche/beech | | | | |
| OAX, 250V~ | ahorn/maple | | | | |
| Pushbutton switch, illuminated | eiche/oak | | 4008224572071 | 5 | |
| | wenge/wengé | 6180.7808.6 | 4008224572118 | 5 | |
| | nussbaum/nutwood | | | | |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe | buche/beech | 6196.3108.0 | 4008224524636 | 3 | |
| OAX, 250V~ | ahorn/maple | 1 | | | |
| control switch (off and change over), illuminated | eiche/oak | 6196.7908.6 | | 3 | |
| | wenge/wengé | | | 3 | |
| | nussbaum/nutwood | | | | |
| | | | | | U. |
| Serienschalter | buche/beech | | | 5 | |
| 0AX, 250V~ | ahorn/maple | | | | |
| Series switch | eiche/oak | | 4008224561624 | | |
| | wenge/wengé | 6185.3708.2 | 4008224561464 | 5 | |
| | nussbaum/nutwood | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

MILANO ECHTHOLZ REAL WOOD

| | Beschreibung Farbe | | | | |
|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | D. 11.147. 147. 1 1 1 1 1/D1 1 1 11/O | h . h . fl | 2000 2100 0 | 4000224524612 | 2 |
| | Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- | ahorn/maple | 8009.3108.9 8009.3908.7 | 4008224524612 4008224524476 | 2 |
| | pen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten | eiche/oak | 8009.3908.7 | 4008224524476 | 2 |
| | dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für | wenge/wengé | 8009.3708.5 | 4008224561471 | 2 |
| | elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Herstel- | nussbaum/nutwood | 0003.3700.3 | 4000224301471 | |
| | ler beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | , | | | |
| | Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,L | | | |
| | Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Pha- | buche/beech | 8010.3108.3 | 4008224524605 | 2 |
| | senabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- | ahorn/maple | 8010.3908.1 | 4008224524483 | 2 |
| | und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | eiche/oak | 8010.3008.2 | 4008224561648 | 2 |
| | dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle | wenge/wengé | 8010.3708.9 | 4008224561488 | 2 |
| | Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | nussbaum/nutwood | | | |
| | Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V | | | | |
| | halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,C | | | |
| | Dimmer-Abdeckung für Wippen-Wechseldimmer | buche/beech | 3316.3118.0 | 4008224583688 | 5 |
| | Dimmer cover for rocker switch dimmer | ahorn/maple | 3316.3918.8 | 4008224583732 | 5 |
| Mary Control | | eiche/oak | 3316.3018.9 | 4008224583787 | 5 |
| | | wenge/wengé | 3316.3718.6 | 4008224583831 | 5 |
| | | nussbaum/nutwood | | | |
| | | | | | |
| | Schutzkontakt-Steckdose | buche/beech | | 4008224524599 | 5 |
| | 16A, 250V~ | ahorn/maple | | 4008224524490 | 5 |
| | Earthed socket outlet | eiche/oak | 9148.3008.9 | 4008224561662 | 5 |
| | | wenge/wengé | 9148.3708.6 | 4008224561495 | 5 |
| | | nussbaum/nutwood | | | |
| | | | | | |
| | Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose | buche/beech | 9170.3108.9 | 4008224524582 | 3 |
| | für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich | ahorn/maple | 9170.3908.7 | 4008224524506 | 3 |
| | Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, | eiche/oak | 9170.3008.8 | 4008224561679 | 3 |
| 0 0 | single and connected units, suitable for digital signals | wenge/wengé nussbaum/nutwood | 91/0.3/08.5 | 4008224561501 | 3 |
| 4 | 1 | nussbaum/nutwoou | | | |
| L 3 | Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF | buche/beech | 3586 3118 1 | 4008224583695 | 5 |
| | mit Befestigungsschrauben | ahorn/maple | | 4008224583749 | 5 |
| | Antenna cover plate for antenna socket TV / RF with fixing | eiche/oak | | 4008224583794 | 5 |
| | screws | wenge/wengé | 3586.3718.7 | 4008224583848 | 5 |
| | | nussbaum/nutwood | | | |
| | | | | | |
| | Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungs- | buche/beech | | 4008224524575 | 3 |
| | dose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich | ahorn/maple | 9171.3908.0 | 4008224524513 | 3 |
| | Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for | eiche/oak | | 4008224561686 | 3 |
| | single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, | wenge/wengé | 9171.3708.8 | 4008224561518 | 3 |
| | suitable for digital signals | nussbaum/nutwood | | | |
| | | | | | |



MILANO ECHTHOLZ REAL WOOD

| Description Color ArtNr. EAN Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT buche/beech 3578.3118.6 40082245837 | ВЕ |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| mit Befestigungsschrauben ahorn/maple 3578.3918.4 40082245837 Antenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with eiche/oak 3578.3018.5 40082245838 | _ |
| Suite a service | _ |
| | 5 5 |
| nussbaum/nutwood | |
| | |
| TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für buche/beech 3581.3118.6 40082245837 | .8 5 |
| -3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, ahorn/maple 3581.3918.4 40082245837 | _ |
| Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection eiche/oak 3581.3018.5 40082245838 | _ |
| ockets with fixing screws suitable for 1-3 connections wenge/wengé 3581.3718.2 40082245838 | _ |
| nussbaum/nutwood | |
| | · |
| JAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit buche/beech 3495.3118.2 40082245837 | 25 5 |
| chrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befesti- | |
| gungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautspre- eiche/oak 3495.3018.1 40082245838 | _ |
| thersteckdose aus Technik-Center wenge/wengé 3495.3718.8 40082245838 | '9 5 |
| crews suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik- | |
| Center´s loudspeaker socket | |
| Abdeckrahmen 1-fach buche/beech 3065.1508.8 40082244255 | _ |
| over frame 1-fold ahorn/maple 3065.3908.6 40082244632 | |
| eiche/oak 3065.3008.7 40082245617 | _ |
| wenge/wengé 3065.3708.4 40082245615 | _ |
| nussbaum/nutwood 3065.3508.2 40082245617 | 54 5 |
| hub/hat 2000 1500 1 40002244255 | 22 - |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte nstallation buche/beech 3066.1508.1 40082244255 aborn/maple 3066.3908.9 40082244632 | _ |
| Section 2 feld for horizontal and marking limitally time | |
| 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 | |
| wenge/wengé 3066.3708.7 40082245615 nussbaum/nutwood 3066.3508.5 40082245617 | _ |
| 11usspaulit/11utwood 3000.5306.5 40082243017 | <u> </u> |
| Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte buche/beech 3067.1508.4 40082244255 | _ |
| nstallation ahorn/maple 3067.3908.2 40082244632 | _ |
| Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation eiche/oak 3067.3008.3 40082245617 | |
| wenge/wengé 3067.3708.0 40082245615 | |
| nussbaum/nutwood 3067.3508.8 40082245617 | '8 3 |
| Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte buche/beech 3068.1508.7 40082244256 |)5 2 |
| nstallation ahorn/maple 3068.3908.5 40082244633 | _ |
| Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation eiche/oak 3068.3008.6 40082245617 | |
| wenge/wengé 3068.3708.3 40082245615 | |
| nussbaum/nutwood | |
| | , |



Unterputz-Schalterprogramm MILANO









| Beschreibung Description | Farbe Color | | | | |
|---------------------------------------------------|----------------------|-------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE | |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) | weiß/white | 6186.1308.7 | 4008224562614 | 10 | and the latest |
| 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | | 4008224425353 | 10 | |
| Switch (off and change-over) | stahl/steel | 6186.2008.1 | 4008224462877 | 10 | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Const. Barde Attainment of the | :0 //.:/- | C1CC 120F 4 | 4008224562621 | 1 | |
| Spar-Pack: 4 Universalschalter 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | | 4008224362621 | 1 | |
| Spar-Pack: 4 Switches (off and change-over) | · | | 4008224423377 | 1 | Kerpp Spar-Pack University the (data/Westher) |
| , , , , , , , , , , , , , , , , , , , , | Stanijsteer | 0100.2001.0 | +000224402071 | | |
| | | | | | |
| | | | | | 4 |
| | | | | | Kopp MILANO |
| | | | | | • |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) beleuchtet | weiß/white | 6186.7108.7 | 4008224562638 | 3 | Care Control |
| 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | | 4008224428842 | 3 | |
| Switch (off and change-over) illuminated | stahl/steel | 6186.9708.7 | 4008224462914 | 3 | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Kreuzschalter | woi? /white | 6107 1200 0 | 4008224563314 | 2 | |
| 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | | 4008224363314 | 3 | |
| Cross switch | · . | | 4008224423391 | 3 | |
| | stanij steer | 0187.2008.4 | 4008224402938 | ٦ | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | The state of the s |
| | | | | | |
| Taster | weiß/white | 6193.1308.9 | 4008224562652 | 5 | A STATE OF THE PARTY OF THE PAR |
| 10AX, 250V~ | | | 4008224425407 | 5 | |
| Pushbutton switch | stahl/steel | 6193.2008.3 | 4008224462952 | 5 | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Taster beleuchtet | weiß/white | 6102 7109 0 | 4008224562669 | 3 | |
| 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | | 4008224302009 | 3 | A STATE OF THE STA |
| Pushbutton switch, illuminated | | | 4008224423414 | | |
| | Staniy Steel | 0133.3700.3 | 4000224402570 | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | , | | |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe | weiß/white | <u> </u> | 4008224562676 | 3 | |
| 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | | 4008224425421 | 3 | T and the last of |
| Control switch (off and change over), illuminated | stahl/steel | 6196.9708.8 | 4008224462990 | 3 | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

31

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-------------|--------------------------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
| | Wechsel/Wechselschalter | weiß/white | 6183.1308.8 | 4008224562683 | 3 |
| and the same of th | 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | | 4008224425438 | 3 |
| | Double change-over switch | stahl/steel | | 4008224463010 | 3 |
| | | | | | |
| | Serienschalter | weiß/white | 6185.1308.4 | 4008224562690 | 5 |
| The state of the s | 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | 6185.1508.6 | 4008224425445 | 5 |
| | Series switch | stahl/steel | 6185.2008.8 | 4008224463034 | 5 |
| | | | | | |
| | Jalousieschalter | weiß/white | 6195.1308.5 | 4008224562706 | 3 |
| | 10AX, 250V~ | anthrazit/anthracite | 6195.1508.7 | | 3 |
| | Venetian switch | stahl/steel | 6195.2008.9 | 4008224463058 | 3 |
| | | | | | |
| | Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für | weiß/white | 8009.1308.7 | 4008224562713 | 2 |
| | Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- | anthrazit/anthracite | 8009.1508.9 | | 2 |
| | pen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten | stahl/steel | 8009.2008.1 | 4008224463072 | 2 |
| | dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,L | | | |
| | Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Pha- | weiß/white | 8010 1308 1 | 4008224562720 | 2 |
| and the same of th | senabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- | anthrazit/anthracite | | 4008224425476 | 2 |
| | und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | stahl/steel | | 4008224463096 | 2 |
| | dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,C | | | |
| | Dimmer-Abdeckung für Wippen-Wechseldimmer | weiß/white | 3316.1318.8 | 4008224583534 | 5 |
| | Dimmer cover for rocker switch dimmer | anthrazit/anthracite | 3316.1518.0 | 4008224583589 | 5 |
| | | stahl/ steel | 3316.2018.2 | 4008224583633 | 5 |
| | Colonia Irania I | weiß/white | 0150 1200 5 | 4009224562727 | 10 |
| | Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) | | | 4008224562737 4008224425506 | 10 |
| 7 | 16A, 250V~ | | | 4008224463119 | |
| | Earthed socket outlet with shutter | | | | |
| | | | | | |



| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Spar-Pack: 6 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem | weiß/white | 9121.1305.5 | 4008224562744 | 1 | |
| Berührungsschutz (Kinderschutz) | anthrazit/anthracite | 9121.1501.8 | 4008224425490 | 1 | Kerpy Spar-Pac |
| 16A, 250V~ | stahl/steel | 9121.2001.0 | 4008224463133 | 1 | State of the state |
| Spar-Pack: 6 Earthed socket outlets with shutter | | | | | |
| | | | | | North State |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel und erhöhtem | | | 4008224562751 | 3 | The state of the s |
| Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ | anthrazit/anthracite stahl/steel | | 4008224425513 | 3 | |
| Earthed socket outlet with hinged lid and with shutter | stant/seco | 9149.2008.5 | +000224+03137 | | 000 |
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose, Komplettgerät für den | weiß/white | 9277.1308.5 | 4008224568029 | 5 | |
| Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60mm, mit erhöhtem | anthrazit/anthracite | | | | |
| Berührungsschutz | stahl/steel | 9277.2008.9 | 4008224568036 | 5 | 60 |
| 16A, 250V~ Double earthed socket outlet , for the installation in a single switch box Ø 60 mm, with shutter | | | | | Č. |
| Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose | weiß/white | 9170.1308.7 | 4008224562768 | 3 | |
| für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, | anthrazit/anthracite | 9170.1508.9 | | 3 | |
| digitaltauglich Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, single and connected units, suitable for digital signals | stahl/steel | 9170.2008.1 | 4008224463171 | 3 | |
| Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF | weiß/white | 3586.1318.9 | 4008224583541 | 5 | |
| mit Befestigungsschrauben | | | 4008224583596 | 5 | |
| Antenna cover plate for antenna socket TV / RF with fixing screws | stahl/steel | | 4008224583640 | 5 | • |
| Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungs- | weiß/white | 9171.1308.0 | | 3 | |
| dose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im | anthrazit/anthracite | 9171.1508.2 | | 3 | |
| SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for | stahl/steel | 9171.2008.4 | 4008224463195 | 3 | |
| single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, suitable for digital signals | | | | | |
| Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT | weiß/white | 3578.1318.4 | 4008224583558 | 5 | |
| mit Befestigungsschrauben | | | 4008224583602 | 5 | |
| Antenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with fixing screws | stahl/steel | 3578.2018.8 | 4008224583657 | 5 | 0 • 0 |
| | | | | | |

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-------------|--------------------------------|----------|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für | waiß/white | 2E01 1210 / | 4008224583565 | 5 |
| | 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, | | | 4008224583619 | 5 |
| | Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection | stahl/steel | | 4008224583664 | 5 |
| • | sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | 2, | 3301.2010.0 | 100022 130300 1 | |
| | UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit | weiß/white | 3495.1318.0 | 4008224583572 | 5 |
| | Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befesti- | anthrazit/anthracite | | | 5 |
| | gungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautspre- | | | 4008224583671 | 5 |
| | chersteckdose aus Technik-Center UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik- Center's loudspeaker socket | | | | |
| | Abdeckrahmen 1-fach | weiß/white | 3056.1308.9 | 4008224562805 | 10 |
| | Cover frame 1-fold | anthrazit/anthracite | 3056.1508.0 | 4008224538855 | 10 |
| | | stahl/steel | 3056.2008.2 | 4008224508131 | 10 |
| | Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation | | | 4008224562812 4008224538862 | 10 10 |
| | Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | | | 4008224538802 | 10 |
| | | | | | |
| 1 | Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte | | 3058.1308.5 | | 5 |
| | Installation Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation | anthrazit/anthracite | | | 5 |
| | | | | 4008224508155 | 5 |
| | Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte | weiß/white | | 4008224562836 | 2 |
| | Installation | | | 4008224538893 | 2 |
| | Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation | stahl/steel | 3059.2008.1 | 4008224508162 | 2 |
| | | | | | |



Unterputz-Schalterprogramm PARIS













Корр

| Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Wechsel/Wechselschalter | arktis-weiß/arctic-white | 6503.0208.0 | 4008224454773 | 3 |
| 10AX, 250V~ | creme-weiß/cream-white | 6503.0108.9 | 4008224562911 | 3 |
| Double change-over switch | palisbraun/rosewood-brown | 6503.2608.8 | | 3 |
| | silber/silver | 6503.2008.2 | 4008224551816 | 3 |
| | | | | |
| Serienschalter | arktis-weiß/arctic-white | 6505.0206.2 | 4008224549271 | 3 |
| 10AX, 250V~ | creme-weiß/cream-white | 6505.0108.5 | | 5 |
| Series switch | palisbraun/rosewood-brown | 6505.2606.0 | | 3 |
| | silber/silver | | 4008224551830 | 5 |
| | | | | |
| Jalousieschalter | arktis-weiß/arctic-white | 6515.0208.7 | 4008224454810 | 3 |
| 10AX, 250V~ | creme-weiß/cream-white | 6515.0108.6 | | 3 |
| Venetian switch | palisbraun/rosewood-brown | 6515.2608.5 | | 3 |
| | silber/silver | 6515.2008.9 | 4008224551847 | 3 |
| Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für | arktis-weiß/arctic-white | 8034.0208.7 | 4008224454834 | 2 |
| Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- | creme-weiß/cream-white | 8034.0108.6 | | 2 |
| pen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für | palisbraun/rosewood-brown | 8034.2608.5 | 4008224454841 | 2 |
| elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Herstel- ler beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | silber/silver | 8034.2008.9 | 4008224551854 | 2 |
| Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Pha- | arktis-weiß/arctic-white | 8035.0208.0 | 4008224454858 | 2 |
| senabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- | creme-weiß/cream-white | 8035.0108.9 | 4008224562959 | 2 |
| und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle | palisbraun/rosewood-brown | 8035.2608.8 | | 2 |
| Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, | silber/silver | 8035.2008.2 | 4008224551861 | 2 |
| 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,C | | | |
| Dimmer-Abdeckung für Wippen-Wechseldimmer | | 1 | 4008224583299 | 5 |
| Dimmer cover for rocker switch dimmer | creme-weiß/cream-white | 3347.0118.5 | | 5 |
| | palisbraun/rosewood-brown | 3347.2618.4 | | 5 |
| | silber/silver | 3347.2018.8 | 4008224583442 | 5 |
| Sensor-Dimmer DIMMAT ® (Phasenanschnitt) für Glüh- und | arktis-weiß/arctic-white | 8036.0208.3 | 4008224454865 | 2 |
| 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | creme-weiß/cream-white | 8036.0108.2 | | 2 |
| konventionellen Trafos, Nicht für elektronische Trafos, Technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, | palisbraun/rosewood-brown | 8036.2608.1 | | 2 |
| 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | silber/silver | 8036.2008.5 | 4008224551878 | 2 |
| Sensor dimmer DIMMAT © For light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,L | | | |
| | | | | |





| Beschreibung | Farbe | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------|----------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Automore delle TV/DF/CAT Final and Ctickleiter | arktis-weiß/arctic-white | 0214 0208 2 | 4008224455060 | 2 |
| Antennensteckdose TV/RF/SAT , Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im | creme-weiß/cream-white | | | 3 |
| SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich | palisbraun/rosewood-brown | 9214.0108.1 | 4008224303024 | 3 |
| Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for | silber/silver | | 40082244551939 | 3 |
| single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, | Silverysilver | 7214.2000.4 | 4000224331333 | |
| suitable for digital signals | | | | |
| | | | | |
| Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT | arktis-weiß/arctic-white | 3350.0218.6 | 4008224583312 | 5 |
| mit Befestigungsschrauben | creme-weiß/cream-white | 3350.0118.5 | 4008224583367 | 5 |
| Antenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with | palisbraun/rosewood-brown | 3350.2618.4 | 4008224583411 | 5 |
| fixing screws | silber/silver | 3350.2018.8 | 4008224583466 | 5 |
| | | | | |
| | | | | |
| TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für | arktis-weiß/arctic-white | 3260.0218.7 | 4008224583329 | 5 |
| 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, | creme-weiß/cream-white | | | 5 |
| Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection | palisbraun/rosewood-brown | 3260.2618.5 | 4008224583428 | 5 |
| sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | silber/silver | 3260.2018.2 | | 5 |
| | | | , | |
| | | | | |
| | | | | |
| UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit | arktis-weiß/arctic-white | 3261.0218.0 | 4008224583336 | 5 |
| Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befesti- | creme-weiß/cream-white | | | 5 |
| gungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautspre- | palisbraun/rosewood-brown | 3261.2618.8 | | 5 |
| chersteckdose aus Technik-Center | silber/silver | - | | 5 |
| UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing | | 1 | ' | |
| screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik- Center´s loudspeaker socket | | | | |
| center s rounspeaker socket | | | | |
| Lautsprechersteckdose mit Anschluss für 4 mm Bananen- | arktis-weiß/arctic-white | 9215.0208.5 | 4008224455084 | 3 |
| stecker oder Lautsprecherkabel bis 16 mm², | creme-weiß/cream-white | | 1000221133001 | |
| Loudspeaker socket With connection terminals for banana | palisbraun/rosewood-brown | _ | 4008224455091 | 3 |
| plugs or loudspeaker cable up to 16mm² wire cross section | silber/silver | | 4008224551946 | 3 |
| | | 1 | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Abdeckrahmen 1-fach | arktis-weiß/arctic-white | 3084.0208.7 | 4008224455145 | 10 |
| Cover frame 1-fold | creme-weiß/cream-white | + | | 10 |
| | palisbraun/rosewood-brown | 3084.2608.5 | 4008224455152 | 10 |
| | silber/silver | 3084.2008.9 | 4008224551977 | 10 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte | arktis-weiß/arctic-white | 3085.0208.0 | 4008224455169 | 10 |
| Installation | creme-weiß/cream-white | | | 10 |
| Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | palisbraun/rosewood-brown | | 4008224455176 | 10 |
| | silber/silver | 3085.2008.2 | 4008224551984 | 10 |
| | | • | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|-----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------|---------------|----------|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte | arktis-weiß/arctic-white | 3086.0208.3 | 4008224455183 | 5 |
| | Installation | creme-weiß/cream-white | | 4008224563093 | 5 |
| | Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation | palisbraun/rosewood-brown | 3086.2608.1 | 4008224455190 | 5 |
| | | silber/silver | 3086.2008.5 | 4008224551991 | 5 |
| | | | | | |
| | Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte | arktis-weiß/arctic-white | 3087.0208.6 | 4008224455206 | 2 |
| | Installation | creme-weiß/cream-white | 3087.0108.5 | 4008224563109 | 2 |
| | Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation | palisbraun/rosewood-brown | | 4008224455213 | 2 |
| | | silber/silver | 3087.2008.8 | 4008224552004 | 2 |
| | | | | | |
| | Spar-Pack: 10 Abdeckrahmen 1-fach | arktis-weiß/arctic-white | 4020.0201.3 | 4008224519052 | 1 |
| W Supp Back | Spar-Pack: 10 Cover frames 1-fold | creme-weiß/cream-white | | | |
| Kerpy Spar-Pack | | palisbraun/rosewood-brown | 4020.2601.1 | | 1 |
| 10 | | silber/silver | 4020.2001.5 | 4008224589345 | 1 |
| очуу кы | | | 4025 0204 0 | 4000224540060 | |
| | Spar-Pack: 5 Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation | arktis-weiß/arctic-white | 4025.0201.8 | 4008224519069 | 1 |
| | Spar-Pack: 5 Cover frames 2-fold for horizontal and vertical | creme-weiß/cream-white palisbraun/rosewood-brown | 4025 2601 6 | 4008224519083 | 1 |
| Kepp Spar-Pack | installation | silber/silver | | 4008224519083 | 1 |
| Strapp Add | | | 1005 1201 6 | 4000224406000 | 1 |
| | Rollladenzeitschaltuhr zur automatischen Steuerung von Rollläden und Markisen, Ferien- und Handsteuerung, | arktis-weiß/arctic-white creme-weiß/cream-white | 1985.1301.6 | 4008224406000 | 1 |
| | LCD-Display, Gangreserve (min. 18h), je 7 Auf- und Abzeiten | palisbraun/rosewood-brown | | | |
| ^ | einstellbar, 6AX, 230 V~, 1.500 W/VA | silber/silver | | | |
| | Timer for shutter, for the automatic control of motor driven shutters and sun blinds, holiday- and manual control, LCD-Display, back-up time (max. 18h), 7 up- and down-times programable | | | | |
| | Sonnensensor für Rollladenzeitschaltuhr | arktis-weiß/arctic-white | 1986.0001.9 | 4008224414685 | 1 |
| | Sunsensor for shutting-timer | creme-weiß/cream-white | | | |
| | | palisbraun/rosewood-brown silber/silver | | | |
| | | silberysilver | | | |
| | Schutzkontakt-Steckdose mit Ausschalter 1polig | arktis-weiß/arctic-white | 1367.0201.0 | 4008224518598 | 2 |
| | mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutzabdeckung) | creme-weiß/cream-white | | | |
| | und ptischer Funktionsanzeige in einer kompakten Einheit. Variante 1: Schalter zum EIN/AUS-schalten der Steckdose | palisbraun/rosewood-brown | | | |
| 000 | Variante 2: getrennte Nutzung von Steckdose und Schalter | silber/silver | | | \sqcup |
| | 16A, 250V~ / 10AX, 250V~ Earthed socket outlet with integrated 1-pole switch and function display in one compact unit, with shutter | | | | |



| Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| INFRAcontrol T 180° UP IP20 Unterputz Infrarot-Bewe- | arktis-weiß/arctic-white | 8058.0001.0 | 4008224512947 | 1 |
| gungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, | creme-weiß/cream-white | 8058.0101.1 | 4008224562171 | 1 |
| Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos | palisbraun/rosewood-brown | | | |
| einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, | silber/silver | | | |
| 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. | | • | | |
| INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads | | | | |
| Raumthermostat "Öffner", | arktis-weiß/arctic-white | 2901.0201.1 | 4008224472951 | 1 |
| ombinierbar mit dem Schalterprogramm PARIS, Leitungs- | creme-weiß/cream-white | | | |
| anschluss 0,75 mm2 bis 2,5 mm2, Temperaturbereich 5 °C - | palisbraun/rosewood-brown | | | |
| 10°C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts Dei Überschreiten der Solltemperatur | silber/silver | | | |
| 10 (4) AX, 250V~; 2.200W | | | | |
| Room thermostat break contact, Can be combined with PARIS range of switches. Scope of temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off after exeed the set temperature. | | | | |
| Raumthermostat "Wechsler", kombinierbar mit dem Schalt- | arktis-weiß/arctic-white | 2904.0201.0 | 4008224510264 | 1 |
| erprogramm PARIS, Temperaturbereich 5 °C - 30 °C, Nachtab- | creme-weiß/cream-white | | | |
| senkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschrei- | palisbraun/rosewood-brown | | | |
| ten der Solltemperatur und Zuschaltung einer Kühlung. 5 (2) | silber/silver | | | |
| AX, 250V~; 1.100W Room thermostat change-over contact, Can be combined with PARIS range of switches. Scope of temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off and the cooler will be switched on after exeed the set temperature. | | | | |
| Abdeckrahmen 1-fach blau, für senkrechte und | 1-fach/1-fold | 3084.5408.4 | 4008224499729 | 10 |
| waagerechte Installation | 2-fach/2-fold | 3085.5408.7 | 4008224499736 | 5 |
| Cover frame 1-fold blue, for horizontal and vertical installation | 3-fach/3-fold | 3086.5408.0 | 4008224499743 | 3 |
| installation | | | | |
| Abdeckrahmen 1-fach rot, für senkrechte und | 1-fach/1-fold | 3084.1208.4 | 4008224499767 | 10 |
| waagerechte Installation | 2-fach/2-fold | | 4008224499774 | |
| Cover frame 1-fold red, for horizontal and vertical installation | 3-fach/3-fold | 3086.1208.0 | 4008224499781 | 3 |
| | | | | |
| Abdeckrahmen 1-fach schwarz, für senkrechte und | 1-fach/1-fold | 3084.0508.0 | 4008224567732 | 10 |
| waagerechte Installation | 2-fach/2-fold | | 4008224567749 | |
| Cover frame 1-fold black, for horizontal and vertical installation | 3-fach/3-fold | 3086.0508.6 | 4008224567756 | 5 |
| | | | | |

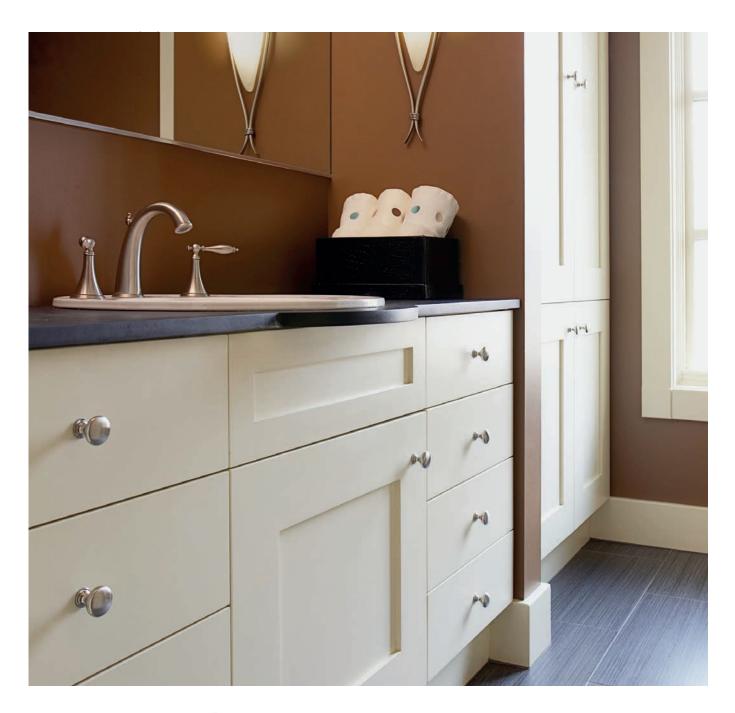












Unterputz-Schalterprogramm RIVO





Kopp

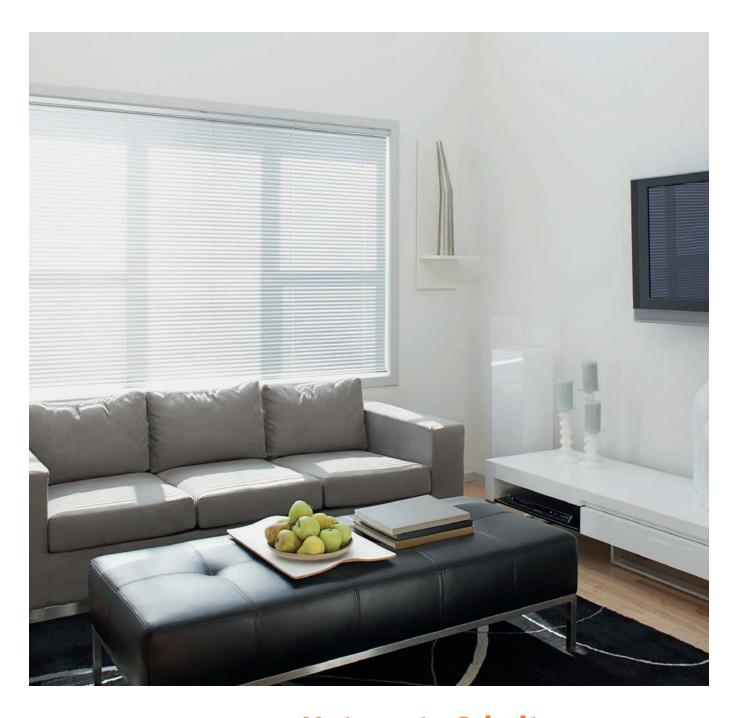
| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------|---------------|----|----------------|
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) | rein-weiß/white | 5856.1708.4 | 4008224577212 | 10 | |
| 10AX, 250V~ | creme-weiß/cream-white | 5856.0108.1 | 4008224577496 | 10 | |
| Switch (off and change-over) | | | | | |
| Spar-Pack: 4 Universalschalter | | | 4008224577229 | 1 | |
| 10AX, 250V~ Spar-Pack: 4 Switches (off and change-over) | creme-weiß/cream-white | 5816.0105.6 | 4008224577502 | 1 | Kopp Spar-Pack |
| Spar-ruck. 4 Switches (off and change-over) | | | | | A SEGLE RIVO |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) beleuchtet | | | 4008224577250 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Switch (off and change-over), illuminated | creme-weiß/cream-white | 5856.6708.9 | 4008224577533 | 3 | |
| | | | | | • |
| Kreuzschalter | | | 4008224577243 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Cross switch | creme-weiß/cream-white | 3837.0108.4 | 4008224377326 | 3 | |
| Taster | rein-weiß/white | 5863.1708.6 | 4008224577236 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Pushbutton switch | creme-weiß/cream-white | 5863.0108.3 | 4008224577519 | 3 | • |
| Taster beleuchtet | | | 4008224577267 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Pushbutton switch, illuminated | creme-weiß/cream-white | 5863.6708.1 | 4008224577540 | 3 | • |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe | | | 4008224577274 | 3 | |
| 10AX, 250V~ Control switch (off and change over), illuminated, illuminated | creme-weiß/cream-white | 5866.6708.0 | 4008224577557 | 3 | |
| | | | | | J |

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------|---------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| And the same of th | Wechsel/Wechselschalter | rein-weiß/white | 5853.1708.5 | 4008224577281 | 3 |
| | 10AX, 250V~ | creme-weiß/cream-white | 5853.0108.2 | 4008224577564 | 3 |
| | Double change-over switch | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | Serienschalter | rein-weiß/white | 5855.1708.1 | 4008224577298 | 3 |
| | 10AX, 250V~ | creme-weiß/cream-white | | 4008224577571 | 3 |
| | Series switch | | | | |
| AND DESCRIPTION OF THE PERSON | Jalousieschalter | rein-weiß/white | 5865.1708.2 | 4008224577304 | 3 |
| | 10AX, 250V~ Venetian switch | creme-weiß/cream-white | 5865.0108.9 | 4008224577588 | 3 |
| | | | | | |
| | Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für | rein-weiß/white | 8409.1708.9 | 4008224577311 | 2 |
| | Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- pen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten | creme-weiß/cream-white | 8409.0108.3 | 4008224577595 | 2 |
| | dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für | | | | |
| | elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | | | | |
| | Push-change over dimmer for light bulbs and 230-V halogen lights, as well | | | | |
| | as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations. | R,L | | | |
| | Elektronischer Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasen- abschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und | rein-weiß/white | | 4008224577328 | 2 |
| | 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | creme-weiß/cream-white | 8410.0108.0 | 4008224577601 | 2 |
| | dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, | | | | |
| | 20-325 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Push-change over dimmer for light bulbs and 230-V halogen lights, as | | | | |
| | well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,C | | | |
| | Dimmer-Abdeckung für Druck-Wechseldimmer | rein-weiß/white | 3352.1718.4 | 4008224584616 | 5 |
| | Dimmer cover for push dimmer | creme-weiß/cream-white | 3352.0118.1 | 4008224584647 | 5 |
| | | | | | |
| | INFRAcontrol T 180° UP IP20, Unterputz Infrarot-Bewe- | rein-weiß/white | 8058.1701.4 | 4008224577878 | 1 |
| | gungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, | creme-weiß/cream-white | 8058.0101.1 | 4008224562171 | 1 |
| | Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, | | | | |
| | 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch | | | | |
| | detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, perma- | | | | |
| | nently ON, 2-wire device for resistive loads | | | | |
| | | | | | |

Корр

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------|--------------------------------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Earthed socket outlet with shutter | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577342 4008224577625 | 10 10 | 000 j |
| Spar-Pack: 6 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Spar-Pack: 6 Earthed socket outlets with shutter | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577359 4008224577632 | 1 | Kongrap Sport-Pork the them are the third them are |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel und erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ Earthed socket outlet with hinged lid and with shutter | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577366 4008224577649 | 3 | |
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz), Komplettgerät für den Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60mm 16A, 250V~ Double earthed socket outlet with shutter, for the installation in a single switch box Ø 60 mm | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577373 4008224577656 | 3 | |
| Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, single and connected units, suitable for digital signals | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577380 4008224577663 | 3 | |
| Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF mit Befestigungsschrauben Antenna cover plate for antenna socket TV / RF with fixing screws | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224584623 4008224584654 | 5 | |
| Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, suitable for digital signals | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577397 4008224577670 | 3 | |

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|-----|
| | Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT mit Befestigungsschrauben Antenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with fixing screws | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | 3394.1718.4 3394.0118.1 | | 5 |
| • | TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224583985 4008224584005 | 5 |
| | UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautsprechersteckdose aus Technik-Center UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik-Center's loudspeaker socket | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224583992 4008224584012 | 5 |
| | Abdeckrahmen 1-fach Cover frame 1-fold | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577434 4008224577717 | 10 |
| | Spar-Pack: 10 Abdeckrahmen 1-fach Spar-Pack: 10 Cover frames 1-fold | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577458 4008224577724 | 1 |
| | Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | 4042.1708.2 4042.0108.9 | 4008224577441 4008224577731 | 10 |
| | Spar-Pack: 5 Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation Spar-Pack: 5 Cover frames 2-fold for horizontal and vertical installation | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577465 4008224577748 | 1 |
| | Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577472 4008224577755 | 5 |
| | Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation | rein-weiß/white creme-weiß/cream-white | | 4008224577489 4008224577762 | 2 2 |



Unterputz-Schalterprogramm MALTA





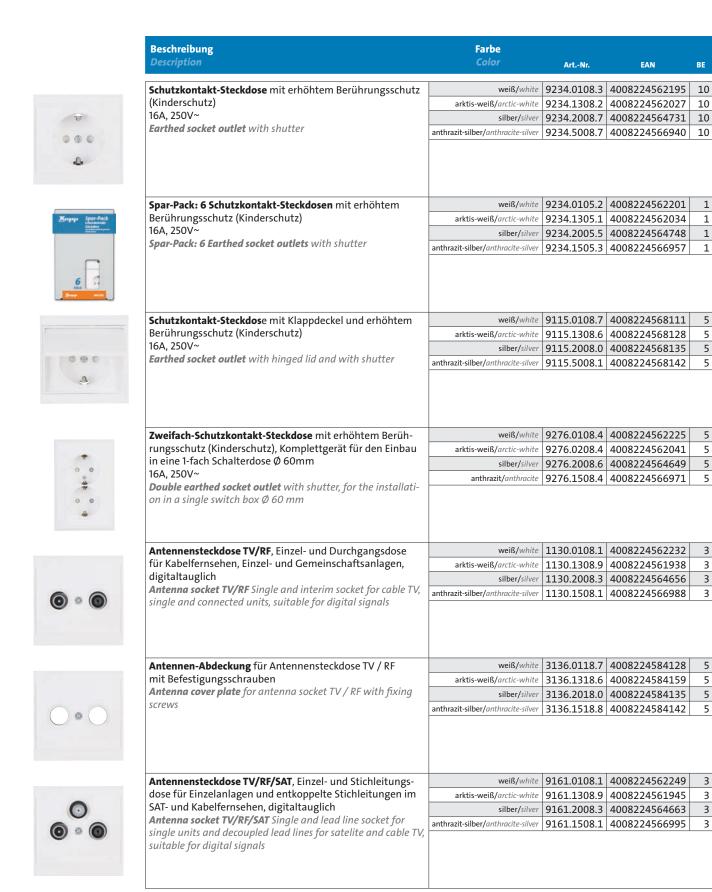




| | Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|------------------------------------|-------------|---------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | Universalschalter (Aus-/Wechsel) | weiß/white | 6206.0108.7 | 4008224562058 | 10 |
| | 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 6206.1308.6 | 4008224561785 | 10 |
| | Switch (off and change-over) | silber/silver | 6206.2008.0 | 4008224564526 | 10 |
| | | anthrazit-silber/anthracite-silver | 6206.1508.8 | 4008224566834 | 10 |
| | | | | | |
| | Spar-Pack: 4 Universalschalter | weiß/white | 6226.0508.3 | 4008224562065 | 1 |
| - | 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 6226.1305.7 | 4008224562010 | 1 |
| Kapp Spar-Pack Liniman Industrial phas/Weichard) | Spar-Pack: 4 Switches (off and change-over) | silber/silver | | | 1 |
| | | anthrazit-silber/anthracite-silver | | 4008224566841 | 1 |
| Month MALIA | | | | | |
| | Universalschalter (Aus-/Wechsel) beleuchtet | weiß/white | 6206.6708.5 | 4008224562072 | 3 |
| | 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 6206.7108.6 | 4008224561808 | 3 |
| land the same of t | Switch (off and change-over), illuminated | silber/silver | | 4008224564533 | 3 |
| 0 | | anthrazit-silber/anthracite-silver | | 4008224567787 | 3 |
| | Vysuvaska litar | usiP lashita | 6207.0109.0 | 4008224562080 | 2 |
| | Kreuzschalter | | 6207.0108.0 | | 3 |
| | 10AX, 250V~ Cross switch | arktis-weiß/arctic-white | | | 3 |
| | Cross switch | silber/silver | 6207.2008.3 | | 3 |
| | | anthrazit-silber/anthracite-silver | 6207.1508.1 | 4008224566858 | 3 |
| | Taster | waiR lushita | 6212 0109 0 | 4008224562096 | 5 |
| | 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| | Pushbutton switch | | | | 5 |
| | T distributed is switch | | 6213.2008.2 | | 5 |
| | | anthrazit-silber/anthracite-silver | 6213.1508.0 | 4008224566865 | 5 |
| | Taster beleuchtet | weiR/white | 6213.6708.7 | 4008224562102 | 3 |
| | 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | | 3 |
| | Pushbutton switch, illuminated | silber/silver | | 4008224564564 | 3 |
| 028 | | anthrazit-silber/anthracite-silver | | 4008224564564 | 3 |
| | | ditinate sheet and a second | | | |
| | Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe | weiß/white | 6216.6708.6 | 4008224562119 | 3 |
| | 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 6216.6608.5 | 4008224561846 | 3 |
| | Control switch (off and change over), illuminated, illumina- | silber/silver | 6216.7708.3 | 4008224564571 | 3 |
| | ted | anthrazit-silber/anthracite-silver | 6216.6508.4 | 4008224566889 | 3 |
| | | | | | |

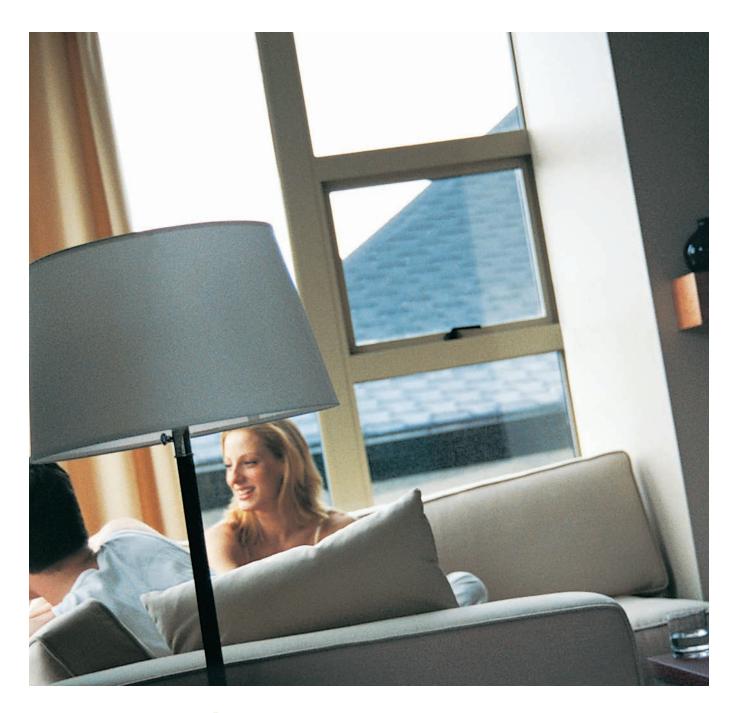


| Beschreibung | Farbe | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------|-----------------------------------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Vechsel/Wechselschalter | weiß/white | 6203.0108.8 | 4008224562126 | 3 |
| IOAX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 6203.1308.7 | 4008224561853 | 3 |
| Double change-over switch | silber/silver | 6203.2008.1 | 4008224564588 | 3 |
| | anthrazit-silber/anthracite-silver | 6203.1508.9 | 4008224566896 | 3 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| erienschalter | weiß/white | 6205 0108 4 | 4008224562133 | 5 |
| DAX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224561860 | 5 |
| eries switch | silber/silver | 6205.2008.7 | | 5 |
| | anthrazit-silber/anthracite-silver | | 4008224566902 | 5 |
| | , | , | 1 1000000000000000000000000000000000000 | |
| | | | | |
| | | | | |
| alassala alkas | :01.1:1 | 6215 0100 5 | 4009224562140 | 2 |
| alousieschalter OAX, 250V~ | weiß/white arktis-weiß/arctic-white | | 4008224562140 | 3 |
| lenetian switch | silber/silver | | 4008224561877 | 3 |
| | anthrazit-silber/anthracite-silver | | 4008224566919 | 3 |
| | antinazie silberjunanaete silver | 0213.1308.0 | 4008224300313 | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | 0020 0100 0 | 4000224562157 | _ |
| Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- | weiß/white arktis-weiß/arctic-white | | | 2 |
| en mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten | | | | 2 |
| limmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für | silber/silver | | 4008224564618 | 2 |
| lektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Herstel- | anthrazit-silber/anthracite-silver | 8038.1508.9 | 4008224566926 | |
| er beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | | | | |
| Push-change over dimmer for light bulbs and 230-V halogen lights, as well is low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, | | | | |
| lot for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations. | R,L | | | |
| lektronischer Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasen- | weiß/white | 8003.0108.0 | 4008224562164 | 2 |
| abschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und | arktis-weiß/arctic-white | 8003.1308.9 | 4008224561891 | 2 |
| 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | silber/silver | 8003.2008.3 | 4008224564625 | 2 |
| limmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, | anthrazit-silber/anthracite-silver | 8003.5008.4 | 4008224566933 | 2 |
| 20-325 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | | | | |
| Push-change over dimmer for light bulbs and 230-V halogen lights, as | | | | |
| vell as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note ransformer manufacturer's recommendations | R,C | | | |
| Dimmer-Abdeckung für Druck-Wechseldimmer | weiß/white | 3123 0118 7 | 4008224584098 | 5 |
| Dimmer cover for push dimmer | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224584166 | 5 |
| | silber/silver | | 4008224584104 | 5 |
| | anthrazit-silber/anthracite-silver | | 4008224584111 | 5 |
| | · | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| ALTHOUGH IN INC. 11. | 10/ | 0072 0404 0 | 4000224564046 | - |
| NFRAcontrol T 180° UP IP20, Unterputz Infrarot-Bewe- | weiß/white | | | 1 |
| gungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos | arktis-weiß/arctic-white | 8058.0001.0 | 4008224512947 | 1 |
| einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, | silber/silver | 0050 1501 2 | 4009224502964 | 1 |
| 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. | anunrazit/anunracite | 0030.1301.2 | 4008224592864 | 1 |
| INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch | | | | |
| detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, perma- | | | | |
| ently ON, 2-wire device for resistive loads | | | | |
| | 1 | | | |



Корр

| Beschreibung | Farbe | | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------------------|----------------|--------|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| tennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT | weiß/white | 2127 0119 0 | 4008224584173 | 5 |
| it Befestigungsschrauben | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224584203 | 5 |
| ntenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with | silber/silver | | 4008224584203 | 5 |
| ring screws | anthrazit-silber/anthracite-silver | | 4008224584197 | 5 |
| | | ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, | | |
| E-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für | weiß/white | 3501.0118.7 | 4008224583114 | 5 |
| Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, | arktis-weiß/arctic-white | 3501.1318.6 | 4008224583176 | 5 |
| lephone cover plate TAE For TAE telephone connection | silber/silver | 3501.2018.0 | 4008224583138 | 5 |
| ckets with fixing screws suitable for 1-3 connections | anthrazit/anthracite | 3501.1518.8 | 4008224583152 | 5 |
| | | | | |
| AE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit | weiß/white | 3331.0118.6 | 4008224583121 | 5 |
| hrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befesti- | arktis-weiß/arctic-white | 3331.1318.5 | 4008224583183 | 5 |
| ungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautspre- | silber/silver | 3331.2018.9 | 4008224583145 | 5 |
| nersteckdose aus Technik-Center AE cover plate For UAE connection sockets with fixing | anthrazit-silber/anthracite-silver | 3331.5018.0 | 4008224583169 | 5 |
| crews suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik- Tenter's loudspeaker socket | | | | |
| Abdeckrahmen 1-fach | weiß/white | 3091.0108.8 | 4008224562270 | 10 |
| over frame 1-fold | arktis-weiß/arctic-white | 3091.1306.3 | 4008224585309 | 10 |
| | silber/silver | | 4008224564694 | 10 |
| | anthrazit/anthracite | 3091.1506.5 | 4008224585262 | 10 |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte | weiß/white | 3092.0108.1 | 4008224562287 | 10 |
| stallation | arktis-weiß/arctic-white | 3092.1306.6 | 4008224585316 | 5 |
| over frame 2-foldfor horizontal and vertical installation | silber/silver | 3092.2008.4 | 4008224564700 | 10 |
| | anthrazit/anthracite | | 4008224585279 | 5 |
| Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte nstallation | weiß/white | | 4008224562294 | 5 |
| stallation over frame 3-foldfor horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224585323 | 3 |
| James Jernjor Horizontal and vertical installation | silber/silver anthrazit/anthracite | | 4008224564717 | 5 3 |
| | ananaziy animudite | 1 2023.1300.1 | T-00022470J200 | 3 |
| Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte | weiß/white | 3094.0108.7 | 4008224562300 | 2 |
| nstallation | arktis-weiß/arctic-white | 3094.1306.2 | 4008224585330 | 2 |
| over frame 4-fold for horizontal and vertical installation | silber/silver | | 4008224564724 | 2 |
| | anthrazit/anthracite | 3094.1506.4 | 4008224585293 | 2 |
| | | | | |
| | | | | |



Unterputz-Schalterprogramm EUROPA







| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|--------|--------------------------------|-----|----------------------------------------------------------|
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) 10AX, 250V~ Switch (off and change-over) | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222906434 4008224137157 | | |
| Spar-Pack: 4 Universalschalter 10AX, 250V~ Spar-Pack: 4 Switches (off and change-over) | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222174222 4008224137218 | | Keapap Spar-Pack (Consumbation (Astronomy) Keapap WHONA |
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) beleuchtbar 10AX, 250V~ Switch (off and change-over) illuminable | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222906274 4008224137164 | | 9 |
| Kreuzschalter 10AX, 250V~ Cross switch | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222906014 4008224137171 | 3 3 | |
| Taster 10AX, 250V~ Pushbutton switch | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008224549462 4008224549240 | 3 3 | |
| Taster beleuchtbar 10AX, 250V~ Pushbutton switch illuminable | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222905697 4008224137195 | 3 3 | 9 |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe 10AX, 250V~ Control switch (off and change over), illuminated | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222905369 4008224137201 | 3 3 | |

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------|-----------------------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
| | Wechsel/Wechselschalter | creme-weiß/cream-white | 6133.0107.7 | 4008222906762 | 3 |
| | 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 6133.1308.3 | 4008224351744 | 3 |
| | Double change-over switch | | | | |
| | Serienschalter | creme-weiß/cream-white | 6135.0106.6 | 4008224549479 | 3 |
| | 10AX, 250V~ Series switch | arktis-weiß/arctic-white | 6135.1306.5 | 4008224549233 | 3 |
| | Jalousieschalter | creme-weiß/cream-white | 6145.0107.4 | 4008222905444 | 3 |
| | 10AX, 250V~ Venetian switch | arktis-weiß/arctic-white | 6145.1308.0 | 4008224351690 | 3 |
| Δ Δ | | | | | |
| | Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008223379800 4008224137249 | 2 |
| | pen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. **Dimmer** with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, suitable for the most dimmable ESL and 230V-LEDs, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | R,L | 8033.1308.2 | 4000224137243 | |
| | Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Pha- | creme-weiß/cream-white | | 4008224183321 | 2 |
| | senabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white | 8078.1308.1 | 4008224183376 | 2 |
| | Dimmer-Abdeckung für Wippen-Wechseldimmer | creme-weiß/cream-white | 3199.0118.2 | | 5 |
| | Dimmer cover for rocker switch dimmer | arktis-weiß/arctic-white | 3199.1318.1 | 4008224583190 | 5 |
| | INFRAcontrol T 180° UP IP20, Unterputz Infrarot-Bewe- | creme-weiß/cream-white | 8058.0001.0 | 4008224512947 | 1 |
| | gungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, | arktis-weiß/arctic-white | 8058.0101.1 | 4008224562171 | 1 |
| | Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch, detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads | | | | |
| | | | | | |



| Beschreibung | Farbe | | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE | |
| Schutzkontakt-Steckdose | creme-weiß/cream-white | 1136.0107.1 | 4008222887795 | 10 | |
| 16A, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 1136.1308.7 | 4008224136730 | 10 | To the state of th |
| Earthed socket outlet | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | 1 | | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | | 10 | |
| 16A, 250V~ | arktis-weiis/arctic-wnite | 1120.1308.0 | 4008224175937 | 10 | 7 |
| Earthed socket outlet with shutter | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | 4 |
| | | | | | |
| Spar-Pack: 6 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem | creme-weiß/cream-white | 1179.0105.0 | 4008221674372 | 1 | |
| Berührungsschutz (Kinderschutz) | arktis-weiß/arctic-white | | | 1 | Karpy Spar-Pack |
| 16A, 250V~ Spar-Pack: 6 Earthed socket outlets with shutter | | | | | See a dealer of the second of |
| Spar-rack: 6 Earthea Socket Outlets with Shatter | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | 6 ina |
| | | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel und erhöhtem | creme-weiß/cream-white | | 4008224549455 | 3 | |
| Berührungsschutz (Kinderschutz) 16A, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 1171.1308.6 | 4008224181914 | 5 | |
| Earthed socket outlet with hinged lid and with shutter | | | | | 000 |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose, Komplettgerät für den | creme-weiß/cream-white | 9126.0106.7 | 4008224549448 | 3 | |
| Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60mm | arktis-weiß/arctic-white | | | 3 | |
| 16A, 250V~ | | | | | |
| Double earthed socket outlet, for the installation in a single switch box Ø 60 mm | | | | | |
| | | | | | (• •) |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose | creme-weiß/cream-white | | 4008222886392 | 3 | |
| für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich | arktis-weiß/arctic-white | 1102.1308.2 | 4008224136303 | 3 | 9 |
| Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, | | | | | da |
| single and connected units, suitable for digital signals | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | 0 |
| Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF | creme-weiß/cream-white | 3481 0118 9 | 4008224583251 | 5 | |
| mit Befestigungsschrauben | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 | |
| Antenna cover plate for antenna socket TV / RF with fixing | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | , , , , , , , , , , , , , , , , , , , , | | | |
| screws | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| | Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, suitable for digital signals | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008224295918 4008224295956 | 3 |
| | Antennen-Abdeckung für Antennensteckdose TV / RF / SAT mit Befestigungsschrauben Antenna cover plate for antenna socket TV / RF / SAT with fixing screws | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008224583268 4008224583213 | 5 |
| | TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| • | UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautsprechersteckdose aus Technik-Center UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik-Center's loudspeaker socket | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008224583282 4008224583237 | 5 |
| | Abdeckrahmen 1-fach Cover frame 1-fold | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222894540 4008224136839 | 10 |
| | Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | 3032.0108.5 3032.1308.4 | 4008222894960 4008224136853 | 10 |
| | Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | | 4008222895387 4008224136877 | 5 |

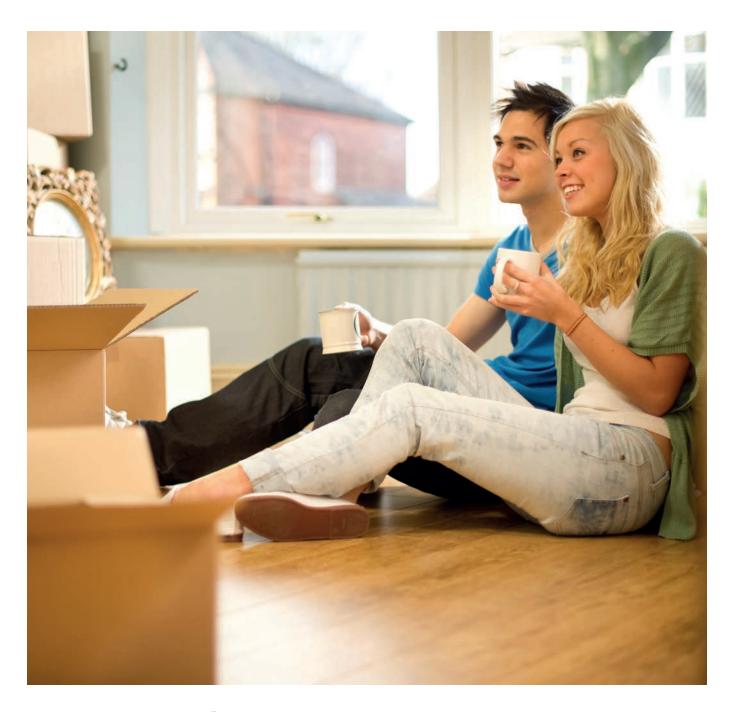


| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte | creme-weiß/cream-white | 3034.0108.1 | 4008222912862 | 2 |
| Installation Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | 3034.1308.0 | 4008224136945 | 2 |
| Spar-Pack: 10 Abdeckrahmen 1-fach Spar-Pack: 10 Cover frames 1-fold for horizontal and vertical installation | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | 4015.0101.6 4015.1301.5 | 4008224519014 4008224519038 | 1 |
| Spar-Pack: 5 Abdeckrahmen für senkrechte und waagerechte Installation 2-fach Spar-Pack: 5 Cover frames 2-fold for horizontal and vertical installation | creme-weiß/cream-white arktis-weiß/arctic-white | 4019.0101.8 4019.1301.7 | 4008224519021 4008224519045 | 1 |
| installation | | | | |









Unterputz-Schalterprogramm DONAU





DONAU

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|------------------------|--------------|------|--|
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) 10AX, 250V~ Switch (off and change-over) | arktis-weiß/arctic-wi | | 400822450802 | 5 10 | |
| Kreuzschalter 10AX, 250V~ Cross switch | arktis-weiß/arctic-wh | nite 6887.0200.5 4 | 400822450803 | 2 3 | |
| Taster 10AX, 250V~ Pushbutton switch | arktis-weiß/arctic-wl | nite 6893.0200.4 4 | 400822450805 | 6 5 | |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe 10AX, 250V~ Control switch (off and change over), illuminated | arktis-weiß/arctic-wh | nite 6896.0200.3 4 | 400822450806 | 3 3 | |
| Serienschalter 10AX, 250V~ Series switch, 10 AX, 250 V~ | arktis-weiß/arctic-wl | nite 6885.0200.9 4 | 400822450804 | 9 5 | |
| Dimmer mit Dreh-Ausschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmba- ren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elekt- ronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Rotary dimmer for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights with conventional Trafo. Not for electronic transformators. Note manufacturer's recommendations. | arktis-weiß/arctic-wh | nite 8048.0200.4 4 | 400822450807 | 70 2 | |
| Elektronischer Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenabschnitt) für elektronische Transformatoren, für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 20-325 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Push-change over dimmer for light bulbs and 230-V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-wh | nite 8088.0200.8 4 | 400822455503 | 2 2 | |

DONAU

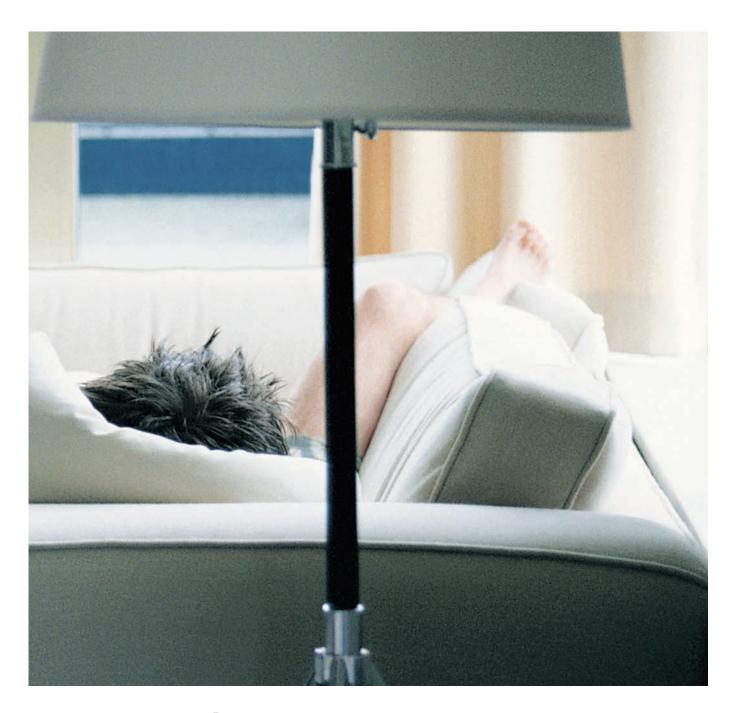
| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | Schutzkontakt-Steckdose | arktis-weiß/arctic-white | 9140 0200 0 | 4008224523097 | 10 |
| T Q | 16A, 250V~ Earthed socket outlet | aixus weisyureae winte | 3140.0200.0 | +006224323037 | 10 |
| | Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, single and connected units, suitable for digital signals | arktis-weiß/arctic-white | 1176.0200.7 | 4008224508094 | 3 |
| | Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, suitable for digital signals | arktis-weiß/arctic-white | 1182.0200.6 | 4008224555074 | 3 |
| | TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | arktis-weiß/arctic-white | 3330.0200.5 | 4008224555050 | 5 |
| | UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautsprechersteckdose aus Technik-Center UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, also suitable for Technik-Center's loudspeaker socket | arktis-weiß/arctic-white | 3390.0200.1 | 4008224555067 | 5 |
| | Abdeckrahmen 1-fach Cover frame 1-fold | arktis-weiß/arctic-white | 3036.0200.2 | 4008224508117 | 10 |
| | Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 2-fold or horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | 3037.0200.5 | 4008224493239 | 10 |



DONAU

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 3-foldfor horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | 3038.0200.8 | 4008224493246 | 5 |
| Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 4-foldfor horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | 3064.0200.9 | 9008223064022 | 5 |





Unterputz-Schalterprogramm CADIZ



Kopp

CADIZ

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| Universalschalter (Aus- und Wechselschalter), 10 AX, 250 V~ 10AX, 250V~ Switch (off and change-over) | arktis-weiß/arctic-white | 6056.1300.1 | 4008224589048 | 10 |
| Taster 10AX, 250V~ Pushbutton switch | arktis-weiß/arctic-white | 6063.1300.3 | 4008224589079 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 16A, 250V~ Earthed socket outlet | arktis-weiß/arctic-white | 9490.1300.4 | 4008224589086 | 10 |
| Abdeckrahmen 1-fach Cover frame 1-fold | arktis-weiß/arctic-white | 4050.0200.9 | 4008224589017 | 10 |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | 4051.0200.2 | 4008224589024 | 10 |
| Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 3-foldfor horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | 4052.0200.5 | 4008224589031 | 5 |



Schalterprogramme UP-Standard und Aufputz *Switch Ranges Flush and Surface-mounted Standard*





UP-Standard *Flush-mounted Standard*

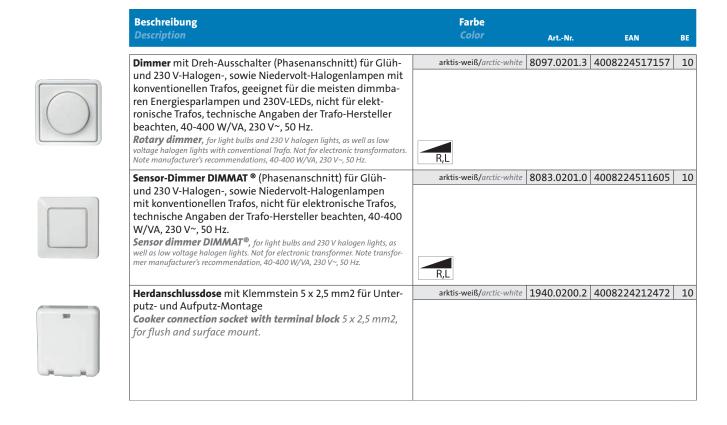
| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|---------------|-------------|-------|---|
| Universalschalter (Aus- und Wechselschalter), 10 AX, 250 V~ Universal switch (off and change-over), 10 AX, 250 V~ | creme-weiß/cream-white | 5336.0108.4 4 | 00822299966 | 55 10 | |
| emelsal somali (ej) and change over, 10 to, 250 v | | | | | |
| Serienschalter, 10 AX, 250 V~ | creme-weiß/cream-white | 5335.0108.1 4 | 0082243747 | 36 5 | |
| Series switch, 10 AX, 250 V~ | | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Universalschalter (Aus- und | creme-weiß/cream-white | 1903.0108.2 4 | 0082229993 | 37 5 | |
| Wechselschalter), Steckdose 16 A, 250 V~; Schalter 10 A, 250 V~ Earthed socket outlet with integrated switch (Off and change over) socket 16 A, 250 V~, switch 10 A, 250 V~ | | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose, 16 A, 250 V~ Earthed socket outlet, 16 A, 250 V~ | creme-weiß/cream-white | 1107.0108.8 4 | 00822299883 | 35 10 | |
| Eurencu Joenet Gustes, 10 A, 250 V | | | | | |
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose , für den Einbau in eine 1fach Schalterdose Ø 60 mm, 16 A, 250 V~ | creme-weiß/cream-white | 1183.0108.4 4 | 00822299909 | 92 5 | |
| Double earthed socket outlet, for the installation in a single switch outlet \emptyset 60 mm, 16 A, 250 V $^{\sim}$ | | | | | |
| Dreifach-Schutzkontakt-Steckdose , dreieckig, für den Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60 mm, 16 A, 250 V~ | creme-weiß/cream-white | 1114.0100.4 4 | 00822000810 | 09 5 | |
| Tripple earthed socket outlet, triangular, for the installation in a single switch outlet Ø 60 mm, 16 A, 250 V~ | | | | | 6 |
| Dimmer mit Dreh-Ausschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit | arktis-weiß/arctic-white | 8032.0201.2 4 | 00822449542 | 24 10 | |
| konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40-400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. Rotary dimmer, for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low | | | | | |
| voltage halogen lights with conventional Trafo. Not for electronic transformators. Note manufacturer's recommendations, 40-400 W/VA, 230 V~, 50 Hz. | R,L | | | | |

Unterputz-Schalterprogramm

Flush-mounted switch range

UP-Standard

Flush-mounted Standard





Aufputz-Standard *Surface-mounted Standard*

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224186476 | |
| Switch (off and change-over) | braun/brown | 1 | 4008221671487 | _ |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Kreuzschalter | arktis-weiß/arctic-white | 5137.0200.8 | 4008224186483 | 5 |
| Cross switch | braun/brown | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Taster 10AX, 250V~ Pushbutton switch | arktis-weiß/arctic-white braun/brown | | 4008224186490 4008221671630 | _ |
| | Didding stown | 3143.0000.1 | 4000221071030 | |
| | | | | |
| | | | | |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe | arktis-weiß/arctic-white | 5146.0200.6 | 4008224186506 | 5 |
| 10AX, 250V~ | braun/brown | 3140.0200.0 | +00022+100300 | |
| Control switch (off and change over), illuminated | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Serienschalter 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224186469 | _ |
| Series switch | braun/brown | 5135.0600.6 | 4008221671302 | 5 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Dimmer mit Dreh-Ausschalter für Glüh- und 230 V-Halogenlampen 40 - 200 W, 230 V~, 50 Hz. | arktis-weiß/arctic-white braun/brown | | 4008224186513 | 5 |
| Rotary dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights | | | | |
| | | | | |
| | R | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224186407 | _ |
| Earthed socket outlet | braun/brown | 1018.0600.4 | 4008221671067 | 10 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

AufputzSurface-mounted









| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose 16A, 250V~ Double earthed socket outlet | arktis-weiß / arctic-white braun / brown | 1025.0200.2 1025.0600.6 | | 10 |
| Aus-/Wechselschalter-Steckdosenkombination 10AX/16A, 250V~ Switch (off and change-over)-socket outlet combination | arktis-weiß / arctic-white braun / brown | 1088.0200.7 | 4008224589918 | 5 |
| Dreifach-Schutzkontakt-Steckdose 16A, 250V~ <i>Triple earthed socket outlet</i> | arktis-weiß / arctic-white braun / brown | 1005.0200.0 1005.0600.4 | 4008224186452 4008221781377 | 5 |
| Aufputzgehäuse zur Aufputzmontage von Unterputzschalterprogrammen passend zu den Schalterserien PARIS, HK 05, EUROPA, VISION und MILANO (Kunststoff) Surface-mounting housing for surface mount installation of flush mount switch ranges suitable for flush mount switch ranges PARIS, HK 05, EUROPA, VISION and MILANO (plastic)" | arktis-weiß / arctic-white braun / brown | 3563.1300.9 | 4008224515177 | 5 |



Einzelgeräte und Zubehör für Schalterprogramme Single devices and accessories

| Beschreibung | Farbe | | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|-------------|---------------|-------|--|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE | |
| Raumthermostat "Öffner", kombinierbar mit dem Schalter- programm PARIS, Leitungsanschluss 0,75 mm2 bis 2,5 mm2, Temperaturbereich 5 °C - 30 °C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltempe- ratur, 10 (4) AX, 250V~; 2.200W Room thermostat break contact, Can be combined with PARIS range of switches. Scopeof temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off after exeed the set temperature. | arktis-weiß/arctic-white | 2901.0201.1 | 4008224472951 | . 1 | |
| Raumthermostat "Wechsler", kombinierbar mit dem Schalterprogramm PARIS, Temperaturbereich 5 °C - 30 °C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltemperatur und Zuschaltung einer Kühlung. 5 (2) AX, 250V~; 1.100W Room thermostat change-over contact, Can be combined with PARIS range of switches. Scope of temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off and the cooler will be switched on after exeed the set temperature. | arktis-weiß/arctic-white | 2904.0201.0 | 4008224510264 | 1 | |
| Rollladenzeitschaltuhr zur automatischen Steuerung von Rollläden und Markisen, Ferien- und Handsteuerung, LCD-Display, Gangreserve (min. 18h), je 7 Auf- und Abzeiten einstellbar 6AX, 230 V~, 1.500 W/VA Timer for shutter, for the automatic control of motor driven shutters and sun blinds, holiday- and manual control, LCD-Display, back-up time (max. 18h), 7 up- and down-times programable | arktis-weiß/arctic-white | 1985.1301.6 | 4008224406000 | 1 | |
| Sonnensensor für Rollladenzeitschaltuhr Sunsensor for shutting-timer | arktis-weiß/arctic-white | 1986.0001.9 | 4008224414685 | 5 1 | |
| Glimmlampe , für beleuchtbare Universal- und Kreuzschalter sowie Taster, 250 V~, 0,65 mA, ca. 0,16 W Glowlamp , for illuminating switches and push-button switches | schwarz/black | 3243.0008.2 | 4008222910219 | 10 | |
| Glimmlampe, für Kontroll-, Universal- und Kreuzschalter sowie Taster, hohe Leuchtleistung, 250 V~, 2 mA, ca. 0,5 W Glowlamp, for illuminating switches and push-button switches, high luminance | weiß/white | 3259.0008.1 | 4008224375658 | 3 10 | |
| Glühlampe für Schalter und Taster Glow lamp for switches and buttons | orange, 12V, <40mA grau, 24V, <40mA | | | 10 10 | |













Dekor-Abdeckrahmen für Schalterprogramme

Decorative cover for switch programs

| Beschreibung | Farbe Farbe | | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
| Dekorrahmen/Tapetenschutz, 3 Stück, hochglänzende | 1-f. transparent/1-f. transparent | 3422.1008.8 | 4008224511919 | |
| Oberfläche, kombinierbar mit fast allen Schalterprogrammen | 2-f. transparent/2-f. transparent | 3423.1008.1 | 4008224512008 | |
| 1-fach, 72 x 72 mm, 2-fach, 72 x 142 mm Decorative frame/wallpaper protection, 3 pcs. in a package, bright surface, can be combined with almost all switch ranges 1-fold, 72 x 72 mm 2-fold, 72 x 142 mm | | | | |
| Dekorrahmen/Tapetenschutz, 3 Stück, hochglänzende | 1-fach blau/1-fold blue | 3422.5408.0 | 4008224511964 | |
| Oberfläche, kombinierbar mit fast allen Schalterprogrammen 1-fach, 72 x 72 mm, 2-fach, 72 x 142 mm | 2-fach blau/2-fold blue | 3423.5408.3 | 4008224512015 | |
| | | | | |
| Decorative frame/wallpaper protection , 3 pcs. in a package, bright surface, can be combined with almost all switch ranges | | | | |
| 1-fold, 72 x 72 mm | | | | |
| 2-fold, 72 x 142 mm | | | | |
| Dekorrahmen/Tapetenschutz , 3 Stück, hochglänzende | 1-fach rot/1-fold red | 3422.1208.0 | 4008224511971 | |
| Oberfläche, kombinierbar mit fast allen Schalterprogrammen | 2-fach rot/2-fold red | 3423.1208.3 | 4008224512022 | |
| 1-fach, 72 x 72 mm, 2-fach, 72 x 142 mm | | | | |
| Decorative frame/wallpaper protection , 3 pcs. in a package, | | | | |
| bright surface, can be combined with almost all switch ranges | | | | |
| 1-fold, 72 x 72 mm | | | | |
| 2-fold, 72 x 142 mm | | | | |
| Dekorrahmen/Tapetenschutz , 3 Stück, matte, strukturierte | 1-fach stahl/ 1-fold steel | 3422.2008.5 | 4008224511995 | |
| Oberfläche, kombinierbar mit fast allen Schalterprogrammen | 2-fach stahl/ 2-fold steel | 3423.2008.8 | 4008224512046 | |
| 1-fach, 72 x 72 mm, 2-fach, 72 x 142 mm | | | | |
| Decorative frame/wallpaper protection , 3 pcs. in a package, | | | | |
| bright surface, can be combined with almost all switch ranges | | | | |
| 1-fold, 72 x 72 mm | | | | |
| 2-fold, 72 x 142 mm | | | | |



Antennen-/Telefonzubehör für Unterputzschalterprogramme

Antenna-, TV and Telephone Accessories

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> Art | rtNr. EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|-----|
| Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, single and connected units, suitable for digital signals | 9239.0 | 0008.7 4008224473118 | 3 |
| Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, suitable for digital signals | 9164.0 | 0008.8 4008224473125 | 3 |
| Telefonanschlussdose TAE , Unterputz, 1 Amtsleitung, 1 x 6-polig F-Codierung Telephone connection socket TAE , flush mounted, 1 line, 1 x 6pole F-coding | 1122.0 | 0108.5 4008223578227 | 10 |
| Telefonanschlussdose TAE , Unterputz, 2 Amtsleitungen und ein Zusatzgerät, 2 x 6/6-polig NFF-Codierung NFF-codiing Telephone connection socket TAE, flush mounted, 2 lines and 1 additional device, 2 x 6/6pole | 1141.0 | 0108.4 4008223981010 | 5 |
| Telefonanschlussdose TAE , arktis-weiß, Unter- oder Aufputz, 1 Amtsleitung und zwei Zusatzgeräte, 3 x 6-polig, NFN-Codierung Telephone connection socket TAE , arctic-white, flush or surface mounted, 1 line and 2 additional devices, 3 x 6 pole NFN-coding | Unterputz/Flush-mounted 1192.0 Aufputz/Surface-mounted 1012.0 | 0108.2 4008224021111 0108.7 4008224021104 | 5 5 |
| Telefonanschlussdose TAE , Aufputz, 1 Amtsleitungen und ein Zusatzgerät, 2 x 6-polig NF-Codierung Telephone connection socket TAE , surface mounted, 1 lines and 1 additional device, 2 x 6 pole NF-coding | weiß/white 1013.0 | 0108.0 4008224026932 | 5 |
| Telefonanschlussdose TAE , Aufputz, 2 Amtsleitungen und ein Zusatzgerät, 2 x 6/6-polig, NFF-Codierung Telephone connection socket TAE , surface mounted, 2 lines and 1 additional device, 2 x 6/6pole NFF-coding | weiß/white 1010.0 | 0108.1 4008223981058 | 5 |

Antennen-/Telefonzubehör für Unterputzschalterprogramme

Antenna-, TV and Telephone Accessories

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-----------------|---------------|----|
| UAE-Anschlussdose, 1 Anschluss, Universal-Anschluss- Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Unterputz, 8 Pole belegbar UAE connection socket, 1 connector, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, flush mounted, 8 poles connectable | | 1144.0008.2 4 | 008224412452 | 5 |
| UAE-Anschlussdose, 2 parallele Anschlüsse, Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Unterputz, 8 Pole belegbar, UAE connection socket, 2 parallel connectors, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, flush mounted, 8 poles connectable | | 1154.0008.3 | 1008224412469 | 5 |
| UAE-Anschlussdose, 2 getrennte Anschlüsse, Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Unterputz, 8 Pole belegbar UAE connection socket, 2 separate connectors, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, flush mounted, 8 poles connectable | | 1162.0008.8 4 | 008224412476 | 5 |
| UAE-Anschlussdose, 1 Anschluss, Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Aufputz, 8 Pole belegbar, UAE connection socket, 1 connector, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, surface mounted, 8 poles connectable | weiß/white | 1052.0108.1 4 | 1008224412483 | 5 |
| UAE-Anschlussdose, 2 parallele Anschlüsse, Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Aufputz, 8 Pole belegbar UAE connection socket, 2 parallel connectors, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, surface mounted, 8 poles connectable | weiß/white | 1053.0108.4 | 1008224412490 | 5 |
| UAE-Anschlussdose, 2 getrennte Anschlüsse, Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Aufputz, 8 Pole belegbar, UAE connection socket, 2 separate connectors, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, surface mounted, 8 poles connectable | weiß/white | 1054.0108.7 4 | 1008224412506 | 5 |
| Netzwerkanschlussdose CAT6, mit Schrägauslass, LSA Aufleger, 2 getrennte Steckanschlüsse, Unterputz, 2 x 8(8)-polig 2 getrennte Anschlüsse Network outlet CAT6, with angled lead out, LSA- tool, 2 separate plug connectors 8/8 (8) pole, flush mounted 2 separate connectors | weiß/white | 9201.0008.0 4 | 1008224555029 | 5 |

Konzept TECHNIK-CENTER Concept TECHNIK-CENTER

Umsetzung des TECHNIK-CENTERS:

Unter dem Begriff "TECHNIK-CENTER" fassen wir die technischen Komponenten wie Dimmer, Raumthermostate, Zeitschaltuhren und vielem mehr für die Montage in den Schalterprogrammen zusammen, die wir in Baumärkten präsentieren. Die Vorteile dieses Präsentationskonzepts liegen auf der Hand:

- Steigerung der Kompetenz und Produkttiefe bei gleichbleibender Präsentationsfläche
- Zentrale auffällige Präsentation am Point of Sale
- Technische Erläuterung und Beratung für Endverbraucher
- Reduktion des gebundenen Kapitals durch Trennung der Abdeckungen von den Sockeln
- Klare Kundeninformation mit vielen Tipps und Tricks auf der Verpackung

Implementation of the "Technik Center"

Under the concept "Technik Center", we summarize the technical components such as dimmers, thermostats, timers, and much more for switch ranges that we present in DIY stores.

The advantages of this concept are obvious:

- Increase the competency and product depth with constant presentation space
- Central noticeable presentation at the point of sale
- Technical explanation and advice for consumers
- Reduction of capital tied by separating the covers from the sockets
- Clear customer information with lots of tips and tricks on the packaging





Sockel, Einzelgeräte "TECHNIK-CENTER" *Sockets, Single units "TECHNIK-CENTER"*

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | Raumthermostat "Öffner", MIt Zwischenrahmen für die Schalterserien PARIS, RIVO, MALTA, Leitungsanschluss 0,75 mm2 bis 2,5 mm2, Temperaturbereich 5 °C - 30 °C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltemperatur 10 (4) AX, 250V~; 2.200W Room thermostat break contact, with frame for PARIS, RIVO, MALTA. Scope of temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off after exeed the set temperature. | arktis-weiß/arctic-white | 2901.0218.3 | 4008224582872 | 2 |
| | Raumthermostat "Wechsler", MIt Zwischenrahmen für die Schalterserien PARIS, RIVO, MALTA, Temperaturbereich 5°C - 30°C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltemperatur und Zuschaltung einer Kühlung. 5 (2) AX, 250V~; 1.100W Room thermostat change-over contact, with frame for PARIS, RIVO, MALTA. Scope of temperature 5°C-30°C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off and the cooler will be switched on after exeed the set temperature. | arktis-weiß/arctic-white | 2904.0218.2 | 4008224582889 | 2 |
| 2888 | Elektronische Zeitschaltuhr, kombinierbar mit dem Schalterprogramm PARIS, kürzestes Intervall 1 min., ca. 100 Std. Gangreserve, Zufallsschaltung, 8 Programme. Glühlampe (Ohmsche Last): max. 2500 W, Hochvolt-Halogenlampen: max. 1250 W, Induktive Last: max. 600 VA, EVG: max. 3 Stück Electronic Timer, can be combined with PARIS, shortest interval 1 min., backup-time approx. 100 hours, random-switch, 8 programs Light bulbs: max. 2500 W 230V-halogen lamps: max. 1250 W, Inductive load: max. 600 VA electronic ballast: max. 3 pcs. | arktis-weiß/arctic-white | 2902.0218.6 | 4008224583015 | 2 |
| | INFRAcontrol T 180° UP IP 20, Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, MIt Zwischenrahmen für die Schalterserien PARIS, RIVO, MALTA, 230 V ~, 50/60 Hz INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads 40-400 W, with frame for PARIS, RIVO, MALTA. 230V / 50-60 Hz | arktis-weiß/arctic-white | 8058.0018.2 | 4008224582865 | 2 |
| | INFRAcontrol R 180° UP IP 20 (50 x 50mm DIN-Maß 49075) Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last bis 1000 W, MIt Zwischenrahmen für die Schalterserien PARIS, EUROPA, RIVO, MALTA 230 V-, 50/60 Hz INFRAcontrol R 180° UP IP20 (50 x 50mm DIN 49075) - Flush mounted infrared motion switch, detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3-wire device for resistive and inductive loads switching capacity: max. 1000 Watts, with frame for PARIS, RIVO, MALTA. 230V / 50-60 Hz | arktis-weiß/arctic-white | 8084.0218.3 | 4008224582858 | 2 |
| | Rollladenzeitschaltuhr zur automatischen Steuerung von Rollläden und Markisen, Ferien- und Handsteuerung, LCD-Display, Gangreserve (min. 18h), je 7 Auf- und Abzeiten einstellbar. Mlt Zwischenrahmen für die Schalterserien PARIS, RIVO, MALTA, 6AX, 230 V~, 1.500 W/VA Timer for shutter, for the automatic control of motor driven shutters and sun blinds, holiday- and manual control, LCD-Display, back-up time (max. 18h), 7 up- and down-times programable. 6 AX, 230 V~, 1.500 W/VA with frame for PARIS, RIVO, MALTA | arktis-weiß/arctic-white | 1985.1318.8 | 4008224582896 | 2 |
| | Sonnensensor für Rollladenzeitschaltuhr Sunsensor for shutting-timer | arktis-weiß/arctic-white | 1986.0018.1 | 4008224582902 | 2 |

Sockel, Einzelgeräte "TECHNIK-CENTER" Sockets, Single units "TECHNIK-CENTER"

| Beschreibung Description | Farbe Color ArtNr. | EAN BE | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Glimmlampe vorzugsweise zur Beleuchtung von Univer- | Alteria | 4008224582988 5 | |
| salschalter, Ausschalter, Kreuzschalter und Taster, außer Schalter mit Doppelwippen, 250 V~, 0,65 mA, ca. 0,16 W Glow-lamp preferably for universal switches, breakers, cross switches and pushbuttons except double-rocker switches. 250 V, 0,65 mA | 3243.0010.3 | 4000224302300 3 | |
| Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten, 40-400 W/VA, 230 V~, 50 Hz Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white 8068.0018.3 | 4008224582810 2 | BO.33 C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C.C. |
| Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und 230 V- Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white 8072.0018.6 | 4008224582827 2 | |
| Druck-Wechsel-Dimmer (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten 40-400 W/VA, 230 V~, 50 Hz Dimmer push/change over for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white 8095.0018.7 | 4008224582995 2 | |
| Druck-Wechsel-Dimmer (Phasenabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten 20-325 W/VA, 230 V~, 50 Hz Dimmer push/change over for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white 8002.0018.9 | 4008224583008 2 | |
| Sensor-Dimmer DIMMAT [®] (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, Nicht für elektronische Trafos, Technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten 40-400 W/VA, 230 V~, 50 Hz Sensor dimmer DIMMAT [®] for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | arktis-weiß/arctic-white 8050.0018.8 | 4008224582841 2 | SOST CONTROL OF THE PROPERTY O |
| Antennensteckdose TV/RF, Einzel- und Durchgangsdose für Kabelfernsehen, Einzel- und Gemeinschaftsanlagen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF Single and interim socket for cable TV, single and connected units, suitable for digital signals | arktis-weiß/arctic-white 9239.0018.0 | 4008224582926 5 | |

Sockel, Einzelgeräte "TECHNIK-CENTER" *Sockets, Single units "TECHNIK-CENTER"*

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|---------------|----|
| Antennensteckdose TV/RF/SAT, Einzel- und Stichleitungsdose für Einzelanlagen und entkoppelte Stichleitungen im SAT- und Kabelfernsehen, digitaltauglich Antenna socket TV/RF/SAT Single and lead line socket for single units and decoupled lead lines for satelite and cable TV, suitable for digital signals | | 9164.0018.1 | 4008224582933 | 5 |
| Telefonanschlussdose TAE , Aufputz, 1 Amtsleitung und zwei Zusatzgeräte, 3 x 6-polig NFN-Codierung NFN-coding Telephone connection socket TAE, surface mounted, 1 line and 2 additional devices, 3 x 6 pole | | 1192.0118.5 | 4008224582940 | 5 |
| UAE-Anschlussdose, 2 parallele Anschlüsse, Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Unterputz, 8 Pole belegbar, UAE connection socket, 2 parallel connectors, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, flush mounted, 8 poles connectable | | 1154.0018.6 | 4008224582957 | 5 |
| UAE-Anschlussdose, 2 getrennte Anschlüsse, Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Unterputz, 8 Pole belegbar UAE connection socket, 2 separate connectors, Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, flush mounted, 8 poles connectable | | 1162.0018.1 | 4008224582964 | 5 |
| Netzwerkanschlussdose CAT6 , mit Schrägauslass, LSA Aufleger, 2 getrennte Steckanschlüsse, Unterputz, 2 x 8(8)-polig Network outlet CAT6 , with angled lead out, LSA- tool, 2 separate plug connectors 8/8 (8) pole, flush mounted | weiß/white | 9201.0018.3 | 4008224582971 | 5 |
| Stereo-Lautsprecher-Anschlussdose mit 2x2 Steckklemmen bis 4 mm² für zwei Stereolautsprecher Kompatibel mit allen UAE-Abdeckungen mit Schrägauslass (alle Kopp Schalterprogramme) Stereo Loudspeaker Socket with 2x2 terminals for two loudspeaker sockets up to 4mm² Can be combined with all UAE-covers with angular ports (all Kopp switch ranges) | | 9268.0018.0 | 4008224584081 | 2 |

Unterputz-Schalterprogramme Exklusiv für den Fachhandel

Switch ranges flush-mounted Exclusive for Professional

Sockel für Unterputz-Schalterprogramme

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-------------|---------------|----|
| Universalschalter (Aus-/Wechsel) Sockel Switch (off and change-over) | 10AX, 250V~ | 5036.0000.6 | 4008220070540 | 10 |
| Ausschalter Sockel Off switch, 2-pole | 10AX, 250V~ | 5032.0000.4 | 4008220070212 | 10 |
| Kreuzschalter Sockel Cross switch | 10AX, 250V~ | 5037.0000.9 | 4008220070625 | 5 |
| Kontrollschalter mit eingesetzter Glimmlampe Sockel Control switch (off and change over) | 10AX, 250V~ | 5046.0000.7 | 4008220070885 | 10 |
| Serienschalter Sockel Series switch | 10AX, 250V∼ | 5035.0000.3 | 4008220070472 | 10 |
| Wechsel/Wechselschalter Sockel double change-over switch | 10AX, 250V~ | 5033.0000.7 | 4008220070397 | 5 |
| Jalousieschalter Sockel Venetian switch | 10AX, 250V~ | 5045.0000.4 | 4008220070700 | 5 |

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Jalousietaster Sockel Venetian pushbutton switch | 10AX, 250V~ | 5039.0000.5 | 4008224439039 | 5 | |
| Taster (Schließer) Sockel Pushbutton switch | 10AX, 250V~ | 5043.0000.8 | 4008220658700 | 10 | |
| Taster (Wechsler) Sockel Pushbutton switch (change over) | 10AX, 250V~ | | 4008223728394 | 10 | |
| Taster (Wechsler) mit N-Klemme Sockel Pushbutton switch (change over, with N-terminal) | 10AX, 250V~ | 5047.0000.0 | 4008224516242 | 10 | |
| Doppeltaster (Wechsler) Sockel Double pushbutton switch | 10AX, 250V~ | 5038.0000.2 | 4008224439022 | 5 | |
| Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogen-lampen mit konventionellen Trafos, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | 40-400 W/VA, 230 V~, 50 Hz | 8068.0000.4 | 4008223902374 | 1 | DATE OF COMMENTS OF THE PROPERTY OF THE PROPER |
| Elektronischer Dimmer mit Wippen-Wechselschalter (Phasenabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glühund 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten Electronic Dimmer with rocker universal switch for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | 20-275 W/VA, 230 V~, 50 Hz | 8072.0000.7 | 4008224183154 | 1 | |
| Sensor-Dimmer DIMMAT® (Phasenanschnitt) für Glühund 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, Nicht für elektronische Trafos, Technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten Sensor dimmer DIMMAT® For light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | 40 - 400 W/VA, 230 V~, 50 Hz | 8050.0000.9 | 4008224141147 | 1 | 80.50 C Supplied to the control of t |

Sockel für Unterputz-Schalterprogramme

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|-------------|--------------------------------|-------|
| Telefonanschlussdose TAE, Unterputz, 1 Amtsleitung, | F-Codierung | 1122.0108.5 | 4008223578227 | 10 |
| 1 x 6-polig Telephone connection socket TAE, flush mounted, 1 line, 1 x 6pole | F-coding | | | |
| Telefonanschlussdose TAE , Unterputz, 2 Amtsleitungen und ein Zusatzgerät, 2 x 6/6-polig Telephone connection socket TAE , flush mounted, 2 lines and 1 additional device, 2 x 6/6pole | NFF-Codierung NFF-coding | 1141.0108.4 | 4008223981010 | 5 |
| Telefonanschlussdose TAE , Unterputz, 1 Amtsleitung und zwei Zusatzgeräte, 3 x 6-polig, Telephone connection socket TAE , flush mounted, 1 line and 2 additional devices, 3 x 6 pole | NFN-Codierung NFN-coding | 1192.0108.2 | 4008224021111 | 5 |
| UAE-Anschlussdose Universal-Anschluss-Einheit für Telefon- und Datentechnik, ISDN-fähig, RJ 11/12; RJ 45, mit Schrägauslass, Schraubkontakte, Unterputz, 8 Pole belegbar UAE connection socket Universal connection unit for telephone and data technology ISDN compatible RJ11/12, RJ45, With angled lead out, screw terminals, flush mounted, 8 poles connectable | 1 Anschluss 1 connector | 1144.0008.2 | 4008224412452 | 5 |
| Glimmlampe vorzugsweise zur Beleuchtung von Universalschalter, Ausschalter, Kreuzschalter und Taster, außer Schalter mit Doppelwippen Glow-lamp preferably for universal switches, breakers, cross switches and pushbuttons except double-rocker switches. | 250 V~, 0,65 mA | 3243.0004.4 | 4008220063047 | 10 |
| Glimmlampe vorzugsweise zur Beleuchtung von Kontrollschalter Glow lamp for switches and buttons | 250 V~, 2 mA, weiß | 3259.0000.5 | 4008224352819 | 5 |
| Glühlampe für Schalter und Taster Glow lamp for switches and buttons | orange, 12V, <40mA grau, 24V, <40mA | | 4008224587211 4008224587228 | 10 10 |

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Netzwerkanschlussdose CAT6 , mit Schrägauslass, LSA Aufleger, 2 getrennte Steckanschlüsse, Unterputz, 2 x 8(8)-polig Network outlet CAT6 , with angled lead out, LSA- tool, 2 separate plug connectors 8/8 (8) pole, flush mounted | 2 getrennte Anschlüsse 2 separate connectors | 9201.0008.0 | 4008224555029 | 5 | |
| Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, geeignet für die meisten dimmbaren Energiesparlampen und 230V-LEDs, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten Push-change over dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | Welle d=4mm, 40-400 W/ VA, 230 V~, 50 Hz | 8095.0000.8 | 4008224592390 | 1 | Done-Water 1 1207-500 BOSS C C T T T T T T T T T T T T T T T T T |
| Elektronischer Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glühund 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten Push-change over dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | Welle d= 4mm, 20-325 W/ VA, 230 V~, 50 Hz | 8002.0000.1 | 4008224592406 | 1 | Portion Western # 2004 P. St. Andrews Management Manage |
| Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogenlampen <i>Push-change over dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights</i> | Welle d= 4mm, 600 W, 230 V~, 50 Hz | 8090.0000.3 | 4008224592420 | 1 | Double Translated 200-201 Double Translated |
| Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogenlampen <i>Push-change over dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights</i> | R,L Welle d= 4mm, max. 400 W, 230 V~, 50 Hz | 8091.0000.6 | 4008224592437 | 1 | BOOT BOOK TO THE STATE OF THE S |
| Dimmer mit Dreh-Ausschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogenlampen Rotary dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights | Welle d= 4mm, max. 400 W, 230 V~, 50 Hz | 8000.0000.4 | 4008224592512 | 1 | DIMMER CE STAN |

HK 07. Das Eine. Für Alles. The one. For all.



Das Eine. Für Alles.

Ob Wohnbau, Hotel oder Krankenhaus – mit HK 07 ist jedes Objekt optimal ausgerüstet.

HK 07 ist offen für andere. In HK 07 lassen sich durch das Wippenmaß von 55 mm und die reinweiße Farbe (RAL 9010) eine Vielzahl von technischen Komponenten integrieren.



The one. For all.

Whether residential, hotel or hospital – with HK 07 each object is fully equipped.

HK 07 is open to others. Because of the the rocker switch measure of 55 mm and the pure-white color (RAL 9010) HK 07 can integrate a variety of technical components.

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-------------|---------------|----|
| | Flächenwippe ohne Linse für Ausschalter, Universalschal- | rein-weiß/pure-white | | 4008224591218 | 10 |
| | ter, Kreuzschalter, Taster Rocker pad without lens For switches: universal, cross, pushbutton | | | | |
| | Flächenwippe mit Linse, klar, für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens For switches: universal, cross, pushbutton | rein-weiß/pure-white | 4900.7300.7 | 4008224591874 | 5 |
| | Flächenwippe mit Linse, rot, für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens For switches: universal, cross, pushbutton | rein-weiß/pure-white | 4900.7200.6 | 4008224591881 | 5 |
| | Flächendoppelwippe für Serienschalter, Wechsel/Wechselschalter, Doppeltaster Double Rocker pad For switches: series, cross, pushbutton | rein-weiß/pure-white | 4903.2900.7 | 4008224591898 | 10 |
| ▼ | Flächendoppelwippe mit Pfeilsymbolen für Jalousie-Schalter und Jalousie-Taster Double Rocker pad with arrows for venetian switches | rein-weiß/pure-white | 4903.8800.8 | 4008224591904 | 5 |
| ٨ | Flächenwippe mit Linse und Symbol für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster, Symbol "Licht" Rocker pad with lens and symbol, for switches: universal, cross, pushbutton, symbol "light" | rein-weiß/pure-white | 4904.4200.7 | 4008224591911 | 5 |
| | Flächenwippe mit Linse und Symbol für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster, Symbol "Glocke" Rocker pad with lens and symbol, for switches: universal, cross, pushbutton, symbol "bell" | rein-weiß/pure-white | 4904.5200.4 | 4008224591928 | 5 |

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|---------------|----|------|
| Flächenwippe mit Linse und Symbol für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster, Symbol "Schlüssel" Rocker pad with lens and symbol, for switches: universal, cross, pushbutton, symbol "key" | rein-weiß/pure-white | 4904.6200.1 | 4008224591935 | 5 | © ~~ |
| Flächenwippe mit Beschriftungsfeld für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Taster Rocker pad with inscription area For switches: universal, cross, pushbutton | rein-weiß/pure-white | 4920.2900.0 | 4008224592574 | 5 | |
| Abdeckung für Dimmer mit Wippen-Wechselschalter Cover plate for dimmer with rocker universal switch | rein-weiß/pure-white | 4907.2900.9 | 4008224591959 | 5 | |
| Abdeckung für Sensor-Dimmer DIMMAT® Cover plate for sensor dimmer DIMMAT® | rein-weiß/pure-white | 4908.2900.2 | 4008224591966 | 5 | |
| Abdeckung für Dimmer mit Druck-Wechselschalter und 4mm Welle Cover plate for dimmer with Push-change switch, 4mm shaft | rein-weiß/pure-white | 4906.2900.6 | 4008224591942 | 5 | |
| Abdeckung für Befehlgeräte, Ø22,5mm, mit Schrauben Cover plate for command element, Ø 22,5 mm, with screws | rein-weiß/pure-white | 4917.2900.0 | 4008224592345 | 5 | 0 0 |
| Blindabdeckung mit Spreizkrallen Blind cover with special claws | rein-weiß/pure-white | 3336.2900.4 | 4008224591973 | 5 | |

Beschreibung

HK 07

| | Description | Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------|---------------|----|
| | Lautsprechersteckdose mit Anschluss für 4 mm Bananen- | rein-weiß/pure-white | 9516.2900.4 | 4008224592147 | 5 |
| | stecker oder Lautsprecherkabel bis 16 mm² Loudspeaker socket with connection terminals for banana plugs or loudspeaker cable up to 16mm² wire cross section | | | | |
| | Abdeckung für Antennensteckdose TV/RF Lieferumfang: | rein-weiß/pure-white | 4909.2900.5 | 4008224592017 | 5 |
| 0 • 0 | 3 Schrauben (je 1 Stück M3 x 13 mm, M3 x 16 mm, M3 x 25 mm) passend zu allen gängigen Fabrikaten führender Hersteller Cover plate for antenna socket TV/RF With 3 different screws suitable forall leading manufacturers | | | | |
| | Abdoslaung für Antonnonstasladese TV/DE/CAT Lieferum | rein-weiß/pure-white | 4910 2900 8 | 4008224592024 | 5 |
| | Abdeckung für Antennensteckdose TV/RF/SAT Lieferumfang: 3 Schrauben (je 1 Stück M3 x 13 mm, M3 x 16 mm, M3 x 25 mm) passend zu allen gängigen Fabrikaten führender Hersteller Cover plate for antenna socket TV/RF/SAT With 3 different screws suitable forall leading manufacturers | Tem Temppare since | +510.2500.0 | 4000224332024 | |
| | Abdeckung für Antennensteckdose TV/RF/2xSAT Liefer- | rein-weiß, 1-f./pure-white, 1-f. | 4918.2900.3 | 4008224592543 | 5 |
| | umfang: 3 Schrauben (je 1 Stück M3 x 13 mm, M3 x 16 mm, M3 x 25 mm) passend zu gängigen Fabrikaten führender Hersteller Cover plate for antenna socket TV/RF/2xSAT with 3 different screws suitable for leading manufacturers | | | | |
| | TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet | rein-weiß/pure-white | 3731.2900.7 | 4008224591980 | 5 |
| • | für 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | | | | |
| | UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose | rein-weiß/pure-white | 3717.2900.3 | 4008224592000 | 5 |
| | mit Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections | | | | |
| | Abdeckrahmen, reinweiß, für senkrechte und waagerechte | 1-fach/1-fold | 4021,2900.0 | 4008224592208 | 10 |
| | Installation | | | 4008224592215 | - |
| | Cover frame, pure-white, for horizontal and vertical instal- | | | 4008224592222 | - |
| B 3 | lation | | | 4008224592239 | - |
| | | 5-fach/5-fold | 4029.2900.4 | 4008224592567 | 1 |
| | | | | | |

Farbe

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|---------------|----|-----|
| Glas-Abdeckrahmen für senkrechte und waagerechte | 1-fach/ 1-fold | 4053.0800.4 | 4008224592246 | 1 | |
| Installation | | | 4008224592253 | 1 | |
| Glas cover frame for horizontal and vertical installation | 3-fach/ <i>3-fold</i> | 4055.0800.0 | 4008224592260 | 1 | |
| Beschriftungsclip, transparent für Abdeckrahmen mit | | 4915.1000.8 | 4008224592277 | 10 | |
| Schrifteinlage passend für Objekt HK 07 Labeling clip, transparent for cover frames | | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose Earthed socket outlet | 16A, 250 V~, | 9493.2900.6 | 4008224592048 | 10 | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) Earthed socket outlet with shutter | 16A, 250 V~, | 9400.2900.8 | 4008224592055 | 10 | |
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose, Komplettgerät für den | 16A, 250V~ | 9402.2900.4 | 4008224592178 | 3 | |
| Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60mm Double earthed socket outlet, for the installation in a single switch box Ø 60 mm | | | | | |
| mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) with shutter | 16A, 250V~ | 9295.2900.8 | 4008224592116 | 3 | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz) Earthed socket outlet with hinged lid with shutter | 16A, 250 V~, | 9401.2900.1 | 4008224592062 | 3 | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Geräteschutz-Überspannungsfilter, mit erhöhtem Berührungsschutz, max. Belastbarkeit 3.600 W nach DIN VDE 0675 Teil 6, Kategorie D, 16 A, 250 V~ Earthed socket outlet with overvoltage protection with shutter, max. load 3.600 Watts to E DIN VDE 0675 part 6, category D, | 16A, 250 V~, | 9513.2900.5 | 4008224592079 | 1 | A P |

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | Aut No | FAN | DE |
|---------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | | 20101 | ArtNr. | EAN | BE |
| T O O O | Schutzkontakt-Steckdose mit Geräteschutz-Überspannungsfilter, mit erhöhtem Berührungsschutz, Steckdosentopf rot (ähnlich RAL3000) mit Aufdruck EDV (Elektronische Datenverarbeitung) max. Belastbarkeit 3.600 W nach DIN VDE 0675 Teil 6, Kategorie D Earthed socket outlet with overvoltage protection with shutter socket red (RAL3000) with symbol EDV (electronic data processing) max. load 3.600 Watts to E DIN VDE 0675 part 6, category D, 16 A, 250 V~ | 16A, 250 V~ | 9514.2900.8 | 4008224592086 | 1 |
| SV A | Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungs- schutz, Steckdosentopf mit Aufdruck SV (Sicherheitsstrom- Versorgung) Farbe: grün (ähnlich RAL 6018) Earthed socket outlet with printing "SV" (backup power supply), with shutter color green (RAL6018) | 16A, 250 V~ | 9400.0800.3 | 4008224592093 | 5 |
| ZSV | Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungs- schutz, Steckdosentopf mit Aufdruck ZSV (Zusätzliche Sicherheitsstrom-Versorgung) Farbe: orange (ähnlich RAL 2004) Earthed socket outlet with printing "ZSV" (additional backup power supply), with shutter color orange (RAL2004) | 16A, 250 V~ | 9400.2200.1 | 4008224592109 | 5 |
| | Schutzkontakt-Steckdose mit Ausschalter 1polig mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutzabdeckung) und optischer Funktionsanzeige in einer kompakten Einheit. Variante 1: Schalter zum EIN/AUS-schalten der Steckdose Variante 2: getrennte Nutzung von Steckdose und Schalter Earthed socket outlet with integrated 1-pole switch and function display in one compact unit, with shutter | 16A, 250V~ / 10AX, 250V~ | 1360.2900.3 | 4008224592161 | 2 |
| | Raumthermostat "Öffner", Leitungsanschluss 0,75 mm² bis 2,5 mm², Temperaturbereich 5 °C - 30 °C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltemperatur Room thermostat break contact, Scope of temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off after exeed the set temperature. | 10 (4) AX, 250V~; 2.200W | 2901.2900.5 | 4008224592307 | 1 |
| | Raumthermostat "Wechsler", kombinierbar mit dem Schalterprogramm PARIS, Temperaturbereich 5°C - 30°C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltemperatur und Zuschaltung einer Kühlung. Room thermostat change-over contact, Can be combined with PARIS range of switches. Scope of temperature 5°C - 30°C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off and the cooler will be switched on after exeed the set temperature. | 5 (2) AX, 250V~; 1.100W | 2904.2900.4 | 4008224592291 | 1 |
| | INFRAcontrol T 180° UP IP 20, Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last max.400 W, 230 V~, 50/60 Hz INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch, detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads max.400 W, 230 V / 50-60 Hz | | 8058.2900.6 | 4008224592154 | 1 |

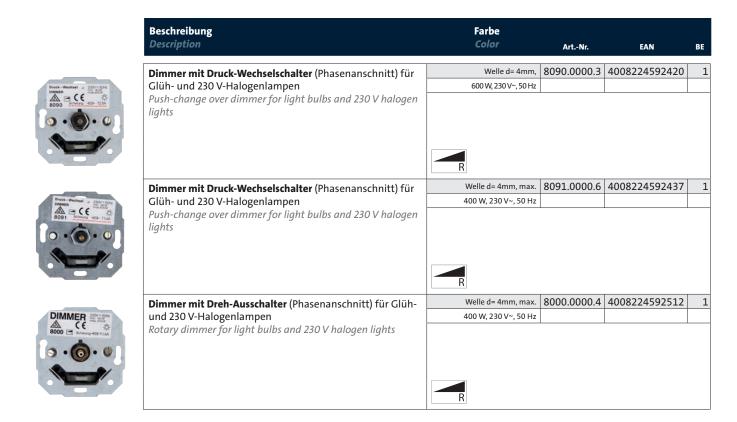
| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> ArtNr. | EAN BE | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|------------------|--|
| INFRAcontrol R 180° UP IP 20 Unterputz Infrarot-Bewegungs-schalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last bis 1000 W, , 230 V~, 50/60 Hz INFRAcontrol R 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3- wire device for resistive and inductive loads switching capacity: max. 1000 Watts, 230V / 50-60 Hz | 8084.2900.7 | 4008224592192 1 | |
| Rollladenzeitschaltuhr zur automatischen Steuerung von Rollläden und Markisen, Ferien- und Handsteuerung, LCD-Display, Gangreserve (min. 18h), je 7 Auf- und Abzeiten einstellbar Timer for shutter, for the automatic control of motor driven shutters and sun blinds, holiday- and manual control, LCD-Display, back-up time (max. 18h), 7 up- and down-times programable. 6 AX, 230 V~, 1.500 W/VA | 6AX, 230 V~, 1.500 W/VA 1985.2900.2 | 4008224592369 1 | |
| Sonnensensor für Rollladenzeitschaltuhr Sunsensor for shutting-timer | 1986.0001.9 | 4008224414685 1 | |
| Zwischenrahmen für 50x50 DIN Geräte Intermediate frame for 50x50 DIN devices | 4056.2900.5 | 4008224592031 10 | |
| Wippe HK 07, reinweiß, für Funk-Wandschalter 1/2-Funktionen, nur geeignet zur Verwendung mit Funk-System Free-control Rocker pad HK 07, pure-white, for RF wall transmitter 1-/2-functions, for integration in wireless system Free-control | 1-fach/1-fold 8269.2900.4 | 4008224592376 5 | |
| Wippe HK 07, reinweiß, für Funk-Wandschalter 2/4-Funktionen, nur geeignet zur Verwendung mit Funk-System Free-control Rocker pad HK 07, pure-white, for RF wall transmitter 2-/4-functions, for integration in wireless system Free-control | 1-fach/1-fold 8270.2900.8 | 4008224592383 5 | |
| Funk-Bewegungsmelder , reinweiß, Unterputz-Montage, IP 20, Spannungsversorgung 230 VAC, Erfassungswinkel 180°, zur Integration in Funk-System Free-control RF motion detector , flush-mounted, IP 20 voltage 230 VAC detection angle 180°, for integration in wireless system Free-control | 8071.2900.7 | 4008224592352 1 | |

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------|---------------|----|
| | | | ArtNr. | EAN | БE |
| | UP-Zeitschaltuhr Einsatz, mechanisch, Laufzeit 15 Min. | | 1950.0015.9 | 9008221950006 | 1 |
| | Timer switch - analogue - 15 min. | 16(4)A, 250 V~ | | | |
| | UP-Zeitschaltuhr Einsatz, mechanisch, Laufzeit 30 Min. | Schraubanschluss, | 1950.0030.0 | 9008221950020 | 1 |
| | Timer switch - analogue - 30 min. | 16(4)A, 250 V~ | | | |
| | Abdeckung für mech Zeitschaltuhr, 15 min | | 3134.2915.2 | 4008224592321 | 1 |
| 15 0 | Cover plate for mech. Timer, 15 min. | pure-white, 1-fold | 2124 2024 2 | 40002245022 | |
| | Abdeckung für mech Zeitschaltuhr, 30 min Cover plate for mech. Timer, 30 min. | reinweiß, 1-fach pure-white, 1-fold | 3134.2930.3 | 4008224592338 | 1 |
| 12 3 | , , , , , , , , , , , , , , , , , , , , | | | | |
| | Flächenwippe für 2-pol. Schalter, O - I Aufdruck, | | 4919.2900.6 | 4008224592550 | 5 |
| 0 | Federplatte Rocker pad for 2 way switches | pure-white, 1-fold | | | |
| | Zugschalter mit Abdeckung Pull switch with cover | 10A, 250V~ | 2958.2900.1 | 4008224592529 | 1 |
| | NL-Telefonsteckdose, 9-pol. | | 9507.2900.6 | 4008224592536 | 1 |
| | NL-Phone outlet | pure-white, 1-fold | | | |
| | Lichtsignal-Einsatz, Abdeckung rot, mit Lampe Light signal, cover red, with lamp | 230V/2W, E10 | 4921.2900.3 | 4008224592581 | 1 |

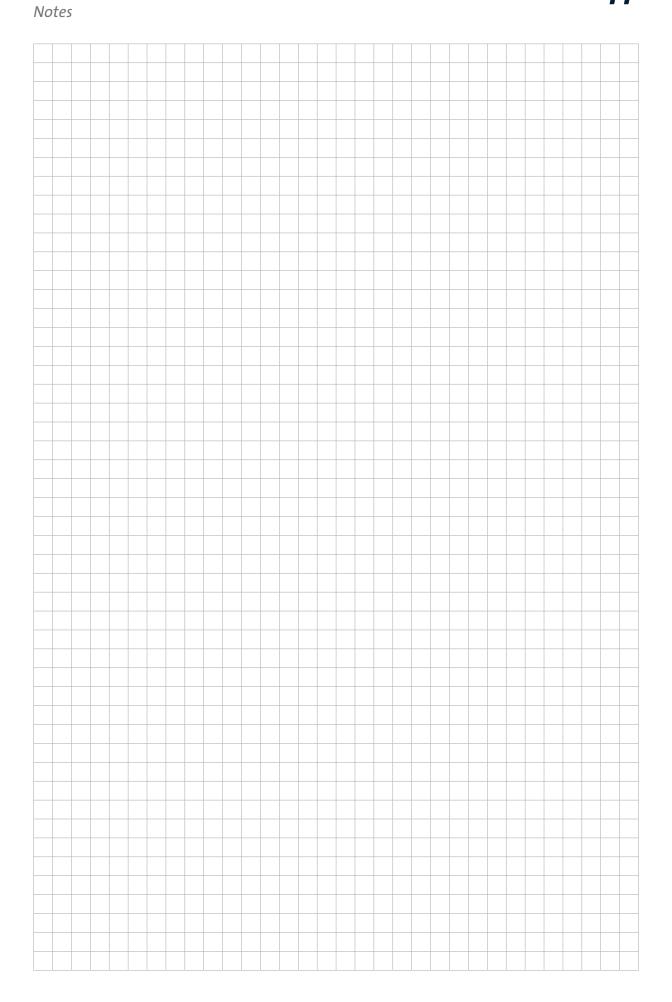
| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------|---------------|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Leitungsauslassdose Cable output | reinweiß/pure-white | 4922.2900.6 | 4008224592598 | 3 3 | |
| Савіе оитрит | | | | | |
| | | | | | |
| | | 0545 00004 | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz), abschließbar Earthed socket outlet with hinged lid with shutter, lockable | 16A, 250 V~, | 9515.2900.1 | 4008224592604 | 1 1 | |
| Hotelkartenschalter | 10A, 250 V~, | 4923.2900.9 | 4008224592611 | l 1 | • |
| Hotelcard-Switch | | | | | |
| Beschriftungsbogen A4, für Beschriftungsclip-Rahmen Label sheet for labeling clip | | 4916.0000.4 | 4008224592284 | 1 10 | |
| | | | | | |
| Elektronische Zeitschaltuhr, kürzestes Intervall 1 min., ca. 100 Std. Gangreserve, Zufallsschaltung, 8 Programme. | reinweiß/pure-white | 2902.2900.8 | 4008224592314 | 1 | |
| Glühlampe (Ohmsche Last): max. 2500 W, Hochvolt-Halo- genlampen: max. 1250 W, Induktive Last: max. 600 VA EVG: max. 3 Stück | | | | | 2 D H M |
| Electronic Timer, shortest interval 1 min., backup-time approx. 100 hours, random-switch, 8 programs, Light bulbs: max. 2500 W, 230V-halogen lamps: max. 1250 W, Inductive load: max. 600 VA, electronic ballast: max. 3 pcs. | | | | | 3635 |
| Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Phasenanschnitt) für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlam- | Welle d=4mm, 40-400 W/VA 230 V~, 50 Hz | 8095.0000.8 | 4008224592390 | 1 | Orusa-Wachael # 2307-50% |
| pen mit konventionellen Trafos, nicht für elektronische Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten Push-change over dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights, Not for electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | PI | | | | 0000 |
| Elektronischer Dimmer mit Druck-Wechselschalter (Pha- | R,L Welle d= 4mm, 20-325 W/ VA | 8002.0000.1 | 4008224592406 | 5 1 | |
| senabschnitt) für elektronische Transformatoren für Glüh- und 230 V-Halogen-, sowie Niedervolt-Halogenlampen mit dimmbaren elektronischen Trafos, nicht für konventionelle Trafos, technische Angaben der Trafo-Hersteller beachten Push-change over dimmer for light bulbs and 230 V halogen lights, as well as low voltage halogen lights. For dimmable electronic transformer. Note transformer manufacturer's recommendations | 230 V~, 50 Hz | | | | Donal-Weighted 2 202-658g plants and a second and a secon |

Unterputz-Schalterprogramm: Exklusiv für den Fachhandel.

Professional Switch Ranges flush-mounted.









Professional Switch Ranges flush-mounted.

HK 05.

Der Standard für Wohn- und Zweckbau.

The standard for residential and commercial buildings.



Der Standard für Wohn- und Zweckbau

Die große Sortimentstiefe von HK 05 wird durch die Möglichkeit der Integration von KNX® und unserem Funksystem Free-control nochmals gesteigert.



The standard for residential and commercial buildings. The extensive range of HK 05 is due to the possibility of integration of KNX [®] and our RF system Free-control further increased.

| Flächenwippe ohne Linse für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Taster Rocker pad without lens For switches: universal, cross, | Color arktis-weiß/arctic white | ArtNr. | EAN 4008224493345 | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ter, Kreuzschalter, Taster | arktis-weiß/arctic white | 3346.0200.4 | 4008224493345 | |
| pushbutton | | | | 10 |
| Flächenwippe mit Linse für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens For switches: universal, cross, pushbut- ton | arktis-weiß/arctic white | 3346.9300.8 | 4008224493352 | 10 |
| Flächendoppelwippe für Serienschalter, Wechsel/Wechselschalter, Doppeltaster Double Rocker pad For switches: series, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3344.0200.8 | 4008224493369 | 10 |
| Flächendoppelwippe mit Pfeilsymbolen für Jalousie-Schalter und Jalousie-Taster Double Rocker pad with arrows for venetian switches | arktis-weiß/arctic white | 3344.8800.0 | 4008224493543 | 10 |
| Flächenwippe mit Linse und Symbol "Licht" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Light", for switches: universal, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3339.4200.0 | 4008224493482 | 5 |
| Flächenwippe mit Linse und Symbol "Glocke" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Bell", for switches: universal, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3339.5200.7 | 4008224493499 | 5 |
| Flächenwippe mit Linse und Symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Key", for switches: universal, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3339.6200.4 | 4008224493505 | 5 |
| | Flächenwippe mit Linse und Symbol "Licht" für Ausschalter, Universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Light", for switches: universal, cross, pushbutton | Flächendoppelwippe für Serienschalter, Wechsel/Wechselschalter, Doppeltaster Double Rocker pad For switches: series, cross, pushbutton Flächendoppelwippe mit Pfeilsymbolen für Jalousie-Schalter und Jalousie-Taster Double Rocker pad with arrows for venetian switches Flächenwippe mit Linse und Symbol "Licht" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Glocke" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Bell", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Glocke" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Bell", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Key", for switches: universal, cross, pushbutton | Flächendoppelwippe für Serienschalter, Wechsel/Wechselschalter, Double Rocker pad For switches: series, cross, pushbutton Flächendoppelwippe mit Pfeilsymbolen für Jalousie-Schalter und Jalousie-Taster Double Rocker pad with arrows for venetian switches Flächenwippe mit Linse und Symbol "Licht" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Light", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Clocke" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Bell", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, | Flächendoppelwippe für Serienschalter, Wechsel/Wechselschalter, Doppeltaster Plächendoppelwippe mit Pfeilsymbolen für Jalousie-Schalter und Jalousie-Taster Double Rocker pad with arrows for venetian switches Flächenwippe mit Linse und Symbol "Light", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Clocke" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Bell", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Bell", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Bell", for switches: universal, cross, pushbutton Flächenwippe mit Linse und Symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Schlüssel" für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens and symbol "Key", for switches: universal keyende den den den den den den den den den |

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|------------------------|---------------|----|--|
| Flächenwippe mit Beschriftungsfeld für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Taster Rocker pad with inscription area For switches: universal, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic w | hite 3342.0200.2 4 | 4008224493512 | 5 | |
| Abdeckung für Dimmer mit Wippen-Wechselschalter Cover plate for dimmer with rocker universal switch | arktis-weiß/arctic w | hite 3347.0200.7 4 | 4008224493376 | 10 | |
| Abdeckung für Dimmer mit Druck-Wechselschalter und 4 mm Welle Cover plate for dimmer with Push-change switch, 4mm shaft | arktis-weiß/arctic w | hite 3337.0200.6 4 | 4008224593564 | 10 | |
| Abdeckung für Sensor-Dimmer DIMMAT® Cover plate for sensor dimmer DIMMAT® | arktis-weiß/arctic w | hite 3348.0200.0 4 | 4008224493383 | 10 | |
| Abdeckung für Befehlgeräte, Ø22,5mm, mit Schrauben Cover plate for command element, Ø 22,5 mm, with screws | arktis-weiß/arctic w | hite 3317.0200.4 4 | 4008224565110 | 10 | |
| Blindabdeckung mit Spreizkrallen Blind cover with special claws | arktis-weiß/arctic w | hite 3343.0200.5 4 | 4008224493536 | 5 | |
| Lautsprechersteckdose mit Anschluss für 4 mm Bananen- stecker oder Lautsprecherkabel bis 16 mm² Loudspeaker socket With connection terminals for banana plugs or loudspeaker cable up to 16mm² wire cross section | arktis-weiß/arctic w | hite 9215.0200.9 9 | 9008229215022 | 5 | |

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| 0.0 | Abdeckung für Antennensteckdose TV/RF Lieferumfang: 3 Schrauben (je 1 Stück M3 x 13 mm, M3 x 16 mm, M3 x 25 mm) passend zu allen gängigen Fabrikaten führender Hersteller Cover plate for antenna socket TV/RF With 3 different screws suitable forall leading manufacturers | arktis-weiß/arctic white | 3349.0200.3 | 4008224493390 | 10 |
| 0.0 | Abdeckung für Antennensteckdose TV/RF/SAT Lieferumfang: 3 Schrauben (je 1 Stück M3 x 13 mm, M3 x 16 mm, M3 x 25 mm) passend zu allen gängigen Fabrikaten führender Hersteller Cover plate for antenna socket TV/RF/SAT With 3 different screws suitable forall leading manufacturers | arktis-weiß/arctic white | 3350.0200.7 | 4008224493406 | 10 |
| | TAE-Abdeckung für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm <i>Telephone cover plate TAE</i> For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | arktis-weiß/arctic white | 3260.0200.1 | 4008224493413 | 5 |
| | UAE-Abdeckung für UAE-Anschlussdose und Datendose mit Schrägauslass, geeignet für 1 - 2 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm, auch geeignet für Lautsprechersteckdosen. UAE cover plate For UAE connection sockets with fixing screws suitable for 1-2 connections, well suited for Loudspeaker sockets. | arktis-weiß/arctic white | 3261.0200.4 | 4008224493420 | 5 |
| | Abdeckrahmen, arktis-weiß, für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame, arctic-white, for horizontal and vertical installation | 2-fach/2-fold 3-fach/3-fold 4-fach/4-fold | 3085.0200.4 3086.0200.7 3087.0200.0 | 4008224493437 4008224493444 4008224493451 4008224493468 4008224493475 | 10 10 10 5 1 |
| | Abdeckrahmen, blau, für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame, blue, for horizontal and vertical installation | | 3085.5408.7 | 4008224499729 4008224499736 4008224499743 | 10 5 3 |
| | Abdeckrahmen, rot, für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame, red, for horizontal and vertical installation | 2-fach/2-fold | 3085.1208.7 | 4008224499767 4008224499774 4008224499781 | 10 5 3 |
| | | | | | |

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------|----|----------------------|
| Abdeckrahmen, schwarz, für senkrechte und waagerechte | 1-fach/1-fold | 3084.0508.0 | 4008224567732 | 10 | |
| Installation Cover frame, black, for horizontal and vertical installation | | 3085.0508.3 3086.0508.6 | | - | |
| cover frame, black, for nonzonital and vertical installation | 3-1aCn/ 3-10td | 3086.0308.6 | 4008224507750 | 5 | |
| Beschriftungsclip, transparent für Abdeckrahmen mit | | 3345.0000.9 | 4008224493604 | 10 | |
| Schrifteinlage passend für HK 05 Labelling clip , transparent for cover frames | | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose 16A, 250 V~ Earthed socket outlet | arktis-weiß/arctic white | 9235.0200.1 | 4008224493253 | 10 | |
| Eurineu socket outiet | | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz), 16A, 250 V~ | arktis-weiß/arctic white | 9206.0200.1 | 4008224493260 | 10 | |
| Earthed socket outlet with shutter | | | | | |
| Zweifach-Schutzkontakt-Steckdose , Komplettgerät für den Einbau in eine 1-fach Schalterdose Ø 60mm, 16A, 250V~ Double earthed socket outlet , for the installation in a single switch box Ø 60 mm | arktis-weiß/arctic white | 9411.0206.3 | 4008224549349 | 3 | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel mit erhöhtem | arktis-weiß/arctic white | 9208.0200.7 | 4008224493277 | 3 | |
| Berührungsschutz (Kinderschutz), 16A, 250 V~ Earthed socket outlet with hinged lid with shutter | | | | | 3 |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Geräteschutz-Überspan- nungsfilter, mit erhöhtem Berührungsschutz, max. | arktis-weiß/arctic white | 9210.0251.6 | 4008224516310 | 2 | |
| Belastbarkeit 3.600 W nach DIN VDE 0675 Teil 6, Kategorie D, 16A, 250 V~ Earthed socket outlet with overvoltage protection with | | | | | ARBESTANDUNGS COLUMN |
| shutter, max. load 3.600 Watts to E DIN VDE 0675 part 6, category D, | | | | | 84 |

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|---------------------|---------------|-----|
| | Schutzkontakt-Steckdose mit Geräteschutz-Überspannungsfilter, mit erhöhtem Berührungsschutz, Steckdosentopf rot (ähnlich RAL3000) mit Aufdruck EDV (Elektronische Datenverarbeitung) max. Belastbarkeit 3.600 W nach DIN VDE 0675 Teil 6, Kategorie D Earthed socket outlet with overvoltage protection with shutter socket red (RAL3000) with symbol EDV (electronic data processing) max. load 3.600 Watts to E DIN VDE 0675 part 6, category D, 16 A, 250 V~ | 16A, 250 V~ | 9210.1201.8 | 1008224493307 | 2 |
| SV A. | Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungs- schutz, Steckdosentopf mit Aufdruck SV (Sicherheitsstrom- Versorgung) Farbe: grün (ähnlich RAL 6018) Earthed socket outlet with printing "SV" (backup power supply), with shutter color green (RAL6018) | 16A, 250 V~ | 9206.0800.7 | 1008224496520 | 5 |
| ZSV | Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz, Steckdosentopf mit Aufdruck ZSV (Zusätzliche Sicherheits- strom-Versorgung) Farbe: orange (ähnlich RAL 2004) Earthed socket outlet with printing "ZSV" (additional back- up power supply), with shutter color orange (RAL2004) | 16A, 250 V~ | 9206.2200.5 | 1008224496537 | 5 |
| | Schutzkontakt-Steckdose mit Ausschalter 1polig mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutzabdeckung) und optischer Funktionsanzeige in einer kompakten Einheit. Variante 1: Schalter zum EIN/AUS-schalten der Steckdose Variante 2: getrennte Nutzung von Steckdose und Schalter Earthed socket outlet with integrated 1-pole switch and function display in one compact unit, with shutter | 16A, 250V~ / 10AX, 250V~ | 1367.0201.0 4 | 1008224518598 | 2 |
| 3 1 | Raumthermostat "Öffner", Leitungsanschluss 0,75 mm² bis 2,5 mm2, Temperaturbereich 5 °C - 30 °C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltemperatur Room thermostat break contact, Can be combined with PARIS range of switches. Scope of temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off after exeed the set temperature. | 10 (4) AX, 250V~; 2.200W | 2901.0201.1 | 1008224472951 | . 1 |
| 3 4 | Raumthermostat "Wechsler", Temperaturbereich 5 °C - 30 °C, Nachtabsenkung 4 Kelvin, Abschalten des Heizgeräts bei Überschreiten der Solltemperatur und Zuschaltung einer Kühlung. Room thermostat change-over contact, Can be combined with PARIS range of switches. Scope of temperature 5 °C - 30 °C, night drop down 4 Kelvin. The heater will be switched off and the cooler will be switched on after exeed the set temperature. | 5 (2) AX, 250V~; 1.100W | 7 2904.0201.0 4 | 1008224510264 | 1 |
| | INFRAcontrol T 180° UP IP 20 Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stuffenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, Komplettgerät mit beigepacktem I-fach Abdeckrahmen 230 V~, 50/60 Hz INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable, with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads 40-400 W, complete device with cover frame: 230V / 50-60 Hz | arktis-weiß/arctic white | 8081.0201.4 4 | 4008224455237 | 1 |

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|------------------|-------------|---------|--|
| INFRAcontrol R 180° UP IP 20 (50 x 50mm DIN-Maß 49075) Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last bis 1000 W, Komplettgerät mit beigepacktem 1-fach Abdeckrahmen, 230 V~, 50/60 Hz INFRACONTROL R 180° UP IP20 (50 x 50mm DIN 49075) - Flush mounted infrared motion switch, detection angle: 180°, range: approx. 10m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable, with Slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3- wire device for resistive and inductive loads switching capacity: max. 1000 Watts, complete device with cover frame. 230V/50-60 Hz | arktis-weiß/arctic whit | te 8084.0201.3 | 40082245159 | 55 1 | |
| Rollladenzeitschaltuhr zur automatischen Steuerung von Rollläden und Markisen, Ferien- und Handsteuerung, LCD-Display, Gangreserve (min. 18h), je 7 Auf- und Abzeiten einstellbar Timer for shutter, for the automatic control of motor driven shutters and sun blinds, holiday- and manual control, LCD-Display, back-up time (max. 18h), 7 up- and down-times programable. 6 AX, 230 V~, 1.500 W/VA | 6AX, 230 V~, 1.500 W/v | /A 1985.1301.6 | 40082244060 | 00 1 | |
| Sonnensensor für Rollladenzeitschaltuhr Sunsensor for shutting-timer | | 1986.0001.9 | 40082244146 | 85 1 | |
| Zwischenrahmen für 50x50 DIN Geräte nach DIN 49075 Teil 1 Intermediate frame for 50x50 DIN devices | arktis-weiß/arctic whit | te 3357.0200.8 | 40082245151 | 60 10 | |
| Aufputzgehäuse zur Aufputzmontage von Unterputz- schalterprogrammen passend zu den Schalterserien PARIS, HK 05, EUROPA, VISION und MILANO (Kunststoff) Surface-mounting housing for surface mount installation of flush mount switch ranges suitable for flush mount switch ranges PARIS, HK 05, EUROPA, VISION and MILANO (plastic)" | arktis-weiß/arctic whi | te 3563.1300.9 | 40082245151 | 77 5 | |

Professional Switch Ranges flush-mounted.

HK 03.

Bestes Preis-Leistungs-Verhältnis für Wohn- und Zweckbau.

Best value for money for residential and commercial buildings.



Bestes Preis-Leistungs-Verhältnis für Wohn- und Zweckbau.

Das UP-Schalterprogramm HK 03 bietet außergewöhnliches Design aus robustem Duroplast mit einem hervorragenden Preis-/Leistungsverhältnis.



Best value for money for residentail and commercial buildings.The flush-mounted switch range HK 03 offers exceptional design made of robust duroplastic at a fair price.

Beschreibung

HK 03

| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | Flächenwippe ohne Linse für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Taster Rocker pad without lens For switches: universal, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3320.1300.2 | 4008224563215 | 10 |
| | Flächenwippe mit Linse für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens For switches: universal, cross, pushbut- ton | arktis-weiß/arctic white | 3321.1300.5 | 4008224563222 | 10 |
| • | Flächenwippe mit Linse und Symbol "Licht", für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens, symbol "Light", For switches: universal, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3321.4200.5 | 4008224569125 | 10 |
| ф ф | Flächenwippe mit Linse und Symbol "Glocke", für Ausschalter, Universalschalter, Kreuzschalter, Kontrollschalter, Taster Rocker pad with lens, symbol "Bell" For switches: universal, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3321.5200.2 | 4008224569132 | 10 |
| | Flächendoppelwippe für Serienschalter, Wechsel/Wechsel- schalter, Doppeltaster Double Rocker pad For switches: series, cross, pushbutton | arktis-weiß/arctic white | 3323.1300.1 | 4008224563239 | 10 |
| | Schutzkontakt-Steckdose mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz), 16A, 250 V~ Earthed socket outlet with shutter | arktis-weiß/arctic white | 9107.1300.5 | 4008224563260 | 10 |
| 100 m | Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel und erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz), 16A, 250 V~ Earthed socket outlet with hinged lid and with shutter | arktis-weiß/arctic white | 9105.1300.9 | 4008224569118 | 3 |
| | | | | | |

Farbe

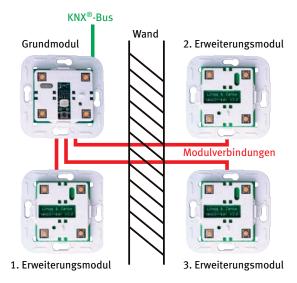
| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| Telefon-Abdeckung TAE für TAE-Telefon-Anschlussdose geeignet für 1-3 Anschlüsse mit Befestigungsschraube M2,5 x 12 mm Telephone cover plate TAE For TAE telephone connection sockets with fixing screws suitable for 1-3 connections | arktis-weiß/arctic white | 3441.1300.5 | 4008224563253 | 5 |
| Abdeckung für Antennensteckdose TV/RF/SAT Lieferumfang: 3 Schrauben (je 1 Stück M3 x 13 mm, M3 x 16 mm, M3 x 25 mm) passend zu allen gängigen Fabrikaten führender Hersteller Cover plate for antenna socket TV/RF/SAT With 3 different screws suitable for all leading manufacturers | arktis-weiß/arctic white | 3520.1300.6 | 4008224563246 | 10 |
| Abdeckrahmen 1-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 1-fold for horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic white | 3071.1300.9 | 4008224563277 | 10 |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic white | 3072.1300.2 | 4008224563284 | 10 |
| Abdeckrahmen 3-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 3-fold for horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic white | 3073.1300.5 | 4008224563291 | 10 |
| Abdeckrahmen 4-fach für senkrechte und waagerechte Installation Cover frame 4-fold for horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic white | 3074.1300.8 | 4008224569101 | 5 |

| Unterputz-Schalterprogram | m: Exklusiv für den Fachhandel. |
|------------------------------|---------------------------------|
| Drofossional Switch Panaos f | Tush-mounted |

KNX®-Komponenten für HK 05.

KNX® Components for HK 05

Lingg & Janke KNX



HK 05 für KNX durch neuen Busankoppler.

Unser Partner Lingg & Janke bietet Ihnen diesen einmaligen Busankoppler für KNX°

- volle KNX°-Funktionalität
- Bedienerfreundlich
- ein Busankoppler für bis zu 16 Schaltfunktionen
- bis zu 3 Erweiterungsmodule an einen Busankoppler anschließbar
- preisgünstige KNX°-Funktionalität
- Serienwippen frei kombinierbar
- mit HK 05 Standardkomponenten erweiterbar

Das FacilityWeb Tastersystem von Lingg & Janke besteht aus einem Grundmodul und einem Erweiterungsmodul. Das Grundmodul enthält neben den 4 Tasten den KNX-Busankoppler. Im Erweiterungsmodul sind 4 Tasten enthalten. An ein Grundmo-

dul können bis zu 3 Erweiterungsmodule angeschlossen werden. Damit können mit einem KNX-Busankoppler bis zu 16 Schaltfunktionen realisiert werden.

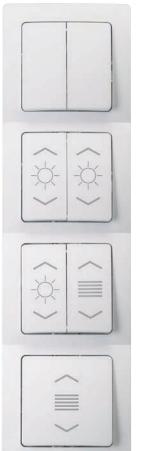
Der Anschluss der Erweiterungsmodule erfolgt über vorkonfektionierte Verbindungsleitungen, die es in verschiedenen Längen gibt. Die Erweiterungsmodule können auch auf der gegenüber liegenden Wandseite montiert werden, so dass beispielsweise ein Taster im Flur ohne weiteren Busankoppler mit dem Raumtaster verbunden werden kann.

Die Schalterwippen sind als neutrale Wippen oder auch mit Beschriftungssymbolen (derzeit Licht und Jalousie) erhältlich. Das Tastersystem ist kompatibel zum Kopp Schalterprogramm HK 05. Alle in diesem Design verfügbaren Geräte (z. B. Steckdosen) können daher mit dem Tastersystem kombiniert werden.

Die Module können sowohl mit einer 1-fach Wippe als auch mit einer 2-fach Wippe bestückt werden. Die Wippen sind als Taster mit Mittelstellung ausgeführt, die es ermöglichen, alle vorhandenen Tasten mit unterschiedlichen Funktionen zu belegen. Die umfangreiche ETS-Applikation ermöglicht die Parametrierung aller angeschlossenen Module in gleicher Weise, d.h. es besteht kein

> Unterschied zwischen Grund- und Erweiterungsmodul. Pro Modul kann unterschieden werden, ob Wippenfunktion oder Einzeltastenfunktion verwendet werden soll. Als Funktionen stehen Schalten, Dimmen, Jalousie, Szenen und Wertgeber zur Verfügung. Als Werte sind auch EIS5 und EIS9 Datentypen möglich.

> Alle Module sind voll FacilityWeb-fähig. Dadurch ist es möglich, einen virtuellen Taster zu erstellen, der mit Hilfe eines Webbrowsers alle Tastenfunktionen über ein IP-Netzwerk ausführen kann. Über die ETS können die einzelnen Tasten für die Darstellung im Webbrowser beschriftet werden.

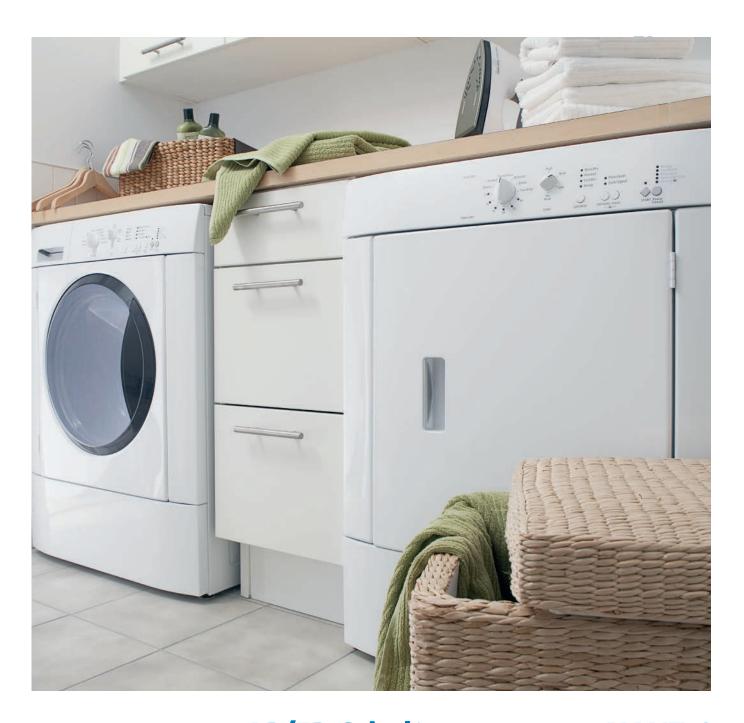


Alle KNX°-Komponenten und weitere Detailinformationen erhalten Sie bei:

Lingg & Janke OHG Zeppelinstr. 30 D-78315 Radolfzell Tel. +49 7732 94557-50 Fax +49 7732 94557-99 www.lingg-janke.de

Lingg & Janke KNX

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-----|---------|
| | 4-Tasten-Grundmodul mit integriertem Busankoppler und Anschlussmöglichkeit für 3 Erweiterungsmodule | TAKP2f-BCU-FW | 87800 | | 5 |
| | 4-Tasten-Erweiterungsmodule ohne Busankoppler, funktional identisch wie Grundmodul Mit vorkonfektionierten Anschlussleitungen | | | | |
| | 20cm> 2-fach Schalterdose | TAKP2f-SAT-20 | 87801 | | 1 |
| | 27cm> 3-fach Schalterdose | TAKP2f-SAT-27 | 87802 | | |
| | 35cm> 4-fach Schalterdose 50cm> Wanddurchführung | | | | |
| | | | | | |
| | Ersatzverbindungsleitungen | | | | 1 |
| | | | | | |
| | | VBK-50cm | 87808 | | |
| | Neutrale Wippen Aufsteckbar auf Grund- und Erweiterungsmodul, passend zum UP-Schalterprogramm HK05 von Kopp | FL-1 (Flächenwippe) FL-2 (Doppelwippe) | 87810 87813 | | 1 |
| | Lasergravierte Wippen (Jalousie) | Dise TAKP2f-SAT-20 87801 1 Dise TAKP2f-SAT-27 87802 1 Dise TAKP2f-SAT-35 87803 1 Ding TAKP2f-SAT-50 87804 1 VBK-20cm 87805 1 VBK-27cm 87806 VBK-35cm 87807 VBK-50cm 87808 | | | |
| | Aufsteckbar auf Grund- und Erweiterungsmodul, | | | | \perp |
| | passend zum UP-Schalterprogramm HK05 von Kopp | FL-2-L (Doppelwippe) | 87815 | | _ 1 |
| | Lasergravierte Wippen (Licht) | FL-1-J (Flächenwippe) | 87811 | | 1 |
| | Aufsteckbar auf Grund- und Erweiterungsmodul, passend zum UP-Schalterprogramm HK05 von Kopp | FL-2-J (Doppelwippe) | 87814 | | 1 |
| \$ \$ \$ | | | | | |



AP/FR-Schalterprogramm NAUTIC *Switch Range Surface Mount NAUTIC*



NAUTIC



Sortimentsbreite

- Optimierte Produktauswahl für eine Vielzahl von Anwendungen
- Zeitgemäße Farbgebung in lichtgrau/anthrazit und arktis-weiß
- Erstklassiges Preis-Leistungs-Verhältnis

Assortment width

- Optimized selection of products for a variety of applications
- · Modern colors in light grey/anthracite and arctic-white
- Fine value for money

Grundkörper

- Herausnehmbare Schalter- und Steckdosensockel mit schraubenloser Anschlusstechnik
- Leitungsquerschnitte bis 2,5 mm²
- Großer Verdrahtungsraum

Rody

- Removable switch and outlet socket with screwless terminals
- Conductor cross sections up to 2.5 mm²
- Large Wiring space





Materialqualität

- Hohe Materialqualität durch hochwertige, thermoplastische Kunststoffe
- Halogenfrei
- Gegen zahlreiche chemische Einflüsse resistent
- Temperaturbereich: -20 °C bis +100 °C Material quality

Material quality

- High material quality with high-quality,
- Thermoplastics
- halogen-free
- Resistant against many chemical agents
- Temperature range: -20 °C to +100 °C

Корр

NAUTIC

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| Universalschalter (Aus- und Wechselschalter) | arktis-weiß/arctic-white | 5656.0200.2 | 4008224528658 | 10 |
| 10AX, 250V~ | grau/grey | | 4008224528498 | 10 |
| Universal switch (off and change-over) | | | | |
| Ausschalter, 2polig | arktis-weiß/arctic-white | | | |
| mit eingesetzter Glimmlampe 10AX, 250V~ Off switch, 2-pole, with light | grau/ <i>grey</i> | 5652.9600.7 | 4008224575010 | 5 |
| Kreuzschalter | arktis-weiß/arctic-white | 5657.0200.5 | 4008224528665 | 5 |
| 10AX, 250V~ | grau/grey | 5657.5600.4 | 4008224528504 | 5 |
| Cross switch | | | | |
| Taster mit Linse beleuchtbar | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| 10AX, 250V~ Pushbutton, illuminable | grau/ <i>grey</i> | 5663.5600.3 | 4008224528511 | 5 |
| Kontrollschalter (Aus- und Wechselschalter) | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| mit Linse und eingesetzter Glimmlampe 10AX, 250V~ Control switch, illuminated flush, on/off and change over | grau/ <i>grey</i> | 5666.5600.2 | 4008224528528 | 5 |
| switch | | | | |
| Serienschalter | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| 10AX, 250V~ Series switch | grau/ <i>grey</i> | 2652.5600.8 | 4008224528481 | 5 |
| Heizungshauptschalter, 2polig | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| mit eingesetzter Glimmlampe 10AX, 250V~ Heating main switch , 2-pole with light | grau/ <i>grey</i> | 5653.5600.2 | 4008224528535 | 5 |

NAUTIC





AP/FR-Schalterprogramm STANDARD
Switch Range Surface Mount IP44 STANDARD



AP/FR-Schalterprogramm STANDARDSwitch Range Surface Mount IP 44 STANDARD

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | Universalschalter (Aus- und Wechselschalter) 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 5636 0200 0 | 4008224251730 | 10 |
| | Universal switch (off and changeover | grau/grey | | 4008224227155 | 10 |
| | Samuel (Sp. samuel samu | Siddygrey | 3030.4000.4 | 4000224227133 | 10 |
| | Kreuzschalter, beleuchtbar 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 5637 0200 3 | 4008224251747 | 5 |
| | Cross switch | | | 4008224231747 | 5 |
| | | 0439 | 303711000.7 | 19922 122/102 | |
| | Taster 10AX, 250V~ | arktis-weiß/arctic-white | 5643.0200.2 | 4008224251754 | 5 |
| | Pushbutton | | | 4008224227179 | 5 |
| | | | | | |
| | Kontrollschalter (Aus- und Wechselschalter) | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| | mit Linse und eingesetzter Glimmlampe | grau/grey | 5646.4800.5 | 4008224227186 | 5 |
| | 10AX, 250V~ Control switch, illuminated flush, on/off and change over switch | | | | |
| | Serienschalter | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| | 10AX, 250V~ Series switch | | | 4008224227148 | 5 |
| | Heizungshauptschalter, 2-polig, mit eingesetzter Glimm- lampe | arktis-weiß/arctic-white | | 4008224251778 4008224227193 | 5 |
| Heizung Hauptschalter | 10AX, 250V~ Heating main switch, 2-pole with light | graufyrey | 3073.4600.5 | 400022422/133 | |
| | Schutzkontakt-Steckdose 1-fach mit Klappdeckel | arktis-weiß/arctic-white | 1006.0200.3 | 4008224251662 | 10 |
| | 16A, 250 V~ Earthed socket outlet with hinged lid | grau/grey | 1006.4800.7 | 4008224227094 | 10 |
| | | | | | |

AP/FR-Schalterprogramm STANDARDSwitch Range Surface Mount IP 44 STANDARD

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------|--------------------------------|----|--|
| Schutzkontakt-Steckdose 1-fach mit Klappdeckel und | arktis-weiß/arctic-white | 1056 0200 8 | 4008224412513 | 5 | |
| Sicherheitschloß, mit 2 Schlüsseln, 16A, 250 V~ Earthed socket outlet with hinged lid and safety lock, with 2 keys | grau/ <i>grey</i> | | 4008224412520 | 5 | |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach mit Klappdeckel senkrecht / vertical 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold, with hinged lid | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | | 4008224251709 4008224227124 | 5 | |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach mit Klappdeckel | arktis-weiß/arctic-white | 1302.0200.2 | 4008224251693 | 5 | |
| waagerecht / horizontal 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold, with hinged lid | grau/ <i>grey</i> | 1302.4800.6 | 4008224227117 | 5 | |
| Aus-/Wechselschalter-Steckdosenkombination | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 | |
| senkrecht / vertical 10AX / 16A, 250 V~ Switch (off and change over)- socket outlet combination | grau/ <i>grey</i> | 1301.4800.3 | 4008224227100 | 5 | |
| Verbindungsmuffen 2 Stück | arktis-weiß/arctic-white | | | | |
| Connecting element 2 pcs. in bag | grau/ <i>grey</i> | 3203.0404.4 | 4008224224741 | 10 | |
| Schutzkontakt-Steckdose 1-fach mit Zahlenschloss, | arktis-weiß/arctic-white | 1066 5600 0 | 4009224429102 | | |
| Die patentierte Sicherheitsverriegelung verhindert die unberechtigte Fremdnutzung, z. B. in Waschküchen • 999 frei wählbare Kombinationen • kein Schlüssel erforderlich • einfachste Lagerbevorratung • einfache Bedienung 16A, 250 V~ Socket outlet with combination lock, The patented safety lock avoids the unauthorized use of the outlet e.g. in laundries • 999 self-chosen combinations • no key necessary • easy to use • prevents unauthorized use | grau/ <i>grey</i> | 1066.5600.8 | 4008224438193 | 5 | |

Unterputz-Feuchtraum-Schalterprogramm

Flush-mounted switch range IP 44

Schnelle und sichere Montage

Zwischen Schalterdose und jeweiligem Gerätesockel wird der Dichtring zum Schutz vor Nässe eingesetzt und durch Anschrauben des Sockels fixiert. Der Abdeckrahmen wird mit Hilfe der Kunststoff-Federplatte aufgesetzt. Es werden gleiche Abdeckrahmen für senkrechte oder waagerechte Montage verwendet.

Quick and safe installation

The gasket is placed between switch box and mechanism in order to protect it against moisture while the mechanism is fixed by screws. The cover frame is set up my means of a plastic spring plate thus providing a firm position. The same cover frames are used for horizontal an vertical installation.





Beleuchtbar

Alle Schalter und Taster, mit Ausnahme der Schalter mit Doppelwippe, können von vorne aus mit den Glimmlampen beleuchtet werden.

Illuminable

All switches and pushbuttons except double rocker switches may be illuminated with glow lamps from the front side.

Einfache Befestigung

Die große Auflagenfläche und die langen Anlagekanten der Trägerplatte garantieren einen bündigen Sitz und erleichtern selbst bei groben Putzunebenheiten die Installation von Mehrfach-Kombinationen.



Simple mounting

The large size seating together with the long seams of the base plate grant a concise seat and allow the installation of multiple combinations even in case of uneven plaster.



Professionelle Befestigung

Die in die stabile Metall-Trägerplatte federgelagerten Krallen reichen bis tief in die Schalterdosen hinein und können bis zu 70 mm gespreizt werden. Die speziellen "Rückstellfedern" an den Krallen gewährleisten eine einfache und zeitsparende Montage. Die Kombischlitzschrauben können auch mit einem Akkuschrauber eingedreht werden. Zudem kann die Trägerplatte auch an die Schalterdose geschraubt werden. Der Schalter hat einen absolut festen Sitz.

Professional fixation

Hooks with spring-bearing in a stable metal base plate reaching deep into the switch box and may be spread up to 70mm. Specific back springs at the hooks allow a simple and timesaving installation. The screws can be screwed in by means of a cordless screwdriver. Furthermore the base-plate can be screwed against the switch box. The seat of the switch is absolutely firm.

UP/FR-Schalterprogramm IP 44 arktis-weiß Switch Range FLUSH MOUNT IP 44

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|--------------------------|
| Universalschalter (Aus- und Wechselschalter) 10AX, 250V~ Universal switch (off and change-over) | arktis-weiß/arctic-white | 6236.0208.1 | 4008223771017 | 5 | 4 |
| Taster beleuchtbar 10AX, 250V~ Pushbutton | arktis-weiß/arctic-white | 6243.0208.3 | 4008223771192 | 3 | |
| Heizungshauptschalter 2-polig, mit eingesetzter Glimmlampe, 10AX, 250V~ Heating main switch, 2-pole with light | arktis-weiß/arctic-white | 6273.0208.6 | 4008223771277 | 3 | Heizung Hauptschalter |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel und erhöhtem Berührungsschutz, 16A, 250V~ Earthed socket outlet with hinged lid and shutter, 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/arctic-white | 1191.0208.0 | 4008223770935 | 5 | 2 |
| Diperfekt Personenschutzsteckdose, 16A, 250V~, 10mA Komplettgerät mit 1-fach Abdeckrahmen , Unterputz- Feuchtraum, Spritzwasserschutz IP44, mit Unterspannungs- auslösung, 2-polige Abschaltung Diperfekt Personal protective socket outlet, 250V~, 10mA with hinged lid Complete unit with 1-fold cover frame increased touch safety. Protection against residual currents (undervoltage tripping) | arktis-weiß/arctic-white | 9166.0201.7 | 4008224414692 | 1 | |
| Diperfekt Personenschutzsteckdose, 16A, 250V~, 30mA Komplettgerät mit 1-fach Abdeckrahmen , Unterputz- Feuchtraum, Spritzwasserschutz IP44, mit Unterspannungs- auslösung, 2-polige Abschaltung Diperfekt Personal protective socket outlet, 250V~, 30mA with hinged lid Complete unit with 1-fold cover frame increased touch safety. Protection against residual currents (undervoltage tripping) | arktis-weiß/arctic-white | 9169.0201.6 | 4008224414722 | 1 | |
| Abdeckrahmen 1-fach Cover frame 1-fold | arktis-weiß/arctic-white | 3023.0207.1 | 4008224354455 | 10 | |
| Abdeckrahmen 2-fach für senkrechte und waagereche Montage Cover frame 2-fold for horizontal and vertical installation | arktis-weiß/arctic-white | 3024.0207.4 | 4008224354479 | 5 | |

BLUE ELECTRIC®. Überzeugend im Detail. Convincing in detail.



Beschriftungsfeld serienmäßig

Whole range equipped with labeling space





Großer Verdrahtungsraum

Great wiring space

Alle Schalter durch Lichtleiter beleuchtet

Fibre-opitc light guide technology beleuchtet

High Performance Thermoplast-Material

- Halogen- und PVC-frei

High Performance thermoplastic material

- Halogen- and PVC-material
- For temperature range from -20°C to 110°C



| | Beschreibung Description | Farbe Color | | | |
|---|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| _ | Universalschalter (Aus- und Wechselschalter) | arktis-weiß/arctic-white | 5606.0200.7 | 4008224338646 | 10 |
| | beleuchtet 10AX, 250V~ Universal switch (off and change-over), illuminated | grau/ <i>grey</i> | 5606.5600.6 | 4008224259538 | 10 |
| | Kreuzschalter, beleuchtet | arktis-weiß/arctic-white | 5607.0200.0 | 4008224338653 | 5 |
| | 10AX, 250V~ Cross switch, illuminated | grau/grey | | 4008224259545 | 5 |
| | Serienschalter, beleuchtet | arktis-weiß/arctic-white | 5605.0200.4 | 4008224338639 | 5 |
| | 10AX, 250V~ Series switch, illuminated | grau/ <i>grey</i> | 5605.5600.3 | 4008224259521 | 5 |
| _ | Taster (1-polig, Wechsler, mit N-Klemme) beleuchtet | arktis-weiß/arctic-white | | | 5 |
| | 10AX, 250V~ Pushbutton (1-pole, change over contact, N-terminal) illuminated | grau/ <i>grey</i> | 5614.5600.1 | 4008224259552 | 5 |
| | Taster (1-polig, Schließer mit Meldekontakt) beleuchtet | arktis-weiß/arctic-white | 5608.0200.3 | 4008224352864 | 5 |
| | 10AX, 250V~ Pushbutton (1-pole, with separate contact) illuminated | grau/ <i>grey</i> | | 4008224352871 | 5 |
| | Jalousie-Schalter mit Umkehrsperre - elektrisch und mecha- | arktis-weiß/arctic-white | | | 1 |
| | nisch verriegelt Betätigungswippen mit Pfeil-Symbol 10AX, 250V~ Venetian switch fitted with reverse block - electrically and mechanically locked. Rocker pads with arrow symbols | grau/ <i>grey</i> | 5615.5600.4 | 4008224259569 | 1 |
| _ | Jalousie-Taster mit Umkehrsperre - elektrisch und mecha- | arktis-weiß/arctic-white | 5609.0201.3 | 4008224354288 | 1 |
| | nisch verriegelt Betätigungswippen mit Pfeil-Symbol 10AX, 250V~ Venetian pushbutton switch fitted with reverse block - electricallyand mechanically locked.Rocker pads with arrow symbols | grau/ <i>grey</i> | 5609.5601.2 | 4008224354523 | 1 |
| | | | | | |

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------------|----------------|----|
| | | | | |
| Heizungs-Hauptschalter (Aus, 2polig) rotes Sichtfenster, | arktis-weiß/arctic-whi | | | 1 |
| Schrifteinlage "Heizung-Notschalter" beleuchtet 10AX, 250V~ | grau/grey | 5623.5600.9 | 4008224259583 | 1 |
| Heating main switch (off, two pole) with red illuminated | | | | |
| inscription area | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Kontrollschalter (Aus und Wechsel) rotes Sichtfenster/ | arktis-weiß/arctic-whi | te 5616.0200.8 | 4008224338684 | 5 |
| Schriftfeld beleuchtet | grau/grey | | 4008224259576 | 5 |
| 10AX, 250V~ | | | | |
| Control switch with red illuminated inscription area | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Cohines file Cabilianal Cabaltan mais Auddmind Alle (CIA) (A | arktis-weiß/arctic-whi | te 5617.0201.8 | 4008224399654 | 1 |
| Gehäuse für Schlüssel-Schalter mit Aufdruck AUS/EIN, (Aus, 2-polig), mit entsprechenden Schließzylindern (nicht enthal- | grau/grey | 5617.5601.7 | | 1 |
| ten) 1) Schlüssel in "O"-Stellung abziehbar, 10AX, 250V~ | Bran/grey | 3017.3001.7 | 130022-4333001 | |
| Lockable switch with symbol OFF/ON (off, two pole) only in | | | | |
| conjunction with relevant lock., 10 AX, 250 V~ | | | | |
| key removable in "0" position lock to be used according to drawing (see technical details) | | | | |
| 2) lock to be used according to drawing (see technical details) | | | | |
| | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose 1-fach | arktis-weiß/arctic-whi | | | 10 |
| Klappdeckel mit Beschriftungsfeld | grau/grey | 1033.5600.6 | 4008224259392 | 10 |
| 16A, 250 V~ Earthed socket outlet with hinged lid with inscription area | | | | |
| The second secon | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| Schutzkontakt-Steckdose mit Sicherheitsschloss, | | tis-weiß/arctic-v | | |
| Klappdeckel mit Beschriftungsfeld und 2 Schlüsseln, 16 A. 250 V~ | 0/ | | 4008224338240 | 1 |
| 10 A, 250 V | Schließung/closure 2 | | 4008224338257 | 1 |
| Earthed socket outlet with safety lock and hinged lid, with | | | 4008224338271 | 1 |
| inscription area, including lock and two keys | | | 4008224338233 | 1 |
| | Schließung/closure | | 4008224338332 | 1 |
| | Schließung/closure | | 4008224338363 | 1 |
| | Schließung/closure | | | 1 |
| | Schließung/closure 8 | 3 1042.0200.5 | 4008224338448 | 1 |
| | Schließung/closure | _ | | 1 |
| | | 1044.0200.1 | | 1 |
| | | ntgrau-anthrazit/ | | |
| | Schließung/closure | | | 1 |
| | Schließung/closure 2 | | | 1 |
| | Schließung/closure : | <u> </u> | | 1 |
| | Schließung/closure | - i | | 1 |
| | Schließung/closure | | | 1 |
| | Schließung/closure | | 4008224338356 | 1 |
| | Schließung/closure | 7 1041.5600.1 | 4008224338387 | 1 |
| | Schließung/closure 8 | 1042.5600.4 | 4008224338417 | 1 |
| | Schließung/closure 9 | 1043.5600.7 | 4008224338462 | 1 |
| | | 1044.5600.0 | | 1 |











| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------|--------------------------------|-----|
| Aus-/Wechselschalter-Steckdosenkombination, mit Beschriftungsfeld senkrecht / vertical 10AX / 16A, 250 V~ Switch (off and change over)- socket outlet combination, with inscription area | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | | 4008224338578 4008224259415 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach, fertig verdrahtet, beide Klappdeckel mit Beschriftungsfeld, senkrecht / vertical 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold, with hinged lid, prewired, with inscription area | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | | 4008224338615 4008224259446 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach, fertig verdrahtet, beide Klappdeckel mit Beschriftungsfeld, waagerecht / horizontal 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold, with hinged lid, prewired, with inscription area | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | | 4008224338592 4008224259422 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 3-fach, fertig verdrahtet, beide Klappdeckel mit Beschriftungsfeld, waagerecht / horizontal 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 3-fold, with hinged lid, prewired, with inscription area | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | | 4008224338608 4008224259439 | 1 |
| Abzweigdose mit Blindabdeckung Junction box with blind cover | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | 3713.0400.2 | 4008224511810 | 1 |
| Lichtsignal E14, ohne Haube und ohne Leuchtmittel 250 V~; 7W Light signal E14, without bulb cover and bulb | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | 5618.5600.3 | 4008224259644 | 1 |
| Kuppelhaube für Lichtsignal E14, Domed bulb cover E14, for light signal | rot/red grün/green | | 4008224338783 4008224338813 | 1 1 |

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| Glimmlampe vorzugsweise zur Beleuchtung von Universalschalter, Ausschalter, Kreuzschalter und Taster, außer Schalter mit Doppelwippen, Gehäusefarbe schwarz 250 V~, 0,65 mA Glow lamp for switches and buttons | schwarz/black | 3243.0004.4 | | 10 |
| Glimmlampe vorzugsweise zur Beleuchtung von Kontrollschalter, 250 V~, 2 mA, Glow lamp for switches and buttons | weiß/white | 3259.0000.5 | 4008224352819 | 5 |
| Glühlampe für Schalter und Taster 12V, <40mA Glow lamp for switches and buttons | orange/orange | 3212.1204.7 | 4008224587211 | 10 |
| Glühlampe für Schalter und Taster 24V, <40mA Glow lamp for switches and buttons | grau/ grey | 3212.2404.6 | 4008224587228 | 10 |
| Kabeleinführung 2-fach, aus witterungs-, UV- und ozonbe- ständigem Material: dauerelastisches SEBS Cable entry, 2-fold, Made from SEBS, a permanently elastic, weather, UV and ozone resistant material, | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | | 4008224338851 4008224259682 | 10 |
| Verbindungsstück 1-fach für Kombinationen zum individuellen Anreihen verschiedener Geräte, aus witterungs-, UV- und ozonbeständigem Material: dauerelastisches SEBS 2 Stück / 2 pieces Connecting element for combinations for individual series connections of different devices. Made from SEBS, a permanently elastic, weather, UV and ozone resistant material, 2 pcs. in bag | arktis-weiß/arctic-white grau/grey | | 4008224467063 4008224467056 | 10 |













proAQA.Design trifft Feuchtraum.

Design meets humid area.



Produktdesign

- · Markantes Erscheinungsbild
- Zeitgemäße Farbgebung in lichtgrau/anthrazit
 Product design
- Distinctive appearance
- Modern colors in light gray / anthracite

Sortimentsbreite

- Optimierte Produktauswahl für eine Vielzahl von Anwendungen der Gebäudeinstallationstechnik
- Erstklassiges Preis-/Leistungsverhältnis

Assortment width

- Optimized selection of products for a variety of applications in building installation technology
- Fine value for money

Praxistauglichkeit

- Herausnehmbare Schalter- und Steckdosensockel mit schraubenloser Anschlusstechnik
- Leitungsquerschnitte bis 2,5 mm²
- Großer Verdrahtungsraum

Practicability

- Removable switch and outlet socket with screwless terminals
- Conductor cross sections up to 2.5 mm²
- Large Wiring space





Materialqualität

- Hohe Materialqualität durch hochwertige, thermoplastische Kunststoffe
- Halogenfrei
- Gegen zahlreiche chemische Einflüsse resistent
- Temperaturbereich: -20 °C bis +80 °C

Material quality

- High material quality with high-quality,
- Thermoplastics
- · halogen-free
- Resistant against many chemical agents
- Temperature range: -20 °C to +80 °C

Beschreibung

proAQA

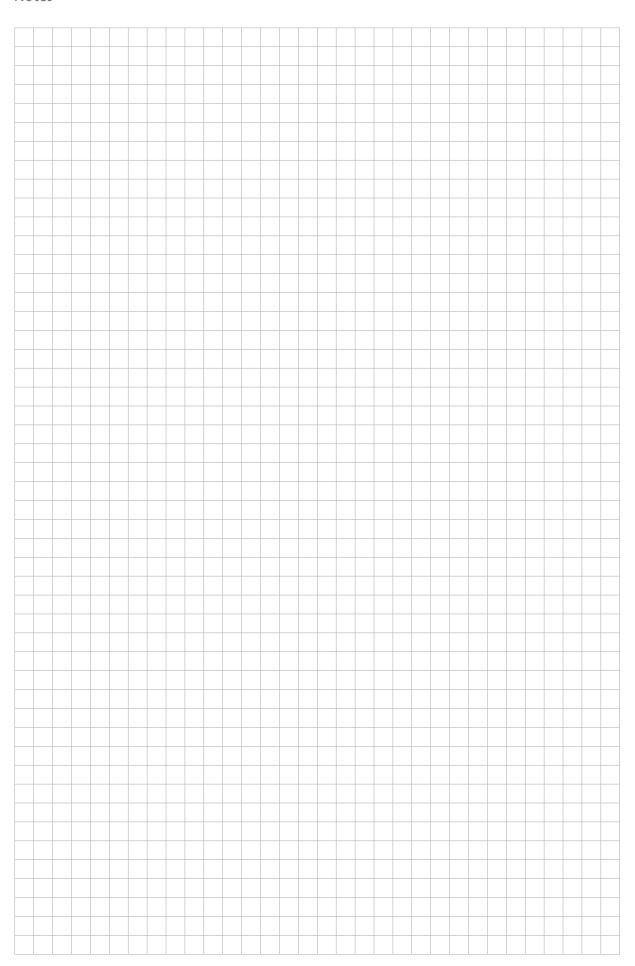
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|---------------|--------------|----|
| | Universalschalter (Aus- und Wechselschalter) Universal switch (off and change-over) | grau/grey | 5406.5600.2 4 | 008224586504 | 10 |
| | Ausschalter, 2-polig 10AX, 250V~ Off switch, 2-pole | grau/grey | 5402.5600.0 4 | 008224586511 | 5 |
| | Kreuzschalter 10AX, 250V~ Cross switch | grau/grey | 5407.5600.5 4 | 008224586528 | 5 |
| | Taster (1-polig, Schliesser) 10AX, 250V~ Pushbutton (1-pole) | grau/grey | 5403.5600.3 4 | 008224586535 | 5 |
| | Taster (1-polig, Schliesser) beleuchtet 10AX, 250V~ Pushbutton (1-pole) illuminated | grau/grey | 5403.9600.1 4 | 008224586542 | 5 |
| • | Kontrollschalter (Aus und Wechsel) mit eingesetzter Glimmlampe, 10AX, 250V~ Control switch (off and change over), illuminated | grau/grey | 5416.5600.3 4 | 008224586559 | 5 |
| | Serienschalter 10AX, 250V~ Series switch | grau/grey | 5405.5600.9 4 | 008224586566 | 5 |
| O Helzung Hauptschalter | Heizungs-Hauptschalter (Aus, 2polig) mit eingesetzter Glimmlampe, 10AX, 250V~ Heating main switch (off, two pole), illuminated | grau/grey | 5413.5600.4 4 | 008224586573 | 5 |

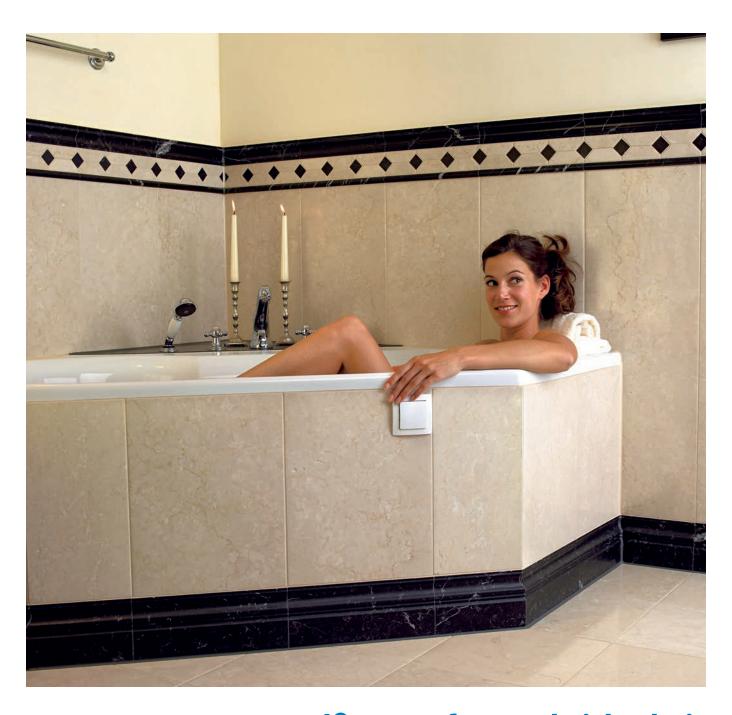
Farbe

Корр

proAQA

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN I | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------------|-------------|----|
| Schutzkontakt-Steckdose 1-fach 16A, 250 V~ Earthed socket outlet | grau/grey | 9474.5600.5 400 | 08224586474 | 10 |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach, senkrecht / vertical 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold | grau/C | 9475.5600.8 400 | 08224586481 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach, waagerecht / horizontal 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold | grau/grey | 9506.5600.1 400 | 08224586498 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach, fertig verdrahtet senkrecht / vertical 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold, prewired | grau/grey | 9475.5500.7 400 | 08224589420 | 5 |
| Schutzkontakt-Steckdose 2-fach, fertig verdrahtet waagerecht / horizontal 16A, 250 V~ Earthed socket outlet 2-fold, prewired | grau/grey | 9506.5500.0 400 | 08224589413 | 5 |
| Aus-/Wechselschalter-Steckdosenkombination senkrecht / vertical 10AX / 16A, 250 V~ Switch (off and change over)- socket outlet combination | grau/grey | 1393.5600.3 400 | 08224586580 | 5 |
| Aus-/Wechselschalter-Steckdosenkombination waagerecht / horizontal 10AX / 16A, 250 V~ Switch (off and change over)- socket outlet combination | grau/grey | 1394.5600.6 400 | 08224586597 | 5 |





Free-control® – Komfort und Sicherheit Free-control® – Comfort and Security



Free-control® Komfort

Free-control® Comfort

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Wandschalter PARIS 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar, inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter PARIS 1-/2- functions up to 2 receivergroups can be controlled, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8222.0202.2 | 4008224547345 | 4 |
| Funk-Wandschalter PARIS 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar, inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter PARIS 2-/4- functions up to 4 receivergroups can be controlled, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8223.0202.5 | 4008224547352 | 4 |
| Funk-Wandschalter EUROPA 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar, inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter EUROPA 1-/2-functions up to 2 receivergroups can be controlled, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8225.1302.9 | 4008224547383 | 4 |
| Funk-Wandschalter EUROPA 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar, inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter EUROPA 2-/4- functions up to 4 receivergroups can be controlled, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8226.1302.2 | 4008224547390 | 4 |
| Funk-Wandschalter STANDARD 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar, inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter STANDARD 1-/2- functions up to 2 receivergroups can be controlled, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | creme-weiß / cream-white | 8227.0102.6 | 4008224547406 | 4 |
| Funk-Wandschalter STANDARD 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar, inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter STANDARD 2-/4- functions up to 4 receivergroups can be controlled, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | creme-weiß / cream-white | 8228.0102.9 | 4008224547420 | 4 |
| Funk-Wandschalter STANDARD 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar, inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter STANDARD 1-/2- functions up to 2 receivergroups can be controlled, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | alpin-weiß/ alpin-white | 8227.0202.7 | 4008224547413 | 4 |



Free-control® Komfort Free-control® Comfort

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Wandschalter STANDARD 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar., inkl. 1-fach Abdeckrahmen, inkl. Batterie 12 V - Typ 23 A RF wall transmitter rocker STANDARD 2-/4- functions 2 to 4 receivergroups can be controlled, with mounting frame, with cover frame, incl. battery 12V (23A) | alpin-weiß/ alpin-white | 8228.0202.0 | 4008224547437 | 4 |
| Funk-Wandschalter-Wippe HK 07 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker HK 07 1-/2- functions up to 2 receivergroups can be controlled | reinweiß/ pure-white | 8269.2900.4 | 4008224592376 | 5 |
| Funk-Wandschalter-Serienwippe HK 07 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker HK 07 2-/4- functions up to 4 receivergroups can be controlled | reinweiß/ pure-white | 8270.2900.8 | 4008224592383 | 5 |
| Funk-Wandschalter-Wippe HK 05 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker HK 05 1-/2- functions up to 2 receivergroups can be controlled | arktis-weiß/ arctic-white | 8263.0200.5 | 4008224591263 | 4 |
| Funk-Wandschalter-Serienwippe HK 05 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker HK 05 2-/4- functions up to 4 receivergroups can be controlled | arktis-weiß/ arctic-white | 8264.0200.8 | 4008224591270 | 4 |
| Funk-Wandschalter-Wippe STANDARD 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker STANDARD 1-/2- functions up to 2 | creme-weiß / cream-white | 8259.0100.1 | 4008224591225 | 4 |
| receivergroups can be controlled Funk-Wandschalter-Serienwippe STANDARD 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker STANDARD 2-/4- functions up to 4 receivergroups can be controlled | creme-weiß / cream-white | 8260.0100.5 | 4008224591232 | 4 |
| Funk-Wandschalter-Wippe STANDARD 1/2 Funktionen bis zu 2 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker STANDARD 1-/2- functions up to 2 receivergroups can be controlled | alpin-weiß/ alpin-white | 8259.0200.2 | 4008224591249 | 4 |
| Funk-Wandschalter-Serienwippe STANDARD 2/4 Funktionen bis zu 4 Empfängergruppen steuerbar RF wall transmitter rocker STANDARD 2-/4- functions up to 4 receivergroups can be controlled | alpin-weiß/ alpin-white | 8260.0200.6 | 4008224591256 | 4 |

Free-control® Komfort

Free-control® Comfort





Free-control® Komfort Free-control® Comfort

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Empfänger 1 Kanal/3-Draht 1 Schaltkontakt, Unterputz-Montage, 230 VAC, 16 A, 50 Hz, 3.600 W (ohmsche Last), 1.000 W Glüh-/Halogenlampen, auch für Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen geeignet RF receiver flush-mounted 1 channel/3-wire switch contact: 1; (relais contact), flush-mounted; 230 VAC; 16A; 50 Hz, 3-wire connection; 3.600 W (ohmic load), 1.000 W (bulb, LV-halogenlamp) | schwarz/black | 8080.0102.7 | 4008224547307 | 4 |
| Funk-Empfänger mit Dimmfunktion für elektronische Trafos (Phasenabschnittdimmer) Unterputz-Montage, 1 Kanal/2-Draht, 230 VAC, 50 Hz, 40 - 200 W/VA (Glüh-, und NV-Halogenlampen mit elektronischem Trafo) RF receiver reverse phase control dimmer For electronic transformers flush-mounted; 1 channel/2-wire connection; 230 VAC; 50 Hz, 40-200 W/VA (bulb, LV-halogenlamp with electronic transformers) | schwarz/black | 8011.0002.2 | 4008224547277 | 2 |
| Funk-Empfänger mit Dimmfunktion für konventionelle Trafos (Phasenanschnittdimmer) Unterputz-Montage, 1 Kanal/2-Draht, 230 VAC, 50 Hz, Sicherung T 1,25, 40—300 W/VA (Glüh-, und NV-Halogenlampen mit konventionellem Trafo) RF receiver (forward) phase control dimmer For conventional transformers (phase control), flush-mounted; 1 channel/2-wire connection; Fuse 1,25 T, 230 VAC; 50 Hz, 40-200 W/VA (bulb, LV-halogenlamp with conventional transformers) | schwarz/black | 8012.0002.5 | 4008224547284 | 2 |
| Funk-Empfänger 1 Kanal/Triac/2-Draht , 230 VAC, 50 Hz, 40 - 300 W (ohmsche Last), < 300 W Glühlampe, konventionelle Trafos, nicht für Leuchtstoffröhren oder Energiesparlampen geeignet RF receiver flush-mounted 1 channel - Triac - 2-wire 230 VAC, 50 Hz, 40 - 300 W (ohmic load), < 300 W bulb, LV-halogenlamp with conventional tranformers, not for fluorescent or energy saving lamps | schwarz/black | 8080.0302.9 | 4008224547536 | 4 |
| Funk-Empfänger Taster-/Zeitfunktion Umschaltbar auf Taster- oder Zeitfunktion, Unterputz-Montage, 1 Kanal/3Draht, 1 potentialfreier Schaltkontakt, 230 VAC, 50 Hz, 3.600 W (ohmsche Last), 1.000 W Glüh-/Halogenlampen, auch für Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen geeignet RF receiver flush-mounted push button/timerfunction Push button or timer function option, flush-mounted, 1 switch contact/1 channel/3wire, 1 potential-free contact 230 VAC, 50 Hz. 3.600 W (ohmic load), 1.000 W (bulb, LV-Halogenlamp) | schwarz/black | 8080.0402.0 | 4008224547703 | 4 |
| Funk-Empfänger (2 Kanal/Jalousie, Rollladen, Markise) Umschaltbar auf 2Kanal-Schaltempfänger oder Jalousien-, Markisen-, Rollladensteuerung Unterputz-Montage 2 Schaltkontakte/2 Kanal/4-Draht, 230 VAC, 50 Hz, < 1.000 W (ohmsche Last) RF receiver flush-mounted 2 channel/shutter control Changeable between 2-channel switching receiver or control of blinds, awnings, roller shutters, flush-mounted, 2 switch contact/2 channel/4wire, 230 VAC, 50 Hz, < 1.000 (ohmic load) | schwarz/black | 8080.0202.8 | 4008224547710 | 4 |
| Funk-Lampenfassung Fassung E 27, 230 VAC, 16 A, 50 Hz, bis max. 150 W/VA, für Glüh- und Energiesparlampen RF receiver lamp socket E 27, 230 VAC, 16 A, 50 Hz; max. 150 W, for bulb and energy saving lamps | arktis-weiß/ arctic-white | 8115.0002.1 | 4008224547338 | 2 |

Free-control® Komfort

Free-control® Comfort

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Adapter Schutzkontaktstecker/Schutzkontaktsteckdose mit erhöhtem Berührungsschutz, manuelle Bedienung möglich, 230 VAC/16 A/50 Hz, 3.600 W (ohmsche Last), 1.000 W Glüh-/Halogenlampen, auch für Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen geeignet RF switch adapter socket with earth contact and shutter, manual use possible, 230 V/16 A/50 Hz, max. 3.600 W (ohmic load), 1.000 W (bulb, LV-halogenlamp) | arktis-weiß/ arctic-white | 2921.0102.9 | 4008224547239 | 4 |
| Funk-Adapter mit Mittenschutzkontakt Mittenschutzkontakt-Version (MSK) mit erhöhtem Berührungsschutz, manuelle Bedienung möglich, 3.600 W (ohmsche Last), 1.000 W Glüh-/Halogenlampen, auch für Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen geeignet, 230 VAC/16 A/50 Hz RF switch adapter French-type French-type version with shutter, manual use possible, 230 V/16 A/50 Hz, max. 3.600 W (ohmic load), 1.000 W (bulb, LV-halogenlamp) | arktis-weiß/ arctic-white | 2921.0302.1 | 4008224547253 | 4 |
| Funk-Adapter mit Dimmfunktion Schutzkontaktstecker/ Schutzkontaktsteckdose mit erhöhtem Berührungsschutz, manuelle Bedienung möglich, 40-300 W/VA (Glüh-, NV- Halogenlampen mit konventionellen Trafos), Überlastschutz durch Schmelzsicherung, 230 VAC/50 Hz RF dimmer adapter socket with earth contact and shutter, manual use possible, 230 V/50 Hz, 40-300 W/VA (bulb, LV-Halogenlamp for conventional transformers) fuse | arktis-weiß/ arctic-white | 2921.0202.0 | 4008224547246 | 4 |
| Funk-Adapter mit Dimmfunktion und Mittenschutzkontakt Mittenschutzkontakt-Version (MSK) mit erhöhtem Berührungsschutz, manuelle Bedienung möglich, 40-300 W/ VA (Glüh-, NV-Halogenlampen mit konventionellen Trafos), Überlastschutz durch Schmelzsicherung, 230 VAC/50 Hz RF dim adapter French-type version with shutter, manual use possible, 230 V/50 Hz, 40-300 W/VA (bulb, LV-Halogenlamp for conventional transformers) fuse | arktis-weiß/ arctic-white | 2921.0402.2 | 4008224547260 | 4 |
| Funk-Set für Wechselschaltung bestehend aus: 1x Empfänger 2-Draht und 2x Wandschalter PARIS inkl. 2x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set two-way-switch consisting of: 1x receiver 2-wire and 2x RF wall transmitter PARIS incl. 2x battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8224.0802.4 | 4008224548045 | 2 |
| Funk-Set für Wechselschaltung bestehend aus: 1x Empfänger 2-Draht und 2x Wandschalter EUROPA inkl. 2x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set two-way-switch consisting of: 1x receiver 2-wire and 2x RF wall transmitter EUROPA incl. 2x battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8224.0902.5 | 4008224548069 | 2 |
| Funk-Set für Wechselschaltung bestehend aus: 1 x Empfänger 2Draht und 2 x Wandschalter STANDARD inkl. 2x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set two-way-switch consisting of: 1x receiver 2-wire and 2x RF wall transmitter STANDARD incl. 2x battery 12V (23A) | creme-weiß / cream-white | 8224.1402.7 | 4008224548434 | 2 |



Free-control® Komfort Free-control® Comfort

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Set für Wechselschaltung bestehend aus: 1 x Empfänger 2Draht und 2 x Wandschalter STANDARD inkl. 2x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set two-way-switch consisting of: 1x receiver 2-wire and 2x RF wall transmitter STANDARD incl. 2x battery 12V (23A) | alpin-weiß/ alpin-white | 8224.1502.8 | 4008224548441 | 2 |
| Funk-Set für Taster- und Treppenhausschaltung bestehend aus: 1 x Tastempfänger, 1 x Wandschalter PARIS und Montageclip für Hutschiene inkl. 1x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set Stair case consisting of: 1x push-button receiver, 1x RF wall transmitter PARIS and mounting clip for DIN rail incl. 1x battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8224.1002.3 | 4008224548090 | 2 |
| Funk-Set für Taster- und Treppenhausschaltung bestehend aus: 1x Tastempfänger, 1x Wandschalter STANDARD und Montageclip für Hutschiene inkl. 1x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set Stair case consisting of: 1x push-button receiver, 1x RF wall transmitter STANDARD and mounting clip for DIN rail incl. 1x battery 12V (23A) | creme-weiß / cream-white | 8224.1102.4 | 4008224548113 | 2 |
| Funk-Set für Rollladen- und Serienschalter bestehend aus: 1 x Empfänger 2 Kanal, 1 x Wandschalter PARIS 2/4 Funktionen und Montageclip für Hutschiene inkl. 1x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set Serial and Shutter control consisting of: 1x receiver 2 channel, 1x RF wall transmitter PARIS 2/4 functions for DIN rail incl. 1x battery 12V (23A) | arktis-weiß/ arctic-white | 8224.1202.5 | 4008224548137 | 2 |
| Funk-Set für Rollladen- und Serienschalter bestehend aus: 1x Empfänger 2 Kanal, 1x Wandschalter STANDARD 2/4 Funktionen und Montageclip für Hutschiene inkl. 1x Batterie 12V - Typ 23 A RF Set Serial and Shutter control consisting of: 1x receiver 2 channel, 1x RF wall transmitter STANDARD 2/4 functions for DIN rail incl. 1x battery 12V (23A) | creme-weiß / cream-white | 8224.1302.6 | 4008224548168 | 2 |
| Montageclip für Hutschiene zur Aufnahme von Funk- Unterputzempfängern Montage auf Hutschienen Clip for DIN rail mounting for fastening of wireless flush-mounted receivers Installation on DIN rails | schwarz/black | 3417.0102.4 | 4008224547543 | 4 |













Free-control® Komfort und Sicherheit

Free-control® Comfort and Security

Free-control® Sicherheit

Free-control® Security











| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Gasalarm für Methan (Erdgas), Butan, Propan Erkennt Gasentwicklung und alarmiert sofort bei Erkennung; bis zu 32 Alarme beliebig miteinander kombinierbar; kombinierbar mit allen Free-control Empfängern; inkl. Adapter Netzteil 230 VAC/12 VDC RF gas detector for Methan, Butan, Propan Detects developing of gas and immediately sets off an alarm; up to 32 of any alarms an be combined, can be used with any free-control receiver; incl. AC adapter plug 230 VAC/12 VDC | arktis-weiß/ arctic-white | 2926.1302.3 | 4008224563598 | 2 |
| Funk-Gasalarm für Kohlenmonoxid Gas erkennt CO Gasentwicklung und alarmiert sofort bei Erkennung; bis zu 32 Alarme beliebig miteinander kombinierbar; kombinierbar mit allen Free-control Empfängern, ständige Batterieüberwachung; inkl. Batterie, 4x 1,5 VDC (Typ AAA) RF gas detector for Carbon monoxide gas Detects developing of CO gas and immediately sets off an alarm; up to 32 of any alarms an be combined, can be used with any free-control receiver, continuous battery monitoring; incl. Battery, 4x 1,5 VDC (Typ AAA) | arktis-weiß/ arctic-white | 2927.1302.6 | 4008224563468 | 2 |
| Funk-Hitzealarm erkennt steigende Temperaturentwicklung und alarmiert sofort bei Erkennung, Alarmmeldung ab 57° Celsius, bis zu 32 Alarme beliebig miteinander kombinierbar; kombinierbar mit allen Free-control Empfängern, ständige Batterieüberwachung; inkl. Batterie, 1x 9VDC (Typ Block) RF heat alarm Detects rising temperature and immediately sets off an alarm; Alarm starts at 57 degrees Celsius, up to 32 of any alarms an be combined, can be used with any free-control receiver, continuous battery monitoring; incl. Battery, 1x 9 VDC (Typ Block) | arktis-weiß/ arctic-white | 2927.1702.0 | 4008224563475 | 2 |
| Funk-Wasseralarm erkennt Wasseraustritt und alarmiert sofort bei Erkennung, bis zu 32 Alarme beliebig miteinander kombinierbar; kombinierbar mit allen Free-control Empfängern, ständige Batterieüberwachung; inkl. Batterie, 1x 9VDC (Typ Block) RF water alarm Detects water leakage and immediately sets off an alarm; up to 32 of any alarms an be combined, can be used with any free-control receiver, continuous battery monitoring; incl. Battery, 1x 9 VDC (Typ Block) | arktis-weiß/ arctic-white | 2914.1302.6 | 4008224563482 | 2 |
| Funk-Alarmzentrale für Haussicherheit 6 Alarmlinien, bis zu 6 Alarme pro Alarmlinie = 36 Alarme; optische Alarmmeldung, Anschluss für Telefonwahlgerät; Kombinierbar mit Free-control Alarmen, ständige Spannungsüberwachung; inkl. Batterie, 1x 9VDC (Typ Block), inkl. Adapter Netzteil 230 VAC/12 VDC RF Alarmstation for home protection 6 alarm indicator groups are possible; up to 6 alarms per line = 36 alarms, optical alarm indication, connection for telephone dialer; can be combined with free-control alarms, continuous voltage monitoring; incl. Battery, 1x 9VDC (Typ Block), incl. AC adapter plug 230 VAC/12 VDC | arktis-weiß/ arctic-white | 2930.1302.6 | 4008224563505 | 2 |



Free-control® Sicherheit Free-control® Security

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Telefonwahl Alarm (Festnetzanschluss) Automatisches Wählen vorprogrammierter Rufnummern bei Alarmmeldungen, aufsprechen von bis zu 4 eigenen Sprachmitteilungen möglich; bis zu 8 Telefonnummern speicherbar; Kombinierbar mit Freecontrol Alarmen/Alarmstation/Einbruchalarmzentrale; ständige Spannungsüberwachung; inkl. Batterie, 1x 9VDC (Typ Block) inkl. Adapter Netzteil 230 VAC/12 VDC RF dialer alarm automatic dial-up of up to 8 preprogrammed telephone numbers in case of alarm, can record up to 4 personal voice messages; Can be combined with free-control alarm devices/alarm station/burglar alarm station; continuous voltage monitoring; incl. battery, 1x 9 VDC (Typ Block), incl. AC adapter plug 230 VAC/12 VDC | arktis-weiß/ arctic-white | 2928.1302.9 | 4008224563499 | 2 |



Elektronische Transformatoren

Electronic Transformers

| | Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | Elektronischer Transformator 50 W/VA 1 Eingang/1 Ausgang • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 71,5 x 35 x 23,5 mm Electronic transformers 50W/VA 1 input/1 output • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 71,5 x 35 x 23,5 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.5009.1 | 4008224541022 | 4 |
| The state of the s | Elektronischer Transformator 70 W/VA 1 Eingang/1 Ausgang • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 118 x 36,5 x 29,5 mm Electronic transformers 70W/VA 1 input/1 output • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 118 x 36,5 x 29,5 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.7009.5 | 4008224541039 | 4 |
| 1) 10 mm 10 | Elektronischer Transformator 105 W/VA 1 Eingang/2 Ausgänge • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 118 x 36,5 x 29,5 mm Electronic transformers 105W/VA 1 input/2 outputs • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 118 x 36,5 x 29,5 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.1009.3 | 4008224541046 | 4 |
| The state of the s | Elektronischer Transformator 150 W/VA 2 Eingänge/3 Ausgänge • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 173 x 54 x 33 mm Electronic transformers 150W/VA 2 inputs/3 outputs • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 173 x 54 x 33 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.1509.8 | 4008224541053 | 4 |
| The state of the s | Elektronischer Transformator 250 W/VA 2 Eingänge/3 Ausgänge • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 173 x 54 x 38 mm Electronic transformers 250W/VA 2 inputs/3 outputs • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 173 x 54 x 38 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.2509.5 | 4008224541060 | 4 |



Bewegungsschalter *Infrared Motion Sensors*



| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| INFRAcontrol T 140° UP IP20 Infrarot-Bewegungsschalter, mit dem Kompakt- Kugelprinzip, Komplettgerät inkl. 1-fach Abdeckrahmen (Design Vision) Unterputz, Schutzart IP 20, Erfassungsbereich 140° - universell einstellbar, Erfassungsreichweite ca. 10 m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 2-Draht-Gerät, nur für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol T 140° UP IP20 Flush mounted infrared motion switch with moveable head, complete device with cover frame (Design Vision), detection angle: 140° universally adjustable, detection range: approx. 10 m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable 2-wire device for resistive loads 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W finalidated of the standby total the standby to | 8074.0201.2 | 4008224233040 | 1 |
| INFRAcontrol T 180° UP IP20 Infrarot-Bewegungsschalter, Komplettgerät inkl. 1-fach Abdeckrahmen (Design Europa), Unterputz, Schutzart IP 20, Erfassungsbereich 180°, Erfassungsreichweite ca. 10 m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol T 180° UP IP20 Flush mounted infrared motion switch, complete device with cover frame (Design Europa), detection angle: 180°, detection range: approx. 10 m, switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads 40-400 W, 230 V~, 50/60 Hz | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W firsthalldauer/ Schudel 4-240 Potty prick/ Potestion angle Max. Keithwale 10 m Max. Lange | 8058.1301.0 | 4008224262736 | 1 |
| INFRAcontrol T 180° UP IP 20 Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 2-Draht-Gerät, für ohmsche Last 40-400 W, Komplettgerät inkl. 1-fach Abdeckrahmen 230 V~, 50/60 Hz INFRAcontrol T 180° UP IP20 - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180° range: approx. 10m switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 2-wire device for resistive loads 40-400 W, complete device with cover frame. 230V/50-60 Hz | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W fischaltdauer/ schunder 4-240 Deby veid: Deby veid: Detection angle Max. Reidwark 10 m Max. Reidwark 11 m Max. Reidwark 12 m Max. Reidwark 13 m Max. Reidwark 14 m Max. Reidwark 15 m Max. Reidwark 17 m Max. Reidwark 180° Detection angle | 8081.0201.4 | 4008224455237 | 1 |



| Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| INFRAcontrol R 180° UP IP20 Infrarort-Bewegungsschalter, | creme-weiß/ cream-white | 8084.0101.2 | 4008224533515 | 1 |
| (50 x 50mm DIN-Maß 49075), Komplettgerät inkl. 1-fach Abdeckrahmen (Design Europa), Unterputz, Schutzart IP20, Erfassungsbereich 180°, Erfassungsreichweite ca. 10 m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last bis 1000 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol R 180° UP IP20 Flush mounted infrared motion switch (50 x 50mm DIN 49075), complete device with cover frame (Design Europa), detection angle: 180°, detection range: approx. 10 m, | Standby < 1W weiß/ white Standby < 1W | 8084.1301.1 | 4008224533522 | 1 |
| switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3- wire device for resistive and inductive loads switching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60 Hz | Combandari Semandri Informaci Inform | | | |
| INFRAcontrol R 180° UP IP 20 (50 x 50mm DIN-Maß 49075) Unterputz Infrarot-Bewegungsschalter, Erfassungsbereich 180°, Reichweite ca. 10m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, mit Umschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last bis 1000 W, Komplettgerät mit beigepacktem 1-fach Abdeckrahmen, 230 V~, 50/60 Hz INFRAcontrol R 180° UP IP20 (50 x 50mm DIN 49075) - Flush mounted infrared motion switch detection angle: 180° range: approx. 10m switching time: 4-240 seconds Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3- wire device for resistive and inductive loads switching capacity: max. 1000 Watts, complete device with cover frame. 230V/50-60 Hz | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W finalitäer/ Standby | 8084.0201.3 | 4008224515955 | 1 |
| NFRAcontrol R 180° UP IP40 Infrarot-Bewegungsschalter, (50 x 50mm DIN-Maß 49075), Inkl. 2 Zwischenrahmen, Unterputz, Schutzart IP40, Ibschaltvorwarnung, Master/Slave-Funktion, Erfassungsbereich Ibschaltvorwarnung, Master/Slave-Funktion, Erfassungsbereich Ibschaltvorwarnung, Master/Slave-Funktion, Erfassungsbereich Ibschaltvorwarnung, Master/Slave-Funktion, Erfassungsbereich Inin./5 min./15 min./30 min., Impulsausgang ON: 1 sec./OFF: 9 sec., Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltung: 3-Draht-Gerät, für ohnsche und induktive Last Ibschalter: Dauer-Ein, Automatik, Dauer-Aus, Iriurundschaltun | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W tipsumgnainid 0,3-30 Day yelf man kichweit 9 m Max. Range IP40 | 8406.0205.7 | 4008224590464 | 1 |

| Beschreibung Description | Farbe Color | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| - Description | COIOI | ArtNr. | EAN | BE |
| INFRAcontrol R 140° AP IP54 Infrarot-Bewegungsschalter, mit 2 Erfassungsebenen, Aufputz, Schutzart IP54, schräge Bauform, Erfassungsbereich 140° - universell einstellbar, Erfassungsreichweite ca. 10 m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last, schaltbare Leistung: max. 2000 W, 230 V~, 50/60 Hz., INFRAcontrol R 140° AP IP54 Surface mounted infrared motion switch with two detection areas detection angle: 140°, detection range: approx. 10 m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 2000 Watts,. 230 V~, 50/60 Hz | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W by Character 4-240 by cytis/ scool 10 m Mar. Reinweite 11 m Mar. Reinge | 8213.0201.7 | 4008224121798 | 1 |
| INFRAcontrol R 140° AP IP54 Infrarot-Bewegungsschalter, mit 2 Erfassungsebenen, Aufputz, Schutzart IP54, schräge Bauform, Erfassungsbereich 140° - universell einstellbar, Erfassungsreichweite ca. 10 m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last, schaltbare Leistung: max. 2000 W, 230 V~, 50/60 Hz., INFRAcontrol R 140° AP IP54 Surface mounted infrared motion switch with two detection areas, detection angle: 140°, detection range: approx. 10 m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 2000 Watts,. 230 V~, 50/60 Hz | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W financy Information Standby Information Information | 8212.0251.9 | 4008224215374 | 1 |
| INFRAcontrol R 140° AP IP54 Infrarot-Bewegungsschalter, mit 2 Erfassungsebenen, Aufputz, Schutzart IP54, Anbauversion, für Innen-, Außen- und Feuchträume, Erfassungsbereich 140°, Erfassungsreichweite ca. 10 m, Einstellzeit 4-240 Sekunden, Dämmerungsschweile stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät, für ohmsche und induktive Last, schaltbare Leistung: max. 2000 W, 230 V~, 50/60 Hz., INFRAcontrol R 140° AP IP54 attachment version infrared motion switch with two detection areas, detection angle: 140°, detection range: approx. 10 m, switching time: 4-240 seconds, Light treshold adjustable with slide switch: permanently OFF, automatic, permanently ON, 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 2000 Watts, 230 V~, 50/60 Hz | arktis-weiß/ arctic-white Standby < 1W for the Allians / Commangue index 4-240 Other cytol 10 m Max. Range IP54 | 8120.0251.7 | 4008224257244 | 1 |

| Beschreibung | Farbe | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| INFRAcontrol R 110° AP IP44 | weiß/white | 8218.1701.4 | 4008224508469 | 1 |
| Infrarot-Bewegungsschalter, Aufputz, Schutzart IP 44, Erfassungsbereich 110°, Erfassungsreichweite ca. 12 m, Einstellzeit 10 - 600 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRACONTOI R 110° AP IP44 Surface mounted infrared motion switch for humid areas, detection angle: 110°, detection range: approx. 12 m, switching time: 10-600 seconds, Light textbold adjustable. | Standby ca 1,2W schwarz/black Standby ca 1,2W | 8218.0501.5 | 4008224508513 | 1 |
| Light treshold adjustable 3- wire device for resistive and inductive loads , switching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz. | (Inscholidator) 10-600 Duty spis/ Detection angle Max. Reinweite 12 m Max. Range | | | |
| INFRAcontrol R 180° AP IP44 Infrarot-Bewegungsschalter, | weiß/white Standby ca 1,2W | 8219.1701.7 | 4008224508520 | 1 |
| Aufputz, Schutzart IP 44, Erfassungsbereich 180°, Erfassungsreichweite ca. 12m, Einstellzeit 10 - 600 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 230 V~, 50/60 Hz. | schwarz/black Standby ca 1,2W | 8219.0501.8 | 4008224508537 | 1 |
| INFRAcontrol R 180° AP IP44 Surface mounted infrared motion switch for humid areas, detection angle: 180°, detection range: approx. 12 m, switching time: 10-600 seconds, Light treshold adjustable 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz. | Einscheitsbasser/ Seinstein 10-600 Dity tyle/ sensiel Max. Reichweite 12 m Max. Range | | | |
| INFRAcontrol R 270° AP IP55 | weiß/white | | 4008224508551 | 1 |
| Infrarot-Bewegungsschalter, Aufputz, Schutzart IP 55, Erfassungsbereich 270°, Erfassungsreichweite ca. 12m, Einstellzeit 10 - 600 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, Verstellbarer Kopf zur optimalen Ausrichtung, 3-Draht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol R 270° AP IP55 Surface mounted infrared motion switch for humid areas, detection angle: 270°, | Standby ca 1,2W schwarz/black Standby ca 1,2W | 8220.0501.2 | 4008224508544 | 1 |
| detection range: approx. 12 m, switching time: 10-600 seconds, Light treshold adjustable adjustable head for optimal direction 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz | funcialiticans' (riginary positive televation 10–6000) Daty cycle/ Detection angle Max. Reichwelte 12 m Max. Rospe | | | |

INFRAcontrol

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| INFRAcontrol R 360° AP-D IP20 Infrarot-Bewegungsschalter, Deckenmotange im Innenbereich, Schutzart IP 20, Erfassungsbereich 360°, Erfassungsreichweite ca. 8m, Einstellzeit 10 - 600 Sekunden, Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol R 360° AP-D IP20 Infrared motion switch for ceiling installation, detection angle: 360°, detection range: approx. 8 m, switching time: 10-600 seconds, Light treshold adjustable 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz. | weiß/white Standby ca 1,2W timbation/ Standby ca 1,2W | 8221.1701.4 | 4008224508568 | 1 |
| INFRAcontrol R 110° AP IP44 Infrarot-Bewegungsschalter, Aufputz, Schutzart IP 44, Erfassungsbereich 110°, Erfassungsreichweite ca. 12m, Einstellzeit ca. 5 sek 720 sek., Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol R 110° AP IP44 Surface mounted infrared motion switch for humid areas, detection angle: 110°, detection range: approx. 12 m, switching time: approx. 5 sec 720 sec., Light treshold adjustable, 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz., | weiß/white Standby < 1W Standby < 1W Lefaumgwinte Stender 110° Detych/ recodi Mex. Reithweite 12 m Max. Reithweite 12 m Max. Range | 8237.0201.1 | 4008224590433 | 1 |
| INFRAcontrol R 110° AP IP44 Infrarot-Bewegungsschalter, Aufputz, Schutzart IP 44, Erfassungsbereich 110°, Erfassungsreichweite ca. 12m, Einstellzeit ca. 5 sek 720 sek., Dämmerungsschwelle stufenlos einstellbar, 3-Draht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 230 V~, 50/60 Hz. INFRAcontrol R 110° AP IP44 Surface mounted infrared motion switch for humid areas, detection angle: 110°, detection range: approx. 12 m, switching time: approx. 5 sec 720 sec., Light treshold adjustable, 3- wire device for resistive and inductive loads, switching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz., | schwarz/black Standby < 1W Conditional Standby < 1W Conditional Standby Conditional Standb | 8237.0501.4 | 4008224590426 | 1 |

INFRAcontrol

| | scription | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Infi Aur Erf. Ein Dä 3-D 230 INF Sur det swi Lig. 3-N | RAcontrol R 180° AP IP44 rarot-Bewegungsschalter, fputz, Schutzart IP 44, assungsbereich 180°, Erfassungsreichweite ca. 12m, stellzeit ca. 5 sek 720 sek., mmerungsschwelle stufenlos einstellbar, braht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 50 V~, 50/60 Hz. RAcontrol R 180° AP IP44 fface mounted infrared motion switch for humid areas, section angle: 180°, detection range: approx. 12 m, itching time: approx. 5 sec 720 sec., ht treshold adjustable, wire device for resistive and inductive loads, itching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz., | weiß/white Standby < 1W freschildsam/ Schinder Schinder Schinder 180° Detection angle Max. Reichweite 12 m IP44 | 8238.0201.4 | 4008224590440 | 1 |
| Infi Aut Erfi Ein Dä 3-C 230 INF Sun det swi Lig. 3- v | FRAcontrol R 180° AP IP44 rarot-Bewegungsschalter, fputz, Schutzart IP 44, assungsbereich 180°, Erfassungsreichweite ca. 12m, stellzeit ca. 5 sek 720 sek., mmerungsschwelle stufenlos einstellbar, braht-Gerät für ohmsche und induktive Last, max. 1000 W, 0 V~, 50/60 Hz. FRAcontrol R 180° AP IP44 face mounted infrared motion switch for humid areas, section angle: 180°, detection range: approx. 12 m, itching time: approx. 5 sec 720 sec., th t treshold adjustable, wire device for resistive and inductive loads, itching capacity: max. 1000 Watts, 230 V~, 50/60Hz., | schwarz/black Standby < 1W total dam' Solution 5-720 Day orde/ Local dam' 6 transported to the school of the sc | 8238.0501.7 | 4008224590457 | 1 |
| Leu RC- | Glied für INFRAcontrol. Bei induktiven Lasten (z.B. uchtstofflampen) parallel zur Last installieren element for INFRAcontrol. In case of inductive loads (e.g. prescent lamps) install parallel to the load | Max. Bregg | 2915.0004.3 | 4008224523714 | 1 |



Verteilereinbaugeräte *DIN Rail Components*





Leitungsschutzschalter *Miniature Circuit Breakers*

| Beschreibung | Farbe | | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 1-polig, B-Charakteristik 230/400 V~ | 10A | 7210.0008.2 | 4008224527811 | 12 |
| AC bzw. 60 V~ DC, 10 kA | 13A | 7213.0008.1 | 4008224527828 | 12 |
| Miniature Circuit Breaker (MCB) 1-pole, B-Characteristic, 230/400V | 16A | 7216.0008.0 | 4008224527835 | 12 |
| AC/60V DC, 10kA | Profi-Pack: 12 | 7276.0008.6 | 4008224528337 | 1 |
| | Stück 16A | | | |
| | 20A | 7220.0008.3 | 4008224527842 | 12 |
| 10000 | 25A | 7225.0008.8 | 4008224527859 | 12 |
| 3 | 32A | 7232.0008.0 | 4008224527866 | 12 |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 1-polig, C-Charakteristik 230/400 V~ | 10A | 7210.0108.3 | 4008224527873 | 12 |
| AC bzw. 60 V~ DC, 10 kA | 13A | 7213.0108.2 | 4008224527880 | 12 |
| Miniature Circuit Breaker (MCB) 1-pole, C-Characteristic, 230/400V | 16A | 7216.0108.1 | 4008224527897 | 12 |
| AC/60V DC, 10kA | 20A | 7220.0107.7 | 4008224527910 | 6 |
| | 25A | 7225.0107.2 | 4008224527927 | 6 |
| C 10000 | 32A | 7232.0107.4 | 4008224527934 | 6 |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 3-polig, B-Charakteristik 230/400 V~ | 16A | 7216.3007.4 | 4008224527965 | 2 |
| AC bzw. 60 V~ DC, 10 kA | 20A | 7220.3007.7 | 4008224527972 | 2 |
| Miniature Circuit Breaker (MCB) 3-pole, B-Characteristic, 230/400V | 25A | 7225.3007.2 | 4008224527989 | 2 |
| AC/60V DC, 10kA | 32A | 7232.3007.4 | 4008224527996 | 2 |
| B 10000 | | | | |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 3-polig, C-Charakteristik 230/400 V~ | 16A | 7216.3107.5 | 4008224528016 | 2 |
| AC bzw. 60 V~ DC, 10 kA | 20A | 7220.3107.8 | | 2 |
| Miniature Circuit Breaker (MCB) 3-pole , C-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA | 32A | 7232.3107.5 | 4008224528030 | 2 |
| [10000] | | | | |

Fehlerstromschutzschalter

Residual Current Devices

| Fehlerstromschutzschalter (RCD), 2-polig, Un 230 V AC nach DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme Residual Current Device (RCD) 2-pole, Un 230 V AC to DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type Sensitive for alternating and pulsating DC residual currents | 16A/0,03A 25A/0,3A 25A/0,03A 40A/0,3A 40A/0,03A | 7516.2808.3 7525.2308.6 7525.2808.1 7540.2308.3 7540.2808.8 | 4008224528160 4008224528214 4008224528177 4008224528221 4008224528184 | 1 1 1 1 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Fehlerstromschutzschalter (RCD), 4-polig, Un 230 V AC nach DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme Residual Current Device (RCD) 4-pole, Un 230 V AC to DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type Sensitive for alternating and pulsating DC residual currents | 25A/0,3A 25A/0,03A 40A/0,3A 40A/0,03A 40A/0,5A | 7525.4308.0 7525.4808.5 7540.4308.7 7540.4808.8 7540.4508.9 | 4008224528238 4008224528191 4008224528245 4008224528207 4008224528252 | 1 1 1 1 |





Fehlerstrom-/Leitungsschutzschalter Kombinationen

Resident Current Devices/Miniature Circuit Breaker Combinations



| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-------------|---------------|----|
| FI/LS Kombination (RCB), 2-polig B-Charakteristik nach DIN VDE 0664, EN 61 009, bietet Überstrom-, Kurzschluss- und Personenschutz. Speziell für den Einsatz in gefährdeten Wohn- und Arbeitsbereichen. Schutz bei indirekter und bedingt bei direkter Berührung spannungsführender Teile. Allpolig schaltend, Un 230 V AC, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme Residual current circuit breakers (RCB), 2-pole, | 16A/0,03A | 7416.1508.6 | 4008224528269 | 1 |
| B-characteristic with overload protection acc. to DIN VDE 0664 EN 61 009. This device offers protection against too high currents, short circuits and injury. Especially for use in sensitive areas. Protection against indirect contact, and in certain cases direct contact with live parts. All pole tripping, Un 230 V AC | 16A/0,03A | 7416.1608.7 | 4008224528276 | 1 |

Verteilereinbaugeräte

DIN Rail Components









| Zeitschaltuhr, digital mit LCD, 6 Programme, 230 V~, 50 Hz, ca. 150 Std. Gangreserve, 1 Kanalausführung, kürzestes Intervall: 1 Min Timer, digital with LCD, 6 programms, back up for app. 150 h, 1 channel, shortest interval: 1 min, 16 A, 230 V~, 50 Hz | 16A | 1987.0001.2 | 4008224410045 | 1 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-------------|---------------|----|
| Treppenlichtzeitschalter, 250 V~ für Einbau in Verteilerkästen Stairway light switch , 250 V~ for installation in distribution boxes, 16 A | 16A | 1923.0000.7 | 4008224514651 | 10 |
| Stromstoßschalter, 250 V~ für Einbau in Verteilerkästen <i>Impulse relay,</i> 250 V~ for installation in distribution boxes | 16A | 1916.0000.5 | 4008224514637 | 10 |
| Stromstoßschalter, 250 V~ für Einbau in Schalter- oder Abzweigdose <i>Impulse relay,</i> 250 V~ for installation in switch boxes | 10A | 1902.0000.2 | 4008224514644 | 5 |



Verteilereinbaugeräte DIN Rail Components

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-------------|---------------|----|
| Stromstoßschalter, 12 V~ für Einbau in Schalter- oder Abzweigdose <i>Impulse relay,</i> 12 V~ for installation in switch boxes | 10A | 1902.0100.3 | 4008224514712 | 5 |



Verteilereinbaugeräte, Zubehör

DIN Rail Components, Accessories

| Automaten-Sammelschiene, Länge 210 mm, 10mm² Bus-Bar, length 210 mm, 10mm², 1 phase Hutschiene zum Einbau in Verteilerkästen DIN-Rail, for use in distribution boxes Verdrahtungsbrücke beidseitig mit Gabelschuh, Leitung H 07 V-6 mm² | 230/400 V~, 63A | 2863.0301.7 | 4008224426923 | 3 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| Ausschalter, 1-polig Switch for installation in distribution boxes, 1-pole | 230/400 V~, 16A | 2801.0150.1 | 4008224227759 | 10 |
| | | | | |
| Automaten-Sammelschiene , Länge 210 mm, 10mm² <i>Bus-Bar</i> , length 210 mm, 10mm², 1 phase | 1 Phase/1 Phase 3 Phasen/3 Phases | | 4008224514668 4008224514675 | 5 |
| Hutschiene zum Einbau in Verteilerkästen DIN-Rail, for use in distribution boxes | Länge: 2m | 2500.4100.0 | 9008227025340 | 5 |
| Verdrahtungsbrücke beidseitig mit Gabelschuh, Leitung H 07 V-K 6 mm ² Flexible link , fork on both sides, cable H 07 V-K 6 mm ² | Länge/Length: 125 mm | 2500.0800.9 | 4008224495042 | 10 |









mmmm



Verteilereinbaugeräte, Zubehör DIN Rail Components, Accessories



| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------|---------------|----|
| Verdrahtungsbrücke beidseitig mit Gabelschuh (3 Stück im Beutel), Leitung H 07 V-K 6 mm ² Flexible link , fork on both sides, cable H 07 V-K 6 mm ² (3 pcs in a bag) | Länge/Length: 265 mm | 2500.0900.0 | 4008224495059 | 10 |
| Verdrahtungsbrücke beidseitig mit Gabelschuh (3 Stück im Beutel), Leitung H 07 V-K 6 mm ² Flexible link , fork on both sides, cable H 07 V-K 6 mm ² (3 pcs in a bag) | Länge/Length: 350 mm | 2500.0500.6 | 4008224514477 | 10 |
| Schutzleiter-Klemme mit Schnellbefestigung für die Hutschienen-Montage, Einbau für Aufputz- und Unterputzverteiler, 12-polig grün Protective-conductor terminal with quick-fastening, for DIN-rail installation, installation for surface and flush-mounted distributors, 12-pole green | grün green | 2500.0200.3 | 4008224514491 | 10 |
| Neutralleiter-Klemme mit Schnellbefestigung für die Hutschienen-Montage, Einbau für Aufputz- und Unterputzverteiler, für einen zusätzlichen Neutralleiteranschluss, 12-polig blau Neutral conductor terminal with quick-fastening, for DIN-rail installation, installation for surface and flush-mounted distributors, 12-pole blue | blau blue | 2500.0000.1 | 4008224514507 | 10 |



Schraubsicherung

Screw Fuses





| Schraubautomat, Gewinde E 27, L-Charakteristik 250/400 V~ Screw-in miniature circuit breaker, L-characteristic, E 27, 250/400 V~ | 10A 16A 20A | 2313.1700.1 2314.1700.4 2315.1700.7 | 4008224514545 | 5 5 5 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------|
| NEOZED-Sicherungseinsatz , 380 V~, -250 V gL = Ganzbereich Kabel und Leitungsschutz (10 Stück in SB Verpackung) Fuse link , 380 V~, 250 V gL = full range cable- and wireprotection (10 pcs per package) | D 01 E14, 10A D 01 E14, 16A D 02 E18, 20A D 02 E18, 25A D 02 E18, 35A | 3269.0001.3 3270.0001.7 3274.0001.9 3271.0001.0 3272.0001.3 | 4008224510042 4008224510059 4008224510066 | 5 5 5 5 |



Schraubsicherung Screw Fuses

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------|
| DIAZED-Sicherungseinsatz , 500V^{\sim} , -250V gL = Ganzbereich Kabel und Leitungsschutz (5 Stück in SB Verpackung) Fuse link , 500V^{\sim} , 250V gL = full range cable- and wireprotection (5 pcs per package) | DIIE27,10A (~)/6A D II E27, 10A D II E27, 16A D II E27, 20A D II E27, 25A D III E33, 35A D III E33, 50A | 3251.0008.7 3252.0008.0 3253.0008.3 3254.0008.6 3255.0008.9 3256.0001.3 3257.0001.6 | 4008222972590 4008222972750 | 5 5 5 5 5 |
| Sicherungseinsätze 380 V~ (5 Stück in SB-Verpackung) Fuse-links 380 V~ (5 pcs per package) | D L, E16, 10A D L, E16, 16A D L, E16, 20A | 3275.0008.1 3276.0008.4 3201.0008.2 | 4008224325875 | 10 |
| Schraubkappe für Sicherungseinsatz (5 Stück in SB-Verpackung) Srew cap for Fuse links (5 pcs per package) | D 01 E14, 2-16A D 02 E18, 35-63A D II E27, 2-25A | 2137.0009.0 2134.0009.1 2139.0009.6 | 4008224514569 4008224514576 4008224514583 | 4 4 4 |
| Sicherungssockel, 1-polig mit Schnappbefestigung und Abdeckung für Sicherungen, ohne Schraubkappen, nach IEC 269-3, DIN VDE 0636 Fuse link base, 1pole with snap-fastening and cover for Fuses, without screw caps, acc. to EC 269-3, DIN VDE 0636 | D 01 E14, 2-16A D 02 E18, 16-63A | 2148.0101.9 2149.0101.2 | 4008224463751 4008224463768 | 5 5 |
| Sicherungssockel, 3-polig mit Schnappbefestigung und Abdeckung für Sicherungen, ohne Schraubkappen, nach IEC 269-3, DIN VDE 0636 Fuse link base, 3pole with snap-fastening and cover for Fuses, without screw caps, acc. to EC 269-3, DIN VDE 0636 | D 01 E14, 2-16A D 02 E18, 16-63A | 2148.0301.1 2149.0301.4 | 4008224463775 4008224463782 | 3 |
| Passschrauben für Sicherungseinsätze (5 Stück in SB-Verpackung) Adapter-srews for Fuse links (5 pcs per package) | D II E27 16A D II E27 20A D II E27 25A | 3226.0009.6 3227.0009.9 3228.0009.2 | 4008224514590 4008224514606 4008224514613 | 5 5 5 |
| Passschraubschlüssel für D II (E 27) und D III (E 33) Adapter screw fitter for D II (E 27) und D III (E 33) | 2 - 63A | 3211.0000.7 | 4008224514620 | 5 |













Verteilereinbaugeräte DIN Rail Components

Energiezähler Energy Meters







| Beschreibung | | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------------------------|---------------|-----|
| Description | | ArtNr. | EAN | BE |
| Wechselstromzwischenzähler, 250 V~ regeneriert, unbeglaubigt Power meter , 250 V~, regenerated, uncertified | 10/30A 10/40A | 1922.0001.1 1922.0301.4 | | 1 1 |
| Drehstromzähler, 400 V~ regeneriert, unbeglaubigt Three-phase current meter 400V~, regenerated, uncertified | 10/30A 10/40A | 1922.0201.3 1922.0401.5 | | 1 1 |
| Wechselstromzwischenzähler mit Schutzkontaktzwischenstecker 250 V~, regeneriert, unbeglaubigt Power meter, 250 V~ with adapter, regenerated, uncertified | 10/30A | 1922.0101.2 | 4008224438490 | 1 |



Verteilerkästen *Distribution Boxes*

| Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| Aufputz-Verteilerkasten ohne Tür Distribution box, surface mounted, without door | für 2 Pole, 1-reihig for 2 poles, 1-row für 4 Pole, 1-reihig | 3477.0200.7 3477.0400.9 | 4034338102002 4008221645587 | 1 |
| | for 4 poles, 1-row für 6 Pole, 1-reihig for 6 poles, 1-row | 3477.0600.1 | 4034338106000 | 1 |
| Aufputz-Verteilerkasten ohne Tür, mit Klemmleiste und Zubehör Distribution box, surface mounted, without door, with terminal strip and accessories | für 12 Pole, 1-reihig for 12 poles, 1-row für 24 Pole, 2-reihig for 24 poles, 2-row | 3446.0000.9 3446.0200.1 | 4008223160347 4008224227629 | 1 |
| Aufputz-Verteilerkasten mit Tür, mit Klemmleiste und Zubehör, IP30 | für 12 Pole, 1-reihig for 12 poles, 1-row | 3509.0104.0 | 4008224203043 | 1 |
| Distribution box, surface mounted , with door, with terminal strip and accessories, IP30 | für 24 Pole, 2-reihig for 24 poles, 2-row | 3509.0204.1 | 4008224203050 | 1 |
| | für 36 Pole, 3-reihig for 36 poles, 3-row | 3509.0304.2 | 4008224203067 | 1 |
| Aufputz-Feuchtraum-Verteilerkasten mit Tür, mit Klemmleiste und Zubehör, IP 55 | für 4 Pole, 1-reihig for 4 poles, 1-row | 3538.4100.0 | 4008224227599 | 1 |
| Distribution box, with door, splash-proof , with door, with terminal strip and accessories, IP 55 | für 6 Pole, 1-reihig for 6 poles, 1-row für 10 Pole, 1-reihig for 10 poles, 1-row für 12 Pole, 1-reihig for 12 poles, 1-row für 24 Pole, 2-reihig for 24 poles, 2-row für 36 Pole, 3-reihig for 36 poles, 3-row | 3538.5100.7 | 4034338100107 | 1 |
| | | 3538.7100.1 | | 1 |
| | | 3538.0104.0 3538.0204.1 | | 1 |
| | | 3538.0304.2 | | 1 |
| Unterputz-Verteilerkasten mit Metalltür, mit Klemmleiste und Zuhehör 1930 | für 12 Pole, 1-reihig | 3405.1101.7 | 4034338212008 | 1 |
| Zubehör, IP30 Distribution box, flush-mounted, with metal-door, with terminal strip and accessories, IP30 | for 12 poles, 1-row für 24 Pole, 2-reihig for 24 poles, 2-row | 3405.1201.8 | 4008224432344 | 1 |
| | für 36 Pole, 3-reihig for 36 poles, 3-row | 3405.1301.9 | 4008224432351 | 1 |
| Hohlwand-Verteilerkasten mit Metalltür, mit Klemmleiste und Zubehör, IP30 | für 24 Pole, 2-reihig for 24 poles, 2-row | 3405.2201.5 | 4034338324008 | 1 |
| Distribution box, cavity wall mounting , with metal-door, with terminal strip and accessories, IP30 | für 36 Pole, 3-reihig for 36 poles, 3-row | 3405.2301.6 | 4034338336001 | 1 |













Verteilerkästen, Zubehör Distribution Boxes, Accessories

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-------------|----------------------------------------------|
| Abdeckstreifen (Blindabdeckung) für Verteilerkästen Cover for distribution boxes | für 12 Pole for 12 poles | 3537.0004.6 | 400822420777 |
| PE + N-Schienen SET, ca. 250 mm breit Bar set for neutral and ground wire, 250 mm | | 2500.0104.0 | 403433819001 |
| Verschraubungen mit Gegenmutter 2 Stück in SB-Verpackung Screw connection with nut, (2 pcs. in packaging) | M16 M20 M25 | 3209.2308.3 | 400822448690 400822448691 400822448692 |
| Würgenippel 5 Stück in SB-Verpackung Forced-joint fitting, (5 pcs. in packaging) | M16 M20 M25 | 3250.1608.7 | 400822445566 400822445567 400822445568 |





Erdungsmaterial *Grounding Material*

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Erdungsrohrschelle mit Schutzleiteranschluss bis 25 mm² und | 1/2 Zoll/inch, | 3508.0008.4 | 4008223958111 | 10 |
| Drahtschutzbügel, Zinkdruckguss Earthing conductor terminal up to 25mm² and wire quard, zinc die- | Ø 21,3 mm 3/4 Zoll/inch, | 3507.0008.1 | 4008223958104 | 10 |
| casting | Ø 26,9 mm 1 Zoll/ <i>inch</i> , Ø 33,7 mm | | 4008224227544 | 10 |
| | | | | |
| Erdungsrohrschelle für Kupferrohr mit Schutzleiteranschluss bis 25 | 1/2 Zoll/inch, | 3469.0108.7 | 4008224227551 | 10 |
| mm² und Drahtschutzbügel Earthing clamp for copper pipe with protective-conductor terminal | Ø 21,3 mm 3/4 Zoll/ <i>inch</i> , | 3469.0208.8 | 4008224227568 | 10 |
| up to 25 mm² and wire guard | Ø 26,9 mm 1 Zoll <i>/inch</i> , Ø 33,7 mm | 3469.0308.9 | 4008224227575 | 10 |
| | | | | |
| Potenzial-Ausgleich-Schiene Anschlussmöglichkeiten: 1 x Rundleiter 8-10 mm Ø, 1 x Flachband bis 30 mm Breite oder Rundleiter 8-10 mm Ø, 7 x ein- oder mehrdrähtiger Leiter bis 16 mm² oder feindrähtige Leiter bis 10 mm² | | 3470.0001.1 | 4008224227940 | 5 |
| Earth-circuit connector connection possibilities: 1 x circular conductor 8–10 mm \emptyset , 1 x ribbon up to m wide or circular conductor 8–10 mm \emptyset , 7 x single or stranded conductor up to 16 mm ² or finely stranded conductor up to 10 mm ² | | | | |
| Baderdungsschiene Anschlussmöglichkeiten: 1 x 6-25 mm² und 5x 1,5 -6 mm² Bath earthing bar connection possibilities: 1 x 6-25 mm² and 5x 1.5 -6 mm² | | 3470.0100.5 | 4008224514484 | 10 |
| | | | | |
| Erdungsbandschelle mit Anschlussklemme für Rohr für Leitungsquerschnitte von 1 x 2,5 mm² - 2 x 16 mm² Earthing clamp with terminal for pipe, for line cross-sections of 1 x 2.5 mm² - 2 x 16 mm² | für Rohr/ for tube Ø 17,5-48 mm (3/8 bis 11/2 Zoll) | 3465.0000.8 | 4008224514705 | 10 |
| Erdungsbandschelle mit Anschlussklemme für Rohr für | für Rohr/ | 3465.0100.9 | 4008224514392 | 10 |
| Leitungsquerschnitte von 1 x 2,5 mm ² - 2 x 16 mm ² Earthing clamp with terminal for pipe, for line cross-sections of 1 x 2.5 mm ² 2 x 16 mm ² | for tube Ø 8-18 mm (1/8 bis 3/8 Zoll) | | | |
| | | | | |













GREEN ELECTRIC® High-Tech im Verteilerkasten. High-Tech in the distribution box.

Die patentierte Auslösetechnik

Das Innenleben des KOPP MCB unterscheidet sich im Wesentlichen gegenüber der bisherigen Leitungsschutzschaltertechnik durch den Aufbau des thermischen und magnetischen Auslösers. Der thermische Auslöser besteht aus einer Bimetall-Schnappscheibe, die in den magnetischen Auslöser integriert ist. Die Bimetall-Schnappscheibe hat ein präzises Auslöseverhalten, d.h. die Auslösekennlinie liegt in einem kleinen Toleranzbereich. Ein

weiterer Vorteil ist, dass ein Kurzschluss nicht über den thermischen Auslöser geführt wird. Dies erhöht somit die Lebensdauer des Gerätes.

Sicherheit geht vor!

Auf den ersten Blick kann man durch die integrierte Fehlersignalanzeige erkennen, daß der KOPP MCB durch Überstrom oder durch einen Kurzschluss ausgelöst hat. Das Schaltschloss klinkt sich aus, der Schaltknebel springt auf die Mittelstellung. Zu Ihrer Sicherheit lässt sich der MCB aus der Mittelstellung nicht direkt einschalten. Nach dem Beheben der Abschaltursache muss man den Schaltknebel nach unten drücken bis er einrastet (Reset), dann nach oben auf EIN (I) schalten und der MCB ist wieder betriebsbereit.

Montagekomfort

Der KOPP MCB lässt sich einfach montieren. Mit der Schnellbefestigung kann der MCB von oben an der Hutschiene eingehängt werden. Durch Verschieben wird der MCB ausgerichtet und mit einem Handgriff arretiert. Schon sitzt der MCB

absolut sicher, fest und gerade. Der MCB lässt sich auch bei eingerasteter Schnappbefestigung auf der Hutschiene montieren.

Wirtschaftlichkeit und Umweltplus

Aufgrund der entwickelten und patentierten Auslösetechnik konnte die gerätespezifische Verlustleistung eines Leitungsschutzschalters um bis zu 30% vermindert werden. Die so vermiedene Wärmeentwicklung summiert sich bei millionenfachem Einsatz derartiger Leitungsschutzschalter auf einen ganz erheblichen Wert, eine Energieersparnis, die schließlich auch der Umwelt zugutekommt.

Innovative technology

Compared to existing miniature circuit breaker technology, the interior of the KOPP MCB has changed significantly. The thermal tripping device consists of a bimetal snap disc integrated into the magnetic trigger, thus reducing the number of weld connections in the device. Result: a reduced level of power dissipation and thus reduced selfheating of the device.

Maximum reliability

With the KOPP MCB, the cause of shutdown can be detected reliably at first sight with the failure signal position. If the green toggle switch is in the new additional centre rest position, then shutdown was caused by an overload or a short circuit. If, however, this toggle switch is in the "OFF" position, shutdown was effected manually. Independent of the toggle switch position indicator provides information on the switching status of the device.

Easy to mount

The KOPP MCB is impressively easy to fit. Using the new fast-mounting device, users can hook in the MCB from the top onto the DIN-rail. The MCB is then aligned by sliding and locking, all in a single hand movement. And that's all! Already the MCB is absolutely safe, securely mounted and straight. Furthermore: if necessary, the MCB can be removed just as quickly, even from within an assembly.

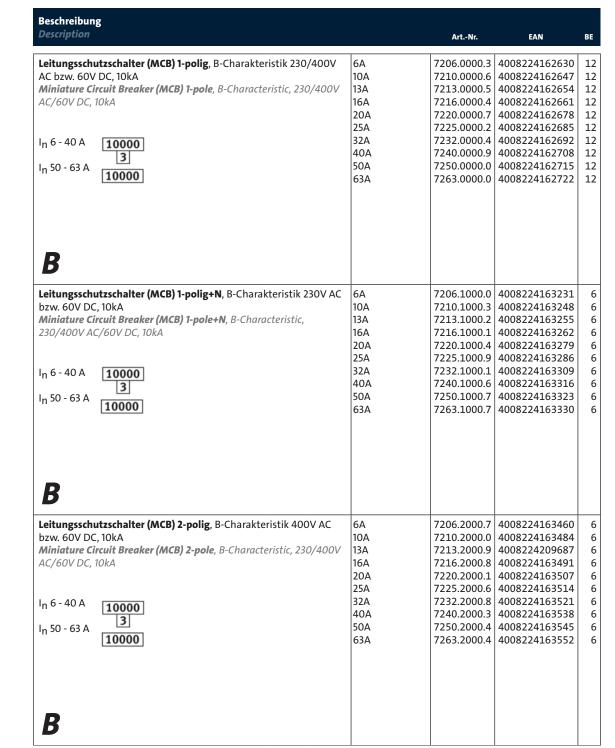
Economy and environmental benefits

Due to the newly developed and patented tripping technology, it has been possible to reduce the device-specific dissipation power of a circuit breaker by approx. 30%. Considering that millions of such circuit breakers are used, the heat generated is reduced by a very significant value — an energy saving which at the end of the day also benefits the environment.



GREEN ELECTRIC®, Leitungsschutzschalter

Miniature Circuit Breaker







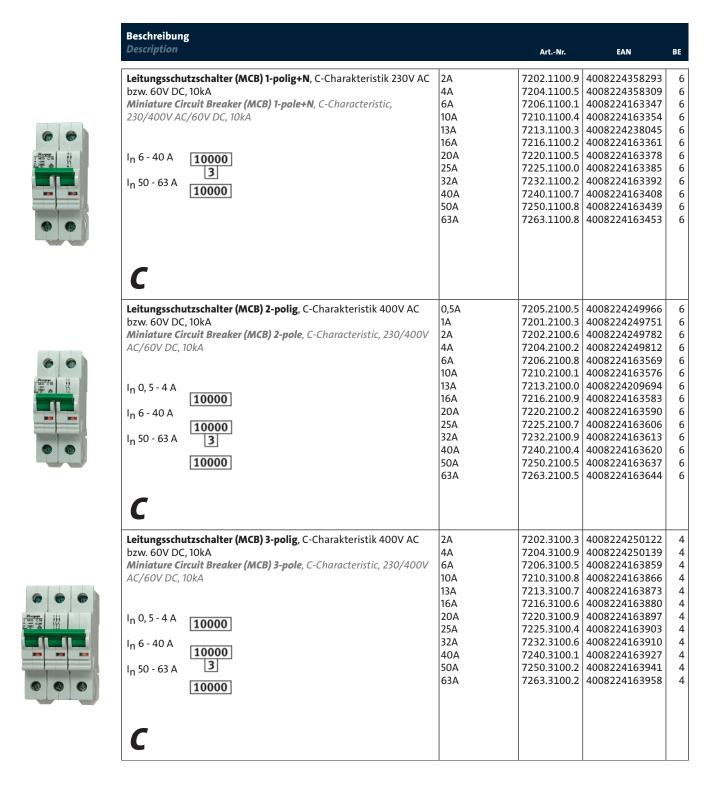


GREEN ELECTRIC®, Leitungsschutzschalter Miniature Circuit Breaker

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Leitungsschutzschalter (MCB) 3-polig, B-Charakteristik 400V AC bzw. 60V DC, 10kA Miniature Circuit Breaker (MCB) 3-pole, B-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA In 6 - 40 A 10000 1 10000 | 6A 10A 13A 16A 20A 25A 32A 40A 50A | 7225.3000.3 7232.3000.5 7240.3000.0 7250.3000.1 | 4008224163767 4008224163774 4008224163781 4008224163798 4008224163804 4008224163811 | 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 | Total first control of the control o |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 3-polig+N, B-Charakteristik 400V AC bzw. 60V DC, 10kA Miniature Circuit Breaker (MCB) 3-pole+N, B-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA In 6 - 40 A In 50 - 63 A 10000 | 6A 10A 13A 16A 20A 25A 32A 40A 50A 63A | 7216.4000.2 7220.4000.5 7225.4000.0 7232.4000.2 | 4008224164054 4008224238038 4008224164061 4008224164078 4008224164085 4008224164092 4008224164122 4008224164139 | 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 | |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 1-polig, C-Charakteristik 230/400V AC bzw. 60V DC, 10kA Miniature Circuit Breaker (MCB) 1-pole, C-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA In 0, 5 - 4 A 10000 In 6 - 40 A 10000 In 50 - 63 A 10000 | 0,5A 1A 2A 4A 6A 10A 13A 16A 20A 25A 32A 40A 50A 63A | 7201.0100.9 7202.0100.2 7204.0100.8 7206.0100.4 7210.0100.7 7213.0100.6 7216.0100.5 7220.0100.8 7225.0100.3 7232.0100.5 7240.0100.0 7250.0100.1 | 4008224249775 4008224249805 4008224162760 4008224162777 4008224163002 4008224163019 4008224163033 4008224163040 4008224163125 | 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 1 | Winterport of the Control of the Con |

GREEN ELECTRIC®, Leitungsschutzschalter

Miniature Circuit Breaker



GREEN ELECTRIC®, Leitungsschutzschalter Miniature Circuit Breaker

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Leitungsschutzschalter (MCB) 3-polig+N, C-Charakteristik 400V AC bzw. 60V DC, 10kA Miniature Circuit Breaker (MCB) 3-pole+N, C-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA In 0,5-4A 10000 In 6-40 A 10000 1 10000 | 2A 4A 6A 10A 13A 16A 20A 25A 32A 40A 50A 63A | 7202.4100.0 7204.4100.6 7206.4100.2 7210.4100.5 7213.4100.4 7216.4100.3 7220.4100.6 7225.4100.1 7232.4100.3 7240.4100.8 7250.4100.9 | 4008224164177 4008224164184 4008224164191 4008224164214 | 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 | National Market State St |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 1-polig, D-Charakteristik 230/400V AC bzw. 60V DC, 10kA Miniature Circuit Breaker (MCB) 1-pole, D-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA In 2 - 32 A 10000 | 2A 4A 6A 10A 13A 16A 20A 25A 32A | 7202.0200.3 7204.0200.9 7206.0200.5 7210.0200.8 7213.0200.7 7216.0200.6 7220.0200.9 7225.0200.4 7232.0200.6 | 4008224352925 4008224352932 4008224352949 4008224352956 | 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 | Note to the state of the state |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 2-polig, D-Charakteristik 400V AC bzw. 60V DC, 10kA Miniature Circuit Breaker (MCB) 2-pole, D-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA In 10 - 32 A 10000 | 10A 13A 16A 25A 32A | 7210.2200.2 7213.2200.1 7216.2200.0 7225.2200.8 7232.2200.0 | 4008224353014 4008224353021 4008224353038 4008224353052 4008224353069 | 6 6 6 6 | - Action |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 3-polig, D-Charakteristik 400V AC bzw. 60V DC, 10kA Miniature Circuit Breaker (MCB) 3-pole, D-Characteristic, 230/400V AC/60V DC, 10kA In 6-32 A 10000 | 6A 10A 13A 16A 20A 25A 32A | 7210.3200.9 | 4008224353106 4008224353113 4008224353120 4008224353144 4008224353151 4008224353168 4008224353175 | 4 4 4 4 4 4 | |

GREEN ELECTRIC®, Leitungsschutzschalter

Miniature Circuit Breaker







| Beschreibung | | | | |
|--------------------------------------------------------------------|-----|-------------|---------------|----------|
| Description | | ArtNr. | EAN | BE |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 1-polig, K-Charakteristik 230/400V | 6A | 7206.0300.6 | 4008224163156 | 12 |
| AC bzw. 60V DC, 10kA | 10A | 7210.0300.9 | 4008224163163 | 12 |
| Miniature Circuit Breaker (MCB) 1-pole, K-Characteristic, 230/400V | 16A | 7216.0300.7 | 4008224163170 | 12 |
| AC/60V DC, 10kA | 20A | 7220.0300.0 | 4008224163187 | 12 |
| | 25A | 7225.0300.5 | 4008224163194 | 12 |
| I _n 6 - 32 A 10000 | 32A | 7232.0300.7 | 4008224163200 | 12 |
| K | | | | |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 2-polig, K-Charakteristik 400V AC | 4A | 7204.2300.4 | 4008224497169 | 6 |
| bzw. 60V DC, 10kA | 25A | 7225.2300.9 | 4008224163699 | 6 |
| Miniature Circuit Breaker (MCB) 2-pole, K-Characteristic, 230/400V | 32A | 7232.2300.1 | 4008224163705 | 6 |
| AC/60V DC, 10kA | | | | |
| I _{n_} 4-32 A | | | | |
| 10000 | | | | |
| Leitungsschutzschalter (MCB) 3-polig, K-Charakteristik 400V AC | 16A | 7216.3300.8 | 4008224163989 | 4 |
| bzw. 60V DC, 10kA | 25A | 7225.3300.6 | 4008224164009 | 4 |
| Miniature Circuit Breaker (MCB) 3-pole, K-Characteristic, 230/400V | 32A | 7232.3300.8 | 4008224164016 | 4 |
| AC/60V DC, 10kA | | | | |
| I _n 16 - 32 A | | | | |
| η 10 - 32 A | | | | |
| 10000 | | | | |
| | | | | <u> </u> |

GREEN ELECTRIC®, Fehlerstromschutzschalter

Residual Current Devices







| Fehlerstromschutzschalter (RCD), 2-polig , U _n 230 V AC nach DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme Residual Current Device (RCD) 2-pole , Un 230 V AC to DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type Sensitive for alternating and pulsating DC residual currents | 16A/0,3A 16A/0,01A 16A/0,03A 25A/0,03A 25A/0,3A | 7516.2301.9 7516.2601.2 7516.2801.4 7525.2801.2 7525.2301.7 | 4008224161282 4008224161299 4008224161305 4008224161343 4008224161329 | 1 1 1 1 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Fehlerstromschutzschalter (RCD), 2-polig , U _n 230 V AC nach DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme Residual Current Device (RCD) 2-pole , Un 230 V AC to DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type Sensitive for alternating and pulsating DC residual currents | 40A/0,03A 40A/0,1A 40A/0,3A 63A/0,03A 63A/0,3A 80A/0,03A | 7540.2801.9 7540.2101.2 7540.2301.4 7563.2801.0 7563.2301.5 7580.2802.0 | 4008224161374 4008224377300 4008224161350 4008224161411 4008224161381 4008224508216 | 1 1 1 1 1 |
| Fehlerstromschutzschalter (RCD), 4-polig , U _n 230/400 V AC nach DIN VDE 0664, EN 61 008, Neutralleiteranschluss rechts A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme Residual Current Device (RCD) 4-pole , Un 230/400 V AC to DIN VDE | 100A/0,03A 100A/0,1A 100A/0,3A 100A/0,5A | 7501.4879.9 7501.4179.2 7501.4379.4 7501.4579.6 | 4008224425919 4008224425926 4008224425933 4008224425940 | 1 1 1 |
| 0664, EN 61 008, neutral conductor connection on the right side A-Type Sensitive for alternating and pulsating DC residual currents | 125A/0,03A 125A/0,3A 125A/0,5A | 7502.4879.2 7502.4379.7 7502.4579.9 | 4008224425957 4008224425971 4008224425988 | 1 1 1 |

GREEN ELECTRIC®, Fehlerstromschutzschalter

Residual Current Devices

| Fehlerstromschutzschalter (RCD), 4-polig, U _n 230/400 V AC nach DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme Residual Current Device (RCD) 4-pole, Un 230/400 V AC to DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type Sensitive for alternating and pulsating DC residual currents 40A/0,1A 7525.4801.6 4008224157223 1 7525.4301.1 4008224157230 1 7525.4501.3 4008224157230 1 7525.4501.3 4008224157230 1 7525.4501.3 4008224157230 1 7525.4501.3 4008224157230 1 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7525.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.4501.3 7526.45 | Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| | pulsierende Gleichfehlerströme Residual Current Device (RCD) 4-pole , Un 230/400 V AC to DIN VDE 0664, EN 61 008, A-Type Sensitive for alternating and pulsating DC | 25A/0,1A 25A/0,3A 25A/0,5A 40A/0,03A 40A/0,1A 40A/0,3A 40A/0,5A 63A/0,03A 63A/0,1A 63A/0,3A | 7525.4101.9 7525.4301.1 7525.4501.3 7540.4801.3 7540.4101.6 7540.4301.8 7540.4501.0 7563.4801.4 7563.4101.7 7563.4301.9 | 4008224157223 4008224157230 4008224157247 4008224157254 4008224157322 4008224157339 4008224157353 4008224157438 4008224157445 | 1 1 1 1 |



GREEN ELECTRIC®, kurzzeitverzögert RCD-KV, RCD-S Short-time delayed RCD-KV, RCD-S

| Fehlerstromschutzschalter, kurzzeitverzögert (RCD-KV) nach DIN VDE 0664, EN 61008 Auslöseverzögerung (N10ms), leuchtstofflampenfest, stoßstromfest bis 3kA (8/20μs), Un 230/400 V AC Residual Current Device (RCD-KV) acc. to VDE 0664, EN 61008, IEC 61008, short time delayed tripping (N10ms), fluorescent lamp proof, surge current proof up to 3kA (8/20μs), Un 230/400 V AC | 40A/0,03A | 7540.8841.3 | 4008224349208 | 1 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------|------------------|
| Fehlerstromschutzschalter, selektiv, 4-polig (RCD-S) nach DIN VDE 0664, EN 61008, zeitverzögert (N 40ms) arbeitet der FI in der Auslösung selektiv zu den kurzzeit- und unverzögert arbeitenden FIs, leuchtstofflampenfest, stoßstromfest bis 5kA (8/20μs), Un 230/400 V AC Residual Current Device (RCD-S), selective, 4-pole to VDE 0664, EN 61008, IEC 61008, time delayed tripping (N 40ms), surge current proof up to 5kA (8/20μs), Un 230/400 V AC | 40A/0,3A 63A/0,1A 63A/0,3A 63A/0,5A | 7594.4341.7 7596.4141.1 7596.4341.3 7596.4541.5 | 4008224364287 4008224349147 | 1 1 1 1 |
| Fehlerstromschutzschalter (RCD), 2-polig mit zusätzlicher Neutralleiterklemme, speziell für den Schweizer Markt, pulsstromsensitive Ausführung, Un 230 V AC Residual Current Device, 2-pole with additional neutral conductor terminal - especially for the Swiss market. Surge current sensitive type, Un 230 V AC, 25 A/0,03 A | 25A/0,03A | 7525.2843.8 | 4008224348904 | 1 |







GREEN ELECTRIC® Fehlerstromschutzschalter für den internationalen Markt

Residual Current Devices for International Markets

| | Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| | 008, Un 230 V AC, Neutralleiteranschluss rechts AC-Type, erfasst Wechselfehlerströme Residual Current Device (RCD) 2-pole, Un 230 V AC to ÖVE SN 50, EN 61 008, neutral conductor connection on the right side AC-Type Sensitive for alternating and DC residual currents | 16A/0,03A 25A/0,03A 25A/0,1A 40A/0,03A 40A/0,1A 40A/0,3A 63A/0,03A 63A/0,1A | 7916.2801.2 7925.2801.0 7925.2101.3 7940.2801.7 7940.2101.0 7940.2301.2 7963.2801.8 7963.2101.1 | 4008224372015 4008224372053 4008224372060 4008224372107 4008224372114 4008224372121 4008224372138 4008224372145 | 1 1 1 1 1 1 1 |
| RCQ 40-0.1 Production to the state of the st | 230/400 V AC, Neutralleiteranschluss rechts AC-Type, erfasst Wechselfehlerströme Residual Current Device (RCD) 4-pole, Un 230/400 V AC to ÖVE SN 50, EN 61 008, neutral conductor connection on the right side AC-Type Sensitive for alternating and DC residual currents | 25A/0,03A 25A/0,1A 25A/0,3A 25A/0,5A 40A/0,03A 40A/0,1A 40A/0,5A 63A/0,03A 63A/0,1A 63A/0,3A 63A/0,5A | 7925.4801.4 7925.4101.7 7925.4301.9 7925.4501.1 7940.4801.1 7940.4301.6 7940.4501.8 7963.4801.2 7963.4301.7 7963.4301.7 | 4008224372176 4008224372183 4008224372190 4008224288507 4008224288484 4008224372206 4008224289023 4008224372213 | 1 1 1 10 10 10 1 11 1 1 |
| 800 40-0.1 Fabrication of the control of the contro | Fehlerstromschutzschalter, 4-polig, thermisch geschützt Residual Current Device (RCD), 4-pole, thermically protected ~ | 63A/0,1A | 7940.7841.4 | 4008224364294 | 1 |
| ************************************** | Fehlerstromschutzschalter (RCD-G), 4-polig, kurzzeitverzögert nach ÖVE SN50, EN 61008, Un 230/400 V AC Residual Current Device (RCD-G) 4-pole short time delayed to ÖVE SN 50, EN 61008, Un 230/400 V AC, 40 A/0,03 A | 40A/0,03A | 7990.7841.9 | 4008224364324 | 10 |
| 803 40-0.1 Shake s | Fehlerstromschutzschalter (RCD-S), selektiv, 4-polig, nach ÖVE SN50, EN 61008, zeitverzögert (N 40ms) arbeitet der FI in der Auslösung selektiv zu den kurzzeit- und unverzögert arbeitenden FIs, leuchtstofflampenfest, stoßstromfest bis 5kA (8/20μs), Un 230/400 V AC Residual Current Device to ÖVE SN50, EN 61008, selective, time delayed tripping (N 40ms), surge current proof up to 5kA (8/20μs), Un 230/400 V AC, 40 A/0,1 A | 40A/0,1A | 7994.4141.3 | 4008224383035 | 1 |



GREEN ELECTRIC® FI/LS-Kombination *RCD/MCB combination*

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| FI/LS Kombination (RCB), 2-polig B-Charakteristik nach DIN VDE 0664, EN 61 009, bietet Überstrom-, Kurzschluss- und Personenschutz. Speziell für den Einsatz in gefährdeten Wohnund Arbeitsbereichen. Schutz bei indirekter und bedingt bei direkter Berührung spannungsführender Teile. Allpolig schaltend, Un 230 V AC, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme RCD / MCB combination (RCB), 2-pole, B-characteristic with overload protection acc. to DIN VDE 0664 EN 61 009.This device offers protection against too high currents, short circuits and injury. Especially for use in sensitive areas. Protection against indirect contact, and in certain cases direct contact with live parts. All pole tripping, Un 230 V AC | 6A/0,01A 6A/0,03A 10A/0,01A 10A/0,03A 13A/0,03A 16A/0,01A 16A/0,03A 20A/0,03A 25A/0,03A 40A/0,03A | 7406.1001.1 7406.1501.6 7410.1001.4 7410.1501.9 7413.1501.8 7416.1001.2 7416.1501.7 7420.1501.0 7425.1501.5 7440.1501.2 | 4008224161572 4008224161947 4008224161596 4008224337298 4008224161954 4008224161619 4008224161633 4008224497350 | 1 1 1 1 1 1 1 1 10 10 |
| FI/LS Kombination (RCB), 2-polig C-Charakteristik nach DIN VDE 0664, EN 61 009, bietet Überstrom-, Kurzschluss- und Personenschutz. Speziell für den Einsatz in gefährdeten Wohnund Arbeitsbereichen. Schutz bei indirekter und bedingt bei direkter Berührung spannungsführender Teile. Allpolig schaltend, Un 230 V AC, A-Type, erfasst Wechsel- und pulsierende Gleichfehlerströme RCD / MCB combination (RCB), 2-pole, | 10A/0,03A 13A/0,03A 16A/0,03A 20A/0,03A 25A/0,03A 32A/0,03A | 7410.1601.0 7413.1601.9 7416.1601.8 7420.1601.1 7425.1601.6 7432.1601.8 | | 1 1 1 10 10 |
| 61 009.This device offers protection against too high currents, short circuits and injury. Especially for use in sensitive areas. Protection against indirect contact, and in certain cases direct contact with live parts. All pole tripping, Un 230 V AC | [2] | | | |





Zubehör für Leitungsschutzschalter

Accessories for Miniature Circuit Breakers

| Arbeitsstromauslöser für MCB nach DIN VDE 100, Fernauslöser nach dem Arbeitsstromprir rechtsbündigen Anbau an den Leitungsschut Working Current Trigger for MCB acc. to DIN V remote-control release based on operation cur right-aligned mounting at the circuit breaker | zip für den zschalter 'DE 0660 Part 100, | 4-polig/ <i>4-pole</i> 12-60 V AC/DC 110-250 V AC | 7725.0000.7 | 4008224515573 | 10 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Universalhilfsschalter als Hilfs- oder Signalsc Gerät für MCB, RCD und RCB als potentialfrei Wechsler verwendbar, Anbau linksbündig wa und RCB Universal auxiliary switch as an auxiliary or s. Adjustable device for use with MCB, RCD and I voltage opener/closer or as an reset contact. | er Öffner und hlweise an MCB, RCD gnalling switch. | 6A AC/1A, DC | 7699.0000.9 | 4008224205030 | 10 |





Zubehör für Leitungsschutzschalter *Accessories for Miniature Circuit Breakers*

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--------------|--------------------------------|-----|
| Neutralleitertrenner für einfache und klar ersichtliche Trennung eines nachgeschalteten Neutralleiters zusätzlich zum MCB, Rechtsbündiger Anbau an MCB, Sonderzubehör speziell für den Schweizer Markt, UN = 230/400 V, AC Neutral conductor isolator for easy and clearly visible isolation of a neutral wire for MCB. Right hand fitted on MCB. Special device primarily for the Swiss market. | 63A | 7795.0000.4 | 4008224184151 | 12 |
| Klemmenabdeckung, Zubehörteil für MCB, RCD und RCB, Anwendungsbereich für Verteilungen im Steuerungsbau ohne Berührungsschutzabdeckung, mit der Klemmenabdeckung wird die rundum geschützte und fingersichere Ausführung hergestellt Terminal cover to enhance MCB, RCD and RCB distribution without additional cover in the distribution box. Finger safe type for accessible switchgear without available terminal covers. | | 7651.0000.1 | 4008224375467 | 120 |
| Plombierabdeckung Seal cover | 4-polig/4-poles | 7652.4000.2 | 4008224449854 | 10 |
| Kammschiene 10 mm², 21 cm Crest rail 10 mm², 21 cm | 1-phasig/1-phase 63A | 2500.0600.7 | 4008224236744 | 100 |
| | | | | |
| Sammelschiene Gabelschuh, Teilungsmaß 18 mm Busbar with comb-type terminals Copper, polished forked, pitch 18 | 1-phasig/1-phase 10 mm ² , 100 cm, 63A | 7680.1100.9 | 4008224156912 | 5 |
| mm | 1-phasig/1-phase 16 mm², 100 cm, 80A | 7680.1600.4 | 4008224156929 | 5 |
| | 3-phasig/ <i>3-phase</i> 10 mm², 21 cm, 63A | | 4008224236751 | 50 |
| | 3-phasig/3-phase 10 mm², 100 cm, 63A 3-phasig/3-phase | | 4008224156936 4008224156943 | 5 |
| | 3-phasigy3-phase 16 mm², 100 cm, 80A | , 330.3000.0 | . 1000224130543 | , |
| Endkappe für Sammelschiene mit Gabelschuh passend für 3-phasige Sammelschiene 10 mm ² Cover for end of Busbars witrh fork-type terminals Suitable for three phase collector rail 10 mm ² | | 7681.3000.5 | 4008224157049 | 10 |



Zubehör für Leitungsschutzschalter *Accessories for Miniature Circuit Breakers*

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| Endkappe für Sammelschiene mit Gabelschuh passend für 3-phasige Sammelschiene 16 mm ² Cover for end of Busbars witrh fork-type terminals Suitable for three phase collector rail 16 mm ² | | 7681.6000.6 | 4008224494731 | 10 |
| Verdrahtungsbrücke beidseitig mit Gabelschuh, Leitung H 07 V-K 6 mm² Flexible link , fork on both sides, cable H 07 V-K 6 mm² (3 pcs in a bag) | Länge/Length: 125 mm | 2500.0800.9 | 4008224495042 | 10 |
| Verdrahtungsbrücke beidseitig mit Gabelschuh, Leitung H 07 V-K 6 mm ² Flexible link , fork on both sides, cable H 07 V-K 6 mm ² (3 pcs in a bag) | Länge/Length: 265 mm | 2500.0900.0 | 4008224495059 | 10 |
| Abstandsstück, als Ausgleich bei Verwendung von Geräten mit 9 mm Teilungsmaß Spacer for adjustment when using devices with 9 mm pitch. | | 7692.0000.8 | 4008224157087 | 25 |
| Hilfsschalter für seitlichen Anbau an die Installationsschütze MCS Auxiliary switch for lefthand fi tting to the side of the installation relay MCS only | 6A | 7622.1100.9 | 4008224348799 | 4 |
| Plombierhaube Sealed case | für/for MCS 25- 31, -04, -22, -40; für/for MCS 40- und 63 | | 4008224348805 4008224348812 | 10 |













Verteilereinbaugeräte

DIN Rail Components















| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------------|----------------|
| Ausschalter RSN nach DIN VDE 0632 mit Berührungsschutz nach DIN VDE 0106 Teil 100 Switch RSN acc. to DIN VDE 0632 with touch-guard acc. To DIN VDE 0106 part 100, RSN 1/16 | RSN 1/16, 1S, 16A | 7601.1101.1 | 4008224430906 | 10 |
| | RSN 2/16, 2S, 16A | 7601.2101.8 | 4008224430920 | 10 |
| | RSN 3/16, 3S, 16A | 7601.3101.5 | 4008224430944 | 10 |
| Hauptschalter nach DIN VDE 0632 mit Berührungsschutz nach DIN VDE 0106 Teil 100 Switch RS 3/63 acc. to DIN VDE 0632 with touch-guard acc. to DIN VDE 0106 part 100 | RS 3/63, 3S, 63A | 7601.3601.0 | 4008224498333 | 10 |
| | RS 4/63, 4S, 63A | 7601.4601.7 | 4008224507004 | 10 |
| Hauptschalter nach DIN VDE 0632 mit Berührungsschutz nach DIN VDE 0106 Teil 100 SwitchRS acc. to DIN VDE 0632 with touch-guard acc. to DIN VDE 0106 part 100 | RS 3/100, 3S, 100A RS 4/100, 4S 100 A | 7601.3901.3 7601.4901.0 | 4008224498340 4008224507011 | 10 10 |
| Modularer Ausschalter nach DIN VDE 0632, IEC947, EN 60947-3m DIN VDE 0660 Teil 107, 100A Modular Switch 1-pole—4-poles acc to IN VDE 0632, IEC947, EN 60947-3m DIN VDE 0660 part 107 | 1-polig/1-pole | 7601.1900.2 | 4008224509213 | 10 |
| | 2-polig/2-pole | 7601.2900.9 | 4008224569712 | 5 |
| | 3-polig/3-pole | 7601.3900.6 | 4008224455503 | 4 |
| | 4-polig/4-pole | 7601.4900.3 | 4008224569729 | 3 |
| Steuerschalter RSTN nach DIN VDE 0632 mit Berührungsschutz nach DIN VDE 0106 Teil 100 Control switch RSTN acc. to DIN VDE 0632 with touchguard acc. to DIN VDE 0106 part 100 | RSTN 1/16 1W, 16A | 7603.1101.7 | 4008224431040 | 10 |
| | RSTN 2/16 1W, 16A | 7603.2101.4 | 4008224431064 | 10 |
| Gruppenschalter RSCN nach DIN VDE 0632 mit Berührungsschutz nach DIN VDE 0106 Teil 100 Group switch RSCN acc. to DIN VDE 0632 with touch-guard acc. to DIN VDE 0106 part 100 | RSCN 1/16 I-O-II, 16A | 7606.1101.6 | 4008224431095 | 10 |
| Aus-Kontrollschalter mit Kontrollleuchte 230 V~ nach DIN VDE 0632 mit Berührungsschutz nach DIN VDE 0106 Teil 100 Switch RSIN with controll light acc. to DIN VDE 0632 with touch-guard acc. to DIN VDE 0106 part 100 | RSIN 1/16 1S, 16A RSIN 2/16 2S, 16A RSIN 3/16 3S,16A | 7602.2101.1 | 4008224430982 4008224431002 4008224431026 | 10 10 10 |



Verteilereinbaugeräte DIN Rail Components

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------|
| Leuchttaster mit klarer Kalotte mit Glimmlampe 230 V~AC nach DIN VDE 0632, Berührungsschutz nach DIN VDE 0106, Teil 100 Pushbutton MIBN with glowlamp indicator light with transparent cover acc. to DIN VDE 0632, Bwith touch-guard acc. to DIN VDE 0106, part 100 | MIBN 1Ö/1S, 16A | 7604.1101.0 | 4008224431071 | 10 |
| Leuchtmelder mit klarer Kalotte mit Glimmlampe 230 V [~] AC nach DIN VDE 0632, Berührungsschutz nach DIN VDE 0106, Teil 100 Indicator light with transparent cover acc. To DIN VDE 0632, with touch-guard acc. to DIN VDE 0106, part 100 | MILN, 16A | 7605.0101.6 | 4008224431088 | 10 |
| Taste/Kalotte für Leuchttaster und -melder Button/Cover for pushbuttons and indicator lights | rot/red gelb/yellow grün/green | 7637.1200.6 7637.0900.6 7637.0800.5 | 4008224490115 | 5 5 5 |
| Kontrolllampe für Leuchttaster und -melder Glowlamp for pushbuttons and indicator lights, 12-15 V | 12-15 V 24-30 V | 7607.1100.2 7607.1200.3 | 4008224156448 4008224156431 | 5 |
| Stromstoßschalter nach DIN VDE 0632, IEC 60669 Schaltstellunganzeige Impulse relay acc. to DIN VDE 0632, IEC 60669 | CR120, 12 VAC, 15, 16A CR122, 12 VAC, 25, 16A CR2300, 230 VAC, 15, 16A CR2301, 230 VAC, 1Ö/15, 16A CR2302, 230 VAC, 25, 16A CR2303, 230 VAC, 45, 16A CR240, 24 VAC, 15, 16A CR122, 12 VAC, 1+15, 16A CR2302, 230 VAC, 1+15, 16A | 7608.1100.5 7608.2000.1 7608.4000.5 | 4008224269377 | 100 100 100 100 100 100 100 100 |











Verteilereinbaugeräte

DIN Rail Components

| | Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| Mary - | Installationsrelais nach DIN VDE 0637 Schaltstellungsanzeige, Berührungsschutz nach DIN VDE 0106 Teil 100 Installation relay MR 80 acc. to DIN VDE 0637 with Switch position indicator, touch safe acc. to DIN VDE 0106 part 100 | MR-80, 8 VAC, 15, 16A MR-120, 12 VAC, 15, 16A MR-121, 12 VAC, 1Ö/1S, 16A MR-122, 12 VAC, 2S, 16A MR-240, 24 VAC, 1Ö/1S, 16A MR-241, 24 VAC, 1Ö/1S,16A MR-242, 24 VAC, 2S, 16A MR-2300, 230 VAC, 1S,16A MR-2301, 230 VAC, 15/16A MR-2302, 230 VAC, 2S,16A | 7610.2100.9 7610.1200.3 7610.0200.6 7610.2200.0 7610.1300.4 7610.0300.7 | 4008224156721 4008224156691 4008224156707 4008224156610 4008224156660 4008224156677 4008224156684 4008224156639 4008224156639 | 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 |
| Morr Boots of | Installationsschütz, brummfrei durch ein spezielles Magnetsystem, die Kontakte können sowohl als Haupt- sowie als Hilfsstrombahn benutzt werden, Schaltstellungsanzeige Installation relay, Hum free operation by using a special magnet system with low loss coils and an iron core. The contacts can also be used as a main or auxiliary electrical connection. Contact position indicator | MCS-25-02, 2Ö, 25A MCS-25-02, 2S, 25A MCS-25-02, 2S/2Ö, 25A MCS-25-31, 3S/1Ö,25A MCS-25-04, 4Ö, 25A MCS-25-40, 4S, 25A MCS-40-22, 2S/2Ö, 40A MCS-40-40, 4S, 40A MCS-63-40, 4S, 63A | 7613.0200.5 7613.2000.7 7613.2200.9 7613.3100.5 7613.0400.7 7613.4000.1 7614.2200.2 7614.4000.4 7615.4000.7 | 4008224430883 4008224348744 4008224457026 4008224348751 4008224430890 4008224348768 4008224471497 4008224348775 4008224348782 | 12 12 6 6 6 6 4 4 4 |
| | Treppenlichtautomat ETD, elektronische Ausführung, LED-Schaltstellungsanzeige, stufenlos einstellbar bis 12 min, nachschaltbar Staircase light time switch ETD, elektronic type, LED contact status indicator, infinitely variable up to 12 min, ON-period restartable | 230 V AC, 1S, 16A | 7609.0300.3 | 4008224515207 | 10 |
| 10 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) | Treppenlichtautomat ETD , elektronische Ausführung, LED-Schaltstellungsanzeige, stufenlos einstellbar bis 12 min, nachschaltbar, mit Abschaltvorwarnung gemäß DIN 18015-2 Staircase light time switch ETD , elektronic type, LED contact status indicator, infinitely variable up to 12 min, ON-period restartable, with switch-off warning in advance, 230 V AC, 15, 16 A | ETD-AVW8-24V UC/ 230 V AC, 1S, 16A | 7609.0500.5 | 4008224516419 | 10 |
| | Dämmerungsschalter MRDN, 250 V, AC, 10 A, 1 Schließer, 230 V AC, 10 A - Einstellbereich 10-500/50-1000 Lux - Schutzart des Steuergerätes IP 20 - Schutzart des Lichtsensors IP 54 - Einbaubreite 17,5 mm (1 TE) Gloaming ligth switch MRDN, 250 V, AC, 10 A, 1 gate, 230 V AC, 10 A adjustment range 10-500/50-1000 Lux, device protection type IP 20, light sensor protection type IP 54, installation width 17,5 mm (1TE) | | 7624.0001.4 | 4008224431989 | 10 |



Verteilereinbaugeräte DIN Rail Components

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-------------|---------------|----|
| Zeitschaltuhr, analog - 36 mm breit, einfache Bedienung per Drehkranz, zusätzlicher Handschalter für "Automatik-Ein-Aus", Gangreserve > 100 h, kürzeste Schaltzeit 30 min., plombierbarer Deckel und Klemmabdeckungen Timer switch - analogue - 36 mm wide, easy to use dial, additional manual switch for "automatic-on-off reserve time > 100 h, smallest time setting ins. Sealable lid and terminal covers | 1W, 16A | 7645.0401.3 | 4008224157131 | 1 |
| Zeitschaltuhr, digital - 30 Speicheradressen - Wochenprogramm - vollautomatische Sommer-/Winterzeitumschaltung - Impulsschaltung (1 Sek.) - Ferienschaltung (1-99 Tage) - kombiniertes Tages- /Wochenprogramm - übergeordnete Dauerschaltung "ON-OFF" - zusätzliche Balkenanzeige - Gangreserve > 48 Std. Timer, digital -emory addresses -weekly program - impulse switching (1 sec) -holiday switching (1-99 days) winter time - combined daily/weekly program -permanent override "ON-OFF - additional bar display - reserve time > 48 h | 1W, 16A | 7646.0401.6 | 4008224157148 | 1 |
| Zeitschaltuhr, digital - 30 Speicheradressen - Wochenprogramm - vollautomatische Sommer-/Winterzeitumschaltung - Impulsschaltung (1 Sek.) - Ferienschaltung (1-99 Tage) - kombiniertes Tages- /Wochenprogramm - übergeordnete Dauerschaltung "ON-OFF" - zusätzliche Balkenanzeige - Gangreserve > 48 Std. 2W, 16 A Timer, digital -emory addresses -weekly program - impulse switching (1 sec) -holiday switching (1-99 days) winter time - combined daily/weekly program -permanent override "ON-OFF - additional bar display - reserve time > 48 h | 2W, 16A | 7647.0401.9 | 4008224286169 | 1 |
| Einbausteckdose nach DIN VDE 0620, 16A, 250 V~ Berührungsschutz nach DIN VDE 0106, Teil 100 Socket outlet for current distribution boxes acc. to DIN VDE 0620, 16 A, 250 V~, touch safe acc. to DIN VDE 0106, part 100 | 16A | 1024.0400.1 | 4008224156509 | 5 |









Mobile Personenschutzgeräte Umfassender Personenschutz für Montagebaustellen

Mobile Personal Protection

Overall personal protection for construction sites



Was ist der PRCD-S?

- Begriffsdefinition PRCD-S: Personal Residual Current Device Safety
- Der PRCD-S ist die ortsveränderliche Schutzeinrichtung für alle Bau- und Montagestellen nach den Anforderungen der Berufsgenossenschaften, des Bundesministeriums für Arbeit und Soziales & der Unfallverhütungsvorschrift der Feuerwehren.
- Der PRCD-S ermöglicht die sichere Stromentnahme aus vorhandenen Steckdosen.
- Der PRCD-S überprüft Steckdosen insbesondere die Schutzleiter auf ihre ordnungsgemäße Funktion und lässt die Stromentnahme nur aus sicheren Steckdosen zu.
- Der PRCD-S dient zusätzlich als mobile Fehlerstromschutzeinrichtung (FI).
- Der PRCD-S erfüllt als einzige ortsveränderliche Schutzeinrichtung die Anforderungen der Berufsgenossenschaften & des Bundesministeriums für Arbeit und Soziales an einen sicheren Speisepunkt für die Stromentnahme.
- Der PRCD-S wird einfach wie ein Verlängerungskabel zwischen Verbraucher und Steckdose gesteckt.



What is the PRCD-S?

- Definition PRCD-S: Personal Residual Current Device Safety
- PRCD-S is a mobile safety device for all building and installation sites aligned to regulations of "Bundesministerium für Arbeit & Soziales" and the accident prevention regulations of the fire brigades
- PRCD-S allows the absolutely safe connection to existing socket outlets
- PRCD-S checks the correct socket outlet function, especially protective earth, and allows an activation of the load only in case of safe socket outlet
- PRCD-S operates also as additional, mobile RCD
- PRCD-S is the only mobile safety device that fullfils the regulations of the Employers
 Liability Insurance Association an the "Bundesministerium für Arbeit & Soziales" for
 the safe power connection
- PRCD-S is simply plugged between socket and electrical appliance like an extension cord

PRCD-S

| | Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| | PRCD-S, IP 55 , 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Prüfzeichen: VDE, GS der BG* Köln PRCD-S, IP 55 , 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Approval: VDE, GS of BG Köln | 30 mA 10 mA | 1962.0001.5 1963.0001.8 | 4008224292405 4008224292412 | 1 |
| 60 | PRCD-S, IP 68 (Aluminium-Gehäuse), 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA PRCD-S, IP 68 (aluminium housing), 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA | 30 mA | 1977.0101.2 | 4008224425742 | 1 |
| | PRCD-S 5polig, IP 44, 230 /400 V°, 16 A, $l_{\Delta N}$ 30 mA, im robusten CEE-Gummi-Verteiler mit Tragegriff nach BGI 608, Eingang: CEE-Stecker, 5-polig, 16 A, 400 V°, Ausgang: 1x CEE-Steckdose, 5-polig, 16 A, 400 V°, 3x Schutzkontaktsteckdose, 16 A, 230 V°, Leitung H07RN-F5G1,5mm², ca. 3 m PRCD-S 5-pole, IP 44, 230 /400 V°, 16 A, $l_{\Delta N}$ 30 mA, in a rugged CEE rubber box with carrying handle according to BGI 608, Input: CEE-plug, 5-pole 16A, 400 V°, Output: 1 x CEE-socket, 5-pole 16 A, 400 V°, 3 earthed socket outles, 16 A 230 V°, Cable H07RN-F5G1,5mm², ca. 3 m | 30 mA | 1997.0001.3 | 4008224468015 | 1 |
| 0 | PRCD-S, IP 44, 230 V°, 16 A, IAN 30 mA, im robusten Koffer Schutzkontakt-Vollgummistecker, Schutzkontakt-Vollgummiupplung 3-fach mit Deckeln, Leitungslängen: Schutzkontaktstecker - PRCD-S = 150 cm, Schutzkontaktkupplung - PRCD-S = 150 cm, Leitung: H07RN-F3G1,5mm² PRCD-S, IP 44, 230 V°, 16 A, IAN 30 mA, in a robust case, rubber plug with 3-way rubber-coupling with cover, length of cord: plug-PRCD-S = 150 cm, coupling-PRCD-S = 150 cm, Cable: H07RN-F3G1,5mm² | 30 mA | 1421.1601.6 | 4008224372268 | 1 |
| 62 | PRCD-S, IP 44, 230 V~, 16 A, IAN 30 mA, im robusten Koffer, Schutzkontakt-Vollgummi-Winkelstecker mit 2 Schutzkontakt- System gemäß CEE-Norm 7/VII, Schutzkontakt-Vollgummikupplung 3-fach mit Deckeln, Leitungslängen: Schutzkontaktstecker - PRCD-S = 15 cm, Schutzkontaktkupplung - PRCD-S = 300 cm, Leitung: H07RN-F3G1,5mm² PRCD-S, IP 44, 230 V~, 16 A, IAN 30 mA, in a robust case, angled rubber plug with 3-way, rubber-coupling with cover, length of cord: plug-PRCD-S = 15 cm, coupling-PRCD-S = 300 cm, Cable: H07RN-F3G1,5mm² | 30 mA | 1419.1601.9 | 4008224372251 | 1 |
| 69 | PRCD-S, IP 44, 230 V ⁻ , 16 A, IΔN 30 mA, im robusten Koffer, Schutzkontakt-Vollgummistecker, Schutzkontakt-Gummikupplung mit Deckel, Leitungslängen: Schutzkontaktstecker - PRCD-S = 150 cm, Schutzkontaktkupplung - PRCD-S = 300 cm, Leitung: H07RN-F3G1,5mm² PRCD-S, IP 44, 230 V ⁻ , 16 A, IΔN 30 mA, in a robust case, rubber plug with rubber-coupling with cover, length of cord: plug-PRCD-S = 150 cm, coupling-PRCD-S = 300 cm, Cable: H07RN-F3G1,5mm² | 30 mA | 1438.0001.5 | 4008224374675 | 1 |
| 6 | PRCD-S, IP 44, 230 V°, 16 A, IAN 30 mA, im robusten Koffer, Schutzkontakt-Vollgummi-Winkelstecker mit 2 Schutzkontaktsystem gemäß CEE-Norm 7/VII, Schutzkontakt-Gummikupplung mit Deckel, Leitungslängen: Schutzkontaktstecker - PRCD-S = 15 cm, Schutzkontaktsupplung - PRCD-S = 300 cm, Leitung: H07RN-F3G1,5mm² PRCD-S, IP 44, 230 V°, 16 A, IAN 30 mA, in a robust case, angled rubber plug with rubber-coupling with cover, length of cord: plug-PRCD-S = 15 cm, coupling-PRCD-S = 300 cm, Cable: H07RN-F3G1,5mm² | 30 mA | 1418.1601.6 | 4008224372299 | 1 |

Корр

PRCD-S

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------|---------------|----|
| PRCD-5, IP44, 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, an Kabeltrommel, Schutzkontakt-Vollgummi-Winkelstecker mit 2 Schutzkontaktsystem gemäß CEE-Norm 7/VII, 3 Schutzkontaktsteckdosen mit Klappdeckel, integrierter Thermoschutz, Leitung: H07RN-F3G1,5 mm², ca. 15 m PRCD-5, IP44, 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, on cable reel, angled rubber plug with rubber-coupling with cover, 3 sockets with flap-lid, integrated thermal protection, Cable: H07RN-F3G1,5 mm², 15 m | 30 mA | 1448.1500.1 | 4008224573641 | 1 |
| PRCD-K, IP 55 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Prüfzeichen: VDE PRCD-K, IP 55 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Approval: VDE | 30 mA | 1904.0001.5 | 4008224434317 | 1 |
| PRCD-K, IP 68 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Prüfzeichen: VDE PRCD-K, IP 68 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Approval: VDE | 30 mA | 1905.0001.8 | 4008224434324 | 1 |
| PRCD-2P, IP 55 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Prüfzeichen: VDE PRCD-2P, IP 55 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Approval: VDE | 30 mA | 1932.0100.6 | 4008224338073 | 1 |
| PRCD-3P, IP 55 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Prüfzeichen: VDE PRCD-3P, IP 55 230 V~, 16 A, IΔN 30 mA, Approval: VDE | 30 mA | 1960.0100.3 | 4008224364225 | 1 |

Mobile Personenschutzgeräte *Mobile Personal Protection Devices*

| Beschreibung | Farbe | | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Diperfekt Personenschutzstecker, IP 40, 230 V~, 16A, I∆N 10 MA oder 30 mA, für Anschlussleitung bis 3 x 2,5 mm², 3-polige Abschaltung (L, N, PE), Prüfzeichen: VDE Diperfekt personal protective plug, IP 40, 16A, 230 V~, I∆N 10 mA or 30 mA, for connections up to 3 x 2,5 mm², 3-pole switching (L, N, PE), Approval: VDE | 30 mA 10 mA schwarz/black | 1761.0501.3 1727.0801.0 | | 1 |
| Diperfekt Personenschutzstecker, IP 54, 230 V~, 16A, IΔN 30 mA, für Anschlussleitung bis 3 x 2,5 mm², mit Gummigehäuse für den rauhen Betrieb, 3-polige Abschaltung (L, N, PE), Prüfzeichen: VDE Diperfekt Personal protective plug, IP 54. 16 A, 230 V~, IΔN 30 mA, for connections up to 3 x 2,5 mm², for rugged operation, encased in rubber, 3-pole switching (L, N, PE), Approval: VDE | 30 mA schwarz/black | 1761.0801.6 | 4008223524842 | 1 |
| Diperfekt Personenschutzstecker-K, IP 54, 230 V~, 16A, IΔN 30 mA, für Anschlussleitung bis 3 x 2,5 mm², mit Gummigehäuse für den rauhen Betrieb, inkl. Varistor welcher Ausgleichsströme über den Schutzleiterpfad verhindert, 3-polige Abschaltung (L, N, PE), Prüfzeichen: VDE Diperfekt Personal protective plug-K, IP 54. 16 A, 230 V~, IΔN 30 mA, for connections up to 3 x 2,5 mm², for rugged operation, encased in rubber, 3-pole switching (L, N, PE), including varistor which prevents transient currents through the ground wire Approval: VDE | 30 mA schwarz/black | 1761.1601.1 | 4008224519717 | 1 |
| Diperfekt Personenschutzadapter, IP 40, 230 V~, 16A, IΔN 30 mA, zum einfachen Einstecken in die Steckdose, 3-polige Abschaltung (L, N, PE), Prüfzeichen: VDE Diperfekt Personal protective adapter, IP 40, 16A, 230 V~, IΔN 30 mA, for easy plug in socket outlets, 3-pole switching (L, N, PE), Approval: VDE | 30 mA weiß/white | 1710.0101.1 | 4008223069367 | 1 |
| Diperfekt Sicherheits-Gummiverlängerung, IP 44, 230 V~, 16A, IΔN 30 mA, mit Personenschutzstecker Diperfekt im Gummigehäuse, mit ca. 1,6 m Gummischlauchleitung H05RN-F3G1,5mm² und Schutzkontakt-Gummikupplung mit Deckel, 3-polige Abschaltung (L, N, PE) Diperfekt Rubber safety extension, IP 44, 16A, 230 V~, L0N 30 mA, with personal protective plug Diperfekt, rubber coated with approx. 1,6 m of rubber cable H05RN-F3G1,5mm² and rubber coupling with cover, 3-pole switching (L, N, PE) | 30 mA schwarz/black | 1469.1651.9 | 4008223968929 | 1 |
| DI-Personenschutzsteckdose, IP 44 , 230 V~, 16A, IΔN 10 mA oder 30mA, arktis-weiß, Komplettgerät mit 1-fach Abdeckrahmen (Design Vision), Unterputz-Feuchtraum, Spritzwasserschutz, mit Unterspannungsauslösung, 2-polige Abschaltung (L, N), Prüfzeichen: VDE DI-Personal-protective-socket, IP 44 , 16A, 230 V~, IΔN 10 mA or 30 mA, arctic-white, outlet with hinged lid, Complete unit with 1-fold cover frame (Design Vision), increased touch safety, Protection against residual currents, undervoltage tripping, 2-pole switching (L, N), Approval: VDE | 10 mA 30 mA arktisweiß/ arctic-white | 9166.0201.7 9169.0201.6 | 4008224414692 4008224414722 | 1 |
| Aufputz-Gehäuse, IP 44, für Personenschutzsteckdose Diperfekt Surface mount housing, IP 44, for personal protective socket outlet | arktis-weiß/ arctic-white | 3563.5201.3 | 4008224517683 | 5 |



Geräteschutz *Overvoltage Protection*



Geräteschutz-Überspannungsfilter *Overvoltage Protection*

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|-----|
| 1. C.C.C. | 3-fach Steckdosenleiste mit Überspannungsschutz, mit 45° gedrehten Töpfen, mit beleuchtetem, 2poligen Schalter, optische Ausfallanzeige nach Überspannung, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16A, 250V~ 3-way multiple socket outlet with overvoltage filter, with illuminated switch (2-pole), with 45° turned sockets, with shutter, optical failure indication in case of overvoltage, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16A, 250V | schwarz/black | 2241.0501.9 | 4008224575218 | 5 |
| 11 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 | 6-fach Steckdosenleiste mit Überspannungsschutz, mit 45° gedrehten Töpfen, mit beleuchtetem, 2poligen Schalter, optische Ausfallanzeige nach Überspannung, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16A, 250V~ 6-way multiple socket outlet with overvoltage filter, with illuminated switch (2-pole), with 45° turned sockets, with shutter, optical failure indication in case of overvoltage, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16A, 250V | weiß/white schwarz/black | 2242.0201.9 2242.0501.2 | 4008224575225 4008224575232 | 5 5 |
| | DUOversal® 3=6, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, je Steckdosentopf Anschlussmöglichkeit für einen Schutzkontaktoder zwei Eurostecker, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische Ausfallanzeige, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ DUOversal® 3=6, with overvoltage filter SAFETRONIC®, all socket with connection option for one grounding-type plug or two euro-plugs, with illuminated switch (2-pole), optical overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white | 2237.0201.3 | 4008224522496 | 1 |
| \$ | DUOversal® 6=12, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, je Steckdosentopf Anschlussmöglichkeit für einen Schutzkontakt- oder zwei Eurostecker, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische Ausfallanzeige, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ DUOversal® 6=12, with overvoltage filter SAFETRONIC®, all socket with connection option for one grounding-type plug or two euro-plugs, with illuminated switch (2-pole), optical overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white | 2238.0201.6 | 4008224522502 | 1 |
| | UNOversal 3-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 421,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 405,5mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 3-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 421,5mm, mountable, fixation distance 405,5mm, 16 A, 250 V~ | anthrazit/ anthracite | 1279.1501.0 | 4008224493727 | 2 |
| | UNOversal 5-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 421,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 405,5mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 421,5mm, mountable, fixation distance 405,5mm, 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white anthrazit/ anthracite | | 4008224524216 4008224493734 | 1 |
| A STATE OF THE PARTY OF THE PAR | UNOversal 1+4-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H0SVV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 421,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 405,5mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 1+4-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H0SVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 421,5mm, mountable, fixation distance 405,5mm, 16 A, 250 V~ | anthrazit/ anthracite | 1281.1501.7 | 4008224458993 | 1 |



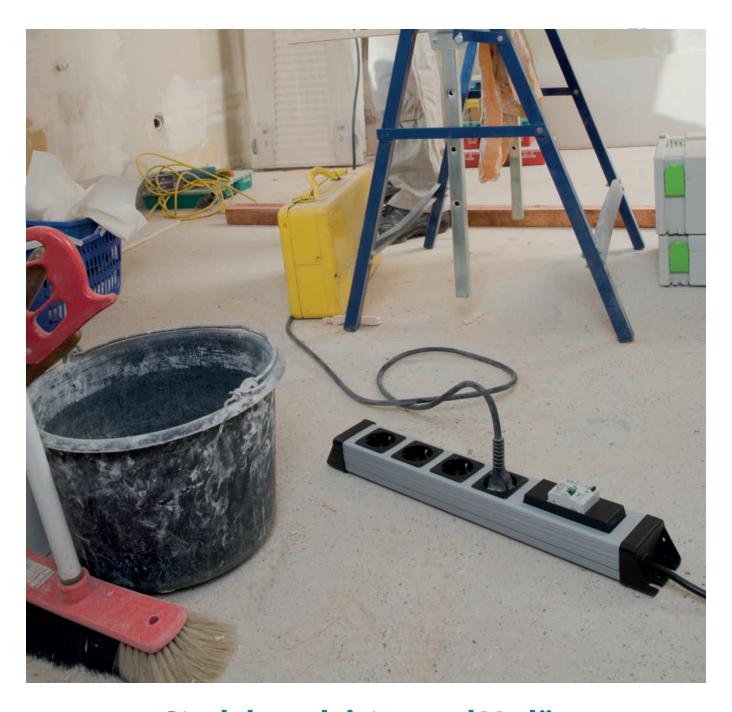
Geräteschutz-Überspannungsfilter *Overvoltage Protection*

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| MULTIversal 5-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 481mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2205.2001.6 | 4008224493895 | 2 |
| MULTIversal 1+4-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, einstellbare Schaltschwelle (min. 15 W), mit erhöhtem Berührungsschutz, 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 481mm lang, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 1+4-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold min. 15W, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2203.2001.0 | 4008224493871 | 2 |
| MULTIversal 1+7-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit Netzfilter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Über-spannungsschaden, einstellbare Schaltschwelle (min. 15 W), mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 750mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 730 mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 1+7-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC® and mains filter, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold min. 15W with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 750mm, mountable, fixation distance 730mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2219.2001.9 | 4008224516556 | 2 |
| MULTIversal 8-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit Netzfilter, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung HOSVV-F3C1,5mm², 1,4m Länge 750 mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 730mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 8-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with mains filter, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 750mm, mountable, fixation distance 730mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2220.2001.3 | 4008224516563 | 2 |
| MULTIversal Premium 5-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, massives Kanalprofil aus eloxiertem Aluminium, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, wiederanschließbar, Länge 481mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal Premium 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with massive aluminium channel, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | aluminium- anthrazit/ aluminium- anthracite | 2212.1501.6 | 4008224493918 | 2 |
| MULTIversal Premium 1+4-fach, Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, massives Kanalprofil aus eloxiertem Aluminium, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, einstellbare Schaltschwelle (min. 15 W), mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, wiederanschließbar, Länge 481mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V° MULTIVersal Premium 1+4-way, Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with massive aluminium channel, optical and acoustic overvoltage findicator in case of a fault, adjustable switching threshold min. 15W, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V° | aluminium- anthrazit/ aluminium- anthracite | 2213.1501.9 | 4008224493925 | 2 |
| POWERversal 5-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, und 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxwxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black Coolgont for Bellow 19'1 Sortials for Installation | 2277.2001.9 | 4008224565899 | 1 |

Geräteschutz-Überspannungsfilter *Overvoltage Protection*

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| A Balana II. | POWERversal 1+4-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, 250 V~, μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit einstellbarer Schaltschwelle von 7-70W, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): : (482,6x71x58,3) mm POWERversal 1+4-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, 250 V~, μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold from 7-70 W, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black Geograf für Islan 1991 staku 1991 | 2278.2001.2 | 4008224565905 | 1 |
| A STATE OF THE STA | POWERversal 1+2+2x2-fach, Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, 250 V~, μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, und zwei 2-poligem beleuchteten Schaltern, 1x Master und 2 Slave-Steckdosen sowie zusätzlich 4 Steckdosen die in Gruppen mit Schalter geschaltet werden, Mit einstellbarer Schaltschwelle von 7–70 W, Optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar , Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (677,6x71x58,3) mm POWERversal 1+2+2x2-way, Master-Slave function with overvoltage filter SAFETRONIC®, 250 V~, μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, 1x Master and 2 Slave sockets and additional 4 sockets which are switchable with two illuminated switches (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold from 7-70 W, with shutter, with 90° turned sockets, 65 mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (677,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2276.2001.6 | 4008224565882 | 1 |
| ad . | Schutzkontakt-Zwischenstecker SAFETRONIC® mit Geräteschutz- Überspannungsfilter (Feinschutzgerät) und austauschbarer Feinsicherung F4 A und Kontrolllampe, Belastbarkeit max. 1.000 W, 230 V~, arktis-weiß Adapter SAFETRONIC® with overvoltage filter (optical failure indication), with shutter, with removable micro-fuse F4A, 1.000 W, 16 A, 230 V~ | weiß/white | 1713.0201.1 | 4008224201193 | 5 |
| | Europa- und Schutzkontakt-Adapter SAFETRONIC® mit Geräteschutz-Überspannungsfilter (Feinschutzgerät), Anschluss für zwei Europa- und einem Schutzkontakt-Stecker in einer Schutzkontaktsteckdose mit Kontrolllampe, Belastbarkeit max. 3.600 W, 230 V~, arktis-weiß 2+1-fold Adapter SAFETRONIC® with overvoltage filter (optical failure indication) connection for 2 Euro- and 1 grounding-type plug, with shutter 3.600 W, 16 A, 230 V~ | weiß/white | 1754.0201.8 | 4008224385428 | 5 |
| | Schutzkontakt-Zwischenstecker MULTIcontact SAFETRONIC® mit Geräteschutz-Überspannungsfilter (optische Ausfallanzeige) nach VDE 0675-6 mit erhöhtem Berührungsschutz, 3.600 W, 16 A, 230 V~ Grounding-type adapter MULTIcontact SAFETRONIC® with overvoltage filter (optical failure indication) according to VDE 0675-6 with shutter 3.600 W, 16 A, 230 V~ | arktis-weiß/ arctic-white anthrazit/ anthracite | 4702.0201.6 4702.0501.9 | 4008224517928 4008224517935 | 4 |





Steckdosenleisten und Verlängerungen *Multiple Socket Outlets and Extension Cords*



Verlängerungen, Zuleitungen *Extension Cords, Input Leads*

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|--------------------------------|----------|
| Verlängerung, IP 20 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Kupplung mit Leitung H 05VV-F3G1,5mm², mit erhöhtem Berührungsschutz, 2 m Extension lead, IP 20 , 16 A, 250 V~, grounding-type plug and earthed coupling with cable H 05VV-F3G1,5mm², with shutter, 2 m | weiß/white schwarz/black | 1431.0101.5 1431.0504.0 | 4008224233880 4008224471596 | 10 10 |
| Verlängerung, IP 20 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Kupplung mit Leitung H 05VV-F3G1,5mm², mit erhöhtem Berührungsschutz, 3 m Extension lead, IP 20 , 16 A, 250 V~, grounding-type plug and earthed coupling with cable H 05VV-F3G1,5mm², with shutter, 3 m | weiß/white schwarz/black | 1432.0101.8 1432.0504.3 | 4008224233903 4008224471602 | |
| Verlängerung, IP 20 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Kupplung mit Leitung H 05VV-F3G1,5mm², mit erhöhtem Berührungsschutz, mit Extension lead, IP 20, 16 A, 250 V~, grounding-type plug and earthed coupling with cable H 05VV-F3G1,5mm², with shutter, 5 m | weiß/white schwarz/black | 1433.0101.1 1433.0504.6 | 4008224233927 4008224471640 | 10 10 |
| Verlängerung, IP 20 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Kupplung mit Leitung H 05VV-F3G1,5mm², mit erhöhtem Berührungsschutz, 10 m Extension lead, IP 20 , 16 A, 250 V~, grounding-type plug and earthed coupling with cable H 05VV-F3G1,5mm², with shutter, 10 m | weiß/white schwarz/black | 1434.0101.4 1434.0504.9 | 4008224233941 4008224471688 | 8 12 |
| Verlängerung, IP 20 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und 3fach Schutzkontakt-Kupplung mit Leitung H 05VV-F3G1,5mm², 1,5 m Extension lead, IP 20 , 16 A, 250 V~, grounding-type plug and 3-way earthed coupling with cable H 05VV-F3G1,5mm², 1,5 m | schwarz-rot/ black-red | 1482.0104.4 | 4008224522519 | 1 |
| Verlängerung, IP 20 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und 3-fach Schutzkontakt-Kupplung mit Leitung H 05VV-F3G1,5mm², 10 m Extension lead, IP 20 , 16 A, 250 V~, grounding-type plug and 3-way earthed coupling with cable H 05VV-F3G1,5mm², 10 m | schwarz-rot/ black-red | 1482.0304.6 | 4008224522533 | 1 |
| Gummi-Verlängerung, IP 44 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Gummi-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Gummi-Kupplung mit Gummi-Leitung H 05RR-F3G1,5mm², 10 m Rubber extension lead, IP 44 , 16 A, 250 V~, earthed, solid rubber plug and earthed coupling with rubber cable H 05RR-F3G1,5mm², 10 m | schwarz/black rot/red | 1473.1004.2 1474.1004.5 | 4008224471763 4008224471787 | 1 1 |



Verlängerungen, Zuleitungen Extension Cords, Input Leads

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|----------------------------|--------------------------------|-----|--|
| Gummi-Verlängerung, IP 44 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Gummi-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Gummi-Kupplung mit Gummi-Leitung H 05RR-F3G1,5mm², 25 m Rubber extension lead, IP 44 , 16 A, 250 V~, earthed, solid rubber plug and earthed coupling with rubber cable H 05RR-F3G1,5mm², 25 m | schwarz/black rot/red | 1473.2504.4 1474.2504.7 | | 1 1 | |
| Gummi-Verlängerung, IP 44 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Gummi-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Gummi-Kupplung mit Gummi-Leitung H 07RN-F3G1,5mm², 10 m Rubber extension lead, IP 44 , 16 A, 250 V~, earthed, solid rubber plug and earthed coupling with rubber cable H 07RN-F3G1,5mm², 10 m | schwarz/black rot/red | 1404.1004.8 1467.1004.3 | 4008224227285 4008224471886 | 1 1 | |
| Gummi-Verlängerung, IP 44 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Gummi-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Gummi-Kupplung mit Gummi-Leitung H 07RN-F3G1,5mm², 25 m Rubber extension lead, IP 44 , 16 A, 250 V~, earthed, solid rubber plug and earthed coupling with rubber cable H 07RN-F3G1,5mm², 25 m | schwarz/black rot/red | 1404.2504.0 1467.2504.5 | 4008224227292 4008224471909 | 1 1 | |
| Gummi-Verlängerung, IP 44 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Gummi-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und 3fach Schutzkontakt-Gummi-Kupplung mit Gummi-Leitung H 07RN-F3G1,5mm², 1,5 m Rubber extension lead, IP 44 , 16 A, 250 V~, earthed, solid rubber plug and 3-way earthed coupling with rubber cable H 07RN-F3G1,5mm², 1,5 m | schwarz/black | 1452.0104.1 | 4008224457033 | 1 | |
| Gummi-Verlängerung, IP 44 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Gummi-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und 3fach Schutzkontakt-Gummi-Kupplung mit Gummi-Leitung H 07RN-F3G1,5mm², 5 m Rubber extension lead, IP 44 , 16 A, 250 V~, earthed, solid rubber plug and 3-way earthed coupling with rubber cable H 07RN-F3G1,5mm², 5 m | schwarz/black | 1452.0504.5 | 4008224457040 | 1 | |
| Gummi-Verlängerung, IP 44 , 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Gummi-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und 3fach Schutzkontakt-Gummi-Kupplung mit Gummi-Leitung H 07RN-F3G1,5mm², 10 m Rubber extension lead, IP 44 , 16 A, 250 V~, earthed, solid rubber plug and 3-way earthed coupling with rubber cable H 07RN-F3G1,5mm², 10 m | schwarz/black | 1452.1004.7 | 4008224457057 | 1 | |
| Spiral-Verlängerung, IP 20 , 2-polig, 16 A, 250 V~, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Schutzkontakt-Kupplung mit Leitung H 05VV-F3G1,5mm², dehnbar bis 2,5 m Coiled extension lead IP 20, 16 A, 250 V~ grounding-type plug and coupling, cable H 05 VV-F 3G1.5 mm² expands to 1,5 m | weiß/white braun/brown | | 4008224227841 4008224227858 | | |

Verlängerungen, Zuleitungen *Extension Cords, Input Leads*

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------|----------------------|
| Europa-Verlängerung , Europa-Stecker und Europa-Kupplung mit Leitung H 03VVH2-F 2x0,75mm², 2polig, 2,5A, 250 V~, 3 m Euro extension lead Euro plug and coupling, cable H 03 VVH2-F 2x0.75 mm², 2-pole, 2.5 A, 250 V ~, 3 m | weiß/white schwarz/black | 1462.0109.7 1462.0509.1 | 4008223034389 4008223034464 | 10 10 |
| Europa-Verlängerung , Europa-Stecker und Europa-Kupplung mit Leitung H 03VVH2-F 2x0,75mm², 2polig, 2,5A, 250 V~, 5 m Euro extension lead Euro plug and coupling, cable H 03 VVH2-F 2x0.75 mm², 2-pole, 2.5 A, 250 V ~, 5 m | weiß/white schwarz/black | 1456.0109.8 1456.0509.2 | | 10 10 |
| Europa-Zuleitung , Europa-Stecker und abgemanteltes Leitungsende mit Aderendhülsen, Leitung H03VVH2-F 2x0,75mm², 2-polig, 2,5A, 250 V~, 2 m Cable lead with euro plug and stripped wire ends, cable H 03VVH2-F 2x0.75 mm², 2-pole 2.5 A, 250 V~, 2 m | weiß/white schwarz/black stahl/steel transparent/ transparent | 1406.0209.4 1406.0509.7 1406.2009.6 1406.1009.9 | 4008224327350 4008224564007 | 10 10 10 10 |
| Europa-Zuleitung , Europa-Stecker und abgemanteltes Leitungsende mit Aderendhülsen und 1-poligem Schnurzwischenschalter, Leitung H03VVH2-F 2x0,75mm², 2-polig, 2,5A, 250 V~, 2 m Cable lead with euro plug and stripped wire ends with single pole intermediate switch, cable H 03VVH2-F 2x0.75 mm², 2-pole 2.5 A, 250 V~, 2 m | weiß/white schwarz/black stahl/steel transparent/ transparent | 1403.0209.5 1403.0509.8 1403.2009.7 1403.1009.0 | 4008224327374 4008224564021 | 10 10 10 10 |
| Schutzkontakt-Zuleitung, Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und abgemanteltes Leitungsende mit Aderendhülsen, Leitung H05VV- F3G1mm², 10 A, 250 V~, 2 m Cable lead with grounding-type plug and stripped wire ends, cable H 05 VV-F 3G1 mm², 10 A, 250 V~, 2 m | weiß/white schwarz/black | 1401.0209.9 1401.0509.2 | 4008224327329 4008224327336 | 10 10 |
| Warmgeräte-Zuleitung: Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und Warm- Gerätesteckdose 175°C, 10 A, Leitung H 05VV-F3G1mm², 1,5 m Cable lead for warm appliance, with grounding-type plug and and socket for warm appliance 175°C, 10A, cable H 05 VV-F 3G1 mm², 1,5 m | weiß/white schwarz/black | 1407.0109.6 1407.0509.0 | 4008223020429 4008223020597 | 10 10 |
| Bügeleisen-Zuleitung : Schutzkontakt-Stecker (2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII) und abgemanteltem Leitungsende mit Aderendhülsen Textilgeflecht- Leitung H 03RT-F3G0,75mm², 3 m Iron cable lead with grounding-type plug and stripped wire ends textile flexed lead H 03 RT-F 3G0.75 mm², 3 m, white/black | weiß-schwarz/ white-black | 1408.0309.1 | 4008224327381 | 5 |



Verlängerungen, Zuleitungen **Extension Cords, Input Leads**

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|----|
| Kabelrolle 4 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem Berührungsschutz und Überhitzungsschutz, max. 16 A, 230 V, Leitung H 05 VV-F 3G1,5 mm², 3 m Cable reel 4 earthed sockets with shutter and overheating protection, max. 16 A, 230 V, cable H 05 VV-F 3G1,5mm², 3 m | schwarz-grau / black-grey | 2210.2000.5 | 4008224466509 | 5 |
| Kabelrolle 4 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem Berührungsschutz und Überhitzungsschutz, max. 16 A, 230 V, Leitung H 05 VV-F 3G1,5 mm², 5 m Cable reel 4 earthed sockets with shutter and overheating protection, max. 16 A, 230 V, cable H 05 VV-F 3G1,5mm², 5 m | schwarz-blau / black-blue | 2211.1500.6 | 4008224540667 | 5 |
| Kabelrolle 4 Schutzkontakt-Steckdosen mit erhöhtem Berührungsschutz und Überhitzungsschutz, max. 16 A, 230 V, Leitung H 05 VV-F 3G1,5 mm², 10 m Cable reel 4 earthed sockets with shutter and overheating protection, max. 16 A, 230 V, cable H 05 VV-F 3G1,5mm², 10 m | schwarz-grau / black-grey | 2211.2000.8 | 4008224466530 | 1 |







Steckdosenleisten ohne Zuleitung, Erdspieß

Multiple Socket Outlets without Cable, Garden Twin Socket

| 2-fach Steckdosenleiste, wiederanschließbar ohne Zuleitung, 16 A, 250 V~ 2-way, reconnectable, without cable, 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white | 1201.0100.1 | 4008220011802 | 5 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------|---------------|---|
| 3-fach Steckdosenleiste , wiederanschließbar ohne Zuleitung, 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white | 1203.0100.7 | 4008220012717 | 5 |
| 3-way , reconnectable, without cable, 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1203.0500.1 | 4008224523868 | 5 |
| 6-fach Steckdosenleiste , wiederanschließbar ohne Zuleitung, 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white | 1294.0100.9 | 4008224523844 | 5 |
| 6-way , reconnectable, without cable, 16 A, 250 V~ | schwarz/ <i>black</i> | 1294.0500.3 | 4008224523851 | 5 |







Steckdosenleisten ohne Zuleitung, Erdspieß

Multiple Socket Outlets without Cable, Garden Twin Socket







Standard-Steckdosenleisten

Multiple Socket Outlets



| 3-fach Steckdosenleiste, mit 45° gedrehten Töpfen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 3-way, with 45° turned sockets with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1286.1300.3 1286.1500.5 | | 20 20 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------|---------------|----------------|
| 3-fach Steckdosenleiste, mit 45° gedrehten Töpfen, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 3m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 3-way, with 45° turned sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 3m, 16 A, 250 V~ | weiß/white | 1286.8865.0 | 9008221286884 | 10 |
| 3-fach Steckdosenleiste, mit 45° gedrehten Töpfen, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 5m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 3-way, with 45° turned sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 5m, 16 A, 250 V~ | weiß/white | 1286.9065.9 | 9008221286907 | 10 |
| 3-fach Steckdosenleiste, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit 45° gedrehten Töpfen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 3-way, with illuminated switch (2-pole), with 45° turned sockets, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black silber/silver | 1297.1300.7 1297.1500.9 1297.4300.8 | 4008224569262 | 10 10 10 |



Standard-Steckdosenleisten Multiple Socket Outlets

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------|
| 2+2-fach Steckdosenleiste , mit zwei Euro- und zwei Schutzkontaktsteckdosen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 2+2-way , for two euro-plugs and two grounding-type plugs, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1259.0201.8 1259.0501.1 | 4008224238915 4008224238922 | 20 20 |
| 6-fach Steckdosenleiste , mit 45° gedrehten Töpfen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 6-way , with 45° turned sockets, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1206.1300.5 1206.1500.7 | 4008224569279 4008224569286 | 10 10 |
| 6-fach Steckdosenleiste , mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit 45° gedrehten Töpfen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 6-way , with illuminated switch (2-pole), with 45° turned sockets, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black silber/silver | 1209.1300.4 1209.1500.6 1209.4300.5 | 4008224569293 4008224569309 4008224540438 | 10 10 10 |
| 4+4-fach Steckdosenleiste , mit vier Euro- und vier Schutzkontaktsteckdosen, mit 45° gedrehten Töpfen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ <i>Multiple socket outlet 4+4-way</i> , for four euro-plugs and four grounding-type plugs, with 45° turned sockets, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1205.0200.4 1205.0500.7 | 4008224383066 4008224383073 | 10 10 |
| 4+4-fach Steckdosenleiste , mit vier Euro- und vier Schutzkontaktsteckdosen, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit 45° gedrehten Töpfen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 4+4-way , for four euro-plugs and four grounding-type plugs, with illuminated switch (2-pole), with 45° turned sockets, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1295.0200.3 1295.0500.6 | 4008224519519 4008224519526 | 10 10 |
| 3+6-fach Steckdosenleiste , mit sechs Euro- und drei Schutzkontaktsteckdosen, mit 1-poligem beleuchteten Schalter, mit 45° gedrehten Töpfen, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ <i>Multiple socket outlet 3+6-way</i> , for six euro-plugs and three grounding-type plugs, with illuminated switch (1-pole), with 45° turned sockets, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1298.0200.2 1298.0500.5 | 4008224519533 4008224519540 | 10 10 |
| 4-fach Feuchtraum-Steckdosenleiste, mit Klappdeckel, Schutzklasse IP 44, mit beleuchtetem Schalter, mit 45° gedrehten Töpfen, Zuleitung HO5RR-F3G1,5mm², 1,2m, 16 A, 250 V~ Multiple socket outlet 4-fold, protection category IP 44, with illuminated switch, with 45° turned sockets with hinged lid and shutter, cable HO5RR-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | gelb-schwarz/ yellow-black | 2230.1200.2 | 4008224519557 | 5 |

Steckdosenleisten DUOversal® Multiple Socket Outlets DUOversal®

Die praktische Steckdosenleiste mit cleverem Kombi-Stecksystem.

- Je Steckdosentopf Anschlussmöglichkeit für 1 Schutzkontaktstecker oder 2 Eurostecker
- Beleuchteter Schalter
- Optional mit Geräteschutz-Überspannungsfilter
- erhöhter Berührungsschutz (Kinderschutzabdeckung)

Beschreibung

anschraubbar

The convenient multiple socket outlet with the smart plug system.

- all socket inserts with connection option for one earthing contact plug or two Euro-plugs
- With shutter
- screwing-up option
- with iluminated switch
- optional with overvoltage filter

Farbe













| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|---------------|----------|
| DUOversal® 3=6 , je Steckdosentopf Anschlussmöglichkeit für einen Schutzkontaktoder zwei Eurostecker, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ DUOversal® 3=6 , all socket inserts with connection option for one grounding-type plug or two euro-plugs, with illuminated switch (2-pole), with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250V~ | weiß/white schwarz/black | 2235.0201.7 2235.0501.0 | | 10 10 |
| DUOversal® 6=12 , je Steckdosentopf Anschlussmöglichkeit für einen Schutzkontaktoder zwei Eurostecker, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ DUOversal® 6=12 , all socket inserts with connection option for one grounding-type plug or two euro-plugs, with illuminated switch (2-pole), with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250V~ | weiß/white schwarz/black | 2236.0201.0 2236.0501.3 | | 5 |
| DUOversal® 3=6, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC® , je Steckdosentopf Anschlussmöglichkeit für einen Schutzkontakt- oder zwei Eurostecker, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische Ausfallanzeige, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ DUOversal® 3=6, with overvoltage filter SAFETRONIC® , all socket with connection option for one grounding-type plug or two euro-plugs, with illuminated switch (2-pole), optical overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white | 2237.0201.3 | 4008224522496 | 1 |
| DUOversal® 6=12, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, je Steckdosentopf Anschlussmöglichkeit für einen Schutzkontakt- oder zwei Eurostecker, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische Ausfallanzeige, mit erhöhtem Berührungsschutz, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ DUOversal® 6=12, with overvoltage filter SAFETRONIC®, all socket with connection option for one grounding-type plug or two euro-plugs, with illuminated switch (2-pole), optical overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 16 A, 250 V~ | weiß/white | 2238.0201.6 | 4008224522502 | 1 |

Steckdosenleisten UNOversal® *Multiple Socket Outlets UNOversal®*

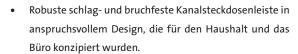




- Steckdosenleiste aus halogen- und PVC-freiem Kunststoff für den universellen Einsatz.
- Mit erhöhtem Berührungsschutz
- Zur problemlosen Platzierung von Winkelsteckern, Netzteilen, Zeitschaltuhren u. a. beträgt der Abstand zwischen den Steckdosentöpfen 52 mm
- Steckdosentöpfe sind um 90° gedreht
- · Alle Leisten sind anschraubbar

- Multiple socket outlet in the upper middle class made of halogen- and pvc-free plastic for the universal use
- With shutter
- The sockets are turned through 90° and are 52mm apart, enabling a convenient positioning of larger plugs (power supplies etc.)
- All variants are mountable

Steckdosenleisten MULTIversal® Multiple Socket Outlets MULTIversal®



- Der Kanal besteht entweder aus hochwertigem, halogenund PVC-freiem Spezialkunststoff oder aus Aluminium.
- Mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutz)
- Zur problemlosen Platzierung von Winkelsteckern, Netzteilen, Zeitschaltuhren u. a. beträgt der Abstand zwischen den Steckdosentöpfen 52mm und sind um 90° gedreht
- Die Leisten sind mit einer 1, 4 m langen Zuleitung H 05 VV F 3G1,5 mm² ausgestattet.
- Alle Leisten sind anschraubbar
- Durch die geschweißten Anschlüsse sowie die massiven, einteiligen Stromschienen und Schutzkontaktbügel werden höchste Qualitätsstandards erreicht.



- Rugged impact resistant and unbreakable multiple socket outlet in a superior design, which is designed for household and office
- Housing from high quality halogen and pvc free plastic or aluminium
- With shutter
- The sockets are turned through 90; and are 52 mm apart, enabling a convenient positioning of larger plugs (power supplies etc.)
- The socket outlets have a 1,4 m H05VV-F3G1mm² feed line.
- The MULTIversal PREMIUM has a 1,4 m H05VVF3G1,5 mm² feed line, which can be replaced through other lengths
- All variants are mountable
- Solid one-piece conductor bar and solid one piece earth rail guarantee highest quality and maximum safety

Steckdosenleisten UNOversal®

Multiple Socket Outlets UNOversal®

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|-------------|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | UNOversal 3-fach , mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 213,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 197,5 mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 3-way , with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 213,5mm, mountable, fixation distance 197,5mm, 16 A, 250 V~ | weiß/white anthrazit/anthracite 3m Zuleitung, weiß/ 3m cable, white 5m Zuleitung, weiß/ 5m cable, white | | | 4 4 1 |
| | UNOversal 4-fach , mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52 mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 265,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 249,5 mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 4-way , with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 265,5mm, mountable, fixation distance 249,5mm, 16 A, 250 V~ | weiß/white anthrazit/ anthracite | | 4008224239479 4008224458863 | 4 4 |
| | UNOversal 3-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52 mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 265,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 249,5mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 3-way, with illuminated switch (2-pole), with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 265,5mm, mountable, fixation distance 249,5mm, 16 A, 250 V~ | weiß/white anthrazit/ anthracite | | 4008224239455 4008224458856 | 4 4 |
| | UNOversal 6-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 421,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 405,5m, 16 A, 250 V~ UNOversal 6-way, with illuminated switch (2-pole), with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 421,5mm, mountable, fixation distance 405,5mm, 16 A, 250 V~ | weiß/white anthrazit/ anthracite | 1273.0201.2 1273.1501.2 | 4008224239493 4008224458917 | 4 4 |
| | UNOversal 3-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteter Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 265,5 mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 249,5 mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 3-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 265,5 mm, mountable, fixation distance 249,5 mm, 16 A, 250 V~ | anthrazit/ anthracite | 1279.1501.0 | 4008224493727 | 2 |
| | UNOversal 5-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 421,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 405,5mm, 16 A, 250 V° UNOversal 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 421,5mm, mountable, fixation distance 405,5mm, 16 A, 250 V° | arktis-weiß/ arctic-white anthrazit/ anthracite | 1280.0201.3 1280.1501.4 | | 1 |
| N. T. Bernstein | UNOversal 1+4-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV- F3G1,5mm², 1,4m, Länge 421,5mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 405,5mm, 16 A, 250 V~ UNOversal 1+4-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 421,5mm, mountable, fixation distance 405,5mm, 16 A, 250 V~ | anthrazit/ anthracite | 1281.1501.7 | 4008224458993 | 1 |



Steckdosenleisten MULTIversal® *Multiple Socket Outlets MULTIversal®*

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| MULTIversal 3-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 325mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 306mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 3-way, with illuminated switch (2-pole), with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 325mm, mountable, fixation distance 306mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver ohne Zuleitung/ without cable | 2200.2001.1 2214.2001.4 | 4008224493758 4008224493932 | 4 |
| MULTIversal 6-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 481mm lang, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 6-way, with illuminated switch (2-pole), with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver ohne Zuleitung/ without cable | 2201.2001.4 2215.2001.7 | 4008224493833 4008224493949 | 4 |
| MULTIversal 5-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 481mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2205.2001.6 | 4008224493895 | 2 |
| MULTIversal 1+4-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannsschaden, einstellbare Schaltschwelle (min. 15 W), mit erhöhtem Berührungsschutz, 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 481mm lang, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 1+4-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold min. 15W, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2203.2001.0 | 4008224493871 | 2 |
| MULTIversal 11-fach , mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 750mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 730mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 11-way , with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 750mm, mountable, fixation distance 730mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2216.2001.0 | 4008224516525 | 2 |
| MULTIversal 10-fach , mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz, 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 750mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 730mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 10-way , with illuminated switch (2-pole), with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 750mm, mountable, fixation distance 730mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2217.2001.3 | 4008224516532 | 2 |
| MULTIversal 9-fach, mit zwei 2-poligem beleuchteten Schaltern, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Topfabstand 52mm, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 750mm lang, anschraubbar, Befestigungsabstand 730mm, 16 A, 250 V~ MULTiversal 9-way, with 2 illuminated 2-pole switches, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 750mm, mountable, fixation distance 730mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2218.2001.6 | 4008224516549 | 2 |

Steckdosenleisten MULTIversal®

Multiple Socket Outlets MULTIversal®

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------|--|
| MULTIversal 1+7-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit Netzfilter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, einstellbare Schaltschwelle (min. 15 W), mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, Länge 750mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 730 mm, 16 A, 250 V~ MULTiversal 1+7-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC® and mains filter, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold min. 15W with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 750mm, mountable, fixation distance 730mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2219.2001.9 | 4008224516556 | |
| MULTIversal 8-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit Netzfilter, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung HO5VV-F3C1,5mm³, 1,4m Länge 750 mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 730mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal 8-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with mains filter, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HO5VV-F3G1,5mm³, 1,4m, length 750mm, mountable, fixation distance 730mm, 16 A, 250 V~ | schwarz-silber/ black-silver | 2220.2001.3 | 4008224516563 | |
| MULTIversal Premium 6-fach , mit 2-poligem beleuchteten Schalter, massives Kanalprofil aus eloxiertem Aluminium, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, wiederanschließbar, Länge 481mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal Premium 6-way , with illuminated switch (2-pole), with massive aluminium channel, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | aluminium- anthrazit/ aluminium - anthracite | 2208.1501.3 | 4008224493901 | |
| MULTIversal Premium 5-fach, mit Geräteschutz- Überspannungsfilter SAFETRONIC®, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, massives Kanalprofil aus eloxiertem Aluminium, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung HOSVV-F3G1,5mm³, 1,4m, wiederanschließbar, Länge 481mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIVersal Premium 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with massive aluminium channel, with illuminated switch (2-pole), optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable HOSVV-F3G1,5mm³, 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | aluminium- anthrazit/ aluminium - anthracite | 2212.1501.6 | 4008224493918 | |
| MULTIversal Premium 1+4-fach, Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, massives Kanalprofil aus eloxiertem Aluminium, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, einstellbare Schaltschwelle (min. 15 W), mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, wiederanschließbar, Länge 481mm, anschraubbar, Befestigungsabstand 465mm, 16 A, 250 V~ MULTIversal Premium 1+4-way, Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, with massive aluminium channel, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold min. 15W, with shutter, 90° turned sockets, 52mm distance between sockets, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length 481mm, mountable, fixation distance 465mm, 16 A, 250 V~ | aluminium- anthrazit/ aluminium - anthracite | 2213.1501.9 | 4008224493925 | |
| Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², mit Aderendhülsen, für alle MULTIversal- (ohne Zuleitung), MULTIversal Premium und POWERversal-Varianten Cable H05VV-F3G1,5mm², with wire end ferrules, for all types of MULTIversal (without cable), MULTIversal Premium, POWERversal Versions | 3m Zuleitung/ 3m cable 5m Zuleitung/ 5m cable | | 4008224493994 4008224494007 | |

Steckdosenleiste POWERversal

Multiple Socket Outlets POWERversal

- Robust, schlag- und bruchfest, in ansprechendem Design
- Alle Schutzkontakttöpfe mit erhöhtem Berührungsschutz (Kinderschutzabdeckung)
- 90° gedrehte Schutzkontaktsteckdosentöpfe, ideal für Winkelstecker ohne Nachbartöpfe zu verdecken
- Großer Topfabstand von 65 mm, optimale Platznutzung bei Timer, Steckernetzteilen, etc...
- Anschraubbar durch 4-Punkt-Befestigung, verleiht hohe
 Stabilität geeignet für Ihre Werkstatt
- Wiederanschließbar: einfacher Austausch der Zuleitung





- tough, impact resistant and shatterproof multiple socket outlet channel with particular design
- all sockets with shutter
- The sockets are turned through 90; and are 65 mm apart, enabling a convenient positioning of larger plugs (power supplies etc.)
- The POWERversal has a 1,4 m H05VVF3G1,5 mm² feed line, which can be replaced through other lengths
- All variants are mountable 4-point fixing
- some multiple socket outlets may be used in 19"- data racks



| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| POWERversal 3-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (352,6x71x58,3) mm POWERversal 3-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with illuminated switch (2-pole), with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (352,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2260.2001.7 | 4008224565721 | 1 |
| POWERversal 4-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (352,6x71x58,3) mm POWERversal 4-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (352,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2261.2001.0 | 4008224565738 | 1 |
| POWERversal 3-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit GST18i Ein-/Ausgang, (Wieland System), kaskadierbar mit Wieland System, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Maße (Ixbxh): (352,6x71x58,3) mm POWERversal 3-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with illuminated switch (2-pole), sidewise connecting for GST18i plug-in-system, In-/out (Wieland system), cascadable, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, length (Ixbxh): (352,6x71x58,3) mm | | 2262.2001.3 | 4008224565745 | 1 |
| POWERversal 4-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit GST18i Eingang, (Wieland System), kaskadierbar mit Wieland System, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Maße (lxbxh): (352,6x71x58,3) mm POWERversal 4-way , 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, sidewise connecting for GST18i plug-in-system, In-/out (Wieland system), cascadable, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, length (lxbxh): (352,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2263.2001.6 | 4008224565752 | 1 |
| Anschlussleitung GST18i mit Schutzkontaktstecker und Wieland- Stecker, Leitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 250 V~, 16 A Connection cable GST18i, with grounding-type plug and Wieland plug, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, 250 V~, 16 A | schwarz/black | 2264.2009.9 | 4008224565769 | 1 |
| Verbindungsleitung GST18i, mit Wieland Stecker und Wieland Anschlussbuchse, Leitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, 250 V~, 16 A Connection cable GST18i, with Wieland plug and coupling, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 250 V~, 16 A | schwarz/black | 2265.2009.2 | 4008224565776 | 1 |
| POWERversal 5-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 5-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with illuminated 2-pole switch, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black Geolgent for finisher 19" Selfatels for installation | 2266.2001.5 | 4008224565783 | 1 |
| POWERversal 6-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 6-way , 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/silver-black | 2267.2001.8 | 4008224565790 | 1 |



| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| POWERversal 7-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (612,6x71x58,3) mm POWERversal 7-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with illuminated switch (2-pole), with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (612,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2268.2001.1 | 4008224565806 | 1 |
| POWERversal 8-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (612,6x71x58,3) mm POWERversal 8-way , 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (612,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2269.2001.4 | 4008224565813 | 1 |
| POWERversal 9-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (872,6x71x58,3) mm POWERversal 9-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with illuminated switch (2-pole), with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length: (lxbxh): (872,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2270.2001.8 | 4008224565820 | 1 |
| POWERversal 10-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (872,6x71x58,3) mm POWERversal 10-way , 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (872,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2271.2001.1 | 4008224565837 | 1 |
| POWERversal 2+3-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, Gruppenschaltung mit zwei 2-poligen beleuchteten Schaltern, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 2+3-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, Groupswitchung with two illuminated switches (2-pole), with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black Gerignet für Edman 1 19 " Sanksit for Installetien | 2272.2001.4 | 4008224565844 | 1 |
| POWERversal 5-fach, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, mit Klappdeckel und 2-poligem beleuchteten Schalter, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung HO5VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 5-way, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with hinged lids and illuminated switch (2-pole), with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm | silver-schwarz/ silver-black Greigent für Britisch 19 11 Solitaks für Interlaksiterin | 2273.2001.7 | 4008224565851 | 1 |
| POWERversal 3x3-fach, IEC-320C13-Steckplätze (Kaltgerätesteckdosen), 250 V~, 10 A, max. 2.300 W, IP 20, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, anschraubbar, wiederanschließbar , Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 3x3-way, with IEC-320C13 sockets, 250 V~, 10 A, max. 2.300 W, IP 20, and illuminated switch (2-pole), mountable, | silber-schwarz/ silver-black | 2274.2001.0 | 4008224565868 | 1 |

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| OWERversal 2-fach, Schutzkontakt und 2x3-fach IEC-320C13-teckplätze (Kaltgerätesteckdosen), IP 20 Schutzkontakt: 250 %, 16 A, max. 3.600 W IEC-C13: 250 V~, 10 A, max. 2.300 W ruppenschaltung mit zwei 2-poligem beleuchteten Schaltern chutzkontakt, mit erhöhtem Berührungsschutz und mit 0° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, riederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4 m Maße xbxh): (482,6x71x58,3) mm OWERversal 2+2x3-way, with 2 earthed sockets and 2x3 IEC-20C13-sockets, IP20 Earth sockets: 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, iC-C13: 250 V~, 10 A, max. 2.300 W Groupswitching with two luminated switches (2-pole), earthed sockete with shutter and 0° turned, 65mm distance between earthed sockets, mountable, connectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): 482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black Gerignet for Britisher 19" Solable for intribution | 2275.2001.3 | 4008224565875 | 1 |
| WERversal 1+2+2x2-fach, Master-Slave Funktion, mit räteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, 250 V~, μ16 A, μχ. 3.600 W, IP 20, und zwei 2-poligem beleuchteten Schaltern, Master und 2 Slave-Steckdosen sowie zusätzlich 4 Steckdosen ein Gruppen mit Schalter geschaltet werden, Mit einstellbarer naltschwelle von 7-70W, Optische und akustische Ausfallanzeige ch Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, t 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, ederanschließbar , Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße bxh): (677,6x71x58,3) mm WERversal 1+2+2x2-way, Master-Slave function with overvoltage for SAFETRONIC®, 250 V~, μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, 1x Master d 2 Slave sockets and additional 4 sockets which are switchable th two illuminated switches (2-pole)(, optical and acoustic ervoltage indicator in case of a fault, adjustable switching reshold from 7-70 W, with shutter, with 90° turned sockets, 65 mm tance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (677,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2276.2001.6 | 4008224565882 | 1 |
| DWERversal 5-fach, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter AFETRONIC®, 250 V~, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, und 2-poligem eleuchteten Schalter, optische und akustische Ausfallanzeige sch Überspannungsschaden, mit erhöhtem Berührungsschutz, it 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, it ederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße schxh): (482,6x71x58,3) mm DWERversal 5-way, with overvoltage filter SAFETRONIC®, 250 c, 16 A, max. 3.600 W, IP 20, with illuminated switch (2-pole), stical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with utter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, ountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length sbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black Cestgart für tübbur 19" Solvable for | 2277.2001.9 | 4008224565899 | 1 |
| POWERversal 4-fach, mit FI/LS-Schalter (B 16A/30 mA), 250 V~, 16 A, I _{ΔN} 30 mA, max. 3.600 W, IP 20, für zusätzlichen Personenschutz, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (Ixbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 4-way, with integrated RCB (B16A/30mA), 250 V~, 16 A, IΔN 30 mA, max. 3.600 W, IP 20, for additional personal protection, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (Ixbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black ceagant fip table 19" saladat for minimize | 2281.2001.2 | 4008224565936 | 1 |

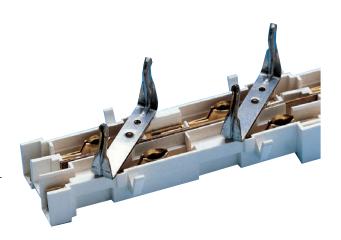


| Beschreibung | Farbe | | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| POWERversal 1+4-fach, mit Master-Slave Funktion, mit Geräteschutz-Überspannungsfilter SAFETRONIC®, 250 V~, µ16 A, max. 3.600 W, IP 20, optische und akustische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit einstellbarer Schaltschwelle von 7-70W, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 1+4-way, with Master-Slave function, with overvoltage filter SAFETRONIC®, 250 V~, µ16 A, max. 3.600 W, IP 20, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, adjustable switching threshold from 7-70 W, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2278.2001.2 | 4008224565905 | 1 |
| | 19" Suitable for installation | | | |
| POWERversal 2+3-fach, mit Abschaltautomatik (Count-Down), 250 V [~] , μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, 2 Steckdosen mit Abschaltautomatik - Count-Down Funktion, einstellbar von 3 min bis 4 Stunden, 3 Steckdosen ungeschaltet, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (Ixbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 2+3-way, with count-down function, 250 V [~] , μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, 2 sockets with count-down funtion, adjustable between 3 minutes and 4 hours, 3 sockets with continues power, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (Ixbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2279.2001.5 | 4008224565912 | 1 |
| | Geeignet für Einbau 19" Suitable for installation | | | |
| POWERversal 5-fach, mit automatischer Stand-by Abschaltung, 250 V~, μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, aktivierbar mit allen gängigen IR-Fernbedienungen, mit erhöhtem Berührungsschutz, mit 90° gedrehten Töpfen, 65mm Topfabstand, anschraubbar, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, Maße (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm POWERversal 5-way, with automatic Stand-by switch-off, 250 V~, μ16 A, max. 3.600 W, IP 20, switchable with all standard IR remote controls, with shutter, with 90° turned sockets, 65mm distance between sockets, mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 1,4m, length (lxbxh): (482,6x71x58,3) mm | silber-schwarz/ silver-black | 2280.2001.9 | 4008224565929 | 1 |
| | Geeignet für Einbau 19" Suitable for installation | | | |

Exklusiv für den Fachhandel: PROFIversal®

Exclusive for the wholesale trade: PROFIversal®

- Konzipiert für den Einsatz in Schaltschränken, Daten- und Netzwerkschränken, Audio- und Videoanlagen, Büroumgebungen
- Nutzungsoptimiert, 45° gedrehte Steckdosentöpfe, Topfabstand 44, 45 mm= 1 HE
- Gehäuse aus hochwertigem Aluminium, anschraubbar
- Universelle Befestigungsmöglichkeit durch drehbare Befestigungswinkel (im Lieferumfang enthalten)
- Schutzkontaktsystem nach deutscher Norm VDE, CEE7/III und nach belgisch-französischer Norm UTE, CEE7/V lieferbar





- Stable aluminium housing with compact sizes (width 44.5 mm W1 U)
- Universal fixing option using rotational universal fixing angle
- Sockets turned through 45° with earthing system to German standards, VDE, CEE7/III, optionally available with shutter also available with central earth contact system to Belgian / French standards UTE, CEE7/V.
- Cable H 05 VV-F 3G1.5 mm 2 length 2 m, reconnectable, moulded on angled plug with 2-earth contact systems CEE7/VII.
- Low power loss by using solid conductor rails

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|-----|
| , 0 1 , , | VDE, CEE7/III UTE, CEE7/V Geeignet für linken 1911 stettellation | | 4008224459013 4008224461535 | 1 1 |
| PROFiversal 12-fach, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 671,4mm PROFiversal 12-way, with 45° turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable 2m H05VV-F3G1,5mm², length 671,4mm, 16A 250V~ | VDE, CEE7/III UTE, CEE7/V | 9312.0401.6 9322.0401.7 | 4008224459082 4008224461603 | 1 1 |



Aluminiumkanal-Steckdosenleiste PROFIversal®

Aluminium Channel Multiple Socket Outlets PROFIversal®

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|-----|--|
| PROFIversal 7-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 482,6mm PROFIversal 7-way with illuminated 2-pole switch, with 45°turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable 2m H05VV-F3G1,5mm², length 482,6mm, 16A 250V~ | VDE, CEE7/III UTE, CEE7/V Conjunct für felbess 19" Solnish für | 9307.0401.0 9327.0401.2 | 4008224459020 4008224461542 | 1 1 | |
| PROFIversal 5-fach, mit Geräteschutzüberspannungsfilter SAFETRONIC®, mit Netzfilter, optische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung HO5VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 482,6mm PROFIversal 5-way with overvoltage filter SAFETRONIC® and mains filter. with illuminated 2-pole switch, optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, , with 45°turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable 2m HO5VV-F3G1,5mm², length 482,6mm, 16A 250V~ | VDE, CEE7/III UTE, CEE7/V Conjunct for the last of th | 9305.0401.4 9345.0401.8 | | 1 1 | |
| PROFIversal 9-fach, mit Geräteschutzüberspannungsfilter SAFETRONIC®, mit Netzfilter, optische Ausfallanzeige nach Überspannungsschaden, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 671,4mm PROFIversal 9-way with overvoltage filter SAFETRONIC® and mains filter. optical and acoustic overvoltage indicator in case of a fault, with 45°turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable 2m H05VV-F3G1,5mm², length 671,4mm, 16A 250V~ | VDE, CEE7/III | 9309.0401.6 | 4008224459099 | 1 | |
| PROFIversal 5-fach, mit Leitungsschutzschalter MCB (B16A, 2-polig), mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 482,6mm PROFIversal 5-way with integrated miniature circuit breakter (MCB B16A 2-pole), with 45°turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable 2m H05VV-F3G1,5mm², length 482,6mm, 16A 250V~ | VDE, CEE7/III UTE, CEE7/V Conjunct for Indiana 19" Solubilit for | 9315.0401.5 9355.0401.9 | | 1 1 | |
| PROFIversal 5-fach, mit integriertem FI/LS-Schutzschalter RCB (B16A/10mA, 2-polig), mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V°, Länge 482,6mm PROFIversal 5-way, with integrated RCB (B16A/10mA, 2-pole), for additional personal protection, with 45° turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 16 A, 250 V°, length 482,6mm | VDE, CEE7/III Geologist for plants and plants for installation | 9385.0401.2 | 4008224461528 | 1 | |
| PROFIversal 5-fach mit integriertem FI/LS-Schutzschalter RCB (B16A/10mA, 2-polig), mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V°, Länge 482,6mm PROFIversal 5-way, with integrated RCB (B16A/10mA, 2-pole), for additional personal protection, with 45° turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 16 A, 250 V°, length 482,6mm | UTE, CEE7/V Conject for Indian 19" Suitable for Intelligent | 9395.0401.3 | 4008224461634 | 1 | |
| PROFIversal 7-fach, für USV-Anwendungen mit Feinsicherung 10 A, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Kaltgerätestecker 10 A, 250 V~, Länge 482,6mm PROFIversal 7-way, for USV applications with integrated fuse 10 A, with 45° turned sockets, 44,45 mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5 mm², 2m, 10 A, 250 V~, length 482,6 mm | VDE, CEE7/III UTE, CEE7/V Consignet for taken for intendition | 9317.0401.1 9337.0401.3 | | 1 | |

Aluminiumkanal-Steckdosenleiste PROFIversal®

Aluminium Channel Multiple Socket Outlets PROFIversal®

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| | PROFiversal 5+5-fach, zwei getrennte Stromkreise, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zwei Zuleitungen H05VV-F3G1,5mm², 2,5m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker 16 A, 250 V~, Länge 671,4 mm PROFiversal 5+5 way, with two separate electric circuits, with 45° turned sockets, 44,45 mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, two cables H05VV-F3G1,5mm², 2,5m, 16 A, 250 V~, length 671,4 mm | VDE, CEE7/III Gesignet für töhan 19" Sünkhi für kerdelden | 9335.0401.7 | 4008224459105 | 1 |
| No. of the last of | PROFIversal PA 8-fach, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A; 250 V~, Länge 482,6 mm PROFIversal PA 8-way, with 45° turned sockets, 44,45 mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 16 A, 250 V~, length 482,6 mm | VDE, CEE7/III Cestignet für Illebur 19" Suinble for intellation | 9308.0501.4 | 4008224510301 | 1 |
| A STATE OF THE PARTY OF THE PAR | PROFiversal PA 7-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 482,6 mm PROFiversal PA 7-way, with illuminated 2-pole switch, with 45° turned sockets, 44,45 mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 16 A, 250 V~, length 482,6 mm | VDE, CEE7/III Consignet für Inhau 19" Suinable for installation | 9307.0501.1 | 4008224510318 | 1 |
| 2 7 | PROFIversal PA 7-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter auf der Rückseite, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 482,6 mm PROFIversal PA 7-way, with illuminated 2-pole switch on the backside, with 45° turned sockets, 44,45 mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 16 A, 250 V~, length 482,6 mm | VDE, CEE7/III Cesignet für tilsau 19" Suitable for intellistion | 9307.0502.8 | 4008224510325 | 1 |
| 43 | PROFIversal PA 6+6-fach, mit 2-poligem beleuchteten Schalter, je 6 Steckplätze front- und rückseitig, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V°, Länge 482,6 mm PROFIversal PA 6+6-way, with illuminated 2-pole switch, 6 sockets in front and backside, with 45° turned sockets, 44,45mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 16 A, 250 V°. length 482,6 mm | VDE, CEE7/III Gerignet für tilnhau 19" Suhabk for intelliction | 9313.0501.0 | 4008224510349 | 1 |
| 4, | PROFIversal PA 6-fach , mit drei 2-poligem beleuchteten Schaltern auf der Frontseite, 6 Steckplätze rückseitig, je 2 Steckplätze pro Schalter schaltbar, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit Schutzkontakt-Winkelstecker, 16 A, 250 V~, Länge 482,6 mm PROFIversal PA 6-way , with 3 illuminated 2-pole switches in the front, 6 sockets on the backside, 2 sockets with each switch switchable, with 45° turned sockets, 44,45 mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, 16 A, 250 V~, length 482,6 mm | VDE, CEE7/III Cestignet für Illebur 19" Suinble for inntellation | 9316.1501.6 | 4008224510356 | 1 |
| | PROFIversal PA 6-fach , mit drei getrennten Stromkreisen, mit 45° gedrehten Töpfen, 44,45 mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 2m, mit CEE-Stecker 5-polig 16 A, 16 A, 250 V~, Länge 482,6 mm PROFIversal PA 6-way , with 3 seperate current circuits, with 45° turned sockets, 44,45 mm distance between sockets, universally mountable, reconnectable, cable H05VV-F3G1,5mm², 2m, with CEE-plug 5-pole 16A, 16 A, 250 V~, length 482,6 mm | VDE, CEE7/III Conjunt for these 19" Suitable for intelligion | 9301.0501.3 | 4008224505420 | 1 |



Steckvorrichtungen/Adapter *Plugs and Sockets/Adaptors*



Stecker/Kupplungen Plugs/Couplings

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Kunststoff-Schutzkontakt-Stecker, IP 20, zentrale Einführung, 2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Plastic grounding-type plug, IP 20, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with central lead-in, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black braun/brown gold/gold silber/silver | 1757.0600.4 1757.0700.5 | 4008224238540 4008223577497 4008223577237 4008223577640 4008224552813 | 50 50 25 25 50 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Winkelstecker, IP 20, seitliche Einführung, 2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Plastic grounding-type angle plug , IP 20, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with cable entry on the side, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black braun/brown silber/silver | 1785.0200.7 1785.0500.0 1785.0600.1 1785.2000.9 | 4008224238564 4008224176538 4008224023269 4008224552837 | 50 50 25 25 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Winkelstecker, extraflach, mit Bügel zum einfachen Herausziehen aus der Steckdose, IP 20, 2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Plastic grounding-type angle plug, with handle for easy pulling, IP 20, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with cable entry on the side, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1720.0203.7 1720.0503.0 | 4008224588812 4008224588829 | 3 3 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Stecker mit 2-poligem Wippenschalter, IP 20, 2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII, 2-polig abschaltbar, seitliche Einführung, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Plastic grounding-type angle plug with 2-pole switch, IP 20, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with cable entry on the side, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black | 1704.0200.6 1704.0500.9 | 4008224238595 4008224244527 | 20 20 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Stecker, IP 44, zentrale Einführung, 2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII und Knickschutz, bruchfest, Einsatz: Polyamid, Kappe: PVC für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Grounding-type plug, IP 44, central cable entry, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with bend relief, unbreakable, Insert: Polyamid, Cap: PVC, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | grau/ <i>grey</i> schwarz/ <i>black</i> | 1797.0400.6 1797.1600.5 | 4008224158367 4008224158381 | 20 20 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Stecker, IP 44, zentrale Einführung, 2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII und großem Knickschutz, bruchfest, Einsatz: Polyamid, Kappe: PVC für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Grounding-type plug, large model, IP 44, central cable entry, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with bend relief, unbreakable, Insert: Polyamid, Cap: PVC, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white grau/grey | 1730.0200.7 1730.0400.9 | 4008224238656 4008224158336 | 10 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Stecker, IP 44, zentrale Einführung, 2 Schutzkontaktsysteme gemäß Norm CEE 7/VII und großem Knickschutz, bruchfest, Einsatz: Polyamid, Kappe: SEBS (gummiähnlich) für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Grounding-type plug, large model, IP 44, central cable entry, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with bend relief, unbreakable, Insert: Polyamid, Cap: SEBS (similar to rubber), for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black rot/red | 1730.1600.8 1730.1200.4 | 4008223526099 4008224586689 | 10 10 |



Stecker/Kupplungen Plugs/Couplings

| Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Vollgummi-Schutzkontakt-Stecker, IP 44, schwere Ausführung mit Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type plug, heavy duty, IP 44, central cable entry, with bend relief, unbreakable, impact resistant Insert: Rubber, Cap: Rubber for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black rot/red | 1795.1600.9 1795.1200.5 | 4008224158343 4008224586696 | 10 10 |
| Vollgummi-Schutzkontakt-Stecker, IP 44, mit 2 Schutzkontaktsystemen gemäß CEE-Norm 7/VII, schwere Ausführung mit Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi, für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type plug, heavy duty, IP 44, central cable entry, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with bend relief, unbreakable, impact resistant, Insert and cap made of rubber, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1790.1600.4 | 4008224452830 | 10 |
| Vollgummi-Schutzkontakt-Winkelstecker, IP 44, schwere Ausführung mit Knickschutztülle und 2 Schutzkontaktsystemen gemäß CEE-Norm 7/VII, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type angle plug, heavy duty, IP 44, central cable entry, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with bend relief, unbreakable, impact resistant, Insert and cap made of rubber for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1782.1600.9 | 4008224452816 | 10 |
| Schutzkontakt-Kupplung schlagfeste Ausführung 16/250 V~ <i>Plastic grounding-type coupling</i> , IP20, impact resistant, 16 A, 250 V~ | reinweiß/white schwarz/black braun/brown gold/gold silber/silver | 1832.2900.1 1832.0500.3 1832.0600.4 1832.0700.5 1832.2000.2 | 4008224588942 4008224588959 4008224588966 4008224588973 4008224588980 | 25 25 25 25 25 25 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Schalenkupplung, IP 20, bruchfest, aus Polyamid, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Plastic grounding-type coupling , IP20, unbreakable, made of polyamid, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | weiß/white arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black braun/brown gold/gold silber/silver | 1821.0100.5 1821.0200.6 1821.0500.9 1821.0600.0 1821.0700.1 1821.4500.7 | 4008220039394 4008224238670 4008220039622 4008221333484 4008224207942 4008224552820 | 10 10 10 10 10 10 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Kupplung, IP 20, mit Knickschutz, bruchfest, aus PVC, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ <i>Plastic grounding-type coupling,</i> IP20, with bend relief, unbreakable, made of PVC, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white grau/grey | | 4008224238700 4008222363152 | 10 |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Kupplung, IP 20, mit Knickschutz, bruchfest, Einsatz: Polyamid, Kappe: SEBS (gummiähnlich), für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Grounding-type coupling , IP20, with bend relief, unbreakable, Insert: Polyamid, Cap: SEBS, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1807.1600.3 | 4008221849947 | 10 |

Stecker/Kupplungen Plugs/Couplings

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|----------------------------|--------------------------------|----------|
| | | ı | | |
| Kunststoff-Schutzkontakt-Kupplung 3-fach, IP 20, mit Klappdeckeln, mit Knickschutztülle, separater, großer Anschlussraum für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Plastic grounding-type coupling 3-way , IP20, with hinged lids, with bend relief, unbreakable, big connection space for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black rot/red | | 4008224470667 4008224470674 | 5 5 |
| Gummi-Schutzkontakt-Kupplung, IP 20, großes Modell mit Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, Einsatz: Polyamid, Kappe: Gummi Für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type coupling, IP20, with bend relief, unbreakable, impact resistant Insert: Polyamid, Cap: Rubber, for rable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black rot/red | | 4008224470162 4008224586702 | 10 10 |
| mmi-Schutzkontakt-Kupplung, IP 44, großes Modell mit itzwasserschutzkappe und Knickschutztülle, bruchfest, lagfest, satz: Polyamid, Kappe: Gummi Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ ober grounding-type coupling, IP44, with bend relief and cap for ash-proof, unbreakable, impact resistant Insert: Polyamid, Cap: ober, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1814.1606.7 | 4008224470179 | 10 |
| Gummi-Schutzkontakt-Kupplung, IP 20, schwere Ausführung, mit Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei närtestem Einsatz, Einsatz: Polyamid, Kappe: Gummi, verstärkt mit Polyamidkern ür Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type coupling, IP44, with bend relief, unbreakable, impact resistant Insert: Polyamid, Cap: Rubber, for table cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black rot/red | 1809.1600.9 1809.1200.5 | | 10 10 |
| ummi-Schutzkontakt-Kupplung, IP 44, schwere Ausführung it Spritzwasserschutzkappe und Knickschutztülle, bruchfest, hlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, nsatz: Polyamid, Kappe: Gummi, verstärkt mit Polyamidkern ir Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm²,16 A, 250 V~ ubber grounding-type coupling, IP44, with bend relief and cap r splash-proof, unbreakable, impact resistant Insert: Rubber, Cap: ubber, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1810.1600.3 | 4008224263504 | 10 |
| iummi-Schutzkontakt-Kupplung, IP 44 mit Steckerverriegelung, nit Spritzwasserschutzkappe und Knickschutztülle, verriegelt lle Stecker mit Führungsnocken bis 7 mm Länge, bruchfest, chlagfest, Einsatz: Polyamid, Kappe: Gummi ür Kabelquerschnitte bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ ubber grounding-type coupling with plug locking, IP44, with bend elief and cap for splash-proof, locks all plugs with locking tags up to length of 7 mm, unbreakable, impact resistant Insert: Polyamid, ap: Rubber, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1806.1604.8 | 4008223187107 | 10 |
| Gummi-Steckverbindungs-Set, IP 44, Schutzkontakt-Vollgummistecker und Schutzkontakt-Gummikupplung mit Steckerverriegelung und Spritzwasserschutzkappe, bruchfest, schlagfest, für Kabelquerschnitte bis 3 x 2,5 mm² Rubber connection Set, IP 44, with rubber grounding-type coupling with plug locking and rubber plug unbreakable, impact resistant Insert: Polyamid, Cap: Rubber, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1907.1601.7 | 4008224437882 | 2 |



Stecker/Kupplungen Plugs/Couplings

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------|---------------|----|
| Vollgummi-Schutzkontakt-Kupplung 3-fach, IP 44, schwere Ausführung mit Spritzwasserschutzkappen und Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm²,16 A, 250 V~ <i>Rubber grounding-type coupling 3-way,</i> IP44, with bend relief and caps for splash-proof, unbreakable, impact resistant Insert: Rubber, Cap: Rubber, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1816.1601.8 | 4008224400039 | 1 |
| Sicherheitsbox, für die sichere Verbindung von Stecker und Kupplung Safety Box , Safe connection fo r plugs and couplings | | 1975.1201.4 | 4008224381017 | 10 |
| Vollgummi-Schutzkontakt-Stecker für Iluminationsleitung, IP44, mit Knickschutztülle, 16A, 250 V~ Rubber plug for illumination lines , IP 44, with bend relief, 16A 250V~ | schwarz/black | 1705.1604.8 | 4008224227803 | 10 |
| Gerätesteckdose DIN 49 491 mit Steatit-Vorsatz, Gehäuse: Duroplast, 10 A, 250 V~ Device socket connector to DIN 49 491 steatite, 10 A, 250 V~ | weiß/white | 1801.0100.3 | 4008220035662 | 20 |
| Warmgeräte-Steckdose , 10 A, 250 V~ Gehäuse: Duroplast Socket for warm appliance , 10 A, 250 V~ | schwarz/black | 1815.0500.0 | 4008220038489 | 10 |

Stecker/Kupplungen Industrie *Plugs/Couplings Industrial*

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|-------------|------------------------------------------------------------------|----------------------|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | Kunststoff-Schutzkontakt-Stecker "Klappstecker", IP 20, einteiliges Gehäuse, bruchfest, zentrale Einführung, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ <i>Plastic grounding-type plug</i> , one-piece housing, IP 20, unbreakable, central lead-in, for cable cross sections up to 3 x 1,5 mm², 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white weiß/white schwarz/black braun/brown | 1702.0500.3 | 4008224293273 4008220029074 4008220029234 4008221312434 | 50 50 50 50 |
| | Vollgummi-Schutzkontakt-Stecker, IP 44, schwere Ausführung mit Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type plug, heavy duty, IP 44, central cable entry, with bend relief, unbreakable, impact resistant Insert: Polyamid, Cap: Rubber for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1795.1605.4 | 4008224381376 | 10 |
| | Vollgummi-Schutzkontakt-Stecker, IP 44, mit 2 Schutzkontakt-systemen gemäß CEE-Norm 7/VII, schwere Ausführung mit Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi, für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type plug, heavy duty, IP 44, central cable entry, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with bend relief, unbreakable, impact resistant, Insert and cap made of rubber for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1790.1605.9 | 4008224513425 | 10 |
| | Vollgummi-Schutzkontakt-Winkelstecker, IP 44, schwere Ausführung mit Knickschutztülle und 2 Schutzkontaktsystemen gemäß CEE-Norm 7/VII, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type angle plug, heavy duty, IP 44, central cable entry, with 2 earth contacts to CEE standard 7/VII, with bend relief, unbreakable, impact resistant, Insert and cap made of rubber for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1782.1605.4 | 4008224456609 | 10 |
| A Street, | Kunststoff-Schutzkontakt-Schalenkupplung, IP 20, bruchfest, aus Polyamid, für Kabelquerschnitt bis 3 x 1,5 mm², 16A, 250 V~ Plastic grounding-type coupling , IP20, unbreakable, for cable cross sections up to 3 x 1.5 mm², 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black | | 4008224381420 4008224381437 | 10 |
| | Gummi-Schutzkontakt-Kupplung, IP 44 mit Steckerverriegelung, mit Spritzwasserschutzkappe und Knickschutztülle, verriegelt alle Stecker mit Führungsnocken bis 7 mm Länge, bruchfest, schlagfest, Einsatz: Polyamid, Kappe: Gummi für Kabelquerschnitte bis 3 x 2,5 mm², 16A, 250 V~ Rubber grounding-type coupling with plug locking, IP44, with bend relief and cap for splash-proof, locks all plugs with locking tags up to length of 7 mm, unbreakable, impact resistant Insert: Polyamid, Cap: Rubber, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1806.1600.0 | 4008223447219 | 10 |
| | Vollgummi-Schutzkontakt-Kupplung 3-fach, IP 44, schwere Ausführung mit Spritzwasserschutzkappen und Knickschutztülle, bruchfest, schlagfest, formbeständig auch bei härtestem Einsatz, Einsatz: Gummi, Kappe: Gummi für Kabelquerschnitt bis 3 x 2,5 mm²,16 A, 250 V~ <i>Rubber grounding-type coupling 3-way,</i> IP44, with bend relief and caps for splash-proof, unbreakable, impact resistant Insert: Rubber, Cap: Rubber, for cable cross sections up to 3 x 2.5 mm², 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1816.1605.6 | 4008224536820 | 4 |



CEE-Verteiler
CEE Plug-and-Socket Connectors



| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| CEE-Anbausteckdose mit Klappdeckel Spritzwasserschutz IP 44 CEE-built-in socket with hinged lid, splash-proof IP 44 | 5-polig/5-poles 16A, 400 V~, 6 h | 1133.0000.2 | 4008224472111 | 5 |
| CEE-Stecker mit kurzer Einführungstülle Spritzwasserschutz IP 44 CEE-plug with short entry bush splash-proof IP44 | 5-polig/5-poles, 16A, 400 V~, 6 h 5-polig/5-poles, 32 A, 400 V~, 6 h | | 9008221746005 4008223159860 | 5 |
| CEE-Stecker mit Phasenwender, kurze Einführungstülle, Spritzwasserschutz IP 44 CEE-plug with phase reverser with short entry bush splash-proof IP 44 | 5-polig/5-poles, 16A, 400 V~, 6 h 5-polig/5-poles, 32 A, 400 V~, 6 h | 1791.0000.4 1792.0000.7 | 4008224115438 4008224115445 | 5 |
| CEE-Kupplung mit Klappdeckel, kurze Einführungstülle Spritzwasserschutz IP 44 CEE-coupling with hinged lid with short entry bush splash-proof IP 44 | 5-polig/5-poles, 16A, 400 V~, 6 h 5-polig/5-poles, 32 A, 400 V~, 6 h | | 9008221823003 4008223160910 | 5 |
| CEE-Wandstecker Spritzwasserschutz IP 44 CEE-wall plug splash-proof IP 44 | 5-polig/5-poles, 16A, 400 V~, 6 h 5-polig/5-poles, 32 A, 400 V~, 6 h | | 4008224227735 4008224227742 | 5 |
| CEE-Winkelstecker Spritzwasserschutz IP 44 CEE-angled plug with short entry bush splash-proof IP 44 | 5-polig/5-poles, 16A, 400 V~, 6 h | 1080.0000.1 | 4008224567121 | 5 |
| CEE-Wandsteckdose mit Klappdeckel Spritzwasserschutz IP 44 CEE-wall socket with hinged lid splash-proof IP 44 | 5-polig/5-poles, 16A, 400 V~, 6 h 5-polig/5-poles, 32 A, 400 V~, 6 h | 1016.0000.2 1020.0000.5 | 4008223160187 4008223160002 | 5 |



| Beschreibung | Farbe | | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| CEE-Kombi-Wandsteckdose CEE-Steckdose Schutzkontakt- Steckdose mit Klappdeckel, 16 A, 250 V [∼] Spritzwasserschutz IP 44 CEE-combination wall socket CEE-socket and earthed socket 16A, 250 V ^{∼∼} , with hinged lid, splash-proof IP 44 | 5-polig/ <i>5-poles</i> , 16A, 400 V~, 6 h | 1004.0000.5 | 4008224367974 | 3 |
| CEE-Kombi-Wandsteckdose CEE-Steckdose Schutzkontakt-Steckdose mit Klappdeckel, mit Schalter für die Schutzkontaktsteckdose 16 A, 250 V~ Spritzwasserschutz IP 44 CEE-combination wall socket CEE-socket and earthed socket 16A, 250 V~ ~, with switch for earthed socket, with hinged lid, splash-proof IP 44 | 5-polig/ <i>5-poles</i> , 16A, 400 V~, 6 h | 1070.0000.0 | 4008224567145 | 1 |
| CEE-Adapterleitung Eingang: CEE-Stecker 16 A, 400 V~, 6 h Ausgang: Schutzkontakt-Kupplung 16 A, 250 V~ Leitung: H 07 RN-F 5G 1,5 mm², 80 cm lang, Spritzwasserschutz IP 44 CEE-adapter cable input: CEE-plug 5-pole 16A, 400V~, 6h output: grounding-type coupling 16A, 250 V~~ cable: H 07 RN-F 5G1.5 mm², 80 cm long splash-proof IP 44 | | 1475.0300.6 | 4008224472180 | 1 |
| CEE-Adapterleitung Eingang: CEE-Stecker 5-polig 16 A, 400 V~, 6 h, Ausgang: CEE-Kupplung 5-polig 32 A, 400 V~, 6 h, Leitung: HO7RN-F 5G 1,5 mm², 80 cm lang Spritzwasserschutz IP 44 CEE-adapter cable input: CEE-plug 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h output: CEE-coupling 5-pole 32 A, 400 V~, 6 h cable: H 07 RN-F 5G1.5 mm², 80 cm long, splash-proof IP 44 | | 1475.0400.7 | 4008224472197 | 1 |
| CEE-Kompaktverteiler Eingang: CEE-Stecker 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h; Ausgang: 1 x CEE-Steckdose 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h; 2 x Schutzkontakt-Steckdosen 16 A, 250 V~; Spritzwasserschutz IP 44 CEE-compact distributor box input: CEE-plug 5-pole, 16 A, 400 V~ output: 1 x CEE-socket 5-pole, 16 A, 400 V~ 2x earthed socket, 16 A, 250 V~ splash-proof IP 44 | | 1292.0000.2 | 4008224269711 | 1 |
| CEE-Kompaktverteiler Eingang: CEE-Stecker 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h; Ausgang: 1 x CEE-Steckdose 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h 2 x Schutzkontakt-Steckdosen 16 A, 250 V~ Leitung: H O7RN-F 5G 1,5 mm², 1,5 m Spritzwasserschutz IP 44 CEE-compact distributor box input: CEE-plug 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h output: 1 x CEE-socket 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h 2 x earthed socket sockets 16 A, 250 V~ cable: H O7RN-F 5G1.5 mm², 1,5 m splash-proof IP 44 | | 1292.0500.7 | 4008224472258 | 1 |
| CEE-Kompaktverteiler Eingang: CEE-Stecker 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h Ausgang: 3 x CEE-Steckdosen, 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h; Spritzwasserschutz IP 44 CEE-compact distributor box input: CEE-plug 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h output: 3 x CEE-sockets 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h splash-proof IP 44 | | 1292.0600.8 | 4008224472265 | 1 |

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------------------------------|----|
| CEE-Kunststoff-Mobilverteiler mit Tragegriff Eingang: CEE-Stecker 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h Ausgang: 2 x CEE-Steckdosen 5-polig, 16 A, 400 V~, 6 h 4 x Schutzkontakt-Steckdosen 16 A, 250 V~ Leitung: H07RN-F5G2,5 mm², 2 m Spritzwasserschutz IP 44 CEE-plastic mobile distributor box with carrying handle input: CEE-plug 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h output: 2 x CEE-sockets 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h 4 x earthed sockets 16 A, 250 V~ cable: H 07 RN-F 5G2.5 mm², 2 m splash-proof IP 44 | | 1289.0200.4 | 4008224472296 | 1 |
| CEE-Kunststoff-Mobilverteiler mit Absicherungen Eingang: CEE-Stecker 5-polig 32 A, 400 V~, 6 h; Ausgang: 1 x CEE-Steckdose 5-polig 16 A, 400 V~, 6 h; 1 CEE-Steckdose 5-polig 32 A, 400 V~, 6 h 4 x Schutzkontakt-Steckdosen, 16 A, 250 V~ Absicherung: 1 LSS 3p. C 16 A, 2 LSS 1p.C 16 A Leitung: H07RN-F5G 6mm², 2 m Spritzwasserschutz IP 44 CEE-plastic mobile distributor box with fuses input: CEE-plug 5-pole 32 A, 400 V~, 6 h output: 1 x CEE-socket 5-pole 32 A, 400 V~, 6 h 1 CEE-socket 5-pole 16 A, 400 V~, 6 h 4 x earthed sockets 16 A, 250 V~~ cable: H 07 RN-F 5G6 mm², 2 m Fuses: 1 MCB 3p. C 16A, 2 MCB 1p.C 16A splash-proof IP 44 | | 1289.0400.6 | 4008224472319 | 1 |
| CEE-Verlängerung, Spritzwasserschutz IP 44, Leitung: H05-VV-F 5G 1,5mm ² CEE-extension lead, splash-proof IP 44, cable: H05-VV-F 5G1,5mm ² | 10m, 5-polig/ 5-poles, 16A, 400 V~, 6 h 25m, 5-polig/ 5-poles, 16A, 400 V~, 6 h | | 4008224523769 4008224523752 | 1 |
| CEE-Verlängerung, Spritzwasserschutz IP 44, Leitung: H07-RN-F 5G 1,5mm ² CEE-extension lead, splash-proof IP 44, cable: H07-RN-F 5G1,5mm ² | 10m, 5-polig/ 5-poles, 16A, 400 V~, 6 h 25m, 5-polig/ 5-poles, 16A, 400 V~, 6 h | | 4008224472364 4008224472371 | 1 |
| CEE-Verlängerung, Spritzwasserschutz IP 44, Leitung: H07-RN-F 5G 4mm² CEE-extension lead, splash-proof IP 44, cable: H07-RN-F 5G4mm² | 10m, 5-polig/ 5-poles, 32 A, 400 V~, 6 h | 1446.0004.1 | 4008224567114 | 1 |



| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------|---------------|----|--|
| Caravan-Stecker mit kurzer Einführungstülle Spritzwasserschutz IP 44 Caravan-plug with short entry bush splash-proof IP 44, 3-pole | 3-polig/ <i>3-poles</i> , 16A, 250 V~, 6 h | 1725.0000.9 | 4008223162242 | 5 | |
| Caravan-Kupplung mit Klappdeckel und kurzer Einführungstülle Spritzwasserschutz IP 44 Caravan-coupling with hinged lid with short entry bush splash- proof IP 44 | 3-polig/ <i>3-poles</i> , 16A, 250 V~, 6 h | 1824.0000.3 | 4008223162167 | 5 | |
| Caravan-Wandstecker Spritzwasserschutz IP 44 Caravan-wall plug splash-proof IP 44 | 3-polig/ <i>3-poles</i> , 16A, 250 V~, 6 h | 1716.0000.1 | 4008224227728 | 5 | |
| Caravan-Wandsteckdose mit Klappdeckel Spritzwasserschutz IP 44 Caravan-wall socket with hinged lid splash-proof IP 44 | 3-polig/ <i>3-poles</i> , 16A, 250 V~, 6 h | 1032.0000.2 | 4008224227773 | 5 | |
| Caravan-Adapterleitung Eingang: Caravan-Stecker 3-polig, 16 A, 250 V~, 6 h, Ausgang: Schutzkontakt-Kupplung 16 A, 250 V~, Leitung: H 07 RN-F 3G 1,5 mm², 80 cm, Spritzwasserschutz IP 44 Caravan-adapter cable input: Caravan-plug 3-pole 16 A, 250 V~, 6 h output: grounding-type coupling 16 A, 250 V~ cable: H 07 RN-F 3G1.5 mm², 80 cm, splash-proof IP 44 | | 1475.0100.4 | 4008224472166 | 1 | |
| Caravan-Adapterleitung Eingang: Schutzkontakt-Stecker 16 A, 250 V~, Ausgang: Caravan-Kupplung 3-polig, 16 A, 250 V~, 6 h, Leitung: H 07 RN-F 3G 1,5 mm², 80 cm, Spritzwasserschutz IP 44 Caravan-adapter cable input: grounding-type plug 16 A, 250 V~ output: Caravan-coupling 3-pole, 16 A, 250 V~ 6 h cable: H 07 RN-F 3G1.5 mm², 80 cm, splash-proof IP 44 | | 1475.0200.5 | 4008224472173 | 1 | |















Steckvorrichtungen/Adapter *Plugs and sockets/Adaptors*





Adapter MULTIcontact Adaptors MULTIcontact

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| Schutzkontakt-Zwischenstecker MULTIcontact, mit beleuchtetem 1-poligen Schalter und erhöhtem Berührungsschutz, 3.600 W, 16 A, 250 V~ Grounding-type adapter MULTIcontact, with illuminated 1-pole switch and shutter, 3.600 W, 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white | 4701.1201.0 | 4008224517881 | 4 |
| Schutzkontakt-Zwischenstecker MULTIcontact mit elektronischem Dimmer und erhöhtem Berührungsschutz, für Glüh- und 230 V~ Halogen- sowie NV-Halogenlampen mit konventionellen Trafos, 40 - 300 VA, 230 V~, auswechselbare Feinsicherung T 1,25 A Grounding-type adapter MULTIcontact, with electronic dimmer for incandescent and 230 V-halogen as well as low voltage halogen lamps with conventional transformers, 40-300 VA, 230 V~, replaceable microfuse T 1,25 A, with shutter, | arktis-weiß/ arctic-white | 4701.2201.7 | 4008224517898 | 4 |
| Schutzkontakt-Zwischenstecker MULTIcontact SAFETRONIC® mit Geräteschutz-Überspannungsfilter (optische Ausfallanzeige) nach VDE 0675-6 mit erhöhtem Berührungsschutz, 3.600 W, 16 A, 230 V~ Grounding-type adapter MULTIcontact SAFETRONIC® with overvoltage filter (optical failure indication) according to VDE 0675-6 with shutter 3.600 W, 16 A, 230 V~ | arktis-weiß/ arctic-white anthrazit/ anthracite | 4702.0201.6 4702.0501.9 | 4008224517928 4008224517935 | 4 |







Adapter Adaptors











| Beschreibung | Farbe | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------|----------------|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| DUOversal®-Adapter Anschluss für 2 Europa- und 1 Schutzkontakt- | arktis-weiß/ | 1796.0200.1 | 4008224176545 | 10 |
| Stecker oder 4 Europa-Stecker in einer Schutzkontakt-Steckdose, mit erhöhtem Berührungsschutz, max. 16 A, 250 V~ DUOversal® adapter Connections for 2 Euro and 1 grounding-type plug or 4 Euro plugs in one earthed socket, with shutter, max. 16 A, 250 V~ | arctic-white schwarz/black | 1796.0500.4 | 4008224176552 | 10 |
| Europa- und Schutzkontakt-Adapter Anschluss für 2 Europa- und 1 Schutzkontakt-Stecker in einer Schutzkontakt-Steckdose, mit erhöhtem Berührungsschutz, max. 16 A, 250 V~ Euro and earthed plug adapter Connections for 2 Euro- and 1 grounding-type plug in 1 earthed socket, with shutter, max. 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black | 1776.0200.9 1776.0500.2 | | 10 |
| Euro-Adapter Anschluss für 2 Europa-Stecker in einer Schutzkontakt-Steckdose, mit erhöhtem Berührungsschutz, (auch für Mittenschutzkontakt-System geeignet), 2 x 2,5 A, 250 V~ Euro adapter Connections for 2 Euro plugs in one earthed socket (also suitable for Belgian/French central earth system) with shutter, 2 x 2.5 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black | 1741.0200.1 1741.0500.4 | 4008223955486 4008223955509 | 20 |
| Euro-Adapter Anschluss für 3 Europa-Stecker in einer Schutzkontakt-Steckdose, mit erhöhtem Berührungsschutz, (auch für Mittenschutzkontakt-System geeignet), 3 x 2,5 A, 250 V~ Euro adapter Connections for 3 Euro plugs in one earthed socket (also suitable for Belgian/French central earth system) with shutter, 2 x 2.5 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black | 4713.0200.3 4713.0500.6 | 4008224519618 4008224519649 | 10 |
| Euro-Adapter Anschluss für 3 Europa-Stecker in einer Schutzkontakt-Steckdose, extra flache Bauweise, (auch für Mittenschutzkontakt-System geeignet), 3 x 2,5 A, 250 V~ Euro adapter (flat design) Connections for 3 Euro plugs in one earthed socket (also suitable for Belgian/French central earth system) with shutter, 2 x 2.5 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black Farbsortiment/ colour assortment | 1749.0200.5 1749.0500.8 1749.0000.3 | 4008224413961 | 10 10 10 |



Reise-Stecker-Adapter Travel-Adaptors

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| TRAVEL-STAR® Reise-Stecker-Adapter für Euro- und Konturenstecker, mit praktischem Reisebeutel, konzipiert für den | arktis-weiß/ arctic-white | 1722.0101.8 | 4008223369412 | 5 |
| weltweiten Einsatz, 16 A, 250 V~ TRAVEL-STAR® Travel adapter For Euro and shaped plugs,. Designed for worldwide use, incl. practical traveller bag 16 A, 250 V~ | schwarz/black | 1722.0501.2 | 4008223058217 | 5 |
| TRAVEL-STAR® mit erhöhtem Berührungsschutz Reise-Stecker-Adapter für Euro- und Konturenstecker, mit praktischem Reisebeutel, konzipiert für den weltweiten Einsatz, 16 A, 250 V~ TRAVEL-STAR® with shutter Travel adapter For Euro and shaped plugs,. Designed for worldwide use, incl. practical traveller bag 16 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white | 1722.1701.1 | 4008224565714 | 5 |
| TRAVEL-STAR® PLUS Reise-Stecker-Adapter für Euro-, Konturen- und Schutzkontakt-Stecker mit 6 verschiedenen Stecksystemen | anthrazit/ anthracite | 1774.1501.0 | 4008224460941 | 3 |
| und erhöhtem Berührungsschutz, inkl. praktischem Reisebeutel, konzipiert für den weltweiten Einsatz, 16 A, 250 V~ TRAVEL-STAR® PLUS Travel adapter for Euro-, shaped- and grounding- type plugs, for 6 different plug systems for worldwide use, with shutter incl. practical traveller bag, 16 A, 250 V~ | Mittenschutz- kontakt/Central earth | 1783.1501.8 | 4008224524018 | 3 |
| Reise-Stecker-Adapter-Set je ein Stecker-Adapter für Nord- und Südamerika, Südeuropa und Commonwealth (altes britisches Stecksystem), 2-polig Travel adapter set one adapter each for North and South America, Southern Europe and the Commonwealth (only old british plug system), 2-pole | weiß/white | 1762.0108.1 | 4008222958327 | 10 |
| Reise-Stecker-Adapter für Südeuropa, 2-polig <i>Travel adapter</i> for Southern Europe, 2-pole | weiß/white | 1765.0108.0 | 4008223297715 | 10 |
| Reise-Stecker-Adapter für Nordamerika, 2-polig <i>Travel adapter</i> for north america, 2-pole | weiß/white | 1763.0108.4 | 4008224498821 | 10 |















Gongs & Funkgongs
Chimes & Wireless Chimes



Корр

Läutewerke Chimers

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------|---------------|----|
| Läutewerk Rechteck, Aufputz, Anschluss an Klingeltrafo 5-8 V ~, 1 A Chimer rectangle, surface mounted, connection to transformer 5-8V~, 1A | weiß/white | 2023.1702.5 | 4008224560719 | 5 |
| Läutewerk Flachschale, Aufputz, Anschluss an Klingeltrafo 5-8 V ~, 1 A Chimer surface mounted, connection to transformer 5-8V~, 1A | weiß-metallic/ white-metallic | 2022.1702.2 | 4008224560726 | 5 |





Mechanische Gongs

Mechanic chimes

| Doppelklang-Gong Quadrat , Anschluss an Klingeltrafo 8V~, 1A Double-tone chime square , connection to transformer 8V~, 1A | weiß/white | 2045.0202.1 | 4008224560610 | 1 | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-------------|---------------|---|--|
| Doppelklang-Gong Rechteck , Anschluss an Klingeltrafo 8V~, 1A Double-tone chime rectangle , connection to transformer 8V~, 1A | weiß/white | 2063.0202.7 | 4008224560627 | 1 | |





Elektronische Gongs *Electronic Chimes*

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|---------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | Zweiklang-Gong Quadrat, elektronisch erzeugte 2-fach Tonfolge Spannungsversorgung: Klingeltrafo, Batterie 2-tone chime square, electronically created 2- tone sequence, power supply: transformer, Battery | weiß/white | 2917.0202.7 | 4008224560634 | 1 |
| Ca. | Zweiklang-Gong Quadrat, elektronisch erzeugte 2-fach Tonfolge Spannungsversorgung: Klingeltrafo, Batterie 2-tone chime square, electronically created 2- tone sequence, power supply: transformer, Battery | silber/silver | 2917.2002.9 | 4008224560641 | 1 |
| | Mehrklang-Gong Rechteck, elektronisch erzeugte Westminster Tonfolge, Spannungsversorgung: Klingeltrafo, Batterie Multi tone chime rectangle, electronically created westminster sound, power supply: transformer, Battery | weiß/white | 2918.0202.0 | 4008224560658 | 1 |
| | Dreiklang-Gong Rechteck, EXTRA LAUT elektronisch erzeugte 3-fach Tonfolge Spannungsversorgung: Klingeltrafo, Batterie 3-tone chime rectangle, extra loud electronically created 3-tone sequence, power supply: transformer, Battery | weiß/white | 2006.1302.8 | 4008224560665 | 1 |
| | Exklusivklang-Gong Quadrat, elektronisch erzeugte Tonfolgen, 2 Töne zur Auswahl: 2-fach Tonfolge, Tonringer, Ruftonunterscheidung bei Einsatz von zwei Klingeltastern. Spannungsversorgung: Klingeltrafo, Batterie Exclusive tone door chime square, electronically created tone sequences sounds: 2-tone sequence, Tonringer, power supply: transformer, Battery | weiß/white | 2919.0202.3 | 4008224560672 | 1 |
| | Exklusivklang-Gong Quadrat, elektronisch erzeugte Tonfolgen, 2 Töne zur Auswahl: 3-fach Tonfolge, Westminster, Ruftonunterscheidung bei Einsatz von zwei Klingeltastern. Spannungsversorgung: Klingeltrafo, Batterie Exclusive tone door chime square, electronically created tone sequences sounds: 3-tone sequence, Westminster, power supply: transformer, Battery | weiß-blau/ white-blue | 2008.2102.9 | 4008224560689 | 1 |
| * · · · · · · · · · · · · · · · · · · | Melodien-Gong Quadrat, Elektronisch erzeugte Melodienfolgen. Spannungsversorgung: Klingeltrafo, Batterie Melody door chime square, electronically created melodies power supply: transformer, Battery | weiß/white | 2027.0102.4 | 4008224560702 | 1 |



Funk-Gongs Wireless Chimes

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|-------------|---------------|----|--|
| Funk-Gong 8 Melodien, Lautstärke ca. 80 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 100 m, Batteriebetrieb RF Bell 8 Melodies, volume approx. 80 dB(A), with RF push button, range of coverage: approx. 100 m, battery-operated | weiß/white | 2072.0102.4 | 4008224561211 | 1 | |
| Funk-Gong 8 Melodien, Lautstärke ca. 80 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 100 m, Batteriebetrieb RF Bell 8 Melodies, volume approx. 80 dB(A), with RF push button, range of coverage: approx. 100 m, battery-operated | silber/silver | 2072.2002.7 | 4008224561228 | 1 | |
| Funk-Gong 24 Melodien, Lautstärke ca. 60 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 80 m, Batteriebetrieb RF Bell 24 Melodies, volume approx. 60 dB(A), with RF push button, range of coverage: approx. 80 m, battery-operated | weiß-grau/ white-grey | 2073.0102.7 | 4008224561242 | 1 | |
| Funk-Gong 8 Melodien, Lautstärke ca. 80 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 75 m, Batteriebetrieb RF Bell 8 Melodies, volume approx. 80 dB(A), with RF push button, range of coverage: approx. 75 m, battery-operated | silber-grau/ silver-grey | 2079.2002.8 | 4008224563307 | 1 | |
| Funk-Steckergong 4 Melodien, Lautstärke ca. 60 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 80 m, Funk-Steckergong: 230 VAC Funk-Klingeltaster: Batteriebetrieb Adapter RF Bell 4 Melodies, volume approx. 60 dB(A), with RF push button, range of coverage: approx. 80 m, door chime: 230 VAC, RF push button: battery-operated | weiß/white | 2074.0102.0 | 4008224561266 | 1 | |
| Funk-Gong 8 Melodien, mit LED Lauflicht, Lautstärke ca. 80 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 100 m, Batteriebetrieb RF Bell 8 Melodies, with LED-light, volume approx. 80 dB(A), with RF push button, range of coverage: approx. 100 m, battery-operated | silber-anthrazit/ silver-anthracite | 2076.2002.9 | 4008224561655 | 1 | |
| Funk-Gong 8 Melodien, Lautstärke ca. 80 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 100 m, Batteriebetrieb RF Bell 8 Melodies, volume approx. 80 dB(A), with RF push button range of coverage: approx. 100 m, battery-operated | weiß/white | 2075.0102.3 | 4008224561273 | 1 | |

Gongs & Funkgongs Chimes & Wireless Chimes

Funk-Gongs Wireless Chimes





| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| Funk-Gong 8 Melodien, Lautstärke ca. 80 dB(A), inkl. Funk-Klingeltaster, Reichweite: ca. 100 m, Batteriebetrieb RF Bell 8 Melodies, volume approx. 80 dB(A), with RF push button, range of coverage: approx. 100 m, battery-operated | anthrazit/ anthracite | 2075.1502.4 | 4008224561280 | 1 |
| Funk-Klingeltaster, mit auswechselbarem Namensschild, LED-Anzeige, Reichweite: ca. 100 m. Passend zu: 2072.0102.4/2072.2002.7/2079.2002.8/2075.010 2.3/2075.1502.4/2076.0102.6 RF push button, with replaceable name tag, LED-Display, range of coverage: approx. 100 m. Compatible to: 2072.0102.4/2072.2002.7/2079.2002.8/2075.0 102.3/2075.1502.4/2076.0102.6 | weiß/white | 2078.0102.2 | 4008224561419 | 2 |



Klingelplatten
Doorbell plates



Klingelplatten Doorbell Plates

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|--------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|-------------|-------------------------------------------------|----------------|
| KLINGELTASTER Me formulation | Klingelplatte Kunststoff, Aufputz, mit auswechselbarem Namensschild, anreihbar Abmessung: 33x90x18mm Bell button plastic, surface mounted, with removable nameplate, dimension: 33x90x18mm | weiß/white arktis-weiß/ arctic-white braun/brown | 2052.0202.3 | 4008224560757 4008224560764 4008224560771 | 10 10 10 |
| KLINGELTASTER Mr. Securitarian | Klingelplatte Kunststoff, Aufputz, mit Beleuchtung, mit auswechselbarem Namensschild, anreihbar Abmessung: 33x90x18mm Bell button plastic, surface mounted, with removable nameplate and illumination, dimension: 33x90x18mm | weiß/white | 2054.0102.8 | 4008224560788 | 10 |
| · • • | Klingelplatte Quadrat 80 mm, Unterputz, mit Befestigungsmaterial Bell button quadrat 80 mm, in wall, with mounting material | edelstahl/ stainless steel | 2047.2002.9 | 4008224560818 | 1 |
| | Klingelplatte Euklid 100 x 68 mm, Unterputz, mit Befestigungsmaterial Bell button triangle 100 x 68 mm, in wall, with mounting material | edelstahl/ stainless steel | 2048.2002.2 | 4008224560825 | 1 |
| 000 | Klingelplatte Rund ø 75 mm, Unterputz, mit Befestigungsmaterial Bell button round ø 75 mm, in wall, with mounting material | edelstahl/ stainless steel | 2049.2002.5 | 4008224560849 | 1 |
| 0 0 0 | Klingelplatte Oval 80 x 50 mm, Unterputz, mit Befestigungsmaterial Bell button oval 80 x 50 mm, in wall, with mounting material | edelstahl/ stainless steel | 2077.2002.2 | 4008224561327 | 1 |
| • | Klingelplatte Rund ø 70 mm, Unterputz, mit Befestigungsmaterial Bell button round ø 70 mm, in wall, with mounting material | messing/brass | 2049.1402.2 | 4008224560856 | 1 |



Klingelplatten Doorbell Plates

| Beschreibung Farbe Description Color | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Description | ArtNr. EAN | BE |
| Klingelplatte Rund ø 70 mm, Unterputz, mit Befestigungsmaterial Bell button round ø 70 mm, in wall, with mounting material versilbert/brass- silvered | 4008224560863 | 1 |
| Klingelplatte Rechteck 100 x 36 mm, Unterputz, mit gravierbarem Namensschild, mit Befestigungsmaterial, 1-reihig Bell button rectangle 100 x 36 mm, in-wall, engraving nameplate, with mounting material, 1-row | 051.2002.2 4008224560894 | 1 |
| Klingelplatte Rechteck 100 x 65 mm, Unterputz, mit gravierbarem Namensschild, mit Befestigungsmaterial, 2-reihig Bell button rectangle 100 x 65 mm, in-wall, engraving nameplate, with mounting material, 2-row | 068.2002.4 4008224560900 | 1 |
| Klingeltaster Edelstahl (V2A), weiß/white tannengrün/ fir green 20 | 028.2002.0 4008224561051 028.0102.7 4008224561099 028.0802.4 4008224561136 028.0602.2 4008224561174 | 1 |
| Klingeltaster Edelstahl (V2A), mit Befestigungsmaterial Bell button quadrat 80 mm, weiß/white tannengrün/ fir green | 030.2002.7 4008224561068 030.0102.4 4008224561105 030.0802.1 4008224561143 030.0602.9 4008224561181 | 1 |
| Klingeltaster Edelstahl (V2A), mit Befestigungsmaterial Bell button quatro 100 mm, weiß/white tannengrün/ fir green | 031.2002.0 031.0102.7 031.0802.4 031.0802.4 031.0602.2 031.0602.2 031.0602.2 | 1 |
| Klingeltaster Edelstahl (V2A), mit Befestigungsmaterial Bell button triangle 100x70 mm, stainless steel (V4A), weiß/white tannengrün/ fir green | 029.2002.3 4008224561082 029.0102.0 4008224561129 029.0802.7 4008224561167 029.0602.5 4008224561204 | 1 |

Klingeltransformatoren Bell Transformers





| Beschreibung Description | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Klingeltransformator für Aufputz- und Verteilungseinbau, 230 V~/8 V~, 50 Hz, 1 A, Schutzklasse 2 Abmessung: 90x35x60mm Bell transformer for surface mount or DIN rail mounting, 230 V~/8 V~, 50 Hz, 1 A, protection class 2 dimension: 90x35x60mm | 2035.0402.2 | 4008224560733 | 3 |
| Klingeltransformator für Aufputz- und Verteilungseinbau, 230 V~ /12 V~, 50 Hz, 1,5 A, Schutzklasse 2 Abmessung: 90x35x60mm Bell transformer for surface mount or DIN rail mounting, 230 V~/12 V~, 50 Hz, 1,5 A, protection class 2 dimension: 90x35x60mm | 2071.0402.4 | 4008224560740 | 2 |

Gong-Zubehör *Accessories for Chimes*







| Klingelausschalter Kunststoff, Aufputz, mit Schiebekontakt Abmessung: 44x35x15mm Door chime switch off button plastic, on wall, dimension: 44x35x15mm | 2055.0208.2 | 4008224560795 | 10 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Soffittenlampe, 15 V~, 1,2 W zur Beleuchtung der Klingelplatte 2054. 2 Stück in SB-Verpackung Soffitten lamp , 15 V~, 1,2 W for illuminating of bell buttons 2054. 2 pcs in DIY gift boxes | 2057.0002.6 | 4008224560801 | 10 |



Leitungen *Cable*



Welche Leitung für welchen Einsatz? Which Cable to Use?

- Gelb: Leitungen für feste Verlegung
- Blau: Leitungen für flexible Leitung
- Rot: Gummileitungen
- Grün: sonstige Leitungen
- Yellow: cables for fix installation
- Blue: cables for flexible wires
- Red: rubber cables
- Green: other cables



Niedervoltleitung: Wärmebeständig bis 105°C. z.B. Anschluss von Halogenleuchten, z. B. Li2GYW

Low voltage cable:

heat resistant up to 105°C e.g. for the connection of halogen luminaries e.g. Li2GYW



Aderleitung: In Rohren, Schaltanlagen und Verteilern. Farbe grün/gelb grundsätzlich als Schutzleiter z. B. H07VU Nennspannung: 450/750 V Plastic-insulated cable: in tubes, switchgears and distributors. Colour: green/yellow, generally as protective earth e.g. H07VU • rated voltage 450/750V



Herdanschlussleitung:

Geeignet für Herde mit 3x16A Absicherung, Nicht für die Verwendung im Freien! z. B. H05 VV-F 5G2, 5 mm² • Nennspannung: 300/500 V Range connection cable:

suitable for stoves with 3x16A fuse protection. Not for open air use! E.g. H05 VV-F5G2, 5mm², rated voltage: 300/500V



Klingelleitung: In trockenen und feuchten Räumen, für feste Verlegung auf und unter Putz, z.B. Klingel, Gong, Türsprechanlagen, z. B. YR • Nennspannung: max. 100 V

Bell cables:

in dry or humid locations for fix installation surface mount or recessed, E.g. bell, chime, intercom systems, e.g. YR • rated voltage: max 100V



Mantelleitung:

In trockenen und feuchten Räumen sowie im Freien, Auf-, In- oder Unterputz, z. B. NYM • Nennspannung: 300/500 V **Building cables:**

in dry or humid locations and in open air. Surface mount, flush mount or recessed., e.g. NYM • rated voltage: 300/500V



Gummileitung – leichte Ausführung: In trockenen und feuchten Räumen bei mittlerer mechanischer Beanspruchung, für Elektrogeräte, z.B. Staubsauger, Hecken-schere, Bohrmaschine usw., Bedingt im Freien verwendbar z.B. HOSRR-F • Nennspannung: 300/500 V Rubber cable light version: In dry and hu-mid locations with medium sized mechani-cal load for electrical equipment e.g. vacuum cleaners, hedge clippers, drills and so on. In open air suitable to a limited extend only e.g. HOSRR-F • rated voltage 300/500V



Telefonleitung: In trockenen Räumen, Auf-, In- oder Unterputz, zur Montage von Telefonanlagen, z. B. I-J (St) J • Nennspannung: max 100V

Telephone lines:

in dry locations, surface mount, flush mount or recessed for the installation of telephone systems, e.g. I-J (St)J • rated voltage: max 100V



Erdkabel:

In trockenen und feuchten Räumen sowie im Freien, im Erdreich (mind.0, 8m unter Oberfläche) und im Wasser. z. B. NYY Nennspannung: 600/1000V Earth cable:

in dry or humid locations in open air and in the earth (min. 0, 8m under surface) and in water e.g. NYY • rated voltage:



Gummileitung – schwere Ausführung: In trockenen und feuchten Räumen sowie im Freien bei mittlerer mechanischer Beanspruchung • Nennspannung: 450/750 V

Rubber cable - heavy version: in dry and humid locations and in open air with medium sized mechanical load, also for fixed installation e.g. H07RN-F • rated voltage 450/750V



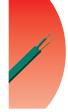
Datenleitung: Doppelt geschirmtes Datenkabel zur Übertragung digitaler und analoger Signale. Die Leitung ist konzipiert zur festen Verlegung und dient zum Anschluss von Netzwerkdosen im Innenbereich, z. B. CAT6

Data line: double protected data line for the transmission of digital and analog signals. The line is designed for the firm installation of connection boxes for interior use e.g. CAT6



Stegleitung: In trockenen Räumen, in oder unter Putz, z. B. NYIF • Nennspannung: 230/400V Flat-webbed cable:

in dry locations flush mount or recessed e.g. NYIF • rated voltage: 230/400V



Illuminationsleitung:Bei mittlerer mechanischer Beanspruchung in trockenen und feuchten Räumen sowie im Freien, z.B. für Lichterketten • Nennspannung: 300/500V Illumination cable:

for medium sized mechanical load in dry , and humid locations or in open air e.g. for fairy lights e.g. H05RNH2-F • rated voltage: 300/500V



Koaxialleitung:

Für TV-und RF-Einzel-und Gemeinschaftsanlagen, SAT-Anlagen und Breitbandkabel.

Coaxial cable:

for TV and broadcasting stand-alone and party-lines, SAT-receivers and broad band cable.



Leichte PVC Schlauchleitung: In trockenen Räumen bei geringer mechanischer Beanspruchung, für leichte Elektrogeräte, z.B. Küchengeräte, Büromaschinen usw, Nicht für die Verwendung im Freien z. B. H03VV-F 3x0, 75 mm² • Nennspannung: 300/300 V

Light PVC-insulated cable: in dry locations with low mechanical load for small electrical equipment e.g. kitchen-ware, office equipment and so on. Not for use in open air. • rated voltage: 300/300 anical load for



Lautsprecherleitung: Für Audioanlagen, Angaben des Lautsprecherherstellers beachten. Nicht für die Verwendung im Freien!

Loudspeaker cable: for audio sets. Follow instructions of the manufacturer of the loudspeaker.

Not for open air use.

Polyurethan-Schlauchleitung:

In trockenen und feuchten Räumen sowie im Freien bei rauhem Einsatz, extrem flammwidrig, z. B. HO7BQ • Nennspannung: 450/750 V

Flexible polyurethane cable: in dry or in humid locations and in open air four rough handling, extremely flame resistant e.g. H07BQ • rated voltage:

450/750V



Mittlere PVC Schlauchleitung: In trockenen Räumen bei mittlerer mechanischer Beanspruchung, für Elektrogeräte, z.B. Waschmaschinen, Schleudern, Kühlschränken usw. Nicht für die Verwendung im Freien • Nennspan-nung: 300/500 V Medium PVC-insulated cable:

Mealum PV.—Insulatea caple: in dry locations with medium sized mechanical load, for electrical equipment e.g. washing machines, spin dryers, refri-gerators and so on. Not for open air use rated voltage: 300/500V



Zwillingsleitung: In trockenen Räumen bei sehr geringer mechanischer Beanspruchung, für Lautsprecher, Modellbau etc., Nicht für die Verwendung im Freien! z. B. A03VH-H • Nennspannung:

Twin-cables: in dry locations with lowmechanical load, for loudspeakers, model making and so on. Not for use in open air! E.g. A03VH-H. Rated voltage 42V



Silikon-Schlauchleitung: In trockenen und feuchten Räumen sowie im Freien bei mittlerer mechanischer Beanspruchung, extrem wärmebeständig, 180-200°, z.B. Saunen, Solarien usw. z. B. SIHF-J • Nennspannung: 300/500V

Flexible silicone cable: for dry or hu-mid locations or in open air with medium sized mechanical load, extremely heat resistant 180-200°C e.g. saunas, solaria



Leitungen für feste Verlegung Wires for Fixed Installation

| Beschreibung Description | Länge Length | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------|
| Stegleitung NYIFY-J 3 x 1,5 mm², 3-adrig, Flat-webbed cable NYIFY-J 3 x 1,5 mm², 3-core | 10 m 25 m | 1506.1000.3 1506.2500.5 | | 1 1 |
| Stegleitung NYIFY-J 5 x 1,5 mm², 5-adrig Flat-webbed cable NYIFY-J 5 x 1,5 mm², 5-core | 10 m | 1571.1004.3 | 4008223904194 | 1 |
| Mantel(Feuchtraum)leitung NYM-J 3 x 1,5 mm², 3-adrig Sheated cable NYM 3 x 1,5 mm², 3-core | 5 m 10 m 25 m 50 m 500 m | 1508.0584.9 1508.1084.1 1508.2500.1 1508.5084.9 1508.0000.2 | 9008221508108 4008221508257 9008221508580 | 1 1 1 1 500 |
| Mantel(Feuchtraum)leitung NYM-J 3 x 2,5 mm², 3-adrig Sheated cable NYM 3 x 2,5 mm², 3-core | 5 m 10 m 25 m 500 m | 1531.0584.1 1531.1084.3 1531.2500.3 1531.0084.6 | 4008221531255 | |
| Mantel(Feuchtraum)leitung NYM-J 4 x 1,5 mm², 4-adrig Sheated cable NYM 4 x 1,5 mm², 4-core | 10 m 25 m | | 9008221509105 4008221509254 | 1 1 |
| Mantel(Feuchtraum)leitung NYM-J 5 x 1,5 mm², 5-adrig Sheated cable NYM 5 x 1,5 mm², 5-core | 5 m 10 m 25 m 50 m 500 m | 1530.0584.8 1530.1084.0 1530.2500.0 1530.5084.8 1530.0000.1 | 9008221530109 4008221530258 9008221530581 | 1 |
| Mantel(Feuchtraum)leitung NYM-J 5 x 2,5 mm², 5-adrig Sheated cable NYM 5 x 2,5 mm², 5-core | 5 m 10 m 25 m 50 m 300 m | 1532.0584.4 1532.1084.6 1532.2500.6 1532.5084.4 1532.0000.7 | 9008221532103 4008221532252 9008221532585 | 1 1 |



| Beschreibung Description | Länge Length | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------|------------------------------------------------------------------|-----|
| Mantel(Feuchtraum)leitung NYM-J 5 x 6 mm², 5-adrig Sheated cable NYM 5 x 6 mm², 5-core | 100 m | 1594.9900.1 | 4008224452908 | 100 |
| Mantel(Feuchtraum)leitung NYM-J 5 x 10 mm², 5-adrig Sheated cable NYM 5 x 10 mm², 5-core | 100 m | 1595.9900.4 | 4008224452915 | 100 |
| Energie(Erd)Kabel NYY-J 3 x 1,5 mm², 3-adrig Underground cable NYY-J 3 x 1,5 mm², 3-core | 10 m 25 m 50 m 250 m | 1533.2500.9 1533.5084.7 | 4008222390530 4008221533259 9008221533841 9008221533599 | 1 |
| Energie(Erd)Kabel NYY-J 5 x 1,5 mm², 5-adrig Underground cable NYY-J 5 x 1,5 mm², 5-core | 10 m 25 m 50 m 250 m | 1574.2504.4 1574.5004.0 | 4008223738522 4008223738454 4008223911772 4008224452922 | 1 |
| Energie(Erd)Kabel NYY-J 5 x 4 mm², 5-adrig Underground cable NYY-J 5 x 4 mm², 5-core | 100 m | 1677.9900.5 | 4008224488334 | 100 |
| Aderleitung H07V-U 1 x 1,5 mm², eindrähtig, Single core H07V-U 1 x 1,5 mm², single-wire,brown | 25 m braun 25 m blau 25 m schwarz | 1545.2500.6 | 4008221544255 4008221545252 4008221546259 | 1 |



| Beschreibung Description | Länge Length | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------|
| Kunststoff-Zwillingsleitung 2 x 0,75 mm², weiß Plastic-insulated twin-cable 2 x 0,75 mm², white | 10 m 25 m 200 m | 1513.1084.7 1513.2500.7 1513.9900.0 | 4008221513251 | 1 1 200 |
| Kunststoff-Zwillingsleitung 2 x 0,75 mm², braun Plastic-insulated twin-cable 2 x 0,75 mm², brown | 10 m 25 m 200 m | 1529.2500.6 | 9008221529103 4008221529252 9008221529851 | |
| Kunststoff-Zwillingsleitung 2 x 0,75 mm², schwarz Plastic-insulated twin-cable 2 x 0,75 mm², black | 10 m 25 m 200 m | 1534.2500.2 | 9008221534107 4008221534256 9008221534855 | |
| Leichte Schlauchleitung, flache Ausführung H 03 VV-H2F 2 x 0,75 mm², 2-adrig, weiß Light plastic insulated cable, H 03 VV-H2F 2 x 0,75 mm², 2-core, white | 200 m | 1680.9985.4 | 9008221680996 | 200 |
| Leichte Schlauchleitung, flache Ausführung H 03 VV-H2F 2 x 0,75 mm², 2-adrig, schwarz Light plastic insulated cable, H 03 VV-H2F 2 x 0,75 mm², 2-core, black | 200 m | 1681.9985.7 | 9008221681993 | 200 |
| Leichte Schlauchleitung H 03 VV-F 2 x 0,75 mm², 2-adrig, weiß Light plastic insulated cable, H 03 VV-F 2 x 0,75 mm², 2-core, white | 10 m | 1515.2500.3 | 9008221515106 | 1 |
| Leichte Schlauchleitung H 03 VV-F 2 x 0,75 mm², 2-adrig, schwarz Light plastic insulated cable, H 03 VV-F 2 x 0,75 mm², 2-core, black | 5 m 10 m 150 m | | | |
| Leichte Schlauchleitung H 03 VV-F 2 x 0,75 mm², 2-adrig, Light plastic insulated cable, H 03 VV-F 2 x 0,75 mm², 2-core, gold | 200 m gold 150 m braun | 1500.9900.0 1535.9985.7 | | 1 |



| Beschreibung Description | Länge Length | ArtNr. | EAN | BE |
|------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-------------|---------------|-----|
| | | | | |
| Leichte Schlauchleitung H 03 VV-F 3 x 0,75 mm², 3-adrig, weiß | 5 m | 1516.0584.4 | 9008221516059 | 1 |
| Light plastic insulated cable, H 03 VV-F 3 x 0,75 mm², 3-core, white | 10 m | 1516.1084.6 | 9008221516103 | 1 |
| | 25 m | 1516.2500.6 | 4008221516252 | 1 |
| | 150 m | 1516.9985.8 | 9008221516851 | 150 |
| | | | | |
| Leichte Schlauchleitung H 03 VV-F 3 x 0,75 mm², 3-adrig, schwarz | 5 m | 1523.0584.6 | 9008221523057 | 1 |
| Light plastic insulated cable, H 03 VV-F 3 x 0,75 mm² , 3-core, black | 10 m | | 9008221523101 | 1 |
| | 25 m | | 4008221523250 | 1 1 |
| | 150 m | 1523.9985.0 | 9008221523859 | 150 |
| Leichte Schlauchleitung H 03 VV-F 3 x 0,75 mm², 3-adrig, | 150 m braun | 1536.9985.0 | 9008221536859 | 150 |
| Light plastic insulated cable, H 03 VV-F 3 x 0,75 mm² , 3-core, brown | 150 m gold | 1528.9985.5 | 9008221528854 | 150 |
| | 100 m silber | 1516.8800.1 | 4008224540827 | 100 |
| | 100 m | 1523.8800.3 | 4008224540834 | 100 |
| | transparent | | | |



| Beschreibung Description | Länge Length | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Mittlere Schlauchleitung H 05 VV-F 3G 1 mm², 3-adrig, weiß Medium plastic insulated cable, H 05 VV-F 3 x 1 mm², 3-core, white | 5 m 10 m 25 m 100 m | | | 1 |
| Mittlere Schlauchleitung H 05 VV-F 3G 1 mm², 3-adrig, Medium plastic insulated cable, H 05 VV-F 3 x 1 mm², 3-core, black | 5 m schwarz 10 m schwarz 25 m schwarz 100 m schwarz 100 m braun | 1524.1084.1 1524.2500.1 1524.9985.3 | 9008221524054 9008221524108 4008221524257 9008221524993 9008221583990 | 1 1 100 |
| Mittlere Schlauchleitung H 05 VV-F 3G 1,5 mm², 3-adrig, weiß Medium plastic insulated cable, H 05 VV-F 3 x 1,5 mm², 3-core | 5 m 10 m 25 m 80 m | 1518.1084.2 1518.2500.2 | 9008221518053 9008221518107 4008221518256 9008221518855 | 1 |
| Mittlere Schlauchleitung H 05 VV-F 3G 1,5 mm², 3-adrig Medium plastic insulated cable, H 05 VV-F 3 x 1,5 mm², 3-core, black | 5 m schwarz 10 m schwarz 25 m schwarz 100 m schwarz 100 m braun 100 m transparent | 1537.2500.1 1537.9900.4 1603.9900.6 | 4008221537103 4008221537257 4008224334365 | 1 1 100 100 |
| Leichte Schlauchleitung H 03 VV-F 4 x 0,75 mm², 4-adrig, weiß Light plastic insulated cable, H 03 VV-F 4 x 0,75 mm², 4-core, white | 100 m | 1655.9900.7 | 4008224536615 | 100 |
| Mittlere Schlauchleitung H 05 VV-F 5G 1,5 mm², 5-adrig, weiß Medium plastic insulated cable, H 05 VV-F 5 x 1,5 mm², 5-core, white | 5 m 10 m | | 4008222390615 4008222390790 | 1 |
| Herdanschlussleitung H 05 VV-F 5G 2,5 mm², 5-adrig, weiß Oven connection cable, H 05 VV-F 5G 2,5mm², 5-core, white | 2 m 5 m 50 m | 1560.0504.7 | 4008221560026 4008222391032 9008221560502 | 1 |



| Beschreibung | Länge | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|----------------------------|------------------------------------------------------------------|-----|
| Description | Length | ArtNr. | EAN | BE |
| Gummi-Schlauchleitung H 05 RR-F 3 G1,5 mm², 3-adrig, schwarz Flexible rubber cable, H 05 RR-F 3G1,5mm², 3-core, black | 100 m | 1541.9900.7 | 4008224336819 | 100 |
| Gummi-Schlauchleitung H 05 RR-F 5G 1,5 mm², 5-adrig, schwarz Flexible rubber cable, H 05 RR-F 5G1,5mm², 5-core, black | 30 m | 1593.3085.6 | 9008221593302 | 30 |
| Gummi-Schlauchleitung H 07 RN-F 3G 1,5 mm², 3-adrig, schwarz Flexible rubber cable, H 07 RN-F 3G1,5mm², 3-core, black | 10 m 25 m | 1527.1000.8 1527.2500.0 | 4008221527050 4008221527104 4008221527258 4008224337373 | 1 |
| Gummi-Schlauchleitung H 07 RN-F 3G 2,5 mm², 3-adrig, schwarz Flexible rubber cable, H 07 RN-F 3G2,5mm², 3-core, black | 50 m | 1649.5000.1 | 4008224540735 | 50 |
| Gummi-Schlauchleitung H 07 RN-F 5G 1,5 mm², 5-adrig, schwarz Flexible rubber cable, H 07 RN-F 5G1,5mm², 5-core, black | 50 m | 1561.5000.2 | 4008224452946 | 50 |
| Gummi-Schlauchleitung H 07 RN-F 5G 2,5 mm², 5-adrig, schwarz Flexible rubber cable, H 07 RN-F 5G2,5mm², 5-core, black | 40 m | 1573.5000.9 | 4008224452953 | 40 |
| Polyurethan-Schlauchleitung H 07 BQ-F 3G 1,5 mm², 3-adrig, orange Flexible polyurethane cable, H 07 BQ-F 3G1,5 mm², 3-core, orange | 100 m | 1604.5000.2 | 4008224452977 | 50 |



Leitungen für Schwachstrom Wires for Low Current

| Beschreibung Description | Länge Length | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------|-------------------------------------------------|-----|
| Niedervoltleitung 2 x 2,5 mm², 2-adrig, schwarz Low voltage cable, 2x2,5 mm², 2-core, black | 100 m | 1696.8800.6 | 4008224540803 | 100 |
| Silikonschlauchleitung SIHF-J 3G 1,5mm², 3-adrig, rotbraun Flexible silicone cable, SIHF-J 3G1,5 mm², 3-core, brown | 50 m | 1606.9900.5 | 4008224452984 | 50 |
| Silikon-Zwillingsschlauchleitung SIF2W 2 x 2,5 mm², 2-adrig, rotbraun Flexible silicone twin-cable, SIF2W 2x2,5 mm², 2-core, brown | 100 m | 1607.9900.8 | 4008224453004 | 100 |
| Spannseil für Halogenleuchten 1 x 4 mm², transparent Tension line for halogen lights 1 x 4 mm², transparent | 200 m | 1673.9900.3 | 4008224474467 | 200 |
| Lautsprecherleitung FL 2 x 0,75 mm², 2-adrig, transparent Speaker wire, FL 2 x 0,75 mm², 2-core, transparent | 200 m | 1619.9900.5 | 4008224337021 | 200 |
| Lautsprecherleitung FL 2 x 1,5 mm², 2-adrig, Speaker wire, FL 2 x 1,5 mm², 2-core, transparent | 200 m transpa. 200 m weiß 200 m schwarz | 1620.7700.3 | 9008221620855 4008224536592 4008224536585 | 200 |
| Lautsprecherleitung FL 2 x 2,5 mm², 2-adrig, transparent Speaker wire FL 2 x 2,5 mm², 2-core, transparent | 100 m | 1621.9900.2 | 4008224337007 | 100 |

Leitungen für Schwachstrom Wires for Low Current

| Beschreibung Description | Länge Length | ArtNr. | EAN | BE |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------------|------------------------------------------------------------------|--------|
| Lautsprecherleitung FL 2 x 4 mm², 2-adrig, transparent Speaker wire FL 2 x 4 mm², 2-core, transparent | 100 m | 1622.5085.7 | 9008221622507 | 100 |
| Lautsprecherleitung FL 2 x 6 mm², 2-adrig, transparent Speaker wire FL 2 x 6 mm², 2-core, transparent | 100 m | 1618.9900.2 | 4008224336987 | 100 |
| Klingel-Stegleitung J-FY 2 x 0,6 mm², 2-adrig, weiß Flat-webbed bell wire J-FY 2 x 0,6 mm², 2-core, white | 10 m 25 m | | 4008223739512 4008221555251 | 1 1 |
| Klingelleitung YR 2 x 0,6 mm², 2-adrig, farbig sortiert Bell wire YR 2 x 0,6mm², 2-core, coloured assorted | 10 m 25 m | | 4008221502101 4008221502200 | |
| Klingelleitung YR 4 x 0,8 mm², 4-adrig, weiß Bell wire YR 4 x 0,8mm², 2-core, white | 10 m 25 m 100 m | 1575.2504.7 | 4008223738379 4008223737877 4008224336833 | 1 |
| Klingelleitung YR 6 x 0,8 mm², 6-adrig, weiß Bell wire YR 6 x 0,8mm², 2-core, white | 100 m | 1575.9900.2 | 4008224336826 | 100 |
| HF-Koaxialkabel 75 Ohm, 1-adrig, Dämpfung > 75 dB, weiß Coaxial-cable 75 Ohm, 1-core, attenuation > 75 dB, white | 25 m | 1627.2504.5 1627.5004.1 | 4008224025751 4008224025744 4008224025737 4008224336789 | 1 1 |



Leitungen für Schwachstrom Wires for Low Current

| Coaxial-cable 75 Ohm, 1-core, attenuation > 90 dB, white 50 m 1674.5004.7 HF-Koaxial - Erdkabel 75 Ohm, 1-adrig, Dämpfung > 75 dB, weiß Coaxial earth cable 75 Ohm, 1-core, attenuation > 75 dB, white Telefonleitung I-Y(ST)Y 2 x 2 x 0,6 mm², grau 10 m 1653.1004.4 Telephone cable I-Y(ST)Y 2 x 2 0,6 mm², gray 25 m 1653.2504.6 | 4008224511742 4008224511759 9008221674858 4008224511797 4008224540780 | 1 10 100 500 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Telefonleitung I-Y(ST)Y 2 x 2 x 0,6 mm², grau 10 m 1653.1004.4 Telephone cable I-Y(ST)Y 2 x 2 0,6 mm², grey 25 m 1653.2504.6 | 4008224199438 | 100 |
| Telephone cable I-Y(ST)Y 2 x 2 0,6 mm² , grey 25 m 1653.2504.6 | | |
| | 4008224199421 4008224336857 | . 1 |
| Telefonleitung I-Y(ST)Y 4 x 2 x 0,6 mm², grau Telephone cable I-Y(ST)Y 4 x 2 0,6 mm², grey 100 m 1658.9900.6 | 4008224337601 | . 100 |
| Telefonleitung I-Y(ST)Y 6 x 2 x 0,6 mm², grau Telephone cable I-Y(ST)Y 6 x 2 0,6 mm², grey 100 m 1657.9900.3 | 4008224337052 | 100 |
| Datenkabel CAT5 4 x 2 x 0,6 mm², für feste Verlegung, analoge und digitale Signale bis zu 200 MHz, grau Patch cable CAT5 4x2x0,6 mm², for fixed laying, analog and digital signals up to 200 MHz, grey | 4008224540865 | 100 |
| Datenkabel CAT6 4 x 2 x 0,6 mm², für feste Verlegung, analoge und digitale Signale bis zu 500 MHz, grau Patch cable CAT6 4x2x0,6 mm², for fixed laying, analog and digital signals up to 500 MHz, grey | 4008224540889 | 100 |



Werkzeuge/Zubehör Tools/Accessories





Circuit Alert™

Alle Werkzeuge...

- · sind hochwertig und solide verarbeitet
- bestehen aus hochwertigen Materialien
- haben ein aufsteckbares Sensor-Modul und erhöhen damit die Sicherheit bei Elektroarbeiten durch das im Griff aufgesteckte Sensor-Modul

Das Sensor-Modul...

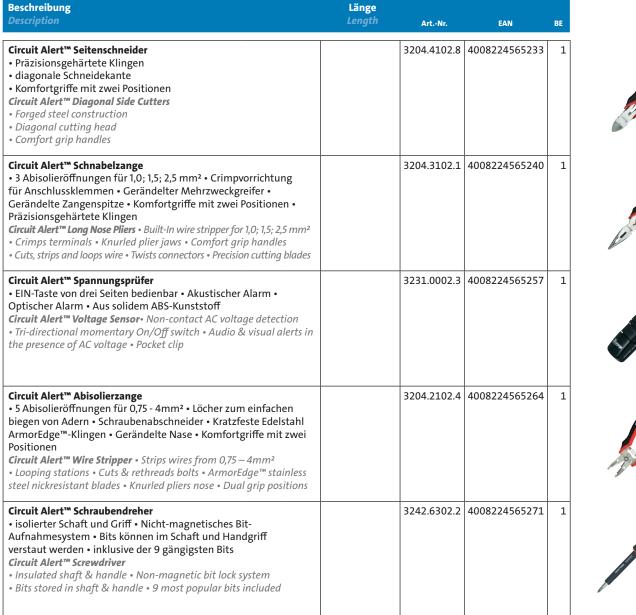
- ist auch als Einzelgerät einsetzbar
- arbeitet berührungslos
- mit Spannungserkennung, optischem und akustischem Signal

All tools...

- · are solid processed an high quality
- are made up of high quality materials
- have a snap-in sensor module that increases safety while working on electrical installations

The sensor module...

- can be used stand alone
- works contactless
- detects live wires, with visual and audible signal













Mess-/Prüfgeräte

| Mess-/ Pluigela | 1 |
|-----------------|---|
| Testers/Meters | |

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|---------------|----|
| | Holz- und Metalldetektor Lokalisiert Holzbalken und Metall unter Platten bis zu einer Dicke von 19 mm. Optische und akustische Signalisierung Audible Stud Seeker Locates wood or metal studs and joists drywall, plywood, paneling and flooring up to 19 mm. Visible and audible indicators | | 3238.0102.5 | 4008224538121 | 5 |
| Norm | Metall- und Leitungssuchgerät - Metalle auffinden - Spannungsführende Leitungen auffinden - Batterie: 9 V Block (nicht enthalten) Metall- and voltagedetector - to find metal parts - to find AC-voltage carrying parts - battery: 9 V (not included) | | 3238.0009.3 | 4008223966406 | 5 |
| | Spannungsdetektor Detektiert berührungslos spannungsführende Leitungen von 12 V - 600 V Optische und Akustische Signalisierung Einstellbare Sensibilität Live Wire Adjustable sensitivity detects the presence of voltage from 12-600 V Visible and audible indicators Adjustable sensing levels | | 3242.0602.3 | 4008224529044 | 5 |
| | Spannungstester 2-polig zeigt vorhandene Gleich-/ Wechselspannung an, Anzeigebereiche: 120 V, 240 V, 440 V(AC) Polaritätsanzeige Voltage tester 2-pole Tests AC/ DC Voltage at 120 V, 240 V, 440 V(AC) Test for polarity | | 3242.0302.0 | 4008224529013 | 5 |
| | Spannungs- und Durchgangstester Zeigt vorhandene Gleich-/ Wechselspannung von 6 V bis 400 V an Polaritätsanzeige, Durchgangsprüfung Voltage and Continuity tester Tests AC/DC Voltage from 6 - 400 V LED's indicate polarity, Continuity test | | 3242.0402.1 | 4008224529020 | 5 |
| | Kompaktes Taschendigitalmultimeter PAN 20B • Digitalanzeige 1999, 12 mm hoch • Diodentest • Batterietest 1,5 V und 9 V • Rechteckgenerator 50 Hz • Überlastwarnung • Inklusive Prüfkabel und Batterie 12 V (A23) • CAT II 250 V Abmessungen: 95 x 52 x 26 mm/Gewicht: 100 g Messbereiche (Genauigkeit): Gleichspannung 0,1 mV – 250 V ± (1,5 - 2,5% + 2 Digits) Wechselspannung 100 mV – 250 V ± (1,5 - 2,5% + 2 Digits) Gleichstrom 1 μA – 200 mA ± (1,5% + 10 Digits) Widerstand 0,1 Ω - 2000 k Ω ± (1,5% + 5 Digits) Compact Pocket Multimeter PAN 20B, G 3 ½ digit LCD display, 10mm in height, max. value 1999 G Measuring rate 2.5/sec G Negative polarity display, "G Overload indication "1" G Battery indicator when the battery icon appears: Change the battery, 12 V type A23 G DC voltage measurement from 0.1 mV to 250 V G AC voltage measurement from 100 mV to 250 V G DC current measurement from 1 μA to 200 mA G Resistance measurement from 0.1 to 2000 k H H G Diode test G Battery tester 1.5 V and 9 V G Square wave signal generator approx. 50 Hz G Corresponds to EN 61010, CAT II 250 V Power supply Battery 12 V type A23 Fuse F 200 mA H 250V, 5 x 20 mm Operating temperature 0 ° to 40 ° at 75% relative humidity Operating altitude For Indoor use max. upto 2000 m above sea level Dimensions: W x L x H = 95 x 52 x 26 mm Weight: approx. 100 g with battery 1 built in fuse, 0.2 A quick acting 5 x 20 mm 250 V | | 1964.0202.0 | 4008224582711 | 5 |

Mess-/Prüfgeräte Testers/Meters

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kompaktes Digitalmultimeter PAN 33D • Beleuchtbare Digitalanzeige 1999, 12 mm hoch • Data Hold • Diodentest • Akustischer Durchgangsprüfer • 10 A – Bereich gesichert • Rechteckgenerator 50 Hz • Inklusive Holster, Prüfkabel und Batterie 9 V (6F22) • CAT II 250 V Abmessungen: $130x 73,5 \times 35$ mm/Gewicht: 156 g Messbereiche (Genauigkeit): Gleichspannung 0.1 mV – $250 \text{ V} \pm (0.5 \cdot 0.8\% \pm 2)$ bigits) Wechselspannung $100 \text{ mV} - 250 \text{ V} \pm (1,2\% \pm 2)$ bigits) Gleichstrom $1 \mu A - 10 \text{ A} \pm (1 - 2\% \pm 5)$ Bigits) Widerstand $0.1 \Omega - 200 \text{ M}\Omega \pm (0.8 - 5\% \pm 2 \cdot 10)$ bigits) Durchgangsprüfer < 70Ω Compact digital Multimeter PAN $33D 3\%$ digit LCD display, can be illuminated, max. value 1999 • Data hold • Measurement rate $2 \cdot 3x/\text{second} \cdot B$ attery status indicator: if the battery symbol appears in the display, the battery has to be replaced. • Overload indicator: $_{11}$ appears in the display • Incorrect polarity: • appears in the display • DC voltage measurement from 0.1 mV to $250 \text{ V} \cdot AC$ voltage measurement from 10.0 mV to $250 \text{ V} \cdot DC$ current measurement from $1 \mu A to 10 A \cdot R$ Resistance measurement from 10.0 mV to $250 \text{ V} \cdot DC$ current measurement from $1 \mu A to 10 A \cdot R$ Resistance measurement from 10.0 mV to $250 \text{ V} \cdot DC$ current measurement from $1 \mu A to 10 A \cdot R$ Resistance measurement from $1 \mu A to 10 A \cdot R$ Poide test • Square wave generator approx. $50 \text{ Hz} \cdot 10 \text{ multiply}$ test which $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • Square wave generator approx. $50 \text{ Hz} \cdot 10 \text{ multiply}$ biode test of $10 \text{ mM} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mM} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} \cdot 10 \text{ mV}$ biode test • $10 \text{ mV} $ | | 1964.0203.7 | 4008224582728 | 3 | |
| Digitalmultimeter mit Vibrationsalarm PAN 182 • Digitalanzeige 1999, 24 mm hoch • Kontaktloser Spannungsprüfer mit Vibrationsalarm und LED-Anzeige • Batterietest 1,5 V und 9 v • 10 A − Bereich gesichert • Kalibirerbar und Justierbar • Inklusive Holster, Prüfkabel und Batterie (9V) • CAT III 1250 V Abmessungen: 148 × 69 × 48 mm/Gewicht: 260 g Messbereiche (Genauigkeit: 18 °C bis 28 °C, 75% Luftfeuchtigkeit): Gleichspannung 0,1 mV − 250 V von 200mV bis 20V ± (0,5% + 2 Digits); 200V bis 250V ± (0,8% + 2 Digits) Wechselspannung 0,1 mV − 250 V ± (1,2% + 10 Digits) Gleichstrom 1 μA − 10 A Von 2000μA bis 20mA ± (1,0% + 2 Digits); 200mA ± (1,2% + 2 Digits) yi0A± (2,1% + 2 Digits) Widerstand 0,1 Ω − 2 MΩ Von 200Ω bis 200kΩ ± (0,8% + 2 Digits); 2000kΩ ± (1,0% + 2 Digits) Durchgangsprüfer < 30 Ω Digital Multimeter with vibrating alarm PAN 182 Diode test Open circuit voltage: 2.8 V = Test current: max. 1 mA. Continuity test Audible signal if less than approx. 30 H Battery test 9 V (6 mA); 1.5 V (100 mA) Input impedance > 1 MΩ AC voltage 45 Hz to 450 Hz Voltage drop during 200 mV DC current measurement Display 3 ½ digits, till 1999 Measuring rate Twice per second Battery 1 x 9 volt (NEDA 1604) battery Fuses mA, μA range: 0.2 A/250 V quick acting A range: 10 A/250 V quick acting Operating temperature 0 ° C to 50 ° C Storage temperature 20 ° C to 60 ° C Humidity < 70% for operating, <80% for storage Operating altitude max. 2000 Meter Weight 260 g Dimensions 121.5 x 60.6 x 40 mm Safety Indoor use according to overvoltage category II, contamination degree 2 | | 1964.0204.4 | 4008224582735 | 1 | |
| digitale Stromzange PAN121 CATIII 600V 7 Funktionen 7 Messbereich 600V ± 3,0% Wechselspannung 600V ± 1,5% Gleichspannung 400A ± 3,0% Wechselstrom 20MΩ ± 1,2% Widerstand Diodentest <100Ω Durchgangsprüfung Messleitung mit Messspitzen Warnung bei schwacher Batterie 2x1,5V AAA Batterie enthalten Messwertspeichertaste Maximalwertspeichertaste großes 3,5 stelliges Display 23mm Zangenöffnung Hintergrundbeleuchtung current clamp CATIII 600V 7 Features 7 Measuring range 600V ± 3,0% AC Volts 600V ± 1,5% DC Volts 400A ± 3,0% AC Amps 20MΩ ± 1,2% Resistance diode test <100Ω Continuity Test Test leads with probes Low battery warning 2x1,5V AAA battery included DATA HOLD MAX HOLD large 3.5 digit display 23mm Jaw Opening Backlight | | 1990.0702.6 | 4008224538145 | 3 | COMM METER OF THE PROPERTY OF |
| Universal-Netzteil 300 mA, 230 V~, mit 4-fach Kreuzadapter Ausgangsspannung: 3, 4.5, 6, 7.5 und 12 V DC Leistung: 9 Watt Universal mains adaptor, 300 mA, 230 V~, output voltage 3, 4.5, 6, 7.5, 12 V, power 9 watts | | 1969.0008.5 | 4008223977068 | 5 | |

Werkzeuge Tools

Beschreibung

| Description | ArtNr. | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------|
| Profi-Seitenschneider 160 mm Chrom Vanadium-Stahl, VDE gestestet nach IEC 60900 1.000 V, Ergonomische Sicherheitsgriffe, Metallhärte ca. 40-48 HRC Schneidenhärte ca. 58-62 HRC, gezackte Greifoberfläche Diagonal cutting pliers 160 mm Chrome vanadium steel, VDE tested to IEC 60900 1000V, Safety ergonomic soft handle, Metal hardness approx. 40-48 HRC, cutting edge hardness approx. 58-62 HRC, serrated gripping surface | 3204.4008.9 | 40082 |
| Profi-Kombizange 180 mm Chrom Vanadium-Stahl, VDE getestet nach IEC 60900 1.000 V, Ergonomische Sicherheitsgriffe, Metallhärte ca. 40-48 HRC Schneidenhärte ca. 58-62 HRC Combination pliers 180 mm Chrome vanadium steel, VDE tested to IEC 60900 1000V, Safety ergonomic soft handle, Metal hardness approx. 40-48 HRC, cutting edge hardness approx. 58-62 HRC, serrated gripping surface | 3204.1008.8 | 40082 |
| Profi-Schnabelzange 200 mm Chrom Vanadium-Stahl, VDE getestet nach IEC 60900 1.000 V, Ergonomische Sicherheitsgriffe, Metallhärte ca. 40-48 HRC Schneidenhärte ca. 58-62 HRC Long nose pliers 200mm Chrome vanadium steel, VDE tested to IEC 60900 1000V, Safety ergonomic soft handle, Metal hardness approx. 40-48 HRC, cutting edge hardness approx. 58-62 HRC, serrated gripping surface | 3204.3008.2 | 40082 |
| Profi-Abisolierzange 160 mm Chrom Vanadium-Stahl, VDE getestet nach IEC 60900 1.000 V, Ergonomische Sicherheitsgriffe, Einfache Verstellung auf gewünschten Draht- oder Litzendurchmesser durch Rändelschraube und Kontermutter Wire stripping pliers 160mm Chrome vanadium steel, VDE tested to IEC 60900 1000V, Safety ergonomic soft handle, easy adjustment to the diameter of the solid or stranded wire through knurled nut and lock nut, V-shape cutting edge | 3204.2008.5 | 400822 |
| Aderendhülsenpresszange Spezial Stahl Pressbereich von 0,5 mm² - 2,5 mm², inkl. 150 Aderendhülsen Crimping pliers Special steel Pressing range 0,5 mm² - 2,5 mm², incl. 150 terminals | 3248.0108.8 | 400822 |
| Profi Aderendhülsenpresszange, Spezial Stahl Pressbereich von 0,5 mm² - 6 mm², nachstellbarer Crimpdruck, gleichbleibend hohe Crimpqualität durch Zwangssperre, Zweihandbedienung für einfaches Vercrimpen großer Leitungsdurchmesser Professional crimping pliers, Special steel Pressing range 0,5 mm² - 6 mm², adjustable crimping pressure, consistently high crimping quality to standard through integral lock, two-hand operation for easy crimping of large conductor diameters | 3248.0208.9 | 400822 |
| Automatik-Abisolierzange selbsteinstellend auf die Größe des Leiters für starre und flexible Leiter von 0,2 mm² - 6 mm² Automatric wire stripper self-adjusting to the size of the wire for solid and stranded wires range from 0,2 mm² - 6 mm² | 3204.6008.3 | 400822 |



Werkzeuge *Tools*

| Beschreibung Description | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Flachmetall Kabeleinziehband 7,5 m Konstruiert für den Einsatz über Decken, hinter Hohlwänden und unter Teppichen. Nicht verdrehendes Carbon-Stahl Metall Flachband, Ergonomischer Griff, Kompaktes Design, Keilförmige Öse zur Vermeidung von Blockierungen Metal fish tape 7,50 m Designed for use down walls, under carpets and over ceilings Non-curling carbon steel flat wire tape. Ergonomic handle, compact design, Wedge shaped tip - prevents hang up | 3962.2008.4 | 4008224544573 | 5 |
| Einziehspirale mit Führungsfeder , 15 m Kunststoff, einseitig mit angenieteter Öse Plastic fish tape with guiding spring , 15 m with lug on one side | 3962.1501.3 | 4008223963450 | 5 |
| Profi-Einziehspirale Metall , beidseitig mit angenieteter Öse, 20 m Professional metal fish tape , with lugs on both sides, 20 m | 3962.2104.7 | 4008224486743 | 2 |
| Distanzmesser L , zum Messen von Distanzen und schnelle Berechnungen von Flächen/ Volumen, Meßdistanz 0,9 m - 18 m, Laserpointer, Anzeige mit Hindergrundbeleuchtung, automatische Ausschaltung, Meter/ Fuß- Umstellung, 3 Speicherplätze, Flächenund Volumen- Berechnung, Additions- und Subtraktionsfunktion Distance meter L , for measurement of distances and quick calculation of areas/ volumes, Measurement range: 0,90 m - 18 m, with laser point, LCD with backlight, Automatic power off, three memories, area and volume calculation, addition and subtraction functions, meter/ feet exchange | 1964.0708.7 | 4008224544566 | 3 |









Spannungsprüfer, Kabelwerkzeug *Voltage Testers, Tools*

| | Beschreibung Description | Farbe Color Art.Nr EAN | | | |
|----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------|---------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| | Spannungsprüfer 110-250 V~ Voltage tester 110-250 V~ | | 3242.0008.9 | 4008222910394 | 10 |
| | Euro-Spannungsprüfer 125-250 V, 15 cm Voltage tester 125-250 V~, 15 cm | orange/orange | 3242.0108.0 | 4008224510110 | 5 |
| | Euro-Spannungsprüfer 125-250 V, 19 cm Voltage tester 125-250 V~, 19 cm | blau/blue | 3242.0208.1 | 4008224510127 | 5 |
| ************************************** | Elektro-Installations-Set Inhalt: 1 Spannungsprüfer, je 1 Lüsterklemmleiste, 12-polig, 2,5 mm², 6 mm² und 10 mm², je 1 Isolierband, schwarz, blau und grün/gelb Electrical installation set: contents: 1 voltage tester, each one terminal block 12-pole 2,5 mm², 6 mm² and 10 mm², insulating tape black, blue and yellow/green | | 3498.0009.3 | 4008224432023 | 10 |
| | Kabelmesser mit feststehender Klinge für Kabeldurchmesser von 8 - 28 mm Cable knife with fixed blade for cable diameter from 8 - 28 mm | | 3239.0009.6 | 4008223966390 | 6 |
| ((c))) SIONARIO ((() | In-Dosen-Entmantler für Kabeldurchmesser von 4 - 13 mm Stripping tong for use inside mounting box for cable diameter from 4 - 13 mm | | 3512.0008.7 | 4008223957978 | 6 |
| | Automatische Abisolierzange, für Kabeldurchmesser von 0,2 - 6 mm Automatic wire stripper, for cable diameter from 0,2 - 6 mm | | 3204.0108.2 | 4008224516617 | 6 |
| SHOKAREK \\\\ | Koaxialkabel-Entmantler , für Kabeldurchmesser von 4,8 - 7,5 mm Coaxial cable stripping device , for cable diameter from 4,8 - 7,5 mm | | 3204.0208.3 | 4008224516624 | 6 |
| SJOKARES) ((((| Rundkabel-Entmantler , für Kabeldurchmesser von 8 - 13 mm Round cable stripper , for cable diameter form 8 - 13 mm | | 3204.0308.4 | 4008224516631 | 6 |



Halogenstrahler Halogenlamps

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|----------------------------|---------------|-----|-----|
| Halogenstrahler 120W mit Wandhalterung und Leuchtmittel Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas, Spritzwasserschutz IP44, 230V~, 50Hz Halogen light 120 W, incl. wall holder and halogen lamp, high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz. | weiß/white schwarz/black | 2165.0101.2 2165.0201.3 | | 1 1 | |
| Halogenstrahler 400W mit Wandhalterung und Leuchtmittel Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas, Spritzwasserschutz IP44, 230V~, 50Hz Halogen light 400 W , incl. wall holder and halogen lamp, highgrade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz. | weiß/white schwarz/black | 2165.0301.4 2165.0401.5 | | 1 1 | |
| Halogenstrahler mit Bewegungsschalter, 120W mit Wandhalterung undLeuchtmittel Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständigesSicherheitsglas, Spritzwasserschutz IP44, Reichweite ca.6m, Erfassungsbereich ca.110°, Einschaltzeit bis max.10min., 230V°, 50Hz Halogen light with motion detector, 120 W, incl. wall holder and halogen lamp, high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass, splash proof IP 44, 230 V°/50 Hz., range: approx. 12 m, detection angle: approx. 110°, operation time: up to max. 10 min. | weiß/white schwarz/black | 2165.1101.9 2165.1201.0 | | 1 1 | 3.2 |
| Halogenstrahler mit Bewegungsschalter, 400W mit Wandhalterung undLeuchtmittel Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständigesSicherheitsglas, Spritzwasserschutz IP44, Reichweite ca.6m, Erfassungsbereich ca.110°, Einschaltzeit bis max.10min., 230V~, 50Hz Halogen light with motion detector 400 W, incl. wall holder and halogen lamp, high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz., range: approx. 12 m, detection angle: approx. 110°, operation time: up to 10 min. | weiß/white schwarz/black | 2165.1301.1 2165.1401.2 | | 1 1 | |
| PROFI-Halogenstrahler mit Rohrgestell 120W mit ca. 2,5m Gummi-Anschlusskabel H05RN-F 3x1,0mm² und Leuchtmittel, Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas mit Schutzgitter, Spritzwasserschutz IP44,230V~, 50Hz. Halogen light 120 W with tubular frame and halogen lamp, with approx. 2,5 m rubber-cable H05RN-F3G1,0 mm², high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass with protective grating, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz. | gelb-schwarz/ yellow-black | 2165.2101.6 | 4008224574495 | 1 | |
| PROFI-Halogenstrahler mit Rohrgestell 400W mit ca. 2,5m Gummi-Anschlusskabel H05RN-F 3x1,0mm² und Leuchtmittel, Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas mit Schutzgitter, Spritzwasserschutz IP44,230V~, 50Hz. Halogen light 400 W with tubular frame and halogen lamp, with 2approx. 2,5 m rubber-cable H05RN-F3G1,0 mm², high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass with protective grating, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz. | gelb-schwarz/ yellow-black | 2165.2301.8 | 4008224574501 | 1 | |
| PROFI-Halogenstrahler 120W mit Metall-Stativ, mit ca. 4m Gummi-Anschlusskabel H05RN-F 3x1,0mm² und Leuchtmittel, Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas mit Schutzgitter, Spritzwasserschutz IP44, Stativ von 0,90m bis 1,80m ausziehbar, 230V~,50Hz. Halogen light 120 W with metal-tripod and halogen lamp, with appprox. 4 m rubber-cable H05RN-F3G1,0 mm², high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass with protective grating, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz., Telescopic stand, extendable from 90 cm to 180 cm | gelb-schwarz/ yellow-black | 2165.3401.6 | 4008224574525 | 1 | |

Halogenstrahler Halogenlamps



| Beschreibung | Farbe | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| PROFI-Halogenstrahler 400W mit Metall-Stativ, mit ca. 4m Gummi-Anschlusskabel H05RN-F 3x1,0mm² und Leuchtmittel Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas mit Schutzgitter, Spritzwasserschutz IP44, Stativ von 0,90m bis 1,80m ausziehbar, 230V~,50Hz. Halogen light 400 W with metal-tripod and halogen lamp, with approx. 42 m rubber-cable, high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass with protective grating, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz., Telescopic stand, extendable from 90 cm to 180 cm | gelb-schwarz/ yellow-black | 2165.3301.5 | 4008224574518 | 1 |
| PROFI-Halogenstrahler 2x400W mit Metall-Stativ, mit ca. 4m Gummi-Anschlusskabel H05RN-F 3x1,0mm² und Leuchtmittel Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas mit Schutzgitter, Spritzwasserschutz IP44, Stativ von 0,90m bis 1,80m ausziehbar, 230V~,50Hz. Halogen light 2 x 400 W with metal-tripod and halogen lamp, with 2 m rubbercable H05RN-F3G1,0 mm², high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass with protective grating, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz., Telescopic stand, extendable from 90 cm to 180 cm | gelb-schwarz/ yellow-black | 2165.3501.7 | 4008224574532 | 1 |
| Halogenstrahler mit Erdspieß 120W mit 2,5m Gummi-Anschlusskabel H05RN-F3x1,0mm² und Leuchtmittel, Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas mit Schutzgitter, Spritzwasserschutz IP44, 250V~,50Hz Halogen light 120 W with earth rod and halogen lamp, with 2,5 m rubber-cable H05RN-F3G1,0 mm², high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass with protective grating, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz. | schwarz/black | 2165.4101.0 | 4008224574549 | 1 |
| Halogenstrahler mit Erdspieß 400W mit 2,5m Gummi-Anschlusskabel H05RN-F3x1,0mm² und Leuchtmittel, Aluminium-Druckguss-Gehäuse, hitzebeständiges Sicherheitsglas mit Schutzgitter, Spritzwasserschutz IP44, 250V~, 50Hz Halogen light 400 W with earth rod and halogen lamp, with 2,5 m rubber-cable H05RN-F3G1,0 mm², high-grade heavy duty aluminum injection mold housing, heat-resistant safety glass with protective grating, splash proof IP 44, 230 V~/50 Hz. | schwarz/black | 2165.4301.2 | 4008224574556 | 1 |
| Gartenlampe mit Erdspieß 1-fach IP 44, Fassung E27 für Leuchtmittel PAR 38 bis 60W mit 1,8m Zuleitung | schwarz/black | 2155.0101.1 | 4008224522229 | 1 |
| Gartenlampe mit Erdspieß 2-fach IP 44, Fassung E27 für Leuchtmittel PAR 38 bis 60W mit 1,8m Zuleitung | schwarz/black | 2155.0201.2 | 4008224522236 | 1 |



Lampen, Leuchten und Zubehör Lamps and Accessories

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Handleuchte mit Glasglocke, verzinktem Drahtkorb und 5 m Anschlussschnur aus Gummi mit Europastecker, Fassung E 27, 230 V~, IP 20, , max. 60 W Portable lamp with glass cover, metal basket, 5 m cable with euro plug, lampholder E 27, 230 V~, IP 20, Plastic, max. 60 W | | 1912.0004.1 | 4008222628084 | 5 |
| Handleuchte mit Glasglocke, verzinktem Drahtkorb und 5 m Anschlussschnur mit Europastecker, Fassung E 27, 230 V~, IP 20, Gummi, max. 60 W Portable lamp with glass cover, metal basket, 5 m cable with euro plug, lampholder E 27, 230 V~, IP 20, Rubber, max. 60 W | | 1967.1604.4 | 4008223961920 | 5 |
| Handleuchte mit Glasglocke, verzinktem Drahtkorb und 5 m Anschlussschnur mit Europastecker, Fassung E 27, 230 V~, IP 20, Gummi, max. 100 W Portable lamp with glass cover, metal basket, 5 m cable with euro plug, lampholder E 27, 230 V~, IP 20, Rubber, max. 100 W | | 1966.1604.1 | 4008223961913 | 5 |
| Werkstatt-Leuchtstoff-Handlampe , 5 m Anschlussschnur mit Europastecker, Leuchtmittel, drehbarer Haken, bruchfest, 230 V~, IP 40, PVC, 8 W Workshop fluorescent lamp , 5 m cable with euro plug, incl. fluorescent tube, rotary hook, impact resistance, 230 V~, IP 40, Plastic, 8 W | | 1968.0004.4 | 4008223961937 | 10 |
| Ovalarmatur mit Drahtkorb Fassung E 27, 230 V~, IP 44, Schutzklasse II max. 60 W Oval lamp with metal basket, lampholder E 27, 230 V~, IP 43, max. 60 W | grau/grey | 1908.0404.2 | 4008220999605 | 2 |
| Ovalarmatur mit Drahtkorb Fassung E 27, 230 V~, IP 44, Schutzklasse II, VDE, max. 100 W Oval lamp with metal basket, lampholder E 27, 230 V~, IP 43, max. 100 W | grau/ <i>grey</i> | 1965.0400.1 | 4008223961906 | 2 |
| Ovalarmatur mit Kunststoffkorb , Fassung E 27, 230 V~, IP 44, Schutzklasse II, max. 60 W Oval lamp with plastic basket , lampholder E 27, 230 V~, IP 44, max. 60 W | weiß/white schwarz/black rot/red blau/blue silber/silver | 1920.0500.3 1920.1200.7 1920.2100.3 | 4008224199186 4008224199216 4008224199223 4008224523806 4008224523813 | 4 4 4 2 2 |

Lampen, Leuchten und Zubehör Lamps and accessories

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| | Rundarmatur mit Kunststoffkorb, Fassung E 27, 230 V~, IP 44,Schutzklasse II max. 100 W Round lamp with plastic basket, lampholder E 27, 230 V~, IP 44, max. 100 W | weiß/white schwarz/black blau/blue silber/silver | 1944.0100.3 1944.0500.7 1944.2100.7 1944.2000.6 | 4008223961524 4008223961555 4008224523820 4008224555982 | 2 4 4 4 |
| | Rundarmatur mit Kunststoffkorb, Fassung E 27, 230 V~, IP 44, max. 75 W Round lamp with plastic basket, lampholder E 27, 230 V~, IP 44, max. 75 W | schwarz/black weiß/white | 1944.1500.4 1944.1300.2 | | 4 4 |
| | Schnurpendel für Lampenschirme Deckenbaldachin mit Zugentlastung ca. 55 cm leichte PVC-Schlauchleitung H03VV-F 2 x 0,75 mm², Iso-Fassung E 27 mit Schirmträgerring max. 60 W Pendant cord für lamp shades ceiling canopy with strain relief approx. 55 cm light PVC-flexible sheathed cable H03VV-F 2 x 0,75 mm², insulated socket E 27 with shade holder ring max. 60 W | weiß/white schwarz/black braun/brown gold/gold silber/silver | 2102.1704.1 2102.0504.2 2102.0604.3 2102.0704.4 2102.2004.1 | 4008223961951 4008221623882 4008223961968 | 10 10 10 10 10 |
| | Leuchten-Zugpendel Deckenbaldachin mit Zugentlastung, gewendelte Zuleitung H05VV-F 2 x 0,75 mm², ausziehbar ca. 40 cm bis 120 cm, Iso-Fassung E 27 mit Schirmträgerring,max. 60 W Luminaire-pull-down pendant ceiling canopy with strain relief, spiral cord H05VV-F 2 x 0,75 mm², retractable approx. 40 cm to 120 cm, insulated socket E 27 with shade holder ring, max. 60 W | weiß/white | 2123.0100.5 | 4008223959934 | 5 |
| | Kunststoff Deckenbaldachin Plastic ceiling canopy | weiß/white schwarz/black braun/brown gold/gold stahl/steel | 3428.1700.7 3428.0500.8 3428.0600.9 3428.0700.0 3428.2000.7 | 4008221329449 4008224199247 | 10 10 10 10 10 |
| 000 | Kunststoff Abzweig-Baldachin Plastic branch canopy | weiß/white schwarz/black braun/brown gold/gold silber/silver | 3418.0500.7 3418.0600.8 3418.0700.9 | 4008220063795 4008224199254 4008221330414 4008224199308 4008224584838 | 20 20 20 20 20 20 |
| 000 | Kunststoff-Abzweig-Baldachin, SB-Verpackung, Plastic branch canopy, DIY-packaging | weiß/white kiefer/pine | 3418.1708.2 3418.0309.8 | 4008222909169 4008223332867 | 10 5 |



Lampen, Leuchten und Zubehör Lamps and accessories

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|----------------------------|---------------|-------|--|
| Abzweig-Garnitur: Baldachin, Leuchtenaufhänger und Befestigungsmaterial Branch-set: canopy, luminaire hanger and mounting material | weiß/white braun/brown | 3420.1708.9 3420.0608.1 | | 10 10 | |
| Leuchten-Aufhänge-Set : je 1 Gewinderohr 30 und 80 mm sowie 2 Muttern M 10 x 1 Luminaire hanging set : incl. 1 threaded tube 30 and 80 mm and 2 nuts M 10 x 1 | | 3448.0008.1 | 4008223028937 | 10 | |
| Leuchten-Anschluss-Set bestehend aus: 1 Spannungsprüfer, 3 Leuchtenklemmen, 1 Isolierband (4,5 m), 1 Dübel 6 mm, 1 Deckenhaken 50 mm Luminaire connection set consisting of: 1 voltage tester, 3 luminaire terminals, 1 insulating tape (4,5m), 1 plug 6mm, 1 ceiling hook 50mm | | 3701.0009.4 | 4008224457194 | 10 | |







Fassungen Lampholders

| Beschreibung | Farbe | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|---------------|----------|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Isolierstoff-Fassung , glatter Mantel, E 14 (SB-Verpackung) Lampholder of insulating material , smooth sleeve, E 14 (DIY packaging) | weiß/white schwarz/black | 2117.0108.2 2117.1508.3 | | 10 10 |
| Isolierstoff-Fassung, glatter Mantel, E 14, lose mit EAN-Auszeichnung Lampholder of insulating material, smooth sleeve, E 14, bulk packed with EAN-label | schwarz/black | 2111.1500.9 | 4008220865535 | 50 |
| Isolierstoff-Fassung , glatter Mantel, E 27 (SB-Verpackung) Lampholder of insulating material , smooth sleeve, E 27 (DIY packaging) | weiß/white schwarz/black | 2105.0108.5 2105.1508.6 | | 10 10 |
| Isolierstoff-Fassung, glatter Mantel, E 27, lose mit EAN-Auszeichnung Lampholder of insulating material, smooth sleeve, E 27, bulk packed with EAN-label | schwarz/black | 2105.1500.0 | 4008221000249 | 25 |
| Isolierstoff-Fassung, glatter Mantel mit Befestigungswinkel - Außenbügel, Lochabstand 12mm (2 Stück), E 14 Lampholder of insulating material, smooth cover, with fastening angle (2 pcs.), E 14 | schwarz/black | 2119.1508.9 | 4008224267557 | 10 |
| Isolierstoff-Fassung , glatter Mantel mit Befestigungswinkel-Außenbügel, Lochabstand 12mm (2 Stück), E 27 Lampholder of insulating material , smooth cover, with fastening angle (2 pcs.), E 27 | schwarz/black | 2140.1508.5 | 4008224293280 | 10 |
| Isolierstoff-Fassung: Außengewindemantel, Isogewinde M10x1, mit Schirmträgerring, E 14 Lampholder of insulating material, threaded sleeve with locking ring, E 14 | schwarz/black | 2125.1508.8 | 4008222891242 | 10 |



Fassungen Lampholders

| Beschreibung | Farbe | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|-------------|---------------|----|
| Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Isolierstoff-Fassung: Außengewindemantel, Isogewinde M10x1, mit Schirmträgerring, E 27 Lampholder of insulating material, threaded sleeve with locking ring, E 27 | schwarz/black | 2124.1508.5 | 4008222891167 | 10 |
| Metallfassung E 14 mit Außengewindemantel, verzinkt und vermessingt und Metall-Schirmträgerring E 14, verzinkt und vermessingt Lampholder of insulating material , threaded sleeve with locking ring, E 14 | messing/brass | 2127.0008.2 | 4008222891402 | 10 |
| Metallfassung E 27 mit Außengewindemantel, verzinkt und vermessingt und Metall-Schirmträgerring E 27, verzinkt und vermessingt Lampholder of insulating material , threaded sleeve with locking ring, E 27 | messing/brass | 2126.0008.9 | 4008222891327 | 10 |
| Lichterketten/Illuminations-Fassung mit Dichtring, IP 43, regengeschützt, E 14, max. 25 W, für Flachleitung 13,5x5,5mm oder 11x5mm, inklusive Schraubendeckel und nicht lösbaren Schrauber Illumination lampholder , protection against rain, IP 23, E 14, max. 25 W | | 2130.0008.2 | 4008223961999 | 10 |
| Lichterketten/Illuminations-Fassung mit Dichtring, IP 43, regengeschützt, E 27, max. 40 W, für Flachleitung 13,5x5,5mm, inklusive Schraubendeckel und nicht lösbaren Schrauben <i>Illumination lampholder</i> , protection against rain, IP 23, E 27, max. 40 W | schwarz/black | 2129.0008.8 | 4008223961982 | 10 |
| Möbeleinbaufassungen inkl. Reflektor für Lampen, E 14, max. 25 W Lampholder for installation in furniture for lamps, E 14, max. 25 W | 1-fach/1-fold | 2121.0008.4 | 4008223958029 | 10 |
| Möbeleinbaufassungen inkl. Reflektor für Lampen, E 14, max. 25 W Lampholder for installation in furniture for lamps , E 14, max. 25 W | | 2122.0009.4 | 4008223966437 | 10 |

Fassungen Lampholders

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| | Renovier- (Baustellen)Fassung vormontiert, 3-er Set mit ca. 15 cm Leitung H03VV-F 2 x 0,75 mm² Lüsterklemme und Zugentlastung, 3 Stck. in Verpackung, E 27, max. 75 W Lampholder E27 for refurbishment, preassemblet, with 15 cm cable H 03 VV-F 2x0,75 mm², insulating screw joint and strain relief, E 27, max. 75 W | schwarz/black | 2146.1503.8 | 4008224538916 | 5 |
| | Renovier- (Baustellen)Fassung vormontiert, mit ca. 15 cm Leitung H03VV-F 2 x 0,75 mm² Lüsterklemme und Zugentlastung, E 27, max. 75 W Lampholder E27 for refurbishment, preassemblet, with 15 cm cable H 03 VV-F 2x0,75 mm², insulating screw joint and strain relief, 3 pcs. in packaging, E 27, max. 75 W | weiß/white | 2146.0200.7 | 4008224584845 | 10 |
| | Stegfassung (Brückenfassung), E 10, max. 24V, Lochabstand 31mm, Breite 38mm, mit Laschen zum Anschrauben Lampholder E10, 24V, width 38mm, brackets for mounting | messing vernickelt/brass, nickel coated | 2103.0502.1 | 4008224564052 | 5 |
| | Glühlampenfassung (Kleinfassung), E 10, 12 V, 0,5A, Ø 30mm, anschraubbar Lampholder E10, 12V, diameter 30mm, mountable | schwarz/black | 2104.0502.4 | 4008224564069 | 5 |
| Carrie All | Starter für Leuchtstofflampen (2 Stück in SB-Verpackung), 4 - 80 W Starter for fluorescent lamps (2 pcs. in packaging), 4 - 65 W | | 2135.0008.7 | 4008222891570 | 10 |
| Service and a se | Sicherheitsstarter für Leuchtstofflampen, 36 - 65 W Safety starter for fluorescent lamps, 36 - 65 W | | 2136.0008.0 | 4008223158207 | 10 |



Orientierungs-/Nachtlichter und Zubehör Orientation/Nightlights and Accessories

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-------------|---------------|----|
| Orientierungslicht, 230 V~, < 0,5 W Night light, 230V~ , < 0,5 W | rot leuchtend/ red light | 1919.1208.9 | 4008223933224 | 10 |
| Orientierungslicht mit Dämmerungsautomatik, 230 V~, < 1 W Night light with twilight sensor, 230 V~, < $1W$ | rot leuchtend/ red light | 1959.1208.3 | 4008224105347 | 10 |
| Euro-Orientierungslicht, 230 V~, < 0,5 W Night light "design euro plug", 230V~, < 0,5 W | rot leuchtend/ red light | 1998.1208.4 | 4008224472401 | 10 |
| Orientierungslicht mit Dämmerungsautomatik, LED, 230 V~, 1 W Night light with twilight sensor, 230V~, 1 W | weiß leuchtend/ white light | 1959.0008.4 | 4008224470599 | 5 |
| Orientierungslicht mit Schalter, 230 V~, 1 W Night light with switch, 230V~, 2,3 W | weiß leuchtend/ white light | 1959.2208.0 | 4008224520911 | 5 |
| Orientierungslicht mit Bewegungsmelder PIR und Dämmerungsautomatik, LED, 230 V~, <1W Night light with motion detector PIR and twilight sensor, 230V~, 1W | weiß leuchtend/ white light | 1959.0108.5 | 4008224544627 | 5 |
| Ersatzglühbirne in Kerzenform , 7 W, Fassung E14, 2 Stück in Verpackung Spare Bulb , 7W, Fitting E14, 2 pieces in packaging | | 3221.0008.4 | 4008224470605 | 5 |
| Sicherheitsnachtlicht, durch Einsatz von Leuchtfolie (Elektrolumineszenz-Folie) wird kein Leuchtmittel benötigt. 230 V~, Minimaler Stromverbrauch von ca. 0,04 W, jährliche Stromkosten im Centbereich, extremflach, keine Hitzentwicklung Safety night-light, uses a electroluminescent foil, no need of a bulb, minimal power consumption of approx. 0,04 W, yearly electricity cost in cents range, extremly flat, no heat development | grün leuchtend/ green light | 2909.0008.2 | 4008224502757 | 10 |

Elektronische Transformatoren

Electronic Transformers

| | Beschreibung | Farbe | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
| Table 1 | Elektronischer Transformator 50 W/VA 1 Eingang/1 Ausgang • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 71,5 x 35 x 23,5 mm Electronic transformers 50W/VA 1 input/1 output • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 71,5 x 35 x 23,5 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.5009.1 | 4008224541022 | 4 |
| the state of the s | Elektronischer Transformator 70 W/VA 1 Eingang/1 Ausgang • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 118 x 36,5 x 29,5 mm Electronic transformers 70W/VA 1 input/1 output • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 118 x 36,5 x 29,5 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.7009.5 | 4008224541039 | 4 |
| CA MARTINE HELD | Elektronischer Transformator 105 W/VA 1 Eingang/2 Ausgänge • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 118 x 36,5 x 29,5 mm Electronic transformers 105W/VA 1 input/2 outputs • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 118 x 36,5 x 29,5 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.1009.3 | 4008224541046 | 4 |
| War of the last of | Elektronischer Transformator 150 W/VA 2 Eingänge/3 Ausgänge • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 173 x 54 x 33 mm Electronic transformers 150W/VA 2 inputs/3 outputs • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 173 x 54 x 33 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.1509.8 | 4008224541053 | 4 |
| The same of the sa | Elektronischer Transformator 250 W/VA 2 Eingänge/3 Ausgänge • Leerlaufsicher • Softstart (Schonung der Leuchtmittel) • Geräuscharm • Übertemperaturschutz • Kurzschlussfest • Dimmbar mit Phasenabschnittdimmer Maße: 173 x 54 x 38 mm Electronic transformers 250W/VA 2 inputs/3 outputs • no-load operation • softstart (lamp protective) • silent running • overheating protection • short circuit protected • dimmable with phase reverse control dimmer Size: 173 x 54 x 38 mm | 230 V~, 50 Hz/11,5 V~ | 2025.2509.5 | 4008224541060 | 4 |



Zwischenschalter (lose mit Etikett)

Cord Switches (bulk with label)

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Schnurzwischenschalter, 1-polig, Wippen-Ausschalter mit Zugentlastung, für 2-adrige Flach- und Rundleitungen, Gehäuse geschraubt; 250 V~, 2 A Cord switch 1-pole, rocker switch with strain relief, 2 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black braun/brown gold/gold | 1913.1700.0 1913.0500.1 1913.0600.2 1913.0700.3 | 4008220043667 4008220043254 4008221340642 4008222589545 | 20 20 20 20 20 |
| Schnurzwischenschalter, 2-polig, Wippen-Ausschalter mit Zugentlastung, 2-adrige Flach- und Rundleitungen, Gehäuse geschraubt; 250 V~, 10 A Cord switch 2-pole, rocker switch with strain relief, 2 A, 250 V~ | arktis-weiß/ arctic-white schwarz/black braun/brown silber/silver | 1936.0100.8 1936.0500.2 1936.0600.3 1936.2000.1 | 4008220044244 4008220662905 4008221646737 4008224555661 | 20 20 20 20 |





Zwischenschalter (SB-Verpackung) *Cord Switches, DIY Packaging*

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| Schnurzwischenschalter, 1-polig , Wippen-Ausschalter mit Zugentlastung, für 2-adrige Flach- und Rundleitungen, Gehäuse geschraubt; 250 V~, 2 A Cord switch 1-pole , rocker switch with strain relief, 2 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black braun/brown gold/gold silber/silver transparent/ transparent | 1913.1708.6 1913.0508.7 1913.0608.8 1913.0708.9 1913.2008.6 1913.1008.9 | 4008222889775 4008222889850 4008222889935 4008224564076 | 10 10 10 10 10 |
| Schnurzwischenschalter, 2-polig, Wippen-Ausschalter mit Zugentlastung, für 2-adrige Flach- und Rundleitungen, Gehäuse geschraubt; 250 V~, 10 A Cord switch 2-pole, rocker switch with strain relief, 10 A, 250 V~ | weiß/white schwarz/black braun/brown silber/silver transparent/ transparent | 1936.0108.4 1936.0508.8 1936.0608.9 1936.2008.7 1936.1008.0 | 4008222890665 4008222890740 | 10 10 10 10 10 |
| Fußtretschalter, 1-polig , Ausschalter mit Zugentlastung, für 3-adrige Rundleitungen, Gehäuse geschraubt; 250 V~, 2 A Foot switch, 1-pole , rocker switch with strain relief, 2 A, 250 V~ | schwarz-weiß/ black-white braun/brown gold/gold | 1918.0108.8 1918.5208.4 1918.0708.4 | | 10 10 10 |
| Einbau-Druckschalter, 1-polig , Ausschalter, 250 V~, 2 A, 2 Stück, für 10 mm bohrung Built-in pressure switch 1-pole , for 10 mm hole, 2 A, 250 V~ | weiß/white | 1921.1708.1 | 4008222890412 | 10 |
| Einbau-Zugschalter, 1-polig , Ausschalter, 250 V~, 2 A <i>Built-in pull switch, 1-pole</i> , 2 A, 250 V~ | | 1917.0008.4 | 4008222890177 | 10 |
| Einbau-Wippenschalter , 1-polig , beleuchtet, für Elektro-Kleingeräte mit Einschnapp-Rahmenbefestigung, 250 V~, 6 A Abmessungen Einbauöffnung ca. 10 mm x 30 mm Built-in rocker switch, 1-pole , illuminated, for home-appliance with snap-in fixing, Dimension mounting opening ca. 10 mm x 30 mm, 2 A, 250 V~ | | 1928.1208.7 | 4008224199117 | 10 |
| Truhenschalter, Ausschalter, zum Einbau, 250 V~, 0,5 A <i>Built-in chest switch</i> , 0,5 A, 250 V~ | | 1926.0008.2 | 4008223959873 | 10 |



Isolierrohre, Bögen, Muffen, Schellen Isolation Tubes, Bends, Couples, Clamps

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--|
| Isolierrohr, starr, mit Muffe, grau, -5°C bis +60°C, 2 m <i>Insulating tube, rigid</i> , with bushing, grey, -5°C bis +60°C, 2 m | M 16 M 20 M 25 M 32 | 3902.1600.1 3902.2000.2 3902.2500.7 3902.3200.1 | 4008224541442 4008224541459 4008224541466 4008224541473 | 37 37 19 19 | |
| Steckbogen für Isolierrohr, 90°, (5 Stück) | M 16 M 20 M 25 M 32 | 3980.1609.6 3980.2009.7 3980.2509.2 3980.3209.6 | 4008224541541 4008224541565 4008224541589 4008224541794 | 5 5 5 3 | |
| Steckmuffe für Isolierrohr, (5 Stück) Plug-in sleeve for insulating tube, (5 pcs.) | M 16 M 20 M 25 | 3981.1609.9 3981.2009.0 3981.2509.5 | 4008224541800 4008224541640 4008224541664 | 10 5 5 | |
| Klemmschelle für Isolierrohr, (5 Stück) Clamp for insulationg tube, (5 pcs.) | M 16 M 20 M 25 M 32 | 3979.2509.8 | 4008224541817 4008224541824 4008224541831 4008224541763 | 20 20 10 5 | |
| Klemmschelle für Isolierrohr, Profi-Pack 100 Stück Clamp for insulationg tube, Profi-Pack 100 pcs. | M 16 M 20 M 25 | 3979.6605.9 3979.7005.0 3979.7505.5 | 4008224541725 4008224541732 4008224541749 | 1 1 1 | |
| Isolierrohr, flexibel, leichte Ausführung, 320 N belastbar, -5°C bis +60°C <i>Insulating tube, flexible</i> , <i>light type</i> , 320 N resilient, -5°C bis +60°C | M 16, 10 m M 16, 25 m M 16, 50 m M 20, 10 m M 20, 25 m M 20, 50 m M 25, 10 m M 25, 25 m M 25, 50 m | 3998.1000.2 3998.1500.7 3998.1600.8 3998.2000.9 3998.2200.1 3998.2800.7 3998.2100.0 3998.2500.4 3998.2900.8 | 4008224541848 4008224541855 4008224541862 4008224541879 4008224541923 4008224541947 4008224541961 4008224541985 4008224542005 | 1 1 1 1 1 1 1 | |
| Isolierrohr, flexibel, mittlere Ausführung, betonfest, 750 N belastbar, -25°C bis +60°C <i>Insulating tube, flexible,</i> middle type, suitable for use in concret, 750 N resilient, -25°C bis +60°C | M 16, 10 m M 16, 25 m M 16, 50 m M 20, 10 m M 20, 25 m M 20, 50 m M 25, 10 m M 25, 25 m M 25, 25 m | 3999.1000.5 3999.1500.0 3999.1600.1 3999.2000.2 3999.2200.4 3999.2800.0 3999.2100.3 3999.2500.7 3999.2900.1 | 4008224541886 4008224541893 4008224541909 4008224541930 4008224541954 4008224541978 4008224541992 4008224541992 | 1 1 1 1 1 1 1 1 | |

Leitungsführungskanäle Cable Ducts

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------|--------------------------------|----------|
| Description | COIOI | ArtNr. | EAN | BE |
| Minikanal mit Klappdeckel und Klebestreifen, 2 m, 12 x 7 mm Mini cable conduit, with hinged lid and glue strip, 2 m, 12 x 7 mm | weiß/white | 3960.1300.8 | 4008224542364 | 60 |
| Minikanal mit Klappdeckel und Klebestreifen, 2 m, 12 x 12 mm Mini cable duct, with hinged lid and glue strip, 2 m, 12 x 12 mm | weiß/white grau/grey | | 4008224542371 4008224542395 | |
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 22 x 10 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 22 x 10 mm | weiß/white grau/grey | 3995.0100.7 3995.0500.1 | 4008224542401 4008224542425 | 53 53 |
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 15 x 17 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 15 x 17 mm | weiß/white grau/grey | | 4008224542494 4008224542517 | 35 35 |
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 25 x 17 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 25 x 17 mm | weiß/white grau/grey | | 4008224542586 4008224542609 | 30 30 |
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 40 x 17 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 40 x 17 mm | weiß/white grau/grey | | 4008224542678 4008224542692 | |
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 40 x 40 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 40 x 40 mm | weiß/white grau/grey | | 4008224542852 4008224542784 | |



Leitungsführungskanäle Cable Ducts

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 60 x 40 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 60 x 40 mm | weiß/white grau/grey | 3946.0200.6 3946.0500.9 | | 10 10 |
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 100 x 60 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 100 x 60 mm | weiß/white | 3997.0200.4 | 4008224542951 | 8 |
| Kabelkanal mit abnehmbaren Deckel und Bodenlochung, 2 m, 120 x 60 mm Cable conduit with removeable cover and bottom perforation, 2m, 120 x 60 mm | weiß/white | 3997.2200.8 | 4008224543033 | 6 |
| Geräteeinbaukasten 1-fach , für Leitungskanal 120 x 60 mm und 100 x 60 mm, weiß Build in box, 1-fold , used for cable conduit 120 x 60 mm and 100 x 60 mm | weiß/white | 3945.0304.2 | 4008224543187 | 10 |
| Design Kabelkanal für LCD für waagerechte und senkrechte Montage, 8x50 cm • Für den Einsatz im Wohn- und Sichtbereich konzipiert • Verdeckt optimal alle Arten von Kabeln und Leitungen • Ideal in Verbindung mit LCD-Fernsehern bei Wandmontage • Individuell kürzbar • Einfache Montage | 50 cm, weiß/white 50 cm, schwarz/black 50 cm, silber/silver 100 cm weiß/white 100 cm schwarz/black 100 cm silber/silver | 3935.0501.2 3935.2001.1 3936.0201.2 3936.0501.5 | 4008224577816 4008224577823 4008224577830 4008224577847 4008224577854 4008224577861 | 1 1 1 1 1 |
| Design cable conduit for LCD-TV for horizontal and vertical mounting 8x50cm - Designed for use in living rooms and in visual ranges - Covers optimal all types of cables and wires - Optimal for use with LCD-TV's mounted on walls - can be individually cut - Easy mounting | | | | |

Befestigungmaterial *Fixing Materials*

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------|
| | Verschraubungen mit Gegenmutter 2 Stück in SB-Verpackung Screw connection with nut, (2 pcs. in packaging) | M16 M20 M25 | 3209.2208.2 3209.2308.3 3209.2408.4 | 4008224486903 4008224486910 4008224486927 | 10 10 10 |
| | Würgenippel 5 Stück in SB-Verpackung Forced-joint fitting, (5 pcs. in packaging) | M16 M20 M25 | 3250.1308.4 3250.1608.7 3250.2108.9 | 4008224455664 4008224455671 4008224455688 | 10 10 10 |
| | Iso-Schellen 4 - 7 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 4 - 7 mm, with 30 mm steel pins, 50 pcs. | 50 Stück, weiß / 50 pieces, white | 3426.0108.4 | 4008224019712 | 10 |
| | Iso-Schellen 4 - 7 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 4 - 7 mm, with 30 mm steel pins, 50 pcs | 50 Stück, grau / 50 pieces, grey | 3426.0408.7 | 4008222908742 | 10 |
| | Iso-Schellen 4 - 7 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 4 - 7 mm, with 30 mm steel pins, 50 pcs | 50 Stück, braun/ 50 pieces, brown | 3426.0608.9 | 4008224019705 | 10 |
| Newton Graph | Iso-Schellen 4 - 7 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 4 - 7 mm, with 30 mm steel pins, Profi-Pack: 100 pcs. | Profi-Pack: 100 Stück, grau / 100 pieces, grey | 3455.0408.7 | 4008223034044 | 10 |
| Property 3554.00016 The Control of | Iso-Schellen 4 - 7 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 4 - 7 mm, with 30 mm steel pins, Profi-Pack: 200 pcs. | Profi-Pack: 200 Stück, grau / 200 pieces, grey | 3554.0001.8 | 4008224449014 | 1 |



Befestigungmaterial Fixing Materials

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| Iso-Schellen 7 - 11 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 7 - 11 mm, with 30 mm steel pins, 50 pcs. | 50 Stück, weiß / 50 pieces, white | 3427.0108.7 | 4008224019699 | 10 |
| Iso-Schellen 7 - 11 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 7 - 11 mm, with 30 mm steel pins, 50 pcs. | 50 Stück, grau / 50 pieces, grey | 3427.0408.0 | 4008222908667 | 10 |
| Iso-Schellen 7 - 11 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 7 - 11 mm, with 30 mm steel pins, 50 pcs. | 50 Stück, braun/ 50 pieces, brown | 3427.0608.2 | 4008224019682 | 10 |
| Iso-Schellen 7 - 11 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 7 - 11 mm, with 30 mm steel pins, Profi-Pack: 100 pcs. | Profi-Pack: 100 Stück, grau/ 100 pieces, grey | 3456.0408.0 | 4008223033962 | 10 |
| Iso-Schellen 7 - 11 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 7 - 11 mm, with 30 mm steel pins, Profi-Pack: 200 pcs. | Profi-Pack: 200 Stück, grau 200 pieces, grey | 3554.0101.9 | 4008224449021 | 1 |
| Iso-Schellen 10 - 14 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 10 - 14 mm, with 30 mm steel pins, 50 pcs. | 50 Stück, grau / 50 pieces, grey | 3478.0408.8 | 4008222908254 | 10 |
| Iso-Schellen 10 - 14 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 10 - 14 mm, with 30 mm steel pins, Profi-Pack: 100 pcs. | Profi-Pack: 100 Stück, grau/ 100 pieces, grey | 3483.0409.1 | 4008223297975 | 10 |

Befestigungmaterial *Fixing Materials*

| | Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| S. HERMAN | Iso-Schellen 10 - 14 mm, mit gestifteten Stahlnadeln 30 mm ISO clamps 10 - 14 mm, with 30 mm steel pins, Profi-Pack: 200 pcs. | Profi-Pack: 200 Stück, grau/ 200 pieces, grey | 3554.0201.0 | 4008224449038 | 1 |
| | Kabelschellen für 2-adrige Flachlitze (NYFAZ), mit Nägeln 25 mm Cable clamps for cable NYFAZ, with 25 mm steel pins, 50 pcs. | 50 Stück, weiß / 50 pieces, white | 3463.0108.9 | 4008224019576 | 10 |
| | Kabelschellen für 2-adrige Flachlitze (NYFAZ), mit Nägeln 25 mm Cable clamps for cable NYFAZ, with 25 mm steel pins, 50 pcs. | 50 Stück, grau / 50 pieces, grey | 3463.0408.2 | 4008222974990 | 10 |
| | Greif-Iso-Schellen 6 - 16 mm, mit Klemmschraube ISO grip clamp 6 - 16 mm, with set-screw, 10 pcs. | 10 Stück, grau / 10 pieces, grey | 3417.0408.9 | 4008223031234 | 10 |
| | Druck-Iso-Schellen 6 - 16 mm, 1-fach, mit M 6-Gewinde ISO pressure clamp 6 - 16 mm, 1-fold, with M6-thread, 50 pcs. | 50 Stück, grau / 50 pieces, grey | 3434.0409.9 | 4008223022652 | 10 |
| | Schlagdübel mit M 6-Gewinde, 25 mm geeignet für 3417. und 3434. <i>M6 hammer fixing plug</i> for grip/pressure clamps, for 3417 and 3434, 20 pcs. | 20 Stück/ 20 pieces | 3438.0008.0 | 4008224199285 | 10 |
| | Stegleitungsnägel mit Pappscheibe Nails for ribbon conductors for recessed installation | 100 Stück/ 100 pieces 23 mm | 3453.0008.7 | 4008223158610 | 10 |



Befestigungmaterial *Fixing Materials*

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|-------------|---------------|----|
| Stegleitungsnägel 30 mm mit Pappscheibe Nails for ribbon conductors for recessed installation | 100 Stück/ 100 pieces | 3429.0008.2 | 4008222974570 | 10 |
| Hakennägel 50 mm Spikes | 50 Stück/ 50 pieces | 3535.0008.8 | 4008223962163 | 10 |
| Hakennägel 70 mm Spikes | 50 Stück/ 50 pieces | 3534.0008.5 | 4008223962156 | 10 |
| Deckenhaken 50 mm verzinkt Ceiling hook , zinc coated | 5 Stück/5 pieces | 2147.5008.9 | 4008224455640 | 10 |
| Deckenhaken 70 mm verzinkt Ceiling hook, zinc coated | 5 Stück/5 pieces | 2147.7008.3 | 4008224455657 | 10 |







Kabelzubehör, Klemmen

| Cable | Access | ories, | Terminals |
|-------|--------|--------|-----------|















| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| Ader-Endhülsen, verzinnt, 100 Stück Wire-end ferrules, tin plated, 100 pcs. | 0,75 mm²/6 mm 1 mm²/6 mm 1,5 mm²/7 mm 2,5 mm²/7 mm 4 mm²/9 mm 6 mm²/10 mm 10 mm²/12 mm 16 mm²/12 mm | 3531.0008.6 3532.0008.9 3544.0008.6 3544.0108.7 3544.0208.8 3544.0308.9 3544.0408.0 3544.0508.1 | 4008223962132 4008224194433 4008224227483 4008224227490 4008224227506 4008224227513 | 10 10 10 10 10 10 10 |
| Ader-Endhülsen mit Kunststoffkragen, 100 Stück Wire-end ferrules with plastic collars, 100 pcs. | grau/grey 0,75 mm² rot/red 1 mm² schwarz/black 1,5 mm² blau/blue 2,5 mm² | 3544.0809.1 3544.0909.2 3544.1009.0 3544.1109.1 | 4008224493635 | 10 10 10 |
| Ader-Endhülsen mit Kunststoffkragen , 25 Stück Wire-end ferrules with plastic collars , 25 pcs. | orange/orange 4 mm² grün/green 6 mm² braun/brown 10 mm² elfenbein/ivory 16 mm² | 3544.1209.2 3544.1309.3 3544.1409.4 3544.1509.5 | 4008224493666 4008224493673 | 10 10 10 |
| Ader-Endhülsen Sortimentsbox 0,5 - 2,5 mm² mit Kunststoffkragen, Inhalt: je 50 Stück 0,5 mm², 0,75 mm², 1 mm², 1,5 mm² und 2,5 mm² Wire-end ferrules with plastic collars, plastic box contents 50 pcs. of each type, 0,5 mm², 0,75 mm², 1 mm², 1,5 mm², 2,5 mm² | | 3544.9801.8 | 4008224493697 | 24 |
| Ader-Endhülsen Sortimentsbox 4 - 16 mm² Inhalt: je 25 Stück 4 mm², 6 mm², 10 mm² und 20 Stück 16 mm² Wire-end ferrules with plastic collars, plastic box contents 25 pcs. of each type, 4 mm², 6 mm², 10 mm², and 20 pcs. 16 mm² | | 3544.9901.9 | 4008224493703 | 24 |
| Lüsterklemmleiste 12-polig , (2 Stück in SB-Verpackung) Luster terminal 12-pole , 2 pcs. in packaging | 2,5 mm² | 3424.0008.7 | 4008222908827 | 10 |
| Lüsterklemmleiste 12-polig , (2 Stück in SB-Verpackung) Luster terminal 12-pole , 2 pcs. in packaging | 6 mm² | 3437.0008.7 | 4008222908414 | 10 |



Kabelzubehör, Klemmen Cable Accessories, Terminals

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------------|---------------|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lüsterklemmleiste 12-polig , (2 Stück in SB-Verpackung) Luster terminal 12-pole , 2 pcs. in packaging | 10 mm² | 3419.0008.1 | 4008224337656 | 10 | |
| | | | | | 300000000000000000000000000000000000000 |
| Lüsterklemmleiste 12-polig , (2 Stück in SB-Verpackung) Luster terminal 12-pole , 2 pcs. in packaging | 16 mm² | 3450.0008.8 | 4008224337663 | 10 | 88888888 |
| Lüsterklemmleiste 12-polig, Profi-Pack: 10 Stück Luster terminal 12-pole, Profi-Pack: 10 pcs. | 2,5 mm ² | 3574.0004.1 | 4008224231428 | 5 | I freeh fan in en decken de fan de fa |
| Lüsterklemmleiste 12-polig, Profi-Pack: 10 Stück Luster terminal 12-pole, Profi-Pack: 10 pcs. | 6 mm² | 3573.0004.8 | 4008224231411 | 4 | 3573 2000.8 |
| Dosenklemmleiste 12-polig, (2 Stück in SB-Verpackung) Box-terminal strip 12-pole (2 units in packaging) | 2,5 mm ² | 3436.0008.4 | 4008222908582 | 10 | 200000000000000000000000000000000000000 |
| Dosenklemmleiste 12-polig , 3 Stück farbig sortiert Box-terminal strip 12-pole , 3 pcs. color assortment | 2,5 mm ² | 3484.0008.3 | 4008223158467 | 10 | \$0000000000 \$0000000000000000000000000 |
| Dosenklemmleiste 12-polig , Profi-Pack: 10 Stück Box-terminal strip 12-pole , Profi-Pack: 10 pcs. | 2,5 mm ² | 3451.0004.3 | 4008224225267 | 4 | Therefore the state of the stat |

Kabelzubehör, Klemmen Cable Accessories, Terminals

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|-------------|---------------|----|
| | Steckklemme, 3 Klemmstellen, schnelle und sichere Verdrahtung in der Hausinstallation, 10 Stück in SB-Verpackung Clamp terminal, 3 contact points, speedy and safe wiring, 10 pcs. in packaging | 1,5 - 2,5 mm ² | 3598.0008.3 | 4008224292337 | 10 |
| • 1111111111111111111111111111111111111 | Steckklemme, 3 Klemmstellen , schnelle und sichere Verdrahtung in der Hausinstallation, Profi-Pack: 25 Stück Clamp terminal, 3 contact points , speedy and safe wiring, Profi-Pack: 25 pcs. | 1,5 - 2,5 mm² | 3599.0004.8 | 4008224292344 | 10 |
| Cie | Steckklemme, 4 Klemmstellen, schnelle und sichere Verdrahtung in der Schwachstrominstallation, z.B. Kommunikations-, Alarmoder Signalanlagen, 10 Stück in SB-Verpackung Clamp terminal, 4 contact points, speedy and safe wiring in low voltage installations, e. g. house communication, alarm-, telecommunication and signal devices, 10 pcs. in packaging | 0,6 - 0,8 mm ² | 3475.0109.3 | 4008224523707 | 10 |
| | Steckklemme, 5 Klemmstellen , schnelle und sichere Verdrahtung in der Hausinstallation, 10 Stück in SB-Verpackung Clamp terminal, 5 contact points , speedy and safe wiring, 10 pcs. in packaging | 1,5 - 2,5 mm² | 3454.0007.3 | 4008224285643 | 10 |
| • • • • • • • • • • • • • • • • • • • • | Steckklemme, 5 Klemmstellen , schnelle und sichere Verdrahtung in der Hausinstallation, Profi-Pack: 25 Stück Clamp terminal, 5 contact points , speedy and safe wiring, Profi-Pack: 25 pcs. | 1,5 - 2,5 mm² | 3597.0004.2 | 4008224286053 | 10 |
| | Leuchtenklemme zum Verbinden von festen mit flexiblen Leitungen (10 Stück in SB-Verpackung) Luminaire terminal for connection of flexible and rigid wires, bis 2,5 mm ² | bis 2,5 mm ² | 3457.0008.9 | 4008223362550 | 10 |
| - #- | Gießharzmuffe für das Verbinden oder Abzweigen von Kabeln Cast-resin connector for connecting or divert cables | | 3961.0001.8 | 4008224523738 | 1 |



Kabelbinder, Isolierbänder Cable Ties, Insulating Tapes

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------|---|
| Kabelbinder, transparent, 50 Stück Cable ties, transparent, 50 pcs. | 100 x 2,5 mm 150 x 3,6 mm 200 x 4,6 mm 300 x 4,8 mm 370 x 4,8 mm | 3568.0409.1 | 4008224475051 4008224475075 4008224475082 4008224475099 4008224475105 | 5 5 5 5 | 0 |
| Kabelbinder, transparent, Sortiment: je 25 Stück: 100, 150 und 200 mm Cable ties assortment, transparent, 25 pcs. 100, 150 and 200 mm | | 3568.0009.7 | 4008224199087 | 10 | |
| Kabelbinder, farbig, 50 Stück, je 10 Stück: Farben blau, rot, gelb, grün, schwarz Cable ties , colour-assortment, 50 pcs., each 10 pcs.: blue, red, yellow, green, black | 150 x 3,6 mm | 3246.0209.0 | 4008224475112 | 5 | |
| Kabelbinder, farbig, 50 Stück, je 10 Stück: Farben blau, rot, gelb, grün, schwarz Cable ties , colour-assortment, 50 pcs., each 10 pcs.: blue, red, yellow, green, black | 200 x 4,6 mm | 3246.0309.1 | 4008224475129 | 5 | |
| Kabelbinder, farbig, 50 Stück, je 10 Stück: Farben blau, rot, gelb, grün, schwarz Cable ties , colour-assortment, 50 pcs., each 10 pcs.: blue, red, yellow, green, black | 300 x 4,8 mm | 3246.0409.2 | 4008224475136 | 5 | |
| Kabelbinder, UV- und witterungsbeständig 50 Stück Farbe schwarz für die Verwendung im Freien Cable ties , UV-resistant and weatherproof, black, for outdoor-use, 50 pcs. | 150 x 3,6 mm | 3284.0209.8 | 4008224475143 | 5 | |
| Kabelbinder, UV- und witterungsbeständig 50 Stück Farbe schwarz für die Verwendung im Freien Cable ties , UV-resistant and weatherproof, black, for outdoor-use, 50 pcs. | 200 x 4,6 mm | 3284.0309.9 | 4008224475150 | 5 | |

Kabelbinder, Isolierbänder Cable Ties, Insulating Tapes

Beschreibung

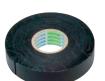
| | Description | Color | ArtNr. | EAN | BE |
|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| | Kabelbinder, UV- und witterungsbeständig 50 Stück Farbe schwarz für die Verwendung im Freien Cable ties , UV-resistant and weatherproof, black, for outdoor-use, 50 pcs. | 300 x 4,8 mm | 3284.0409.0 | 4008224475167 | 5 |
| | Kabelbinder, hohe Zugfestigkeit, 15 Stück, Farbe schwarz cable ties, high tensile strength, 15 pcs., black | 300 x 9 mm | 3285.0409.3 | 4008224475198 | 5 |
| | Kabelbinder, hohe Zugfestigkeit, 15 Stück, Farbe schwarz cable ties, high tensile strength, 15 pcs., black | 360 x 9 mm | 3285.0509.4 | 4008224475204 | 5 |
| | Befestigungssockel für Kabelbinder , selbstklebend oder anschraubbar 25 Stück ca. 30 mm x 30 mm Attachment socket for cable ties, self-adhesive or screw on type ca. 30 mm x 30 mm | max. 4,5 mm | 3286.0109.3 | 4008224475174 | 5 |
| | Befestigungssockel für Kabelbinder , selbstklebend oder anschraubbar 25 Stück ca. 30 mm x 30 mm Attachment socket for cable ties , self-adhesive or screw on type ca. 30 mm x 30 mm | max. 5,5 mm | 3286.0209.4 | 4008224475181 | 5 |
| grane, | Isolierband, 10 m lang, 15 mm breit (2 Stück in SB-Verpackung) Insulating tape, length: 10 m, width, 15 mm, 2 pcs. in packaging | weiß/white rot/red schwarz/black braun/brown blau/blue grün-gelb/ green-yellow | 3207.1208.9 3207.1808.5 3207.1908.6 3207.2108.5 | 4008223955806 40082230333139 4008223035379 40082230333399 4008223033214 4008223035034 | 10 10 10 10 10 10 |
| | Isolierband, 4,5 m lang, 15 mm breit (4 Stück farbig sortiert in SB-Verpackung) <i>Insulating tape</i> , length: 4,5 m, width, 15 mm, colour-assortment 4 pcs. in packaging | | 3219.0008.7 | 4008223158382 | 10 |

Farbe



Kabelbinder, Isolierbänder Cable Ties, Insulating Tapes

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|----------------------------|---------------|-----|
| Isolierband, selbstverschweißend Farbe schwarz, Dicke 0,5 mm, 10 m lang, 19 mm breit Insulating tape , self-bonding, black, length: 10 m, width: 19 mm, thickness: 0,5 mm | | 3247.1509.3 | ı | 5 |
| Schrumpfschlauchsortiment Ø 1,5 mm - 13 mm Heat shrink tubing assortment Ø 1,5 mm - 13 mm | schwarz/black | 3711.0501.4 | 4008224505017 | 20 |
| Schrumpfschlauchsortiment Ø 1,5 mm - 13 mm Heat shrink tubing assortment Ø 1,5 mm - 13 mm | farbig sortiert/ color assortment | | 4008224505024 | 20 |
| Universal-Klettbänder Farbe schwarz (3 Stück in SB-Verpackung), 330 x 20 mm Universal hook-and-loop closure , black, 3 pcs. in packaging, 330 x 20 mm | | 3281.0009.7 | 4008224464345 | 5 |
| Kabelorganisierer verhindert Kabelsalat und organisiert einfach und schnell Kabel und Leitungen mit hilfreichem Werkzeug zum einführen der Kabel und Leitungen Länge 5m - individuell kürzbar, Ø 15mm | schwarz/black | 3592.0504.2 | 4008224555296 | 2 |
| Kabelorganisierer verhindert Kabelsalat und organisiert einfach und schnell Kabel und Leitungen mit hilfreichem Werkzeug zum einführen der Kabel und Leitungen Länge 2,5m - individuell kürzbar, Ø 20mm | schwarz/black silber/silver | 3592.1501.8 3592.2001.0 | | 2 2 |













CABLE WRAPTOR™

| | Beschreibung Description | ArtNr. | EAN | BE |
|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----|
| 3 | Cable Wraptor S Innendurchmesser: 31mm-43mm, Tragkraft: 40kg inner diameter: 31mm-43mm, lifting capacity: 40kg | 3729.0100.8 | 4008224574570 | 20 |
| 3 | Cable Wraptor L Innendurchmesser: 45mm-74mm, Tragkraft: 40kg inner diameter: 45mm-74mm, lifting capacity: 40kg | 3728.0100.5 | 4008224574563 | 20 |
| ð | Cable Wraptor XL Innendurchmesser: 57mm-92mm, Tragkraft: 90kg inner diameter: 57mm-92mm, lifting capacity: 90kg | 3727.0100.2 | 4008224578400 | 20 |
| 33 | Cable Wraptor Set L+L Inhalt: 2x Wraptor L, Artikel 372801005 in optimized Salebag, content: 2x Wraptor L, article 372801005 | 3728.0209.9 | 4008224588027 | 3 |
| ðð | Cable Wraptor Set S+XL Inhalt: 1x Wraptor S, Artikel 372901008, 1x Wrapror XL, Artikel 322701002 in optimized Sallebag, content: 1x Wraptor S, article 372901008, 1x Wrapror XL, article 322701002 | 3727.0209.6 | 4008224588010 | 3 |













- großes Aufhängeloch
- praktischer Löseknebel
- ergonomischer "T"-Griff
- stabile Rastnasen
- Federgelenk aus rostfreiem Stahl
- zusätzliches Loch für Kabelbindereinführung



Abzweig- und Schalterdosen, Zubehör Distribution Boxes, Switch Outlets, Accessories

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|--|
| Abzweigdose Unterputz, Isolierstoff, Dosentiefe 36 mm Junction box, flush mounted, insulating material, depth 36 mm | Ø 70 mm Profi-Pack: 25 Stück/pieces | 3402.0000.3 3430.0004.8 | | 25 1 | |
| Abzweigdose Unterputz-Feuchtraum , 6 Leitungseinführungen, IP 44 mit abschraubbarem Putzausgleichdeckel Junction box, flush mounted for humid areas, IP 44, with cover and screws | Ø 80 mm | 3596.1700.5 | 4008224283076 | 10 | |
| Abzweigdose Aufputz , Isolierstoff, mit 5-poliger Klemmleiste, IP 30 <i>Junction box, surface mounted</i> , with 5-pole terminal block, IP 30, insulating material | 55x55x25 mm 75x75x25 mm | 3406.1400.6 3407.0100.9 | 4008224509923 4008224119405 | 10 10 | |
| Abzweigdose Aufputz-Feuchtraum, ohne Klemmleiste, IP 54 Junction box, surface mounted for humid areas, without terminal block, IP 54 | 75x37x40 mm 75x75x40 mm Profi-Pack: 10 Stück/pieces 85x85x40 mm 100x100x40mm | 3712.0000.5 3406.0400.9 3406.0450.4 3471.0400.1 3488.0400.3 | 4008220868192 4008224536974 4008224227384 | 20 20 1 10 10 | |
| Abzweigdose Aufputz-Feuchtraum, ohne Klemmleiste, IP 54, Die grüne Farbkennzeichnung entspricht der Kennfarbe für Datentechnik Junction box, surface mounted for humid areas, without terminal block, IP 54, The green color is used for data systems | 85 x 85 x 40 mm | 3471.0800.5 | 4008224571814 | 10 | |
| Winddichte Abzweigdose Aufputz-Feuchtraum mit Durchstoßmembran, mit 12 Öffnungen, IP54 • Montagefreundlich • Einfache Handhabung ohne Zusatzwerkzeug • Verlustsicherer Deckel • Mit integrierten Durchstoßmembranen an allen vier Seiten • Mit rückseitiger Membraneinführung Junction boxes IP54 with press-out membranes, surface mounted for humid areas, without terminal block, IP 54, • Easy to install • Easy handling – no usage of additional tools necessary • With back-sided membrane openings • Cover is secure from loss | 85 x 85 x 40 mm | 3471.0100.8 | 4008224571807 | 10 | |
| Abzweigdose, Aufputz-Feuchtraum, mit 5-poliger Klemmleiste, IP 54 Junction box, surface mounted for humid areas, with 5-pole terminal block, IP 54 | 75x75x40 mm Profi-Pack: 10 Stück/pieces 85x85x40 mm 85x85x40 mm 100x100x40 mm | 3471.1400.8 3471.2404.3 | 4008223963283 4034338512566 4034338511309 4034338511347 4034338511446 | 20 1 10 1 10 | |

Abzweig- und Schalterdosen, Zubehör *Distribution Boxes, Switch Outlets, Accessories*

| | Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|----------------------------|------------------------------------------------------------------|--------------------|
| | Abzweigdose Aufputz-Feuchtraum, IP 54/65 Junction box, surface mounted for humid areas, IP 54/65 | 80x80x63 mm 110 x 110 x 67 mm 140 x 140 x 79 mm 180 x 180 x 91 mm | 3510.0300.8 3510.0400.9 | 4034338110410 4034338110618 4034338111011 4034338111615 | 10 10 5 5 |
| | Abzweigdose Aufputz-Feuchtraum 6 Leitungseinführungen M 25, 4 Anbaustutzen M 25, 1 Verschlussstopfen, 5-polige Klemmleiste, IP 54 Junction box, surface mounted for humid areas , IP 54, 6 bushes M 25, 4 connection pieces M 25, 1 sealing plug, with 5 pole terminal block, IP 54 | 100x100x50 mm | 3526.0000.4 | 4008223963269 | 10 |
| | Abzweigkasten , Isolierstoff, mit Deckel Unterputz Junction box, flush mounted, with cover, insulating material | 80x80x50 mm 100x100x50 mm 150x150x50 mm | 3413.0400.1 | 4008222798107 4008222798022 4008224227391 | 10 10 10 |
| | Hohlwand-Abzweigkasten, Isolierstoff Conity wall distribution box, insulating material | 107 x 107 x 50 mm | 3493.0000.5 | 4008224227360 | 10 |
| Do A | Schalterdose Unterputz Isolierstoff, Ø 60 mm Geräteschraubenabstand 60 mm Switch box, flush mounted, insulating material, Ø 60 mm, distance of screws 60 mm | Tiefe/depth 41mm Profi-Pack: 25 Stück/pieces | 3401.0000.0 3431.0004.1 | 4008220063207 4008224225236 | 25 1 |
| | Schalterdose Unterputz Isolierstoff, Ø 60 mm Geräteschraubenabstand 60 mm Switch box, flush mounted, insulating material, Ø 60 mm, distance of screws 60 mm | Tiefe/depth 61 mm Profi-Pack: 25 Stück/pieces | 3541.0000.1 3543.0250.4 | 4008223990890 4034338510722 | 25 1 |
| | Schalterdose mit Nagellaschen Unterputz Isolierstoff, Ø 60 mm Geräteschraubenabstand 60 mm Switch box with nail strip, flush mounted, insulating material, Ø 60 mm, distance of screws 60 mm, depth 41 mm | Tiefe/ <i>depth</i> 41 mm Tiefe/ <i>depth</i> 61 mm | | 4034338510500 4034338510746 | |

Abzweig- und Schalterdosen, Zubehör Distribution Boxes, Switch Outlets, Accessories

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|---------------|--------------|
| Hohlwandschalterdose Isolierstoff, Ø 68 mm Geräteschraubenabstand 60 mm Cavity wall switch box , insulating material, Ø 68 mm, distance of screws 60 mm | Tiefe/depth 35 mm | 3500.0000.4 | 4008224456838 | 10 |
| Hohlwandschalterdose Isolierstoff, Ø 68 mm Geräteschraubenabstand 60 mm Cavity wall switch box, insulating material, Ø 68 mm, distance of screws 60 mm | Tiefe/depth 47 mm Profi-Pack: 10 Stück/pieces Profi-Pack: 25 Stück/pieces | 3467.0000.4 3491.0104.8 3552.2550.9 | | 10 1 1 |
| Hohlwandschalterdose mit Durchstoßmembran Isolierstoff, Ø 68 mm Geräteschraubenabstand 60 mm, • Winddicht • Montagefreundlich • Einfache Handhabung ohne Zusatzwerkzeug • Besserer Schallschutz Cavity wall switch box with press-out membranes, insulaing material, Ø 68 mm, distance of screws 60 mm • Windproof • Ease of assembly • Easy use without any additional tool • Better sound insulation | Tiefe/depth 47 mm Profi-Pack: 15 Stück/pieces | 3467.0100.0 3467.0150.0 | | 20 1 |
| Hohlwandschalterdose Isolierstoff, Ø 68 mm Geräteschrabenabstand 60 mm Cavity wall switch box , insulating material, Ø 68 mm, distance of screws 60 mm | Tiefe/depth 61 mm Profi-Pack: 10 Stück/pieces | 3486.0000.3 3552.0004.3 | | 10 1 |
| Hohlwandschalterdose mit Durchstoßmembran is solierstoff, Ø 68 mm Geräteschraubenabstand 60 mm, • Winddicht • Montagefreundlich • Einfache Handhabung ohne Zusatzwerkzeug • Besserer Schallschutz Cavity wall switch box with press-out membranes, insulating material, Ø 68 mm, distance of screws 50 mm • Windproof • Ease of assembly • Easy use without any additional tool • Better sound insulation | Tiefe/depth 61 mm Profi-Pack: 15 Stück/pieces | 3486.0100.4 3486.0150.9 | | 20 |
| Hohlwandschalterdose mit Doppelkammer, Isolierstoff, 143 mm x 70 mm, Geräteschraubenabstand 60 mm Cavity wall switch box 2-way, insulating material, 143mm x 70 mm, distance of screws 60 mm | Tiefe/ <i>depth</i> 47 mm | 3529.0000.3 | 4008223963290 | 10 |
| Wandauslassdose Unterputz mit Deckel für den Anschluss von Wandleuchten Isolierstoff Wall outlet socket, flush mounted with cover, for connection of lamps insulating material | 60 x 31 x 31 mm | 3449.0000.8 | 4008223160262 | 25 |













Abzweig- und Schalterdosen, Zubehör *Distribution Boxes, Switch Outlets, Accessories*

| | Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-------------|-------------------------------------------------|---------|
| | Stegleitungs(Imputz)dose, mit 5-poligem Klemmstein und weißem Putzausgleichsring, Ø 78 mm, Isolierstoff Flat-webbed cable (semi-flush) box, with 5-pole terminal block and white plaster adjustment ring Ø 78 mm, insulating material, depth 16 mm | Tiefe <i>/depth</i> 16 mm | 3404.1700.3 | 4008220868017 | 10 |
| | Beton-Deckendose mit 6 Einführungen für starres und flexibles Kunststoffrohr, Ø 78 mm, Isolierstoff Concrete ceiling box with 6 inlets for fixed plastic tube, Ø 78 mm, insulating material, depth 61 mm | Tiefe/depth 61 mm | 3527.0000.7 | 4008223966376 | 5 |
| 11 5 | Zubehör für Beton-Deckendose Accessory for concrete ceiling box | | 3536.0009.8 | 4008223963313 | 5 |
| | Federdeckel für Schalterdose , Ø 60 mm, Isolierstoff Spring cover for switch box , Ø 60 mm, insulating material | weiß/white Profi-Pack: 25 Stück/pieces Profi-Pack: 50 Stück/pieces | 3487.0050.1 | 4008223161825 4008224571722 4008224225243 | 50 1 |
| | Federdeckel für Abzweigdose , Ø 70 mm, Isolierstoff Spring cover for junction box , Ø 60 - 70 mm, insulating material, white | weiß/white Profi-Pack: 25 Stück/pieces | | 4008220063467 4008224571739 | 50 1 |
| | Signaldeckel für Schalterdose , Ø 60 mm, Isolierstoff Signal cover for switch box , Ø 60 mm, insulating material | rot/red | 3570.0100.2 | 4008224227377 | 25 |
| | Signaldeckel für Schalterdose, Ø 60 mm, Isolierstoff Profi-Pack: 25 Stück im Beutel Signal cover for switch box, Ø 60 mm, insulating material Profi-Pack: 25 pcs. in a bag | rot/red | 3570.0150.7 | 4008224571746 | 1 |

Abzweig- und Schalterdosen, Zubehör Distribution Boxes, Switch Outlets, Accessories

| Beschreibung Description | | ArtNr. | EAN | BE |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|----------------------------|--------------------------------|----------|
| Signaldeckel für Abzweigdose, Ø 70 mm, Isolierstoff Signal cover for junction box, Ø 70 mm, insulating material | rot/red | 3570.0200.3 | 4008224227407 | 25 |
| Putzausgleichsring 12 mm hoch, für Schalterdose, Ø 60 mm, Isolierstoff Plaster adjustment ring, hight: 12 mm, for switch box, Ø 60 mm, insulating material | Profi-Pack: 15 Stück/pieces | | 4008224227452 4008224571753 | 10 1 |
| Putzausgleichsring 12 mm hoch, für Abzweigdose, Ø 70 mm, Isolierstoff Plaster adjustment ring , hight: 12 mm, for junction box, Ø 70 mm, insulating material | Profi-Pack: 15 Stück/pieces | 3571.0204.4 3722.0000.6 | 4008224227445 4008224536981 | 10 10 |

Feinsicherung Micro Fuses

| Feinsicherungen (3 Stück in SB-Verpackung), Micro fuse (3 pcs. DIY-packing) | träge/time lag 0,63A träge/time lag 1,6A träge/time lag 2 A träge/time lag 2,5 A | 3264.0008.7 3249.0008.0 | 4008222909732 4008222909992 | 10 10 10 10 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------|----------------------------|
| | flink/fast acting 2,5 A flink/fast acting 4 A flink/fast acting 0,2 A flink/fast acting 0,315 A flink/fast acting 10 A | 3292.0008.4 3298.0108.3 3298.0208.4 | 4008222909657 4008224588911 | 10 10 10 10 10 |



Zeitschaltuhren *Timers*

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|---------------|----|
| Tages-Zeitschaltuhr kompakt elektromechanisch 96 Schaltsegmente, kürzestes Intervall 15 Minuten Handschalter EIN/ AUS 230 V~, 50 Hz, 16 (2) A, max. 3.600 W Timer (day), compact, electromechanic, 96 switching segments, shortest interval 15 minutes, switch on/off, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max. 3.500 W | weiß/white | 1973.0051.4 | 4008224470780 | 5 |
| Tages-Zeitschaltuhr elektromechanisch 96 Schaltsegmente, kürzestes Intervall 15 Minuten Handschalter EIN/Programm 230 V~/ 50 Hz, 16 (2) A, max. 3.600 W Timer (day) , electromechanic, 96 switching segments, shortest interval 15 minutes, switch on/program, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max. 3.500 W | weiß/white | 1951.0109.8 | 4008224264754 | 5 |
| Feuchtraum-Tageszeitschaltuhr IP 44, elektromechanisch 96 Schaltsegmente, kürzestes Intervall 15 Minuten, Handschalter Dauer EIN/Programm 230V~, 50 Hz, 16 (2) A, max 3.600 W Splash-proof timer (day), IP 44, electromechanic, 96 switching segments, shortest interval 15 minutes, switch on/ program, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max. 3.500 W | weiß/white | 1951.0208.2 | 4008224470650 | 5 |
| Feuchtraum-Tageszeitschaltuhr IP 44, elektromechanisch 96 Schaltsegmente, kürzester Intervall 15 Minuten, 230 V~ /50 Hz, 16 (4) A, max. 3600 W Splash-proof timer (day), IP 44, electromechanic, 96 switching segments, shortest interval 15 minutes, 230 V~, 50 Hz., 16 (A), max. 3600 W | weiß/white | 1951.0400.8 | 4008224516723 | 10 |
| Wochen-Zeitschaltuhr elektromechanisch 84 Schaltsegmente, kürzestes Intervall 2 Stunden Handschalter EIN/Programm 230 V~/ 50 Hz, 16 (2) A, max. 3.600 W Timer (week) , electromechanic, 84 switching segments, shortest interval 2 hours, switch on/program, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max. 3.500 W | weiß/white | 1954.0108.0 | 4008223961685 | 5 |
| Tages-Zeitschaltuhr elektromechanisch 96 Schaltsegmente, kürzestes Intervall 15 Minuten Handschalter EIN/Programm 230 V~/ 50 Hz, 16 (2) A, max. 3.600 W Timer (day) , electromechanic, 96 switching segments, shortest interval 15 minutes, switch on/program, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max. 3.500 W | weiß/white | 1955.0151.9 | 4008224470827 | 10 |
| Tages-/ Wochenzeitschaltuhr Count Down, elektronisch 6 Programme, kürzestes Intervall 1 Minute mit Zufallsprogramm, LCD Display Multifunktionstasten, Wochentage-Gruppierung, Schalter EIN/AUS/ Programm 230 V~, 50 Hz, 16 (2) A, max. 3.600 W Timer (day/week), count down, electronic 6 programs, shortest interval 1 minute, random function, LCD-display, multifunction buttons, day arrangement in groups, backup-time approx. 100 h, switch on/off/program, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max 3.600 W | silber/silver | 1956.0008.5 | 4008223961708 | 5 |

Корр

Zeitschaltuhren *Timers*

| Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | ВЕ |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|---------------|----|
| Tages-/Wochenzeitschaltuhr Standard elektronisch 20 Programme, kürzestes Intervall 1 Minute, Zufallsprogramm, LCD Display, LED-Zustandsanzeige, Multifunktionstasten, Wochentage-Gruppierung, Schalter EIN/AUS/Programm 230V~, 50 Hz, 16 (2) A, max. 3.600 W Timer (day/week), electronic, 20 programs, shortest interval 1 minute, random function, LCD-display, LED status indication, multifunction buttons, day arrangement in groups, switch on/off/program, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max 3.500 W | weiß/white | 1980.0006.6 | 4008224367967 | 10 |
| Tages-/Wochenzeitschaltuhr Standard elektronisch 20 Programme, kürzestes Intervall 1 Minute, Zufallsprogramm, LCD Display, LED-Zustandsanzeige, Multifunktionstasten, Wochentage-Gruppierung, Schalter EIN/AUS/Automatik 230V~/ 50 Hz, 16 (2) A, max. 3.600 W Timer (day/week), electronic, 20 programs, shortest interval 1 minute, random function, LCD-display, LED status indication, multifunction buttons, day arrangement in groups, switch on/off/program, 230 V~, 50 Hz., 16 (2) A, max 3.500 W | silber/silver | 1980.0108.1 | 4008224470629 | 5 |



Antennen- und TV-Zubehör

Antenna- and TV-Accessories

| | Beschreibung Description | Farbe <i>Color</i> | ArtNr. | EAN | BE |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|---------------|----|
| | Koaxial-Antennenstecker und -Kupplung, gerade, mit Schraubanschluss und Zugentlastung Coaxial antenna plug and coupling, straight, screw terminals and strain relief | weiß/white | 4723.0008.8 | 4008223174207 | 10 |
| | Koaxial-Antennenstecker und -Kupplung, abgewinkelt, mit Schraubanschluss und Zugentlastung Coaxial antenna plug and coupling, angled, screw terminals and strain relief | weiß/white | 2059.0008.4 | 4008223332942 | 10 |
| | F-Stecker für Satellitenanlagen Metall (2 Stück in SB-Verpackung) F-Plug for satellite dishes, metal, (2 pcs. in packaging) | | 4711.0008.1 | 4008224023504 | 5 |
| And American | F-Doppelbuchse für SAT-Koaxialkabel mit F-Stecker jack to jack connector | | 4311.0008.3 | 4008224589710 | 10 |
| Hart Control of the C | Lautsprecher-Stecker und -Kupplung mit Schraubanschluss Loudspeaker plug and coupling, with screw terminals | schwarz/black | 4725.0008.4 | 4008223174610 | 10 |
| | Koaxialverbinder mit Schraubanschluss, Kunststoff Coaxial connectors with screw terminals, plastic | weiß/white | 4303.0008.8 | 4008223175860 | 10 |
| | Koaxial-Kabelverbinder voll abgeschirmt, digital tauglich Coaxial connectors, shielded | weiß/white | 4303.0108.9 | 4008223826489 | 10 |



Antennen- und TV-Zubehör *Antenna- and TV-Accessories*

| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-------------|---------------|------------------|----------|
| TV-Zweigeräteverteiler (Antennenkupplung auf zwei Antennenstecker) TV-splitter (1 antenna coupling to 2 antenna plugs) | weiß/white | 4308.0008.3 | 4008223174795 | 10 | |
| Rundfunk-Zweigeräteverteiler (Antennenstecker auf zwei Antennenkupplungen), 0-100 MHz mit Transformator-Durchgangsdämpfung ca. 3,5 dB, Entkopplung ca. 22 dB Radio-splitter (1 antenna plug to 2 antenna couplings) | weiß/white | 4313.0008.9 | 4008223976900 | 10 | Carsting |
| Fernseh-Anschlusskabel mit angespritztem Koaxial-Stecker und angespritzter Koaxial-Kupplung TV-connection cable with coaxial plug and coupling | 1,5 m | 4309.0108.7 | 4008223174535 | 10 | |
| Fernseh-Anschlusskabel mit angespritztem Koaxial-Stecker und angespritzter Koaxial-Kupplung TV-connection cable with coaxial plug and coupling | 2,5 m | 4309.0208.8 | 4008223174467 | 10 | |
| Fernseh-Anschlusskabel mit angespritztem Koaxial-Stecker und angespritzter Koaxial-Kupplung TV-connection cable with coaxial plug and coupling | 5 m | 4309.0509.8 | 4008223174382 | 10 | 3 |
| Fernseh-Anschlusskabel mit angespritztem Koaxial-Stecker und angespritzter Koaxial-Kupplung TV-connection cable with coaxial plug and coupling | 10 m | 4309.1008.3 | 4008224472449 | 5 | 3 |
| SAT-Anschlusskabel mit beidseitig montiertem F-Stecker, doppelt abgeschirmt TV/Sat-connection cable with 2 F-plugs, shielded | 1,5 m 2,5 m 5 m 10 m | 4310.0508.5 | 4008224472463 | 5 5 5 5 | 胡椒椒 |

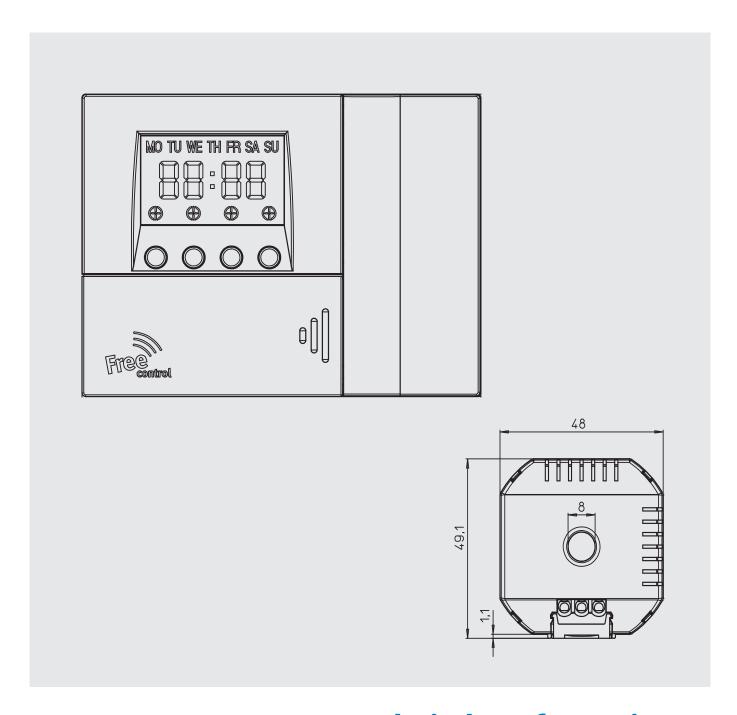
Haussicherheits- und Komfort-Technik

Antenna and TV Accessories





| Beschreibung Description | Farbe Color | ArtNr. | EAN | BE |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------|--------------------------------|----|
| Photoelektrischer Rauchmelder , inkl. 9 V-Batterie, ca. 85 dB(A)-Alarmton, Prüfknopf, akustisches Signal bei schwacher Batterie, VDS-Prüfzeichen Smoke alarm , incl. 9 V-battery, ca. 85 db alert-signal, test button, signal if battery is low, VDS-certification | weiß/white | 2906.0001.4 | 4008224517140 | 5 |
| Sicherheitsabdeckung für Steckdose Verhindert das unbeabsichtigte Benutzen von Steckdosen durch Kinder 5 Stück in SB-Verpackung Safety cover for socket outlets Avoids accidental use through children 5 pcs. In DIY-packaging | weiß/white schwarz/black | 3206.0208.9 3206.0508.2 | 4008224576628 4008224576635 | 5 |



Technische Informationen Funk-System Free-control®

Free-control® – Allgemeine Informationen

Free-control® ist das Funk-System zur Steuerung und Sicherung in Haus und Wohnung. Anwendungsgebiet ist Licht schalten und dimmen, Rollläden und Markisen steuern sowie weitere Komfortanwendungen. Der Einsatz von Free-control® bietet sich überall dort an, wo das nachträgliche Ergänzen und Erweitern von bestehenden Installationen nicht, oder nur schwierig möglich ist. Eine Besonderheit der verwendeten Funktechnik ist, das ein Empfänger von beliebig vielen Sendern angesteuert werden kann, dadurch sind weitere interessante Anwendungsgebiete möglich.

Frequenz: 868,3 MHz

Sendeleistung: <10 mW

Bandbreite: ±50 kHz

Reichweite: bis zu 150m Freifeld

Konformität: R&TTE (EU & EFTA)

Hintergrundinformationen zum Thema Funk

So vielseitig die Anwendungsmöglichkeiten von Funk sind, so muss man leider auch immer wieder darauf hinweisen, dass mit Funk nie eine 100%-ige Übertragung garantiert werden kann. Sicherheitsrelevante Anwendungen wie z.B. Notruf, Not-Aus, etc. sollten von daher nicht auf Basis von Funksystemen errichtet werden. Mit etwas Hintergrundwissen und einer guten Planung kommt man den 100% jedoch sehr nahe.

Reichweite

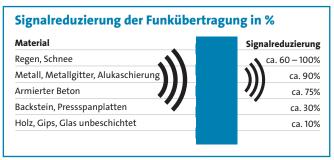
Die Angabe der Reichweite eines Funksystems ist immer ein Freifeldwert. Hier wird die Übertragung zwischen Sender und Empfänger anhand von vorgegebenen Kriterien gemessen: Sender und Empfänger in 2m Höhe montiert, Umgebung frei von Störquellen, ebener, feuchter Erdboden sowie mit gestreckter, ausgerichteter Antenne.

In der Praxis ist eine Aussage zur Reichweite in Gebäuden unmöglich. Herstellerangaben sind immer als Richtwerte zu verstehen, da diese von den individuellen Installationsbedingungen und einer Vielzahl von weiteren Faktoren abhängig sind.

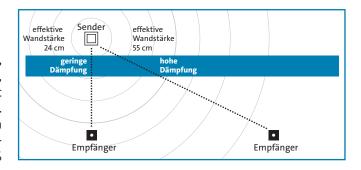
Signalreduzierung

Materialbedingt:

Jedes Objekt zwischen Sender und Empfänger reduziert das ausgesandte Signal. Ungefähre Werte können Sie dem folgenden Diagramm entnehmen: Oben-



stehende Angaben verstehen sich als Richtwerte. Die Signalreduzierung ist neben der Materialbeschaffenheit auch von der Materialstärke abhängig. Dies ist ein wichtiger Aspekt bei der Planung einer Installation, da ein Funksignal immer auf direktem Weg zu Empfänger gesandt wird, nicht auf dem praktischsten. So wird eine 5cm dicke Backsteinwand nicht unbedingt quer, sondern unter Umständen diagonal durchfunkt, so dass die tatsächlich zu durchdringende Wandstärke auch 20 oder 30cm ausmachen kann.



Anmerkung: bitte beachten Sie, dass dämmende Materialien in den unterschiedlichsten Formen vorkommen und so nicht zwingend bemerkt werden. Um nur ein paar Beispiele zu nennen: Fenster (Isolierfenster mit metallbeschichtetem Glas), Wärmedämmung (Isolierung mit Metallfolie), Kabelstränge, Fußbodenheizungen... Auch Möbel können einen Einfluss auf die Funkübertragung haben.

Klimatisch bedingt:

Es wird nur von den wenigsten bedacht, dass auch klimatische Einflüsse Auswirkungen auf die Funkübertragung haben. Feuchtigkeit (hohe Luftfeuchtigkeit, Regen oder Schnee) kann die Signalübertragung stark beeinflussen.

Signalstörung

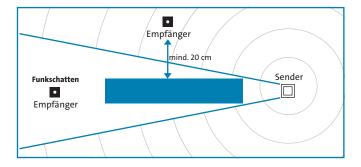
Hochfrequenz:

Elektronische Geräte in der Nähe eines Senders oder Empfängers können Störungen hervorrufen. Hierunter fallen beispielsweise: Computer, GSM- und DECT-Telefon, Fax, Mikrowelle, Equipment aus dem Bereich HiFi oder Home-Cinema, aber auch elektronische Trafos oder Vorschaltgeräte



• Funkschatten:

Hinter Funkhindernissen, z. B. stark dämmenden Materialien, können sogenannte Funkschatten entstehen. In diesen Bereichen kann ein Empfänger kein direktes Signal empfangen. Eine einwandfreie Funktion kann in solch einem Bereich nicht erreicht werden, da den Empfänger nur reflektierte Funkwellen erreichen können.



Free-control® – Tipps zur Planung

Vor einer Montage sollte immer einer Besichtigung vor Ort gemacht werden, um die Installation bestmöglich planen zu können.

Klärung eventueller Störquellen (um nur einige Beispiele zu nennen):

- Umgebung des Objektes sichten: Möglichkeit einer Störung durch Sender etc.
- Direkte Installationsumgebung sichten: Möglichkeit von Störquellen, Risiken abschätzen (auch über das Thema Funk hinaus, z.B. Gefahr von Fehlalarmen bei Meldern)
- Was muss/soll wo installiert werden? Gibt es ggf. Vorgaben von Behörden zum Installationsort?
- Planen Sie zentral arbeitende Funkkomponenten (Alarmzentrale, "Alles-Aus"-Schalter etc.) an zentraler Stelle, um die Funkstrecken so günstig wie möglich zu halten
- Durchführung eines Funktests unter Praxisbedingungen (offene/geschlossene Türen, elektr. Verbraucher ein-/ausgeschaltet, Licht ein-/ausgeschaltet,...).

Free-control®-Funktionsprinzip:

Das An- und Ablernen:

Free-control® basiert auf Sendern und Empfängern. Diese kommunizieren untereinander per Funk. Die Sender werden mit einer werkseitig eingestellten, individuellen Kennung ausgeliefert. Diese wird beim Anlernen auf den Empfänger übertragen und schon sind diese beiden Teilnehmer aufeinander angelernt und können miteinander kommunizieren.

Programmieren ist so einfach wie das Licht einschalten

Sender einem Empfänger zuordnen (am Beispiel eines neu zu installierenden Lichtschalters):

- 1. PROG.-Taste des Empfängers 2 sec. gedrückt halten bis LED leuchtet (Anlernmodus ist nun für 20 Sek. aktiviert)
- 2. "Ein"-Taste des Senders drücken
- 3. "Aus"- Taste des Senders drücken
- 4. Fertig Der Sender ist mit dem Empfänger verbunden.

Programmierte Zuordnung löschen:

- PROG.-Taste des Empfängers ca. 10 Sekunden gedrückt halten, LED leuchtet, blinkt dann 2x und erlischt anschließend.
- 2. Fertig Alle programmierte Zuordnungen sind nun gelöscht

Anmerkung: Ein paar Zahlen – in einem Free-control[®] System können bis zu 32 Alarme untereinander vernetzt werden. Mit einem Empfänger können bis zu 16 Sender verbunden werden.

Sicher und innovativ:

Free-control[®] ist ein guter Weg, weil ohne Kabel. So können einfach Schaltungen umgesetzt werden, die kabelgebunden nur sehr komplex zu realisieren sind (Beispiel: Ausschaltung zu einer Kreuzschaltung aufrüsten).

Anmerkung: Die Vorteile des Free-control® Systems kommen richtig zum Tragen, wenn Teilnehmer aus unterschiedlichen Anwendungen und Räumen auf einmal geschaltet werden sollen, z.B. ALLES AUS-Funktion oder "Panik-Schalter"

Wartungsfrei:

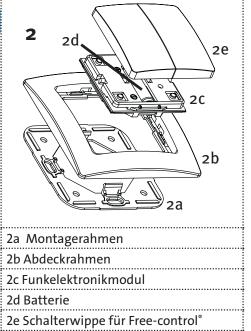
Eine Free-control® Installation ist wartungsfrei. Es reicht lediglich von Zeit zu Zeit die Batterien der batteriebetriebenen Teilnehmer zu wechseln (im Schnitt alle 1,5 Jahre, abhängig von der Nutzungshäufigkeit und den spezifischen Installationsgegebenheiten).

Anmerkung: Bei komplexeren Installationen, insbesondere beim Einsatz von vernetzten Meldern, empfehlen wir die Batterien sämtlicher batteriebetriebener Teilnehmer zu tauschen sobald ein erster Teilnehmer mit schwacher Batterie gemeldet wird

| Funk-Wandschalte | r Elektronikmodul |
|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Artikel-Nummern | 8256.0202.7 |
| Funktion: | Free-control® Sender |
| Beschreibung: | Elektronikmodul zur Integration in Free-control® Schalterprogramme PARIS, HK 05, HK 07, EUROPA, STANDARD; inkl. Montagerahmen, inkl. Batterie 3V-Li (CR2032), Funk-Schalterwippen separat bestellen |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 4 Schaltempfänger/-gruppen, je nach verwendeter Funk-Schalterwippe |



| Technische Daten | |
|-------------------------|---------------------|
| Spannungsversorgung | 3VDC |
| Batterien | Li-Batterie, CR2032 |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz |
| Sendeleistung | <10mW |
| Reichweite | 150 m Freifeld |
| Anzahl Kanäle | 4 |
| Betriebstemperatur | -5 bis +55 °C |
| Abmessungen (H x B x T) | |
| Schutzgrad | IP20 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) |





| Funk-Universalsender | | | | |
|----------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|
| Artikel-Nummern | 8261.0002.1 | | | |
| Funktion: | Free-control® Sender | | | |
| Beschreibung: | Batteriebetriebener 2-Kanal Universalsender. Zum Einbau hinter handelsüblichen Tastern, Schaltern oder Meldern mit potenzialfreiem Kontakt | | | |
| Anwendung: | | | | |

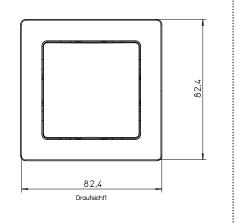
| Technische Daten | |
|-------------------------|---------------------|
| Spannungsversorgung | 3VDC |
| Batterien | Li-Batterie, CR2032 |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz |
| Sendeleistung | <10mW |
| Reichweite | 150 m Freifeld |
| Anzahl Kanäle | 2 |
| Betriebstemperatur | -5 bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | |
| Schutzgrad | IP20 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) |

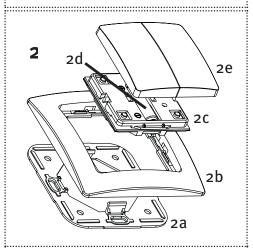


| Funk-Wandschalter 1-fach | | | |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
| Artikel-Nummern | 8222.0202.2, 8225.1302.9, 8227.0102.6, 8227.0202.7 | | |
| Funktion: | Free-control® Sender | | |
| Beschreibung: | 2-Kanal Fernbedienung mit 2 Tasterdruckpunkten zur Wandmontage Mit Montagerahmen inkl. Batterie 12V Typ 23A (für die Serien Paris, Europa und Standard) | | |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 2 Schaltempfänger- gruppen Individuelle Steuerung von bis zu 2 Dimmempfän- gern Individuelle Steuerung von bis zu 1 Rollladenempfän- gergruppen | | |



| Technische Daten | |
|-------------------------|-------------------------------------|
| Spannungsversorgung | 12 VDC |
| Batterien | 1x 12VDC, Typ 23A |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz |
| Sendeleistung | <10mW |
| Reichweite | 150 m Freifeld |
| Anzahl Kanäle | 2 |
| Betriebstemperatur | -5 bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | 82,4 x 82,4 mm (ArtNr. 8222.0202.2) |
| Schutzgrad | IP20 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) |



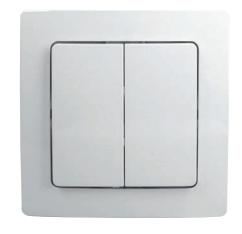


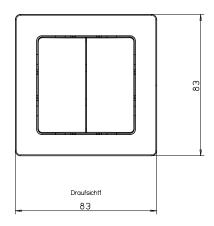
| 2a Montagerahmen |
|------------------------------------------------|
| 2b Abdeckrahmen |
| 2c Funkelektronikmodul |
| 2d Batterie |
| 2e Schalterwippe für Free-control [®] |

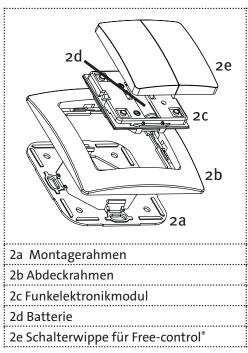


| Funk-Wandschalter 2-fach | | |
|--------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Artikel-Nummern | 8223.0202.5, 8226.1302.2, 8228.0102.9, 8228.0202.0 | |
| Funktion: | Free-control® Sender | |
| Beschreibung: | 4-Kanal Fernbedienung mit 4 Tasterdruckpunkten zur AP-Wandmontage oder zum Einbau in passenden Mehrfachrahmen Mit Montagerahmen, inkl. Batterie 12V Typ 23A (für die Serien Paris, Europa und Standard) | |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 4 Schaltempfänger- gruppen Individuelle Steuerung von bis zu 4 Dimmempfän- gern Individuelle Steuerung von bis zu 2 Rollladenempfän- gergruppen | |

| Technische Daten | | |
|-------------------------|-------------------|--|
| Spannungsversorgung | 12 VDC | |
| Batterien | 1x 12VDC, Typ 23A | |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz | |
| Sendeleistung | <10mW | |
| Reichweite | 150 m Freifeld | |
| Anzahl Kanäle | 2 | |
| Betriebstemperatur | -5 bis +55°C | |
| Abmessungen (H x B x T) | 83 x 83 mm | |
| Schutzgrad | IP20 | |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) | |



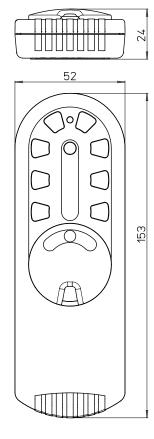




| Funk-Handsender | |
|-----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Artikel-Nummer | 8114.0202.0 |
| Funktion: | Free-control® Sender |
| Beschreibung: | 40-Kanal Fernbedienung 8 Tasten/5 Gruppen Mit Masterfunktion |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 40 Schaltempfängergruppen Individuelle Steuerung von bis zu 40 Dimmempfängern Individuelle Steuerung von bis zu 20 Rollladenempfängergruppen |

| Technische Daten | | |
|-------------------------|-------------------------------------|--|
| Spannungsversorgung | 4,5 VDC | |
| Batterien | 3x 1,5 VDC, Typ AAA | |
| Batterielebensdauer | 1,5 Jahre (bei 20 Betätigungen/Tag) | |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz | |
| Sendeleistung | <10mW | |
| Reichweite | 150 m Freifeld | |
| Anzahl Kanäle | 40 (8 in 5 Gruppen) | |
| Betriebstemperatur | -10° bis +55°C | |
| Abmessungen (H x B x T) | 153 x 52 x 24 mm | |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) | |







| Funk-Handsender Mini mit Lithium Batterien | | |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Artikel-Nummer | 8114.0702.5 | |
| Funktion: | Free-control® Sender | |
| Beschreibung: | 4-Kanal Fernbedienung Mit Masterfunktion | |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 4 Schaltempfänger- gruppen Individuelle Steuerung von bis zu 4 Dimmempfän- gern Individuelle Steuerung von bis zu 2 Rollladenempfän- gergruppen | |



| Technische Daten | |
|-------------------------|-------------------------------------|
| Spannungsversorgung | 3 VDC |
| Batterien | 1x CR 2032 |
| Batterielebensdauer | 2,5 Jahre (bei 20 Betätigungen/Tag) |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz |
| Sendeleistung | <10mW |
| Reichweite | 150m Freifeld |
| Anzahl Kanäle | 4 |
| Betriebstemperatur | -10° bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | 60 x 38 x 12 mm |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) |

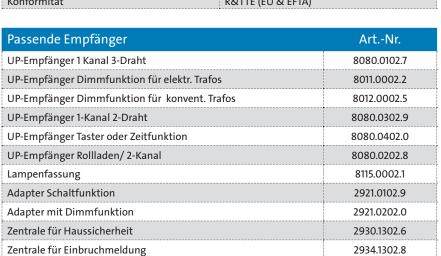




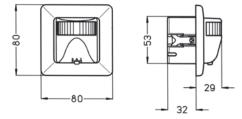
| Funk-Bewegungsmelder | | |
|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Artikel-Nummer | 8071.0202.3 | |
| Funktion: | Free-control® Sender | |
| Beschreibung: | Bewegungsmelder für UP-Montage, Erfassungswinkel 180° passend für Kopp PARIS/EUROPA/HK 05 | |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 1 Schaltempfänger- gruppe Individuelle Steuerung von bis zu 1 Dimmempfänger- gruppe (nur EIN/AUS) | |

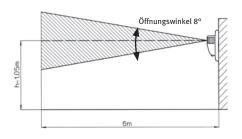


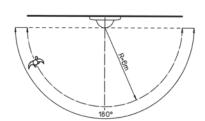
| Technische Daten | |
|-------------------------|---------------------------------|
| Spannungsversorgung | 230 VAC/50 Hz |
| Erfassungswinkel | 180° |
| Erfassungsreichweite | Bis zu 6m |
| Zeitregler | 4 – 240 sec. (Verzögerungszeit) |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz |
| Sendeleistung | <10mW |
| Reichweite | 150m Freifeld |
| Anzahl Kanäle | 1 |
| Betriebstemperatur | -5° bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | 80 x 80 x 29 (61) mm |
| Schutzgrad | IP20 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) |



2226.2002.8





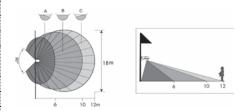


Steckdosenleiste MULITversal 5-fach

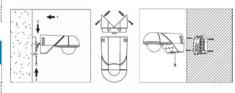
| Funk-Bewegungsmelder AP-FR IP55 | | |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Artikel-Nummer | 8230.0102.6 | |
| Funktion: | Free-control® Sender | |
| Beschreibung: | Batteriebetriebener Funk-Bewegungsmelder Für Aufputz-Feuchtraum/Außenmontage IP55 Inkl. 9V Batterie | |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 1 Schaltempfänger- gruppe Individuelle Steuerung von bis zu 1 Dimmempfänger- gruppe (nur EIN/AUS) | |



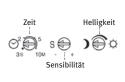
| Technische Daten | |
|-------------------------|----------------------------------------|
| Spannungsversorgung | 1x 9VDC |
| Erfassungswinkel | 270° |
| Erfassungsreichweite | Bis zu 12m |
| Zeitregler | 3 sec. – 10 min. (Verzögerungszeit) |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz |
| Sendeleistung | <10mW |
| Reichweite | 150m Freifeld |
| Anzahl Kanäle | 1 |
| Betriebstemperatur | -5° bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | 69 x 82 x 141 mm |
| Schutzgrad | IP55 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) |



| Passende Empfänger | ArtNr. |
|-----------------------------------------------|-------------|
| UP-Empfänger 1 Kanal 3-Draht | 8080.0102.7 |
| UP-Empfänger Dimmfunktion für elektr. Trafos | 8011.0002.2 |
| UP-Empfänger Dimmfunktion für konvent. Trafos | 8012.0002.5 |
| UP-Empfänger 1-Kanal 2-Draht | 8080.0302.9 |
| UP-Empfänger Taster oder Zeitfunktion | 8080.0402.0 |
| UP-Empfänger Rollladen/ 2-Kanal | 8080.0202.8 |
| Lampenfassung | 8115.0002.1 |
| Adapter Schaltfunktion | 2921.0102.9 |
| Adapter mit Dimmfunktion | 2921.0202.0 |
| Zentrale für Haussicherheit | 2930.1302.6 |
| Zentrale für Einbruchmeldung | 2934.1302.8 |
| Steckdosenleiste MULITversal 5-fach | 2226.2002.8 |





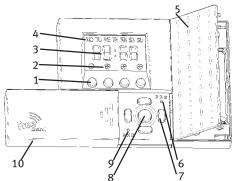


| Funk-Zeitschaltuhr AP | | | |
|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
| Artikel-Nummer | 8231.0102.9 | | |
| Funktion: | Free-control® Sender | | |
| Beschreibung: | Batteriebetriebene Funk-Zeitschaltuhr 4-Kanal zur Zeitsteuerung von Free-control® Empfängern, Urlaubs-/Anwesenheitssimulation, Tages-/Wochenprogramm, pro Kanal bis zu 16 Schaltzyklen einstellbar Inkl. 3x 1,5VDC, Typ AAA | | |
| Anwendung: | Individuelle Steuerung von bis zu 4 Schaltempfängergruppen Individuelle Steuerung von bis zu 4 Dimmempfängergruppen (nur EIN/AUS) Individuelle Steuerung von bis zu 4 Rollladenempfängergruppen | | |

| Technische Daten | | | |
|---------------------|---------------------|--|--|
| Spannungsversorgung | 4,5 VDC | | |
| Batterien | 3x 1,5 VDC, Typ AAA | | |
| Batterielebensdauer | ca. 2 Jahre | | |
| Sendefrequenz | 868,3 MHz | | |
| Sendeleistung | <10 mW | | |
| Reichweite | 150m Freifeld | | |
| Anzahl Kanäle | 4 | | |
| Betriebstemperatur | -10° bis +55°C | | |
| Schutzgrad | IP20 | | |
| Zulassungen | CE, R&TTE | | |

| Passende Empfänger | ArtNr. |
|-----------------------------------------------|-------------|
| UP-Empfänger 1 Kanal 3-Draht | 8080.0102.7 |
| UP-Empfänger Dimmfunktion für elektr. Trafos | 8011.0002.2 |
| UP-Empfänger Dimmfunktion für konvent. Trafos | 8012.0002.5 |
| UP-Empfänger 1-Kanal 2-Draht | 8080.0302.9 |
| UP-Empfänger Taster oder Zeitfunktion | 8080.0402.0 |
| UP-Empfänger Rollladen/ 2-Kanal | 8080.0202.8 |
| Lampenfassung | 8115.0002.1 |
| Adapter Schaltfunktion | 2921.0102.9 |
| Adapter mit Dimmfunktion | 2921.0202.0 |
| Zentrale für Haussicherheit | 2930.1302.6 |
| Zentrale für Einbruchmeldung | 2934.1302.8 |
| Steckdosenleiste MULITversal 5-fach | 2226.2002.8 |



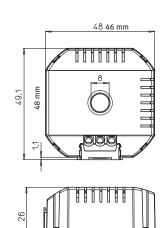


| , |
|---------------------------------------|
| 1 Kanaltaste |
| 2 Zustandsanzeige pro Kanal |
| 3 Uhrzeit mit vier Stellen |
| 4 Wochentage (MO, TU, WE, TH, FR, SA, |
| SU) |
| 5 Batteriefach |
| 6 Taste "PRG" |
| 7 Pfeiltasten |
| 8 Eingabetaste "OK" |
| 9 Taste "RND" |
| 10 Bedienfeldabdeckung |
| |

| Funk-Empfänger Schalten/Dimmen | | |
|--------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Artikel-Nummern | 8080.0102.7, 8011.0002.2, 8012.0002.5, 8080.0302.9 | |
| Funktion: | Free-control® Empfänger | |
| Beschreibung: | Empfänger zum Schalten/Dimmen von Verbrauchern Aufgrund des speziellen Gehäuses verschiedene Einbauvarianten möglich: • Montage in Schalter- oder Verteilerdose • Montage in Baladachin • Montage im Lampengehäuse • Einbau mit Montageclip in UP- oder AP-Verteilerkasten aus Kunststoff Bis zu 16 Sender anlernbar | |
| Anwendung: | Schalten/Dimmen von Verbrauchern | |



| Passende Sender | ArtNr. |
|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Funk-Wandschalter | 8222.0202.2 8225.1302.9 8227.0102.6 8227.0202.7 8223.0202.5 8226.1302.2 8228.0102.9 8228.0202.0 |
| Funk-Handsender | 8114.0202.0 |
| Funk-Handsender Mini | 8114.0702.5 |
| Funk-Bewegungsmelder UP | 8071.0202.3 |
| Funk-Bewegungsmelder AP-FR IP55 | 8230.0102.6 |
| Funk-Zeitschaltuhr | 8231.0102.9 |
| Funk-Rauchalarm | 2906.1302.1 |
| Funk-Gasalarm für Methan, Butan, Propan | 2926.1302.3 |
| Funk-Gasalarm für Kohlenmonoxid | 2927.1302.6 |
| Funk-Hitzealarm | 2927.1702.0 |
| Funk-Wasseralarm | 2914.1302.6 |
| Funk-Alarmzentrale | 2930.1302.6 |
| Funk-Glasbruchsensor | 2932.1302.2 |
| Funk-Magnetsensor | 2931.1302.9 |
| Funk-Bewegungsmelder mobil | 2933.1302.5 |



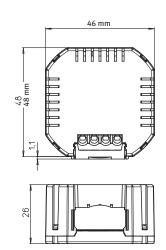
| Technische Daten | Empfänger 1-Kanal 3-Draht | Empfänger Dimmer für elektronische Trafos Pha- senabschnittdimmer | Empfänger Dimmer für konventionelle Trafos/Pha- senanschnittdimmer | Empfänger 1-Kanal /Triac/ 2-Draht |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ArtNr. | 8080.0102.7 | 8011.0002.2 | 8012.0002.5 | 8080.0302.9 |
| Spannungsversorgung | 230 VAC/16A/50Hz | 230 VAC/50Hz | 230 VAC/50Hz | 230 VAC/50Hz |
| Feinsicherung | _ | _ | 1,25 T | 1,25 T |
| Leistungsaufnahme Stand-By | <0,4W | <0,5W | <0,5W | <0,5W |
| Dimmprinzip | _ | Phasenabschnitt | Phasenanschnitt | _ |
| Technik | 1 Kanal/3-Draht | 1 Kanal/2-Draht | 1 Kanal/2-Draht | 1 Kanal/Triac/2-Draht |
| Schaltleistung | 3.600 W ohmsche Last 1.000 W Glüh-/Halogen- lampen Auch für Leuchtstoffröhren 1x56W und Energiesparlam- pen geeignet | 40-200W/VA Glüh- und NV-Halogenlampen mit elektronischem Trafo Keine LEDs! | 40-300W/VA Glüh- und NV-Halogenlampen mit konventionellem Trafo Keine LEDs! | 40-300W/VA Glüh- und NV-Halogenlampen mit konventionellem Trafo Nicht für Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen oder LED geeignet |
| Anlernbare Sender | Bis zu 16 Stück | Bis zu 16 Stück | Bis zu 16 Stück | Bis zu 16 Stück |
| Empfangsfrequenz | 868,3 MHz | 868,3MHz | 868,3 MHz | 868,3 MHz |
| Betriebstemperatur | -5° bis +55°C | -5° bis +55°C | -5° bis +55°C | -5° bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | 48 x 46 x26 mm | 48 x 46 x26 mm | 48 x 46 x26 mm | 48 x 46 x26 mm |
| Schutzgrad | IP20 | IP20 | IP20 | IP20 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) | R&TTE (EU & EFTA) | CE, R&TTE | R&TTE (EU & EFTA) |

| Funk-Empfänger Steuern | |
|------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Artikel-Nummern | 8080.0402.0, 8080.0202.8 |
| Funktion: | Free-control® Empfänger |
| Beschreibung: | Empfänger zum Steuern von Verbrauchern Aufgrund des speziellen Gehäuses verschiedene Einbauvarianten möglich: • Montage in Schalter- oder Verteilerdose • Montage in Baladachin • Montage im Lampengehäuse • Einbau mit Montageclip in UP- oder AP-Verteilerkasten aus Kunststoff Bis zu 16 Sender anlernbar |
| Anwendung: | Steuern von Verbrauchern |

| Passende Sender | ArtNr. |
|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Funk-Wandschalter | 8222.0202.2 8225.1302.9 8227.0102.6 8227.0202.7 8223.0202.5 8226.1302.2 8228.0102.9 8228.0202.0 |
| Funk-Handsender | 8114.0202.0 |
| Funk-Handsender Mini | 8114.0702.5 |
| Funk-Bewegungsmelder UP | 8071.0202.3 |
| Funk-Bewegungsmelder AP-FR IP55 | 8230.0102.6 |
| Funk-Zeitschaltuhr | 8231.0102.9 |
| Funk-Rauchalarm | 2906.1302.1 |
| Funk-Gasalarm für Methan, Butan, Propan | 2926.1302.3 |
| Funk-Gasalarm für Kohlenmonoxid | 2927.1302.6 |
| Funk-Hitzealarm | 2927.1702.0 |
| Funk-Wasseralarm | 2914.1302.6 |
| Funk-Alarmzentrale | 2930.1302.6 |
| Funk-Glasbruchsensor | 2932.1302.2 |
| Funk-Magnetsensor | 2931.1302.9 |
| Funk-Bewegungsmelder mobil | 2933.1302.5 |
| Funk-Wandschalter Elektronikmodul | 8256.0202.7 |
| Fund-Universalsender | 8261.0002.1 |

| Technische Daten | Empfänger Taster-/ Zeitfunktion | Empfänger 2-Kanal/Jalousie, Rollladen, Markise |
|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| ArtNr. | 8080.0402.0 | 8080.0202.8 |
| Spannungsversorgung | 230 VAC/16A/50Hz | 230 VAC/2x8A/50Hz |
| Feinsicherung | _ | _ |
| Leistungsaufnahme Stand-By | <0,4W | <0,4W |
| Dimmprinzip | _ | _ |
| Technik | 1 Kanal/1 potenzialfreier Schalt- kontakt, Umschaltbar auf Taster- oder Zeitfunktion (10sec. – 10 min.) | 2 Schaltkontakte/2 Kanal/ 4-Draht |
| Schaltleistung | 3.600 W ohmsche Last 1.000 W Glüh-/Halogenlampen Auch für Leuchtstoffröhren 1 x 56W und Energiesparlampen geeignet | < 1.000 W ohmsche Last |
| Anlernbare Sender | Bis zu 16 Stück | |
| Empfangsfrequenz | 868,3 MHz | 868,3 MHZ |
| Betriebstemperatur | -5° bis +55°C | -5° bis +55°C |
| Abmessungen | 48 x 46 x 26 mm | 48 x 46 x 26 mm |
| Schutzgrad | IP20 | IP20 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) | R&TTE (EU & EFTA) |



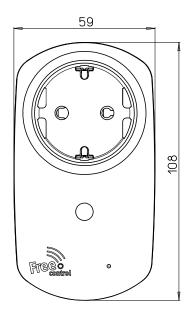


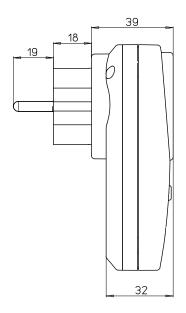


| Funk-Adapter Schalten/Dimmen | | |
|------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Artikel-Nummern | 2921.0102.9, 2921.0202.0 | |
| Funktion: | Free-control° Empfänger | |
| Beschreibung: | Empfänger zum kabellosen Schalten/Dimmen von Verbrauchern Integriert in Adapterstecker Schutzkontaktstecker/Schutzkontaktsteckdose mit erhöhtem Berührungsschutz, manuelle Bedienung möglich Bis zu 16 Sender anlernbar | |
| Anwendung: | Steuern von Verbrauchern | |

| Technische Daten | Funk-Adapter Schalter | Funk-Adapter Dimmer |
|-------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| ArtNr. | 2921.0102.9 | 2921.0202.0 |
| Spannungsversorgung | 230 VAC/16A/50Hz | 230 VAC/50Hz |
| Feinsicherung | _ | 1,25 T |
| Leistungsaufnahme Stand-By | <0,4W | <0,5W |
| Dimmprinzip | - | Phasenanschnittdimmer |
| Technik | 1 Kanal | 1 Kanal |
| Schaltleistung | 3.600 W ohmsche Last 1.000 W Glüh-/Halogenlampen Auch für Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen geeignet | < 1.000 W ohmsche Last |
| Empfangsfrequenz | 868,3 MHz | 868,3 MHZ |
| Anzahl Kanäle | 1 | 2 |
| Betriebstemperatur | -5° bis +55°C | -5° bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | 108 x 59 x 39 (76) mm | 108 x 59 x 39 (76) mm |
| Schutzgrad | IP20 | IP20 |
| Zulassungen | CE, R&TTE | R&TTE (EU & EFTA) |



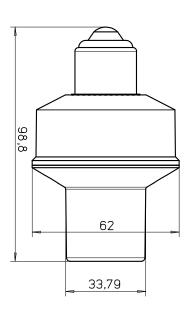


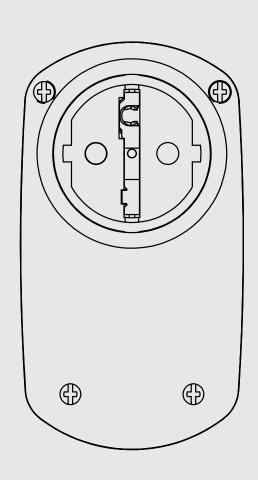


| Funk-Lampenfassung | | |
|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Artikel-Nummern | 8115.0002.1 | |
| Funktion: | Free-control® Empfänger | |
| Beschreibung: | Empfänger zum kabellosen Schalten von Glüh- und Energiesparlampen Integriert in Lampenfassung E27 Bis zu 16 Sender anlernbar | |
| Anwendung: | Kabelloses Schalten von eingeschraubten Glüh- und Energiesparlampen | |



| Technische Daten | |
|----------------------------|------------------------------------------------------|
| Spannungsversorgung | 230 VAC/50Hz |
| Feinsicherung | _ |
| Leistungsaufnahme Stand-By | <0,4W |
| Dimmprinzip | _ |
| Technik | 1 Kanal |
| Schaltleistung | Bis max. 150 W/VA Für Glüh- und Energiesparlampen |
| Empfangsfrequenz | 868,3 MHz |
| Anzahl Kanäle | 1 |
| Betriebstemperatur | -5° bis +55°C |
| Abmessungen (H x B x T) | 99 x 62 x 62 mm |
| Schutzgrad | IP20 |
| Konformität | R&TTE (EU & EFTA) |





Technische Informationen *Technical Information*

Elektronische Dimmer

Mit Beleuchtung Atmosphäre schaffen!

Das Licht dem Umfeld und der Stimmung anpassen. Diese Vorteile haben Dimmer so beliebt gemacht. Dennoch haben Dimmer viel mehr zu bieten:

- Herabsetzung der elektrischen Leistung
- Senkung der Helligkeit von Lampen
- Wirtschaftlichkeit
- Erhöhung der Lampenlebensdauer
- Vereinfachung der Elektroinstallation



Funktion:

Für das Herabsetzen der Helligkeit von Lampen werden zwei verschiedene Schaltungsprinzipien eingesetzt. Für das Dimmen von Glühlampen, 230 V-Halogenlampen, Niedervolt Halogenlampen mit gewickelten (konventionellen) Transformatoren wird die Phasenanschnittsteuerung angewendet. Niedervolt-Halogenlampen mit elektronischen Transformatoren sollten nach dem Prinzip der Phasenabschnittsteuerung gedimmt werden. Beide Schaltungen verändern den Phasenwinkel der 50-Hz-sinusförmigen Spannung in der positiven und negativen Halbwelle.

Phasenanschnittsteuerung:

Bei der Phasenanschnittsteuerung wird ein Phasenwinkel angeschnitten. Das wichtigste Bauteil bei der Phasenanschnittsteuerung ist der Triac. Der Triac schaltet bei jedem Nulldurchgang der Sinusschwingung ab. Zu dem durch die eingestellte Helligkeit gewählten Zeitpunkt schaltet der Triac ein, d. h. das Dimmerbauteil schaltet die angeschlossene Lampe mehr oder weniger oft ein. Dieser Schaltvorgang findet 100mal in der Sekunde statt und wird vom menschlichen Auge nicht wahrgenommen. Durch die Phasenanschnittsteuerung wird der Mittelwert der Spannung entsprechend dem Phasenanschnittwinkel reduziert bzw. erhöht, so daß mit jedem elektronischen Dimmer dem elektrischen Verbraucher nur soviel Leistung zugeführt wird, wie es für die gewünschte Helligkeit erforderlich ist. Das bedeutet, wenn die Lampe nur mit geringer Helligkeit leuchtet, wird im Dimmerkreis auch weniger Leistung aus dem Netz entnommen. Die für die Dimmerelektronik benötigte Leistung ist äußerst minimal und fällt im Vergleich zur angeschlos-

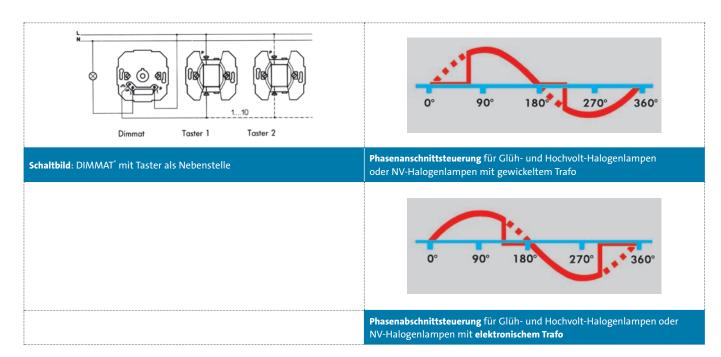
senen Lampenleistung nicht ins Gewicht. Für den ordnungsgemäßen Betrieb der Steuerelektronik ist es wichtig, daß weder die angegebene Grundlast unterschritten noch die erlaubte Maximallast überschritten wird. Neben der Energieeinsparung durch die Verwendung von Dimmern bietet diese Technik auch noch eine Erhöhung der Lebensdauer für das Leuchtmittel.

Phasenabschnittsteuerung:

Die Wirkungsweise der Phasenabschnittsteuerung unterscheidet sich im Wesentlichen dadurch, daß der Phasenwinkel abgeschnitten wird. Im Gegensatz zu einem Phasenanschnittdimmer schaltet ein Phasenabschnittdimmer die Netzspannung direkt im Nulldurchgang ein und nach Ablauf einer bestimmten, einstellbaren Zeit wieder ab. Des weiteren wird die Schaltung mit Hochleistungstransistoren, sogenannten MOSFET`s aufgebaut. Der Aufbau der Phasenabschnittsteuerung ist aufwendiger und die Bauteile sind wesentlich teurer. Mit der Phasenabschnittsteuerung sollten bevorzugt Niedervolt-Halogenlampen mit elektronischen Transformatoren gedimmt werden.

Vereinfachung der Elektroinstallation:

Im Katalog unter dem Kapitel "Schalterprogramme" finden Sie unseren Sensor-Dimmer DIMMAT^{*}. Ein großer Vorteil liegt in der Erweiterbarkeit der Schaltung. Mit parallel geschalteten Tastern kann die Beleuchtung von mehreren Stellen aus- bzw. eingeschaltet und zusätzlich gedimmt werden. Für die weiteren Bedienstellen werden nur zwei Drähte benötigt, so daß die DIMMAT^{*}-Schaltung in jede bestehende Installation eingesetzt werden kann



Elektronische Dimmer

Technische Informationen

| Informationen zu | ur neuen Dimmer-/ Last-Kennzo | eichnung | | |
|----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|------------------------|
| Dimmertyp Lasttyp | R R,L | R,C | R,L,C | (1) |
| R | Dimmer ist nicht gleich Dimmer, genausc sicherzustellen, dass der richtige Dimmer z Um den entstandenen Problemen aus d Hersteller von Dimmern und Transformato Vier einfache Buchstaben "R", "L", "C", " M Vorzugslast kennzeichnen: | zum richtigen Verbraucher (Lam ler Vergangenheit bei der Insti oren auf eindeutige Kennze | pe) eingebaut wird. allation vorzubeugen, hab ichung geeinigt. | pen sich die deutschen |
| | "R" für ohmsche Lasten "L" für überwiegend induktive Lasten "C" für überwiegend kapazitive Lasten " M " für Motoren | (z. B. 230 V-Glühlampen) (z. B. gewickelte/konvention (z. B. elektronische Transforn (z. B. Drehzahlsteller) | | |
| L,C | Der Keil in dem Kennzeichnungssymbol weist auf die Helligkeits- bzw. der Drehzahlsteuerung hin. In Zukunft sollen auch Transformatoren (Trafo) diese Symbole tragen. Bei der Auswahl von Dimmer und Trafo muss man überprüfen, ob wenigstens ein gleicher Buchstabe auf Dimmer und Trafo zu finden ist. Dann hat man eine richtige Gerätekombination ausgewählt. Des weiteren muss man sicherstellen, dass hinter einem Dimmer nicht L- und C-Lasten gemischt werden. Gemischte induktive und kapazitive Verbraucher kann ein Dimmer nicht steuern. Ausführliche Informationen bietet der Zentralverband Elektrotechnik- und Elektronikindustrie e. V. (ZVEI) in Frankfurt am Main an (http://www.zvei.org). | | | |

Hinweis für Energiesparlampen (ESL) und 230V - LEDs:

Grundsätzlich können nur dimmbare ESL und 230V-LEDs gedimmt werden, d.h. es muss explizit auch auf den Leuchtmitteln angegeben sein. In den meisten Fällen finden Sie auf der Leuchtmittelverpackung einen Hinweis mit welchem Dimmverfahren (Phasenan- und/oder Phasenabschnittdimmer) das Leuchtmittel gedimmt werden kann.

In Anbetracht der großen Vielzahl von verschiedenen integrierten Vorschaltgeräten werden, von den Leuchten Hersteller, die Leuchtmittel in der Regel auf die im Handel befindlichen Dimmer abgestimmt.

Mit den Kopp-Phasenanschnitt-Dimmer (R und R,L) können die meisten dimmbaren ESL und 230V-LEDs gedimmt werden.

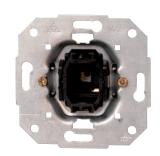
Schalter, Taster, Schutzkontaktsteckdosen

Schalter/Taster

Installationsschalter sind Schalter für Haushalt und ähnliche ortsfeste elektrische Installationen. Sie werden üblicherweise zum Ein- und Ausschalten von Beleuchtungsanlagen oder ähnlichen Verbrauchern eingesetzt.

Die Schaltkontakte sind für einen Nennstrom von 10 AX, 250 V \sim ausgelegt. Schräg angeordnete Kabel-Einführungsöffnungen mit einer Einführungstiefe bis zu 10 mm sichern eine gute Kontaktgabe.

Nennspannung: 250 V∼ Nennstrom: 10 AX Norm: DIN EN 60669-1, VDE 0632 Teil1





Schutzkontaktsteckdosen

Die Kontakte sind für einen Nennstrom von 16 A, 250 V \sim ausgelegt. Leitungsquerschnitte bis zu 2,5 mm² sind schnell und sicher anzuklemmen.

Auch unterschiedliche Leitungsquerschnitte bereiten keinerlei Probleme. Spannungsführende Teile der Steckdose sind gegen versehentliches Berühren abgedeckt.

Nennspannung: 250 V∼ Nennstrom: 16 A Norm: DIN 49440 VDE 0620-1





Montage

Mit Hilfe der Federplatte wird der Abdeckrahmen aufgesetzt. Selbst bei Mehrfachinstallationen gibt diese Federplatte dem Abdeckrahmen absolut festen Halt. Ein Tapetenausgleich bis zu 3 mm ist möglich.









Schutzkontakt-Steckdosen

mit Überspannungsfilter

Induktiv und kapazitiv eingekoppelte Überspannungen (z.B. indirekter Blitzeinschlag) werden durch zwei temperaturüberwachte Varistoren und einer Funkenstrecke auf die für Verbraucher ungefährlichen Werte begrenzt. Diese Geräte werden nach der DIN VDE 0675 Teil 6-11 gefertigt. Sie müssen beim Durchführen des in den Errichtungsbestimmungen vorgeschriebenen Isolationstests nicht mehr vom Netz

getrennt werden und verursachen keine Fehlergebnisse bei der Messung. Das Ansprechen des Geräteschutz-Überspannungfilters wird durch permanentes Leuchten einer optischen Ausfallanzeige signalisiert. Die Netzversorgung für die angeschlossenen Verbraucher bleibt erhalten. Die Schutzkontakt-Steckdose hat ihre Schutzfunktion erfüllt und muss möglichst schnell ausgetauscht werden.



HK 05/HK 07

Schutzkontakt-Steckdose 16 A, 250 V~ mit Geräteschutz-Überspannungsfilter

| Technische Daten | |
|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Norm: | DIN VDE 0675 Teil 6-11 |
| Ableiter: | Typ 3 (one port) |
| Nennspannung: | AC 230 V |
| Ableiter-Bemessungsspannung U _c : | AC 255 V |
| Max. Verbraucherleistung: | 3.600 W |
| Kurzschlußfestigkeit I _p : | 6 kA |
| Generatorleerlaufspannung U _{oc} : | 5 KV |
| Schutzpegel U _p : | ≤ 1,5 kV |
| Maximaler Überstromschutz: | V _s = C/B 16A |
| Ansprechzeit t _a | L-N: < 25 ns L/N-PE: < 100 ns |
| TOV Charakteristik: | U _T = 442 V, t _T = 5 sec. |
| Schutzart: | IP 20 (Einsatz in trockenen Räumen) |
| Temperaturbereich: | – 5 °C bis +40 °C |
| Überwachungseinrichtung: | Glimmlampe leuchtet bei Defekt,Stromversorgung bleibt bestehen. |

Rollladen- und Jalousiensteuerung

Die Jalousieschalter dienen zum Schalten elektromotorischer Antriebe, die in Jalousien, Rollläden, Markisen, Dachfenstern etc. eingesetzt werden.

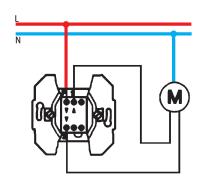
Um den einwandfreien Betrieb einer Jalousiesteuerung zu gewährleisten, ist die Verwendung von geeigneten Motoren (meist Rohrmotore nach VDE 0700) erforderlich.

Achtung

- Niemals an den "AUF" und "AB"-Eingang eines Motors gleichzeitig Spannung anlegen.
 Die Jalousieschalter und Jalousietaster sind daher mechanisch verriegelt.
- Niemals zwei oder mehr Motoren gemeinsam an denselben Ausgangskontakt eines Jalousieschalters/Jalousietasters anschließen.

Selbst bei gleicher Ausführung von zwei oder mehreren Motoren, kommt es bei gleichzeitiger Ansteuerung zu unterschiedlich langen Fahrzeiten bis zum Erreichen der Endschalterposition. Die kann im ungünstigsten Fall zur Zerstörung der Motoren oder zum Kontaktverschweißen führen.

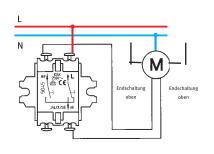
Jalousie-Schalter 10 AX 250 V∼, Artikel-Nr. 5045 **Jalousie-Taster** 10 AX 250 V∼, Artikel-Nr. 5039



Feuchtraum-Schalterprogramm Blue Electric°

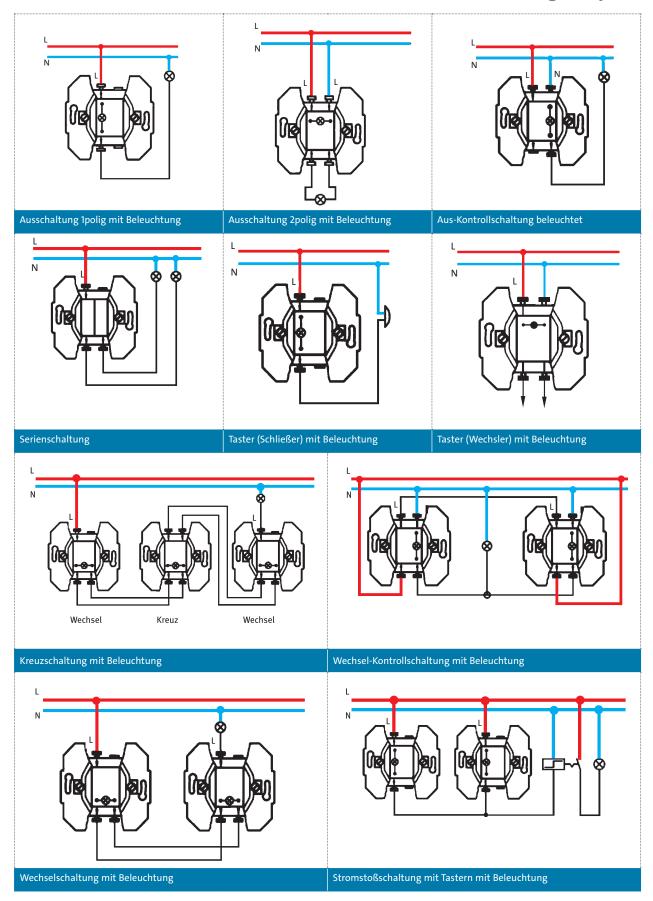
Jalousie-Schalter 10 AX 250 V \sim , Artikel-Nr. 5615.5600.4 **Jalousie-Taster** 10 AX 250 V \sim , Artikel-Nr. 5609.5601.2 lichtgrau

Jalousie-Schalter 10 AX 250 V \sim , Artikel-Nr. 5615.0200.5 **Jalousie-Taster** 10 AX 250 V \sim , Artikel-Nr. 5609.0201.3 arktis-weiß



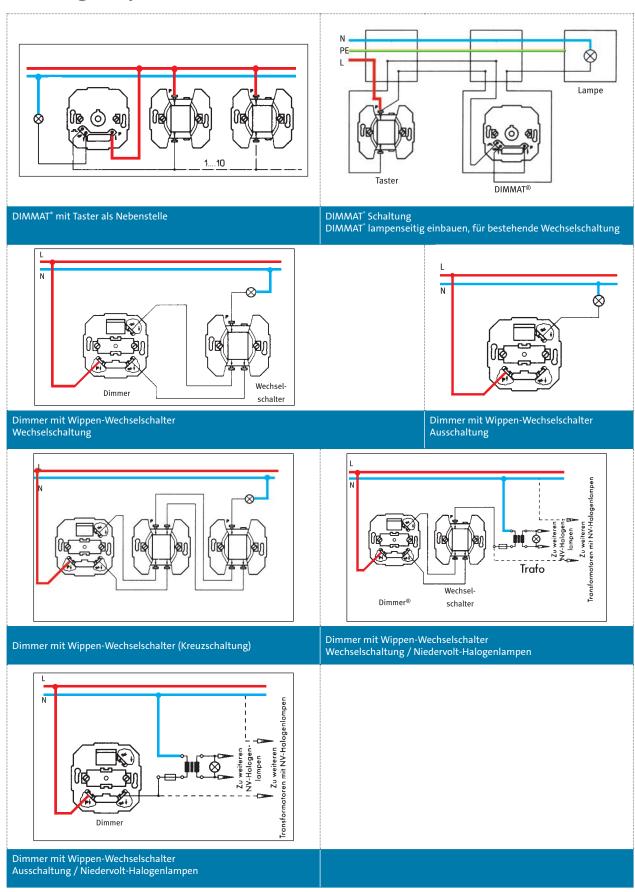
Schalter und Tasterschaltungen

Schaltungsbeispiele



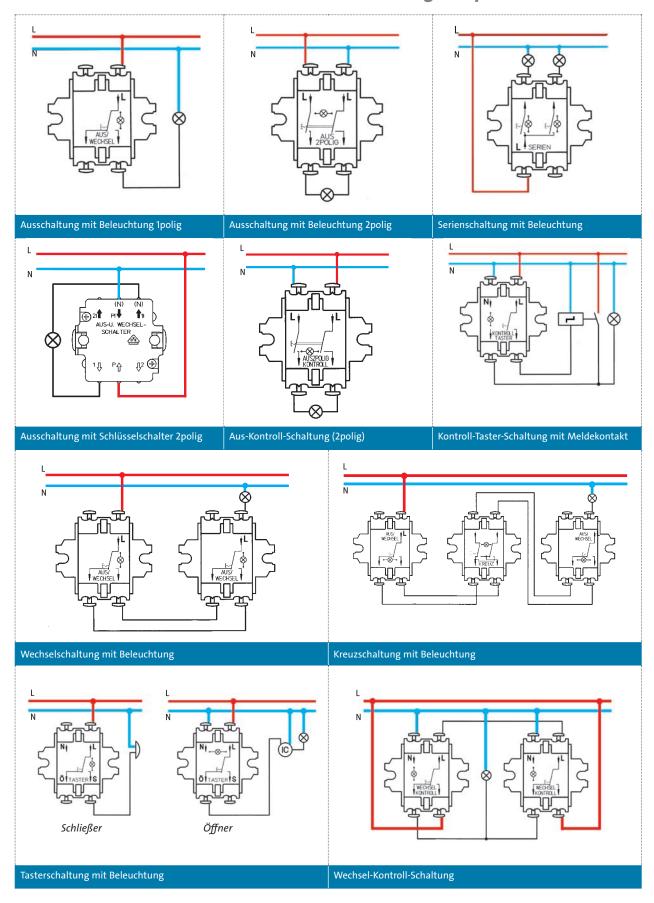
Dimmer mit Wippenwechselschalter und DIMMAT®

Schaltungsbeispiele



Schalter und Tasterschaltungen

Schaltungsbeispiele BLUE ELECTRIC°

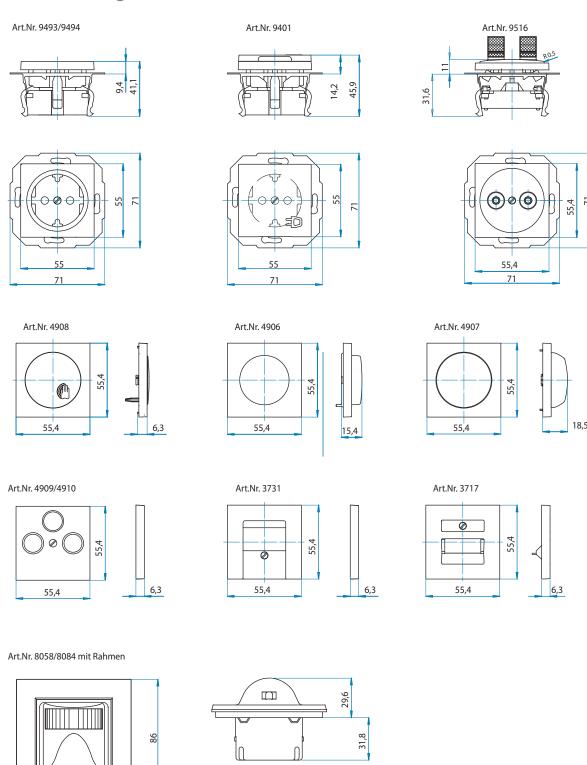


Technische Information

Technical Information

Schalterprogramm HK 07

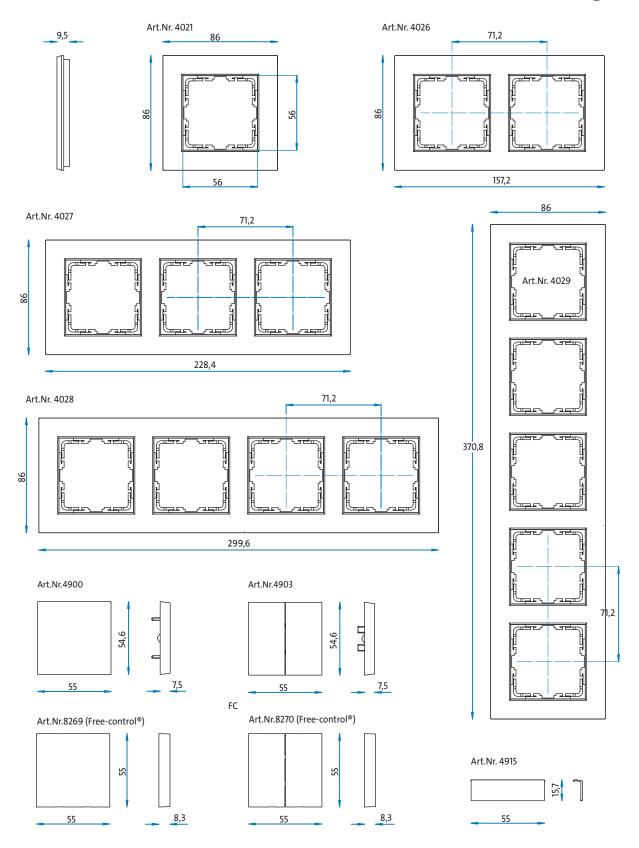
Maßzeichnungen



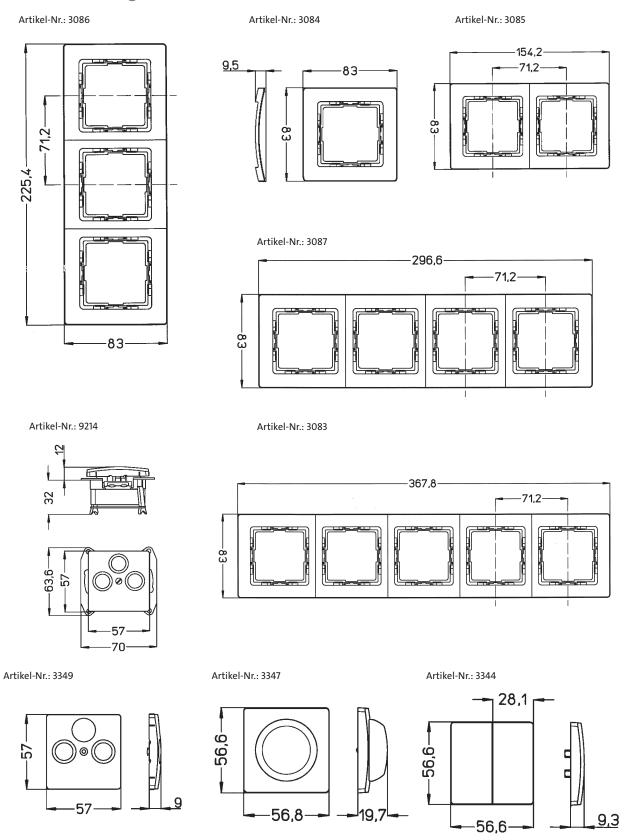
86



Schalterprogramm HK 07

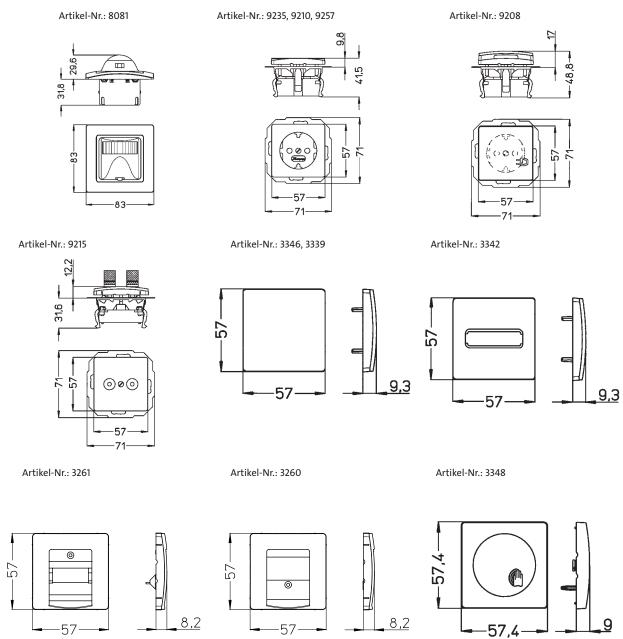


Schalterprogramm HK 05



Корр

Schalterprogramm HK 05

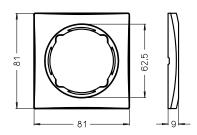


Technische Information

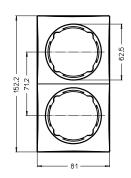
Technical Information

Schalterprogramm HK 03

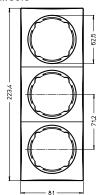
Artikel-Nr.: 3071



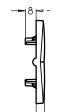
Artikel-Nr.: 3072



Artikel-Nr.: 3073



Artikel-Nr.: 3320

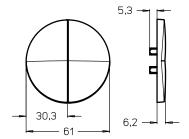


Artikel-Nr.: 3321



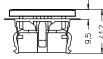


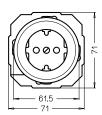
Artikel-Nr.: 3323



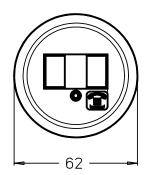
61 -

Artikel-Nr.: 9107

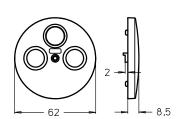




Artikel-Nr.: 3441



Artikel-Nr.: 3520





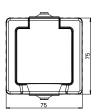
Schalterprogramm NAUTIC

Maßzeichnungen

Artikel-Nr.: 1078, 1079

Artikel-Nr.: 5651, 5656, 5657

Artikel-Nr.: 5655











Artikel-Nr.: 5663, 5666

Artikel-Nr.: 5652

Artikel-Nr.: 5652



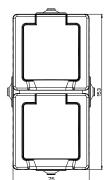




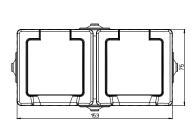
Artikel-Nr.: 5653



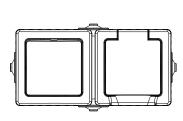




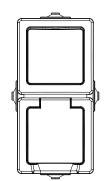




Artikel-Nr.: 1386



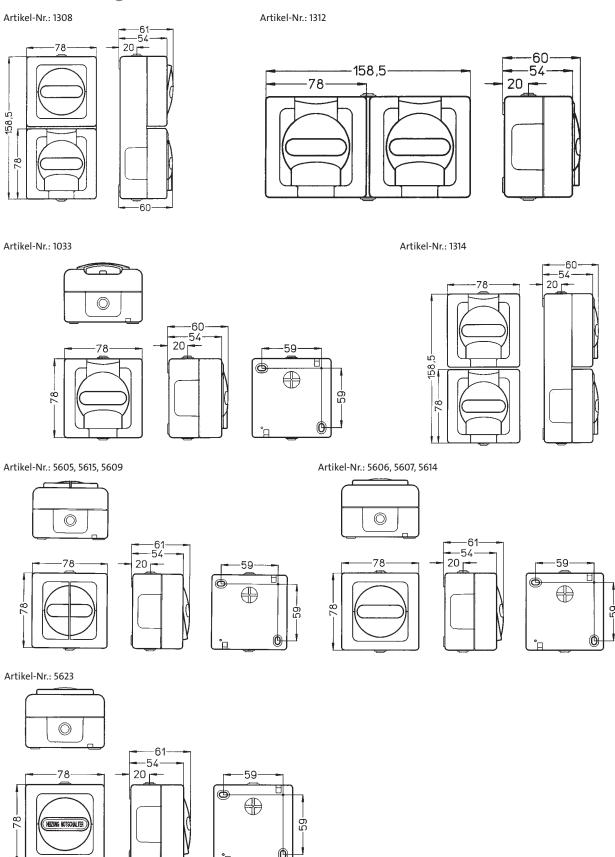
Artikel-Nr.: 3073



Technische Information

Technical Information

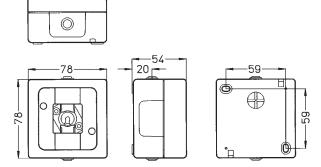
BLUE ELECTRIC®



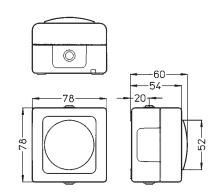
Корр

BLUE ELECTRIC®

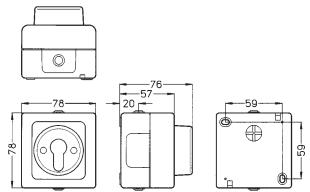




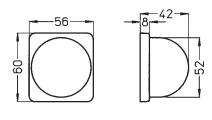
Artikel-Nr.: 5618 mit 3318



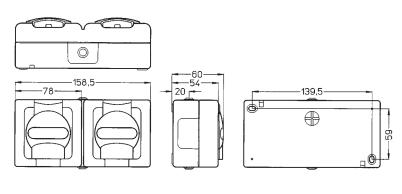
Artikel-Nr.: 5617



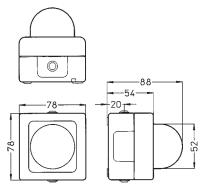
Artikel-Nr.: 3304



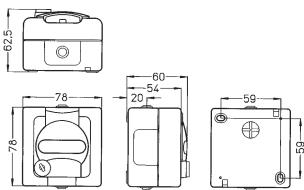
Artikel-Nr.: 1312



Artikel-Nr.: 5618 mit 3304



Artikel-Nr.: 1034 bis 1044



Rollladensteuerung mit Lichtsensor

Technische Informationen und Bedienungsanleitung



Versorgungsspannung: 230 V/50 Hz ± 10%

Ausgänge: 2 Relais Schließer

(nicht potentialfrei) Schaltleistung: 230V / 3A bei cos = 1

Umgebungstemperatur: -5°... +45°C

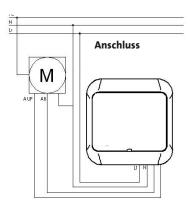
Laufzeit: 2,5 Min.

Umschaltverzögerung: min. 0,5 Sek. Gehäuse: Unterputzmontage

Programm: Wochenuhr mit Lichtsteuerung Ganggenauigkeit (bei 20°C): +/- 1,5 Sek./Tag

Gangreserve (bei 20°C): ca. 24 h Funktionsmodi: auto/man/Ferien Speicherplätze: 7 für AUF, 7 für AB, 1 Sonnenwert, 1 Dämmerungswert Lichtwerte in 9 Stufen einstellbar:

Sonne ca.1k ... 65k Lux Dämmerung ca. 15 ... 300 Lux



| Bedienung der Zeitschaltuhr | | |
|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Taste AUF | AUF-Fahrbefehl 2,5 Min. oder STOP bei laufendem Motor | |
| Taste AB | AB-Fahrbefehl 2,5 Min. oder STOP bei laufendem Motor | |
| Taste Mode > 2 Sek. | Aktivierung des Programmiermodus oder STOP bei laufendem Motor – Abbruch der Programmierfunktion | |
| Taste Mode < 2 Sek. | Ändern des Betriebsmodus (auto/ man/ Ferien) oder STOP bei laufendem Motor | |
| Reset- Taste ca. 2 Sek. | (unter CScheibe) Reset | |

Programmierung der Zeitschaltuhr

Taste Mode > 2 Sek

Die 2. Stelle der Uhrzeitanzeige blinkt, des weiteren wird das Sonnensymbol statisch

Mit den Tasten AUF oder AB die Sonnenwerte einstellen

Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Die Werte können zwischen 1 und 9 verändert werden nach der 9 erscheint OFF im Display, für Funktion ausgeschaltet

Mit der Taste Mode bestätigen

Die 2. Stelle der Uhrzeitanzeige blinkt, des weiteren wird das Mondsymbol statisch angezeigt.

Mit den Tasten AUF oder AB die Dämmerungswerte

Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Die Werte können zwischen 1 und 9 verändert werden nach der 9 erscheint OFF im Display, für Funktion ausgeschaltet

Mit der Taste Mode bestätigen

Der Wochentag blinkt. Das Uhrensymbol, die Stunden – und Minutenanzeige und der Doppelpunkt werden statisch angezeigt. Nach Neueinstellung und Reset ist die Werkseinstellung =

Mit den Tasten AUF oder AB den

Wochentag einstellen Der gewählte Wochentag blinkt

Mit der Taste Mode bestätigen

Die Uhrzeit (Stundenanzeige) blinkt. Das Uhrensymbol, der eingestellte Wochentag, die Minutenanzeige und der Doppelpunkt werden statisch angezeigt.

Mit den Tasten AUF oder AB die Stunden- Uhrzeit einstellen

Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Bei dauerhaft gedrückter AUF- oder AB- Taste zählt die Stundenanzeige bis zur nächsten 5er Zahl und erhöht sich dann in 5er Schritten

Mit der Taste Mode bestätigen

Die Uhrzeit (Minutenanzeige) blinkt. Das Uhrensymbol, der eingestellte Wochentag, die Stundenanzeige und der Doppelpunkt werden statisch angezeigt.

Mit den Tasten AUF oder AB die Minuten- Uhrzeit einstellen

Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Bei dauerhaft gedrückter AUF- oder AB- Taste zählt die Minutenanzeige bis zur nächsten 5er Zahl und erhöht sich dann in 5er Schritten.

Mit der Taste Mode bestätigen Aktuelle Stundenanzeige der AUF- Zeit wird blinkend angezeigt. Der AUF- Pfeil, die 1 für Montag und die Minutenanzeige werden statisch angezeigt. Nach Neuinitialisierung ist die Werkseinstellung der AUF- Zeit = 07:00

Mit den Tasten AUF oder AB die Stunden der Schaltzeit einstellen

Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Bei dauerhaft gedrückter AUF- oder AB- Taste zählt die Stundenanzeige bis zur nächsten 5er Zahl und erhöht sich dann in 5er Schritten.

Mit der Taste Mode bestätigen

Aktuelle Minutenanzeige der AUF- Zeit wird blinkend angezeigt. Der AUF- Pfeil, die 1 für Montag und die Stundenanzeige werden statisch angezeigt

Mit den Tasten AUF oder AB die Minuten der Schaltzeit einstellen

Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Bei dauerhaft gedrückter AUF- oder AB- Taste zählt die Minutenanzeige bis zur nächsten 5er Zahl und erhöht sich dann in 5er Schritten.

Mit der Taste Mode bestätigen

Aktuelle Stundenanzeige der AB- Zeit wird blinkend angezeigt. Der AB- Pfeil, die 1 für Montag und die Minutenanzeige werden statisch angezeigt. Nach Neuinitialisierung ist die Werkseinstellung der AB- Zeit = 21:00

Mit den Tasten AUF oder AB die Stunden der Schaltzeit einstellen Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Bei dauerhaft gedrückter AUF- oder AB- Taste zählt die Stundenanzeige bis zur nächsten 5er Zahl und erhöht sich dann in 5er Schritten.

Mit der Taste Mode bestätigen

Aktuelle Minutenanzeige der Ab- Zeit wird blinkend angezeigt. Der AUF- Pfeil, die 1 für Montag und die Stundenanzeige werden statisch angezeigt.

Mit den Tasten AUF oder AB die Minuten der Schaltzeit einstellen

Sobald die AUF- oder AB- Taste gedrückt wird, blinkt die Anzeige nicht mehr. Bei dauerhaft gedrückter AUF- oder AB- Taste zählt die Minutenanzeige bis zur nächsten 5er Zahl und erhöht sich dann in 5er Schritten.

Mit der Taste Mode bestätigen

Aktuelle Stundenanzeige der AUF- Zeit wird blinkend angezeigt. Der AUF- Pfeil, die 2 für Dienstag und die Minutenanzeige werden statisch angezeigt. Nach Neuinitialisierung ist die Werkseinstellung der AUF- Zeit = 07:00

Die Schaltzeiten für die restlichen Wochentage wie oben beschrieben einstellen.

Nach dem Bestätigen der Schaltzeit Sonntag AB

Mit der Taste Mode bestätigen

Programmier- Modus verlassen. Uhrzeit undausgewählter Modus werden angezeigt.

Werkseinstellungen

Das Auslösen der RESET- Funktion bewirkt eine Rückstellung der eingegebenen Werte auf die Werkseinstellungen: Schaltprogramm: AUF 07:00 Uhr; AB 21:00 Uhr Uhrzeit: 12:00 Uhr Wochen-

Lichtwerte: Sonne 4 Dämmerung 4

Mögliche Funktionsmodi

Beim drücken der Mode- Taste werden die möglichen Funktions- Modi nacheinander durchgeschaltet. Es stehen Ihnen 3 Modi zur Auswahl: man Manuelle Steuerung auto Automatik (Tagesprogramm)

Ferien Automatik (+ Zufallszeit von 01...31Min.)

Im Automatik- Modus wird der Rollladen zur den programmierten Schaltzeiten automatisch geöffnet oder geschlossen.

Zufallsgenerator

Bei der Aktivierung des FERIEN- Modus verschieben sich die programmierten Schaltbefehle zufällig um 01...31 Min. nach hinten..

DI-Personenschutzsteckdose

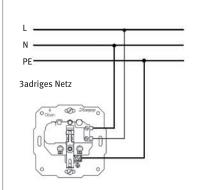
Diese ortsfeste Differenzstrom-Schutzeinrichtung mit Unterspannungsauslösung ist eine genormte Steckdose, die eine bauliche Einheit mit einem DI-Schutzschalter bildet und für ortsfeste Installationen geeignet ist. (Geprüft nach DIN VDE 0662)

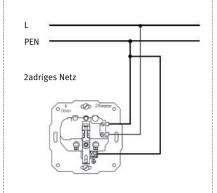
Durch dieses Gerät kann eine Schutzpegelerhöhung der nach DIN 0100 Teil 410 festgelegten Schutzmaßnahme gegen gefährliche Körperströme in den elektrischen Anlagen erreicht werden. Fehlerströme, die z.B. beim Berühren eines fehlerhaften Elektrogerätes auftreten, erkennt das Schutzmodul und unterbricht den Strom. Lebensgefährliche Unfälle werden so verhindert.

Bei Ausfall der Netzspannung schaltet die Unterspannungsauslösung das Gerät ab. Folgeunfälle werden dadurch vermieden.

Wir empfehlen deshalb, elektrische Geräte im unbeaufsichtigten Dauerbetrieb (z.B. Gefriertruhen) nicht über ein solches Gerät zu betreiben.







DI-Personenschutzsteckdose

 ${\bf Prinzips chaltbild}$

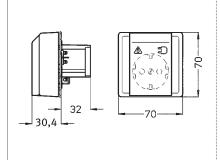
Prinzipschaltbild

Einbauvariante:

Einbau der DI-Personenschutzsteckdose in eine UP-Schalterdose oder als AP-Variante in eine Aufputz-Dose (3563.5201.3).







| Technische Daten | |
|---------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bemessungsspannung: | 230 V∼, 50-60 Hz |
| Bemessungsstrom: | 16 A |
| Bemessungsdifferenzstrom: | 10 mA, Artikel-Nr.: 9166.0201.7 |
| | 30 mA, Artikel-Nr.: 9169.0201.6 |
| Pulsstromsensitiv: | |
| Schutzart: | IP 44, bei Montage auf ebener Oberfläche |
| Umgebungstemperatur: | -25°C bis +40°C, bei einem Mittelwert, der +35°C nicht überschreitet |
| Kurzschlussfestigkeit: | 1.500 A, in Verbindung mit einer 25 A gG Vorsicherung bzw. einem Leitungsschutzschalter ≦ 16 A |
| Stromstoßfestigkeit: | 250 A (8/20) μs |
| Leitungsanschluss: | 1,5 mm ² bis 2,5 mm ² (feindrähtige oder massive Leiter) |
| Befestigung: | Schraubbefestigung |

Raumthermostat

Technische Informationen

Das Raumthermostat dient zur Regelung der Raumtemperatur entsprechend dem eingestellten Wert. Die manuelle Einstellung des Temperatursollwertes in einem Bereich von 5°C bis 30°C erfolgt über den Einstellknopf.





Einsatzgebiete

Zum Regeln von Heizungs- und Kühlanlagen.

Normaler Regelbetrieb

Temperaturregelung gemäß dem eingestellten Sollwert am Einstellrad.

Nachtabsenkung permanent

Der eingestellte Temperatursollwert kann um 4 K reduziert werden, durch ein Schaltsignal der Heizungszentrale.

Ausgangskontakte

Der Ausgangskontakt "Öffner" des Raumthermostates öffnet den Stromkreis bei Überschreiten des eingestellten Temperatursollwertes.

Der Ausgangskontakt "Wechsler" des Raumthermostates schaltet den Stromkreis bei Überschreiten des eingestellten Temperatursollwertes um. Umschalten von Öffner- auf Schließerkontakt, z.B. von Heizungsauf Kühlbetrieb.

Raumthermostat - Montagebild

- a) Reglereinsatz
- b) Abdeckrahmen
- c) Zwischenrahmen
- d) Abdeckkappe
- e) Feststellräder f) Einstellknopf

| Technische Daten | |
|---------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ausgangskontakt: | Öffner, für Heizen oder Kühlen Artikel-Nr.: 2901.0205.9 Wechsler, für Heizen und Kühlen Artikel-Nr.: 2904.0205.8 |
| Anschluss Nachtabsenkung: | 250 V~ |
| Spannungsanschluss: | 250 V~ |
| Strombelastung: | 10 (4) A (Öffner) 5 (2) A (Wechsler) |
| Schaltleistung: | 2.200 W (Öffner) 1.200 W (Wechsler) |
| Leitungsanschluss: | 0,75 mm² bis 2,5 mm² |
| Abmessung: | 50 x 50 mm (Steuereinheit) |
| Schutzart: | IP 20 |
| Regelprinzip: | Bimetallregler |
| Nachtabsenkung: | 4 Kelvin |
| Schaltgenauigkeit: | 0,5 Kelvin |
| Temperaturbereich: | +5°C bis +30°C |
| Prüfzeichen: | VDE |



Zeitschaltuhr Technische Informationen

Anwendungsbeispiele:

Schalten von elektrischen Verbrauchern, wie z.B. Heizlüfter, Motoren, Ventilatoren, Leuchten.

Die elektrische Zeitschaltuhr für UP-Montage eignet sich zum zeitlich begrenzten Schalten von Verbrauchern. Das automatische Abschalten erfolgt in Abhängigkeit der eingestellten Programme.



| Technische Daten | |
|---------------------|----------------------------|
| Spannungsanschluss: | 230 V~ |
| Gangreserve: | Akku, 1,2 V |
| Strombelastung: | 10 A |
| Schaltleistung: | 2.500 W (ohmsche Last) |
| Leitungsanschluss: | 0,75 mm² bis 2,5 mm² |
| Abmessung: | 50 x 50 mm (Steuereinheit) |
| Schutzart: | IP 20 |
| Montage: | tiefe UP-Schalterdose |
| Programme: | 8 + Zufallsgenerator |
| Schutzart: | IP20 |
| Artikel-Nr.: | 2902.0218.6 |

Telefonanschlussdose TAE/UAE

Technische Informationen

Die **TAE-Telefonanschlussdosen** dienen zur steckbaren Verbindung von analogen Endgeräten an einen Telekommunikationsanschluss (öffentliches Telefonnetz). An die TAE-Telefonanschlussdosen können Telefonapparate bzw. Zusatzgeräte (z.B. Anrufbeantworter, Faxgeräte, Modem) angeschlossen werden. Die Telefonanschlussdosen werden in der Ausführung Unterputzmontage geliefert. Je nach anzuschließenden Geräten müssen unterschiedliche TAE-Dosen eingesetzt werden.

Man unterscheidet die Anschlusscodierung in F-Code und N-Code.

F-Code: Fernsprechgeräte.

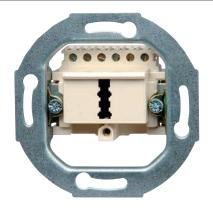
4polige Belegung für Telefon,

Telefax mit Telefon

N-Code: Non-voice-Geräte.

6polige Belegung für Anrufbeantworter,

Gebührenzähler, Telefax.



Anschlusstechnik

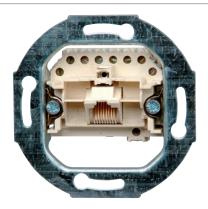
F-Codierung: Eine Amtsleitung

Artikel-Nr.: 1122.0100.9

NFF-Codierung: Ein Zusatzgerät, zwei Amtsleitungen Artikel-Nr.: 1141.0100.8

NFN-Codierung: Zwei Zusatzgeräte, eine Amtsleitung Artikel-Nr.: 1192.0100.6

Die **UAE-Anschlusseinheiten** sind universell einsetzbare Anschlusseinheiten. Die UAE-Anschlussdosen werden in der Ausführung Unterputzmontage geliefert. Die Buchsen sind in einem Sockelgehäuse untergebracht. Durch die 30° Einsteckrichtung hat die Anschlussleitung einen knickfreien, schrägen Abgang nach unten.



Für digitale Telefonanschlüsse (ISDN) werden UAE-Telefonanschlussdosen eingesetzt. Mit dem ISDN-Anschluss besteht die Möglichkeit, mit der gleichen Leitung Daten, Texte und Bilder zu übertragen. Zusätzlich sind bei ISDN-fähigen Endgeräten die Komfort-Dienste der Telefonanbieter (Rufweiterschaltung, Konferenzschaltung) nutzbar.

Anschlusstechnik:

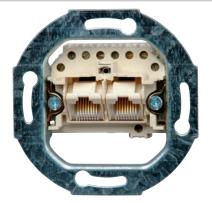
Steckanschluss: 1 Steckanschluss, 8(8) polig, (ISDN-fähig)

Artikel-Nr.: 1144.0000.6

2 parallele Steckanschlüsse, 2x8 (8) polig, (ISDN-fähig) Artikel-Nr.: 1154.0000.7

2 getrennte Steckanschlüsse, 8/8 (8/8)

polig, (ISDN-fähig) Artikel-Nr.: 1162.0000.2



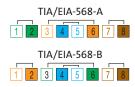
RJ-Typen (Register Jack)

RJ 11 6(4), 6polige Buchse, mit 4 Kontakten
RJ 12 6(6), 6polige Buchse, mit 6 Kontakten
RJ 45 8(8), 8polige Buchse, mit 8 Kontakten.
Auch in gekapselter Ausführung möglich.

UAE-CAT. 6Technische Informationen

Die Anschlussdosen werden in der Ausführung Unterputzmontage geliefert.

Bei der Installation zeitgemäßer und zukunftssicherer Netzwerke sind sichere Datenübertragung, perfekte Schirmung, schnelle Montage und hohe Wirtschaftlichkeit in Einklang zu bringen.





| Technische Daten | | | |
|-----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
| Bauart: | DIN EN 60 603-7-4:2005-12 | | |
| Gehäuse: | Zinkdruckguss, geschirmt | | |
| Schutzart: | IP 21 | | |
| Anschlusstechnik: | LSA-Plus-Klemmen für einen Leiter Außendurchmesser 0,7-1,4 mm 1 Ader je Kontakt Wiederbelegbarkeit ≤ 50-mal | | |
| Drahtquerschnitt: | 0,4 mm² bis 0,63 mm², 1 Ader je Kontakt | | |
| Anschlussstecker: | RJ 45, 8(8), 8polige Buchse, mit 8 Kontakten | | |
| Übertragungsrate: | 1 Gbit/sec (ethernetfähig) | | |
| Nennspannung: | max. 72 V DC, geeignet für TNV-Stromkreise gemäß DIN EN 60950-1 | | |
| Betriebsstrom: | max. 750 mA, geeignet für PoE (Power over Ethernet) gemäß IEEE 802.3af | | |
| Spannungsfestigkeit: | 1.000 V DC (Kontakt-Kontakt) | | |
| Isolationswiderstand: | ≥ 500 M Ohm | | |
| Kontaktwiderstand | < 20 mΩ | | |
| Übertragungstechnische Eigenschaften | | | |
| DIN EN 50173-1:2003-06 | Kategorie 6 | | |
| ISO/IEC 11 801:2002 | Category 6 | | |
| DIN EN 60603-7-4:2005-12 | 250 MHz | | |
| TIA/EIA-568-B.2.1-2002 | Category 6 | | |
| Anwendungsklasse: | E bis 250MHz | | |
| Arbeitsgruppe/TIA/EIA-TR 42.7 | Augmented Category 6 (Cat.6a) | | |
| Kompatibel zu UAE-Abdeckungen folgender Schalterprogramme von Kopp | DONAU, EUROPA, PARIS, MILANO, VISION, HK 05, HK 07, VENEDIG, ATHENIS | | |

Antennensteckdosen

Technische Informationen

Je nach Art des Fernsehempfanges werden unterschiedliche Antennensteckdosen eingesetzt.

- Antennensteckdose mit zwei Ausgängen (TV/RF)
 Diese kann für TV- und Rundfunkgeräte als Einzel- oder
 Durchgangsdose für Kabelfernsehen oder Einzel- und
 Gemeinschaftsanlagen eingesetzt werden.
 Digitaltauglich
- 2) Antennensteckdose mit drei Ausgängen (TV/RF/SAT)

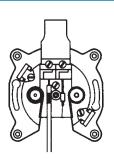
Diese Antennensteckdose kann als Einzel- oder Stichleitungsdose für TV- und Rundfunkgeräte mit Satellitenanschluss und Kabelfernsehen eingesetzt werden. **Digitaltauglich**

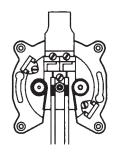
Antennensteckdose mit vier Ausgängen (TV/RF/2xSAT)
Diese Antennensteckdose kann als Einzel- oder
Stichleitungsdose in Verbindung mit Twin-Receivern
für TV- und Rundfunkgeräte mit Satellitenanschluss
und Kabelfernsehen eingesetzt werden.

TV/RF Antennensteckdosen werden inklusive 75 Ohm Abschlusswiderstand geliefert.



Antennensteckdose TV/RF für terristische Antennen und Kabelanlagen



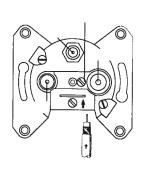


Enddose mit Abschlusswiderstand

Durchgangsdose



Antennensteckdose TV/RF/SAT für terristische Antennen, Kabel- und SAT-Anlagen







Antennensteckdosen

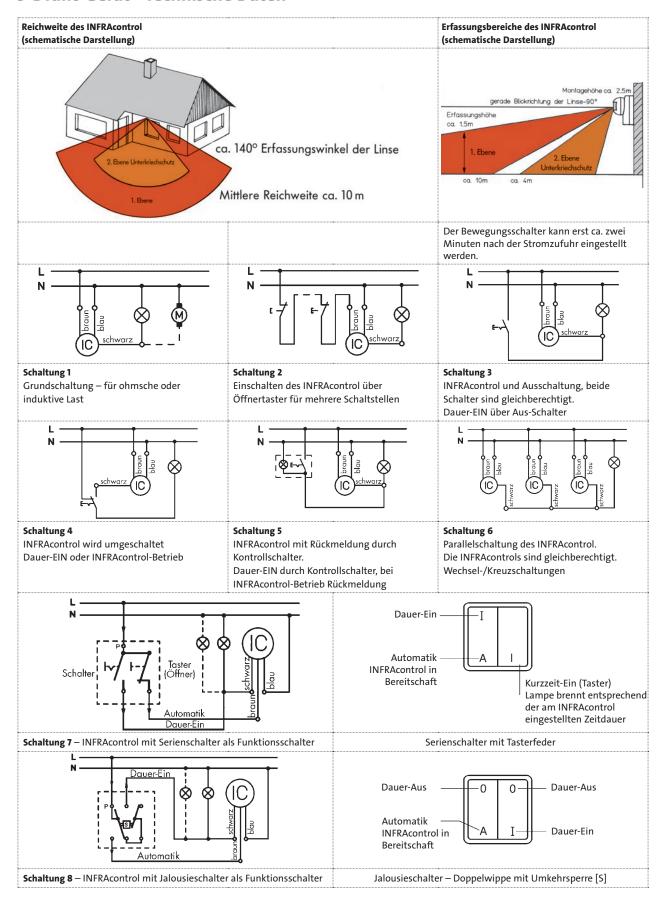
Technische Informationen

| Technische Daten für Antennensteckdose TV/RF | | | | | | | | | |
|----------------------------------------------|-----------------------|-----------|------------|-----------|-----------|--|--|--|--|
| 0,15 - 1,6 | 5,0 - 20 | 47,0 - 68 | 87,5 - 108 | 111 - 139 | 125 - 174 | | | | |
| LM | Rückweg | VHF1 | FM | Digifon | USB | | | | |
| _ | 0,5 dB | 1,0 dB | 1,0 dB | 1,0 dB | 1,0 dB | | | | |
| | | | | | | | | | |
| 174 - 230 | 230 - 300 | 300 -450 | 470 - 620 | 620 -860 | | | | | |
| VHF III | OSB | ESB | UHF IV | UHFV | | | | | |
| 1,0 dB | 1,0 dB | 1,2 dB | 1,4 dB | 1,8 dB | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| Schirmungsmaß: | 0,1 - 450 MHz > 75 dB | | | | | | | | |
| | 470 - 860 MHz > 65 dB | | | | | | | | |

| Technische Da | iten für Antenn | ensteckdose TV | /RF/SAT | | | | | |
|------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|------------|-----------|-----------|-----------|------------|--|
| Frequenz- bereich | 4 - 30 | 47 - 68 | 87,5 - 108 | 108 - 125 | 139 - 470 | 470 - 860 | 950 - 2400 | |
| Ausgang | | | | | | | | |
| Anschluss- dämpfung | TV | TV | Radio | Radio | TV | TV | SAT | |
| Entkopplung i | intern (dB) | | | | | | | |
| TV-RF: | > 40 | 20 - 40 | 25 - 30 | 6 - 30 | 15 - 40 | > 30 | >15 | |
| TV-SAT: | 8 - 30 | > 40 | > 40 | > 40 | > 35 | > 12 | > 15 | |
| RF-SAT: | > 40 | > 40 | > 40 | > 40 | > 40 | > 30 | > 20 | |
| Rückflussdäm | pfung | - | | | | | | |
| Eingang: | 18 - 23 | 17 - 22 | > 10 | > 8 | > 8 | > 6 | > 6 | |
| TV: | 6 - 25 | 15 - 25 | - | - | > 8 | > 7 | - | |
| RF: | - | - | > 8 | > 8 | _ | _ | _ | |
| SAT: | - | _ | _ | - | - | - | > 7 | |
| Schirmungsm | aß: | 100 MHz > 75 | dB | | | | <u> </u> | |
| | | 470 MHz > 65 dB | | | | | | |
| | | 950 MHz > 65 dB | | | | | | |
| Ausführung: | F-Buchse nach DIN 45 330/45 325, bzw. EN 50 083, fernspeisetauglich bis 50 V/22 kHz Steuersignal. Galvanische Trennung der RF/TV-Buchse (Innenleiter). Filternetzwerk zur Trennung von Radio und TV mit Gleichspannungsdurchlass bei SAT-Anschluss. Geeignet zum Einbau in Gerätedose nach DIN 49 073-GB. | | | | | | | |
| Impedanz: | 75 Ohm | | | | | • | | |
| Auskopplungs | sart: | Filterschaltun | g | | | | | |

Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol R 140° AP IP54

3-Draht-Gerät - Technische Daten



Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol T 140° UP IP20

2-Draht-Gerät - Technische Daten

Die Geräteversion in Zweidraht-Technik arbeitet mit einer Triacsteuerung, die ohmsche Lasten, z. B. Glühlampen oder 230 V-Halogenlampen, von 40 W bis 400 W schalten kann. Dank der hierbei eingesetzten 2-Draht-Anschlusstechnik ist es möglich, einen normalen Lichtschalter gegen einen KOPP INFRAcontrol auszuwechseln.

Technische Daten:

Geräteversion: Schutzart: Linsenausführung: Bemessungsspannung: Gerätesicherung: Schaltbare Leistung:

Verzögerungszeit:

Dämmerungssensor:

Überwachungswinkel: Reichweite: Betriebstemperatur:

UP-Ausführung IP 20 (Innenbereich) 10 Segmente, 1 Ebene 230 V AC, ± 5 %, 50-60 Hz

T 1,6 A min. 40 W

max. 400 W für Glühlampen und HV-Halogenlampen

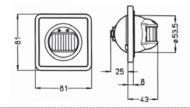
einstellbar von 4 bis 240 Sekunden (50 Hz) Zwischenwerte stufenlos einstellbar

Tag-, Dämmerungs- oder Nachteinschaltanpassung stufenlos einstellbar Tagbetrieb = Rechtsanschlag Nachtbetrieb = Linksanschlag

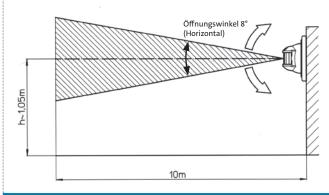
ca. 140º

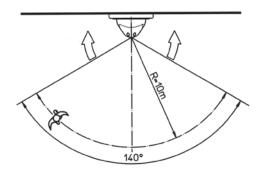
ca. 10 m (im Frontbereich) von 0° C bis +50° C



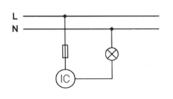


Reichweite und Erfassungsbereich (schematische Darstellung)



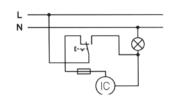


Schaltbilder



Schaltung 2

Aktivieren des Verbrauchers für die eingestellte Zeit durch Öffnertaster möglich. (Tastzeit ca. 2 sec.) Ersatz für eine Wechsel-/Kreuzschaltung



Schaltung 3

Dauerbetrieb des Verbrauchers durch Umschalten am Wechselschalter möglich. Nach dem Zurückschalten von Dauerlicht auf INFRAcontrol-Betrieb wird der Verbraucher nochmals für die eingestellte Zeit aktiviert.

Schaltung 1

Grundschaltung für ohmsche Last von 40 W-400 W.

Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol T 180° UP IP20

2-Draht-Gerät – Technische Daten



Die Geräteversion in Zweidraht-Technik arbeitet mit einer Triacsteuerung, die ohmsche Lasten, z. B. Glühlampen oder 230 V-Halogenlampen, von 40 W bis 400 W schalten kann. Dank der hierbei eingesetzten 2-Draht-Anschlusstechnik ist es möglich, einen normalen Lichtschalter gegen einen KOPP INFRAcontrol auszuwechseln.

Technische Daten:

Geräteversion: Schutzart: Linsenausführung: Bemessungsspannung: Gerätesicherung: Schaltbare Leistung:

Verzögerungszeit:

Dämmerungssensor:

Überwachungswinkel: Reichweite: Betriebstemperatur: UP-Ausführung
IP 20 (Innenbereich)
18 Segmente, 1 Ebene
230 V AC, ± 5 %, 50–60 Hz
T 1,6 A
min. 40 W
max. 400 W für Glühlampen

und HV-Halogenlampen einstellbar von 4 bis 240 Sekunden (50 Hz) Zwischenwerte stufenlos einstellbar für Dauer Aus ("0")

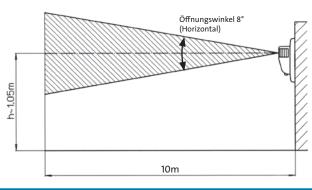
für Dauer Aus ("0") für Dauer Automatik ("A") für Dauer Ein ("1")

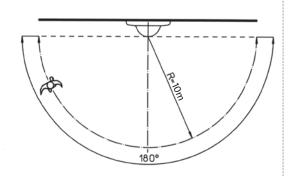
Tag-, Dämmerungs- oder Nachteinschaltanpassung stufenlos einstellbar Tagbetrieb = Rechtsanschlag Nachtbetrieb = Linksanschlag

ca. 180º ca. 10 m von 0° C bis +50° C

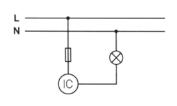
80 32 -

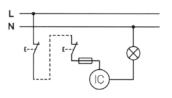
Reichweite und Erfassungsbereich (schematische Darstellung)

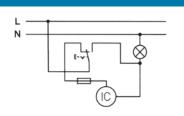




Schaltbilder







Schaltung 1

Grundschaltung für ohmsche Last von 40 W–400 W.

Schaltung 2

Aktivieren des Verbrauchers für die eingestellte Zeit durch Öffnertaster möglich. (Tastzeit ca. 2 sec.) Ersatz für eine Wechsel-/Kreuzschaltung

Schaltung 3

Dauerbetrieb des Verbrauchers durch Umschalten am Wechselschalter möglich. Nach dem Zurückschalten von Dauerlicht auf INFRAcontrol-Betrieb wird der Verbraucher nochmals für die eingestellte Zeit aktiviert.

Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol R 180° UP IP20

3-Draht-Gerät - Technische Daten



Technische Daten:

Geräteversion: Schutzart: Linsenausführung: Bemessungsspannung: Gerätesicherung: Schaltbare Leistung:

Verzögerungszeit:

Dämmerungssensor:

Überwachungswinkel: Reichweite: Betriebstemperatur: UP-Ausführung IP 20 (Innenbereich) 18 Segmente, 1 Ebene 230 V AC, ± 5 %, 50–60 Hz T 1,6 A

max. 1.000W parallelkompensierte Leuchtstofflampen: max. 2x 40 W oder 1x 65 W

ohmsche, induktive, kapazitive Last:

Reihenkompensierte Leuchtstofflampen: max. 1.000 W

einstellbar von 4 bis 240 Sekunden (50 Hz) Zwischenwerte stufenlos einstellbar

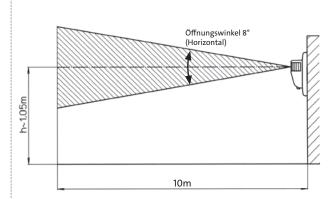
für Dauer Aus ("0") für Dauer Automatik ("A") für Dauer Ein ("I")

Tag-, Dämmerungs- oder Nachteinschaltanpassung stufenlos einstellbar Tagbetrieb = Rechtsanschlag Nachtbetrieb = Linksanschlag

ca. 180º ca. 10 m

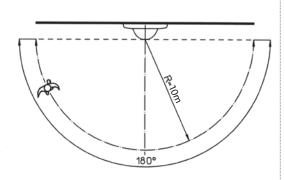
von 0° C bis +50° C

Reichweite und Erfassungsbereich (schematische Darstellung)



29

32



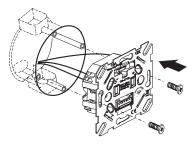
Beim Schalten von Energiesparlampen oder Leuchtstoffröhren ist ein RC-Glied (Art.-Nr. 2915.0004.3) parallel zu den Leuchtmitteln zu setzen.

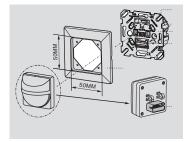
Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol R 180° UP IP40

3-Draht-Gerät – Technische Daten



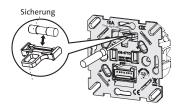
Anmerkung: Abdeckrahmen nicht im Lieferumfang.

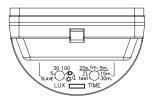


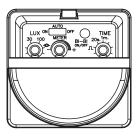


| Technische Daten | |
|------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nennspannung: | 230 V~; +-5% |
| Dauerstrom: | max. 10 A |
| Schaltkontakt: | Schließer (μ Öffnungsweite) |
| Frequenz: | 50 Hz |
| Standby Leistung: | <1W |
| Erfassungswinkel: | 180° |
| Linsenausführung: | 3 Ebenen |
| Erfassungsreichweite: (bei 20°C) | ca. 9 m. Bei Einbauhöhe ca. 1,2 - 1,5 m ca. 8 m. Bei Einbauhöhe ca. 1,5 - 2 m |
| Empfohlene Montagehöhe: | 1,2 m bis 2 m |
| Einschaltdauer (Verzögerungszeit): | 5-stufig: 20 sek / 1 min / 5 min / 15 min / 30 min Test-Funktion: 2 sec. Impuls (Л): 1 sec ON / 9 sec OFF |
| Dämmerungsschwelle: | 5 bis 100 lux (Nacht-/Tagbetrieb) Speicherfunktion Umgebungshelligkeit |
| Anschlusstechnik: | Grundschaltung: 3-Draht (L, N, Anschluss für Verbraucher) Manuell EIN über Tasteransteuerung: 4-Draht (L, N, Anschluss für Verbraucher, Tasteranschluss) |
| Anschlußart: | Schraubklemmen |
| Einstellung: | ON: Dauer EIN für 2h OFF: Dauer AUS AUTO: Automatik |
| Abschaltvorwarnung: | ≤ 15 sek.: 1x kurzer Ton ≤ 10 sek.: 2x kurze Töne ≤ 5 sek.: 3x kurze Töne. |
| Sicherung: | Schmelzsicherung T 10 A / 250 V. Abmessung (5 x 20) mm |
| Schaltleistung: | max. 1000 W (ohmsche Last) |
| Glühlampe: | max. 2000 W |
| Halogenlampe: | max. 1200 W |
| Leuchtstofflampe: | max. 900 VA / 100 μF / (Reihenkompensiert) |
| Niedervolt-Halogenlampenlast: | 1000 VA |
| Energiesparlampen: | max. 600 VA |
| LED Lampen: | max. 500 VA |
| Optional RC-Glied (2915.0004.3): | 100 nF / 100 Ω. Parallel geschaltet zur induktiven Last |
| Abmessung: | (50x50x65) mm |
| Betriebstemperatur: | 0 °C> +45 °C |
| Schutzart: | IP 40 |

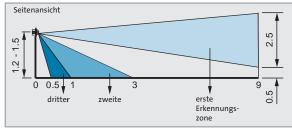
Interne Feinsicherung - Sicherungstausch

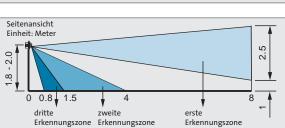


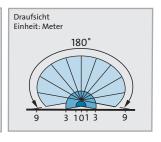


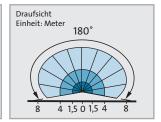


Erfassungsreichweite











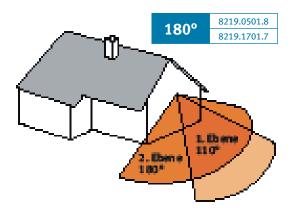
Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol R 180° AP IP44 INFRAcontrol R 110° AP IP44

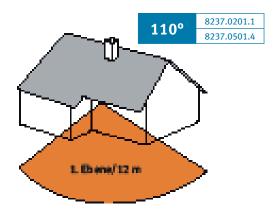
3-Draht-Gerät – Technische Daten

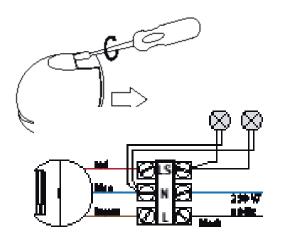


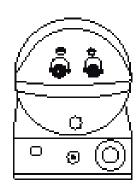


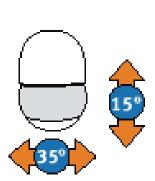
| Technische Daten: | |
|-------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nennspannung: | 230 V~; +-10% |
| Dauerstrom: | 4 A |
| Einschaltstrom: | 16 A (maximal 0,4 Sekunden) |
| Schaltkontakt: | Schließer (µ Öffnungsweite) |
| Frequenz: | 50 Hz |
| Standby Leistung: | <1W |
| Erfassungswinkel: | 110° (8237.0201.1; 8237.0501.4) 180° und 110° (8238.0201.4; 8238.0501.7) |
| Anzahl Ebenen: | 1 (8237.0201.1; 8237.0501.4) 2 (8238.0201.4; 8238.0501.7) |
| Erfassungsreichweite: (bei 20°C) | 12 m (8237.0201.1; 8237.0501.4) 3 m bei 180° / 12 m bei 110° (8238.0201.4; 8238.0501.7) |
| Drehwinkel Sensorkopf: | Vertikal: +-15°; horizontal: +-35° |
| Empfohlene Montagehöhe: | 2,5 m |
| Einschaltdauer: | stufenlos. Ca. 5 sec. (T) - ca. 12 min (+) |
| Dämmerungsschwelle: | stufenlos. Nacht (Mond) / Tag (T) |
| Anschlusstechnik: | 3-Draht (L, N, Anschluss für Verbraucher) |
| Schaltleistung: | max. 1500 W (ohmsche Last) |
| Glühlampe: | max. 1500 W |
| Halogenlampe: | max. 1500 W |
| Leuchtstofflampe: | max. 1000 W (Reihenkompensiert) |
| Induktive Lasten: | max. 400 VA |
| LED Lampen: | 300 VA |
| Optional RC-Glied (2915.0004.3): | 100 nF / 100 Ω . Parallel geschaltet zur induktiven Last |
| Betriebstemperatur: | -10 °C> +50 °C |
| Lagertemperatur: | -20 °C> +60 °C |
| Schutzart: | IP 44 |











Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol R 270° AP IP55

3-Draht-Gerät - Technische Daten

Technische Daten (auch für Eckmontage):

Geräteversion: Schutzart: Montage:

Bemessungsspannung: Schaltbare Leistung: Leistungsaufnahme: Einstellung: AP/FR-Ausführung IP 55 Eckmontage, ca. 2,5 m über dem Boden 230-240 V AC, 50 Hz

min. 60 W, max. 1000 W

ca. 4 W

Die Einstellung erfolgt über Stellschrauben: "SENS" = Regler für Empfindlichkeit höchste Empfindlichkeit = Linksanschlag Regler kann so eingestellt werden, daß Tiere den Bewegungsmelder nicht zum Auslösen bringen.

"LUX" = Regler zur Unterscheidung von Helligkeit und Dunkelheit,

photoelektrisches Auge deaktivieren, d. h. der Bewegungsmelder schaltet auch am hellen Tag = Linksanschlag

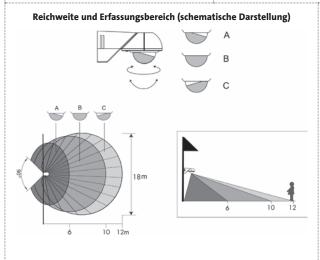
"TIME" = Regler für Zeiteinstellung, stufenlos einstellbar von 5 Sekunden bis 18 Minuten,

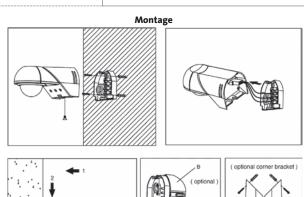
5 Sekunden = Linksanschlag

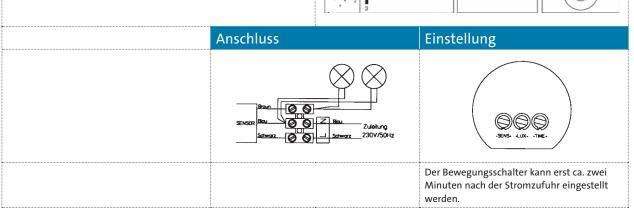
270° ca. 12 m



Überwachungswinkel: Reichweite:







Elektronische Bewegungsschalter INFRAcontrol R 140° AP IP54

3-Draht-Gerät - Technische Daten







Technische Daten:

Geräteversion: Schutzart:

Linsenausführung: Bemessungsspannung: Dauerstrom:

Schaltbare Leistung:

Verzögerungszeit:

Dämmerungssensor:

Einstellbereich:

Überwachungswinkel: Reichweite:

Be trieb stemperatur:

Besonderheit:

AP/FR-Ausführung

IP 54

variable Befestigungsmöglichkeiten 10/6 Segment, 2 Ebenen 230 V AC, ± 5 %, 50–60 Hz max. 10 A

max. 10 A max. 2000 W

1000 W reine Glühlampenlast sowie 1000 W

für HV-Halogenlampen

induktive Lasten: max. 5 A bei cos. ϕ = 0,5 parallelkompensierte Leuchtstofflampen:

max. 130 W

Reihenkompensierte Leuchtstofflampen:

max. 1500 W

einstellbar von 4 bis 240 Sekunden (50 Hz) Zwischenwerte stufenlos einstellbar

Tag-, Dämmerungs- oder Nachteinschaltanpassung stufenlos einstellbar

Tagbetrieb = Linksanschlag Nachtbetrieb = Rechtsanschlag

durch das Kugelprinzip rundum einstellbar

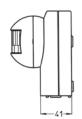
1. Ebene ca. 140° 2. Ebene ca. 100°

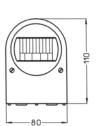
ca. 10 m

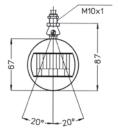
von - 25°C bis + 70°C

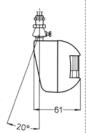
Ansteuerung über Öffner-Taster möglich.

Maße:









Beim Schalten von Energiesparlampen oder Leuchtstoffröhren ist ein RC-Glied (Art.-Nr. 2915.0004.3) parallel zu den Leuchtmitteln zu setzen.



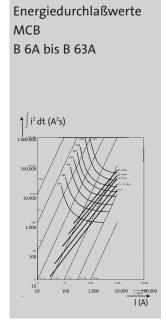


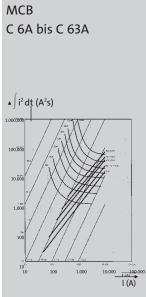
An Lampen, Abzweigkästen o. ä. kann diese INFRAcontrol Ausführung einfach nachträglich montiert werden. Aufwendige Nachinstallationsarbeiten lassen sich somit umgehen.

Leitungsschutzschalter MCB

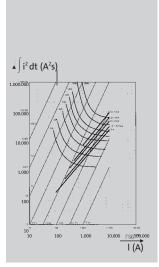
 $Ausl\"{o}sezeiten~t_{th}~(thermisch)~und~t_{mag}~(magnetisch)~von~Leitungsschutzschaltern~Charakteristik~B,~C,~D~nach~DIN~0641~Teil~11~(EN60898)~f\"{u}r~K~nach~DIN~VDE~0660~Teil~101~und~Teil~104$

| Auslösecharak Bemessungsst | | Prüf- strom I ₁ | t _{th} (I ₁) | Prüf- strom I ₂ | t _{th} (I ₂) | Prüf- strom I ₃ | t _{th} (I ₃) | magne- tischer Halte- strom I _{halt} | t _{th} (I _{halt}) | mag. Auslösg. späte- stens bei I _{mag} | t _{mag} (I _{mag}) |
|-------------------------------|--------------------|----------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| | 6 A bis 32 A | | | | | | 1 s-< t _{th} ≤ 60-s | | 0.1-s-<-t _{th} -≤-45-s | | |
| В | über 32 A bis 63 A | 1.13 x I _n | >1-h | 1.45 x I _n | <1-h | 2.55 x I _n | 1-s-< t _{th} ≤ 120-s | 3 x l _n 0.1-s-<-t _{th} -≤-90-s | 0.1-s-<-t _{th} -≤-90-s | 5 x I _n | < 0.1 s |
| | 6 A bis 32 A | | | | | | 1-s-< t _{th} ≤ 60-s | | 0.1-s-<-t _{th} -≤-15-s | | |
| C | über 32 A bis 63 A | 1.13 x I _n | >1-h | 1.45 x I _n | <1-h | 2.55 x I _n | 1-s-< t _{th} ≤ 120-s | 5 x I _n | 0.1-s-<-t _{th} -≤-30-s | 10 x I _n | < 0.1 s |
| | 6 A bis 10 A | | | | | | 1-s-< t _{th} ≤ 60-s | | 0.1-s-<-t _{th} -≤-8-s | | |
| D | über 10 A bis 32 A | 1.13 x I _n | >1-h | 1.45 x I _n | <1-h | 2.55 x I _n | 1-s-< t _{th} ≤ 60-s | 0.1-s-<-t _{th} -≤-4-s | 0.1-s-<-t _{th} -≤-4-s | 20 x I _n | < 0.1 s |
| | über 32 A bis 40 A | | | | | | 1-s-< t _{th} ≤ 120-s | | 0.1-s-<-t _{th} -≤-8-s | | |
| K | 0,5 A bis 63 A | 1.05 x I _n | >2-h | 1.2 x I _n | <2-h | | | 8 x I _n | > 0.2 s | 12 x I _n | < 0.2 s |





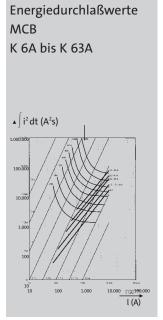
Energiedurchlaßwerte



Energiedurchlaßwerte

D 6A bis D 63A

MCB



Selektivitätstabelle:

| Vorsicherung | Selektiv bis (A) prospektiven Kurzschlussstrom | | | | | |
|--------------|------------------------------------------------|--------------------|--------------------|--|--|--|
| NHgG | Typ B und C ≦ 16 A | Typ B und C ≦ 25 A | Typ B und C ≦ 63 A | | | |
| 25 | 1-300 | 700 | | | | |
| 35 | 2-500 | 1300 | 800 | | | |
| 50 | 3-000 | 2-200 | 1-300 | | | |
| 63 | 4-800 | 3-800 | 2-200 | | | |
| 80 | 6-500 | 5-000 | 3-200 | | | |
| 100 | 8-000 | 7 000 | 4-500 | | | |
| 125 | 10-000 | 10 000 | 6-500 | | | |
| 160 | 10-000 | 10 000 | 10-000 | | | |

Verteilereinbaugeräte GREEN ELECTRIC°

Zuordnung der Leitungsschutzschalter MCB nach Belastbarkeit der Leitung
DIN VDE 0298 in Verbindung mit DIN VDE 0100 Teil 430

| A1 Raum Raum Raum Raum | Verlegearten für Kabel und Leitungen für feste Verlegung in Gebäuden (Auszug): • Aderleitungen im Elektroinstallationsrohr in einer wärmegedämmten Wand Kennziffer (1) • Aderleitungen in Formleisten oder Formteilen (71) • Aderleitungen im Elektroinstallationsrohr oder ein- oder mehradriges Kabel oder Mantelleitung in Türfüllungen (73) • Aderleitungen im Elektroinstallationsrohr oder ein- oder mehradriges Kabel oder Mantelleitung im Fensterrahmen (74) • Mehradriges Kabel oder Mantelleitung im Elektroinstallationsrohr in einer wärme- gedämmten Wand (2) • Mehradriges Kabel oder Mantelleitung direkt in einer wärmegedämmten Wand (51) | B2 | Mehradriges Kabel oder mehradrige Mantelleitung im Elektroinstallationsrohr auf einer Wand verlegt (3B) Mehradriges Kabel oder mehradrige Mantelleitung im Elektroinstallationsrohr im Mauerwerk/Beton verlegt (5B) Mehradriges Kabel oder mehradrige Mantelleitung in einem Elektroinstallationskanal auf der Wand - horizontaler/vertikaler Verlauf - verlegt (31B/32B) Ein- oder mehradrige(s) Kabel bzw. Mantelleitung in einem Gebäudehohlraum verlegt (gilt bei 1,5D ≤ V < 50D) (21) Ein- oder mehradrige(s) Kabel bzw. Mantelleitung im Deckenhohlraum oder im aufgestellten Fußboden verlegt (gilt bei 1,5D ≤ V < 50D) verlegt (25) Mehradriges Kabel oder mehradrige |
|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| B1 | Aderleitungen oder einadrige Kabel bzw. Mantelleitungen im Elektroinstallationsrohr auf einer Wand verlegt (3A) Aderleitungen oder einadrige Kabel bzw. Mantelleitungen im geschlossenen Elektroinstallationskanal auf einer Wand verlegt (4A) Aderleitungen oder einadrige Kabel bzw. Mantelleitungen im Elektroinstallationsrohr im Mauerwerk/Beton verlegt (5A) Aderleitungen oder einadrige Kabel oder Mantelleitungen in einem Elektroinstallationskanal auf einer Wand - horizontaler/vertikaler | C S S S S S S S S S S S S S S S S S S S | Ein- oder mehradrige(s) Kabel oder Mantelleitung auf einer Wand verlegt (11A) Ein- oder mehradrige(s) Kabel oder Mantelleitung unter der Decke / mit Abstand von einer Decke verlegt (11B/11C) Ein- oder mehradriges Kabel oder Mantelleitung direkt im Mauerwek oder Beton ohne zusätzlichen mechanischen Schutz verlegt (52) Ein- oder mehradriges Kabel oder Mantelleitung direkt im Mauerwek oder Beton mit zusätzlichem mechanischen Schutz verlegt (53) Ein- oder mehradrige(s) Kabel oder Mantelleitung auf nicht gelochter Kabelwanne verlegt (12) Ein- oder mehradrige(s) Kabel oder Mantelleitung auf gelochter Kabelwanne horizontal oder vertikal verlegt (13) Ein- oder mehradrige(s) Kabel oder Mantelleitung mit einem Abstand von mehr als dem 0,3fachen Außendurchmesser des Kabels/der Leitung von einer Wand verlegt (15) |
| | Mantelleitung im Deckenhohlraum oder im aufgestellten Fußboden verlegt | F | leitung mit einem Abstand von mehr als dem 0,3fachen Außendurchmesser des |

Bitte beachten: Auf die Verlegeart G wird hier nicht näher eingegangen

Zuordnung der Leitungsschutzschalter MCB nach Belastbarkeit der Leitung DIN VDE 0298 in Verbindung mit DIN VDE 0100 Teil 430;

zulässige Betriebstemperatur am Leiter von 70 °C, Umgebungstemperatur von 25 °C

| Verlegeart Gruppe | A | A1 | Δ | 12 | [| 31 | E | 32 |
|--------------------------------|-----|---------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------|-----------|-------------|--------|-----|
| Anzahl der belasteten Adern | 2 | 3 | 2 | 3 | 2 | 3 | 2 | 3 |
| Bemessungsquerschnitt Cu | В | Bemessungsstrom I _n der Überstromschutzeinrichtung | | | | | | |
| 1,5 mm ² | 16 | 13 | 16 | 13 | 16 | 16 | 16 | 16 |
| 2,5 mm ² | 20 | 16 | 16 | 16 | 25 | 20 | 20 | 20 |
| 4 mm ² | 25 | 25 | 25 | 20 | 32 | 30 | 32 | 25 |
| 6 mm ² | 32 | 32 | 32 | 25 | 40 | 35 | 40 | 35 |
| 10 mm ² | 40 | 40 | 40 | 40 | 50 | 50 | 50 | 40 |
| 16 mm ² | 63 | 50 | 50 | 50 | 80 | 63 | 63 | 63 |
| 25 mm ² | 80 | 63 | 80 | 63 | 100 | 80 | 80 | 80 |
| 35 mm ² | 100 | 80 | 80 | 80 | 125 | 100 | 100 | 100 |
| Verlegeart Gruppe | | | l | Ε | | F | (| G |
| Anzahl der belasteten Adern | 2 | 3 | 2 | 3 | 2 | 3 | 2 | 3 |
| Bemessungsquerschnitt Cu | В | emessung | sstrom I _n d | ler Überstr | omschutze | einrichtung | g in A | |
| 1,5 mm ² | 20 | 16 | 20 | 16 | - | _ | _ | _ |
| 2,5 mm ² | 25 | 25 | 32 | 25 | _ | - | - | _ |
| 4 mm ² | 32 | 32 | 40 | 32 | _ | - | - | _ |
| 6 mm ² | 40 | 40 | 50 | 40 | - | - | - | _ |
| 10 mm² | 63 | 63 | 63 | 63 | - | - | - | _ |
| 16 mm² | 80 | 80 | 100 | 80 | - | - | - | _ |
| 25 mm ² | 100 | 100 | 125 | 100 | - | 100 | - | - |
| 35 mm ² | 125 | 125 | 125 | 125 | - | 125 | - | - |

Bei der Bemessung der Schutzeinrichtungen für den Schutz bei Überlast müssen folgende Bedingungen erfüllt werden:

$$I_b \le I_n \le I_{z_i}$$

$$I_f \le 1,45 I_z$$

I_b Betriebsstrom des Stromkreises

 $^{{\}rm I_{z}}~~{\rm zul\ddot{a}ssige}$ Strombelastbarkeit des Kabels oder der Leitung

 $^{{\}rm I_n}~{\rm Bemessungsstrom~der~Schutzeinrichtung}$

 $^{{\}sf I_f}\;\;$ Auslösestrom (großer Prüfstrom) der Schutzeinrichtung

Leitungsschutzschalter MCB

Funktion:

Der KOPP MCB ist ein strombegrenzender Leitungsschutzschalter mit zwei auf das Schaltwerk wirkenden Auslösern:

- der verzögert arbeitende thermische Auslöser für den Überlastschutz.
- der elektromagnetische Schnellauslöser mit Schlaganker für den Kurzschlussschutz.

Die einzigartige Auslösekombination verursacht aufgrund ihrer niedrigen Verlustleistung nur eine geringe Klemmenerwärmung. Reduktionsfaktoren für Lampen siehe separate Tabelle. Die Bemessungsstromsicherheit ist beim einpoligen Gerät bis zu einer Umge-bungstemperatur von +40° C gewährleistet.

Einsatz:

Nach DIN VDE 0100 Teil 430 übernimmt der MCB den Schutz gegen zu hohe Erwärmung von elektrischen Betriebsmitteln infolge von Überstrom, Überlast, Erd- oder Kurzschluss. Bei auftretenden Isolationsfehlern mit zu hoher Berührungsspannung gewährt er, nach DIN VDE 0100 Teil 410, Schutz gegen gefährliche Körperströme.

Anwendungsbereiche:

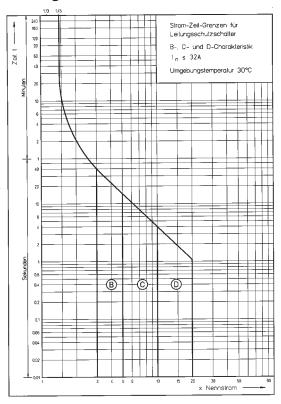
Der KOPP MCB ist geeignet für den Einsatz in Elektroanlagen im privaten, gewerblichen oder industriellen Bereich. Bei Verwendung im Gleichspannungsnetz können die Leitungsschutzschalter in der B- und C-Charakteristik mit einem Pol bis zu einer Spannung von 60 V betrieben werden, mit zwei in Reihe geschalteten Polen bis zu einer Spannung von 110 V.

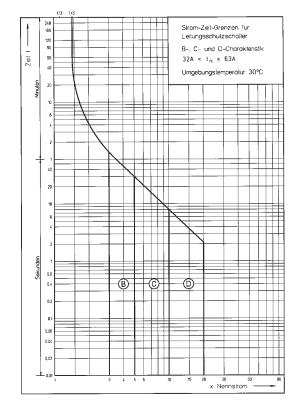
Die Einspeiserichtung ist beliebig wählbar.

Auslösecharakteristiken und Bemessungsströme:

Auslöseverhalten nach DIN VDE 0641
Teil 11, B- und C-Charakteristik (nach DIN VDE 0298 Teil 4/2.88 wird dadurch eine direkte Zuordnung der Leitungsschutzschalter zur maximal zulässigen Belastung der Leitung möglich).

Einsatzgebiete nach Auslösekennlinien





B-Charakteristik

Zur Absicherung von Licht-, Steckdosenund Steuerstromkreisen. Der Dauerstrom entspricht dem von Schmelzeinsätzen gleicher Nennstromstärke. Diese können durch B-Automaten ersetzt werden. Der Kurzschlussauslöser spricht zwischen dem 3-fachen und 5-fachen Wert des Nennstromes an.

Sie schützen bei der Schutzmaßnahme Nullung oder Schutzerdung bei vorschriftsmäßiger Anlage gegen zu hohe Berührungsspannung. VDE 0641, T11

Bei höheren Frequenzen ist im Überstrom-

bereich mit einer geringeren Auslösezeit zu rechnen (bei 400 Hz etwa 30%), wogegen der Ansprechwert des Magnetauslösers sich bei 400 Hz um ca. 30% erhöht.

C-Charakteristik

Zum Schutz von Motoren und Transformatoren. Sie eignen sich zum Schutz von Glühlampen- und parallelkompensierten L-Lampengruppen. Der Kurzschlussauslöser spricht zwischen dem 5-fachen und 10-fachen Wert des Nennstromes an. Für höhere Auslastung siehe K-Charakteristik

D-Charakteristik – nach IEC 60-898

Zum Schutz von Verbrauchern mit sehr

hohen Einschaltspitzen. Der Kurzschlussauslöser spricht zwischen dem 10fachen und dem 20fachen Wert des Nennstromes an (nicht geeignet zum Einsatz als Leitungsschutz).

Sofern LS-Schalter mit C-, D- bzw. K-Charakteristik auch zum Schutz gegen zu hohe Berührungsspannungen durch Nullung dienen sollen, sind wegen der höheren magn. Ansprechwerte die Errichtungsbestimmungen DIN VDE 0100 T430 zu berücksichtigen.

VDE 0641, T11

Temperaturreduktionsfaktoren siehe separate Tabelle.

Leitungsschutzschalter MCB

Einsatzgebiete nach Auslösekennlinien

K-Charakteristik — nach DIN VDE 0660, Teil

Zum Schutz von Verbrauchern mit hohen Einschaltspitzen unter Beibehaltung der zulässigen Belastbarkeit der Leitungen (wie B- und C-Charakteristik) nach DIN VDE 0298, Teil 4/2.88.

Der Leitungsschutz wird durch den großen Prüfstrom $I_2 = 1,2 \times I_n$ gewährleistet, der deutlich geringer als bei B- und C-Charakteristik ist $(I_2 = 1,45 \times I_n)$.

Stromkreise mit Glühlampen, Halogenund Niedervolthalogenlampen, sowie Lampen mit Parallelkompensation (auch Leuchtstoff- und Energiesparlampen sowie Transformatoren) können mit der

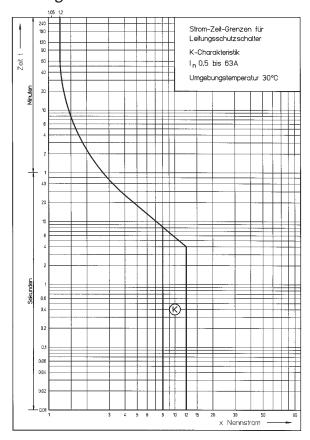
K-Charakteristik höher ausgelastet werden. Der zu schützende Leitungsquerschnitt wird damit besser ausgenutzt.

Die hohen Einschaltströme der vorgenannten Anlagenteile führen nicht zum unerwünschten Ausschalten des Leitungsschutzschalters, wie bei Geräten in B- und C-Charakteristik mit gleichen Bemessungsströmen.

Die Vorteile des Geräteschutzes lassen sich, insbesondere beim Schutz von Motoren, anwenden. Die elektromagnetischen Auslöser verhindern ein unerwünschtes Ausschalten beim Auftreten von Motoranlaufströmen.

Das Sortiment der Bemessungsströme von 0,5 – 63 A läßt eine Anpassung an die in der Anlage eingesetzten Motoren leicht zu.

Einsatzgebiete nach Auslösekennlinien



Schutzumfang

Bestimmungen der maximalen Leitungslängen nach DIN VDE 0100 Bbl 5 bei Verwendung von Leitungsschutzschaltern nach DIN VDE 0641 Teil 11 (EN 60898-11).

Für die Bestimmung der maximalen Leitungslängen I_{max} müssen drei Schutzkriterien beachtet werden. Die Grenzlängen werden einzeln ermittelt. Das Schutzkriterium der mit geringsten Grenzlängen I_{GRENZ} bestimmt dann die maximal zulässige Leitungslänge.

Mit Hilfe der Tabelle lassen sich die Grenzwerte

für die Leitungslängen bei Einsatz von Leitungsschutzschaltern ermitteln.

1. Schutz bei indirektem Berühren, siehe DIN VDE 0100-410 (gilt nur für die Anwendung in TN-Systemen) Unter Berücksichtigung der Schleifenimpedanz Z_v vor der Schutzeinrichtung, dem verwendeten Leiterquerschnitt und dem benötigten Leitungsschutzschalter läßt sich aus Teil 1 der Tabelle die zugehörige Grenzlängel_{GRENZ1}bestimmen. Fürdiein den meisten Fällen nicht bekannte Schleifenimpedanz Z_v können folgende Anhaltswerte verwendet werden:

 $\rm Z_v$ = 50 m Ω – max. $\rm Z_v$ in großen Industriebetrieben und Kraftwerken

 Z_v = 300 m Ω – max. Z_v in Kabelnetzen (z. B. Hausinstallationen mit Erdverkabelung) Z_v = 600 m Ω – max. Z_v in Freileitungsnetzen (z. B. Hausinstallationen mit Dachständern)

Bei Verwendung einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (FI-Schutzschalter) muß eine Längenbegrenzung aufgrund des Schutzes bei indirektem Berühren nicht beachtet werden. Die Längenbegrenzung aufgrund des zulässigen Spannungsfalls ist trotzdem einzuhalten.

2. Begrenzung des Spannungsfalls, siehe DIN VDE 0100-520

Der Spannungsfall hinter der Meßein- richtung bis zum Verbraucher soll nach DIN 18015-1 in Hausinstallationen einen Wert von 3% nicht überschreiten. Dadurch ergibt sich eine Grenzlänge l_{GRENZ 2} je nach dem verwendeten Querschnitt des Kabels und der benötigten Nennstromhöhe des Leitungsschutzschalters.

Mit Teil 2 der Tabelle können die Grenzlängen $I_{GRENZ~2}$ bestimmt werden. Es wird unterschieden zwischen Leitungen in Drehstrom- $(3/\sim)$ und Wechselstromkreisen $(1/\sim)$. Das Längenverhältnis beträgt:

 $I_{GRENZ 2} (3/\sim): I_{GRENZ 2} (\bar{1/\sim}) = 2:1$

3. Schutz bei Kurzschluss, siehe DIN VDE 0100-430 Da das Ausschaltvermögen einen-Leitungsschutzschalters nach DIN VDE 0641-11 größer ist, als der größte auftretende Kurzschlussstrom an der Einbaustelle, stellt er gleichzeitig den Schutz bei Kurzschlussnach DIN VDE 0100-430 sicher. Für den Schutz bei Kurzschluss ist bei Einsatz eines dieser Normen (DIN VDE 0641-11) entsprechenden Leitungsschutzschalters keine Längenbegrenzung notwendig.

Leitungsschutzschalter MCB

Zulässige Kabel- und Leitungslängen (Kupferleiter, Isolierung PVC oder Gummi) für Leitungsschutzschalter der Charakteristik B und C nach DIN VDE 0100 Bbl 5

Nennspannung der Anlage 400 Volt, 50 Hz

Abschaltung nach 0,1 s oder nach Erreichen der zulässigen Kurzschlusstemperatur

Leitungsschutzschalter nach DIN VDE 0641-11

Werte der Längenbegrenzung durch Spannungsfall für vieradrige Kabel und Leitungen 0,6/1 kV

(NYY-Kabel nach DIN VDE 0271, NYM-Leitung nach DIN VDE 0250 Teil 204

| | Namedon | | | Teil 1 | | | | | Teil 2 | | | | | | |
|----------------------------|-----------------------------------------|-------------------|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|-----------|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|----------|--------------------|------------------|------------|------------|-------------------|
| Leiternenn- querschnitt | Nennstrom der Schutz- einrichtung | Mindes schluss | | 9 | Schleifenimpedanz Zv vor der Spannung: Schutzeinrichtung in m Ω | | | | | annungs | fall ∆ u ir | ı % | | | |
| | | | | 5 | 0 | 30 | 00 | 60 | 00 | 3 | (1 | | 5 | 1 | 0 |
| mm² | in A | in A | | Grenzlänge (Max.) I _{Grenz 1} eines Kabels für Schutz bei indirektem Berühren in m | | | | one of the state o | | | | | | | |
| | | В | С | В | С | В | С | В | С | 3/~(1 | 1/~ ⁽³ | 3/~(2 | 1/~(3 | 3/~(2 | 1/~ ⁽³ |
| 1,5 | B/C 6 | 30 | 60 | 242 | 120 | 234 | 112 | 225 | 103 | 95 | 47,5 | 159 | 79,5 | 318 | 159 |
| 1,5 | B/C 10 | 50 | 100 | 144 | 71 | 137 | 64 | 128 | 54 | 57 | 28,5 | 95 | 47,5 | 190 | 95 |
| 1,5 | B/C 13 | 65 | 130 | 119 | 60 | 110 | 50 | 100 | 31 | 44 | 22 | 73 | 36,5 | 146 | 73 |
| 1,5 | B/C 15 | 75 | 150 | 95 | 49 | 87 | 46 | 80 | 30 | 37 | 18,5 | 62 | 31 | 125 | 62,5 |
| 1,5 | B/C 16 | 80 | 160 | 89 | 44 | 82 | 36 | 73 | 27 | 35 | 17,5 | 59 | 29,5 | 119 | 59,5 |
| 1,5 | B/C 20 | 100 | 200 | 71 | 35 | 64 | 27 | 54 | 17 | 28 | 14 | 47 | 23,5 | 95 | 47,5 |
| 1,5 | B/C 25 | 125 | 250 | 57 | 27 | 49 | 20 | 40 | 10 | 22 | 11 | 38 | 19 | 76 | 38 |
| 2,5 | B/C 10 | 50 | 100 | 236 | 116 | 224 | 104 | 209 | 89 | 93 | 46,5 | 155 | 77,5 | 311 | 155,5 |
| 2,5 | B/C 13 | 65 | 130 | 180 | 66 | 155 | 79 | 132 | 93 | 71 | 35,5 | 118 | 59 | 236 | 118 |
| 2,5 | B/C 15 | 75 | 150 | 160 | 82 | 138 | 69 | 120 | 53 | 61 | 30,5 | 102 | 51 | 205 | 102,5 |
| 2,5 | B/C 16 | 80 | 160 | 146 | 72 | 134 | 59 | 119 | 44 | 58 | 29 | 97 | 48,5 | 194 | 97 |
| 2,5 | B/C 20 | 100 | 200 | 116 | 57 | 104 | 44 | 89 | 28 | 46 | 23 | 77 | 38,5 | 155 | 77,5 |
| 2,5 | B/C 25 | 125 | 250 | 93 | 45 | 80 | 32 | 65 | 16 | 37 | 18,5 | 62 | 31 | 124 | 62 |
| 2,5 | B/C 32 | 160 | 320 | 72 | 34 | 59 | 22 | 44 | 5 | 29 | 14,5 | 48 | 24 | 97 | 48,5 |
| 4 | B/C 16 | 80 | 160 | 238 | 117 | 218 | 96 | 193 | 71 | 94 | 47 | 158 | 79 | 316 | 158 |
| 4 | B/C 20 | 100 | 200 | 190 | 93 | 169 | 72 | 145 | 46 | 75 | 37,5 | 126 | 63 | 253 | 126,5 |
| 4 | B/C 25 | 125 | 250 | 151 | 73 | 131 | 53 | 106 | 26 | 60 | 30 | 101 | 55,5 | 202 | 101 |
| 4 | B/C 32 | 160 | 320 | 117 | 56 | 96 | 35 | 71 | 8 | 47 | 23,5 | 79 | 39,5 | 158 | 79 |
| 4 | B/C 35 | 175 | 350 | 109 | 51 | 88 | 29 | 62 | 5 | 43 | 21,5 | 71 | 35,5 | 143 | 71,5 |
| 4 | B/C 40 | 200 | 400 | 93 | 44 | 72 | 23 | 46 | 0 | 37 | 18,5 | 63 | 31,5 | 126 | 63 |
| 6 | B/C 20 | 100 | 200 | 285 | 139 | 255 | 109 | 218 | 70 | 114 | 57 | 190 | 95 | 381 | 190,5 |
| 6 | B/C 25 | 125 | 250 | 227 | 110 | 197 | 79 | 159 | 39 12 | 91 | 45,5 | 152 | 76 50.5 | 304 | 152 |
| 6 | B/C 32 | 160 | 320 | 176 | 85 70 | 145 | 53 | 107 | 12 7 | 71 65 | 35,5 | 119 | 59,5 | 238 | 119 |
| 6 | B/C 35 | 175 | 350 400 | 165 | 78 66 | 135 | 45 | 92 70 | ļ | 65 57 | 32,5 | 108 | 54 47 E | 216 | 108 |
| 6 6 | B/C 40 B/C 50 | 200 250 | 400 500 | 139 110 | 66 52 | 109 79 | 35 19 | 70 39 | 0 | 57 45 | 28,5 22,5 | 95 7 6 | 47,5 38 | 190 152 | 95 76 |
| 6 | B/C 50 | 250 315 | 630 | 86 | 32 40 | 79 55 | 7 | 39 14 | 0 | 45 36 | 22,5 18 | 60 | 30 | 120 | 76 60 |
| 10 | B/C 03 | 125 | 250 | 380 | 185 | 329 | 132 | 265 | 66 | 153 | 76,5 | 255 | 127,5 | 510 | 255 |
| 10 | B/C 32 | 160 | 320 | 295 | 142 | 243 | 89 | 179 | 20 | 119 | 59,5 | 199 | 99,5 | 398 | 199 |
| 10 | B/C 35 | 175 | 350 | 360 | 160 | 225 | 82 | 168 | 12 | 108 | 54 | 181 | 90,5 | 362 | 181 |
| 10 | B/C 40 | 200 | 400 | 234 | 111 | 182 | 58 | 116 | 0 | 95 | 47,5 | 159 | 79,5 | 318 | 159 |
| 10 | B/C 50 | 250 | 500 | 185 | 87 | 132 | 33 | 66 | 0 | 76 | 38 | 127 | 63,5 | 255 | 127,5 |
| 10 | B/C 63 | 315 | 630 | 144 | 67 | 92 | 11 | 23 | 0 | 60 | 30 | 101 | 50,5 | 202 | 101 |
| 16 | B/C 32 | 160 | 320 | 467 | 225 | 385 | 141 | 282 | 32 | 189 | 94,5 | 315 | 157,5 | 630 | 315 |
| 16 | B/C 35 | 175 | 350 | 450 | 210 | 360 | 128 | 265 | 17 | 172 | 86 | 287 | 143,5 | 575 | 287,5 |
| 16 | B/C 40 | 200 | 400 | 370 | 177 | 288 | 92 | 184 | 0 | 151 | 75,5 | 252 | 126 | 504 | 252 |
| 16 | B/C 50 | 250 | 500 | 293 | 138 | 210 | 52 | 104 | 0 | 121 | 60,5 | 201 | 100,5 | 403 | 201,5 |
| 16 | B/C 63 | 315 | 630 | 229 | 106 | 145 | 18 | 36 | 0 | 96 | 48 | 160 | 80 | 320 | 160 |

⁽¹ nach DIN VDE 18015-1 soll der Spannungsfall hinter der Messeinrichtung bis zum Verbraucher einen Wert von Δu = 3 % nicht übersteigen (Hausinstallationen)

⁽² 3/ \sim -: Drehstrom, U_N = 400 Volt, 50 Hz (3 1/ \sim -: Wechselstrom, U_N = 230/400 Volt, 50 Hz (0,5 x Imax (3/ \sim))

Verteilereinbaugeräte GREEN ELECTRIC® Leitungsschutzschalter MCB

| Be | spiel 1.1 | Beis | piel 1.2 | |
|----------------------------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------|--|
| Leiterquerschnitt: | 1,5 mm ² | Leiterquerschnitt: | 1,5 mm ² | |
| Nennstrom I _n des LS: | 16 A | Nennstrom I _n des LS: | 16 A | |
| Auslösecharakteristik: | В | Auslösecharakteristik: | С | |
| Schutz bei indirektem Berühren | | Schutz bei indirektem Berühren | | |
| Schleifenimpedanz Z _V : | 300 m Ω | Schleifenimpedanz Z _V : | 300 m $Ω$ | |
| Grenzlänge I _{Grenz 1} (Z _V): | 82 m | Grenzlänge I _{Grenz 1} (Z _V): | 36 m | |
| Begrenzung des Spannungsfalls | | Begrenzung des Spannungsfalls | | |
| zulässiger Spannungsfall 🛆u: | 3% | zulässiger Spannungsfall ∆u: | 3% | |
| Grenzlänge I _{Grenz 2} (∆u): | 17,5 m (1/∼) | Grenzlänge I _{Grenz 2} (Δ u): | 17,5 m (1/∼) | |
| Schutz bei Kurzschluss: | keine Begrenzung der | Schutz bei Kurzschluss: | keine Begrenzung der | |
| | Kabellänge (s. S. 183, 3.) | | Kabellänge (s. S. 183, 3.) | |
| Resultat: $I_{Grenz1}\left(Z_{V}\right)>I_{Gren}$ | _{z 2} (Δu) | Resultat: $I_{Grenz 1}(Z_V) > I_{Grenz}$ | ₂ (Δu) | |
| Die maximal zul | issige Länge des Kabels wird durch | Die maximal zulä | ssige Länge des Kabels wird durc | |
| 1 0 | llbegrenzung bestimmt. | 1 0 | begrenzung bestimmt. | |
| I _{max} = 17,5 m | | I _{max} = 17,5 m | | |

| Beispiel 2: Leitungsschutzschalte und Auslösecharakter | | ation, Freileitungsnetz) mit Auslösec | harakteristik B (Beispiel 2.1) |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| Beis | piel 2.1 | Beisp | iel 2.2 |
| Leiterquerschnitt: Nennstrom I _n des LS: Auslösecharakteristik: Schutz bei indirektem Berühren Schleifenimpedanz Z _V : Grenzlänge I _{Grenz1} (Z _V): Begrenzung des Spannungsfalls zulässiger Spannungsfall Δu: Grenzlänge I _{Grenz2} (Δu): Schutz bei Kurzschluss: | 6 mm ² 32 A B 600 mΩ 107 m 3% 35,5 m (1/~) keine Begrenzung der | Leiterquerschnitt: Nennstrom I _n des LS: Auslösecharakteristik: Schutz bei indirektem Berühren Schleifenimpedanz Z _V : Grenzlänge I _{Grenz 1} (Z _V): Begrenzung des Spannungsfalls zulässiger Spannungsfall Δu : Grenzlänge I _{Grenz 2} (Δu): Schutz bei Kurzschluss: | 6 mm ² 32 A C 600 mΩ 12 m 3% 35,5 m (1/~) keine Begrenzung der |
| Resultat: $I_{Grenz 1}(Z_V) > I_{Grenz 2}$ Die maximal zuläs | Kabellänge (s. S. 183, 3.) | Resultat: $I_{Grenz 1}(Z_V) < I_{Grenz 2}$ Die maximal zuläs: | Kabellänge (s. S. 183, 3.) |

| Beis | piel 3.1 | Beis | piel 3.2 | | |
|---------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------------|----------------------------------|--|--|
| Leiterquerschnitt: | 4 mm ² | Leiterquerschnitt: | 4 mm ² | | |
| Nennstrom I _n des LS: | 25 A | Nennstrom I _n des LS: | 25 A | | |
| Auslösecharakteristik: | В | Auslösecharakteristik: | С | | |
| Schutz bei indirektem Berühren | | Schutz bei indirektem Berühren | | | |
| FI-Schutzschalter: | keine Begrenzung der | FI-Schutzschalter: | keine Begrenzung der | | |
| | Kabellänge (s. S. 183, 1.) | | Kabellänge (s. S. 183, 1.) | | |
| Begrenzung des Spannungsfalls | | Begrenzung des Spannungsfalls | | | |
| zulässiger Spannungsfall Δ u: | 5% | zulässiger Spannungsfall \Delta u: | 5% | | |
| Grenzlänge I _{Grenz 2} (∆u): | 101 m (3/∼) | Grenzlänge I _{Grenz 2} (Δu): | 101 m (3/∼) | | |
| Schutz bei Kurzschluss: | keine Begrenzung der | Schutz bei Kurzschluss: | keine Begrenzung der | | |
| | Kabellänge (s. S. 183, 3.) | | Kabellänge (s. S. 183, 3.) | | |
| | ssige Länge des Kabels wird durch | 1 | ssige Länge des Kabels wird durc | | |
| | begrenzung bestimmt. | | begrenzung bestimmt. | | |
| $I_{max} = 101 \text{ m}$ | | I _{max} = 101 m | | | |

Leitungsschutzschalter MCB – Leitungsschutz bei Glühlampen- und Leuchtstoffröhrenlast (einpolig)

Glühlampen

 Leitungsschutzschalter des B-Typs können bei gleichzeitigem Einschalten einer Glühlampenlast bis zu einem Wert von

0.68 x I_n belastet werden.

2. Leitungsschutzschalter des C-Typs können bei Glühlampenlast bis $\mathbf{I}_{\rm n}$ belastet werden.

Leuchtstofflampen

Tabelle: Anzahl der Leuchtstofflampen in Abhängigkeit von:

- der Art des verwendeten Vorschaltgerätes
- der Leistung
- der Auslösecharakteristik (B oder C) und dem Nennstromdesverwendeten Leitungsschutzschalters

| lampeniast bis i _n belastet werden. | | | | NennstromaesverwenaetenLeitungsschutzschaiters | | | | | | |
|------------------------------------------------|---------|----------------|---------|------------------------------------------------|----------------|---------|---------|---------|---------|--|
| | unk | compensierte K | VG* | paral | lelkompensiert | e KVG | EVG** | | | |
| Тур | 18/20 W | 36/40 W | 58/65 W | 18/20 W | 36/40 W | 58/65 W | 18/20 W | 36/40 W | 58/65 W | |
| В 6 | 16 | 13 | 9 | 17 | 17 | 12 | 10 | 10 | 5 | |
| B 10 | 27 | 23 | 14 | 28 | 28 | 20 | 18 | 18 | 8 | |
| B 13 | 35 | 30 | 19 | 37 | 37 | 26 | 23 | 23 | 10 | |
| B 16 | 43 | 37 | 23 | 45 | 45 | 32 | 26 | 26 | 12 | |
| B 20 | 54 | 46 | 29 | 57 | 57 | 40 | 33 | 33 | 15 | |
| B 25 | 67 | 58 | 37 | 71 | 71 | 50 | 42 | 42 | 19 | |
| C 6 | 16 | 13 | 9 | 20 | 17 | 12 | 15 | 13 | 7 | |
| C 10 | 27 | 23 | 14 | 34 | 28 | 20 | 25 | 22 | 12 | |
| C 13 | 35 | 30 | 19 | 44 | 37 | 26 | 33 | 29 | 14 | |
| C 16 | 43 | 37 | 23 | 55 | 45 | 32 | 41 | 36 | 18 | |
| C 20 | 54 | 46 | 29 | 68 | 57 | 40 | 51 | 45 | 21 | |
| C 25 | 67 | 58 | 37 | 86 | 71 | 50 | 64 | 56 | 26 | |

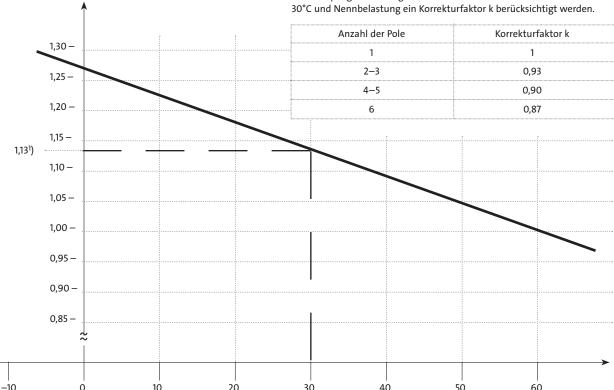
^{*-}KVG = konventionelles Vorschaltgerät

Bemerkung: 20% Reduktion der Zahlen bei mehrpoligen Geräten

Umgebungstemperatureinfluß auf den Nichtauslösestrom des MCB

Nichtauslösestrom als Vielfaches des Bemessungsstromes I_n MCB 0,5 bis 63 A, B-, C- und D-Charakteristik Einfluß der Umgebungstemperatur auf den Nichtauslösestrom des MCB

Bei mehrpoligen bzw. eng nebeneinander montierten Geräten muß bei T >



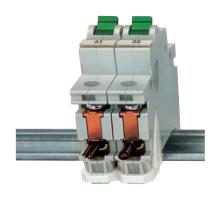
 $^{^{1)}}$ Nach DIN VDE 60898-11 festgelegter Nichtauslösestrom gleich dem 1,13fachen Bemessungsstrom I $_{\rm n}$, bei einer Umgebungstemperatur von T $_{\rm u}=30\,^{\circ}{\rm C}$

Umgebungstemperatur T_u °C

^{**-}EVG = elektronisches Vorschaltgerät

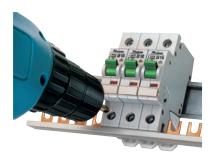
Technische Daten

Montage- und Bedienungshinweise



Beidseitig geöffnete Anschlussklemmen für Querschnitte von 1,0 bis 25 mm².

Für fein-, ein- und mehrdrähtige Leitungen, auch mit unterschiedlichen Querschnitten.



Rundum geschützte Anschlussklemmen mit unverlierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben.

Für Elektroschrauber mit einem Drehmoment von 1,8–2 Nm geeignet.



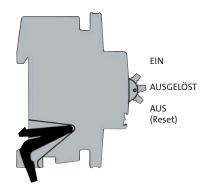
Zu- und abgangsseitige Kombi-Rahmenklemmen für beliebige Einspeiserichtung.

Sammelschiene und Ader gleichzeitig anschließbar.



Durch die optische Schaltstellungsanzeige auch als Hauptschalter verwendbar (1). Rot = EIN / Grün = AUS

Trennereigenschaften gemäß DIN VDE 0660.

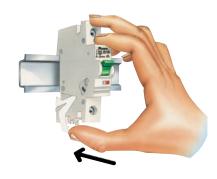


Eindeutige Anzeige der Abschaltursache durch die Mittelstellung.

Befindet sich der Schaltknebel in der Mittelstellung (AUSGELÖST), erfolgte eine Abschaltung wegen Überlast oder Kurzschluss.

In Position "AUS" erfolgte dagegen eine manuelle Abschaltung.

Das Wiedereinschalten aus der Mittelstellung erfolgt über die Position "AUS".



Schnellbefestigungselement für eine einfache Montage und einen festen Sitz auf der Tragschiene.

Im Verbund als Montagelehre (18 mm Teilung) einsetzbar.

Bei Bedarf kann der KOPP MCB dadurch auch nachträglich aus dem Montageverbund ausgewechselt werden.

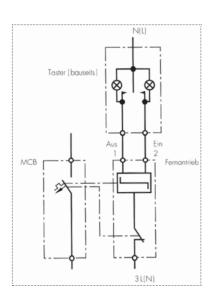
Technische Daten

| Technische Daten | | Maße: |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| Bestimmungen: | B, C, D, K: DIN VDE 0641 Teil 11, EN 60 898, IEC 60 898, EN 60 947, IEC 60 947-2, DIN VDE 0660 | 18 · |
| Polzahl: | 1, 2, 3, 4, 1+N, 3+N | |
| Auslösecharakteristiken: Bemessungsströme: Bemessungsschaltvermögen: | B, C, D und K B: 6-63 A, C: 0,5-63 A, D: 0,5-32 A, K: 0,5-63 A 10 kA - B: 6-63 A 10 kA - C: 0,5-63 A 10 kA - D: 0,5-32 A 10 kA - K: 0,5-63 A | |
| Strombegrenzungsklasse: Grenzschaltvermögen: (EN 60 947, IEC 60 947-2) | 3 für B und C 6–32 A C, D und K: 0,5–1 A 50 kA B, C, D und K: 2–16 A 20 kA B, C, D und K: 20–32 A 15 kA B und C: 35–63 A 15 kA D und K: 40–63 A 10 kA | 36 |
| Bemessungsspannungen U _n : Bemessungsfrequenzen: | einpolig: 230/400 V AC mehrpolig: 400 V AC 16 2/360 Hz, bei 400 Hz erhöht sich der Ansprechwert | |
| Max. Betriebsspannung: Min. Betriebsspannung: Isolationskoordination: Überspannungskategorie: Stoßspannung: Stoßwechselspannung: Verschmutzungsgrad: Trennereigenschaften: | des Magnetauslösers um ca. 30 % U _{max} = 250/450 V AC, DC auf Anfrage U _{min} = 12 V AC, DC auf Anfrage nach DIN VDE 0100 Teil 1 und 2 III (Schutzeinrichtungen) 6 kV (1,2/50 μs) 3 kV (50/60 Hz) 2 nach DIN VDE 0641 Teil 11, EN-60898 | 54 |
| NL- und Glühlampenlast: | siehe separate Tabelle | |
| Back-up-Schutz: Schutz vor Kurzschlussströmen größer als Grenzschaltvermögen (EN 60-947-2; IEC 60-947-2) | bis I _k = 50 kA: C, D und K: 0,5–4 A mit VS* 20A B, C, D und K: 6–10 A mit VS* 80A B, C. D und K: 13–32 A mit VS* 100A B und C: 35–63 A mit VS* 125A D und K: 40–63 A mit VS* 100A Die Errichtungsbestimmungen der DIN VDE 0100 sind zu beachten *VS = Vorsicherung NHgG | |
| Gehäuse: Schutzart: (DIN 40 050) Bauform: Gebrauchslage: Befestigung: | Isolierstoff, grau RAL 7035 IP 20, im Verteiler IP 40 DIN 43 880, BG 1 beliebig Schnellbefestigung für Tragschiene nach EN 50 022, B = 35 mm | |
| Anschlussklemmen: | Kombi-Rahmenklemme ein- und ausgangsseitig nach DIN VDE 0106 Teil 100. Zum Anschluss von ein-, mehrund feindrähtigen Leitern bis 25 mm² bei gleichzeitiger Schienenverdrahtung von 3 mm (ab 0,75 mm² mit Hülse, ab 1,5 mm² auch ohne) Kombi-Schlitz-Schrauben, max. Anzugsmoment 2 Nm | 68 |
| Mechanische Gerätelebensdauer: Elektrische Gerätelebensdauer: | min. 20 000 Schaltspiele min. 20 000 Schaltspiele bei $I_n \le 32$ A min. 10 000 Schaltspiele bei $I_n \ge 32$ A | |
| Klimafestigkeit nach DIN 40 046: nach IEC 60 068-2: Lagertemperatur: Umgebungstemperatur: bei Tagesmittel: | Konstantklimate 23/83, 40/93, 55/20 (°C/RH) Wechselklimate 25/95–40/93 (°C/RH) T _{max.} = +70°C, T _{min.} = -40°C T _{max.} = +55°C, T _{min.} = -25°C <+35°C | 8 |
| Auslösecharakteristiken: Schocksicherheit: Rüttelsicherheit (DIN/IEC 60 068–2–6) | siehe separate Tabelle für B, C, D und K 30 g, mindestens 2 Stöße, Schockdauer 13 ms Bei I _n und mit 2,5 g von 20–3000 Hz, 5 g von 20–220 Hz und von 250–3000 Hz | I Dan M |

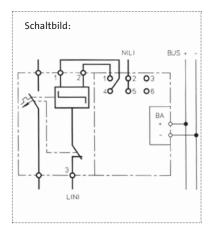
Technische Daten



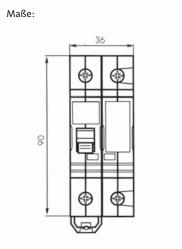




- zentrale Leittechnik
- programmierbare Energietechnik
- Telekommunikationsstationen
- Netzüberwachungseinrichtungen
- Netz-Umschalteinrichtungen
- Sicherheitsstromversorgungsbetriebe
- zentrale Abschaltung bei Gaswarnung
- Lüftungssysteme
- Energielastmanagementsysteme
- Optimierungsanlagen
- zentrale Lichtsteuerung für Versammlungsstätten
- Laboreinrichtungen



Technische Daten Ausführungen 1, 2, 3 und 4polig; 6 bis 63 A Auslösecharakteristik: B, C, D und K Charakteristik 230 V AC Bemessungssteuerspannung: 1,5 A Bemessungssteuerstrom: Impulsdauer Signal "EIN": 10 ms Impulsdauer Signal "AUS": 10 ms Gesamtausschaltzeit: < 20 ms Anzahl der Schaltspiele: 20 000 Ankoppelbare MCB-Ausführung: beliebig im Bemessungsstrom Schutzart: IP 20, in Verteilungen IP 40 Zul. Umgebungstemperatur: – 25°C bis + 55°C Gehäuseausführung: Isolierstoff, grau RAL 7035 Anschlussquerschnitt: Fernantrieb 1,5 mm² Anzugsdrehmoment: Fernantrieb max. 0,8 Nm Anschlussquerschnitt: MCB 25 mm² Anzugsdrehmoment: MCB 2,0 Nm



Fehlerstromschutzschalter RCD

Anwendung:

Der KOPP RCD kann in TN-, TT- und IT-Netzen gemäß DIN VDE 0100 Teil 410 zum Schutz gegen gefährliche Körperströme eingesetzt werden. In einigen Bereichen ist dabei durch Errichtungsbestimmungen die Verwendung von Fehlerstrom-Schutzeinrichtungen sogar bereits bindend vorgeschrieben. Fehlerstrom-schutzschalter bieten Schutz bei indirektem Berühren und bedingten Schutz bei direktem Berühren spannungsführender Teile. Der KOPP RCD bietet daneben zusätzlichen Schutz vor Bränden, hervorgerufen durch Isolationsfehler.

Funktion:

Die mit einem Summenstromwandler versehene Meßeinrichtung erfasst Wechselund pulsierende Gleichfehlerströme und ist unempfindlich gegen Stoßströme bis 250 A (Impulsform 8/20, DIN VDE 0432 Teil 2). (UT Versionen 3000 A). Gemäß DIN VDE 0664 Teil 1 erfolgt die Abschaltung im Fehlerfall innerhalb ≤ 0,2 sec. Verbunden mit einer vorgeschalteten Sicherung 80 AgG ist der KOPP RCD kurzschlussfest bis zu einem unbeeinflußten Kurzschlussstrom von 10.000 A.

Ausführung:

Der KOPP RCD verfügt über eine optische Kontaktstellungsanzeige (Rot = EIN/ Grün = AUS) und kann als Trenner in entsprechenden Elektroanlagen eingesetzt werden. (A). An der linken Seite kann zusätzlich ein, als Zubehör erhältlicher, Universalhilfs-schalter angebracht werden (B). Damit kann der Schaltzustand des RCD abgefragt bzw. signalisiert werden (Abb. 1). Die Schaltstellung des grünen Schaltknebels zeigt dem Anwender auf den ersten Blick, ob der RCD manuell oder wegen eines Fehler-stromes abgeschaltet hat: Befindet sich der plombierbare Schaltknebel in der Mittelstellung, erfolgte eine Abschaltung aufgrund eines Fehlers in der Anlage (Abb. 2).

- optische Schaltstellungsanzeige
- AUSGELÖST-Stellung
- Hilfsschalter anreihbar

FI-Schalter RCD als S-Type

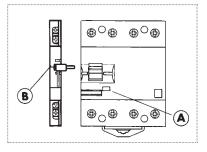
Selektiver FI-Schalter, natürlich mit UT-Zeichen

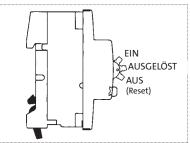
Einsatz: Haupt-FI als vorgeschalteter FI zu den nachfolgenden Schaltkreisen. Selektivität durch Auslöseverzögerung ab ca. 60 ms zu Standard FI's und kurzzeitverzögerten FI's (G und KV-Typen).

Nicht als alleiniger FI einsetzbar!

Vorteile: Schutz von Anlagenteilen vor den Einzel-Fl's. Hoher Schutz vor unerwünschtem Auslösen. Fl-Schutz für Anlagenteile, die ansonsten ohne Einzel-Fl betrieben werden. Anlagenbrandschutz.







ACHTUNG: KEIN PERSONENSCHUTZ BEI SELEKTIVEN FIS!

RCD-TK 2polig

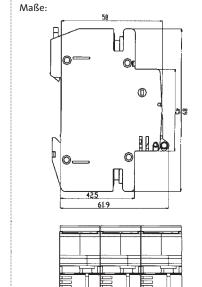
natürlich mit UT-Zeichen

- T = thermischer Eigenschutz des Gerätes Eine Zerstörung der FI-Kombination durch Überlast ist nicht mehr möglich.
- K = Kurzschlussfest bis 10.000 A ohne Vorsicherung.

Vorteile: Neben den oben genannten Eigenschaften verfügt das Gerät auch über eine Stoßstromfestigkeit von 3 kA. Damit ist auch das unerwünschte Ausschalten des Gerätes durch Netzspitzen weitgehend verhindert. Das Gerät beseitigt die Frage nach der Absicherung des FI-Schalters an sich, da es sich sowohl in thermischer Hinsicht als auch bis zu einem Kurzschlussstrom von 10.000 A ohne weitere Absicherung selbst schützt.

Einsatz:DortwohöchsteFunktionssicherheit erwartet wird und wo Eigenschutz des Gerätes im Vordergrund steht.

Sicherungslasttrennschalter



Der Sicherungslasttrennschalter ist eine Kombination aus Lasttrennschalter und Sic herungselement bis 63 A. Die Hauptkontakte können durch den einteiligen Schaltknebel unter Last geschaltet werden. Der Sicherungslasttrennschalter kann in Niederspannungsschaltanlagen, die nach der DIN VDE 0108 (Vorschriften zur Errichtung von Versammlungsstätten) aufgebaut sind, zur allpoligen Abschaltung von Abgängen eingesetzt werden.

Ein weiterer Vorteil ist das einfache Einlegen der Schmelzsicherung und Passeinsätze ohne Verschrauben. Es werden keine Schraubkappen benötigt. Der Kontaktdruck wird durch den Schaltmechanimus hergestellt.

Sicherungslasttrennschalter D02 (nach EN 60947-3)



Technische Daten

Bestimmungen: Nennspannung: Nennstrom:

Bemessungsausschaltvermögen:

 $\widetilde{Gebrauchskategorie:}$

Schutzart:

Berührungsschutz:

Plombierbar:

Anschlussquerschnitte:

Materialeigenschaft:

Umgebungstemperatur:

IEC, EN 60947-3, DIN VDE 0660 Teil 107 230/400 V AC / 50 Hz

2 - 63 A

50 kA

AC 22 (63), AC 23 (35), DC 22 (63)

IP 20

nach BGV A2

in Ein- und Ausstellung

Schraubenanschlussklemmen bis 35 mm² Isolierstoff RAL 7035, selbstverlöschend,

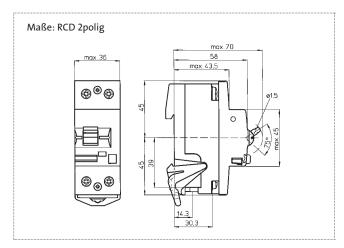
halogenfrei

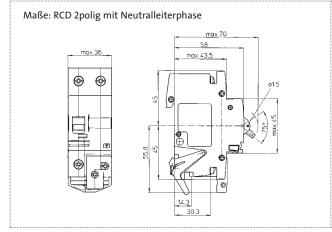
-5°C bis +40°C

Verteilereinbaugeräte GREEN ELECTRIC® Technische Informationen

| Technische Daten | RCD | RCD hohe Bemessungsströme |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bestimmungen: | DIN VDE 0664, EN 61 008, ÖVE SN 50, IEC 61 008 | DIN VDE 0664, EN 61 008, IEC 61 008 |
| Polzahl: | 2 und 4 | 4 |
| Auslösezeitverzögerung: | | |
| Bemessungsstrom I_n : Bemessungsfehlerstrom I_{sn} : Bemessungsfehlerschaltvermögen $I_{\Delta m}$: Kurzschlussfestigkeit I_{cn} : Stoßstromfestigkeit: | 16, 25, 40 und 63 A 500, 300, 100, 30 und 10 mA 16, 25 und 40 A = 500 A, 63 A = 630 A 10 kA bei Vorsicherung 80 AgG 250 A (8/20)μs | 100 und 125 A 500, 300, 100 und 30 mA 1250 A 10 kA bei Vorsicherung 125 AgG 250 A (8/20)µs |
| Sensitivität A-Typen: Sensitivität AC-Typen: | pulsstromsensitiv ≅ wechselstromsensitiv ⊡ ÖVE | pulsstromsensitiv 🏻 🖂 |
| max. Durchlassenergie (i ² dt): Bemessungsspannung U _n : Bemessungsfrequenz f: | 25.000 A ² s 230/400 V AC, 230 V AC 50/60 Hz | 70.000 A ² s 230/400 V AC, 230 V AC 50 Hz |
| Gehäuse: Schutzart: Isolationskoordinaten: | Formstoff, grau RAL 7035 IP 20, im Verteiler IP 40 nach DIN VDE 0110 Teil 1 und Teil 2 | Formstoff, grau RAL 7035 IP 20, im Verteiler IP 40 nach DIN VDE 0110 Teil 1 und Teil 2 |
| Gebrauchslage: Anschlussklemmen: | beliebig berührungssichere, offene Kombi-Rahmenklemmen mit unver- lierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben, Anzugsdrehmoment 1,8–2 Nm | beliebig berührungssichere, offene Kombi-Rahmenklemmen mit unver- lierbaren Kombi-Schlitz Schrauben, Anzugsdrehmoment 4 Nm |
| Befestigung: Anschlussquerschnitte: Anschlussrichtung: Gerätelebensdauer: | Schnellbefestigung auf Hutschiene, EN 50022, 35 mm 1–25 mm², feindrähtige oder massive Leiter beliebig 2000 Schaltspiele bei I _n | Schnellbefestigung auf Hutschiene, EN 50022, 35 mm 2,5–50 mm², feindrähtige oder massive Leiter beliebig ≥ 5000 Schaltspiele |
| Umgebungstemperatur: | T _{max.} + 40°C, T _{min.} − 25°C | T _{max.} + 40°C, T _{min.} − 25°C |

RCD-KV, RCD-G: kurzzeitverzögerter Fehlerstromschutzschalter mit 10 ms Auslösezeitverzögerung. **RCD-S**: selektiver Fehlerstromschutzschalter, selektiv zu allen anderen RCD und RCB.

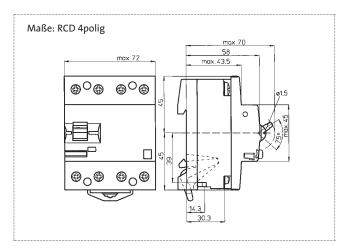


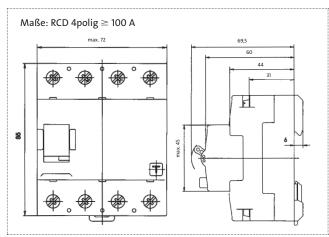


Verteilereinbaugeräte GREEN ELECTRIC° Technische Informationen

| RCD-KV* kurzzeitverzögert | RCD-G | RCD-S |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DIN VDE 0664, EN 61 008, IEC 61008 | ÖVE SN 50 | DIN VDE 0664, EN 61 008 oder ÖVE SN 50, IEC 61 008 |
| 4 | 4 | 4 |
| ≥ 10 ms | ≥ 10 ms | gemäß S-Selektivität |
| 16, 25, 40 und 63 A 500, 300, 100, 30 und 10 mA 16, 25 und 40 A = 500 A, 63 A = 630 A 10 kA bei Vorsicherung 80 AgG 3000 A (8/20)µs | 40 und 63 A 100 mA 40 A = 500 A, 10 kA bei Vorsicherung 80 AgG 3000 A (8/20)µs III 3 kA | 40 und 63 A 500, 300, 100 mA 40 A = 500 A, 63 A = 630 A 10 kA bei Vorsicherung 80 AgG 5000 A (8/20)μs |
| pulsstromsensitiv 🔀 | wechselstromsensitiv 🔁 ÖVE | pulsstromsensitiv & 🔀 wechselstromsensitiv ~ |
| 25.000 A ² s 230/400 V AC, 230 V AC 50 bis 60 Hz | 25.000 A ² s 230/400 V AC, 230 V AC 50 bis 60 Hz | 25.000 A ² s 230/400 V AC, 230 V AC 50 bis 60 Hz |
| Formstoff, grau RAL 7035 IP 20, im Verteiler IP 40 nach DIN VDE 0110 Teil 1 und Teil 2 | Formstoff, grau RAL 7035 IP 20, im Verteiler IP 40 nach DIN VDE 0110 Teil 1 und Teil 2 | Formstoff, grau RAL 7035 IP 20, im Verteiler IP 40 nach DIN VDE 0110 Teil 1 und Teil 2 |
| beliebig berührungssichere, offene Kombi-Rahmenklemmen mit unver- lierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben, Anzugsdrehmoment 1,8–2 Nm | beliebig berührungssichere, offene Kombi-Rahmenklemmen mit unver- lierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben, Anzugsdrehmoment 1,8–2 Nm | beliebig berührungssichere, offene Kombi-Rahmenklemmen mit unver- lierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben, Anzugsdrehmoment 1,8–2 Nm |
| Schnellbefestigung auf Hutschiene, EN 50022, 35 mm 1–25 mm², feindrähtige oder massive Leiter beliebig 2000 Schaltspiele bei I _n T _{max.} + 40°C, T _{min.} – 25°C | Schnellbefestigung auf Hutschiene, EN 50022, 35 mm 1–25 mm², feindrähtige oder massive Leiter beliebig 2000 Schaltspiele bei I _n T _{max.} + 40°C, T _{min.} – 25°C | Schnellbefestigung auf Hutschiene, EN 50022, 35 mm 1–25 mm², feindrähtige oder massive Leiter beliebig 2000 Schaltspiele bei I _n T _{max.} + 40°C, T _{min.} – 25°C |

*- RCD-KV, RCD-G: kurzzeitverzögerter Fehlerstromschutzschalter mit 10 ms Auslösezeitverzögerung. **RCD-S**: selektiver Fehlerstromschutzschalter selektiv zu allen anderen RCD und RCB.





Fehlerstromschutzschalter RCD – Montage- und Bedienungshinweise

Montage und Anschluss:

Der Einbau kann in beliebiger Gebrauchslage erfolgen. RCD auf die Hutschiene aufsetzen, auf die gewünschte Position ausrichten und Schnellbefestigung verriegeln (Abb. 3).

Durch Lösen der Schnellbefestigung und der Anschlussschrauben kann der RCD auch nachträglich einfach aus dem Montageverbund genommen werden (Abb. 4).

Eine Geräteeinspeisung kann beliebig von oben oder unten erfolgen. Die mit Kombi-Schlitz-Schrauben versehenen Anschlussklemmen werden in geöffnetem Zustand geliefert. Das maximale Anzugs-Drehmoment beträgt 2 Nm. Mit handelsüblichen Sammel- oder Phasenschienen kann eine einfache Querverdrahtung innerhalb eines Montage-verbundes vorgenommen werden.

Bei Verwendung als 2poliges Gerät wird der 4polige RCD an den Klemmen 1 und 7 bzw. 2 und 8 angeschlossen. Dadurch wird die Funktion der Prüftaste gewährleistet. Beim Einsatz eines 4poligen Gerätes in einem Netz ohne Neutralleiter (3phasig) werden die Klemmen 1, 3 und 7 bzw. 2, 4 und 8 angeschlossen.

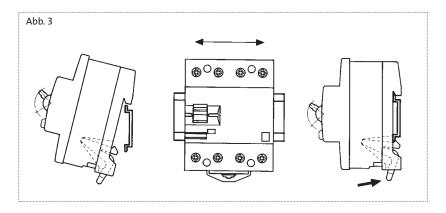
Am RCD kann wahlweise der Neutralleiter an Klemme 1+2 oder 7+8 angeschlossen werden.

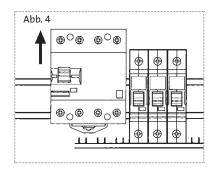
Betrieb:

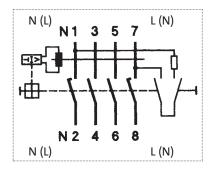
Vor der Inbetriebnahme ist die Wirksamkeit der Schutzeinrichtung gemäß den Errichtungsbestimmungen zu überprüfen! Die höchstzulässigen Erdungswiderstände (DIN VDE 0100 Teil 705 bzw. 410) müssen dabei beachtet werden!

| maximale Berührungs spannung | - | 25 V | 50 V |
|------------------------------------|----------------------------|----------------------|----------------------|
| maxi- | 10 mA | 2500 | 5000 |
| maler | 15 mA | 1666 | 3333 |
| Erdungs- | 30 mA | 833 | 1666 |
| wider- | wider- 100 mA | | 500 |
| stand | stand 300 mA | | 166 |
| bei I _{∆N} | bei I _{ΔN} 500 mA | | 100 |
| | | | |
| nach Bestimmung | | VDE 0100 Teil 705 | VDE 0100 Teil 410 |

Der KOPP RCD wird mit dem grünen Schaltknebel ein- bzw. ausgeschaltet. Durch Betätigen der Prüftaste wird die Funktion des Gerätes überprüft. Die optische Schaltstellungsanzeige wechselt dann auf "GRÜN".









Wir empfehlen eine halbjährliche Funktionsprüfung!

Löst der RCD bei der Inbetriebnahme aus, ist die nachgeschaltete Anlage auf Erdschluss zu überprüfen. Verbindungen zwischen dem Neutralleiter und dem Schutzleiter nach dem RCD führen zu Fehlauslösungen und sind daher zu entfernen.

- Montagekomfort durch neue Schnellbefestigung
- offene Anschlussklemmen
- Schienenverdrahtung

Technische Informationen

Montage und Anschluss:

Der Einbau der Geräte-Kombination kann in beliebiger Gebrauchslage erfolgen.

Einfach auf die Hutschiene aufsetzen, auf die gewünschte Position ausrichten und Schnellbefestigung verriegeln (Abb. 3).

Durch Lösen der Schnellbefestigung und der Anschlussschrauben kann der FI/LS auch nachträglich einfach aus dem Montageverbund genommen werden – ohne Demontage der Sammelschiene (Abb. 4). Eine Geräteeinspeisung kann beliebig von oben oder unten erfolgen. Die mit Kombi-Schlitz-Schrauben versehenen Anschlussklemmen werden in geöffnetem Zustand geliefert.

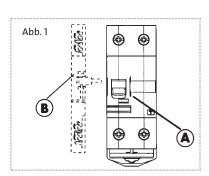
Das max. Anzugsdrehmoment beträgt 2 Nm. Mit handelsüblichen Sammel- oder Phasenschienen kann einfach eine Mischverdrahtung innerhalb eines Montageverbundes vorgenommen werden.

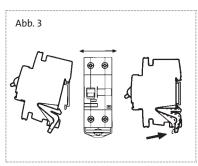
Anwendung:

FI/LS-Schalter RCB von KOPP bieten Dreifachschutz in einem Gerät:

- Personenschutz
- Überlastschutz
- Kurzschlussschutz

Die unterschiedlichen Charakteristiken, Fehlerund Bemessungsstromausführungen bieten der Elektrofachkraft ein breites Anwendungsspektrum. Durch die kleinen Gehäuseabmessungen und den geringen





Die neue FI-LS Generation RCB Geräte mit UT-Zeichen

U = unwanted/unerwünschtes T- = tripping/schalten

Geräte mit UT-Zeichen verfügen über eine hohe Resistenz gegen unerwünschtes Ausschalten:

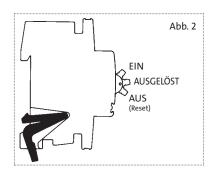


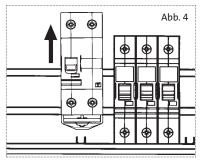
Verdrahtungsaufwand ist diese Gerätekombination besonders für einen Einsatz in Steckdosenstromkreisen geeignet.

Funktion:

Drei unterschiedliche Auslösesysteme wirken auf das Schaltwerk des Gerätes ein:

1. Die mit einem Summenstromwandler versehene Messeinrichtung des FI-Schutzschalters erfaßt gegen Erde abfließende Wechsel- und pulsierende Gleichfehler-





- durch Spannungsspitzen aus induktiven oder kapazitiven Schaltlasten
- Vorschaltgeräten mit und ohne kompensierten Leuchtstofflampen
- Transformatoren für Niedervolthalogenbeleuchtungen, konventionell oder elektronisch

ströme.

Das Gerät ist weiterhin stoßstromfest bis 250 A, UT-Versionen bis 3000 A (Impulsform (8/20)µs, DIN VDE 0432 Teil 2).

- 2. Ein elektromagnetischer Schnellauslöser mit Schlaganker spricht bei einem Kurzschluss an und unterbricht über die Kinematik die Kontakte.
- 3. Der im Schnellauslöser integrierte thermische Auslöser des Leitungsschutzschalters wirkt zeitverzögert je nach ausgewählter Charakteristik und schützt somit bei Überlastung.

Ausführung:

Der KOPP-RCB verfügt über eine optische Schaltstellungsanzeige (A).

An der linken Seite kann zusätzlich ein, als Zubehör erhältlicher, Universalhilfsschalter angebracht werden (B). Damit kann der Schaltzustand des KOPP-RCB abgefragt bzw. signalisiert werden (Abb. 1). Die Schaltstel-lung des grünen Schaltknebels zeigt dem Anwender auf den ersten Blick, ob der KOPP-RCB manuell oder wegen eines Fehlers abgeschaltet hat:

Befindet sich der plombierbare Schaltknebel in der Mittelstellung, erfolgte eine Abschaltung aufgrund eines Fehlers in der Anlage: Überlast, Kurz- oder Erdschluss. (Abb. 2)

Anwendung:

LS/DI-Schalter KOPP-RCB-E haben prinzipiell:

- gleiche Anwendung
- gleiche Funktion
- und selbstverständlich gleiche Montageund Anschlusstechnik wie der RCB

Der wesentliche Unterschied besteht in der netzspannungsabhängigen elektronisch unterstützten Auslösung.

- Spannungsspitzen durch Netzschaltungen
- Spannungsspitzen durch Ein- oder Ausschaltungen von elektrischen Verbrauchern
 - Spannungsspitzen durch Blitz-Ferneinschläge

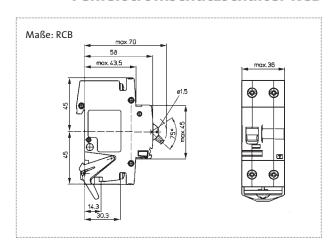
Stoßstromfest bis 3-kA Impulsform (8/20)µs, DIN VDE 0432 Teil 2

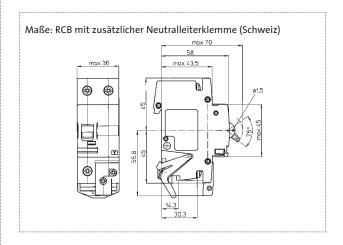


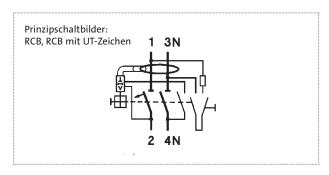
Verteilereinbaugeräte GREEN ELECTRIC® Fehlerstromschutzschalter RCB

| Technische Daten | RCB |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bestimmungen: | DIN VDE 0664 Teil 2, IEC 61009 |
| Polzahl: | 2, allpolig schaltend |
| Bemessungsstrom I _n : | 6, 10, 13, 16 und 20 A |
| Auslösecharakteristiken: Bemessungsfehlerstrom: Bemessungsschaltvermögen: Strombegrenzungsklasse: Stoßstromfestigkeit: | B und C 10 und 30 mA 10 kA 3 250 A (8/20)μs |
| Sensitivität A-Typen: | pulsstromsensitiv 🌊 |
| Bemessungsspannung U _n : Bemessungsfrequenz f: Gehäuse: Schutzart: | 230 V AC 50 bis 60 Hz Formstoff, grau RAL 7035 IP 20, im Verteiler IP 40 |
| Gebrauchslage: Anschlussklemmen: Befestigung: Anschlussquerschnitt: | beliebig berührungssichere, offene Kombi-Rahmenklemmen mit unverlierbaren Kombi-Schlitz- Schrauben, Anzugsdrehmoment 1,8–2 Nm Schnellbefestigung auf Hutschiene, EN 50022, 35 mm 1–25 mm², feindrähtig oder |
| Anschlussrichtung: Gerätelebensdauer: Umgebungstemperatur: Isolationskoordinaten: | massive Leiter beliebig 2000 Schaltspiele bei I _n T _{max.} + 40 °C, T _{min.} –25 °C nach DIN VDE 0110 Teil 1 und Teil 2 |

^{* 32} bis 63 A Geräte in Vorbereitung.







Fehlerstromschutzschalter RCD-RCB

Fehlerstromschutzeinrichtungen nach DIN VDE 0664/Errichtungsbestimmungen für feste Installationen

| Einsatzbereich | DIN VDE Vorschriften | geforderter Bemessungs- | vorgeschlagene Fehhlerstrom- schutzeinrichtungen | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------|----------|-----|
| | | fehlerstrom max. | RCD RCD-TK | RCD-KV | | RCE |
| Leuchten und Beleuchtungsanlagen · Vorführstände für Leuchten | 0100 Teil 559 | 30 mA | • | 0 | | • |
| Räume mit Badewanne oder Dusche · Steckdosen im Bereich 3 | 0100 Teil 701 | 30 mA | • | | | • |
| Schwimmbäder · Bereiche 1 und 2 | 0100 Teil 702 | 30 mA | • | - | | • |
| Baustellen | 0100 Teil 704 | | <u>i</u> | <u>i</u> | <u>i</u> | |
| Steckdosenstromkreise (Einphasenbetrieb) bis 16 A | | 500 mA | • | 0 | | • |
| Sonstige Steckdosenstromkreise | | 30 mA | • | | | • |
| Landwirtschaftliche und gartenbauliche Anwesen | 0100 Teil 705 | | <u>i</u> | <u> </u> | i | |
| allgemein: | | 500 mA | • | | • | • |
| Steckdosenstromkreise | | 30 mA | • | 0 | | • |
| Leitfähige Bereiche mit begrenzter Bewegungsfreiheit | 0100 Teil 706 | | <u>.</u> | | | |
| Speisepunkte für Caravan-Stellplätze, Campingplätze | 0100 Teil 708 | 30 mA | • | | | • |
| Feuergefährdete Betriebsstätten | 0100 Teil 720 | 500 mA | • | | • | • |
| Bootsliegeplätze · Steckdosen | 0100 Teil 721 | 30 mA | • | 0 | | • |
| Fliegende Bauten, Wagen und Wohnwagen nach Schaustellerart, Speisepunkte | 0100 Teil 722 | 500 mA | • | | | • |
| Unterrichtsräume mit Experimentierständen | 0100 Teil 723 | 30 mA | • | | | • |
| Ersatzstromversorgungsanlagen | 0100 Teil 728 | 500 mA | • | - | | • |
| Steckdosen bis 32 A · Anlagen im Freien | 0100 Teil 737 | 30 mA | • | | | • |
| Springbrunnen | 0100 Teil 738 | | | ± | £ | |
| Bereich 2 allgemein | | 500 mA | • | | • | |
| Steckdosen im Bereich 2 | | 30 mA | • | | | • |
| Bereiche 0 und 1 | | 30 mA | • | | | • |
| Zusätzlicher Schutz bei direktem Berühren in Wohnungen | 0100 Teil 739 | 30 mA | • | | | • |
| Medizinisch genutzte Räume | 0107 | | <u>i</u> | <u> </u> | i | |
| für Anwendungsgruppe 1 und 2 | | 30 mA bei I _n ≤ 63 A | • | | | • |
| für eingeschränkte Bereiche | | 300 mA bei I _n > 63 A | • | | | |
| Bergbauanlagen | 0118 Teil 1 | 500 mA | • | | • | • |
| Schweißeinrichtungen und Betriebsmittel für das Lichtbogenschweißen und verwandte Verfahren Bereiche erhöhter elektrischer Gefährdung | 0544 Teil 100 | 30 mA | • | 0 | | • |
| Widerstandsschweißeinrichtungen I∆-Schutz mit FI-Schalter wahlweise anwendbar | 0544 Teil 1 | frei wählbar | • | 0 | | • |
| Baustromverteiler | 0660 Teil 501 | 500 mA | • | | | • |
| Baustromverteiler | 0800 Teil 1 | frei wählbar | • | | | • |
| Straßenverkehrs-Signalanlagen (SVA) – Schutzmaßnahmen für SVA im Freien – | 0832 | ≤ 300 mA (I _n ≥ 25 A) | • | | • | • |

Der Einsatz von kurzzeitverzögerten FI-Schaltern ist nicht speziell vorgeschrieben, kann aber aus anlagetechnischen Gründen sinnvoll sein. Siehe Anwenderhinweise RCD. Eine zusätzliche Abstimmung mit den jeweils gültigen DIN VDE Richtlinien ist unbedingt erforderlich.

Universalhilfsschalter

Funktion:

Als Hilfs- oder Signalschalter einstellbares Gerät, das je nach gewählter Einstellung zur Fernanzeige des momentanen Schaltzustandes eines Schaltgerätes der Baureihen KOPP MCB, KOPP RCB oder KOPP RCD eingesetzt werden kann.

Hilfsschalter = Anzeige der Kontaktstellung Signalschalter = Anzeige Gerät nach Fehler ausgelöst

Er ist als potentialfreier Öffner/Schließeroder Öffner/Wechsler-Kontakt verwendbar. Alle Anschlussklemmen sind dabei auch im Montageverbund leicht von oben erreichbar.

Montage und Bedienung:

Die Montage erfolgt zusammen mit dem Schaltgerät auf der Tragschiene. Bei Bedarf können daher beide zusammen aus dem Verbund ausgewechselt werden. Vor dem Anbau wird durch Drehen der Stellschraube der Universalhilfsschalter auf die gewünschte Funktion "Hilfsschalter" oder "Signalschalter" eingestellt und mit einem Aufkleber gekennzeichnet (Abb. 1).

Am jeweiligen Schaltgerät ist eine Öffnung für den Auslösestift vorgesehen, die ausgebrochen wird (Abb. 2).

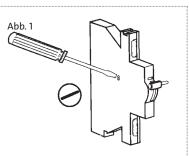
Die Verbindung zum Schaltgerät erfolgt durch zwei Halteklammern, die Betätigung über den Auslösestift bzw. das Verbindungsstück zum Schaltknebel (Abb. 3).

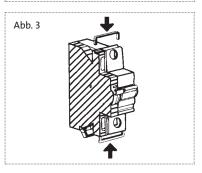
Zur Überprüfung kann der Universalhilfsschalter (im eingebauten Zustand) ohne Betätigung des Schaltgerätes geschaltet werden. Dazu wird der Verbindungsstift zum Knebel des Schutzschaltgerätes wieder herausgezogen und anschließend mit einem kleinen Schraubendreher die Funktion "TEST" des Hilfsschalters aktiviert (Abb. 4)

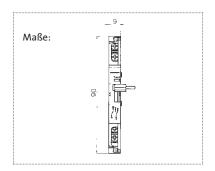
Schaltbild:

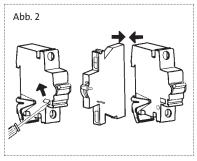


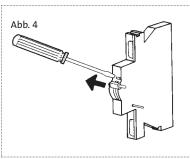










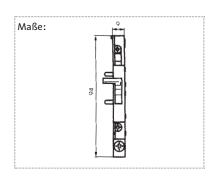


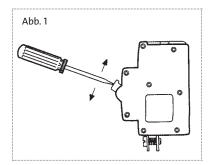
| Universalhilfsschalter, 1-fa | ach |
|------------------------------|-------------------------|
| Technische Daten | |
| Bemessungsspannung: | 230 V AC/110 V DC |
| Bemessungsstrom: | 6 A AC/1 A DC |
| min. Bemessungsspannung: | 12 V AC, 12 V DC |
| min. Bemessungsstrom: | 100 mA |
| Anschlussquerschnitt: | bis 1,5 mm ² |
| Anzugsdrehmoment: | 0,8 Nm |

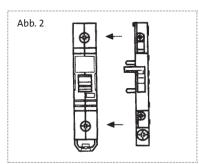
| Schaltzustands Betriebsart Hilfsschalt | tabelle Universa ^{er} | lhilfsschalter | | | | | | | |
|-------------------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------|-----------------------------|--|--|--|--|--|--|
| Kontakte | Schutzschalter geöffnet | Schutzschalter geschlossen | Schutzschalter ausgelöst | | | | | | |
| 11 nach 12 | X | 0 | X | | | | | | |
| 11 nach 14 | 0 | X | 0 | | | | | | |
| 21 nach 22 | X | 0 | X | | | | | | |
| Betriebsart Signalscha | Betriebsart Signalschalter | | | | | | | | |
| 11 nach 12 | 0 | 0 | Х | | | | | | |
| 11 nach 14 | х | X | 0 | | | | | | |
| 21 nach 22 | 0 | 0 | X | | | | | | |

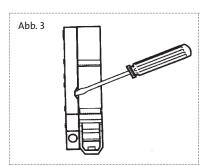
Neutralleitertrenner











| Technische Daten | |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bemessungsstrom I _n : | 63 A |
| Bemessungsspannung U _n : | 230/400 V AC |
| | |
| Anzugsdrehmoment der Buchsenklemme: | 2 Nm |
| Anzugsdrehmoment der Bügelklemme: | 1,2 Nm |
| Gerätelebensdauer: | min. 50 Schaltspiele bei Bemessungsstrom min. 200 Schaltspiele ohne Last |
| Anschlussquerschnitte: | Buchsenklemme-Rundleiter 16 mm ² Bügelklemme-Cu Schiene 25 mm ² —5 mm |

Anwendung:

Gemäß bestehender Vorschriften muß bei einigen Arbeiten an der Elektroanlage eine allpolige Trennung erfolgen.

Der KOPP Neutralleitertrenner ermöglicht dem Anwender eine einfache, klar ersichtliche Tennung eines nachgeschalteten Neutralleiters bei z.B.:

- Messung des Isolationswiderstandes
- Arbeiten an kapazitiven Verbrauchern
- Trennung des PEN-Leiters gemäß SEV

Funktion:

Der Neutralleitertrenner kann entweder von Hand oder mit einem Schraubendreher betätigt werden (Abb. 1).

Wichtig ist, daß die Kombination aus Neutralleitertrenner und Leitungsschutzschalter MCB auch nur einem Stromkreis zugeordnet wird. Konstruktiv wird beim Einschalten des Leitungsschutzschalters der Kontakt des Neutralleitertrenners zuerst geschlossen.

Montage und Anschluss:

Der Neutralleitertrenner wird an der, von vorne gesehen, rechten Seite des MCB angebracht (Abb. 2).

Anschließend wird diese Gerätekombination auf der Hutschiene montiert. Die Art der Befestigung am MCB erlaubt einen einfachen Geräteaustausch der Kombination, auch aus dem Montageverbund.

Durch die Einkerbung an der Gehäuseunterkante kann der Neutralleitertrenner mit Hilfe eines Schraubendrehers wieder vom MCB gelöst werden (Abb. 3).

Eingangsseitig bietet der Neutralleitertrenner durch zwei Klemmen die Möglichkeit, sowohl mit Einzelader (bis 16 mm²) einzuspeisen als auch mit der Kupferschiene querzuverdrahten.

Arbeitsstromauslöser (A-Auslöser)

Anwendung:

Zur Fernauslösungen (Abschaltung) von Leitungsschutzschaltern ist der Arbeitsstrom-auslöser in der Steuer-, Automatisierungs- und Gebäudeleittechnik unverzichtbar geworden. In vielen Fertigungsbereichen müssen elektrische Anlagen oder einzelne Verbraucher bei Gefahr schnell und unverzögert von mehreren Bedienstellen abgeschaltet werden können. Ebenso bei Revisionsarbeiten gilt es, Maschinen oder Anlagen sicher abzuschalten und gegen ungewolltes Wiedereinschalten zu verriegeln. Der Arbeitsstromauslöser hat sich seit Jahren bewährt, weil er bei Spannungsschwankungen unempfindlich reagiert. Die Steuerung einer Fernauslösung ist, bedingt durch die leichte Nachrüstbarkeit an den Leitungsschutzschaltern MCB, besonders einfach geworden.

Funktion:

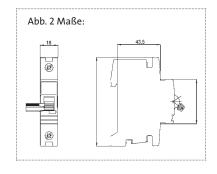
Der Arbeitsstromauslöser ist ein Fernauslöser nach dem Arbeitsstromprinzip. Er ist als Reiheneinbaugerät 18 mm (1 TE) breit, besitzt eine optische Schaltstellungsanzeige (rot/grün) und kann nachträglich an jede MCB-Gruppe bis zu 4 Teilungseinheiten rechtsseitig angebaut werden. Durch einen zusätzlich ankoppelbaren Hilfsschalter ist eine Rückmeldung über die erfolgte Schalt-stellung erreichbar (siehe Abb. 1). Beim Anlegen der Arbeitsspannung spricht der Arbeitsstromauslöser unverzögert an und löst intern den (die) angekoppelten MCB aus. Dabei unterbricht er auch die Zuleitung zur eigenen Magnetauslösespule und verhindert dadurch bei eventuellen Dauerauslösebefehlen eine thermische Überlastung der Auslöseeinrichtung. Bei manuellem Ausschalten des MCBs wird auch der Arbeitsstromauslöser ausgeschaltet.

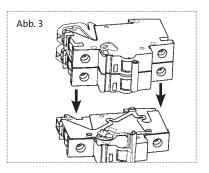
Montage und Anschluss: (Abb. 3 und 4)

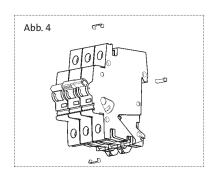
Der Arbeitsstromauslöser wird rechtsbündig an den Leitungsschutzschalter MCB angesetzt. Zunächst müssen die zu verbindenden Geräte auf die Schaltstellung "EIN" ge-bracht werden. Der A-Auslöser sollte vor der Montage auf die Seite gelegt werden. Dann die Klebefolie des Mitnehmers abziehen. Den Mitnehmer richtig positionieren. Jetzt kann der Leitungsschutzschalter MCB seitlich aufgesetzt werden. Der Knebel des MCBs wird in den vergrößerten Knebel des A-Auslöser eingeschoben. Mit den Haltklammern werden die Schaltgeräte fixiert.

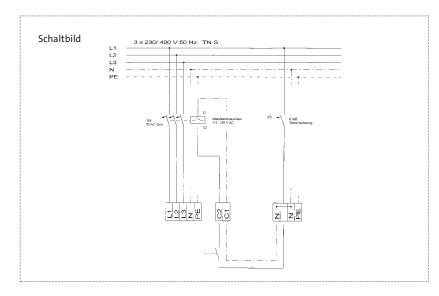


Abb.1: MCB (1) mit Hilfsschalter (2) und A-Auslöser (3)









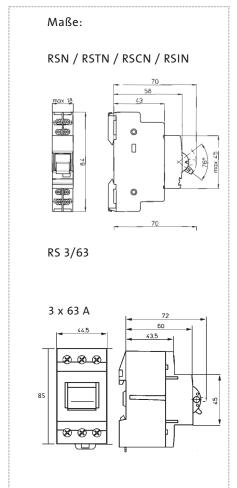
| Bezeichnung: | "Arbeitsstromauslöser" zum rechtsseitigen Anbau an MCB und RCB | Einbaulage: | beliebig |
|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|--------------------------------------------|
| Bestimmungen: | DIN VDE 0660 Teil 100, EN 60947-1 | Anschlussquerschnitte: | 1,0 bis 25 mm ² |
| Maße: | 1 TE = 18 mm nach DIN 43880, Einbauhöhe 83 mm | Schaltstellungsanzeige: | EIN = Rot, AUS = Grün |
| Betätigungsspannung: | Wechselspannungsbereich 12-60 V, 110-250 V AC, Gleichspannungsbereich 12-60 V DC | Plombierbar: | in Ein- und Ausstellung |
| Betätigungsart: | Kipphebelbetätigung mit Resetstellung (verbunden mit MCB-Kipphebel) | Mechanische Verbindung: | mit Klammer, wie bei Mehrpolgeräten MCB |
| Anschlussrichtung: | beliebig | | |

Schutzart: Gehäuse:

Befestigung:

Haupteinsatzgebiet:

Schalter, Taster, Leuchtmelder



Technische Daten Schalter, Taster, Leuchtmelder RSN / RSTN / RSCN / RSIN / MIBN / MILN DIN VDE 0632, EN 60947-3 Bestimmungen: Abmessungen (B x H x T): 17,5 x 85 x 58 mm 1,25 $I_n/1,1$ U_n , cos ϕ = 0,6 (für Schalter) 10 kA, 400 V, cos ϕ = 0,6 Bemessungsschaltvermögen: Kurzschlussfestigkeit: (Schalter im eingeschalteten Zustand) Schalter in Ein- und Ausstellung Plombierbar: berührungssichere offene Kombi-Rahmen-Klemmen Anschlussklemmen: mit unverlierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben Anschlussquerschnitte: 1 x 6 oder 2 x 2,5 mm² Zwangstrennung: nach DIN VDE 0113 (für Schalter) Kontaktmaterial: AgNi 10, Kontaktabstand > 3 mm Schutzart: IP 20 Berührungsschutz: DIN VDE 0106 Teil 100, Isolierstoff, grau RAL 7035 Gehäuse: Glimm-/Glühlampen: für Taster und Melder max. 2 W Schalter RS 3 x 63 A DIN VDE 0632, EN 60669-2-4 Bestimmungen: Abmessungen (B x H x T): 44,5 x 86 x 60 mm Bemessungsbetriebsstrom: 63A Bemessungsbetriebsspannung: 400V Bemessungsschaltvermögen: 10 kA Kurzschlussfestigkeit: 10 kA Vorsicherung: 80A Plombierbar: Schalter in Ein- und Ausstellung berührungssichere offene Kombi-Rahmen-Klemmen Anschlussklemmen: mit unverlierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben massiv: ein- und mehradrig, 1 x 25 oder 2 x 10 mm² Anschlussquerschnitte: feindrähtig: ein- und mehradrig, 1 x 16 oder 2 x 6 mm² nach DIN VDE 0113 Zwangstrennung:

IP 20, im Verteiler IP 40

Einbau auf Hutschiene

Isolierstoff, grau RAL 7035

als Eingangsschalter von Stromkreisverteilern



Modularer Ausschalter

Technische Daten

Bestimmungen:

Modularer Ausschalter RSM 1/100 A

,

Mögliche Polzahlen: Abmessungen (B x H x T): Bemessungsbetriebsstrom:

Bemessungsbetriebsspannung: Gebrauchskategorie:

Bemessungsschaltvermögen: Kurzschlussfestigkeit:

Plombierbar: Anschlussklemmen:

Anschlussquerschnitte: Lasttrennung:

Schutzart: Berührungsschutz:

Gehäuse: Lebensdauer: Vorsicherung:

Haupteinsatzgebiet:

IEC 947, EN 60947-3, DIN VDE 0660 Teil 107, $\,$ DIN VDE

0632

1, 1+N, 2, 3, 3+N 18 x 85 x 70 mm bis 100 A (63, 80, 100A)

240 / 415 V AC AC 22 A 10 kA 10 kA

ja 35 mm² 16 - 35 mm²

EN 60947-3, DIN VDE 0660 Teil 107

IP 20, im Verteiler IP 40

berührungssichere Klemmen gemäß BGV A2

Isolierstoff, grau RAL 7035 > 10.000 Schaltspiele

100 A

als Eingangsschalter von Stromkreisverteilern

Abb. 1

RSM 1/100A

Maße:

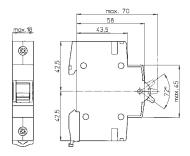
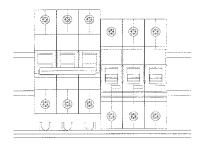


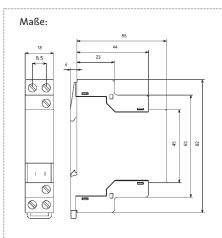
Abb. 2

Anwendungsbeispiel:



Mit der Verdrahtungsschiene kann der modulare Ausschalter, in der einpoligen oder mehrpoligen Version, kurzschlussfest und -sicher mit den Leitungsschutzschaltern verbunden werden. Der Anschluss über flexible Einzeladern entfällt.

Stromstoßschalter, Installationsrelais, Treppenlichtautomat



Technische Daten

Stromstoßschalter CR und CRS/Installationsrelais MR

Bestimmungen: Abmessungen (B x H x T): Betätigungsspannung: Nennschaltleistung:

Glühlampenlast: Leuchtstofflampenlast (ind.): Kontaktbelastung DC: Anschlussklemmen:

Anschlussquerschnitte:

Kontaktmaterial: Kontaktabstand: Schutzart: Berührungsschutz: Gehäuse: DIN VDE 0632, IEC 60669

18 x 85 x 55 mm, 1 Teilungseinheit = 18 mm 0,9 bis 1,1 x Un

16 A/250 V AC 10 A/400 V AC 10 A (2200 W) 10 A (1300 W) 100 W

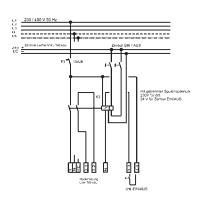
geöffnete Klemmen mit unverlierbaren

Kombi-Schlitz-Schrauben Schaltkreis/Steuerkreis Rahmenklemme bis 6 mm²

AgSn02 3 mm IP 20

DIN VDE 0106 Teil 100, BGV A2 Isolierstoff, grau RAL 7035

Schaltbild: ECR-ZE-ZA-24-2302



Stromstoßschalter ECR-ZE-ZA 24-2302 (2 Schließer) mit Zentral EIN/AUS Funktion

Abmessungen (B x H x T): Betätigungsspannung:

Mit getrennter/unterschiedlicher Spannung steuerbar: Schaltstellungsanzeige: Nennschaltleistung: Glühlampenlast: Leuchtstofflampenlast (ind.): Kontaktbelastung DC: Anschlussklemmen:

Anschlussquerschnitte: Kontaktmaterial: Kontaktabstand: Schutzart: Berührungsschutz: Gehäuse: 18 x 85 x 55 mm

230 V AC für die örtliche Ansteuerung 24 V UC für die Zentralsteuerung

ja LED 16 A/250 V AC 1600 W 1300 W 100 W

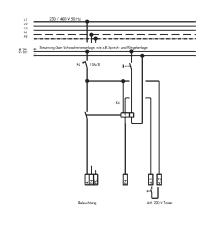
geöffnete Klemmen mit unverlierbaren

Kombi-Schlitz-Schrauben Rahmenklemme bis 6 mm²

AgSn02 0,5 mm IP 20

DIN VDE 0106 Teil 100, BGV A2 Isolierstoff, grau RAL 7035

Schaltbild: ETD-AVW 8-24 V UC / 230 V AC



Treppenlichtautomat ETD und ETD-AVW

Abmessungen (B x H x T): Betätigungsspannung: Schaltstellungsanzeige: Nennschaltleistung: Glühlampenlast: Leuchtstofflampenlast (ind. und

kap.):
Kontaktbelastung DC:

Anschlussklemmen:

Anschlussquerschnitte:

Kontaktabstand: Schutzart: Berührungsschutz: Gehäuse:

Kontaktmaterial:

Funktionen:
Elektronischer Zeitbereich:
Glimmlampenstrom:
Automatische Erkennung 3-/4
Leiterschaltung:

Nachschaltbar: Ausschaltvorwarnung: Weitere Besonderheit: 18 x 85 x 55 mm 230 V AC + /-10 % LED 16 A/250 V AC, 2000 W 1000 W 100 W

geöffnete Klemmen mit unverlierbaren Kombi-Schlitz-Schrauben

Rahmenklemme bis 6 mm² AgSn02

0,5 mm IP 20

DIN VDE 0106 Teil 100, BGV A2 Isolierstoff, grau RAL 7035

bis 12 Minuten 50 mA

ja ja

nur Typ ETD-AVW nach DIN 18015-2 nur Typ ETD-AVW kann mit einer zusätzlichen

Universalspannung von 8-24 V UC gesteuert werden (z.B. über Sprech- und Klingelanlagen)

Installationsschütze, Hilfsschalter

| Technische Daten | | | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Installationsschütze | | | | |
| Typen | MCS 25-02 MCS 25-20 | MCS 25-04 MCS 25-22 MCS 25-31 MCS 25-40 | MCS 40-22 MCS 40-40 | MCS 63-40 |
| Bemessungsstrom: | 25 A | 25 A | 40 A | 63 A |
| Bestimmungen: | | IEC 60947- | 4, VDE 0660 | <u> </u> |
| Umgebungstemperatur: | – 5°C bis + 5 | | igkeit nach DII . Teil 2–30 | N IEC 60068, |
| Frequenz: | | 50 | Hz | • |
| Schutzart: | IP 20 | 1 | 0 (plombierba | |
| Berührungsschutz: | | • | Plombierhaub 106, Teil 101 | 2) |
| Hauptstromkreis Bemessungsbetriebsspannung: Thermischer Dauerstrom (ACI): Kurzschlussschutz mit Sicherung gL: Mechanische Lebensdauer, Schaltspiele: Elektr. Lebensdauer (ACI u. AC3), Schaltspiele: Kontaktanordnung: Anschlussquerschnitte (max.): Steuerstromkreis Anschlussquerschnitte (Spule) Bemessungsbetätigungsspannung | 250 V AC 25 A 25 A 1 000 000 150.000 2 S, 2 Ö 10 oder 2x4 mm ² 2x2,5 mm ² | 500 V AC 25 A 25 A 1 000 000 150.000 4-Ö, 35/1 Ö,2-5/2Ö, 4S 10 oder 2x4 mm ² 2x2,5 mm ² | 500 V AC 40 A 63 A 1 000 000 150.000 4 5,25/2Ö 16 mm ² 2x2,5 mm ² | 500 V AC 40 A 80 A 1 000 000 150.000 4 S 16 mm ² 2x2,5 mm ² |
| (50 Hz): Bemessungsaufnahme der Spule: halten: Anzug: | 230 V AC 3,3 VA 15 VA | 230 V AC 4,6 VA 34 VA | 230 V AC 6,5 VA 53 VA | 230 V AC 6,5 VA 53 VA |
| Max. Leistung, ohmsch, AC1*< 1 x 230 V AC: 3 x 400 V AC: Käfigläufermotoren, AC3, 3 x 400 V-AC: 1 x 230 V-AC: | 5,4 kW | 5,4 kW 16 kW 4 kW 1,4 kW | 8,6 kW 26 kW 7,5 kW 2,5 kW | 14 kW 41 kW 15 kW 04 kW |
| Lampenbelastungen s. separate Tabe | | ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, | 2,5 KVV | O I KW |
| Hilfsschalter für Installationsschütze | | | | |
| Typ: Verwendbar für: Bestimmungen: Umgebungstemperatur: Schutzart: Berührungsschutz: Thermischer Dauerstrom (AC1): Betriebsstrom (AC15): Mech. Lebensdauer: Elektr. Lebensdauer: Kontaktanordnung: Anschlussquerschnitte: | – 5° bis + 60 | -1, VDE 0660 °C keit nach DIN I Teil 2–30 06, Teil 101 | IEC 68 | |

^{*} Die Werte beziehen sich auf maximal 50 Schaltspiele pro Tag.

Einbauempfehlung: Werden mehrere Schütze nebeneinander eingebaut, ist nach jedem zweiten Gerät, zur Vermeidung der Wärmeausbildung, ein Abstandsstück (Art.-Nr. 7692.0000.8) vorzusehen.

Elektronische Geräte sind möglichst unterhalb der Installationsschütze zu montieren.

Leistungsreduzierung der Installationsschütze bei Einbau in einem modularen Gehäuse mit einer Innentemperatur von > 40°C:

| Schützgröße | 40°C | 50°C | 60°C ⁽¹⁾ |
|-----------------------------|------------|------|---------------------|
| 25-A | 25-A | 22-A | 20-A |
| 40-A | 40-A | 36-A | 32-A |
| 63-A | 63-A | 57-A | 50-A |
| ⁽¹⁾ Abstandsstüd | k erforder | lich | |

Installationsschütze MCS 25, 40 und 63

| Lampenart | Lampe | Lampendaten Typ | | | ур | | |
|-----------------------------------------------------------------------------|----------------------|------------------------|-----------------------|-----------------------------------------|-----------------------|--------------|-------------------------------|
| | Watt | I _n A | MCS 25-02 25-20 | MCS 25-04 25-22 25-31 25-40 | MCS 40-22 40-40 | MCS 63-40 | Konden- satorlast in µF |
| Glühlampen | 60 | 0,27 | 21 | 25 | 54 | 83 | |
| Hochvolthalogenlampen 230 V~ | 100 | 0,45 | 13 | 15 | 32 | 50 | |
| | 200 | 0,91 | 7 | 7 | 16 | 25 | |
| | 300 | 1,36 | 4 | 5 | 11 | 16 | |
| | 500 | 2,27 | 3 | 3 | 6 | 10 | |
| | 1000 | 4,5 | 1 | 1 | 1 | 1 | |
| Leuchtstofflampen | 15 | 0,35 | 25 | 30 | 100 | 155 | |
| unkompensiert oder Reihenkompensation | 20 | 0,37 | 22 | 26 | 85 | 140 | |
| unkompensiere oder kemenkompensation | 36/40 | 0,43 | 17 | 20 | 65 | 105 | |
| | 42 | 0,54 | 13 | 16 | 52 | 85 | |
| | 58/65 | 0,67 | 10 | 12 | 40 | 60 | |
| | 115 | 1,5 | 4 | 5 | 18 | 28 | |
| | 140 | 1,5 | 4 | 5 | 18 | 28 | |
| | 2 x 20 | 2 v 0 12 |) _V)) | 2 x 26 | 2 x 85 | 2 x 140 | <u> </u> |
| Duoschaltung | ÷ | 2 x 0,13 | 2 x 22 | } | · * | | |
| | 2 x 36/40 | 2 x 0,22 | 2 x 17 | 2 x 20 | 2 x 65 | 2 x 105 | |
| | 2 x 42 2 x 58/65 | 2 x 0,24 | 2 x 13 2 x 10 | 2 x 16 2 x 12 | 2 x 52 2 x 40 | 2 x 085 | |
| | 2 x 38/63 2 x 115 | 2 x 0,34 2 x 0,65 | | <u> </u> | ÷ | 2 x 060 | |
| | 2 x 115 | | 2 x 04 | 2 x 05 | 2 x 18 | 2 x 028 | |
| | 2 X 140 | 2 x 0,75 | 2 x 04 | 2 x 05 | 2 x 18 | 2 x 028 | <u> </u> |
| Parallelkompensation | 15 | 0,11 | 6 | 8 | 15 | 67 | 4,5 |
| | 20 | 0,13 | 5 | 7 | 14 | 60 | 5 |
| | 36/40 | 0,22 | 6 | 8 | 15 | 67 | 4,5 |
| | 42 | 0,24 | 4 | 6 | 12 | 50 | 6 |
| | 58/65 | 0,34 | 4 | 5 | 10 | 43 | 7 |
| | 115 | 0,65 | 1 | 2 | 4 | 17 | 18 |
| | 140 | 0,75 | 1 | 2 | 4 | 17 | 18 |
| | 50 | 0,61 | 12 | 14 | 36 | 50 | |
| Quecksilberdampf-Hochdrucklampen | 80 | 0,81 | 7 | 10 | 27 | 38 | |
| z.B. HQL, HPL unkompensiert, 230 V~ | 125 | 1,15 | 5 | 7 | 19 | 26 | |
| | 250 | 2,15 | | 4 | 10 | 14 | |
| | 400 | 3,25 | 3 1 | 2 | 7 | 10 | |
| | 700 | 5,25 5,4 | · | 1 | 4 | 6 | |
| | 1000 | 5,4 7,5 | | 1 | 3 | 4 | |
| | 1000 | 1,5 | | | <u>.</u> | | |
| Quecksilberdampf-Hochdrucklampen z.B. HQL, HPL unkompensiert, 380/400 V~ | 2000 | 8 | | 1 | 3 | 4 | |
| Parallelkompensation, 230 V~ | 50 | 0,28 | 4 | 5 | 10 | 45 | 7 |
| . a.a | 80 | 0,41 | 3 | 4 | 9 | 37 | 8 |
| | 125 | 0,65 | 2 | 3 | 7 | 26 | 10 |
| | 250 | 1,22 | 1 | 2 | 4 | 15 | 18 |
| | 400 | 1,95 | • | 1 | 3 | 10 | 25 |
| | 700 | 3,45 | | | 1 | 5 | 45 |
| | 1000 | 4,8 | | | 1 | 4 | 60 |
| Parallelkompensation, 380/400 V~ | 2000 | 5,45 | | 1 | 2 | 3 | 35 |
| | | | | | | | |
| Lampen mit elektronischen Vorschaltgeräten | 1 x 18 | | 17 | 22 | 55 | 76 | |
| , | 2 x 18 | | 8 | 22 | 55 | 76 | |
| | 1 x 36 | | 11 | 14 | 34 | 47 | |
| | 2 x 36 | | 6 | 14 | 34 | 47 | |
| | 1 x 58 | | 11 | 14 | 34 | 47 | |
| | 2 x 58 | | 6 | 7 | 17 | 24 | |

Um den Wert für dreiphasige Stromkreise + Neutralleiter zu erhalten, muß die Anzahl der Lampen und die angegebene Leistung mit 3 multipliziert werden. Um den entsprechenden Wert für einen dreiphasigen

Stromkreis ohne Neutralleiter zu ermitteln, muss die Anzahl der Lampen und die angebene Leistung mit 1,7 multipliziert werden.

Installationsschütze MCS 25, 40 und 63

| Lampenart | Lampendaten | | Тур | | | | |
|----------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------|-------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------|--------------|-------------------------------|
| | Watt | I _n | MCS 25–20 25–02 | MCS 25-04 25-22 25-31 25-40 | MCS 40–40 40–22 | MCS 63-40 | Konden- satorlast in μF |
| Metallhalogendampf-Hochdrucklampen | 35 | 0,53 | 6 | 10 | 28 | 38 | |
| z. B. HQI, HPI unkompensiert, 230 V~ | 70 | 1,0 | 3 | 5 | 14 | 20 | |
| | 150 | 1,8 | 2 | 3 | 8 | 11 | |
| | 250 | 3,0 | 1 | 2 | 6 | 8 | |
| | 400 | 3,5 | | 1 | 5 | 6 | |
| | 1000 2000 | 9,5 16,5 | | | 2 1 | 2 1 | |
| | | | | | <u> </u> | <u> </u> | . <u>.</u> |
| Metallhalogendampf-Hochdrucklampen | 2000 | 10,5 | | | 2 | 2 | |
| z. B. HQI, HPI unkompensiert, 380/400 V~ | 3500 | 18,0 | | | 1 | 1 | |
| Parallelkompensation, 230 V~ Parallelkompensation, 380/400 V~ | 35 | 0,25 | 4 | 5 | 11 | 30 | 6 |
| | 70 | 0,45 | 2 | 3 | 5 | 18 | 12 |
| | 150 | 0,75 | 1 | 1 | 3 | 9 | 20 |
| | 250 | 1,5 | 1 | 1 | 2 | 10 | 33 |
| | 400 | 2,1 | | 1 | 2 | 6 | 35 95 |
| | 1000 2000 | 5,8 11,5 | | | | 2 1 | 95 148 |
| | | | 1 | <u> </u> | <u> </u> | ;····· | |
| | 2000 3500 | 6,6 11,6 | | | 1 | 2 1 | 58 100 |
| Natriumdampf-Niederdrucklampen unkompensiert | 35 | 1,5 | 5 | 8 | 22 | 30 | · · |
| | 55 | 1,5 | 5 | 8 | 22 | 30 | |
| | 90 | 2,4 | 3 | 5 | 13 | 19 | |
| | 135 | 3,5 | 2 | 3 | 10 | 13 | |
| | 150 | 3,3 | 2 | 3 | 10 | 14 | |
| | 180 | 3,3 | 2 | 3 | 10 | 14 | - |
| | 200 | 2,3 | 3 | 5 | 14 | 20 | |
| Parallelkompensation | 35 | 0,31 | | 1 | 4 | 15 | 20 |
| | 55 | 0,42 | | 1 | 4 | 15 | 20 |
| | 90 | 0,63 | | 1 | 3 | 10 | 30 |
| | 135 | 0,94 | | | 2 | 7 | 45 |
| | 150 | 1,0 | | | 2 | 8 | 40 |
| | 160 | 1,16 | | | 2 | 8 | 40 |
| | 200 | 1,32 | | 1 | 3 | 12 | 25 |
| Natriumdampf-Hochdrucklampen | 150 | 1,8 | 3 | 4 | 15 | 24 | |
| unkompensiert | 250 | 3,0 | 2 | 3 | 9 | 15 | |
| | 330 | 3,7 | 2 | 2 | 8 | 12 | |
| | 400 1000 | 4,7 10,3 | 1 | 1 | 6 3 | 9 4 | |
| Parallelkompensation | 150 | 0,83 | | 1 | 3 | 15 | 20 |
| | 250 | 1,5 | | 1 | 2 | 9 | 33 |
| | 330 | 2,0 | | | 2 | 8 | 40 |
| | 400 | 2,4 | | | 1 | 6 | 48 |
| | 1000 | 6,3 | | | | 2 | 106 |
| Transformatoren für Niedervolt-Halogenlampen | Transformatoren Watt | | Zul. Anzahl Transformatoren je Strombahn bei 230 V 50 Hz | | | | |
| | 20 | | 40 | 52 | 110 | 174 | |
| | 50 | | 20 | 24 | 50 | 80 | |
| | 75 | | 13 | 16 | 35 | 54 | |
| | 100 | | 10 | 12 | 27 | 43 | |
| | 150 | | 7 | 9 | 19 | 29 | |
| | 200 | | 5 | 6 4 | 14 9 | 23 | |
| | 300 | | 3 | 4 | 9 | 14 | |

Um den Wert für dreiphasige Stromkreise + Neutralleiter zu erhalten, muss die Anzahl der Lampen und die angegebene Leistung mit 3 multipliziert werden. Um den entsprechenden Wert für einen dreiphasigen Stromkreis ohne Neutralleiter zu ermitteln, muss die Anzahl der Lampen und die angebene Leistung mit 1,7 multipliziert werden.

Dämmerungsschalter



Der Dämmerungsschalter MRDN besteht aus der Elektronikeinheit und dem separaten Sensorteil.

Der Sensorteil wird dort montiert, wo die aktuelle Lichtstärke gemessen werden soll. Die Elektronikeinheit ist für die Normschienen Montage geeignet. Baubreite 1 TE.

Technische Daten

Bemessungsspannung: Einstellbereich: Schaltleistung: Kontaktanordnung: Glühlampenlast: Leuchtstofflampen: Halogenlampen: Zeitverzögerung: Temperaturbereich

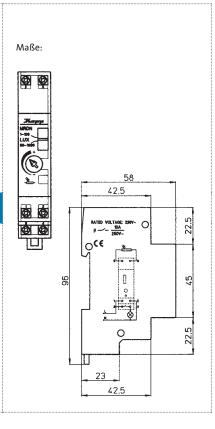
Temperaturbereich Lichtfühler Schalteinheit Schutzart Lichtfühler

Schalteinheit

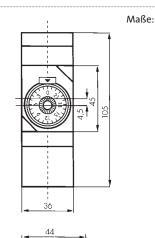
230 V AC, ± 10%, 50–60 Hz 10–100/50–1000 Lux 10 A, cos-φ = 0,6 1 Schließer 1.000 W 600 W, kompensiert 450 W, kompensiert

ca. 8 Sek. bei EIN, ca. 40 Sek. bei AUS

-35°C bis +50°C -10°C bis +40°C IP54 IP20



Zeitschaltuhren



Die mechanische Zeitschaltuhr mit Tagesprogramm (auch zur AP-Installation geeignet) hat für den Anwender folgende Vorteile:

- geringe Gehäuseabmessungen
- nur 36 mm Breite
- einfache Handhabung die

Zeiteinstellung

- und das Schaltprogramm wird mittels

 Drehkranz bedient
- ein übergeordneter Handschalter ermöglicht zusätzlich die Funktionen: "Automatik – EIN – AUS"
- die Gangreserve > 100 h
- kürzeste Schaltzeit 30 min.
- plombierbarer Deckel und Klemmabdeckungen



Analoge Zeitschaltuhr KOPP MAT



Technische Daten

Antrieb: Schalter: Schaltleistung:

Leistungsaufnahme: Ganggenauigkeit: Gangreserve: Umgebungstemperatur: Einbaulage:

Gehäuse: Betriebsspannung: quarzgesteuerter Schrittmotor Mikro-Umschalter mit Feinsilberkontakten

16 A, 250 V AC, cos-φ = 1 2,5 A induktiv

2000 W maximale Glühlampenleistung

0,5 VA

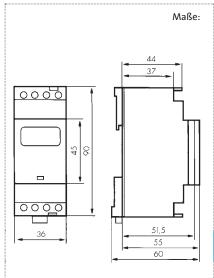
± 2 sec. pro 24 Stunden

> 100 h

-10°C bis + 50°C

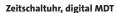
beliebig

Thermoplast, grau RAL 7035 230 V AC, ± 15 %, 50–60 Hz



- Wochenprogramm
- Ferienschaltung (1–99 Tage)
- freie Blockbildung von Wochentagen
- vollautomatische Sommerzeitumschaltung Aktivierung durch Eingabe des aktuellen Datums
- übergeordnete Dauerschaltung "ON-OFF"
- Einzellöschung oder Gesamtlöschung (RESET)
- Balkenanzeige der Schaltungen für den
- aktuellen Tag

 Klarsichtdeckel plombierbar





Technische Daten

Betriebsspannung:
Leistungsaufnahme:
Kanäle:
Schaltleistung:
Schaltfunktion:
Speicherplätze:
Kürzester Schaltabstand:
Zeitbasis:
Gangreserve bei 20°C:
Umgebungstemperatur:

230 V AC, 50–60 Hz ca. 1,5 VA A oder A–B (Wechselkontakte) 16 A, 250 V AC, cos- ϕ = 1 EIN, AUS, Impuls 30 1 Minute (1 Sekunde bei Impuls) Quarz, ca. \pm 1 Sek. pro Tag > 48 h

-5ºC bis +50ºC

Klingeltransformator, Einbau-Steckdose

Klingeltransformator (nach DIN VDE 0551 Teil 1, EN 60 742)



Dieser kurzschlussfeste Transformator kann sowohl im Verteiler (Tragschiene) als auch zur AP-Installation universell eingesetzt werden.

Er ist geeignet für die Versorgung von:

- Klingelanlagen
- Signal- und Meldeanlagen
- Schutzkleinspannungsgeräten

Die 0,63 A und 1 A Geräte sind mit einer Breite von nur zwei Teilungseinheiten besonders platzsparend.

Technische Daten

Bemessungs-Eingangsspannung: Bemessungs-Ausgangsspannung: Bemessungs-Ausgangsleistung: Bemessungs-Ausgangsstrom (max.): Gehäusebreite: Schutzklasse: Schutzart: Berührungsschutz:

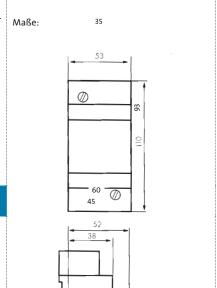
Bemessungs-Umgebungstemperatur:

230 V AC/50 Hz

8 V AC 12 VAC 8 VA; 18 VA 1 A; 1,33 A 36 mm 36 mm

nach DIN VDE 0106 Teil 100

ta 40°C

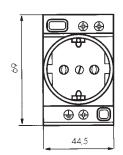


Reiheneinbau-Steckdose (nach DIN VDE 0620)



Universell geeignet für die Befestigung auf DIN-Schiene sowie auf flachem Untergrund. Die Anschlussklemmen sind berührungssicher nach DIN VDE 0106 Teil 100 ausgeführt.

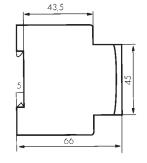
Maße:



Technische Daten

Bemessungsspannung: Bemessungsstrom: Ausführung: Gehäuse: Montage: 250 V AC 10 A DC, 16 A AC

Thermoplast, grau RAL 7035 Schnellbefestigung



Installationskleinverteiler APFRV/APFRV-A

Technische Daten

Allgemeine Beschreibung Stromkreisverteiler nach DIN 43871 in Aufputz-Feuchtraum-Ausführung für Reiheneinbaugeräte bis 63A, Schutzart IP 65, 142 mm tief, 1–5reihige Ausführung, für die geschützte Installation im Freien geeignet.

Besondere Vorteile

- Gehäuseunterteil mit fest integrierter Gummidichtung
- DIN-Hutschiene einrastbar und kann zu Verdrahtungszwecken entfernt werden
- Gerätebestückung bis auf 14 Teilungseinheiten erweiterbar.
- PE/N-Klemmen über Schnellbefestigung montierbar
- fingersichere PE- und N-Klemmleiste, transparent, mit geöffneten Klemmen
- Leitungsführung hinter der Tragschiene möglich
- großzügiger Verdrahtungsraum
- Einzeltüren aus Polycarbonat für jedes Bedienfeld
- Einzeltüren können rechts oder links montiert werden
- Türen einzeln abschließbar
- Gehäuse zur Kombination anflanschbar
- großes angeschrägtes Beschriftungsfeld zur leichten Kennzeichnung
- flammwidriges Polystyrol, silikon- und halogenfrei gemäß DIN VDE 0472

geltende Normen: VDE 0603 Teil 1, DIN 43871

Spannung: 400 V AC **Frequenz** 50 Hz

Schutzklasse II (schutzisoliert)

Schutzart IP 65 Glühdrahtprüfung 750° C



| Maße (H x B x T): | 1-reihig | 2-reihig | 3-reihig | |
|-------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--|
| | 300 x 300 x 142 mm | 450 x 300 x 142 mm | 600 x 300 x 142 mm | |

UPV/HWV Unterputz- und Hohlwandverteiler

Technische Daten



Allgemeine Beschreibung: Stromkreisverteiler nach DIN 43871 in Unterputzausführung für Geräte bis 63 A 98 mm Einbautiefe, 1–3reihige Ausführung,

Besondere Vorteile des Verteilersystems:

- großer, montagefreundlicher Installationsraum mit 17 mm Abstand von der Hutschiene zur Rückwand
- nachträgliches Ausrichten von Rahmen, Tür und Geräteschiene durch leichtes Drehen des Geräteträgers möglich
- Schiebertechnik für die Kabeleinführung
- Zugentlastung
- vormontierte, fingersichere PE- und N-Klemmleiste, transparent, mit geöffneten Klemmen
- hochwertige Metalltür
- einteiliges, robustes Unterteil aus Polystyrol, silikonund halogenfrei gemäß DIN VDE 0472
- Rechts- oder Linksanschlag der Tür ist durch einfaches Drehen des Rahmens möglich
- 30mm Putzausgleich
- mit selbstklebendem Beschriftungsfeld und Legende
- mit 4 Montagehilfen bzw. 4 Hohlwand-Befestigungsankern

Tür: Stahlblech, pulverbeschichtet und eingebrannt, Farbe RAL

9010 matt

geltende Normen: VDE 0603 Teil 1, DIN 43871

Spannung: 400 V AC
Frequenz: 50 Hz
Schutzklasse: III (schutzi

Schutzklasse: II (schutzisoliert)
Schutzart: IP 30

Prüfzeichen:

| Maßaufstellung: | 1-reihig | 2-reihig | 3-reihig |
|---------------------------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| Nischenmaße HxBxT | 265 x 300 x 90 mm | 395 x 300 x 90 mm | 510 x 300 x 90 mm |
| Blendrahmen Außenmaße H x B x T | 310 x 330 x 98 mm | 440 x 330 x 98 mm | 555 x 330 x 98 mm |



 Leitungseinführungsschieber als Wasserwaage



• Putzausgleich 30 mm



 Hohlwandverteiler können über die vorgestanzten Löcher einfach an die Profilschiene geschraubt werden



 N-Klemmensatz bei Verwendung mehrerer FI-Schutzschalter trennbar

Installationskleinverteiler APV

Aufputzverteiler nach VDE 0603 und DIN 43871

Allgemeine Beschreibung Stromkreisverteiler nach DIN 43871 in Aufputzausführung für Geräte bis 63 A. 70 mm Einbautiefe, 1–3reihige Ausführung, (4reihige Ausführung auf Anfrage) Reihenabstand125 mm, halogenfrei

Lieferzubehör

- Kunststoffrahmen weiß
- Geräteabdeckung mit Schnellverschluss aus schlagfestem Kunststoff
- Hutschiene auf senkrechtem Kunststoffträger, verdrehbar
- fingersichere PE/N-Klemmen
- ausbrechbare Kabeleinführungen auf der Rückseite
- Geräteabdeckung mit geöffneten Schlitzen(46 mm breit)
- Abdeckstreifen sind im Lieferumfang enthalten
- Türanschlag rechts oder links.
- Tür mit Schnappverschluss
- montagefreundlich durch großen Verdrahtungsraum mit zusätzlichen 17 mm Abstand von der Hutschiene zur Rückwand

geltende Normen: VDE 0603 Teil 1, DIN 43871

Spannung: 400 V AC
Frequenz 50 Hz

Prüfzeichen 🕸 🧲

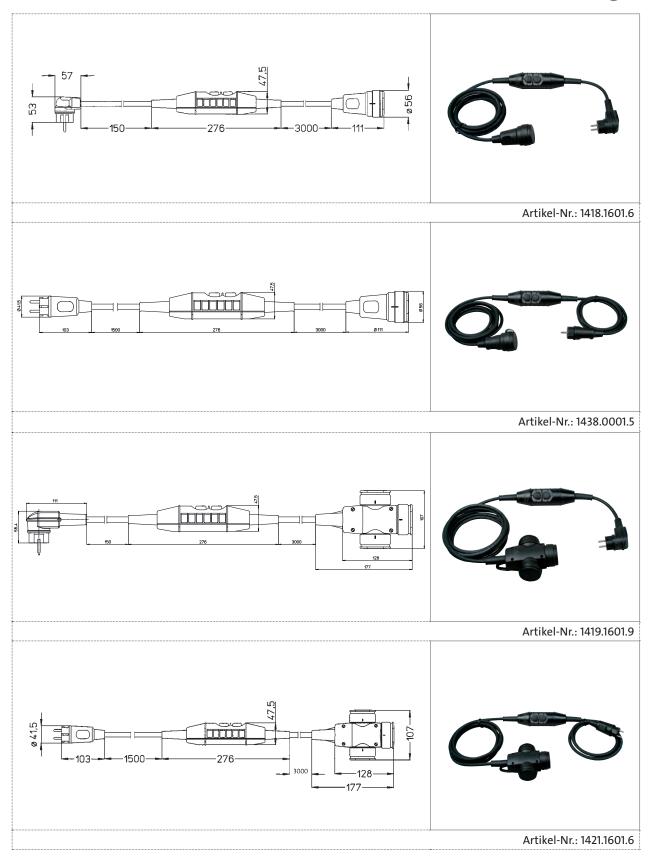


| Maßaufstellung: | 1-reihig | 2-reihig | 3-reihig |
|------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------|
| Blendrahmen Außenmaße H x B x T | 236 x 266 x 102 mm | 344 x 266 x 102 mm | 492 x 266 x 102 mm |
| Leitungseinführung: | hrung: Oben und unten und auf der Rückseite durch Vorprägungen. | | |
| Verwendete Materialien: | | | |
| Rahmen und Abdeckung | Kunststoff nach DIN 5448, halogenfrei und schlagfest, Farbe weiß (RAL 9010) N/PE Schienenhalterung, PC weiß | | |
| Gerätetragschiene | Stahlblech, sendzimirverzinkt | | |

Technische Daten

| | PRCD-S | PRCD-S, 5-polig |
|-------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|
| Bemessungsspannung: | 230 V, 50 Hz | 230 V/400 V, 50 Hz |
| Bemessungsstrom: | 16 A | 16 A |
| Schaltleistung: | 3,5 KW | 16 A / AC 3 1,4 KW |
| Nennfehlerstrom: | ${ m I}_{\Delta m N}$ 10 mA bzw. ${ m I}_{\Delta m N}$ 30 mA (je nach Ausführung) | Ι _{ΔΝ} 30 mA |
| Schutzart: | IP 44, IP 55 (je nach Ausführung) IP 66/68 (gekapselte Ausführung) | IP 44 |
| Eingang: | wahlweise • Schutzkontaktstecker 90° oder 180° | 1 x CEE-Stecker, 5polig, 6 h, 16 A, 400 V mit Phasenwender |
| Ausgang: | wahlweise • Vollgummi-Kupplung mit Deckel • Vollgummi-Kupplung, 3-fach mit Deckel | 1 x CEE-Steckdose, 5polig, 6 h, 16 A, 400 V 3 x Schutzkontakt-Steckdose, 16 A, 230 V |
| Steckersystem: | Einzelgeräte Steckersystem unabhängig einsetzbar | 5 |
| Zuleitung: | H07 RN-F 3G1,5 mm ² und 2,5 mm ² | H07 RN-F 3G1,5 mm², 3m |
| Umgebungstemperatur: | –25°C bis +45°C bei einem täglichen Mittelwert, der +35°C nicht überschreitet | –25°C bis +45°C bei einem täglichen Mittelwert, der +35°C nicht überschreitet |
| Prüfzeichen: | VDE Überwachungszeichen, SEV, GS der BG Köln | |
| Normen/Bestimmungen: | DIN VDE 0661 DIN 40 040 bzw. EN 60 721 | DIN VDE 0661 DIN 40 040 bzw. EN 60 721-3-9 EN 61 008-1 bzw. Draft IEC/23E/61 540/Ed. 1 |
| Bedienung: | EIN-Taste "I-ON", Prüf-Taste "O-TEST" | EIN-Taste "Grün", Prüf-/AUS-Taste "Rot" |
| Schaltstellungsanzeige: | rote Glimmlampe, Lampe leuchtet, Gerät "EIN" | grüne Lampe leuchtet, Gerät "EIN" |
| | 276 | Schaltsteuerungsanzeige |
| | \$ 19 90.8 19 -2 2 82.5 19 -2 19 -2 1 | -53 - 171,3 - 53 - |
| | | 235 |

PRCD-S Maßzeichnungen



PRCD-S BGVA3-Prüfung

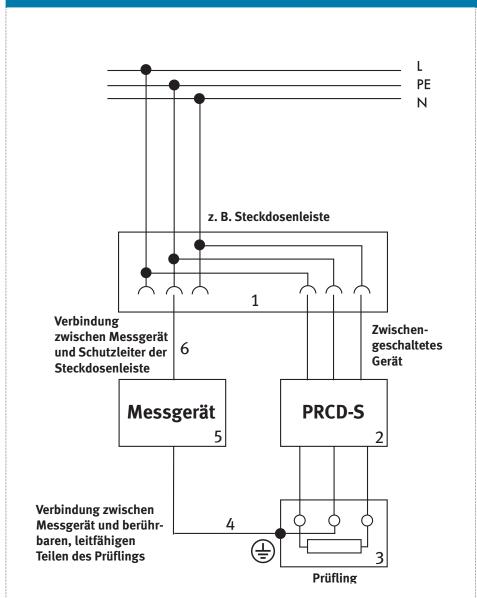
Der PRCD-S ist ein allpolig schaltendes Schutzgerät. Das Gerät hat die Aufgabe, vor Folgeschäden bei unterbrochenem Schutzleiter zu schützen, indem es die dreipolige Verbindung dann nicht herstellt, (sich gar nicht erst einschalten lässt) wenn der Schutzleiter fehlt. Das bedeutet, daß die Messung des Schutzleiterwiderstandes nur im eingeschalteten Zustand durchgeführt werden kann.

Bei Wiederholungsprüfungen nach BGVA3 (bisherige Bezeichnung VBG 4) ist wegen der PE-Überwachung durch den PRCD-S statt einer Isolationsmessung eine Schutzleiter-strommessung nach VDE 0702-1, Absatz 4.3.4 Nov. 1995, durchzuführen.

Beispiel für das Messen des Schutzleiterwiderstandes bei Geräten, die aus betrieblichen Gründen nicht vom Netz getrennt werden können.

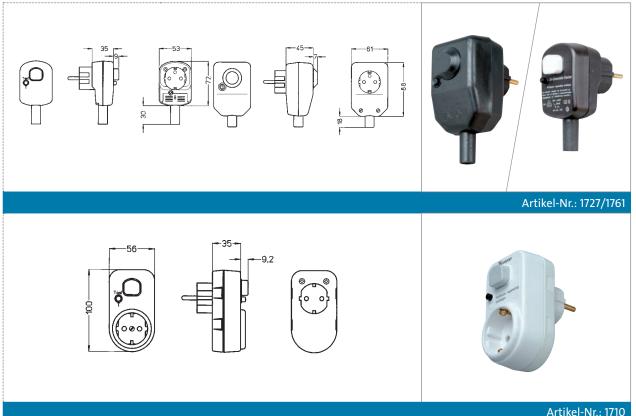
Der Wert für den niederohmigen Durchgang beträgt ≤ 0,3 Ohm für Geräte mit Anschlussleitungen bis 5 m Länge, zuzüglich 0,1 Ohm je weitere 7,5 m, (dies gilt für einen Leitungsquerschnitt von 1,5 mm²)

BGVA3-Prüfung



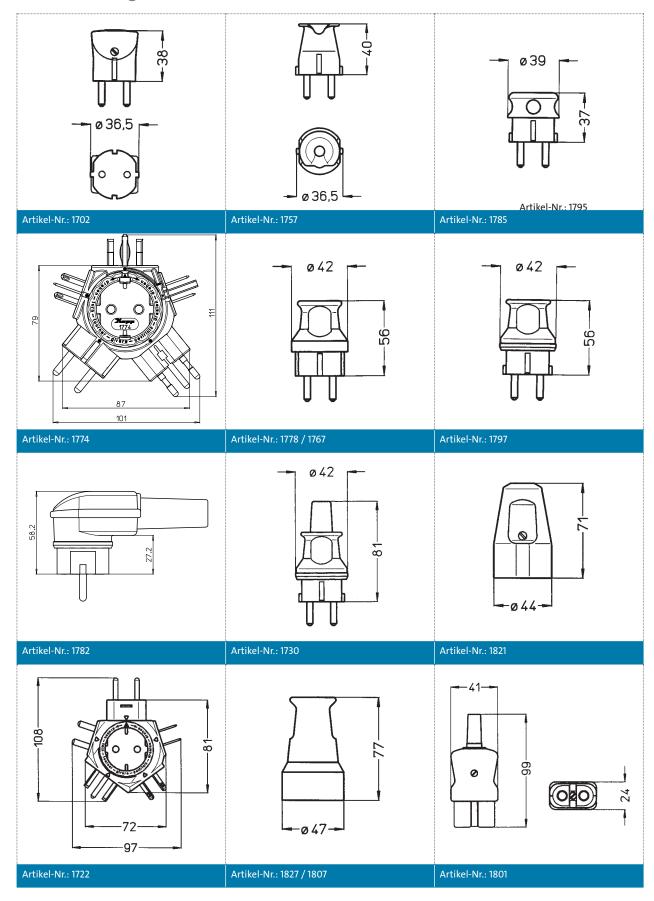
- 1) Steckdosenleiste Zwei Steckdosen am gleichen Versorgungskreis wie Steckdosenleiste <1>
- 2) Zwischengeschaltetes Gerät, z.B. PRCD-S
- 3) Zu prüfendes Gerät, Prüfling
- 4) Verbindung zwischen dem Messgerät <5> und den berührbaren leitfähigen Teilen des zu prüfenden Gerätes <3>
- 5) Messgerät für die Schutzleiterwiderstandsmessung
- 6) Verbindung zwischen Messgerät <5> und Schutzleiter einer weiteren Steckdose der Steckdosenleiste <1>

Diperfekt Technische Daten

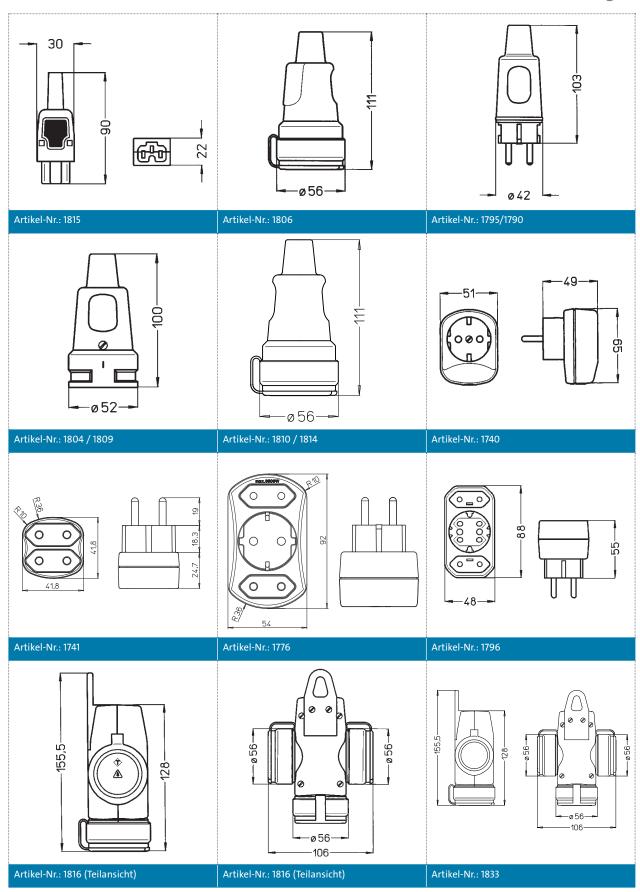


| | Artikel-Ni.: 1/10 | |
|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Diperfekt | | |
| Bemessungsspannung: | 230 V, 50 Hz | |
| Bemessungsstrom: | 16 A | |
| Schaltleistung: | 3,5 kW | |
| Nennfehlerstrom: | $ m I_{\Delta N}$ 10 mA bzw. $ m I_{\Delta N}$ 30 mA (je nach Ausführung) | |
| Schutzart: | IP 40, IP 44, IP 54 (je nach Ausführung) | |
| Eingang: | Schutzkontakt-Winkelstecker 90° | |
| Ausgang: | Wahlweise | |
| | •frei konfektionierbar •Schutzkontakt-Steckdose, Ausführung als Zwischenstecker | |
| | Sicherheits-Gummi-Verlängerung mit Schutzkontakt-Steckdose | |
| Zuleitung: | H 05 VV-F 3G1 mm ² | |
| | H 05 RN-F 3G1 mm ² bzw. H 07 RN-F 3G1,5 mm ² (je nach Ausführung) | |
| Umgebungstemperatur: | –25°C bis +40°C bei einem täglichen Mittelwert, der +35°C nicht überschreitet | |
| Prüfzeichen / Normen: | VDE-GS, TÜV-GS, DIN VDE 0661 (je nach Ausführung) | |
| Bedienung: | EIN-Taste (grau). Prüf-Taste "TEST" (schwarz) | |

Steckvorrichtungen, Adapter



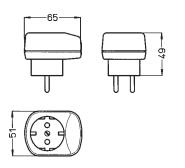
Steckvorrichtungen, Adapter



Zwischenstecker

mit Überspannungsfilter



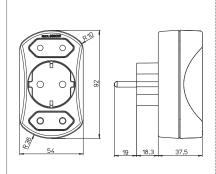


Geräteschutz-Überspannungsfilter als Zwischenstecker

für Schutzkontakt-Steckdose, austauschbare Feinsicherung F 4 A, maximal 1.000 W, 230 V~

Artikel-Nr.: 1713.0201.1 (arktis-weiß)





Geräteschutz-Überspannungsfilter als Europa- und Schutzkontakt-Adapter

Artikel-Nr.: 1754.0201.8 (arktis-weiß)

Technische Daten - Zwischenstecker

| Norm: | Typ 3 in Anlehnung an EN 61643-11 | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--|
| Ableiter der Anwendungsklasse: | Тур 3 | |
| Nennstrom I _n | 16 A | |
| Max. Verbraucherleistung: | ca. 3.600 W | |
| U _N : | 230 V | |
| Pmax: | 1.000 W/3.600 W (Modellabhängig) | |
| l _p : | 6kA | |
| TOV Charakteristik: | $U_{T} = 442 \text{ V, } t_{T} = 5 \text{ sec.}$ | |
| Maximaler Überstromschutz: | V _s = C/B 16A | |
| Umgebungstemperatur: | -5°C bis +40°C | |
| Typ 3 in Anlehnung an EN 61643-11 Teil 1, bestimmt zum ortsfesten oder ortsveränderlichen Einsatz in trockenen Innenräumen. | | |
| Schutzart: | IP 20 | |
| Überwachungseinrichtung: | Kontrolllampe erlischt bei Defekt | |

Schutzkontakt-Steckdosenleisten

UNOversal[®]/MULTIversal[®] mit Überspannungsfilter

Induktiv und kapazitiv eingekoppelte Überspannungen (z.B. indirekter Blitzeinschlag) werden durch zwei temperaturüberwachte Varistoren und eine Funkenstrecke auf die für Verbraucher ungefährliche Werte begrenzt.

Das Ansprechen des Geräteschutz-Überspannungsfilters wird durch eine optische und akustische Ausfallanzeige signalisiert. Die Netzversorgung für die angeschlossenen Verbraucher bleibt erhalten. Die Schutzkontakt-Steckdosenleiste hat ihre Schutzfunktion erfüllt.

Zum Schutz von TV-, HiFi-, Video-Anlagen, Personal-Computern und ähnlichen Elektrogeräten.

UNOversal, 3-fach

(250 V~, 16 A)

Artikel-Nr.: 1279.1501.2

Geräteschutz-Überspannungsfilter optische/akustische Ausfallanzeige



UNOversal, 5-fach

(250 V∼, 16 A), mit Schalter Artikel-Nr.: 1280.1501.4

1281.1501.7

(mit 1+4 Master Slave, ohne Abb.)

Geräteschutz-Überspannungsfilter optische/akustische Ausfallanzeige

MULTIversal[®], 5-fach

(250 V~, 16 A), mit Schalter (beleuchtet)

Artikel-Nr.: 2205.2001.6

2203.2001.0

(mit 1+4 Master Slave, ohne Abb.)



Geräteschutz-Überspannungsfilter optische/akustische Ausfallanzeige

| 1 , | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--|
| Technische Daten | | |
| Norm: | Typ 3 in Anlehnung an EN 61643- 11 Teil 1 | |
| Ableiter der Anwendungsklasse: | Typ 3 | |
| Nennstrom I _n | 16 A | |
| Max. Verbraucherleistung: | ca. 3.600 W | |
| U _N : | 230 V | |
| P _{max} : | 3.600W | |
| lp: | 6kA | |
| ÚT: | 442V | |
| t _T : | 5 sec. | |
| Vs: | C/B 16A | |
| Umgebungstemperatur: | -5°C bis +40°C | |
| Typ 3 in Anlehnung an EN 61643-11 Teil 1, bestimmt zum ortsfesten oder ortsveränderlichen Einsatz in trockenen Innenräumen. | | |
| Schutzart: | IP 20 | |
| Überwachungseinrichtung: | Kontrolllampe leuchtet bei Defekt | |

Schutzkontakt-Steckdosenleisten

Induktiv und kapazitiv eingekoppelte Überspannungen (z.B. indirekter Blitzeinschlag) werden durch zwei temperaturüberwachte Varistoren und eine Funkenstrecke auf die für Verbraucher ungefährliche Werte begrenzt.

Das Ansprechen des Geräteschutz-Überspannungsfilters wird durch eine optische und akustische Ausfallanzeige signalisiert. Die Netzversorgung für die angeschlossenen Verbraucher bleibt erhalten. Die Schutzkontakt-Steckdosenleiste hat ihre Schutzfunktion erfüllt.

Zum Schutz von TV-, HiFi-, Video-Anlagen, Personal-Computern und ähnlichen Elektrogeräten.



POWERversal 1+4-fach mit Master Slave und Überspannungsfilter, 5-fach

(250 V~, 16 A)

Artikel-Nr.: 2278.2001.2 (mit 1+4-fach MasterSlave)

Geräteschutz-Überspannungsfilter, optisch/akustische Intervallanzeige



DUOversal, 6=12

(250 V∼, 16 A), mit Schalter Artikel-Nr.: 2238.0201.6

Geräteschutz-Überspannungsfilter

optische Ausfallanzeige leuchtet bei Defekt



DUOversal, 3=6 mit Schalter

(250 V~, 16 A)

Artikel-Nr.: 2237.0201.3

Geräteschutz-Überspannungsfilter

optische Ausfallanzeige leuchtet bei Defekt

| Technische Daten | |
|----------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| Norm: | Typ 3 in Anlehnung an EN 61643- 11 Teil 1 |
| Ableiter der Anwendungsklasse: | Typ 3 |
| Nennstrom I _n | 16 A |
| Max. Verbraucherleistung: | ca. 3.600 W |
| U _N : | 230 V~ |
| P _{max} : | 3.600W |
| lp: | 6kA |
| U _T : | 442V |
| t _T : | 5 sec. |
| Vs: | C/B 16A |
| Umgebungstemperatur: | -5°C bis +40°C |
| Typ 3 in Anlehnung an EN 61643-11 Teil 1, besttrockenen Innenräumen. | timmt zum ortsfesten oder ortsveränderlichen Einsatz in |
| Schutzart: | IP 20 |



Schutzkontakt-Steckdosenleisten POWERversal mit Überspannungsfilter

Induktiv und kapazitiv eingekoppelte Überspannungen (z.B. indirekter Blitzeinschlag) werden durch zwei temperaturüberwachte Varistoren und eine Funkenstrecke auf die für Verbraucher ungefährliche Werte begrenzt.

Das Ansprechen des Geräteschutz-Überspannungsfilters wird durch eine optische und akustische Ausfallanzeige signalisiert. Die Netzversorgung für die angeschlossenen Verbraucher bleibt erhalten. Die Schutzkontakt-Steckdosenleiste hat ihre Schutzfunktion erfüllt.

Zum Schutz von TV-, HiFi-, Video-Anlagen, Personal-Computern und anderen Elektrogeräten.

POWERversal 5-fach mit Überspannungsfilter und Schalter

(250 V~, 16 A), mit Schalter Artikel-Nr.: 2277.2001.9

Geräteschutz-Überspannungsfilter optisch/akustische Intervallanzeige



| Technische Daten | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--|
| Norm: | Typ 3 in Anlehnung an EN 61643- 11 Teil 1 | |
| Ableiter der Anwendungsklasse: | Тур 3 | |
| Nennstrom I _n | 16 A | |
| Max. Verbraucherleistung: | ca. 3.600 W | |
| U _N : | 230 V~ | |
| P _{max} : | 3.600W | |
| lp: | 6kA | |
| U _T : | 442V | |
| t _T : | 5 sec. | |
| Vs: | C/B 16A | |
| Umgebungstemperatur: | -5°C bis +40°C | |
| Typ 3 in Anlehnung an EN 61643-11 Teil 1, bestimmt zum ortsfesten oder ortsveränderlichen Einsatz in | | |

Typ 3 in Anlehnung an EN 61643-11 Teil 1, bestimmt zum ortsfesten oder ortsveränderlichen Einsatz in trockenen Innenräumen.

| Schutzart: | IP 20 |
|------------|-------|
| Schutzart: | IF 20 |

PROFIversal®

- Die Industrie-Schutzkontakt-Steckdosenleisten PROFIversal^{*} sind für den Einsatz in Schalt- oder Netzwerkschränken (19" oder andere Längen) konzipiert.
- Die Steckdosentöpfe sind um 45° gedreht und mit Schutzkontaktsystemen nach deutscher Norm sowie mit Mittenschutzkontakt nach belgisch-französischer Norm erhältlich.
- Das robuste Gehäuse in 1 HE ist aus formstabilem Aluminium (1 HE entspricht 44,45 mm)
- Die Anschlussleitung H 05 VV-F 3G1,5 mm² mit angespritzem Winkelstecker ist 2 m lang und wiederanschließbar.
- Durch die drehbaren Universalbefestigungswinkel ist jede Montageart zu realisieren.

PROFIversal® für USV-Anwendung

(USV-Leiste), 7 Steckdosen, 19" Einbau, Einbautiefe 44,45 mm, Steckdosenfarbe RAL 3003 rot, kein VDE/GS-Prüfzeichen möglich,

Anschlussleiste ist mit Kaltgerätestecker nach EN 60320-1/10A Typ C 14 und Feinsicherung 10 A ausgestattet. Einsetzbar in Verbindung mit USV-Geräten

Artikel-Nr. 9317.0401.1, 9337.0401.3

PROFIversal® mit zwei getrennten Stromkreisen

Je 5 Steckdosen, 45° gedreht, Einbautiefe 44,45 mm. Jeder Stromkreis hat ein eigenes Anschlusskabel mit 2,5 m Länge

Artikel-Nr.: 9335.0401.7, 9375.0401.1

| Technische Daten Master-Slave-Modul | |
|-------------------------------------|-----------------------------------------|
| Bemessungsspannung: | 230 V~ |
| Einschaltschwelle: | 7 — 70 W |
| Schalthysterese: | ± 5 W |
| Maximaler Schaltstrom: | 20 A / 20 ms |
| Maximaler Dauerstrom: | 16 A |
| Abschaltung: | 16 A |
| Kontakt: | μKontakt |
| Steckdosenfarbe: | RAL 7035 grau, matt, fein erodiert |
| Kanalfarbe: | Alu naturfarben, gebeizt, eloxiert |
| Schutzart: | IP 20 |
| Schutzklasse: | I |
| Prüfzeichen: | VDE/GS für CEE7/III (außer USV-Version) |



PROFIversal® - Technische Daten

- Die Industrie-Schutzkontakt-Steckdosenleisten PROFlversal® sind für den Einsatz in Schalt- oder Netzwerkschränken (19" oder andere Längen) konzipiert.
- Die Steckdosentöpfe sind um 45° gedreht und mit Schutzkontaktsystemen nach deutscher Norm sowie mit Mittenschutzkontakt nach belgisch-französischer Norm erhältlich.
- Das robuste Gehäuse in 1 HE ist aus formstabilem Aluminium (1 HE entspricht 44,45 mm)
- Die Anschlussleitung H 05 VV-F 3G1,5 mm² mit angespritzem Winkelstecker ist 2 m lang und wiederanschließbar.
- Durch die drehbaren Universalbefestigungswinkel ist jede Montageart zu realisieren.

PROFIversal Standard

250 V~, 16 A, ohne Schalter, 19" Einbau, Einbautiefe 44,45 mm, 8 Steckdosen, Artikel-Nr. 9308.0401.3, 9318.0401.4

PROFIversal Standard

250 V~, 16 A, ohne Schalter, Einbautiefe 44,45 mm, 12 Steckdosen, Artikel-Nr. 9312.0401.6, 9322.0401.7

PROFIversal Standard mit Schalter

250 V~, 16 A, mit beleuchtetem Schalter, 2polig, mit Schutz gegen unbeabsichtigtes Schalten, 19" Einbau, Einbautiefe 54 mm, 7 Steckdosen, Artikel-Nr. 9307.0401.0, 9327.0401.2

PROFIversal mit Leitungsschutzschalter (LS-Leiste)

250 V $^{\sim}$, 16 A, nach DIN VDE 0641 Teil 11, EN 60 898 19" Einbau, Einbautiefe 79 mm, 5 Steckdosen, Leitungsschutzschalter MCB 16 A (2polig), 230 V $^{\sim}$, B-Charakteristik, Artikel-Nr.: 9315.0401.5, 9355.0401.9

PROFIversal mit FI/LS

RCB B 16A / 10mA 2-polig, mit gedrehten Töpfen, 44,45mm Topfabstand, universelle Befestigungsmöglichkeit, wiederanschließbar, 2m Zuleitung H05VV-F3G1,5mm², 16A; 250V~ Artikel-Nr.: 9385.0401.2, 9395.0401.3

PROFIversal Überspannungsschutz

Überspannungsschutz mit Entstörfilter, 19" Einbau, Einbautiefe 44,45 mm, 5 Steckdosen, Artikel-Nr.: 9305.0401.4, 9345.0401.8

PROFiversal[®] Überspannungsschutz

Überspannungsschutz mit Entstörfilter, Einbautiefe 44,45 mm, 9 Steckdosen, Artikel-Nr.: 9309.0401.6, 9319.0401.7

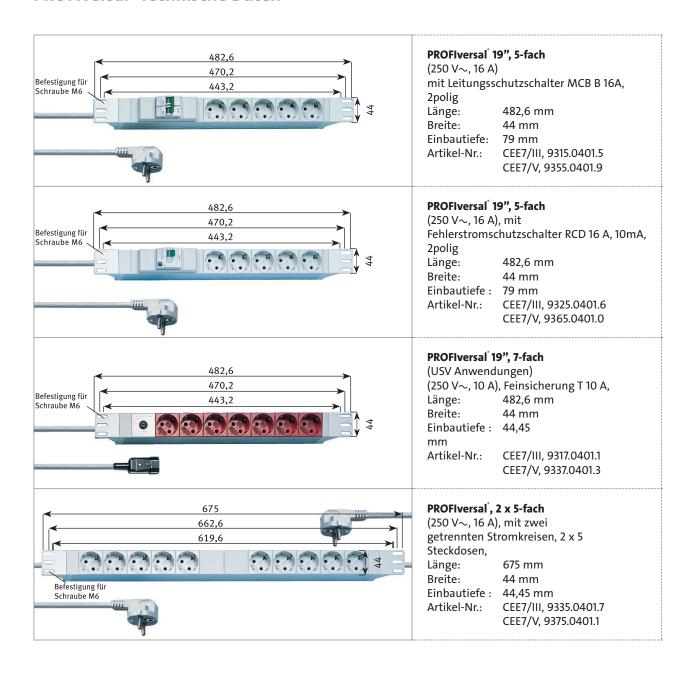
Technische Daten Überspannungsmodul

| Ableiter der Anwendungsklasse: | D |
|---------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Ableiter-Bemessungsspannung Ur: | 230 V~ |
| Nennstrom I _n : | 16 A |
| Nennableitstrom i _{sn} (8/20) μs: | 5 kA |
| Max.Ableitstrom I _{max} (8/20) μs: | 8 kA |
| Schutzpegel bei i _{sn} : | < 1.500 V |
| Überwachungseinrichtung: | rote Glimmlampe leuchtet bei Defekt, Stromversorgung bleibt bestehen. |

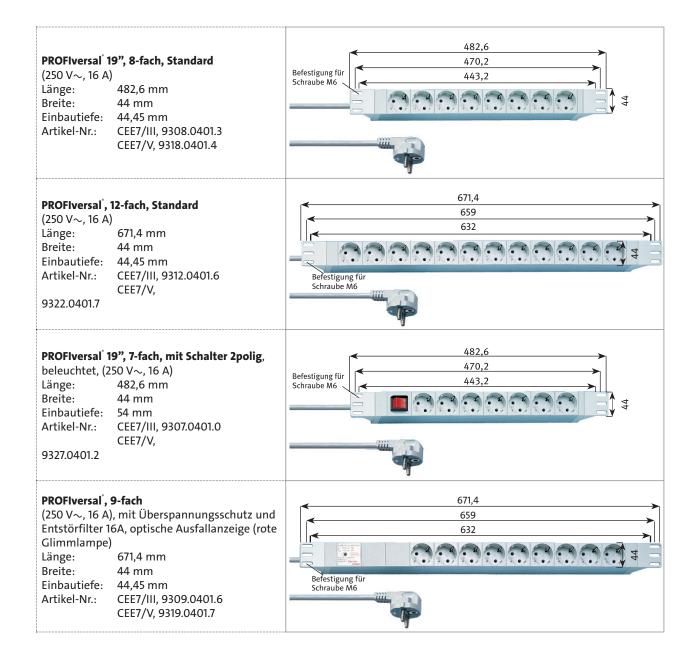
Technische Daten Entstörfilter-Modul

| Bemessungsspannung: | 250 V~ (50/60 Hz) |
|---------------------|-----------------------------|
| Nennstrom: | 16 A |
| Nennkapazität: | 0,47 μF + 2 x 0,027 μF X1Y2 |
| Nenninduktivität: | 2 x 1 mH + 680 K Ohm |
| sym. Dämpfung: | -53 dB (1 KHz) |
| asym. Dämpfung: | -56 dB (1 KHz) |

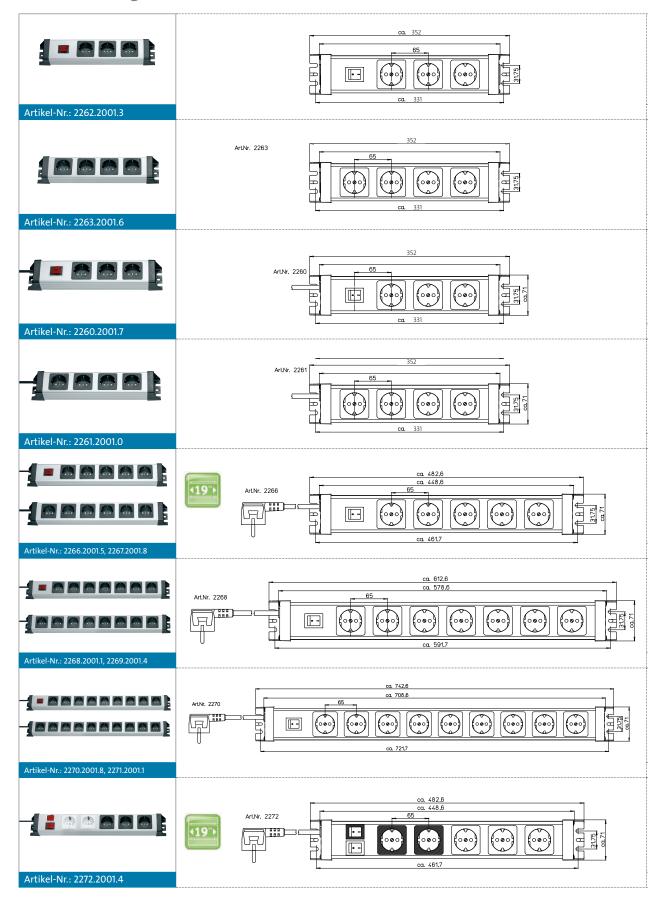
PROFIversal® Technische Daten



PROFIversal® Technische Daten

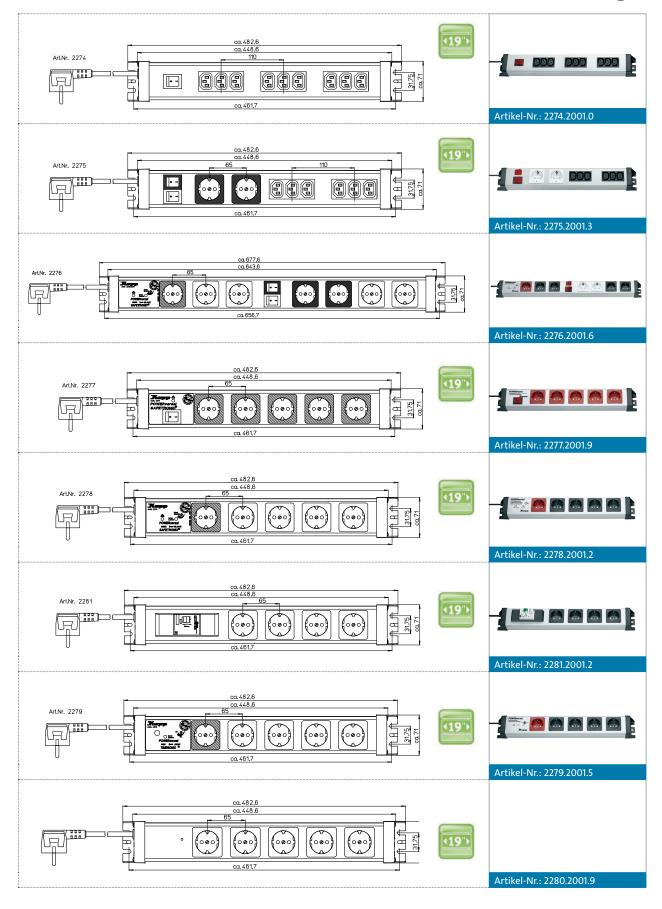


Steckdosenleisten POWERversal

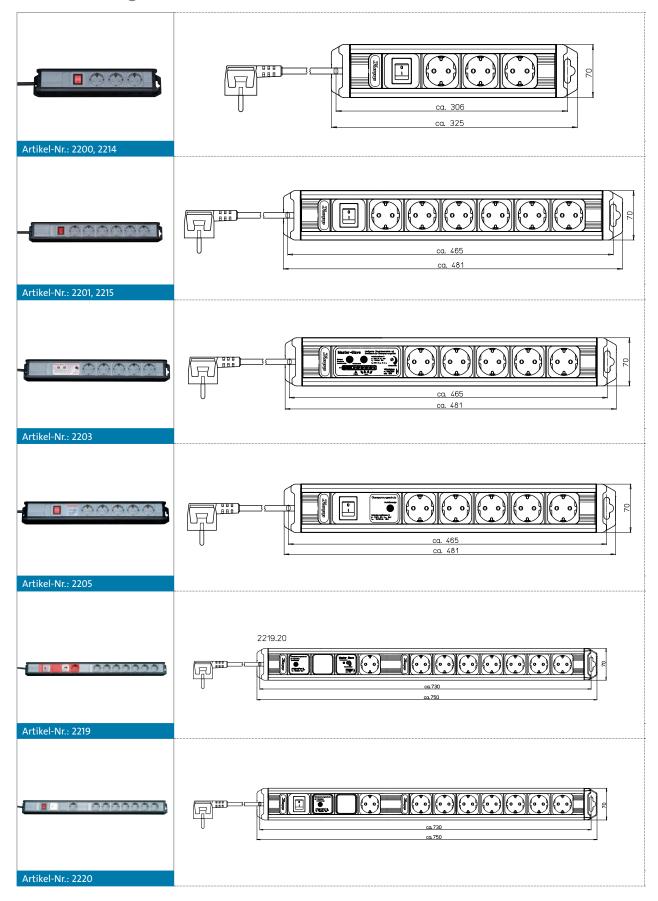




Steckdosenleisten POWERversal

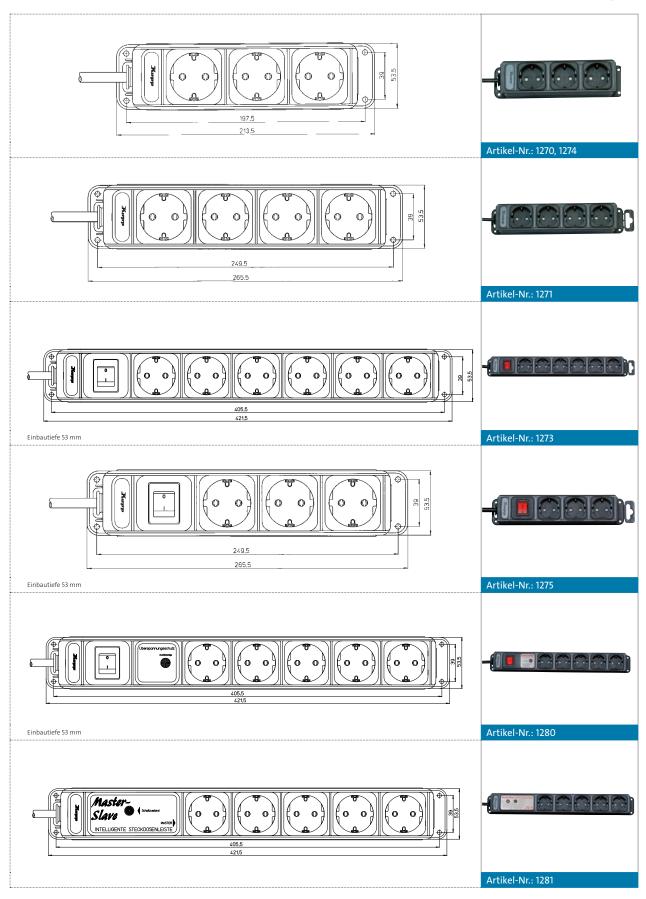


Schutzkontakt-Steckdosenleisten MULTIversal



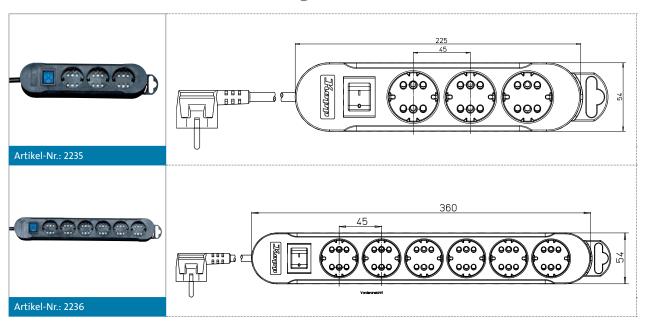
Schutzkontakt-Steckdosenleisten MULTIversal

UNOversal® Maßzeichnungen



Schutzkontakt-Steckdosenleisten

DUOversal°/Standard Maßzeichnungen



Schutzarten

| | Schutzarten nach EN 60 529 DIN VDE 0470 Teil1 | | | | | | | | | | |
|-------|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| | Erste Kennzi anische Bela | - | | | Zwe | eite Kenn | ziffer – V | Vassersc | hutz | | |
| | Berührungs- schutz | Fremdkörper- schutz | IP XO kein Schutz | IP X1 Schutz gegen senkrecht fallendes Tropfwasser | IP X2 Schutz gegen Tropfwasser, wenn das Gehäuse bis zu 15° geneigt ist | IP X3 Schutz gegen Sprühwasser auch bei Neigungen bis zu 60° aus der Vertikalen | IP X4 Schutz gegen Spritzwasser aus allen Richtungen | IP X5 Schutz gegen Strahlwasser aus allen Richtungen | IP X6 Schutz gegen starkes Strahlwasser aus allen Richtungen | IP X7 Schutz gegen zeitweiliges Unter- tauchen in Wasser | IP X8 Schutz gegen Wirkungen beim dauernden Unter- tauchen in Wasser |
| IP OX | Kein Berührungs- schutz | Kein Schutz gegen feste Fremdkörper | IP 00 | | | | | | | | |
| IP 1X | Schutz gegen großflächige Berührung (Handrücken) | Schutz gegen feste Fremdkörper > 50 mm Ø | IP 10 | IP 11 | IP 12 | | | | | | |
| IP 2X | Schutz gegen Berührung mit einem Finger | Schutz gegen feste Fremdkörper > 12,5 mm Ø | IP 20 | IP 21 | IP 22 | IP 23 | | | | | |
| IP 3X | Schutz gegen Berührung mit Werkzeugen, Drähten o.ä. > 2,5 mm Ø | Schutz gegen feste Fremdkörper > 2,5 mm Ø | IP 30 | IP 31 | IP 32 | IP 33 | IP 34 | | | | |
| IP 4X | Schutz gegen Berührung mit Werkzeugen, Drähten o.ä. > 1 mm Ø | Schutz gegen feste Fremdkörper > 1 mm Ø | IP 40 | IP 41 | IP 42 | IP 43 | IP 44 | | | | |
| IP 5X | Schutz gegen Berührung mit Werkzeugen, Drähten o.ä. > 1 mm Ø | Schutz gegen störende Staub- ablagerungen im Inneren | IP 50 | | | | IP 54 | IP 55 | | | |
| IP 6X | Schutz gegen Berührung mit Werkzeugen, Drähten o.ä. > 1 mm Ø | Kein Eindringen von Staub | IP 60 | | | | | IP 65 | IP 66 | IP 67 | IP 68 |

In einigen Ländern wird eine dritte Kennziffer hinzugefügt. Sie gibt Aufschluss über die mechanischen Eigenschaften eines Betriebsmittels. Diese Bezeichnung ist nach heutigem Stand in DIN- und IEC-Vorschriften noch nicht genormt.

| 1. Kenn- ziffer | Schutz gegen Fremdkörper | | 2. Kenn- ziffer | Schutz gegen Wasser | |
|--------------------|---------------------------------------------|---|--------------------|-----------------------------------------------------|-------------|
| 0 | nicht geschützt | | 0 | nicht geschützt | |
| 1 | geschützt gegen feste Fremdkörper ≥ 50 mm | | 1 | geschützt gegen senkrecht auftreffendes Tropfwasser | ۵ |
| 2 | geschützt gegen feste Fremdkörper ≥ 12,5 mm | | 2 | geschützt gegen schräg auftreffendes Tropfwasser | |
| 3 | geschützt gegen feste Fremdkörper ≥ 2,5 mm | | 3 | geschützt gegen Sprühwasser | ٨ |
| 4 | geschützt gegen feste Fremdkörper ≥ 1 mm | | 4 | geschützt gegen Spritzwasser | A |
| 5 | geschützt gegen Staub | * | 5 | geschützt gegen Strahlwasser | |
| 6 | dicht gegen Staub | - | 6 | geschützt gegen starkes Strahlwasser | |
| 7 | _ | | 7 | geschützt gegen dauerndes Untertauchen | 44 |
| 8 | _ | | 8 | | åå m |

DQS-Zertifikat



ZERTIFIKAT





Hiermit wird bescheinigt, dass

Heinrich Kopp GmbH

Alzenauer Straße 68 63796 Kahl Deutschland

mit den im Anhang gelisteten Standorten

ein Qualitätsmanagementsystem eingeführt hat und anwendet.

Geltungsbereich:

Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektrischen und elektronischen Produkten

Durch ein Audit, dokumentiert in einem Bericht, wurde der Nachweis erbracht, dass das Managementsystem die Forderungen des folgenden Regelwerks erfüllt:

ISO 9001: 2008

Zertifikat-Registrier-Nr. 001758 QM08 Zertifizierungsdatum 2012-03-13 Gültig bis 2015-03-12

Sheedwel



DQS GmbH

Michael Drechsel Geschäftsführer

Aldyreditierte Stelle: DQS CmbH, August-Schanz-Straße 21, 00403 Frankfurt am Main

1/2

|○Net



Heinrich Kopp GmbH

Zertifizierungen

| Die Kopp-Mitgliedschaft und aktive Mitarbeit in folgenden Verbänden bzw. Gremien sichert die technische Aktualität der Kopp-Produkte. | | | | | | | | | |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|--------------|-------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------|--|--|--|--|
| ZVÆI | Zentralverband Elek | trotechnik ı | und Elektronik e.V. | | | | | | |
| GFI | Gesellschaft zur För | derung der (| elektrischen Installati | onstechnik | e.V. Frankfurt | | | | |
| <u> </u> | DKE, Deutsche Elekt | tronische Ko | mmission im DIN und | d VDE, Frank | furt | | | | |
| Ø¥E | Verband Deutscher Elektrotechniker e.V., Offenbach | | | | | | | | |
| GK/ | Gesamtverband Kunststoffverarbeitender Industrie e.V., Frankfurt | | | | | | | | |
| | Deutsche Gesellschaft zur Zertifizierung von Qualitätsmanagementsystemen mbH | | | | | | | | |
| Internationa | Internationale Prüfzeichen an elektrischen Betriebsmitteln und Geräten | | | | | | | | |
| (ASA) | ASTA Großbritannien | KEMA | KEMA Niederlande | SIQ | SIQ Slovenien | | | | |
| | BBJ Polen | E TE E | MEEI Ungarn | 71 | UL USA | | | | |
| (1) | CSA Kanada | N | NEMKO Norwegen | CEBEC | CEBEC Belgien | | | | |
| D | DEMKO Dänemark | ÖVE | ÖVE Österreich | (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) | UTE Frankreich | | | | |
| & | EZU Tschechien | (S) | SEMKO Schweden | Ø ^E | VDE Prüfzeichen | | | | |
| OSPACET | GZE Russische Förderation | FI | SETI Finnland | DVE | VDE Überwachungs- zeichen | | | | |
| (1) | IMQ Italien | \$ | SEV Schweiz | | Geprüfte Sicherheit | | | | |

Die bei den einzelnen Geräten aufgeführten nationalen und internationalen Prüfzeichen entsprechen dem Stand zum Zeitpunkt des Katalogdruckes. Während der Gültigkeit des Kataloges können sich Änderungen ergeben. Die Abbildungen sind unverbindlich.

Technische Beschreibungen, Abbildungen und Leistungsangaben stellen keine zugesagten Eigenschaften dar, sondern sind nur unverbindliche Informationen. Änderungen aufgrund technischen Fortschritts, Normänderungen, veränderter Fertigungsverfahren oder Konstruktionsverbesserungen bleiben ausdrücklich vorbehalten.

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 1004.0000.5 | 4008224367974 | 209 | 1144.0008.2 | 4008224412452 | 72 | 1298.0200.2 | 4008224519533 | 187 |
| 1005.0200.0 | 4008224186452 | 68 | 1144.0008.2 | 4008224412452 | 80 | 1298.0500.5 | 4008224519540 | 187 |
| 1005.0600.4 | 4008221781377 | 68 | 1147.0207.6 | 4008222887955 | 13 | 1301.0200.9 | 4008224251679 | 115 |
| 1006.0200.3 | 4008224251662 | 114 | 1147.2008.5 | 4008224409926 | 13 | 1301.4800.3 | 4008224227100 | 115 |
| 1006.4800.7 | 4008224227094 | 114 | 1154.0008.3 | 4008224412469 | 72 | 1302.0200.2 | 4008224251693 | 115 |
| 1010.0108.1 1012.0108.7 | 4008223981058 4008224021104 | 71 71 | 1154.0018.6 1156.0206.7 | 4008224582957 4008224549219 | 76 14 | 1302.4800.6 1303.0200.5 | 4008224227117 4008224251709 | 115 115 |
| 1013.0108.0 | 4008224021104 | 71 | 1156.2008.3 | 4008224349219 | 14 | 1303.4800.9 | 4008224231709 | 115 |
| 1016.0000.2 | 4008223160187 | 208 | 1162.0008.8 | 4008224412476 | 72 | 1308.0200.0 | 4008224338578 | 122 |
| 1018.0200.0 | 4008224186407 | 67 | 1162.0018.1 | 4008224582964 | 76 | 1308.5600.9 | 4008224259415 | 122 |
| 1018.0600.4 | 4008221671067 | 67 | 1171.0106.3 | 4008224549455 | 55 | 1312.0200.3 | 4008224338592 | 122 |
| 1020.0000.5 | 4008223160002 | 208 | 1171.1308.6 | 4008224181914 | 55 | 1312.5600.2 | 4008224259422 | 122 |
| 1024.0400.1 | 4008224156509 | 171 | 1176.0200.7 | 4008224508094 | 60 | 1313.0200.6 | 4008224338608 | 122 |
| 1025.0200.2 | 4008224186445 | 68 | 1179.0105.0 | 4008221674372 | 55 | 1313.5600.5 | 4008224259439 | 122 |
| 1025.0600.6 1032.0000.2 | 4008222221827 4008224227773 | 68 211 | 1179.1308.0 1180.0205.5 | 4008224136792 4008222460745 | 55 14 | 1314.0200.9 1314.5600.8 | 4008224338615 4008224259446 | 122 122 |
| 1033.0200.7 | 4008224338226 | 121 | 1180.2001.9 | 4008224409940 | 14 | 1360.2900.3 | 4008224293440 | 88 |
| 1033.5600.6 | 4008224259392 | 121 | 1182.0200.6 | 4008224555074 | 60 | 1367.0201.0 | 4008224518598 | 40 |
| 1034.0200.0 | 4008224338240 | 121 | 1183.0108.4 | 4008222999092 | 65 | 1367.0201.0 | 4008224518598 | 100 |
| 1034.5600.9 | 4008224259408 | 121 | 1183.0206.1 | 4008224549226 | 14 | 1369.0200.9 | 4008224528603 | 112 |
| 1035.0200.3 | 4008224338257 | 121 | 1183.2008.7 | 4008224409933 | 14 | 1369.5600.8 | 4008224528436 | 112 |
| 1035.5600.2 | 4008224338264 | 121 | 1191.0208.0 | 4008223770935 | 117 | 1370.0200.3 | 4008224528597 | 112 |
| 1036.0200.6 1036.5600.5 | 4008224338271 4008224338288 | 121 121 | 1192.0108.2 1192.0108.2 | 4008224021111 4008224021111 | 71 80 | 1370.5600.2 1385.0200.9 | 4008224528429 4008224528610 | 112 112 |
| 1037.0200.9 | 4008224338295 | 121 | 1192.0108.2 | 4008224582940 | 76 | 1385.5600.8 | 4008224528443 | 112 |
| 1037.5600.8 | 4008224338301 | 121 | 1201.0100.1 | 4008220011802 | 185 | 1386.5600.1 | 4008224528450 | 112 |
| 1038.0200.2 | 4008224338325 | 121 | 1203.0100.7 | 4008220012717 | 185 | 1393.5600.3 | 4008224586580 | 127 |
| 1038.5600.1 | 4008224338318 | 121 | 1203.0500.1 | 4008224523868 | 185 | 1394.5600.6 | 4008224586597 | 127 |
| 1039.0200.5 | 4008224338332 | 121 | 1205.0200.4 | 4008224383066 | 187 | 1401.0209.9 | 4008224327329 | 184 |
| 1039.5600.4 | 4008224338349 | 121 | 1205.0500.7 | 4008224383073 | 187 | 1401.0509.2 | 4008224327336 | 184 |
| 1040.0200.9 | 4008224338363 | 121 | 1206.1300.5 | 4008224569279 | 187 | 1402.0109.1 | 4008224227841 | 183 |
| 1040.5600.8 1041.0200.2 | 4008224338356 4008224338370 | 121 121 | 1206.1500.7 1209.1300.4 | 4008224569286 4008224569293 | 187 187 | 1402.0609.6 1403.0209.5 | 4008224227858 4008224327367 | 183 184 |
| 1041.5600.1 | 4008224338370 | 121 | 1209.1500.4 | 4008224569309 | 187 | 1403.0509.8 | 4008224327374 | 184 |
| 1042.0200.5 | 4008224338448 | 121 | 1209.4300.5 | 4008224540438 | 187 | 1403.1009.0 | 4008224564038 | 184 |
| 1042.5600.4 | 4008224338417 | 121 | 1210.0100.9 | 4008220015459 | 186 | 1403.2009.7 | 4008224564021 | 184 |
| 1043.0200.8 | 4008224338455 | 121 | 1259.0201.8 | 4008224238915 | 187 | 1404.1004.8 | 4008224227285 | 183 |
| 1043.5600.7 | 4008224338462 | 121 | 1259.0501.1 | 4008224238922 | 187 | 1404.2504.0 | 4008224227292 | 183 |
| 1044.0200.1 | 4008224338486 | 121 | 1270.0201.3 | 4008224239431 | 190 | 1406.0209.4 | 4008224327343 | 184 |
| 1044.5600.0 1052.0108.1 | 4008224338479 4008224412483 | 121 72 | 1270.1501.3 1271.0201.6 | 4008224458795 4008224239479 | 190 190 | 1406.0509.7 1406.1009.9 | 4008224327350 4008224564014 | 184 184 |
| 1053.0108.4 | 4008224412483 | 72 | 1271.0201.6 | 4008224259479 | 190 | 1406.1009.9 | 4008224564014 | 184 |
| 1054.0108.7 | 4008224412506 | 72 | 1273.0201.2 | 4008224239493 | 190 | 1407.0109.6 | 4008223020429 | 184 |
| 1056.0200.8 | 4008224412513 | 114 | 1273.1501.2 | 4008224458917 | 190 | 1407.0509.0 | 4008223020597 | 184 |
| 1056.4800.2 | 4008224412520 | 114 | 1274.8501.4 | 4008224458818 | 190 | 1408.0309.1 | 4008224327381 | 184 |
| 1066.5600.8 | 4008224438193 | 115 | 1274.9401.0 | 4008224458832 | 190 | 1418.1601.6 | 4008224372299 | 174 |
| 1070.0000.0 | 4008224567145 | 209 | 1275.0201.8 | 4008224239455 | 190 | 1419.1601.9 | 4008224372251 | 174 |
| 1078.0200.6 1078.5600.5 | 4008224528580 4008224528412 | 112 112 | 1275.1501.8 1279.1501.0 | 4008224458856 | 190 | 1421.1601.6 1431.0101.5 | 4008224372268 4008224233880 | 174 182 |
| 1080.0000.1 | 4008224528412 | 208 | 1279.1501.0 | 4008224493727 4008224493727 | 178 190 | 1431.0504.0 | 4008224233880 | 182 |
| 1088.0200.7 | 4008224589918 | 68 | 1280.0201.3 | 4008224524216 | 178 | 1432.0101.8 | 4008224233903 | 182 |
| 1101.2008.3 | 4008224409964 | 14 | 1280.0201.3 | 4008224524216 | 190 | 1432.0504.3 | 4008224471602 | 182 |
| 1102.0107.6 | 4008222886392 | 55 | 1280.1501.4 | 4008224493734 | 178 | 1433.0101.1 | 4008224233927 | 182 |
| 1102.0207.7 | 4008223136274 | 14 | 1280.1501.4 | 4008224493734 | 190 | 1433.0504.6 | 4008224471640 | 182 |
| 1102.1308.2 | 4008224136303 | 55 | 1281.1501.7 | 4008224458993 | 178 | 1434.0101.4 | 4008224233941 | 182 |
| 1107.0108.8 | 4008222998835 | 65 | 1281.1501.7 | 4008224458993 4008224569231 | 190 | 1434.0504.9 | 4008224471688 4008224374675 | 182 |
| 1114.0100.4 1122.0108.5 | 4008220008109 4008223578227 | 65 71 | 1286.1300.3 1286.1500.5 | 4008224569231 | 186 186 | 1438.0001.5 1446.0004.1 | 4008224374673 | 174 210 |
| 1122.0108.5 | 4008223578227 | 80 | 1286.8865.0 | 9008221286884 | 186 | 1448.1500.1 | 4008224573641 | 175 |
| 1126.0108.7 | 4008223692640 | 55 | 1286.9065.9 | 9008221286907 | 186 | 1452.0104.1 | 4008224457033 | 183 |
| 1126.1308.6 | 4008224175937 | 55 | 1289.0200.4 | 4008224472296 | 210 | 1452.0504.5 | 4008224457040 | 183 |
| 1127.0208.1 | 4008223692725 | 13 | 1289.0400.6 | 4008224472319 | 210 | 1452.1004.7 | 4008224457057 | 183 |
| 1127.2008.3 | 4008224487481 | 13 | 1292.0000.2 | 4008224269711 | 209 | 1453.0501.7 | 4008224462822 | 186 |
| 1130.0108.1 | 4008224562232 | 50 | 1292.0500.7 | 4008224472258 | 209 | 1456.0109.8 | 4008224019415 | 184 |
| 1130.1308.9 1130.1508.1 | 4008224561938 4008224566988 | 50 50 | 1292.0600.8 1294.0100.9 | 4008224472265 4008224523844 | 209 185 | 1456.0509.2 1462.0109.7 | 4008224523837 4008223034389 | 184 184 |
| 1130.1508.1 | 4008224564656 | 50 | 1294.0100.9 | 4008224523844 | 185 | 1462.0109.7 | 4008223034389 | 184 |
| 1133.0000.2 | 4008224472111 | 208 | 1295.0200.3 | 4008224519519 | 187 | 1467.1004.3 | 4008224471886 | 183 |
| 1136.0107.1 | 4008222887795 | 55 | 1295.0500.6 | 4008224519526 | 187 | 1467.2504.5 | 4008224471909 | 183 |
| 1136.1308.7 | 4008224136730 | 55 | 1297.1300.7 | 4008224569255 | 186 | 1469.1651.9 | 4008223968929 | 176 |
| 1141.0108.4 | 4008223981010 | 71 | 1297.1500.9 | 4008224569262 | 186 | 1473.1004.2 | 4008224471763 | 182 |
| 1141.0108.4 | 4008223981010 | 80 | 1297.4300.8 | 4008224540445 | 186 | 1473.2504.4 | 4008224471800 | 183 |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|-----------------------------------------|--------------------------------|------------|
| 1474.1004.5 | 4008224471787 | 182 | 1531.0584.1 | 9008221531052 | 227 | 1674.2504.1 | 4008224511742 | 235 |
| 1474.2504.7 | 4008224471824 | 183 | 1531.1084.3 | 9008221531106 | 227 | 1674.5004.7 | 4008224511759 | 235 |
| 1475.0100.4 | 4008224472166 | 211 | 1531.2500.3 | 4008221531255 | 227 | 1674.8800.8 | 4008224540780 | 235 |
| 1475.0200.5 | 4008224472173 | 211 | 1532.0000.7 | 4008223995451 | 227 | 1674.9985.5 | 9008221674858 | 235 |
| 1475.0300.6 | 4008224472180 | 209 | 1532.0584.4 | 9008221532059 | 227 | 1677.9900.5 | 4008224488334 | 228 |
| 1475.0400.7 1476.0000.6 | 4008224472197 4008224472364 | 209 210 | 1532.1084.6 1532.2500.6 | 9008221532103 4008221532252 | 227 227 | 1680.9985.4 1681.9985.7 | 9008221680996 9008221681993 | 229 229 |
| 1476.0100.7 | 4008224472371 | 210 | 1532.5084.4 | 9008221532585 | 227 | 1689.9900.2 | 4008224540865 | 235 |
| 1477.0301.9 | 4008224493994 | 192 | 1533.0599.5 | 9008221533599 | 228 | 1691.9900.9 | 4008224540889 | 235 |
| 1477.0501.1 | 4008224494007 | 192 | 1533.1004.5 | 4008222390530 | 228 | 1695.9900.1 | 4008224540858 | 231 |
| 1482.0104.4 | 4008224522519 | 182 | 1533.2500.9 | 4008221533259 | 228 | 1696.8800.6 | 4008224540803 | 233 |
| 1482.0304.6 | 4008224522533 | 182 | 1533.5084.7 | 9008221533841 | 228 | 1702.0100.9 | 4008220029074 | 206 |
| 1483.1004.3 | 4008224523769 | 210 | 1534.1084.2 | 9008221534107 | 229 | 1702.0200.0 | 4008224293273 | 206 |
| 1483.2504.5 | 4008224523752 | 210 | 1534.2500.2 | 4008221534256 | 229 | 1702.0500.3 | 4008220029234 | 206 |
| 1500.9900.0 | 4008224334488 | 229 | 1534.9985.4 | 9008221534855 | 229 | 1702.0600.4 | 4008221312434 | 206 |
| 1502.1000.1 | 4008221502101 | 234 234 | 1535.9985.7 1536.9985.0 | 9008221535852 | 229 230 | 1704.0200.6 1704.0500.9 | 4008224238595 | 202 202 |
| 1502.2000.8 1506.1000.3 | 4008221502200 4008221506109 | 234 | 1537.0500.7 | 9008221536859 4008221537059 | 231 | 1705.1604.8 | 4008224244527 4008224227803 | 202 |
| 1506.2500.5 | 4008221506103 | 227 | 1537.1000.9 | 4008221537033 | 231 | 1710.0101.1 | 4008223069367 | 176 |
| 1508.0000.2 | 4008223995420 | 227 | 1537.2500.1 | 4008221537257 | 231 | 1713.0201.1 | 4008224201193 | 180 |
| 1508.0584.9 | 9008221508054 | 227 | 1537.9900.4 | 4008224334365 | 231 | 1716.0000.1 | 4008224227728 | 211 |
| 1508.1084.1 | 9008221508108 | 227 | 1538.0504.8 | 4008222390615 | 231 | 1718.0000.7 | 4008224227735 | 208 |
| 1508.2500.1 | 4008221508257 | 227 | 1538.1004.0 | 4008222390790 | 231 | 1719.0000.0 | 4008224227742 | 208 |
| 1508.5084.9 | 9008221508580 | 227 | 1541.9900.7 | 4008224336819 | 232 | 1720.0203.7 | 4008224588812 | 202 |
| 1509.1084.4 | 9008221509105 | 227 | 1544.2500.3 | 4008221544255 | 228 | 1720.0503.0 | 4008224588829 | 202 |
| 1509.2500.4 | 4008221509254 | 227 | 1545.2500.6 | 4008221545252 | 228 | 1722.0101.8 | 4008223369412 | 215 |
| 1513.1084.7 | 9008221513102 4008221513251 | 229 | 1546.2500.9 | 4008221546259 | 228 | 1722.0501.2 | 4008223058217 | 215 |
| 1513.2500.7 1513.9900.0 | 4008221313231 | 229 229 | 1555.1004.3 1555.2500.7 | 4008223739512 4008221555251 | 234 234 | 1722.1701.1 1725.0000.9 | 4008224565714 4008223162242 | 215 211 |
| 1515.0584.1 | 9008221515052 | 229 | 1560.0200.6 | 4008221560026 | 231 | 1727.0801.0 | 4008223162242 | 176 |
| 1515.1084.3 | 9008221515092 | 229 | 1560.0504.7 | 4008222391032 | 231 | 1730.0200.7 | 4008224238656 | 202 |
| 1515.2500.3 | 4008221515255 | 229 | 1560.5084.1 | 9008221560502 | 231 | 1730.0400.9 | 4008224158336 | 202 |
| 1515.9985.5 | 9008221515854 | 229 | 1561.5000.2 | 4008224452946 | 232 | 1730.1200.4 | 4008224586689 | 202 |
| 1516.0584.4 | 9008221516059 | 230 | 1562.9900.2 | 4008224336833 | 234 | 1730.1600.8 | 4008223526099 | 202 |
| 1516.1084.6 | 9008221516103 | 230 | 1571.1004.3 | 4008223904194 | 227 | 1741.0200.1 | 4008223955486 | 214 |
| 1516.2500.6 | 4008221516252 | 230 | 1573.5000.9 | 4008224452953 | 232 | 1741.0500.4 | 4008223955509 | 214 |
| 1516.8800.1 | 4008224540827 | 230 | 1574.0000.7 | 4008224452922 | 228 | 1746.0100.5 | 9008221746005 | 208 |
| 1516.9985.8 1517.0584.7 | 9008221516851 9008221517056 | 230 231 | 1574.1004.2 1574.2504.4 | 4008223738522 4008223738454 | 228 228 | 1749.0000.3 1749.0200.5 | 4008224502719 4008224413954 | 214 214 |
| 1517.1084.9 | 9008221517036 | 231 | 1574.5004.0 | 4008223738434 | 228 | 1749.0500.8 | 4008224413934 | 214 |
| 1517.2500.9 | 4008221517259 | 231 | 1575.1004.5 | 4008223738379 | 234 | 1754.0201.8 | 4008224385428 | 180 |
| 1517.9985.1 | 9008221517858 | 231 | 1575.2504.7 | 4008223737877 | 234 | 1757.0200.0 | 4008224238540 | 202 |
| 1518.0584.0 | 9008221518053 | 231 | 1575.9900.2 | 4008224336826 | 234 | 1757.0500.3 | 4008223577497 | 202 |
| 1518.1084.2 | 9008221518107 | 231 | 1583.9985.6 | 9008221583990 | 231 | 1757.0600.4 | 4008223577237 | 202 |
| 1518.2500.2 | 4008221518256 | 231 | 1593.3085.6 | 9008221593302 | 232 | 1757.0700.5 | 4008223577640 | 202 |
| 1518.5085.7 | 9008221518855 | 231 | 1594.9900.1 | 4008224452908 | 228 | 1757.2000.2 | 4008224552813 | 202 |
| 1522.0584.3 | 9008221522050 | 229 | 1595.9900.4 | 4008224452915 | 228 | 1760.0000.8 | 4008223159860 | 208 |
| 1522.1084.5 1522.9985.7 | 9008221522104 9008221522852 | 229 229 | 1603.9900.6 1604.5000.2 | 4008224334372 4008224452977 | 231 232 | 1761.0501.3 1761.0801.6 | 4008223383012 4008223524842 | 176 176 |
| 1523.0584.6 | 9008221523057 | 230 | 1606.9900.5 | 4008224452984 | 233 | 1761.1601.1 | 4008223324842 | 176 |
| 1523.1084.8 | 9008221523101 | 230 | 1607.9900.8 | 4008224453004 | 233 | 1762.0108.1 | 4008222958327 | 215 |
| 1523.2500.8 | 4008221523250 | 230 | 1618.9900.2 | 4008224336987 | 234 | 1763.0108.4 | 4008224498821 | 215 |
| 1523.8800.3 | 4008224540834 | 230 | 1619.9900.5 | 4008224337021 | 233 | 1765.0108.0 | 4008223297715 | 215 |
| 1523.9985.0 | 9008221523859 | 230 | 1620.7700.3 | 4008224536592 | 233 | 1774.1501.0 | 4008224460941 | 215 |
| 1524.0584.9 | 9008221524054 | 231 | 1620.8800.1 | 4008224536585 | 233 | 1776.0200.9 | 4008223965522 | 214 |
| 1524.1084.1 | 9008221524108 | 231 | 1620.9985.8 | 9008221620855 | 233 | 1776.0500.2 | 4008224142175 | 214 |
| 1524.2500.1 | 4008221524257 | 231 | 1621.9900.2 | 4008224337007 | 233 | 1782.1600.9 | 4008224452816 | 203 |
| 1524.9985.3 | 9008221524993 | 231 | 1622.5085.7 | 9008221622507 | 234 | 1782.1605.4 1783.1501.8 | 4008224456609 | 206 |
| 1527.0500.6 1527.1000.8 | 4008221527050 4008221527104 | 232 232 | 1627.1004.3 1627.2504.5 | 4008224025751 4008224025744 | 234 234 | 1785.0200.7 | 4008224524018 4008224238564 | 215 202 |
| 1527.2500.0 | 4008221527104 | 232 | 1627.5004.1 | 4008224025737 | 234 | 1785.0500.0 | 4008224238304 | 202 |
| 1527.9900.3 | 4008224337373 | 232 | 1627.9900.0 | 4008224336789 | 234 | 1785.0600.1 | 4008224023269 | 202 |
| 1528.9985.5 | 9008221528854 | 230 | 1649.5000.1 | 4008224540735 | 232 | 1785.2000.9 | 4008224552837 | 202 |
| 1529.1084.6 | 9008221529103 | 229 | 1653.1004.4 | 4008224199438 | 235 | 1790.1600.4 | 4008224452830 | 203 |
| 1529.2500.6 | 4008221529252 | 229 | 1653.2504.6 | 4008224199421 | 235 | 1790.1605.9 | 4008224513425 | 206 |
| 1529.9985.8 | 9008221529851 | 229 | 1653.9900.1 | 4008224336857 | 235 | 1791.0000.4 | 4008224115438 | 208 |
| 1530.0000.1 | 4008223995444 | 227 | 1655.9900.7 | 4008224536615 | 231 | 1792.0000.7 | 4008224115445 | 208 |
| 1530.0584.8 | 9008221530055 | 227 | 1657.9900.3 | 4008224337052 | 235 | 1795.1200.5 | 4008224586696 | 203 |
| 1530.1084.0 1530.2500.0 | 9008221530109 4008221530258 | 227 227 | 1658.9900.6 1673.9900.3 | 4008224337601 4008224474467 | 235 233 | 1795.1600.9 1795.1605.4 | 4008224158343 4008224381376 | 203 206 |
| 1530.2500.0 | 9008221530258 | 227 | 1674.0000.4 | 4008224474467 | 233 | 1796.0200.1 | 4008224381376 | 214 |
| 1531.0084.6 | 9008221531847 | 227 | 1674.1004.9 | 4008224511797 | 235 | 1796.0500.4 | 4008224176552 | 214 |
| | - JUUL - 1 JUL 17 | | | .000== 1044120 | | _,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, | .000== 11,000 | ' |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 1797.0400.6 | 4008224158367 | 202 | 1928.1208.7 | 4008224199117 | 254 | 2025.5009.1 | 4008224541022 | 252 |
| 1797.1600.5 | 4008224158381 | 202 | 1932.0100.6 | 4008224338073 | 175 | 2025.7009.5 | 4008224541039 | 138 |
| 1801.0100.3 | 4008220035662 | 205 | 1936.0100.8 | 4008220044244 | 253 | 2025.7009.5 | 4008224541039 | 252 |
| 1804.1200.0 | 4008224586702 4008224470162 | 204 204 | 1936.0108.4 1936.0500.2 | 4008222890580 4008220662905 | 254 | 2027.0102.4 2028.0102.7 | 4008224560702 4008224561099 | 218 223 |
| 1804.1606.6 1806.1600.0 | 40082234470162 | 204 | 1936.0500.2 | 4008222890665 | 253 254 | 2028.0602.2 | 4008224561099 | 223 |
| 1806.1600.0 | 4008223447219 | 204 | 1936.0600.3 | 4008221646737 | 253 | 2028.0802.4 | 4008224561174 | 223 |
| 1807.1600.3 | 4008221849947 | 203 | 1936.0608.9 | 4008222890740 | 254 | 2028.2002.0 | 4008224561051 | 223 |
| 1809.1200.5 | 4008224586719 | 204 | 1936.1008.0 | 4008224564106 | 254 | 2029.0102.0 | 4008224561129 | 223 |
| 1809.1600.9 | 4008224263498 | 204 | 1936.2000.1 | 4008224555661 | 253 | 2029.0602.5 | 4008224561204 | 223 |
| 1810.1600.3 | 4008224263504 | 204 | 1936.2008.7 | 4008224564090 | 254 | 2029.0802.7 | 4008224561167 | 223 |
| 1814.1606.7 | 4008224470179 | 204 | 1940.0200.2 | 4008224212472 | 66 | 2029.2002.3 | 4008224561082 | 223 |
| 1815.0500.0 1816.1601.8 | 4008220038489 4008224400039 | 205 205 | 1944.0100.3 | 4008223961524 4008223961555 | 246 246 | 2030.0102.4 2030.0602.9 | 4008224561105 | 223 223 |
| 1816.1601.8 | 4008224400039 | 205 | 1944.0500.7 1944.1300.2 | 4008224523790 | 246 | 2030.0802.9 | 4008224561181 4008224561143 | 223 |
| 1821.0100.5 | 4008220039394 | 203 | 1944.1500.4 | 4008224523783 | 246 | 2030.2002.7 | 4008224561068 | 223 |
| 1821.0200.6 | 4008224238670 | 203 | 1944.2000.6 | 4008224555982 | 246 | 2031.0102.7 | 4008224561112 | 223 |
| 1821.0205.1 | 4008224381420 | 206 | 1944.2100.7 | 4008224523820 | 246 | 2031.0602.2 | 4008224561198 | 223 |
| 1821.0500.9 | 4008220039622 | 203 | 1950.0015.9 | 9008221950006 | 90 | 2031.0802.4 | 4008224561150 | 223 |
| 1821.0505.4 | 4008224381437 | 206 | 1950.0030.0 | 9008221950020 | 90 | 2031.2002.0 | 4008224561075 | 223 |
| 1821.0600.0 | 4008221333484 | 203 | 1951.0109.8 | 4008224264754 | 274 | 2035.0402.2 | 4008224560733 | 224 |
| 1821.0700.1 | 4008224207942 4008224552820 | 203 203 | 1951.0208.2 | 4008224470650 | 274 | 2045.0202.1 2047.2002.9 | 4008224560610 4008224560818 | 217 222 |
| 1821.4500.7 1823.0100.1 | 9008221823003 | 208 | 1951.0400.8 1954.0108.0 | 4008224516723 4008223961685 | 274 274 | 2048.2002.9 | 4008224560818 | 222 |
| 1824.0000.3 | 4008223162167 | 211 | 1955.0151.9 | 4008224470827 | 274 | 2049.1402.2 | 4008224560856 | 222 |
| 1826.0000.9 | 4008223160910 | 208 | 1956.0008.5 | 4008223961708 | 274 | 2049.2002.5 | 4008224560849 | 222 |
| 1827.0200.4 | 4008224238700 | 203 | 1959.0008.4 | 4008224470599 | 251 | 2049.4502.4 | 4008224560863 | 223 |
| 1827.0400.6 | 4008222363152 | 203 | 1959.0108.5 | 4008224544627 | 251 | 2051.2002.2 | 4008224560894 | 223 |
| 1832.0500.3 | 4008224588959 | 203 | 1959.1208.3 | 4008224105347 | 251 | 2052.0102.2 | 4008224560757 | 222 |
| 1832.0600.4 | 4008224588966 | 203 | 1959.2208.0 | 4008224520911 | 251 | 2052.0202.3 | 4008224560764 | 222 |
| 1832.0700.5 1832.2000.2 | 4008224588973 4008224588980 | 203 203 | 1960.0100.3 1962.0001.5 | 4008224364225 4008224292405 | 175 174 | 2052.0602.7 2054.0102.8 | 4008224560771 4008224560788 | 222 222 |
| 1832.2900.2 | 4008224588942 | 203 | 1963.0001.8 | 4008224292403 | 174 | 2055.0208.2 | 4008224560795 | 224 |
| 1833.0500.6 | 4008224470667 | 204 | 1964.0202.0 | 4008224582711 | 238 | 2057.0002.6 | 4008224560801 | 224 |
| 1833.1200.0 | 4008224470674 | 204 | 1964.0203.7 | 4008224582728 | 239 | 2059.0008.4 | 4008223332942 | 276 |
| 1902.0000.2 | 4008224514644 | 148 | 1964.0204.4 | 4008224582735 | 239 | 2063.0202.7 | 4008224560627 | 217 |
| 1902.0100.3 | 4008224514712 | 149 | 1964.0708.7 | 4008224544566 | 241 | 2068.2002.4 | 4008224560900 | 223 |
| 1903.0108.2 | 4008222999337 | 65 | 1965.0400.1 | 4008223961906 | 245 | 2071.0402.4 | 4008224560740 | 224 |
| 1904.0001.5 | 4008224434317 | 175 | 1966.1604.1 | 4008223961913 | 245 | 2072.0102.4 | 4008224561211 | 219 |
| 1905.0001.8 1907.1601.7 | 4008224434324 4008224437882 | 175 204 | 1967.1604.4 1968.0004.4 | 4008223961920 4008223961937 | 245 245 | 2072.2002.7 2073.0102.7 | 4008224561228 4008224561242 | 219 219 |
| 1908.0404.2 | 4008220999605 | 245 | 1969.0008.5 | 4008223901937 | 239 | 2074.0102.0 | 4008224561266 | 219 |
| 1912.0004.1 | 4008222628084 | 245 | 1973.0051.4 | 4008224470780 | 274 | 2075.0102.3 | 4008224561273 | 219 |
| 1913.0500.1 | 4008220043254 | 253 | 1975.1201.4 | 4008224381017 | 205 | 2075.1502.4 | 4008224561280 | 220 |
| 1913.0508.7 | 4008222889775 | 254 | 1977.0101.2 | 4008224425742 | 174 | 2076.2002.9 | 4008224561655 | 219 |
| 1913.0600.2 | 4008221340642 | 253 | 1980.0006.6 | 4008224367967 | 275 | 2077.2002.2 | 4008224561327 | 222 |
| 1913.0608.8 | 4008222889850 | 254 | 1980.0108.1 | 4008224470629 | 275 | 2078.0102.2 | 4008224561419 | 220 |
| 1913.0700.3 1913.0708.9 | 4008222589545 4008222889935 | 253 254 | 1985.1301.6 1985.1301.6 | 4008224406000 4008224406000 | 40 69 | 2079.2002.8 2102.0504.2 | 4008224563307 4008223961951 | 219 246 |
| 1913.1008.9 | 4008222889933 | 254 | 1985.1301.6 | 4008224406000 | 101 | 2102.0604.2 | 4008223901931 | 246 |
| 1913.1700.0 | 4008220043667 | 253 | 1985.1318.8 | 4008224582896 | 74 | 2102.0704.4 | 4008223961968 | 246 |
| 1913.1708.6 | 4008222890092 | 254 | 1985.2900.2 | 4008224592369 | 89 | 2102.1704.1 | 4008221011054 | 246 |
| 1913.2008.6 | 4008224564076 | 254 | 1986.0001.9 | 4008224414685 | 40 | 2102.2004.1 | 4008224564045 | 246 |
| 1916.0000.5 | 4008224514637 | 148 | 1986.0001.9 | 4008224414685 | 69 | 2103.0502.1 | 4008224564052 | 250 |
| 1917.0008.4 | 4008222890177 | 254 | 1986.0001.9 | 4008224414685 | 101 | 2104.0502.4 | 4008224564069 | 250 |
| 1918.0108.8 1918.0708.4 | 4008222890252 4008224227612 | 254 254 | 1986.0001.9 1986.0018.1 | 4008224414685 4008224582902 | 89 74 | 2105.0108.5 2105.1500.0 | 4008224293297 4008221000249 | 248 248 |
| 1918.5208.4 | 4008224227612 | 254 | 1987.0001.2 | 4008224382902 | 148 | 2105.1500.0 | 4008221000249 | 248 |
| 1919.1208.9 | 4008223933224 | 251 | 1990.0702.6 | 4008224538145 | 239 | 2111.1500.9 | 4008220865535 | 248 |
| 1920.0100.9 | 4008224199186 | 245 | 1997.0001.3 | 4008224468015 | 174 | 2117.0108.2 | 4008224293228 | 248 |
| 1920.0400.2 | 4008224523813 | 245 | 1998.1208.4 | 4008224472401 | 251 | 2117.1508.3 | 4008222891082 | 248 |
| 1920.0500.3 | 4008224199216 | 245 | 2006.1302.8 | 4008224560665 | 218 | 2119.1508.9 | 4008224267557 | 248 |
| 1920.1200.7 | 4008224199223 | 245 | 2008.2102.9 | 4008224560689 | 218 | 2121.0008.4 | 4008223958029 | 249 |
| 1920.2100.3 | 4008224523806 | 245 | 2022.1702.2 | 4008224560726 | 217 | 2122.0009.4 | 4008223966437 | 249 |
| 1921.1708.1 1922.0001.1 | 4008222890412 4008224199346 | 254 152 | 2023.1702.5 2025.1009.3 | 4008224560719 4008224541046 | 217 138 | 2123.0100.5 2124.1508.5 | 4008223959934 4008222891167 | 246 249 |
| 1922.0001.1 | 4008224199346 | 152 | 2025.1009.3 | 4008224541046 | 252 | 2124.1508.5 | 4008222891167 | 249 |
| 1922.0201.3 | 4008224486934 | 152 | 2025.1509.8 | 4008224541053 | 138 | 2126.0008.9 | 4008222891327 | 249 |
| 1922.0301.4 | 4008224514408 | 152 | 2025.1509.8 | 4008224541053 | 252 | 2127.0008.2 | 4008222891402 | 249 |
| 1922.0401.5 | 4008224514415 | 152 | 2025.2509.5 | 4008224541060 | 138 | 2130.0008.2 | 4008223961999 | 249 |
| 1923.0000.7 | 4008224514651 | 148 | 2025.2509.5 | 4008224541060 | 252 | 2134.0009.1 | 4008224514576 | 151 |
| 1926.0008.2 | 4008223959873 | 254 | 2025.5009.1 | 4008224541022 | 138 | 2135.0008.7 | 4008222891570 | 250 |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|----------|
| 2136.0008.0 | 4008223158207 | 250 | 2268.2001.1 | 4008224565806 | 195 | 3025.2007.9 | 4008224410021 | 15 |
| 2137.0009.0 | 4008224514569 | 151 | 2269.2001.4 | 4008224565813 | 195 | 3026.0208.7 | 4008222894052 | 15 |
| 2139.0009.6 | 4008224514583 | 151 | 2270.2001.8 | 4008224565820 | 195 | 3026.2007.2 | 4008224410038 | 15 |
| 2140.1508.5 | 4008224293280 | 248 | 2271.2001.1 | 4008224565837 | 195 | 3031.0108.2 | 4008222894540 | 56 |
| 2146.0200.7 | 4008224584845 | 250 | 2272.2001.4 | 4008224565844 | 195 | 3031.1308.1 | 4008224136839 | 56 |
| 2146.1503.8 | 4008224538916 | 249 | 2273.2001.7 | 4008224565851 | 195 | 3032.0108.5 | 4008222894960 | 56 |
| 2147.5008.9 2147.7008.3 | 4008224455640 4008224455657 | 261 261 | 2274.2001.0 2275.2001.3 | 4008224565868 4008224565875 | 195 196 | 3032.1308.4 3033.0108.8 | 4008224136853 4008222895387 | 56 56 |
| 2148.0101.9 | 4008224463751 | 151 | 2276.2001.6 | 4008224565882 | 180 | 3033.1308.7 | 4008222893387 | 56 |
| 2148.0301.1 | 4008224463775 | 151 | 2276.2001.6 | 4008224565882 | 196 | 3034.0108.1 | 4008222912862 | 57 |
| 2149.0101.2 | 4008224463768 | 151 | 2277.2001.9 | 4008224565899 | 179 | 3034.1308.0 | 4008224136945 | 57 |
| 2149.0301.4 | 4008224463782 | 151 | 2277.2001.9 | 4008224565899 | 196 | 3036.0200.2 | 4008224508117 | 60 |
| 2155.0101.1 | 4008224522229 | 244 | 2278.2001.2 | 4008224565905 | 180 | 3037.0200.5 | 4008224493239 | 60 |
| 2155.0201.2 | 4008224522236 | 244 | 2278.2001.2 | 4008224565905 | 197 | 3038.0200.8 | 4008224493246 | 61 |
| 2165.0101.2 | 4008224574419 | 243 | 2279.2001.5 | 4008224565912 | 197 | 3056.1308.9 | 4008224562805 | 34 |
| 2165.0201.3 2165.0301.4 | 4008224574426 4008224574433 | 243 243 | 2280.2001.9 2281.2001.2 | 4008224565929 4008224565936 | 197 196 | 3056.1508.0 3056.2008.2 | 4008224538855 4008224508131 | 34 34 |
| 2165.0401.5 | 4008224574440 | 243 | 2313.1700.1 | 4008224503536 | 150 | 3057.1308.2 | 4008224562812 | 34 |
| 2165.1101.9 | 4008224574457 | 243 | 2314.1700.4 | 4008224514545 | 150 | 3057.1508.3 | 4008224538862 | 34 |
| 2165.1201.0 | 4008224574464 | 243 | 2315.1700.7 | 4008224514552 | 150 | 3057.2008.5 | 4008224508148 | 34 |
| 2165.1301.1 | 4008224574471 | 243 | 2500.0000.1 | 4008224514507 | 150 | 3058.1308.5 | 4008224562829 | 34 |
| 2165.1401.2 | 4008224574488 | 243 | 2500.0104.0 | 4034338190016 | 154 | 3058.1508.6 | 4008224538886 | 34 |
| 2165.2101.6 | 4008224574495 | 243 | 2500.0200.3 | 4008224514491 | 150 | 3058.2008.8 | 4008224508155 | 34 |
| 2165.2301.8 | 4008224574501 | 243 | 2500.0500.6 | 4008224514477 | 150 | 3059.1308.8 | 4008224562836 | 34 |
| 2165.3301.5 2165.3401.6 | 4008224574518 4008224574525 | 244 243 | 2500.0600.7 2500.0606.9 | 4008224236744 4008224514668 | 166 149 | 3059.1508.9 3059.2008.1 | 4008224538893 4008224508162 | 34 34 |
| 2165.3501.7 | 4008224574532 | 243 | 2500.0700.8 | 4008224314008 | 166 | 3064.0200.9 | 9008223064022 | 61 |
| 2165.4101.0 | 4008224574549 | 244 | 2500.0706.0 | 4008224514675 | 149 | 3065.1508.8 | 4008224425575 | 29 |
| 2165.4301.2 | 4008224574556 | 244 | 2500.0800.9 | 4008224495042 | 149 | 3065.3008.7 | 4008224561716 | 29 |
| 2200.2001.1 | 4008224493758 | 191 | 2500.0800.9 | 4008224495042 | 167 | 3065.3508.2 | 4008224561754 | 29 |
| 2201.2001.4 | 4008224493833 | 191 | 2500.0900.0 | 4008224495059 | 150 | 3065.3708.4 | 4008224561549 | 29 |
| 2203.2001.0 | 4008224493871 | 179 | 2500.0900.0 | 4008224495059 | 167 | 3065.3908.6 | 4008224463270 | 29 |
| 2203.2001.0 | 4008224493871 | 191 | 2500.4100.0 | 9008227025340 | 149 | 3066.1508.1 | 4008224425582 | 29 |
| 2205.2001.6 2205.2001.6 | 4008224493895 4008224493895 | 179 191 | 2801.0150.1 2863.0301.7 | 4008224227759 4008224426923 | 149 149 | 3066.3008.0 3066.3508.5 | 4008224561723 4008224561761 | 29 29 |
| 2208.1501.3 | 4008224493901 | 192 | 2901.0201.1 | 4008224472951 | 41 | 3066.3708.7 | 4008224561556 | 29 |
| 2210.2000.5 | 4008224466509 | 185 | 2901.0201.1 | 4008224472951 | 69 | 3066.3908.9 | 4008224463287 | 29 |
| 2211.1500.6 | 4008224540667 | 185 | 2901.0201.1 | 4008224472951 | 100 | 3067.1508.4 | 4008224425599 | 29 |
| 2211.2000.8 | 4008224466530 | 185 | 2901.0218.3 | 4008224582872 | 74 | 3067.3008.3 | 4008224561730 | 29 |
| 2212.1501.6 | 4008224493918 | 179 | 2901.2900.5 | 4008224592307 | 88 | 3067.3508.8 | 4008224561778 | 29 |
| 2212.1501.6 | 4008224493918 | 192 | 2902.0218.6 | 4008224583015 | 74 | 3067.3708.0 | 4008224561563 | 29 |
| 2213.1501.9 2213.1501.9 | 4008224493925 | 179 192 | 2902.2900.8 2904.0201.0 | 4008224592314 | 91 | 3067.3908.2 | 4008224463294 | 29 29 |
| 2214.2001.4 | 4008224493925 4008224493932 | 191 | 2904.0201.0 | 4008224510264 4008224510264 | 41 69 | 3068.1508.7 3068.3008.6 | 4008224425605 4008224561747 | 29 |
| 2215.2001.7 | 4008224493949 | 191 | 2904.0201.0 | 4008224510264 | 100 | 3068.3708.3 | 4008224561570 | 29 |
| 2216.2001.0 | 4008224516525 | 191 | 2904.0218.2 | 4008224582889 | 74 | 3068.3908.5 | 4008224463300 | 29 |
| 2217.2001.3 | 4008224516532 | 191 | 2904.2900.4 | 4008224592291 | 88 | 3071.1300.9 | 4008224563277 | 105 |
| 2218.2001.6 | 4008224516549 | 191 | 2906.0001.4 | 4008224517140 | 278 | 3072.1300.2 | 4008224563284 | 105 |
| 2219.2001.9 | 4008224516556 | 179 | 2909.0008.2 | 4008224502757 | 251 | 3073.1300.5 | 4008224563291 | 105 |
| 2219.2001.9 | 4008224516556 | 192 | 2914.1302.6 | 4008224563482 | 136 | 3074.1300.8 | 4008224569101 | 105 |
| 2220.2001.3 2220.2001.3 | 4008224516563 4008224516563 | 179 192 | 2915.0004.3 2917.0202.7 | 4008224523714 4008224560634 | 145 218 | 3083.0200.8 3084.0108.6 | 4008224493475 4008224563079 | 98 39 |
| 2230.1200.2 | 4008224519557 | 187 | 2917.0202.7 | 4008224560641 | 218 | 3084.0108.0 | 4008224303079 | 98 |
| 2235.0201.7 | 4008224522458 | 188 | 2918.0202.0 | 4008224560658 | 218 | 3084.0208.7 | 4008224455145 | 39 |
| 2235.0501.0 | 4008224522465 | 188 | 2919.0202.3 | 4008224560672 | 218 | 3084.0508.0 | 4008224567732 | 41 |
| 2236.0201.0 | 4008224522472 | 188 | 2921.0102.9 | 4008224547239 | 134 | 3084.0508.0 | 4008224567732 | 99 |
| 2236.0501.3 | 4008224522489 | 188 | 2921.0202.0 | 4008224547246 | 134 | 3084.1208.4 | 4008224499767 | 41 |
| 2237.0201.3 | 4008224522496 | 178 | 2921.0302.1 | 4008224547253 | 134 | 3084.1208.4 | 4008224499767 | 98 |
| 2237.0201.3 | 4008224522496 | 188 | 2921.0402.2 | 4008224547260 | 134 | 3084.2008.9 | 4008224551977 | 39 |
| 2238.0201.6 2238.0201.6 | 4008224522502 4008224522502 | 178 188 | 2926.1302.3 2927.1302.6 | 4008224563598 4008224563468 | 136 136 | 3084.2608.5 3084.5408.4 | 4008224455152 4008224499729 | 39 41 |
| 2241.0501.9 | 4008224575218 | 178 | 2927.1702.0 | 4008224563475 | 136 | 3084.5408.4 | 4008224499729 | 98 |
| 2242.0201.9 | 4008224575225 | 178 | 2928.1302.9 | 4008224563499 | 137 | 3085.0108.9 | 4008224563086 | 39 |
| 2242.0501.2 | 4008224575232 | 178 | 2930.1302.6 | 4008224563505 | 136 | 3085.0200.4 | 4008224493444 | 98 |
| 2260.2001.7 | 4008224565721 | 194 | 2958.2900.1 | 4008224592529 | 90 | 3085.0208.0 | 4008224455169 | 39 |
| 2261.2001.0 | 4008224565738 | 194 | 3023.0207.1 | 4008224354455 | 117 | 3085.0508.3 | 4008224567749 | 41 |
| 2262.2001.3 | 4008224565745 | 194 | 3023.0208.8 | 4008222891655 | 15 | 3085.0508.3 | 4008224567749 | 99 |
| 2263.2001.6 | 4008224565752 | 194 | 3023.2007.3 | 4008224410007 | 15 | 3085.1208.7 | 4008224499774 | 41 |
| 2264.2009.9 2265.2009.2 | 4008224565769 4008224565776 | 194 194 | 3024.0207.4 3024.0208.1 | 4008224354479 4008222892492 | 117 15 | 3085.1208.7 3085.2008.2 | 4008224499774 4008224551984 | 98 39 |
| 2266.2001.5 | 4008224565783 | 194 | 3024.2007.6 | 4008222832432 | 15 | 3085.2608.8 | 4008224351384 | 39 |
| 2267.2001.8 | 4008224565790 | 194 | 3025.0208.4 | 4008222893222 | 15 | 3085.5408.7 | 4008224499736 | 41 |
| | | | | | | | | |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 3085.5408.7 | 4008224499736 | 98 | 3207.1208.9 | 4008223033139 | 266 | 3261.0200.4 | 4008224493420 | 98 |
| 3086.0108.2 | 4008224563093 | 40 | 3207.1808.5 | 4008223035379 | 266 | 3261.0218.0 | 4008224583336 | 39 |
| 3086.0200.7 | 4008224493451 | 98 | 3207.1908.6 | 4008223033399 | 266 | 3261.2018.5 | 4008224583480 | 39 |
| 3086.0208.3 | 4008224455183 | 40 | 3207.2108.5 | 4008223033214 | 266 | 3261.2618.8 | 4008224583435 | 39 |
| 3086.0508.6 | 4008224567756 | 41 | 3207.2408.8 | 4008223035034 4008224486903 | 266 | 3264.0008.7 3269.0001.3 | 4008222909732 4008224510035 | 273 |
| 3086.0508.6 3086.1208.0 | 4008224567756 4008224499781 | 99 41 | 3209.2208.2 3209.2208.2 | 4008224486903 | 154 258 | 3270.0001.7 | 4008224510055 | 150 150 |
| 3086.1208.0 | 4008224499781 | 98 | 3209.2308.3 | 4008224486910 | 154 | 3271.0001.0 | 4008224510066 | 150 |
| 3086.2008.5 | 4008224551991 | 40 | 3209.2308.3 | 4008224486910 | 258 | 3272.0001.3 | 4008224510073 | 150 |
| 3086.2608.1 | 4008224455190 | 40 | 3209.2408.4 | 4008224486927 | 154 | 3273.0204.9 | 4008224467063 | 123 |
| 3086.5408.0 | 4008224499743 | 41 | 3209.2408.4 | 4008224486927 | 258 | 3273.2804.9 | 4008224467056 | 123 |
| 3086.5408.0 | 4008224499743 | 98 | 3211.0000.7 | 4008224514620 | 151 | 3274.0001.9 | 4008224510059 | 150 |
| 3087.0108.5 3087.0200.0 | 4008224563109 4008224493468 | 40 98 | 3212.1204.7 3212.1204.7 | 4008224587211 4008224587211 | 69 80 | 3275.0008.1 3276.0008.4 | 4008224325868 4008224325875 | 151 151 |
| 3087.0208.6 | 4008224455206 | 40 | 3212.1204.7 | 4008224587211 | 123 | 3281.0009.7 | 4008224464345 | 267 |
| 3087.2008.8 | 4008224552004 | 40 | 3212.2404.6 | 4008224587228 | 69 | 3282.2918.9 | 4008224593137 | 20 |
| 3087.2608.4 | 4008224455213 | 40 | 3212.2404.6 | 4008224587228 | 80 | 3282.4318.7 | 4008224592840 | 20 |
| 3091.0108.8 | 4008224562270 | 51 | 3212.2404.6 | 4008224587228 | 123 | 3283.2918.2 | 4008224593144 | 20 |
| 3091.1306.3 | 4008224585309 | 51 | 3216.0200.4 | 4008224338851 | 123 | 3283.4318.0 | 4008224592857 | 20 |
| 3091.1506.5 3091.2008.1 | 4008224585262 4008224564694 | 51 51 | 3216.2800.4 3218.0008.4 | 4008224259682 4008222910547 | 123 273 | 3284.0209.8 3284.0309.9 | 4008224475143 4008224475150 | 265 265 |
| 3092.0108.1 | 4008224562287 | 51 | 3219.0008.7 | 4008223158382 | 266 | 3284.0409.0 | 4008224475167 | 266 |
| 3092.1306.6 | 4008224585316 | 51 | 3221.0008.4 | 4008224470605 | 251 | 3285.0409.3 | 4008224475198 | 266 |
| 3092.1506.8 | 4008224585279 | 51 | 3226.0009.6 | 4008224514590 | 151 | 3285.0509.4 | 4008224475204 | 266 |
| 3092.2008.4 | 4008224564700 | 51 | 3227.0009.9 | 4008224514606 | 151 | 3286.0109.3 | 4008224475174 | 266 |
| 3093.0108.4 | 4008224562294 | 51 | 3228.0009.2 | 4008224514613 | 151 | 3286.0209.4 | 4008224475181 | 266 |
| 3093.1306.9 | 4008224585323 | 51 | 3231.0002.3 | 4008224565257 | 237 | 3292.0008.4 | 4008222909657 | 273 |
| 3093.1506.1 3093.2008.7 | 4008224585286 4008224564717 | 51 51 | 3235.0008.7 3236.0008.0 | 4008223962569 4008223962576 | 273 273 | 3298.0108.3 3298.0208.4 | 4008224588911 4008224588928 | 273 273 |
| 3094.0108.7 | 4008224562300 | 51 | 3238.0009.3 | 4008223966406 | 238 | 3298.0308.5 | 4008224588935 | 273 |
| 3094.1306.2 | 4008224585330 | 51 | 3238.0102.5 | 4008224538121 | 238 | 3304.0800.0 | 4008224338783 | 122 |
| 3094.1506.4 | 4008224585293 | 51 | 3239.0009.6 | 4008223966390 | 242 | 3304.1200.1 | 4008224338813 | 122 |
| 3094.2008.0 | 4008224564724 | 51 | 3242.0008.9 | 4008222910394 | 242 | 3316.1318.8 | 4008224583534 | 32 |
| 3123.0118.7 | 4008224584098 | 49 | 3242.0108.0 | 4008224510110 | 242 | 3316.1518.0 | 4008224583589 | 32 |
| 3123.1318.6 | 4008224584166 | 49 | 3242.0208.1 | 4008224510127 | 242 | 3316.2018.2 | 4008224583633 | 32 |
| 3123.1518.8 3123.2018.0 | 4008224584111 4008224584104 | 49 49 | 3242.0302.0 3242.0402.1 | 4008224529013 4008224529020 | 238 238 | 3316.3018.9 3316.3118.0 | 4008224583787 4008224583688 | 28 28 |
| 3134.2915.2 | 4008224592321 | 90 | 3242.0602.3 | 4008224529044 | 238 | 3316.3718.6 | 4008224583831 | 28 |
| 3134.2930.3 | 4008224592338 | 90 | 3242.6302.2 | 4008224565271 | 237 | 3316.3918.8 | 4008224583732 | 28 |
| 3136.0118.7 | 4008224584128 | 50 | 3243.0004.4 | 4008220063047 | 80 | 3317.0200.4 | 4008224565110 | 97 |
| 3136.1318.6 | 4008224584159 | 50 | 3243.0004.4 | 4008220063047 | 123 | 3320.1300.2 | 4008224563215 | 104 |
| 3136.1518.8 | 4008224584142 | 50 | 3243.0008.2 | 4008222910219 | 69 | 3321.1300.5 | 4008224563222 | 104 |
| 3136.2018.0 3137.0118.0 | 4008224584135 4008224584173 | 50 51 | 3243.0018.5 3246.0209.0 | 4008224582988 4008224475112 | 75 265 | 3321.4200.5 3321.5200.2 | 4008224569125 4008224569132 | 104 104 |
| 3137.1318.9 | 4008224584203 | 51 | 3246.0309.1 | 4008224475129 | 265 | 3323.1300.1 | 4008224563239 | 104 |
| 3137.1518.1 | 4008224584197 | 51 | 3246.0409.2 | 4008224475136 | 265 | 3330.0200.5 | 4008224555050 | 60 |
| 3137.2018.3 | 4008224584180 | 51 | 3247.1509.3 | 4008224439442 | 267 | 3331.0118.6 | 4008224583121 | 51 |
| 3154.0118.3 | 4008224584227 | 38 | 3248.0108.8 | 4008224544467 | 240 | 3331.1318.5 | 4008224583183 | 51 |
| 3154.0218.4 | 4008224584210 | 38 | 3248.0208.9 | 4008224544474 | 240 | 3331.2018.9 | 4008224583145 | 51 |
| 3154.2018.6 3154.2618.2 | 4008224584241 4008224584234 | 38 38 | 3249.0008.0 3250.1308.4 | 4008222909992 4008224455664 | 273 154 | 3331.5018.0 3336.2900.4 | 4008224583169 4008224591973 | 51 85 |
| 3198.0218.0 | 4008224583886 | 13 | 3250.1308.4 | 4008224455664 | 258 | 3337.0200.6 | 4008224591975 | 97 |
| 3198.2018.0 | 4008224583930 | 13 | 3250.1608.7 | 4008224455671 | 154 | 3339.4200.0 | 4008224493482 | 96 |
| 3199.0118.2 | 4008224583244 | 54 | 3250.1608.7 | 4008224455671 | 258 | 3339.5200.7 | 4008224493499 | 96 |
| 3199.1318.1 | 4008224583190 | 54 | 3250.2108.9 | 4008224455688 | 154 | 3339.6200.4 | 4008224493505 | 96 |
| 3201.0008.2 | 4008224325851 | 151 | 3250.2108.9 | 4008224455688 | 258 | 3342.0200.2 | 4008224493512 | 97 |
| 3203.0404.4 | 4008224224741 | 115 | 3251.0008.7 | 4008222972002 | 151 | 3343.0200.5 | 4008224493536 | 97 |
| 3203.0404.4 3204.0108.2 | 4008224224741 4008224516617 | 112 242 | 3252.0008.0 3253.0008.3 | 4008223643079 4008222972590 | 151 151 | 3344.0200.8 3344.8800.0 | 4008224493369 4008224493543 | 96 96 |
| 3204.0208.3 | 4008224516624 | 242 | 3254.0008.6 | 4008222972750 | 151 | 3345.0000.9 | 4008224493604 | 99 |
| 3204.0308.4 | 4008224516631 | 242 | 3255.0008.9 | 4008222972835 | 151 | 3346.0200.4 | 4008224493345 | 96 |
| 3204.1008.8 | 4008224544412 | 240 | 3256.0001.3 | 4008224510011 | 151 | 3346.9300.8 | 4008224493352 | 96 |
| 3204.2008.5 | 4008224544429 | 240 | 3257.0001.6 | 4008224510028 | 151 | 3347.0118.5 | 4008224583343 | 37 |
| 3204.2102.4 | 4008224565264 | 237 | 3259.0000.5 | 4008224352819 | 80 | 3347.0200.7 | 4008224493376 | 97 |
| 3204.3008.2 | 4008224544436 | 240 | 3259.0000.5 | 4008224352819 | 123 | 3347.0218.6 | 4008224583299 | 37 |
| 3204.3102.1 3204.4008.9 | 4008224565240 4008224544443 | 237 240 | 3259.0008.1 3260.0118.6 | 4008224375658 4008224583374 | 69 39 | 3347.2018.8 3347.2618.4 | 4008224583442 4008224583398 | 37 37 |
| 3204.4102.8 | 40082245454443 | 237 | 3260.0210.1 | 4008224383374 | 98 | 3348.0200.0 | 4008224383398 | 97 |
| 3204.6008.3 | 4008224544481 | 240 | 3260.0218.7 | 4008224583329 | 39 | 3349.0118.1 | 4008224583350 | 38 |
| 3206.0208.9 | 4008224576628 | 278 | 3260.2018.2 | 4008224583473 | 39 | 3349.0200.3 | 4008224493390 | 98 |
| 3206.0508.2 | 4008224576635 | 278 | 3260.2618.5 | 4008224583428 | 39 | 3349.0218.2 | 4008224583305 | 38 |
| 3207.0108.1 | 4008223955806 | 266 | 3261.0118.9 | 4008224583381 | 39 | 3349.2018.4 | 4008224583459 | 38 |

| 3393-0118.0 4008224583404 38 3432.1318.5 400822458327 56 3501.2018.0 400822458318 51 3350.0118.5 4008224583406 98 3434.0409.9 40082220552 260 3507.008.1 400822358318 151 3350.0128.6 4008224583406 98 3434.0409.9 400822305252 260 3507.008.1 400822358314 155 3350.0218.6 4008224583466 39 3437.008.7 400822405882 263 3507.0108.2 400822458311 153 3350.0218.6 400822458346 39 3437.008.7 4008222458346 20 3507.0108.2 400822458341 155 3350.0218.4 400822458346 39 3437.008.0 400822459234 1 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|-------|-------------|---------------|-------|-------------|---------------|-------|
| 350.0218.6 000022458316.3 98 343.040.99 000022302552 260 3507.000.81 0000223958104 155 350.0218.6 0000224583466 39 3437.0008.7 40002224592451 155 350.0218.8 0000224583466 39 3437.0008.7 40000222492744 262 3508.000.84 0000223453811 155 350.0218.4 0000224583467 39 3437.000.80 0000224492784 262 3508.000.84 00002242073043 155 350.0218.4 000022458467 34 344.000.00 00002245020345 105 3509.010.4 0000224023043 155 350.0218.4 000022458467 34 344.000.00 00002245020345 105 3509.010.4 0000224023043 115 35 350.0218.4 0000224584516 14 344.000.00 4000221504516 17 37 370.0218.9 0000224583451 14 344.000.81 000022459267 263 3510.000.0 40002245020047 13 370.0218.9 000022458366 14 344.000.8 0000224302667 27 3 310.000.0 40002245866 14 344.000.8 000022430266 27 3 310.000.0 4000224586 14 344.000.8 000022452267 263 3510.000.0 403438111015 270 3590.010.1 40002245866 3 45 345.000.8 00002245266 27 3 3510.000.0 403438111015 270 3590.010.1 40002245866 3 45 345.000.8 0000224586 263 3510.000.0 403438111015 270 3590.010.1 40002245866 3 45 345.000.8 0000224586 3 45 345.000.8 0000224586 3 45 345.000.8 000022458 300.0 4000224586 3 50 3590.011.8 0000224586 3 45 345.000.8 000022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 300.0 400022458 30 | | | | | | | | | |
| 3550.0218.6 d008224583812 39 3436.0008.7 d008222690812 263 5507.0108.2 d00822459754 155 350.0218.4 d008224583411 39 3438.0008.0 d008224199285 260 5509.0104.0 d008224590343 153 355.0118.1 d008224584516 44 3446.000.9 d008224592551 15 3509.0208.1 d008224593861 11 3446.000.9 d008224526935 15 3509.0208.1 d00822459361 11 3446.000.9 d008224526935 15 3510.0200.7 d00822459361 11 3446.000.9 d008224526935 15 3510.0200.7 d00822451516 11 3446.000.9 d00822452693 13 3510.0200.7 d00822451516 11 3446.000.9 d00822452693 13 350.0200.8 d0082451516 11 3446.000.9 d00822452693 13 3510.0200.7 d00822451516 11 3446.000.9 d00822452693 13 3510.0200.7 d0082451516 11 3446.000.0 d00824526936 11 3446.000.0 d00824526936 11 3446.000.0 d00824526936 11 3446.000.0 d00824526936 11 3446.000.0 d00822452693 11 3510.0 d0082452693 11 3510.0 d00824526936 11 3446.000.0 d00822452693 11 3510.0 d00824526936 12 3510.0 d008224526936 12 3510.0 d00824526936 12 3510.0 d0082452693 | 3350.0118.5 | 4008224583367 | 39 | 3433.0004.7 | 4008224225243 | 272 | 3502.2018.3 | 4008224583961 | 15 |
| 3950.02818 | | | | | | | | | |
| 3552.0118.1 | | | | | | | | | |
| 3552.1718.4 | | | | | | | | | |
| 3537.02008. 4008224584616 44 3446.0000.9 400822316024 71 513 3590.9304.2 4008224020507 133 3570.02018. 4008224583990 14 3448.0008.1 400822302897 247 3510.0300.8 40343811011 270 3390.0201. 40082245859594 14 3448.0008.1 400822302897 247 3510.0400.9 403438111011 270 3390.0201. 4008224585654 6 3450.0008.8 4008224316626 271 3510.0400.9 403438111011 270 3390.018.8 400822458463 45 3451.0004.3 4008224252567 263 3510.0500.0 403438111051 270 3390.018.8 4008224584623 45 3453.0008.7 40082223158610 260 3519.018.2 4008222458263 263 3394.018.1 4008224584630 46 3455.0408.7 4008223158610 260 3519.018.2 400822458323 58 3394.018.1 4008224584630 46 3455.0408.7 4008223034044 258 3520.100.6 4008224562362 163 3394.018.1 4008224584630 46 3455.0408.7 4008223034044 258 3520.100.6 4008224565246 105 3394.018.1 4008224584630 46 3455.0408.7 4008223034044 258 3520.100.6 4008224565226 270 3399.018.8 4008224584630 46 3455.0408.7 4008223034044 258 3520.100.6 4008224565226 270 3399.018.8 4008224584050 46 3455.0408.8 4008223583038 28 3526.0000.4 400822365239 270 3399.018.0 4008224584050 46 3455.0408.8 4008224585203 58 3526.0000.4 400822365239 270 3400.100.0 4008220663207 270 3459.018.9 4008224588275 5 3526.000.0 4008223652303 269 3460.000.8 4008224583275 5 3526.000.0 4008223652303 269 3460.000.8 4008224583275 5 3526.000.0 4008223962302 270 3403.170.0 4008222063807 272 3465.010.9 4008224583275 5 354.000.8 4008223962230 271 3404.170.0 4008224058073 272 3465.000.8 400822458375 5 354.000.8 4008223962125 62 3403.170.0 4008224058073 272 3465.000.8 400822458375 5 355.000.8 4008223962125 62 3403.170.0 4008224058073 272 3465.000.8 400822458375 5 355.000.8 4008223962125 62 3403.170.0 400822463344 153 3466.000.8 400822458375 15 355.000.8 4008223962125 62 3403.170.0 400822463344 153 3466.000.8 400822458375 15 355.000.8 4008223962125 62 3403.170.0 400822463344 153 3466.000.8 400822458375 15 355.000.8 4008223962125 62 3403.170.0 400822463344 153 3466.000.8 4008224583875 15 355.000.8 4008223962125 62 3403.170.0 4008224633344 153 3466.000.8 400822458375 15 355.0 | | | | | | | | | |
| 3370.0218. | | | | | | | | | |
| 3970.018.8 0.008224583909 | | | | | | | | | |
| 3939.0118.0 400822455067 6 | | | | | | | | | |
| 3939.1718.8 40082245846654 45 3451.0004.3 4008222452567 263 3519.1018.2 4008224583268 56 3934.1718.4 40082245846613 46 3455.0008.7 40082223034044 258 3550.1036 4008224583213 51 3934.1718.4 4008224584613 46 3455.0408.7 40082230334044 258 3550.1036 4008224563246 105 3935.1718.7 4008224584012 46 3455.0408.4 40082233033952 259 3556.000.0 4008223663269 17 3937.1718.3 4008224584005 46 3455.0408.7 40082234583916 15 3528.000.0 4008223663269 27 33937.1718.3 4008224584905 46 3455.0408.4 4008224584905 46 3455.0408.7 4008224583916 15 3528.000.0 4008223663269 27 3493.1718.3 400822458395 46 3459.0118.9 400822458320 56 3528.000.0 400822365329 3400.000.0 4008220063207 70 3459.1318.8 400822458320 56 3529.000.0 400822365329 27 3463.0108.9 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 4008224584925 40 40 40 40 40 40 40 4 | 3370.2018.0 | 4008224583954 | 14 | 3449.0000.8 | 4008223160262 | 271 | 3510.0400.9 | 4034338111011 | 270 |
| 399401181 4008224584661 46 3455,00087 4008222485630 264 5359,01181 4008224583133 56 3394,01181 4008224584661 46 3455,04087 40082224585401 46 3455,04087 40082223635962 275 3556,00004 4008222366376 275 3395,01184 4008224583990 46 3457,00084 40082236550 264 3557,000.7 400822366376 275 3395,01184 4008224583990 46 3457,00084 4008222458375 56 5528,000.0 400822366328 269 3397,01180 4008224583995 46 3458,00187 4008224583775 56 5528,000.0 400822366328 269 3491,0000.0 400822063395 271 3402,000.0 400822063392 271 3402,000.0 400822063382 269 3493,000.0 400822063392 271 3402,000.0 400822063382 269 3493,000.0 400822063392 271 3402,000.0 400822063392 271 3402,000.0 400822063707 270 3458,000.0 400822063290 271 3402,000.0 400822063707 272 3465,000.0 40082204591576 260 5532,000.0 400822063122 262 3403,170.0 40082204571739 272 3465,000.0 40082204591576 260 5532,000.0 400822063122 262 3403,170.0 40082204571739 272 3465,000.0 40082204591576 260 5534,000.0 400822063122 262 3403,170.0 40082204571739 272 3465,000.0 4008220459139 271 3538,000.0 400822063122 262 3403,170.0 4008220457175 273 3465,000.0 4008220459139 273 3405,120.1 4008224531540 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 374 | | | | | | 263 | | | |
| 3994.0118.1 4008224584661 46 | | | | | | | | | |
| 39941718.4 4008224584630 46 3495.0408.7 4008222363962 279 3525.0130.06 40082224563926 270 3995.0118.6 4008224583992 46 3495.0008.0 4008222365500 264 3577.000.0 400822366328 269 3997.0118.0 4008224583985 46 3495.0018.0 40082224583195 56 3525.000.0 400822366328 269 3997.1718.3 4008224583985 46 3495.0118.9 400822245831905 56 3525.000.0 400822365229 271 3403.1700.0 400822063382 269 3463.0108.9 40082206308.0 400822083290 271 3403.1700.0 400822065817 272 3465.0000.8 4008222491575 260 3532.0008.9 400822362122 262 3403.1701.0 40082204571739 272 3465.0000.8 40082224515175 155 3554.0008.9 400822362122 262 3405.1201.8 4008224432515 13 3467.0000.4 40082224518192 15 3554.0008.8 4008222362121 262 | | | | | | | | | |
| 3995.0118.4 4008224584012 | | | | | | | | | |
| 3995.0118.0 4008224583992 | | | | | | | | | |
| 39970118.0 | | | | | | | | | |
| 39397.1718.3 4008224583985 | | | | | | | | | |
| 3403.1700.0 4008222063832 269 3463.0108.9 4008224191576 260 3531.0008.6 4008223961215 262 2403.1750.4 4008224517379 272 3465.000.8 40082224514705 155 3532.0008.9 4008223962156 261 3404.1700.3 4008220868017 272 3465.000.8 4008224514705 155 3534.0008.5 4008223962156 261 3405.101.7 403438212008 153 3466.0218.2 4008224583923 15 3536.0009.8 4008223962163 261 3405.101.7 40343821208 153 3466.0218.2 40082245839378 15 3536.0009.8 4008223962163 261 3405.101.7 40082244323244 153 3466.0218.2 40082245839378 15 3536.0009.8 4008224907775 153 3405.201.5 4008224352351 153 3467.000.0 4008224583978 15 3538.0004.0 40082242203036 153 3467.000.0 4008224573760 271 3538.004.1 40082242203036 153 3467.000.0 4008224573770 271 3538.004.1 40082242203031 153 3466.0406.9 400822456974 269 3469.008.8 4008224275758 155 3538.100.0 4008224275999 153 3460.000.0 4008224569923 269 3469.008.8 4008224275758 155 3538.100.0 40082224509302 153 3407.000.0 4008224569923 269 3469.008.8 4008224275758 155 3538.100.0 40082224509302 153 3407.000.0 4008224599082 270 3407.000.0 4008224599082 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.000.0 400822459092 270 3407.0 3407.0 3407.0 3407.0 3407.0 3407.0 3407.0 3407.0 3407.0 3407.0 | 3397.1718.3 | 4008224583985 | 46 | 3459.0118.9 | 4008224583275 | 56 | | 4034338512566 | 269 |
| 3403.1700.0 400822295033667 272 3465.0408.2 4008222974990 260 \$352.0008.9 400822395132 262 3403.1750.1 40082224517379 272 3465.010.9 4008224514392 155 \$555.0008.8 4008223962163 261 3405.101.8 4008224432344 153 3466.0218.2 4008224583928 15 3555.0008.8 400822396313 272 3405.101.8 4008224432344 153 3466.0218.4 40082248583928 15 3555.0009.8 40082224323351 72 3405.201.5 403238334008 153 3467.0100.0 40082224571777 271 3538.0041 4008222403039 153 3405.201.5 403238334008 153 3467.0100.0 40082224571777 271 3538.0041 40022224603093 153 3406.0400.9 40082224581992 269 3469.0108.7 40082224275781 155 3538.1000.1 4033383400101 153 3406.1400.6 4008224519910 269 3470.0101.8 40082224217851 155 3538.0100.1 403 | 3401.0000.0 | | 270 | 3459.1318.8 | 4008224583220 | 56 | 3529.0000.3 | 4008223963290 | 271 |
| 3403,1750.4 40082224571739 272 3465,0000.8 40082224514705 155 \$353,0008.8 400822295156 261 3405,1101.7 40343821,2008 153 3465,0109.0 40082224583923 15 3535,0008.8 40082224303313 272 3405,1201.8 4008224432351 153 3466,2018.4 4008224583978 15 3536,0008.4 4008224203036 153 3405,2201.5 40343383324008 153 3467,0000.4 4008224581776 271 3538,0024.1 4008224203032 153 3405,2301.6 40343383336001 153 3467,0150.0 4008224275777 271 3538,0024.1 40082242203032 153 3406,0450.4 4008222456974 269 3469,0208.8 4008222427558 155 3538,100.0 400822443183100107 153 3407,010.0 40082245199405 269 3469,0208.8 4008222427578 155 3538,100.0 40082243738101 153 3407,010.0 40082245194040 509 3440,0008.6 3450,0008.6 3450,0008.6 3450,0008.6 </td <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> | | | | | | | | | |
| 3404.1700.3 | | | | | | | | | |
| 3405.1101.T 403438212008 153 3466.0218.2 4008224583928 15 3536.0009.8 40082242963313 77 154 3405.1201.9 4008224432351 153 3467.0000.4 4008224571760 271 3538.0104.0 4008224203029 153 3405.2201.5 4034338324008 153 3467.0150.0 4008224571760 271 3538.0204.1 40082242203029 153 3406.0450.4 4048222866919 269 3469.0208.8 4008224275751 155 3538.3104.0 4008224227599 153 3406.0450.4 400822456974 269 3469.0208.8 4008224227568 155 5338.5100.7 40343381381001 153 3407.010.0 4008224569923 269 3469.0208.8 400822427755 155 5388.7100.7 4034338130011 153 3407.010.0 400822459923 269 3470.0010.5 400822427786 155 558.85100.7 403433810011 153 3417.010.2 4008224547543 135 3471.000.8 4008224571814 156 3544.000.8 | | | | | | | | | |
| 3405.1201.8 408224432344 153 3466.2018.4 4008224583978 15 353.0004.6 4008224207775 154 3405.2201.5 4033383324008 153 3467.0010.0 4008224571760 271 3538.0104.0 4008224203029 153 3405.2201.5 40343383326001 153 3467.0100.0 4008224571777 271 3538.0204.1 4008224203029 153 3406.0400.9 4008224536974 269 3469.0108.7 400822427558 155 3538.5100.7 4034338100107 153 3406.1400.6 400822459992 269 3469.0308.9 400822247558 155 3538.5100.7 4034338100107 153 3407.010.9 4008224799190 269 3470.0000.5 400822479790 155 3543.0000.1 4034338100107 153 3417.000.0 400822479910 270 3470.0000.5 4008224571807 269 3544.0008.6 4008224990890 270 3417.004.9 400822457813 3470.000.0 40082245781807 269 3544.0008.4 4034338101011 <td< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></td<> | | | | | | | | | |
| 3405.1301.9 4008224432351 153 3467.0000.4 400822245760 271 3538.0104.0 4008224203036 153 3405.2301.6 4034338336001 153 3467.0100.0 4008224571777 271 3538.0204.2 4008224203012 153 3406.0450.4 4008222456874 269 3469.0108.8 400822245756 155 3538.4100.0 400822421757 153 3406.1400.6 4008224569923 269 3469.0028.8 400822425756 155 3538.5100.7 4034338100117 153 3407.010.9 400822451491405 269 3470.0010.1 400822427791 155 3538.7100.1 4038338100114 153 3417.0400.8 4008222798107 270 3470.0010.1 4008222457807 269 3544.0008.6 400822457333 262 3417.0408.9 4008223457453 135 3471.0400.1 4008224571807 269 3544.0008.6 4008224277480 262 3418.0500.7 400822459341 260 3471.1400.8 4038338511309 269 3544.0008.4 4008 | | | | | | | | | |
| 3405.2301.6 403433835001 153 3467.0150.0 4008224571777 271 3538.0304.2 4008224227599 153 3406.0450.4 4008224536974 269 3469.0108.7 4008224227551 155 3538.100.0 4008224227599 153 3406.0450.4 4008224536974 269 3469.0308.9 4008224227575 155 3538.100.1 4034338100117 153 3407.010.9 400822419405 269 3469.0308.9 4008224227575 155 3538.000.1 40082399890 270 3472.0400.8 400822497807 270 3470.010.5 400822427448 155 3541.000.1 400822399890 270 3472.0400.8 400822457807 269 3544.008.6 400822447433 262 3472.0408.9 400822457184 269 3544.008.6 400822427483 262 3472.0408.9 4008223331234 260 3472.0400.1 400822432748 269 3544.038.9 400822427483 262 3472.0408.9 4008224333810129 262 3482.050.7 400823331234 260 3472.0408.8 400832331234 260 3472.0408.8 4008323331234 260 3472.0408.9 400822427381 269 3544.038.9 400822427506 262 3488.050.7 4008224933041 246 3472.1404.3 4034338511347 269 3544.038.9 400822427506 262 3488.050.7 400822493308 246 3477.0400.9 400822453707 246 3475.040.9 340822453707 246 3474.040.9 400822453707 246 3474.040.9 400822453707 246 3474.040.9 4008224458838 246 3477.0400.9 4008224458876 256 3474.040.9 400822449588 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.8 40082249368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 400822449368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 40082249368 262 3488.070.9 | | | | | | | | | |
| 3406.040.0.9 40082224556974 269 3469.0208.8 4008224227551 155 3538.410.0.0 4008222457599 153 3406.0450.4 4008224569923 269 3469.0208.8 4008224227575 155 3538.510.0.1 4034338100110 153 3406.0450.0 4008224509923 269 3469.0308.9 4008224227575 155 3538.510.0.1 4034338100114 153 3407.010.0 40082245119405 269 3470.0001.5 4008224514484 155 3540.0001.0 403823810012 270 3413.0400.1 4008224547543 135 3471.0100.8 400822427384 269 3544.0018.7 400822441433 262 3417.0408.9 400822331234 260 3471.080.5 4008224571814 269 3544.0008.8 4008224227766 262 3418.0500.7 4008224491995.4 246 3475.0109.3 4008224523707 264 3544.008.0 400822427513 262 3418.1706.6 400822049398 246 3477.0400.9 4008224952707 264 3544.008.0 | 3405.2201.5 | 4034338324008 | 153 | 3467.0100.0 | 4008224571760 | 271 | 3538.0204.1 | 4008224203029 | 153 |
| 3406_04504 4008224536974 269 3469_0208.8 4008224227575 155 3538.5100.7 40343381001107 153 3407_010.09 4008224119405 269 3470.000.11 4008224227575 155 3538.7100.1 40343381001107 153 3410_0400.8 40082224798107 270 3470.0100.5 4008224514484 155 3543.0250.4 4034338510722 270 3413_0400.1 40082224579802 270 3471.0100.8 4008224571807 269 3544.0008.6 40082245194433 262 3417_0408.9 400822457583 135 3471.0400.1 4008224571814 269 3544.008.6 400822427490 262 3418_0500.8 4008223332867 246 3471.400.8 4034338513397 269 3544.0208.8 400822427506 262 3418_0500.8 4008224393324 246 3471.2404.3 403433851347 269 3544.0408.0 400822427570 262 3418_0700.9 4008224193304 246 3477.0400.7 4034338151040 254 40822427520 2 | 3405.2301.6 | 4034338336001 | 153 | 3467.0150.0 | 4008224571777 | 271 | 3538.0304.2 | 4008224203012 | 153 |
| 3406,1400.6 4008224519923 269 3469,030.89, 4008224227575 155 3538,7100.1 40333381,001.14 153 3407,010.0.9 40082224798107 270 3470,000.1 400822427990.1 55 3541,000.0 4008223990890 270 3412,040.0.1 40082224798022 270 3470,010.5 4008224571807 269 3544,000.6 4008224194433 262 3417,010.4 400822457453 135 3471,000.1 4008224227388 269 3544,010.8 4008224194433 262 3417,040.8 4008223331224 260 3471,1400.8 4008323131304 269 3544,020.8 400822427780 262 3418,050.7 4008224199254 246 3471,1400.8 4034338511390 269 3544,020.8 400822427751 262 3418,050.0 4008224199254 246 3475,010.9 400822457317 269 3544,040.8 400822427751 262 3418,050.0 4008224199308 246 3475,010.9 400822457317 269 3544,0408.0 4008224277510 <th< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></th<> | | | | | | | | | |
| 3407.010.09 40082224119405 269 3470.0100.1 40082242798107 270 3470.0100.5 4008224514484 155 3541.000.1 4008222798107 270 3471.0100.8 4008224571807 269 3544.0008.6 4008224194433 262 3417.0102.4 4008224547543 135 3471.0400.1 400822427384 269 3544.0008.6 400822427490 262 3418.0309.8 4008223332867 246 3471.1400.8 403838511309 269 3544.0088. 400822427506 262 3418.0500.8 4008223332867 246 3471.2404.3 4034338511309 269 3544.0408.0 4008224227506 262 3418.0500.8 4008224199308 246 3471.2404.3 4034338511307 269 3544.0408.0 400822427550 262 3418.0700.9 4008224199308 246 3477.0400.7 4034338102002 153 3544.0588.1 400822499611 262 3418.1700.6 4008222499169 246 3477.0400.9 400821495875 153 3544.1099.1 4008224949635 | | | | | | | | | |
| 8412.0400.8 4008222798107 270 3470.0100.5 4008224571807 269 3543.0250.4 4034338510722 270 3413.0400.1 40082224587523 270 3471.0100.8 4008224571807 269 3544.0008.6 4008224194433 262 3417.0408.9 4008223031234 260 3471.0400.8 4008224571814 269 3544.008.8 4008224227739 262 3418.0500.7 4008224199254 246 3471.1400.8 4034338511307 269 3544.008.8 4008224227506 262 3418.0500.7 4008224199308 246 3471.2404.3 4034338511347 269 3544.008.0 4008224227520 262 3418.0700.7 4008224199308 246 3477.0400.9 400822465877 264 3544.0508.1 400822493628 262 3418.0700.6 4008222968795 246 3477.0400.9 400822164587 153 3544.090.2 400822493628 262 3418.0700.6 400822245884838 246 3478.0408.8 4008222458250 153 3544.1009.0 400 | | | | | | | | | |
| 3413.0400.1 40082224578022 270 3471.0100.8 4008224571807 269 3544.0008.6 400822424783 262 3417.0102.4 400822457543 135 3471.0800.5 4008224227384 269 3544.0208.8 4008224227490 262 3418.0309.8 40082233332867 246 3471.1400.8 4034338511309 269 3544.0408.0 4008224227506 262 3418.0500.7 4008224199254 246 3471.1400.8 4034338511307 269 3544.0408.0 4008224227506 262 3418.0500.8 4008224199308 246 3475.0100.7 4034338511307 264 3544.0588.1 4008224927513 262 3418.0700.6 4008222090169 246 3477.0600.1 4034338102002 153 3544.090.1 400822493635 262 3418.1708.2 40082224983828 246 3477.0600.1 4034338106000 153 3544.1009.0 4008224493635 262 3418.1708.2 40082245848838 246 3478.0408.2 400822458251 155 3544.1109.1 <td< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></td<> | | | | | | | | | |
| 8417.0102.4 4008224547543 135 3471.0400.1 4008224277384 269 3544.0108.7 4008224227490 262 3417.0408.9 4008223332867 246 3471.1400.8 4034338511309 269 3544.0208.8 4008224227506 262 3418.0500.7 4008224199254 246 3471.1400.8 4034338511347 269 3544.0408.0 4008224227513 262 3418.0700.9 4008224199308 246 3477.0200.7 4034338511347 269 3544.0408.0 400822427520 262 3418.0700.9 40082224093619 246 3477.0400.9 400822453707 264 3544.090.1 4008224493611 262 3418.1708.0 40082224909169 246 3477.0400.9 400822164587 153 3544.090.9 400822449362 262 3418.2000.6 4008224337656 263 3481.0118.8 4008222483251 259 3544.1209.1 4008224493652 262 3420.0608.1 400822493690 247 3481.2018.1 40082245833947 14 3544.1409.4 400 | | | | | | | | | |
| 3418.0309.8 4008223332867 246 3471.1400.8 4034338511307 269 3544.0308.9 4008224227506 262 3418.0500.7 4008224199254 246 3471.2404.3 4034338511347 269 3544.0408.0 4008224227521 262 3418.0700.9 4008224199308 246 3477.0200.7 4034338102002 153 3544.0809.1 4008224493611 262 3418.1700.6 4008222093169 246 3477.0400.9 4008221645587 153 3544.0909.2 4008224493628 262 3418.1700.6 400822245848438 246 3477.0400.9 400822245821 59 3544.1109.1 4008224493651 262 3419.0008.1 40082224587656 263 3481.1118.8 40082224583251 55 3544.1209.1 4008224493667 262 3420.1708.9 40082224598902 247 3481.2018.1 40082224583947 14 3544.1509.3 4008224493669 262 3422.1008.0 4008224511971 70 3483.0001 4008222451979 70 3483.0001 40 | | | | | | | | | |
| 3418.0500.7 4008224199254 246 3471.2404.3 4034338511347 269 3544.0408.0 400822427513 262 3418.0600.8 4008221330414 246 3475.0109.3 40082224523707 264 3544.0508.1 400822427520 262 3418.0700.6 4008224199308 246 3477.0400.9 4008221645587 153 3544.0909.2 4008224493612 262 3418.1708.2 4008222909169 246 3477.0600.1 4034338106000 153 3544.1009.0 4008224493652 262 3418.000.6 40082224584838 246 3478.000.6 4008222458251 55 3544.1009.0 4008224493662 262 3419.008.1 40082224337656 263 3481.0118.8 40082224583251 55 3544.1209.2 4008224493669 262 3420.1708.9 40082222908902 247 3481.2018.1 40082224583893 14 3544.1409.4 4008224493669 262 3422.1008.8 4008224511995 70 3485.0409.1 40082224583893 14 3544.1509.4 4 | 3417.0408.9 | 4008223031234 | 260 | 3471.0800.5 | 4008224571814 | 269 | 3544.0208.8 | 4008224227490 | 262 |
| 3418.0600.8 4008221330414 246 3475.0109.3 4008224523707 264 3544.0508.1 400822427520 262 3418.0700.6 4008224093918 246 3477.0200.7 4034338102002 153 3544.0809.1 4008224493611 262 3418.1700.6 4008222099169 246 3477.0600.1 4034338106000 153 3544.1009.0 4008224493635 262 3418.2000.6 4008224584838 246 3478.0408.8 400822298254 259 3544.1109.1 4008224493663 262 3420.0608.1 40082224584388 246 3478.0408.8 4008222598254 259 3544.1109.1 4008224493662 262 3420.0608.1 40082225908902 247 3481.1318.7 4008224583947 14 3544.1409.4 4008224493666 262 3422.108.8 40082224511971 70 3483.0409.1 4008223297975 259 3544.990.4 4008224493667 262 3422.108.0 40082224511971 70 3485.0008.3 4008223158467 263 3544.990.1 400 | | | | | | | | | |
| 3418.0700.9 4008224199308 246 3477.0200.7 4034338102002 153 3544.0809.1 4008224493628 262 3418.1708.2 4008222090169 246 3477.0400.9 400821645587 153 3544.0909.2 4008224493628 262 3418.2000.6 4008222499169 246 3477.0600.1 4034338106000 153 3544.1009.0 4008224493635 262 3418.000.6 40082224337656 263 3481.0118.8 4008222498251 55 3544.1209.2 4008224493659 262 3420.108.1 4008222908902 247 3481.2018.1 4008224583961 55 3544.1209.2 4008224493673 262 3422.108.8 40082224511919 70 3482.0218.2 400822345383891 14 3544.1509.5 4008224493673 262 3422.108.0 40082245119971 70 3486.0000.3 40082232158467 25 3544.9901.9 4008224493703 262 3422.2008.5 4008224512008 70 3486.0000.3 4008223161177 271 3552.0004.3 4008 | | | | | | | | | |
| 3418.1700.6 400822063795 246 3477.0400.9 4008221645587 153 3544.0909.2 4008224493628 262 3418.1708.2 4008222909169 246 3477.0600.1 4034338106000 153 3544.1009.0 4008224493635 262 3418.2000.6 4008224584838 246 3478.0408.8 4008222908254 259 3544.1109.1 4008224493665 262 3420.0608.1 4008222909084 247 3481.1318.7 4008224583206 55 3544.1209.2 4008224493663 262 3422.1008.8 4008224511919 70 3482.0218.2 4008224583893 14 3544.1509.5 4008224493663 262 3422.108.0 4008224511997 70 3486.0008.3 4008223158467 263 3544.9801.8 4008224493673 262 3422.108.0 4008224511995 70 3486.0000.3 4008223158467 263 3544.9901.9 4008224493673 262 3423.108.1 4008224512008 70 3486.0100.4 4008224517729 271 3552.0500.4 40082244 | | | | | | | | | |
| 3418.1708.2 4008222909169 246 3477.0600.1 4034338106000 153 3544.1009.0 4008224493635 262 3418.000.6 4008224337656 263 3481.0108.8 4008224983251 55 3544.1109.1 4008224493665 262 3420.0608.1 4008222909084 247 3481.1318.7 4008224583206 55 3544.1309.3 4008224493666 262 3420.1708.9 4008222908902 247 3481.2018.1 4008224583931 14 3544.1409.4 4008224493667 262 3422.1008.0 4008224511919 70 3483.0409.1 4008224583893 14 3544.1509.5 4008224493667 262 3422.108.0 4008224511995 70 3485.0000.3 4008223987975 259 3544.9801.8 4008224493697 262 3422.5408.0 4008224511964 70 3486.0000.3 4008223161177 271 3552.0004.3 4008224493703 262 3423.108.3 4008224512062 70 3486.0100.4 4008224571784 271 3552.0550.9 403433815 | | | | | | | | | |
| 3418.2000.6 4008224584838 246 3478.0408.8 4008222908254 259 3544.1109.1 4008224493642 262 3419.0008.1 4008224537656 263 3481.0118.8 4008224583251 55 3544.1209.2 4008224493659 262 3420.0708.9 4008222908902 247 3481.2018.1 4008224583206 55 3544.1409.4 40082244936673 262 3422.1008.8 4008224511919 70 3482.0218.2 4008224583997 14 3544.1509.5 4008224493680 262 3422.1008.0 4008224511995 70 3483.0409.1 4008223917975 259 3544.9801.8 4008224493697 262 3422.2008.5 4008224511995 70 3486.0000.3 4008223158467 263 3544.9901.9 4008224493697 262 3422.508.0 4008224511906 70 3486.0100.4 4008224517184 271 3552.050.9 4034338315037 271 3423.1008.1 4008224512002 70 3487.0050.1 4008224571791 271 3554.0001.8 4008224 | | | | | | | | | |
| 3420.0608.1 4008222909084 247 3481.1318.7 4008224583206 55 3544.1309.3 4008224493666 262 3420.1708.9 40082224511919 70 3482.0218.2 4008224583893 14 3544.1409.4 40082244936673 262 3422.108.0 4008224511971 70 3483.0409.1 4008223597975 259 3544.9801.8 4008224493607 262 3422.2008.5 4008224511995 70 3484.0008.3 4008223158467 263 3544.9901.9 4008224493703 262 3422.5408.0 4008224511964 70 3486.0000.3 4008223158467 263 3544.9901.9 40082244331313 271 3423.1008.1 4008224512008 70 3486.0100.4 4008224571784 271 3552.0504.3 4008224433133 271 3423.2008.8 4008224512016 70 3487.0000.6 4008224571722 272 3554.0101.9 400822444901 259 3426.0408.7 4008224512015 70 3487.0050.1 4008224571722 272 3554.0101.9 400822 | | | | | | | | | |
| 3420.1708.9 4008222908902 247 3481.2018.1 4008224583947 14 3544.1409.4 4008224493673 262 3422.1008.8 4008224511919 70 3482.0218.2 4008224583893 14 3544.1509.5 4008224493680 262 3422.2008.5 4008224511995 70 3483.0409.1 4008223158467 263 3544.9901.9 4008224493697 262 3422.5408.0 4008224511964 70 3486.0000.3 4008223158467 263 3544.9901.9 4008224493703 262 3423.1008.1 4008224512008 70 3486.0100.4 4008224571784 271 3552.050.04.3 4008224433143 271 3423.1208.3 4008224512026 70 3486.0150.9 4008224571791 271 3554.0001.8 4008224449014 258 3423.5408.3 4008224512046 70 3487.0050.1 400822451722 272 3554.001.8 4008224449014 258 3424.0008.7 4008222908827 262 3488.001.0 400822457722 272 3554.001.8 400822449 | 3419.0008.1 | 4008224337656 | 263 | 3481.0118.8 | 4008224583251 | 55 | 3544.1209.2 | 4008224493659 | 262 |
| 3422.1008.8 4008224511919 70 3482.0218.2 4008224538893 14 3544.1509.5 4008224493680 262 3422.1208.0 4008224511995 70 3483.0409.1 4008223297975 259 3544.9801.8 4008224493697 262 3422.2008.5 4008224511964 70 3486.0000.3 4008223168177 271 3552.0004.3 4008224433143 271 3423.108.1 4008224512002 70 3486.0100.4 4008224571791 271 3552.0004.3 400822449014 258 3423.1208.3 4008224512022 70 3486.0150.9 4008224571791 271 3554.0001.8 400822449014 258 3423.508.8 4008224512015 70 3487.0006.6 400822451722 272 3554.0011.9 4008224449012 258 3426.008.7 4008222908827 262 3488.0400.3 400822451752 272 3554.0201.0 400822449038 260 3426.0408.7 4008222908742 258 3488.1500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 4008224551777 | 3420.0608.1 | 4008222909084 | 247 | 3481.1318.7 | 4008224583206 | 55 | 3544.1309.3 | 4008224493666 | |
| 3422.1208.0 4008224511971 70 3483.0409.1 4008223297975 259 3544.9801.8 4008224493697 262 3422.2008.5 4008224511995 70 3486.0008.3 4008223158467 263 3544.9901.9 4008224493703 262 3422.5408.0 4008224511964 70 3486.0100.4 400822451707 271 3552.0004.3 4008224433143 271 3423.1208.3 4008224512002 70 3486.0150.9 4008224571791 271 3552.050.9 4034338315037 271 3423.2008.8 4008224512015 70 3487.0000.6 4008223161825 272 3554.0010.9 4008224449021 259 3423.5408.3 4008222908827 262 3488.0400.3 40082247571722 272 3554.0010.9 4008224449038 260 3426.0108.4 4008222908742 258 3481.500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 400822427391 270 3426.0608.9 4008222908742 258 3491.0104.8 40082224333136 271 3563.1300.9 40082 | | | | | | | | | |
| 3422.2008.5 4008224511995 70 3484.0008.3 4008223158467 263 3544.9901.9 4008224493703 262 3422.5408.0 4008224511964 70 3486.0000.3 4008223161177 271 3552.0004.3 400822443143 271 3423.1208.1 4008224512022 70 3486.0150.9 4008224571791 271 3552.2550.9 4034338315037 271 3423.2008.8 4008224512046 70 3487.0000.6 4008224571722 272 3554.001.8 4008224449014 258 3423.5408.3 4008224512015 70 3487.0050.1 4008224571722 272 3554.0201.0 4008224449012 259 3424.0008.7 4008224919712 258 3488.0400.3 400822457537 269 3561.0300.6 4008224227391 270 3426.0408.7 4008222908742 258 3491.0104.8 400822433136 271 3563.1300.9 4008224515177 68 3427.0408.0 4008224019705 258 3493.0000.5 4008224583752 34 3568.009.9 4008224515 | | | | | | | | | |
| 3422.5408.0 4008224511964 70 3486.000.3 4008223161177 271 3552.0004.3 4008224433143 271 3423.1008.1 4008224512008 70 3486.0100.4 4008224571784 271 3552.2550.9 4034338315037 271 3423.1208.3 4008224512046 70 3487.0000.6 4008223161825 272 3554.001.8 4008224449021 259 3423.5408.3 4008224512015 70 3487.0050.1 4008224571722 272 3554.0201.0 4008224449038 260 3424.0008.7 4008222908827 262 3488.0400.3 4008224227537 269 3561.0300.6 400822427391 270 3426.0108.4 4008224019712 258 3488.1500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 4008224515177 68 3426.0608.9 40082224019705 258 3493.0000.5 400822427360 270 3563.201.3 40082245157683 176 3427.0408.0 40082224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.009.7 4008224 | | | | | | | | | |
| 3423.1008.1 4008224512008 70 3486.0100.4 4008224571784 271 3552.2550.9 4034338315037 271 3423.1208.3 4008224512022 70 3486.0150.9 4008224571791 271 3554.0001.8 4008224449014 258 3423.2008.8 4008224512046 70 3487.0000.6 4008223161825 272 3554.0201.0 400822449021 259 3423.5408.3 4008224512015 70 3487.0050.1 4008224571722 272 3554.0201.0 4008224449038 260 3424.0008.7 4008224019712 258 3488.0400.3 4008224573737 269 3561.0300.6 400822427391 270 3426.0408.7 4008224019712 258 3488.1500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 4008224515177 68 3426.0408.7 4008224019705 258 3493.0000.5 4008224227360 270 3563.5201.3 4008224515633 176 3427.0408.0 4008224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.0009.7 4008224199087 265 3428.0500.8 4008224199230 246 | | | | | | | | | |
| 3423.1208.3 4008224512022 70 3486.0150.9 4008224571791 271 3554.0001.8 4008224449014 258 3423.2008.8 4008224512046 70 3487.0000.6 4008223161825 272 3554.0101.9 4008224449021 259 3423.5408.3 4008224512015 70 3487.0050.1 4008224571722 272 3554.0201.0 4008224449038 260 3424.0008.7 4008222908827 262 3488.0400.3 4008224227537 269 3561.0300.6 4008224227391 270 3426.0108.4 40082224019712 258 3488.1500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 4008224515177 68 3426.0408.7 4008224019705 258 3493.0000.5 4008224227360 270 3563.5201.3 4008224517683 176 3427.0108.7 4008224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.009.7 4008224199087 265 3428.0500.8 4008224019682 259 3495.1518.2 400822458366 34 3568.0109.8 40082 | | | | | | | | | |
| 3423.5408.3 4008224512015 70 3487.0050.1 4008224571722 272 3554.0201.0 4008224449038 260 3424.0008.7 4008222908827 262 3488.0400.3 400822427537 269 3561.0300.6 4008224227391 270 3426.0108.4 4008224019712 258 3488.1500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 4008224515177 68 3426.0608.9 4008224019705 258 3493.0000.5 4008224227360 270 3563.5201.3 4008224517683 176 3427.0108.7 4008224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.0009.7 4008224199087 265 3427.0608.2 40082224019682 259 3495.1518.2 4008224583671 34 3568.0109.8 4008224475051 265 3428.0500.8 4008224199230 246 3495.3018.1 4008224583725 29 3568.0309.0 4008224475075 265 3428.0600.9 4008224199247 246 3495.3118.2 4008224583725 29 3568.0309.0 4008224475095 265 3428.0700.0 4008224199247 246 | | | | | | | | | |
| 3424.0008.7 4008222908827 262 3488.0400.3 4008224227537 269 3561.0300.6 4008224227391 270 3426.0108.4 4008224019712 258 3488.1500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 4008224515177 68 3426.0408.7 4008222908742 258 3491.0104.8 4008224433136 271 3563.1300.9 4008224515177 101 3426.0608.9 4008224019705 258 3493.0000.5 400822427360 270 3563.5201.3 4008224517683 176 3427.0408.7 4008224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.0009.7 4008224199087 265 3427.0608.2 4008224019682 259 3495.1518.2 4008224583626 34 3568.0109.8 4008224475051 265 3428.0500.8 4008224199230 246 3495.3018.1 4008224583725 29 3568.0309.0 4008224475075 265 3428.0700.0 4008224199247 246 3495.3118.2 4008224583725 29 3568.0409.1 4008224475092 265 3428.0700.7 40082224199247 246 | 3423.2008.8 | | | | 4008223161825 | | | 4008224449021 | |
| 3426.0108.4 4008224019712 258 3488.1500.1 4034338511446 269 3563.1300.9 4008224515177 68 3426.0408.7 4008222908742 258 3491.0104.8 4008224433136 271 3563.1300.9 4008224515177 101 3426.0608.9 4008224019705 258 3493.0000.5 400822427360 270 3563.5201.3 4008224517683 176 3427.0108.7 40082224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.0009.7 4008224199087 265 3427.0608.0 40082224019682 259 3495.018.2 4008224583671 34 3568.0109.8 4008224475051 265 3428.0500.8 4008224199230 246 3495.3018.1 4008224583824 29 3568.0309.0 4008224475082 265 3428.0700.0 4008221329449 246 3495.3118.2 4008224583725 29 3568.0409.1 4008224475092 265 3428.0700.7 4008224563942 246 3495.3718.8 4008224583770 29 3568.0509.2 4008224475105 265 3428.2000.7 4008224563994 246 | | | | | | | | | |
| 3426.0408.7 4008222908742 258 3491.0104.8 4008224433136 271 3563.1300.9 4008224515177 101 3426.0608.9 4008224019705 258 3493.0000.5 4008224227360 270 3563.5201.3 4008224517683 176 3427.0108.7 4008224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.0009.7 4008224199087 265 3427.0408.0 4008222908667 259 3495.1518.2 4008224583626 34 3568.0109.8 4008224475051 265 3428.0500.8 4008224019682 259 3495.2018.4 4008224583671 34 3568.0209.9 4008224475075 265 3428.0500.8 4008224199230 246 3495.3018.1 4008224583824 29 3568.0309.0 4008224475082 265 3428.0600.9 4008221329449 246 3495.3118.2 4008224583725 29 3568.0409.1 4008224475092 265 3428.0700.0 4008224199247 246 3495.3718.8 400822458370 29 3568.0509.2 4008224475105 265 3428.1700.7 4008224563994 246 | | | | | | | | | |
| 3426.0608.9 4008224019705 258 3493.0000.5 4008224227360 270 3563.5201.3 4008224517683 176 3427.0108.7 4008224019699 259 3495.1318.0 4008224583572 34 3568.0009.7 4008224199087 265 3427.0408.0 4008222908667 259 3495.1518.2 4008224583626 34 3568.0109.8 4008224475051 265 3428.0500.8 4008224199230 246 3495.3018.1 4008224583824 29 3568.0309.0 4008224475082 265 3428.0500.9 4008221329449 246 3495.3118.2 4008224583725 29 3568.0409.1 4008224475092 265 3428.0700.0 4008224199247 246 3495.3718.8 4008224583725 29 3568.0409.1 4008224475099 265 3428.1700.7 4008222459462 246 3495.3918.0 4008224583770 29 3570.0100.2 4008224475105 265 3428.2000.7 4008224563994 246 3495.3918.0 4008224583770 29 3570.0100.2 400822427377 272 3428.0000.7 4008224563994 246 | | | | | | | | | |
| 3427.0108.740082240196992593495.1318.04008224583572343568.0009.740082241990872653427.0408.040082229086672593495.1518.24008224583626343568.0109.840082244750512653427.0608.240082240196822593495.2018.44008224583671343568.0209.940082244750752653428.0500.840082241992302463495.3018.14008224583824293568.0309.040082244750822653428.0600.940082213294492463495.3118.24008224583725293568.0409.140082244750992653428.0700.040082241992472463495.3718.84008224583879293568.0509.240082244751052653428.1700.740082206594622463495.3918.04008224583770293570.0100.240082242273772723428.2000.7400822245639942463498.0009.340082244320232423570.0150.740082245717462723429.0008.240082229745702613500.0000.440082244568382713570.0200.340082242274072733430.0004.840082242252292693501.0118.74008224583114513571.0104.340082242274522733431.0004.14008224252362703501.1318.64008224583176513571.0150.04008224571753273 | | | | | | | | | |
| 3427.0408.040082229086672593495.1518.24008224583626343568.0109.840082244750512653427.0608.240082240196822593495.2018.44008224583671343568.0209.940082244750752653428.0500.840082241992302463495.3018.14008224583824293568.0309.040082244750822653428.0600.940082213294492463495.3118.24008224583725293568.0409.140082244750992653428.0700.040082241992472463495.3718.84008224583879293568.0509.240082244751052653428.1700.740082206594622463495.3918.04008224583770293570.0100.240082242273772723428.2000.740082245639942463498.0009.340082244320232423570.0150.740082245717462723429.0008.240082229745702613500.0000.440082244568382713570.0200.340082242274072733430.0004.840082242252292693501.0118.74008224583114513571.0104.340082242274522733431.0004.140082242252362703501.1318.64008224583176513571.0150.04008224571753273 | | | | | | | | | |
| 3428.0500.8 4008224199230 246 3495.3018.1 4008224583824 29 3568.0309.0 4008224475082 265 3428.0600.9 4008221329449 246 3495.3118.2 4008224583725 29 3568.0409.1 4008224475099 265 3428.0700.0 4008224199247 246 3495.3718.8 4008224583879 29 3568.0509.2 4008224475105 265 3428.1700.7 4008220659462 246 3495.3918.0 4008224583770 29 3570.0100.2 4008224227377 272 3428.2000.7 4008224563994 246 3498.0009.3 4008224432023 242 3570.0150.7 4008224571746 272 3429.0008.2 4008222974570 261 3500.0000.4 4008224456838 271 3570.0200.3 4008224227407 273 3430.0004.8 4008224225229 269 3501.0118.7 4008224583114 51 3571.0104.3 4008224277552 273 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | |
| 3428.0500.8 4008224199230 246 3495.3018.1 4008224583824 29 3568.0309.0 4008224475082 265 3428.0600.9 4008221329449 246 3495.3118.2 4008224583725 29 3568.0409.1 4008224475099 265 3428.0700.0 4008224199247 246 3495.3718.8 4008224583879 29 3568.0509.2 4008224475105 265 3428.1700.7 4008220659462 246 3495.3918.0 4008224583770 29 3570.0100.2 4008224227377 272 3428.2000.7 4008224563994 246 3498.0009.3 4008224432023 242 3570.0150.7 4008224571746 272 3429.0008.2 4008222974570 261 3500.0000.4 4008224456838 271 3570.0200.3 4008224227407 273 3430.0004.8 4008224225229 269 3501.0118.7 4008224583114 51 3571.0104.3 4008224277552 273 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | |
| 3428.0700.0 4008224199247 246 3495.3718.8 4008224583879 29 3568.0509.2 4008224475105 265 3428.1700.7 4008220659462 246 3495.3918.0 4008224583770 29 3570.0100.2 4008224227377 272 3428.2000.7 4008224563994 246 3498.0009.3 4008224432023 242 3570.0150.7 4008224571746 272 3429.0008.2 4008222974570 261 3500.0000.4 4008224456838 271 3570.0200.3 4008224227407 273 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | 265 |
| 3428.1700.7 4008220659462 246 3495.3918.0 4008224583770 29 3570.0100.2 4008224227377 272 3428.2000.7 4008224563994 246 3498.0009.3 4008224432023 242 3570.0150.7 4008224571746 272 3429.0008.2 4008222974570 261 3500.0000.4 4008224456838 271 3570.0200.3 4008224227407 273 3430.0004.8 4008224225229 269 3501.0118.7 4008224583114 51 3571.0104.3 4008224227452 273 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | |
| 3428.2000.7 4008224563994 246 3498.0009.3 4008224432023 242 3570.0150.7 4008224571746 272 3429.0008.2 4008222974570 261 3500.0000.4 4008224456838 271 3570.0200.3 4008224227407 273 3430.0004.8 4008224225229 269 3501.0118.7 4008224583114 51 3571.0104.3 4008224227452 273 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | |
| 3429.0008.2 4008222974570 261 3500.0000.4 4008224456838 271 3570.0200.3 4008224227407 273 3430.0004.8 4008224225229 269 3501.0118.7 4008224583114 51 3571.0104.3 4008224227452 273 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | |
| 3430.0004.8 4008224225229 269 3501.0118.7 4008224583114 51 3571.0104.3 4008224227452 273 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | |
| 3431.0004.1 4008224225236 270 3501.1318.6 4008224583176 51 3571.0150.0 4008224571753 273 | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | 3432.0118.6 | 4008224583282 | 56 | 3501.1518.8 | 4008224583152 | | 3571.0204.4 | 4008224227445 | |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 3573.0004.8 | 4008224231411 | 263 | 3936.0501.5 | 4008224577854 | 257 | 4021.4706.4 | 4008224586405 | 25 |
| 3574.0004.1 | 4008224231428 | 263 | 3936.2001.4 | 4008224577861 | 257 | 4025.0201.8 | 4008224519069 | 40 |
| 3578.1318.4 | 4008224583558 | 33 | 3945.0304.2 | 4008224543187 | 257 | 4025.2001.0 | 4008224589352 | 40 |
| 3578.1518.6 | 4008224583602 | 33 | 3946.0200.6 | 4008224542869 | 257 | 4025.2601.6 | 4008224519083 | 40 |
| 3578.2018.8 | 4008224583657 | 33 | 3946.0500.9 | 4008224542883 | 257 | 4026.1506.6 | 4008224586443 | 25 |
| 3578.3018.5 | 4008224583800 | 29 | 3958.0200.3 | 4008224542852 | 256 | 4026.2900.5 | 4008224592215 | 86 |
| 3578.3118.6 | 4008224583701 | 29 | 3958.0500.6 | 4008224542784 | 256 | 4026.2906.7 | 4008224586665 | 25 |
| 3578.3718.2 | 4008224583855 | 29 | 3959.0200.6 | 4008224542494 | 256 | 4026.4706.9 | 4008224586412 | 25 |
| 3578.3918.4 3581.1318.4 | 4008224583756 4008224583565 | 29 34 | 3959.0500.9 3960.0800.6 | 4008224542517 4008224542395 | 256 256 | 4027.1506.9 4027.2900.8 | 4008224586450 4008224592222 | 25 86 |
| 3581.1518.4 | 4008224583619 | 34 | 3960.1300.8 | 4008224542364 | 256 | 4027.2906.0 | 4008224592222 | 25 |
| 3581.2018.8 | 4008224583664 | 34 | 3960.1700.2 | 4008224542371 | 256 | 4027.4706.2 | 4008224586429 | 25 |
| 3581.3018.5 | 4008224583817 | 29 | 3961.0001.8 | 4008224523738 | 264 | 4028.1506.2 | 4008224586887 | 25 |
| 3581.3118.6 | 4008224583718 | 29 | 3962.1501.3 | 4008223963450 | 241 | 4028.2900.1 | 4008224592239 | 86 |
| 3581.3718.2 | 4008224583862 | 29 | 3962.2008.4 | 4008224544573 | 241 | 4028.2906.3 | 4008224586863 | 25 |
| 3581.3918.4 | 4008224583763 | 29 | 3962.2104.7 | 4008224486743 | 241 | 4028.4706.5 | 4008224586870 | 25 |
| 3586.1318.9 | 4008224583541 | 33 | 3979.1609.2 | 4008224541817 | 255 | 4029.2900.4 | 4008224592567 | 86 |
| 3586.1518.1 | 4008224583596 | 33 | 3979.2009.3 | 4008224541824 | 255 | 4041.0108.6 | 4008224577717 | 46 |
| 3586.2018.3 | 4008224583640 | 33 | 3979.2509.8 | 4008224541831 | 255 | 4041.1708.9 | 4008224577434 | 46 |
| 3586.3018.0 | 4008224583794 | 28 | 3979.3209.2 | 4008224541763 | 255 | 4042.0108.9 | 4008224577731 | 46 |
| 3586.3118.1 3586.3718.7 | 4008224583695 4008224583848 | 28 28 | 3979.6605.9 3979.7005.0 | 4008224541725 4008224541732 | 255 255 | 4042.1708.2 4043.0108.2 | 4008224577441 4008224577755 | 46 46 |
| 3586.3918.9 | 4008224583749 | 28 | 3979.7505.5 | 4008224541749 | 255 | 4043.1708.5 | 4008224577472 | 46 |
| 3592.0504.2 | 4008224555296 | 267 | 3980.1609.6 | 4008224541541 | 255 | 4044.0108.5 | 4008224577762 | 46 |
| 3592.1501.8 | 4008224580816 | 267 | 3980.2009.7 | 4008224541565 | 255 | 4044.1708.8 | 4008224577489 | 46 |
| 3592.2001.0 | 4008224555289 | 267 | 3980.2509.2 | 4008224541589 | 255 | 4045.0108.8 | 4008224577724 | 46 |
| 3596.1700.5 | 4008224283076 | 269 | 3980.3209.6 | 4008224541794 | 255 | 4045.1705.0 | 4008224577458 | 46 |
| 3597.0004.2 | 4008224286053 | 264 | 3981.1609.9 | 4008224541800 | 255 | 4046.0105.0 | 4008224577748 | 46 |
| 3598.0008.3 | 4008224292337 | 264 | 3981.2009.0 | 4008224541640 | 255 | 4046.1705.3 | 4008224577465 | 46 |
| 3599.0004.8 | 4008224292344 | 264 | 3981.2509.5 | 4008224541664 | 255 | 4050.0200.9 | 4008224589017 | 63 |
| 3701.0009.4 | 4008224457194 | 247 | 3991.0200.6 | 4008224542586 | 256 | 4051.0200.2 | 4008224589024 | 63 |
| 3703.0100.8 | 4034338510500 | 270 | 3991.0500.9 | 4008224542609 | 256 | 4052.0200.5 | 4008224589031 | 63 |
| 3703.0200.9 3711.0001.9 | 4034338510746 4008224505024 | 270 267 | 3995.0100.7 3995.0500.1 | 4008224542401 4008224542425 | 256 256 | 4053.0800.4 4053.0801.1 | 4008224592246 4008224589666 | 87 25 |
| 3711.0501.4 | 4008224505017 | 267 | 3997.0200.4 | 4008224542455 | 257 | 4054.0800.7 | 4008224589666 | 87 |
| 3712.0000.5 | 4008224508919 | 269 | 3997.2200.8 | 4008224543033 | 257 | 4054.0801.4 | 4008224589673 | 25 |
| 3713.0400.2 | 4008224511810 | 122 | 3998.1000.2 | 4008224541848 | 255 | 4055.0800.0 | 4008224592260 | 87 |
| 3714.0218.2 | 4008224584333 | 13 | 3998.1500.7 | 4008224541855 | 255 | 4055.0801.7 | 4008224589680 | 25 |
| 3714.2018.4 | 4008224584357 | 13 | 3998.1600.8 | 4008224541862 | 255 | 4056.2900.5 | 4008224592031 | 89 |
| 3717.1518.1 | 4008224584074 | 25 | 3998.2000.9 | 4008224541879 | 255 | 4303.0008.8 | 4008223175860 | 276 |
| 3717.2018.3 | 4008224583527 | 25 | 3998.2100.0 | 4008224541961 | 255 | 4303.0108.9 | 4008223826489 | 276 |
| 3717.2900.3 | 4008224592000 | 86 | 3998.2200.1 | 4008224541923 | 255 | 4308.0008.3 | 4008223174795 | 277 |
| 3717.2918.2 | 4008224586856 | 25 | 3998.2500.4 | 4008224541985 | 255 | 4309.0108.7 | 4008223174535 | 277 |
| 3722.0000.6 | 4008224536981 | 273 | 3998.2800.7 | 4008224541947 | 255 | 4309.0208.8 | 4008223174467 | 277 |
| 3727.0100.2 3727.0209.6 | 4008224578400 4008224588010 | 268 268 | 3998.2900.8 3999.1000.5 | 4008224542005 4008224541886 | 255 255 | 4309.0509.8 4309.1008.3 | 4008223174382 4008224472449 | 277 277 |
| 3728.0100.5 | 4008224586010 | 268 | 3999.1500.0 | 4008224541893 | 255 | 4310.0108.1 | 4008224472456 | 277 |
| 3728.0209.9 | 4008224588027 | 268 | 3999.1600.1 | 4008224541909 | 255 | 4310.0208.2 | 4008224472463 | 277 |
| 3729.0100.8 | 4008224574570 | 268 | 3999.2000.2 | 4008224548021 | 255 | 4310.0508.5 | 4008224472487 | 277 |
| 3731.1518.5 | 4008224584067 | 24 | 3999.2100.3 | 4008224541978 | 255 | 4310.1008.7 | 4008224472494 | 277 |
| 3731.2900.7 | 4008224591980 | 86 | 3999.2200.4 | 4008224541930 | 255 | 4311.0008.3 | 4008224589710 | 276 |
| 3731.2918.6 | 4008224586849 | 24 | 3999.2500.7 | 4008224541992 | 255 | 4313.0008.9 | 4008223976900 | 277 |
| 3731.4718.8 | 4008224584043 | 24 | 3999.2800.0 | 4008224541954 | 255 | 4701.1201.0 | 4008224517881 | 213 |
| 3734.1518.4 | 4008224584487 | 23 | 3999.2900.1 | 4008224542012 | 255 | 4701.2201.7 | 4008224517898 | 213 |
| 3734.2918.5 | 4008224586818 | 23 | 4001.2906.0 | 4008224593151 | 20 | 4702.0201.6 | 4008224517928 | 180 |
| 3734.4718.7 | 4008224584456 | 23 | 4001.4306.8 4002.2906.3 | 4008224592871 4008224593168 | 20 | 4702.0201.6 4702.0501.9 | 4008224517928 | 213 |
| 3735.1518.7 3735.2918.8 | 4008224584494 4008224586825 | 24 24 | 4002.2906.3 | 4008224593168 | 20 20 | 4702.0501.9 | 4008224517935 4008224517935 | 180 213 |
| 3735.4718.0 | 4008224584463 | 24 | 4003.2906.6 | 4008224593175 | 20 | 4711.0008.1 | 4008224317933 | 276 |
| 3736.1518.0 | 4008224584500 | 24 | 4003.4306.4 | 4008224592895 | 20 | 4713.0200.3 | 4008224519618 | 214 |
| 3736.2918.1 | 4008224586832 | 24 | 4004.2906.9 | 4008224593182 | 20 | 4713.0500.6 | 4008224519649 | 214 |
| 3736.4718.3 | 4008224584470 | 24 | 4004.4306.7 | 4008224592901 | 20 | 4723.0008.8 | 4008223174207 | 276 |
| 3902.1600.1 | 4008224541442 | 255 | 4015.0101.6 | 4008224519014 | 57 | 4725.0008.4 | 4008223174610 | 276 |
| 3902.2000.2 | 4008224541459 | 255 | 4015.1301.5 | 4008224519038 | 57 | 4900.2900.8 | 4008224591218 | 84 |
| 3902.2500.7 | 4008224541466 | 255 | 4019.0101.8 | 4008224519021 | 57 | 4900.7200.6 | 4008224591881 | 84 |
| 3902.3200.1 | 4008224541473 | 255 | 4019.1301.7 | 4008224519045 | 57 | 4900.7300.7 | 4008224591874 | 84 |
| 3911.0200.8 | 4008224542678 | 256 | 4020.0201.3 | 4008224519052 | 40 | 4903.2900.7 | 4008224591898 | 84 |
| 3911.0500.1 | 4008224542692 | 256 | 4020.2001.5 | 4008224589345 | 40 | 4903.8800.8 | 4008224591904 | 84 |
| 3935.0201.9 | 4008224577816 | 257 | 4020.2601.1 | 4008224519076 | 40 | 4904.4200.7 | 4008224591911 | 84 |
| 3935.0501.2 | 4008224577823 | 257 | 4021.1506.1 | 4008224586436 | 25 86 | 4904.5200.4 | 4008224591928 | 84 |
| 3935.2001.1 3936.0201.2 | 4008224577830 4008224577847 | 257 257 | 4021.2900.0 4021.2906.2 | 4008224592208 4008224586658 | 86 25 | 4904.6200.1 4906.2900.6 | 4008224591935 4008224591942 | 85 85 |
| JJJU.UZU1.Z | -1000224J/104/ | 231 | TUL1.L3UU.L | -100022 1 300030 | 23 | - 700.∠300.0 | -1000224JJ1J42 | ره |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|----------|
| 4907.2900.9 | 4008224591959 | 85 | 5637.0200.3 | 4008224251747 | 114 | 6003.4308.4 | 4008224592703 | 17 |
| 4908.2900.2 | 4008224591966 | 85 | 5637.4800.7 | 4008224227162 | 114 | 6005.2908.2 | 4008224593007 | 18 |
| 4909.2900.5 | 4008224592017 | 86 | 5643.0200.2 | 4008224251754 | 114 | 6005.4308.0 | 4008224592710 | 18 |
| 4910.2900.8 | 4008224592024 | 86 | 5643.4800.6 | 4008224227179 | 114 | 6006.2908.5 | 4008224592925 | 17 |
| 4915.1000.8 | 4008224592277 | 87 | 5646.0200.1 | 4008224251761 | 114 | 6006.4308.3 | 4008224592635 | 17 |
| 4916.0000.4 | 4008224592284 | 91 85 | 5646.4800.5 5652.9600.7 | 4008224227186 | 114 111 | 6006.9208.7 6006.9708.2 | 4008224592949 | 17 17 |
| 4917.2900.0 4918.2900.3 | 4008224592345 4008224592543 | 86 | 5653.0200.3 | 4008224575010 4008224528696 | 111 | 6007.2908.8 | 4008224592659 4008224592956 | 17 |
| 4919.2900.6 | 4008224592550 | 90 | 5653.5600.2 | 4008224528535 | 111 | 6007.4308.6 | 4008224592666 | 17 |
| 4919.2918.5 | 4008224593106 | 19 | 5655.0200.9 | 4008224528641 | 111 | 6013.2908.7 | 4008224592963 | 17 |
| 4919.4318.3 | 4008224592819 | 19 | 5655.5600.8 | 4008224528481 | 111 | 6013.4308.5 | 4008224592673 | 17 |
| 4920.2900.0 | 4008224592574 | 85 | 5656.0200.2 | 4008224528658 | 111 | 6013.9208.9 | 4008224592970 | 17 |
| 4920.2918.9 | 4008224593120 | 20 | 5656.5600.1 | 4008224528498 | 111 | 6013.9708.4 | 4008224592680 | 17 |
| 4920.4318.7 | 4008224592833 | 20 | 5657.0200.5 | 4008224528665 | 111 | 6015.2908.3 | 4008224593014 | 18 |
| 4921.2900.3 | 4008224592581 | 90 | 5657.5600.4 | 4008224528504 | 111 | 6015.4308.1 | 4008224592727 | 18 |
| 4921.2918.2 4921.4318.0 | 4008224593199 4008224592918 | 18 18 | 5663.0200.4 5663.5600.3 | 4008224528672 4008224528511 | 111 111 | 6016.9208.8 6016.9708.3 | 4008224592987 4008224592697 | 17 17 |
| 4922.2900.6 | 4008224592598 | 91 | 5666.0200.3 | 4008224528689 | 111 | 6026.2905.6 | 4008224592932 | 17 |
| 4923.2900.9 | 4008224592611 | 91 | 5666.5600.2 | 4008224528528 | 111 | 6026.4305.4 | 4008224592642 | 17 |
| 5032.0000.4 | 4008220070212 | 78 | 5673.0200.5 | 4008224251778 | 114 | 6056.1300.1 | 4008224589048 | 63 |
| 5033.0000.7 | 4008220070397 | 78 | 5673.4800.9 | 4008224227193 | 114 | 6063.1300.3 | 4008224589079 | 63 |
| 5035.0000.3 | 4008220070472 | 78 | 5816.0105.6 | 4008224577502 | 43 | 6133.0107.7 | 4008222906762 | 54 |
| 5036.0000.6 | 4008220070540 | 78 | 5816.1705.9 | 4008224577229 | 43 | 6133.1308.3 | 4008224351744 | 54 |
| 5037.0000.9 | 4008220070625 | 78 | 5853.0108.2 | 4008224577564 | 44 | 6135.0106.6 | 4008224549479 | 54 |
| 5038.0000.2 | 4008224439022 | 79 | 5853.1708.5 | 4008224577281 | 44 | 6135.1306.5 | 4008224549233 | 54 |
| 5039.0000.5 | 4008224439039 4008220658700 | 79 79 | 5855.0108.8 5855.1708.1 | 4008224577571 4008224577298 | 44 44 | 6136.0107.6 6136.1308.2 | 4008222906434 | 53 53 |
| 5043.0000.8 5044.0000.1 | 4008223728394 | 79 79 | 5856.0108.1 | 4008224577298 | 44 | 6136.7307.7 | 4008224137157 4008222906274 | 53 |
| 5045.0000.1 | 4008220070700 | 78 | 5856.1708.4 | 4008224577212 | 43 | 6136.9808.3 | 4008224137164 | 53 |
| 5046.0000.7 | 4008220070885 | 78 | 5856.6708.9 | 4008224577533 | 43 | 6137.0107.9 | 4008222906014 | 53 |
| 5047.0000.0 | 4008224516242 | 79 | 5856.7108.0 | 4008224577250 | 43 | 6137.1308.5 | 4008224137171 | 53 |
| 5135.0200.2 | 4008224186469 | 67 | 5857.0108.4 | 4008224577526 | 43 | 6143.0106.1 | 4008224549462 | 53 |
| 5135.0600.6 | 4008221671302 | 67 | 5857.1708.7 | 4008224577243 | 43 | 6143.1306.0 | 4008224549240 | 53 |
| 5136.0200.5 | 4008224186476 | 67 | 5863.0108.3 | 4008224577519 | 43 | 6143.7307.9 | 4008222905697 | 53 |
| 5136.0600.9 | 4008221671487 | 67 | 5863.1708.6 | 4008224577236 | 43 | 6143.9808.5 | 4008224137195 | 53 |
| 5137.0200.8 5143.0200.7 | 4008224186483 4008224186490 | 67 67 | 5863.6708.1 5863.7108.2 | 4008224577540 4008224577267 | 43 43 | 6145.0107.4 6145.1308.0 | 4008222905444 4008224351690 | 54 54 |
| 5143.0600.1 | 4008221671630 | 67 | 5865.0108.9 | 4008224577588 | 44 | 6146.0107.7 | 4008222905369 | 53 |
| 5146.0200.6 | 4008224186506 | 67 | 5865.1708.2 | 4008224577304 | 44 | 6146.1308.3 | 4008224137201 | 53 |
| 5335.0108.1 | 4008224374736 | 65 | 5866.6708.0 | 4008224577557 | 43 | 6166.1305.4 | 4008224562621 | 31 |
| 5336.0108.4 | 4008222999665 | 65 | 5866.7108.1 | 4008224577274 | 43 | 6166.1501.8 | 4008224425377 | 31 |
| 5402.5600.0 | 4008224586511 | 126 | 5873.1508.5 | 4008224578790 | 23 | 6166.2001.0 | 4008224462891 | 31 |
| 5403.5600.3 | 4008224586535 | 126 | 5873.2908.6 | 4008224584982 | 23 | 6176.0105.6 | 4008222174222 | 53 |
| 5403.9600.1 | 4008224586542 | 126 | 5873.4708.8 | 4008224579308 | 23 | 6176.1308.6 | 4008224137218 | 53 27 |
| 5405.5600.9 5406.5600.2 | 4008224586566 4008224586504 | 126 126 | 5875.1508.1 5875.2908.2 | 4008224578806 4008224584999 | 23 23 | 6180.7808.6 6180.7908.7 | 4008224572118 4008224572071 | 27 |
| 5407.5600.5 | 4008224586528 | 126 | 5875.4708.4 | 4008224579315 | 23 | 6183.1308.8 | 4008224572071 | 32 |
| 5413.5600.4 | 4008224586573 | 126 | 5876.1508.4 | 4008224578721 | 22 | 6183.1508.0 | 4008224425438 | 32 |
| 5416.5600.3 | 4008224586559 | 126 | 5876.2908.5 | 4008224584913 | 22 | 6183.2008.2 | 4008224463010 | 32 |
| 5605.0200.4 | 4008224338639 | 120 | 5876.4708.7 | 4008224579230 | 22 | 6185.1308.4 | 4008224562690 | 32 |
| 5605.5600.3 | 4008224259521 | 120 | 5876.6508.9 | 4008224578752 | 22 | 6185.1508.6 | 4008224425445 | 32 |
| 5606.0200.7 | 4008224338646 | 120 | 5876.6808.2 | 4008224579278 | 22 | 6185.2008.8 | 4008224463034 | 32 |
| 5606.5600.6 | 4008224259538 4008224338653 | 120 | 5876.9208.7 | 4008224584951 | 22 | 6185.3008.5 | 4008224561624 | 27 |
| 5607.0200.0 5607.5600.9 | 4008224259545 | 120 120 | 5877.1508.7 5877.2908.8 | 4008224578745 4008224584944 | 22 22 | 6185.3108.6 6185.3708.2 | 4008224524629 4008224561464 | 27 27 |
| 5608.0200.3 | 4008224352864 | 120 | 5877.4708.0 | 4008224579261 | 22 | 6185.3908.4 | 4008224524469 | 27 |
| 5608.5600.2 | 4008224352871 | 120 | 5883.1508.6 | 4008224578738 | 22 | 6186.1308.7 | 4008224562614 | 31 |
| 5609.0201.3 | 4008224354288 | 120 | 5883.2908.7 | 4008224584937 | 22 | 6186.1508.9 | 4008224425353 | 31 |
| 5609.5601.2 | 4008224354523 | 120 | 5883.4708.9 | 4008224579254 | 22 | 6186.2008.1 | 4008224462877 | 31 |
| 5614.0201.9 | 4008224354301 | 120 | 5885.1508.2 | 4008224578813 | 23 | 6186.3008.8 | 4008224561587 | 27 |
| 5614.5600.1 | 4008224259552 | 120 | 5885.2908.3 | 4008224585002 | 23 | 6186.3108.9 | 4008224524421 | 27 |
| 5615.0200.5 | 4008224338677 | 120 | 5885.4708.5 | 4008224579322 | 23 | 6186.3708.5 | 4008224561426 | 27 |
| 5615.5600.4 5616.0200.8 | 4008224259569 4008224338684 | 120 121 | 5886.6508.0 5886.6808.3 | 4008224578783 4008224579292 | 22 22 | 6186.3908.7 6186.6508.4 | 4008224524414 4008224428842 | 27 31 |
| 5616.5600.7 | 4008224338684 | 121 | 5886.9208.8 | 4008224579292 | 22 | 6186.7108.7 | 4008224428842 | 31 |
| 5617.0201.8 | 4008224399654 | 121 | 5893.6508.2 | 4008224578776 | 22 | 6186.7808.4 | 4008224572132 | 27 |
| 5617.5601.7 | 4008224399661 | 121 | 5893.6808.5 | 4008224579285 | 22 | 6186.7908.5 | 4008224572095 | 27 |
| 5618.5600.3 | 4008224259644 | 122 | 5893.9208.0 | 4008224584968 | 22 | 6186.9708.7 | 4008224462914 | 31 |
| 5623.0200.0 | 4008224338707 | 121 | 5896.1505.5 | 4008224578769 | 22 | 6187.1308.0 | 4008224563314 | 31 |
| 5623.5600.9 | 4008224259583 | 121 | 5896.2905.6 | 4008224584920 | 22 | 6187.1508.2 | 4008224425391 | 31 |
| 5635.0200.7 | 4008224251723 | 114 | 5896.4705.8 | 4008224579483 | 22 | 6187.2008.4 | 4008224462938 | 31 |
| 5635.4800.1 | 4008224227148 | 114 | 6003.2908.6 | 4008224592994 | 17 | 6187.3008.1 | 4008224561594 | 27 |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 6187.3108.2 | 4008224524650 | 27 | 6437.0207.1 | 4008222903952 | 12 | 7206.0000.3 | 4008224162630 | 158 |
| 6187.3708.8 | 4008224561433 | 27 | 6437.2008.0 | 4008224409858 | 12 | 7206.0100.4 | 4008224162760 | 159 |
| 6187.3908.0 | 4008224524438 | 27 | 6443.0206.3 | 4008224549264 | 12 | 7206.0200.5 | 4008224352666 | 161 |
| 6193.1308.9 | 4008224562652 | 31 | 6443.2008.9 | 4008224409865 | 12 | 7206.0300.6 | 4008224163156 | 162 |
| 6193.1508.1 | 4008224425407 | 31 | 6445.0208.3 | 4008224351683 | 12 | 7206.1000.0 | 4008224163231 | 158 |
| 6193.2008.3 6193.3008.0 | 4008224462952 4008224561600 | 31 27 | 6445.2008.5 6446.0207.9 | 4008224546973 4008222902702 | 12 12 | 7206.1100.1 7206.2000.7 | 4008224163347 4008224163460 | 160 158 |
| 6193.3108.1 | 4008224561600 | 27 | 6446.9708.4 | 4008222902702 | 12 | 7206.2000.7 | 4008224163460 | 160 |
| 6193.3708.7 | 4008224524045 | 27 | 6476.0205.8 | 4008222715777 | 12 | 7206.3000.4 | 4008224103309 | 159 |
| 6193.3908.9 | 4008224524445 | 27 | 6476.2001.2 | 4008224409841 | 12 | 7206.3100.5 | 4008224163859 | 160 |
| 6193.6508.6 | 4008224425414 | 31 | 6503.0108.9 | 4008224562911 | 37 | 7206.3200.6 | 4008224353106 | 161 |
| 6193.7108.9 | 4008224562669 | 31 | 6503.0208.0 | 4008224454773 | 37 | 7206.4000.1 | 4008224164047 | 159 |
| 6193.9708.9 | 4008224462976 | 31 | 6503.2008.2 | 4008224551816 | 37 | 7206.4100.2 | 4008224164153 | 161 |
| 6195.1308.5 | 4008224562706 | 32 | 6503.2608.8 | 4008224454780 | 37 | 7210.0000.6 | 4008224162647 | 158 |
| 6195.1508.7 | 4008224425452 | 32 | 6505.0108.5 | 4008224562928 | 37 | 7210.0008.2 | 4008224527811 | 147 |
| 6195.2008.9 6196.3108.0 | 4008224463058 4008224524636 | 32 27 | 6505.0206.2 6505.2008.8 | 4008224549271 4008224551830 | 37 37 | 7210.0100.7 7210.0108.3 | 4008224162777 4008224527873 | 159 147 |
| 6196.3908.8 | 4008224524452 | 27 | 6505.2606.0 | 4008224531830 | 37 | 7210.0108.3 | 4008224327873 | 161 |
| 6196.6508.5 | 4008224425421 | 31 | 6506.0108.8 | 4008224562843 | 36 | 7210.0200.8 | 4008224163163 | 162 |
| 6196.7108.8 | 4008224562676 | 31 | 6506.0208.9 | 4008224454636 | 36 | 7210.1000.3 | 4008224163248 | 158 |
| 6196.7808.5 | 4008224561457 | 27 | 6506.2008.1 | 4008224551748 | 36 | 7210.1100.4 | 4008224163354 | 160 |
| 6196.7908.6 | 4008224561617 | 27 | 6506.2608.7 | 4008224454643 | 36 | 7210.2000.0 | 4008224163484 | 158 |
| 6196.9708.8 | 4008224462990 | 31 | 6506.7308.9 | 4008224562867 | 36 | 7210.2100.1 | 4008224163576 | 160 |
| 6203.0108.8 | 4008224562126 | 49 | 6506.7608.2 | 4008224454681 | 36 | 7210.2200.2 | 4008224353014 | 161 |
| 6203.1308.7 | 4008224561853 | 49 | 6506.7708.3 | 4008224551755 4008224454674 | 36 | 7210.3000.7 | 4008224163767 4008224163866 | 159 |
| 6203.1508.9 6203.2008.1 | 4008224566896 4008224564588 | 48 49 | 6506.9308.3 6507.0108.1 | 4008224454674 | 36 36 | 7210.3100.8 7210.3200.9 | 4008224163866 | 160 161 |
| 6205.0108.4 | 4008224562133 | 49 | 6507.0208.2 | 4008224362874 | 36 | 7210.3200.9 | 4008224333113 | 159 |
| 6205.1308.3 | 4008224561860 | 49 | 6507.2008.4 | 4008224551779 | 36 | 7210.4000.4 | 4008224164160 | 161 |
| 6205.1508.5 | 4008224566902 | 49 | 6507.2608.0 | 4008224454704 | 36 | 7213.0000.5 | 4008224162654 | 158 |
| 6205.2008.7 | 4008224564595 | 49 | 6513.0108.0 | 4008224562881 | 36 | 7213.0008.1 | 4008224527828 | 147 |
| 6206.0108.7 | 4008224562058 | 48 | 6513.0206.7 | 4008224549288 | 36 | 7213.0100.6 | 4008224163002 | 159 |
| 6206.1308.6 | 4008224561785 | 48 | 6513.2008.3 | 4008224551786 | 36 | 7213.0108.2 | 4008224527880 | 147 |
| 6206.1508.8 | 4008224566834 | 48 | 6513.2606.5 | 4008224549431 | 36 | 7213.0200.7 | 4008224352925 | 161 |
| 6206.2008.0 | 4008224564526 | 48 | 6513.7308.1 | 4008224562898 | 36 | 7213.1000.2 | 4008224163255 | 158 |
| 6206.6508.3 6206.6708.5 | 4008224567787 4008224562072 | 48 48 | 6513.7608.4 6513.7708.5 | 4008224454742 4008224551793 | 36 36 | 7213.1100.3 7213.2000.9 | 4008224238045 4008224209687 | 160 158 |
| 6206.7108.6 | 4008224561808 | 48 | 6513.9308.5 | 4008224331733 | 36 | 7213.2000.9 | 4008224209694 | 160 |
| 6206.7708.2 | 4008224564533 | 48 | 6515.0108.6 | 4008224562935 | 37 | 7213.2200.1 | 4008224353021 | 161 |
| 6207.0108.0 | 4008224562089 | 48 | 6515.0208.7 | 4008224454810 | 37 | 7213.3000.6 | 4008224163774 | 159 |
| 6207.1308.9 | 4008224561815 | 48 | 6515.2008.9 | 4008224551847 | 37 | 7213.3100.7 | 4008224163873 | 160 |
| 6207.1508.1 | 4008224566858 | 48 | 6515.2608.5 | 4008224454827 | 37 | 7213.3200.8 | 4008224353120 | 161 |
| 6207.2008.3 | 4008224564540 | 48 | 6516.6008.0 | 4008224551809 | 36 | 7213.4000.3 | 4008224238038 | 159 |
| 6213.0108.9 | 4008224562096 | 48 | 6516.7308.0 | 4008224562904 | 36 | 7213.4100.4 | 4008224238052 | 161 |
| 6213.1308.8 6213.1508.0 | 4008224561822 4008224566865 | 48 48 | 6516.7608.3 6516.9308.4 | 4008224454766 4008224454759 | 36 36 | 7216.0000.4 7216.0008.0 | 4008224162661 4008224527835 | 158 147 |
| 6213.2008.2 | 4008224564557 | 48 | 6526.0105.9 | 4008224562850 | 36 | 7216.0008.0 | 4008224327833 | 159 |
| 6213.6508.5 | 4008224566872 | 48 | 6526.0201.2 | 4008224454650 | 36 | 7216.0108.1 | 4008224527897 | 147 |
| 6213.6708.7 | 4008224562102 | 48 | 6526.2001.4 | 4008224551762 | 36 | 7216.0200.6 | 4008224352932 | 161 |
| 6213.7108.8 | 4008224561839 | 48 | 6526.2601.0 | 4008224454667 | 36 | 7216.0300.7 | 4008224163170 | 162 |
| 6213.7708.4 | 4008224564564 | 48 | 6885.0200.9 | 4008224508049 | 59 | 7216.1000.1 | 4008224163262 | 158 |
| 6215.0108.5 | 4008224562140 | 49 | 6886.0200.2 | 4008224508025 | 59 | 7216.1100.2 | 4008224163361 | 160 |
| 6215.1308.4 | 4008224561877 | 49 | 6887.0200.5 | 4008224508032 | 59 | 7216.2000.8 | 4008224163491 | 158 |
| 6215.1508.6 6215.2008.8 | 4008224566919 4008224564601 | 49 49 | 6893.0200.4 6896.0200.3 | 4008224508056 4008224508063 | 59 59 | 7216.2100.9 7216.2200.0 | 4008224163583 4008224353038 | 160 161 |
| 6216.6508.4 | 4008224566889 | 49 | 7201.0100.9 | 4008224308063 | 159 | 7216.2200.0 | 4008224333038 | 159 |
| 6216.6608.5 | 4008224561846 | 48 | 7201.2100.3 | 4008224249751 | 160 | 7216.3007.4 | 4008224527965 | 147 |
| 6216.6708.6 | 4008224562119 | 48 | 7202.0100.2 | 4008224249775 | 159 | 7216.3100.6 | 4008224163880 | 160 |
| 6216.7708.3 | 4008224564571 | 48 | 7202.0200.3 | 4008224352642 | 161 | 7216.3107.5 | 4008224528016 | 147 |
| 6226.0508.3 | 4008224562065 | 48 | 7202.1100.9 | 4008224358293 | 160 | 7216.3200.7 | 4008224353144 | 161 |
| 6226.1305.7 | 4008224562010 | 48 | 7202.2100.6 | 4008224249782 | 160 | 7216.3300.8 | 4008224163989 | 162 |
| 6226.1505.9 | 4008224566841 | 48 | 7202.3100.3 | 4008224250122 | 160 | 7216.4000.2 | 4008224164061 | 159 |
| 6226.2005.2 | 4008224564519 | 48 | 7202.4100.0 | 4008224249799 | 161 | 7216.4100.3 | 4008224164177 | 161 |
| 6236.0208.1 6243.0208.3 | 4008223771017 4008223771192 | 117 117 | 7204.0100.8 7204.0200.9 | 4008224249805 4008224352659 | 159 161 | 7220.0000.7 7220.0008.3 | 4008224162678 4008224527842 | 158 147 |
| 6273.0208.6 | 4008223771192 | 117 | 7204.0200.9 | 4008224352639 | 160 | 7220.0008.3 | 4008224327842 | 159 |
| 6433.0208.6 | 4008224351638 | 12 | 7204.2100.2 | 4008224249812 | 160 | 7220.0100.8 | 4008224527910 | 147 |
| 6433.2008.8 | 4008224546966 | 12 | 7204.2300.4 | 4008224497169 | 162 | 7220.0200.9 | 4008224352949 | 161 |
| 6435.0206.8 | 4008224549257 | 12 | 7204.3100.9 | 4008224250139 | 160 | 7220.0300.0 | 4008224163187 | 162 |
| 6435.2008.4 | 4008224409896 | 12 | 7204.4100.6 | 4008224249829 | 161 | 7220.1000.4 | 4008224163279 | 158 |
| 6436.0207.8 | 4008222904607 | 12 | 7205.0100.1 | 4008224249836 | 159 | 7220.1100.5 | 4008224163378 | 160 |
| 6436.2006.3 | 4008224549387 | 12 | 7205.2100.5 | 4008224249966 | 160 | 7220.2000.1 | 4008224163507 | 158 |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 7220.2100.2 | 4008224163590 | 160 | 7263.2100.5 | 4008224163644 | 160 | 7601.2101.8 | 4008224430920 | 168 |
| 7220.3000.8 | 4008224163798 | 159 | 7263.3000.1 | 4008224163842 | 159 | 7601.2900.9 | 4008224569712 | 168 |
| 7220.3007.7 | 4008224527972 | 147 | 7263.3100.2 | 4008224163958 | 160 | 7601.3101.5 | 4008224430944 | 168 |
| 7220.3100.9 | 4008224163897 | 160 | 7263.4000.8 | 4008224164146 | 159 | 7601.3601.0 | 4008224498333 | 168 |
| 7220.3107.8 | 4008224528023 | 147 | 7263.4100.9 | 4008224164245 | 161 | 7601.3900.6 | 4008224455503 4008224498340 | 168 |
| 7220.3200.0 7220.4000.5 | 4008224353151 4008224164078 | 161 159 | 7276.0008.6 7406.1001.1 | 4008224528337 4008224161930 | 147 165 | 7601.3901.3 7601.4601.7 | 4008224498340 | 168 168 |
| 7220.4000.5 | 4008224164184 | 161 | 7406.1501.6 | 4008224161572 | 165 | 7601.4900.3 | 4008224569729 | 168 |
| 7225.0000.2 | 4008224162685 | 158 | 7410.1001.4 | 4008224161947 | 165 | 7601.4901.0 | 4008224507011 | 168 |
| 7225.0008.8 | 4008224527859 | 147 | 7410.1501.9 | 4008224161596 | 165 | 7602.1101.4 | 4008224430982 | 168 |
| 7225.0100.3 | 4008224163033 | 159 | 7410.1601.0 | 4008224337267 | 165 | 7602.2101.1 | 4008224431002 | 168 |
| 7225.0107.2 | 4008224527927 | 147 | 7413.1501.8 | 4008224337298 | 165 | 7602.3101.8 | 4008224431026 | 168 |
| 7225.0200.4 | 4008224352956 | 161 | 7413.1601.9 | 4008224337304 | 165 | 7603.1101.7 | 4008224431040 | 168 |
| 7225.0300.5 | 4008224163194 | 162 | 7416.1001.2 | 4008224161954 | 165 | 7603.2101.4 | 4008224431064 | 168 |
| 7225.1000.9 7225.1100.0 | 4008224163286 4008224163385 | 158 160 | 7416.1501.7 7416.1508.6 | 4008224161619 4008224528269 | 165 148 | 7604.1101.0 7605.0101.6 | 4008224431071 4008224431088 | 169 169 |
| 7225.2000.6 | 4008224163514 | 158 | 7416.1601.8 | 4008224328203 | 165 | 7606.1101.6 | 4008224431095 | 168 |
| 7225.2100.7 | 4008224163606 | 160 | 7416.1608.7 | 4008224528276 | 148 | 7607.1100.2 | 4008224156448 | 169 |
| 7225.2200.8 | 4008224353052 | 161 | 7420.1501.0 | 4008224161633 | 165 | 7607.1200.3 | 4008224156431 | 169 |
| 7225.2300.9 | 4008224163699 | 162 | 7420.1601.1 | 4008224337311 | 165 | 7608.1000.4 | 4008224156547 | 169 |
| 7225.3000.3 | 4008224163804 | 159 | 7425.1501.5 | 4008224497350 | 165 | 7608.1100.5 | 4008224156585 | 169 |
| 7225.3007.2 | 4008224527989 | 147 | 7425.1601.6 | 4008224497374 | 165 | 7608.2000.1 | 4008224156554 | 169 |
| 7225.3100.4 | 4008224163903 | 160 | 7432.1601.8 | 4008224497411 | 165 | 7608.4000.5 | 4008224156578 | 169 |
| 7225.3200.5 | 4008224353168 | 161 | 7440.1501.2 | 4008224497435 | 165 | 7609.0300.3 | 4008224515207 | 170 |
| 7225.3300.6 7225.4000.0 | 4008224164009 4008224164085 | 162 159 | 7501.4179.2 7501.4379.4 | 4008224425926 4008224425933 | 162 162 | 7609.0500.5 7610.0100.5 | 4008224516419 4008224156707 | 170 170 |
| 7225.4100.1 | 4008224164191 | 161 | 7501.4579.6 | 4008224425940 | 162 | 7610.0200.6 | 4008224156677 | 170 |
| 7232.0000.4 | 4008224162692 | 158 | 7501.4879.9 | 4008224425919 | 162 | 7610.0300.7 | 4008224156639 | 170 |
| 7232.0008.0 | 4008224527866 | 147 | 7502.4379.7 | 4008224425971 | 162 | 7610.1000.1 | 4008224156721 | 170 |
| 7232.0100.5 | 4008224163040 | 159 | 7502.4579.9 | 4008224425988 | 162 | 7610.1100.2 | 4008224156691 | 170 |
| 7232.0107.4 | 4008224527934 | 147 | 7502.4879.2 | 4008224425957 | 162 | 7610.1200.3 | 4008224156660 | 170 |
| 7232.0200.6 | 4008224352963 | 161 | 7516.2301.9 | 4008224161282 | 162 | 7610.1300.4 | 4008224156622 | 170 |
| 7232.0300.7 | 4008224163200 | 162 | 7516.2601.2 | 4008224161299 | 162 | 7610.2100.9 | 4008224156714 | 170 |
| 7232.1000.1 7232.1100.2 | 4008224163309 4008224163392 | 158 160 | 7516.2801.4 7516.2808.3 | 4008224161305 4008224528160 | 162 147 | 7610.2200.0 7610.2300.1 | 4008224156684 4008224156653 | 170 170 |
| 7232.2100.2 | 4008224163521 | 158 | 7525.2301.7 | 4008224328100 | 162 | 7611.1000.4 | 4008224150055 | 169 |
| 7232.2100.9 | 4008224163613 | 160 | 7525.2308.6 | 4008224528214 | 147 | 7613.0200.5 | 4008224430883 | 170 |
| 7232.2200.0 | 4008224353069 | 161 | 7525.2801.2 | 4008224161343 | 162 | 7613.0400.7 | 4008224430890 | 170 |
| 7232.2300.1 | 4008224163705 | 162 | 7525.2808.1 | 4008224528177 | 147 | 7613.2000.7 | 4008224348744 | 170 |
| 7232.3000.5 | 4008224163811 | 159 | 7525.2843.8 | 4008224348904 | 163 | 7613.2200.9 | 4008224457026 | 170 |
| 7232.3007.4 | 4008224527996 | 147 | 7525.4101.9 | 4008224157223 | 163 | 7613.3100.5 | 4008224348751 | 170 |
| 7232.3100.6 | 4008224163910 | 160 | 7525.4301.1 | 4008224157230 | 163 | 7613.4000.1 | 4008224348768 | 170 |
| 7232.3107.5 7232.3200.7 | 4008224528030 4008224353175 | 147 161 | 7525.4308.0 7525.4501.3 | 4008224528238 4008224157247 | 147 163 | 7614.2200.2 7614.4000.4 | 4008224471497 4008224348775 | 170 170 |
| 7232.3200.7 | 4008224164016 | 162 | 7525.4801.6 | 4008224157216 | 163 | 7615.4000.7 | 4008224348782 | 170 |
| 7232.4000.2 | 4008224164092 | 159 | 7525.4808.5 | 4008224528191 | 147 | 7616.1200.1 | 4008224259903 | 169 |
| 7232.4100.3 | 4008224164214 | 161 | 7540.2101.2 | 4008224377300 | 162 | 7617.1200.4 | 4008224259880 | 169 |
| 7240.0000.9 | 4008224162708 | 158 | 7540.2301.4 | 4008224161350 | 162 | 7618.1000.5 | 4008224207645 | 169 |
| 7240.0100.0 | 4008224163125 | 159 | 7540.2308.3 | 4008224528221 | 147 | 7618.2000.2 | 4008224438063 | 169 |
| 7240.1000.6 | 4008224163316 | 158 | 7540.2801.9 | 4008224161374 | 162 | 7622.1100.9 | 4008224348799 | 167 |
| 7240.1100.7 7240.2000.3 | 4008224163408 4008224163538 | 160 158 | 7540.2808.8 7540.4101.6 | 4008224528184 4008224157322 | 147 163 | 7623.0100.5 7623.0200.6 | 4008224348805 4008224348812 | 167 167 |
| 7240.2000.3 | 4008224163538 | 160 | 7540.4301.8 | 4008224137322 | 163 | 7624.0001.4 | 4008224348812 | 170 |
| 7240.3000.0 | 4008224163828 | 159 | 7540.4308.7 | 4008224528245 | 147 | 7637.0800.5 | 4008224490108 | 169 |
| 7240.3100.1 | 4008224163927 | 160 | 7540.4501.0 | 4008224157346 | 163 | 7637.0900.6 | 4008224490115 | 169 |
| 7240.4000.7 | 4008224164122 | 159 | 7540.4508.9 | 4008224528252 | 147 | 7637.1200.6 | 4008224490122 | 169 |
| 7240.4100.8 | 4008224164221 | 161 | 7540.4801.3 | 4008224157254 | 163 | 7645.0401.3 | 4008224157131 | 171 |
| 7250.0000.0 | 4008224162715 | 158 | 7540.4808.8 | 4008224528207 | 147 | 7646.0401.6 | 4008224157148 | 171 |
| 7250.0100.1 | 4008224163132 | 159 | 7540.8841.3 | 4008224349208 | 163 | 7647.0401.9 | 4008224286169 | 171 |
| 7250.1000.7 7250.1100.8 | 4008224163323 4008224163439 | 158 160 | 7563.2301.5 7563.2801.0 | 4008224161381 4008224161411 | 162 | 7651.0000.1 7652.4000.2 | 4008224375467 4008224449854 | 166 166 |
| 7250.2000.4 | 4008224163439 | 158 | 7563.4101.7 | 4008224161411 | 162 163 | 7680.1100.9 | 4008224449834 | 166 |
| 7250.2100.5 | 4008224163637 | 160 | 7563.4301.9 | 4008224157445 | 163 | 7680.1600.4 | 4008224156929 | 166 |
| 7250.3000.1 | 4008224163835 | 159 | 7563.4501.1 | 4008224157469 | 163 | 7680.3100.3 | 4008224156936 | 166 |
| 7250.3100.2 | 4008224163941 | 160 | 7563.4801.4 | 4008224157353 | 163 | 7680.3600.8 | 4008224156943 | 166 |
| 7250.4000.8 | 4008224164139 | 159 | 7580.2802.0 | 4008224508216 | 162 | 7681.3000.5 | 4008224157049 | 166 |
| 7250.4100.9 | 4008224164238 | 161 | 7594.4341.7 | 4008224349123 | 163 | 7681.6000.6 | 4008224494731 | 167 |
| 7263.0000.0 | 4008224162722 | 158 | 7596.4141.1 | 4008224364287 | 163 | 7692.0000.8 | 4008224157087 | 167 |
| 7263.0100.1 7263.1000.7 | 4008224163149 4008224163330 | 159 158 | 7596.4341.3 7596.4541.5 | 4008224349147 4008224349154 | 163 163 | 7699.0000.9 7725.0000.7 | 4008224205030 4008224515573 | 165 165 |
| 7263.1000.7 | 4008224163330 | 160 | 7601.1101.1 | 4008224349154 | 168 | 7725.0000.7 | 4008224515573 | 166 |
| 7263.2000.4 | 4008224163552 | 158 | 7601.1900.2 | 4008224509213 | 168 | 7916.2801.2 | 4008224372015 | 164 |
| | | | | | | | | |

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 7925.2101.3 | 4008224372060 | 164 | 8048.0200.4 | 4008224508070 | 59 | 8221.1701.4 | 4008224508568 | 144 |
| 7925.2801.0 | 4008224372053 | 164 | 8050.0000.9 | 4008224141147 | 79 | 8222.0202.2 | 4008224547345 | 131 |
| 7925.4101.7 | 4008224372176 | 164 | 8050.0018.8 | 4008224582841 | 75 | 8223.0202.5 | 4008224547352 | 131 |
| 7925.4301.9 | 4008224372183 | 164 | 8052.0207.6 | 4008223379237 | 13 | 8224.0802.4 | 4008224548045 | 134 |
| 7925.4501.1 | 4008224372190 | 164 | 8052.2008.5 | 4008224409902 | 13 | 8224.0902.5 | 4008224548069 | 134 |
| 7925.4801.4 7940.2101.0 | 4008224372169 4008224372114 | 164 164 | 8055.0208.2 8055.2008.4 | 4008224140966 4008224409919 | 13 13 | 8224.1002.3 8224.1102.4 | 4008224548090 4008224548113 | 135 135 |
| 7940.2301.2 | 4008224372114 | 164 | 8058.0001.0 | 4008224512947 | 41 | 8224.1102.4 | 4008224548113 | 135 |
| 7940.2801.7 | 4008224372107 | 164 | 8058.0001.0 | 4008224512947 | 49 | 8224.1302.6 | 4008224548168 | 135 |
| 7940.4101.4 | 4008224288484 | 164 | 8058.0001.0 | 4008224512947 | 54 | 8224.1402.7 | 4008224548434 | 134 |
| 7940.4301.6 | 4008224372206 | 164 | 8058.0018.2 | 4008224582865 | 74 | 8224.1502.8 | 4008224548441 | 135 |
| 7940.4501.8 | 4008224289023 | 164 | 8058.0101.1 | 4008224562171 | 41 | 8225.1302.9 | 4008224547383 | 131 |
| 7940.4801.1 | 4008224288507 | 164 | 8058.0101.1 | 4008224562171 | 44 | 8226.1302.2 | 4008224547390 | 131 |
| 7940.7841.4 | 4008224364294 | 164 | 8058.0101.1 | 4008224562171 | 54 | 8227.0102.6 | 4008224547406 | 131 |
| 7963.2101.1 7963.2801.8 | 4008224372145 4008224372138 | 164 164 | 8058.1301.0 8058.1501.2 | 4008224262736 4008224592864 | 140 18 | 8227.0202.7 8228.0102.9 | 4008224547413 4008224547420 | 131 131 |
| 7963.4101.5 | 4008224372138 | 164 | 8058.1501.2 | 4008224592864 | 49 | 8228.0202.0 | 4008224547420 | 132 |
| 7963.4301.7 | 4008224372237 | 164 | 8058.1701.4 | 4008224577878 | 44 | 8230.0102.6 | 4008224547529 | 132 |
| 7963.4501.9 | 4008224372244 | 164 | 8058.2900.6 | 4008224592154 | 88 | 8231.0102.9 | 4008224547512 | 132 |
| 7963.4801.2 | 4008224372213 | 164 | 8058.2901.3 | 4008224585019 | 18 | 8237.0201.1 | 4008224590433 | 144 |
| 7990.7841.9 | 4008224364324 | 164 | 8058.2901.3 | 4008224585019 | 23 | 8237.0501.4 | 4008224590426 | 144 |
| 7994.4141.3 | 4008224383035 | 164 | 8068.0000.4 | 4008223902374 | 79 | 8238.0201.4 | 4008224590440 | 145 |
| 8000.0000.4 | 4008224592512 | 92 | 8068.0018.3 | 4008224582810 | 75 | 8238.0501.7 | 4008224590457 | 145 |
| 8000.0000.4 | 4008224592512 | 81 | 8071.0202.3 | 4008224547291 | 132 | 8256.0202.7 | 4008224591423 | 132 |
| 8002.0000.1 8002.0000.1 | 4008224592406 4008224592406 | 91 81 | 8071.2900.7 8072.0000.7 | 4008224592352 4008224183154 | 89 79 | 8259.0100.1 8259.0200.2 | 4008224591225 4008224591249 | 132 132 |
| 8002.0000.1 | 4008224592408 | 75 | 8072.0000.7 | 4008224183134 | 79 75 | 8260.0100.5 | 4008224591249 | 132 |
| 8003.0108.0 | 4008224562164 | 49 | 8073.0101.8 | 4008224564816 | 49 | 8260.0200.6 | 4008224591256 | 132 |
| 8003.1308.9 | 4008224561891 | 49 | 8074.0001.0 | 4008224512930 | 15 | 8261.0002.1 | 4008229250929 | 132 |
| 8003.2008.3 | 4008224564625 | 49 | 8074.0201.2 | 4008224233040 | 140 | 8263.0200.5 | 4008224591263 | 132 |
| 8003.5008.4 | 4008224566933 | 49 | 8077.0208.0 | 4008224183253 | 13 | 8264.0200.8 | 4008224591270 | 132 |
| 8009.1308.7 | 4008224562713 | 32 | 8077.2008.2 | 4008224546980 | 13 | 8269.2900.4 | 4008224592376 | 89 |
| 8009.1508.9 | 4008224425469 | 32 | 8078.0108.2 | 4008224183321 | 54 | 8269.2900.4 | 4008224592376 | 132 |
| 8009.2008.1 | 4008224463072 | 32 | 8078.1308.1 | 4008224183376 | 54 | 8270.2900.8 | 4008224592383 | 89 |
| 8009.3008.8 8009.3108.9 | 4008224561631 4008224524612 | 28 28 | 8080.0102.7 8080.0202.8 | 4008224547307 4008224547710 | 133 133 | 8270.2900.8 8406.0205.7 | 4008224592383 4008224590464 | 132 141 |
| 8009.3708.5 | 4008224524612 | 28 | 8080.0302.9 | 4008224547710 | 133 | 8409.0108.3 | 4008224590464 | 44 |
| 8009.3908.7 | 4008224524476 | 28 | 8080.0402.0 | 4008224547703 | 133 | 8409.1708.9 | 4008224577311 | 44 |
| 8010.1308.1 | 4008224562720 | 32 | 8081.0201.4 | 4008224455237 | 100 | 8410.0108.0 | 4008224577601 | 44 |
| 8010.1508.3 | 4008224425476 | 32 | 8081.0201.4 | 4008224455237 | 140 | 8410.1708.3 | 4008224577328 | 44 |
| 8010.2008.5 | 4008224463096 | 32 | 8083.0201.0 | 4008224511605 | 66 | 8423.1508.1 | 4008224587167 | 23 |
| 8010.3008.2 | 4008224561648 | 28 | 8084.0101.2 | 4008224533515 | 141 | 8423.2908.2 | 4008224587129 | 23 |
| 8010.3108.3 | 4008224524605 | 28 | 8084.0201.3 | 4008224515955 | 101 | 8423.4708.4 | 4008224587143 | 23 |
| 8010.3708.9 8010.3908.1 | 4008224561488 4008224524483 | 28 28 | 8084.0201.3 8084.0218.3 | 4008224515955 4008224582858 | 141 74 | 9105.1300.9 9107.1300.5 | 4008224569118 4008224563260 | 104 104 |
| 8011.0002.2 | 4008224524485 | 133 | 8084.1301.1 | 4008224582858 | 141 | 9115.0108.7 | 4008224568111 | 50 |
| 8012.0002.5 | 4008224547284 | 133 | 8084.2900.7 | 40082245933322 | 89 | 9115.1308.6 | 4008224568128 | 50 |
| 8025.2908.0 | 4008224593038 | 18 | 8088.0200.8 | 4008224555036 | 59 | 9115.2008.0 | 4008224568135 | 50 |
| 8025.4308.8 | 4008224592741 | 18 | 8090.0000.3 | 4008224592420 | 92 | 9115.5008.1 | 4008224568142 | 50 |
| 8027.2908.6 | 4008224593045 | 18 | 8090.0000.3 | 4008224592420 | 81 | 9121.1305.5 | 4008224562744 | 33 |
| 8027.4308.4 | 4008224592758 | 18 | 8091.0000.6 | 4008224592437 | 92 | 9121.1501.8 | 4008224425490 | 33 |
| 8031.2908.9 | 4008224593021 | 18 | 8091.0000.6 | 4008224592437 | 81 | 9121.2001.0 | 4008224463133 | 33 |
| 8031.4308.7 8032.0201.2 | 4008224592734 4008224495424 | 18 65 | 8095.0000.8 8095.0000.8 | 4008224592390 4008224592390 | 91 | 9126.0106.7 9126.1306.6 | 4008224549448 4008224549318 | 55 55 |
| 8033.0107.6 | 4008223379800 | 54 | 8095.0018.7 | 4008224592590 | 81 75 | 9140.0200.0 | 40082245439318 | 60 |
| 8033.1308.2 | 4008224137249 | 54 | 8096.1508.9 | 4008224587150 | 23 | 9148.3008.9 | 4008224561662 | 28 |
| 8034.0108.6 | 4008224562942 | 37 | 8096.2908.0 | 4008224587112 | 23 | 9148.3108.0 | 4008224524599 | 28 |
| 8034.0208.7 | 4008224454834 | 37 | 8096.4708.2 | 4008224587136 | 23 | 9148.3708.6 | 4008224561495 | 28 |
| 8034.2008.9 | 4008224551854 | 37 | 8097.0201.3 | 4008224517157 | 66 | 9148.3908.8 | 4008224524490 | 28 |
| 8034.2608.5 | 4008224454841 | 37 | 8114.0202.0 | 4008224547321 | 132 | 9149.1308.1 | 4008224562751 | 33 |
| 8035.0108.9 | 4008224562959 | 37 | 8114.0702.5 | 4008224556477 | 132 | 9149.1508.3 | 4008224425513 | 33 |
| 8035.0208.0 | 4008224454858 | 37 | 8115.0002.1 | 4008224547338 | 133 | 9149.2008.5 | 4008224463157 | 33 |
| 8035.2008.2 8035.2608.8 | 4008224551861 4008224546997 | 37 37 | 8120.0251.7 8201.0200.3 | 4008224257244 4008224186513 | 142 67 | 9150.1308.5 9150.1508.7 | 4008224562737 4008224425506 | 32 32 |
| 8036.0108.2 | 4008224543997 | 37 | 8212.0251.9 | 4008224180313 | 142 | 9150.2008.9 | 4008224423300 | 32 |
| 8036.0208.3 | 4008224454865 | 37 | 8213.0201.7 | 4008224213374 | 142 | 9158.0108.0 | 4008224295918 | 56 |
| 8036.2008.5 | 4008224551878 | 37 | 8218.0501.5 | 4008224508513 | 143 | 9158.1308.9 | 4008224295956 | 56 |
| 8036.2608.1 | 4008224454872 | 37 | 8218.1701.4 | 4008224508469 | 143 | 9159.2008.6 | 4008224409971 | 14 |
| 8038.0108.8 | 4008224562157 | 49 | 8219.0501.8 | 4008224508537 | 143 | 9160.0208.8 | 4008224296014 | 14 |
| 8038.1308.7 | 4008224561884 | 49 | 8219.1701.7 | 4008224508520 | 143 | 9161.0108.1 | 4008224562249 | 50 |
| 8038.1508.9 | 4008224566926 | 49 | 8220.0501.2 | 4008224508544 | 143 | 9161.1308.9 | 4008224561945 | 50 |
| 8038.2008.1 | 4008224564618 | 49 | 8220.1701.1 | 4008224508551 | 143 | 9161.1508.1 | 4008224566995 | 50 |

Корр

| ArtNr. | EAN | Seite | ArtNr. | EAN | Seite |
|----------------------------|--------------------------------|-----------|----------------------------|--------------------------------|------------|
| 9161.2008.3 | 4008224564663 | 50 | 9240.4308.2 | 4008224592765 | 19 |
| 9164.0008.8 | 4008224473125 | 71 | 9241.2905.6 | 4008224593069 | 19 |
| 9164.0018.1 | 4008224582933 | 76 | 9241.4305.4 | 4008224592772 | 19 |
| 9166.0201.7 | 4008224414692 | 117 | 9243.2908.3 | 4008224593076 | 19 |
| 9166.0201.7 | 4008224414692 | 176 | 9243.4308.1 | 4008224592789 | 19 |
| 9169.0201.6 | 4008224414722 | 117 | 9247.2908.5 | 4008224593090 | 19 |
| 9169.0201.6 9170.1308.7 | 4008224414722 4008224562768 | 176 33 | 9247.4308.3 9248.2908.8 | 4008224592802 4008224593113 | 19 19 |
| 9170.1508.7 | 4008224302708 | 33 | 9248.4308.6 | 4008224593113 | 19 |
| 9170.2008.1 | 4008224463171 | 33 | 9268.0018.0 | 4008224584081 | 76 |
| 9170.3008.8 | 4008224561679 | 28 | 9276.0108.4 | 4008224562225 | 50 |
| 9170.3108.9 | 4008224524582 | 28 | 9276.0208.4 | 4008224562041 | 50 |
| 9170.3708.5 | 4008224561501 | 28 | 9276.1508.4 | 4008224566971 | 50 |
| 9170.3908.7 | 4008224524506 | 28 | 9276.2008.6 | 4008224564649 | 50 |
| 9171.1308.0 9171.1508.2 | 4008224562775 4008224425537 | 33 33 | 9277.1308.5 9277.2008.9 | 4008224568029 4008224568036 | 33 33 |
| 9171.1308.2 | 4008224423337 | 33 | 9295.1508.3 | 4008224568056 | 24 |
| 9171.3008.1 | 4008224561686 | 28 | 9295.2900.8 | 4008224592116 | 87 |
| 9171.3108.2 | 4008224524575 | 28 | 9295.2908.4 | 4008224585088 | 24 |
| 9171.3708.8 | 4008224561518 | 28 | 9295.4708.6 | 4008224579391 | 24 |
| 9171.3908.0 | 4008224524513 | 28 | 9301.0501.3 | 4008224505420 | 200 |
| 9201.0008.0 | 4008224555029 | 72 | 9305.0401.4 | 4008224459037 | 199 |
| 9201.0008.0 | 4008224555029 | 81 | 9307.0401.0 | 4008224459020 | 199 |
| 9201.0018.3 9202.0108.4 | 4008224582971 4008224577625 | 76 45 | 9307.0501.1 9307.0502.8 | 4008224510318 4008224510325 | 200 200 |
| 9202.0108.7 | 4008224577342 | 45 | 9308.0401.3 | 4008224310323 | 198 |
| 9206.0108.6 | 4008224562973 | 38 | 9308.0501.4 | 4008224510301 | 200 |
| 9206.0200.1 | 4008224493260 | 99 | 9309.0401.6 | 4008224459099 | 199 |
| 9206.0208.7 | 4008224454889 | 38 | 9312.0401.6 | 4008224459082 | 198 |
| 9206.0800.7 | 4008224496520 | 100 | 9313.0501.0 | 4008224510349 | 200 |
| 9206.2008.9 | 4008224551885 | 38 | 9315.0401.5 | 4008224459044 | 199 |
| 9206.2200.5 9206.2608.5 | 4008224496537 4008224454896 | 100 38 | 9316.1501.6 9317.0401.1 | 4008224510356 4008224459068 | 200 199 |
| 9207.0105.8 | 4008224434890 | 38 | 9318.0401.4 | 4008224459008 | 198 |
| 9207.0201.1 | 4008224454902 | 38 | 9322.0401.7 | 4008224461603 | 198 |
| 9207.2001.3 | 4008224551892 | 38 | 9327.0401.2 | 4008224461542 | 199 |
| 9207.2601.9 | 4008224454919 | 38 | 9335.0401.7 | 4008224459105 | 200 |
| 9208.0108.2 | 4008224562997 | 38 | 9337.0401.3 | 4008224461580 | 199 |
| 9208.0200.7 | 4008224493277 | 99 | 9345.0401.8 | 4008224461559 | 199 |
| 9208.0206.9 9208.2008.5 | 4008224549332 4008224551908 | 38 38 | 9355.0401.9 9385.0401.2 | 4008224461566 4008224461528 | 199 199 |
| 9208.2606.7 | 4008224531908 | 38 | 9395.0401.3 | 4008224461634 | 199 |
| 9210.0251.6 | 4008224516310 | 99 | 9400.0800.3 | 4008224592093 | 88 |
| 9210.1201.8 | 4008224493307 | 100 | 9400.1508.3 | 4008224578820 | 24 |
| 9213.0108.8 | 4008224563017 | 38 | 9400.2200.1 | 4008224592109 | 88 |
| 9213.0208.9 | 4008224455046 | 38 | 9400.2900.8 | 4008224592055 | 87 |
| 9213.2008.1 | 4008224551922 | 38 | 9400.2908.4 | 4008224585057 | 24 24 |
| 9213.2608.7 9214.0108.1 | 4008224455053 4008224563024 | 38 39 | 9400.4708.6 9401.1508.6 | 4008224579360 4008224578868 | 24 |
| 9214.0208.2 | 4008224455060 | 39 | 9401.2900.1 | 4008224592062 | 87 |
| 9214.2008.4 | 4008224551939 | 39 | 9401.2908.7 | 4008224585071 | 24 |
| 9214.2608.0 | 4008224455077 | 39 | 9401.4708.9 | 4008224579384 | 24 |
| 9215.0200.9 | 9008229215022 | 97 | 9402.2900.4 | 4008224592178 | 87 |
| 9215.0208.5 | 4008224455084 | 39 | 9411.0108.6 | 4008224563000 | 38 |
| 9215.2008.7 9215.2608.3 | 4008224551946 4008224455091 | 39 39 | 9411.0206.3 9411.0206.3 | 4008224549349 4008224549349 | 38 99 |
| 9213.2608.3 | 4008224453091 | 45 | 9411.0208.9 | 4008224549349 | 38 |
| 9229.1708.0 | 4008224577380 | 45 | 9411.2606.1 | 4008224549400 | 38 |
| 9230.0108.1 | 4008224577670 | 45 | 9411.2908.8 | 4008224593083 | 19 |
| 9230.1708.4 | 4008224577397 | 45 | 9411.4308.6 | 4008224592796 | 19 |
| 9234.0105.2 | 4008224562201 | 50 | 9430.1505.5 | 4008224578851 | 24 |
| 9234.0108.3 | 4008224562195 | 50 | 9430.2905.6 | 4008224585064 | 24 |
| 9234.1305.1 9234.1308.2 | 4008224562034 4008224562027 | 50 50 | 9430.4705.8 9451.0105.9 | 4008224579377 4008224577632 | 24 45 |
| 9234.1308.2 | 4008224562027 | 50 | 9451.1705.2 | 4008224577632 | 45 45 |
| 9234.2005.5 | 4008224564748 | 50 | 9452.0108.3 | 4008224577649 | 45 |
| 9234.2008.7 | 4008224564731 | 50 | 9452.1708.6 | 4008224577366 | 45 |
| 9234.5008.7 | 4008224566940 | 50 | 9457.0108.8 | 4008224577656 | 45 |
| 9235.0200.1 | 4008224493253 | 99 | 9457.1708.1 | 4008224577373 | 45 |
| 9239.0008.7 | 4008224473118 | 71 | 9474.5600.5 | 4008224586474 | 127 |
| 9239.0018.0 9240.2908.4 | 4008224582926 4008224593052 | 75 19 | 9475.5500.7 9475.5600.8 | 4008224589420 4008224586481 | 127 127 |
| <i>5</i> 240.2308.4 | +000224393032 | 19 | 341 J.JUUU.8 | 10400224380481 | 12/ |

| ArtNr. | EAN | Seite |
|-------------|---------------|-------|
| 9490.1300.4 | 4008224589086 | 63 |
| 9493.2900.6 | 4008224592048 | 87 |
| 9506.5500.0 | 4008224589413 | 127 |
| 9506.5600.1 | 4008224586498 | 127 |
| 9507.2900.6 | 4008224592536 | 90 |
| 9513.2900.5 | 4008224592079 | 87 |
| 9514.2900.8 | 4008224592086 | 88 |
| 9515.2900.1 | 4008224592604 | 91 |
| 9516.2900.4 | 4008224592147 | 86 |

Verkaufs- und Lieferbingungen

Sales terms and delivery conditions

Artikel I: Allgemeine Bestimmungen

1. Für die Rechtsbeziehungen zwischen Lieferer und Besteller im Zusammenhang mit den Lieferungen und/oder Leistungen des Lieferers (im Folgenden: Lieferungen) gelten ausschließlich diese GL. Allgemeine Geschäftsbedingungen des Bestellers gelten nur insoweit, als der Lieferer ihnen ausdrücklich schriftlich zugestimmt hat. Für den Umfang der Lieferungen sind die beider-seitigen übereinstimmenden schriftlichen Erklärungen maßgebend.

2. An Kostenvoranschlägen, Zeichnungen und anderen Unterlagen (im Folgenden: Unterlagen) behält sich der Lieferer seine eigentums- und urheberrechtlichen Verwertungsrechte uneingeschränkt vor. Die Unterlagen dürfen nur nach vorheriger Zustimmung des Lieferers Dritten zu-gänglich gemacht werden und sind, wenn der Auftrag dem Lieferer nicht erteilt wird, diesem auf Verlangen unverzüglich zurückzugeben. Die Sätze 1 und 2 gelten entsprechend für Unterlagen des Bestellers; diese dürfen jedoch solchen Dritten zugänglich gemacht werden, denen der Lieferer zulässigerweise Lieferungen übertragen hat.

 An Standardsoftware und Firmware hat der Besteller das nicht ausschließliche Recht zur Nutzung mit den vereinbarten Leistungsmerkmalen in unveränderter Form auf den vereinbarten Geräten. Der Besteller darf ohne ausdrückliche Vereinbarung eine Sicherungskopie der Standardsoftware erstellen.

4. Teillieferungen sind zulässig, soweit sie dem Besteller zumutbar sind.

5. Der Begriff "Schadensersatzansprüche" in diesen GL umfasst auch Ansprüche auf Ersatz vergeblicher Aufwendungen.

Artikel II: Preise, Zahlungsbedingungen und Aufrechnung

1. Die Preise verstehen sich ab Werk ausschließlich Verpackung zuzüglich der jeweils geltenden gesetzlichen Umsatzsteuer.

 Hat der Lieferer die Aufstellung oder Montage übernommen und ist nicht etwas anderes vereinbart, so trägt der Besteller neben der vereinbarten Vergütung alle erforderlichen Nebenkosten wie Reise- und Transportkosten sowie Auslösungen.

3. Zahlungen sind frei Zahlstelle des Lieferers zu leisten.

4. Der Besteller kann nur mit solchen Forderungen aufrechnen, die unbestritten oder rechtskräftig festgestellt sind.

Artikel III: Eigentumsvorbehalt

 1. Die Gegenstände der Lieferungen (Vorbehaltsware) bleiben Eigentum des Lieferers bis zur Erfüllung sämtlicher ihm gegen den Besteller aus der Geschäftsverbindung zustehenden Ansprüche. Soweit der Wert aller Sicherungsrechte, die dem Lieferer zustehen, die Höhe aller gesicherten Ansprüche um mehr als 20 % übersteigt, wird der Lieferer auf Wunsch des Bestelle entsprechenden Teil der Sicherungsrechte freigeben; dem Lieferer steht die Wahl bei der Freigabe zwischen verschiedenen Sicherungsrechten zu.

2. Während des Bestehens des Eigentumsvorbehalts ist dem Besteller eine Verpfändung oder Sicherungsübereignung untersagt und die Weiterveräußerung nur Wiederverkäufern im gewöhnlichen Geschäftsgang und nur unter der Bedingung gestattet, dass der Wiederverkäufer von seinem Kunden Bezahlung erhält oder den Vorbehalt macht, dass das Eigentum auf den Kunden erst übergeht, wenn dieser seine Zahlungsverpflichtungen erfüllt hat.

3. Veräußert der Besteller Vorbehaltsware weiter, so tritt er bereits jetzt seine künftigen For-derungen aus der Weiterveräußerung gegen seine Kunden mit allen Nebenrechten – einschließlich etwaiger Saldoforderungen – sicherungshalber an den Lieferer ab, ohne dass es weiterer besonderer Erklärungen bedarf. Wird die Vorbehaltsware zusammen mit anderen Gegenständen weiter veräußert, ohne dass für die Vorbehaltsware ein Einzelpreis vereinbart wurde, so tritt der Besteller denjenigen Teil der Gesamtpreisforderung an den Lieferer ab, der dem vom Lieferer in Rechnung gestellten Preis der Vorbehaltsware entspricht.

4. a) Dem Besteller ist es gestattet, die Vorbehaltsware zu verarbeiten oder mit anderen Gegenständen zu vermischen oder zu verbinden. Die Verarbeitung erfolgt für den Lieferer. Der Besteller verwahrt die dabei entstehende neue Sache für den Lieferer mit der Sorgfalt eines ordentlichen Kaufmanns. Die neue Sache gilt als Vorbehaltsware. b) Lieferer und Besteller sind sich bereits jetzt darüber einig, dass bei Verbindung oder Vermischung mit anderen, nicht dem Lieferer gehörenden Gegenständen dem Lieferer in jedem Fall Miteigentum an der neuen Sache in Höhe des Anteils zusteht, der sich aus dem Verhältnis des Wertes der verbundenen oder vermischten Vorbehaltsware zum Wert der übrigen Ware zum Zeitpunkt der Verbindung oder Vermischung ergibt. Die neue Sache gilt insoweit als Vorbehaltsware. c) Die Regelung über die Forderungsabtretung nach Nr. 3 gilt auch für die neue Sache. Die Abtretung gilt jedoch nur bis zur Höhe des Betrages, der dem vom Lieferer in Rechnung gestellten Wert der verarbeiteten, verbundenen oder vermischten Vorbehaltsware entspricht. d) Verbindet der Besteller die Vorbehaltsware mit Grundstücken oder beweglichen Sachen, so tritt er, ohne dass es weiterer besonderer Erklärungen bedarf, auch seine Forderung, die ihm als Vergütung für die Verbindung zusteht, mit allen Nebenrechten sicherungshalber in Höhe des Verhältnisses des Wertes der verbundenen Vorbe-

haltsware zu den übrigen verbundenen Waren zum Zeitpunkt der Verbindung an den Lieferer ab. 5. Bis auf Widerruf ist der Besteller zur Einziehung abgetretener Forderungen aus der Weiterveräußerung befugt. Bei Verliegen eines wichtigen Grundes, insbesondere bei Zahlungsverzug, Zahlungseinstellung, Eröffnung eines Insolvenzverfahrens, Wechselprotest oder begründeten Anhaltspunkten für eine Überschuldung oder drohende Zahlungsunfähigkeit des Bestellers, ist der Lieferer berechtigt, die Einziehungsermächtigung des Bestellers zu widerrufen. Außerdem kann der Lieferer nach vorheriger Androhung unter Einhaltung einer angemessenen Frist die Sicherungsabtretung offenlegen, die abgetretenen Forderungen verwerten sowie die Offenlegung der Sicherungsabtretung durch den Besteller gegenüber dem Kunden verlangen. 6. Bei Pfändungen, Beschlagnahmen oder sonstigen Verfügungen oder Eingriffen Dritter hat der

Besteller den Lieferer unverzüglich zu benachrichtigen. Bei Glaubhaftmachung eines berechtigten Interesses hat der Besteller dem Lieferer unverzüglich die zur Geltendmachung seiner Rechte gegen den Kunden erforderlichen Auskünfte zu erteilen und die erforderlichen Unterlagen auszuhändigen.

7. Bei Pflichtverletzungen des Bestellers, insbesondere bei Zahlungsverzug, ist

der Lieferer nach erfolglosem Ablauf einer dem Besteller gesetzten angemesse-nen Frist zur Leistung neben der Rücknahme auch zum Rückfritt berechtigt; die ge-setzlichen Bestimmungen über die Entbehrlichkeit einer Fristsetzung bleiben unberührt. Der Besteller ist zur Herausgabe verpflichtet. In der Rücknahme bzw. der Geltend-machung des Eigentumsvorbehaltes oder der Pfändung der Vorbehaltsware durch den Lieferer liegt kein Rücktritt vom Vertrag, es sei denn, der Lieferer hätte dies ausdrücklich erklärt.

Artikel IV: Fristen für Lieferungen; Verzug

1. Die Einhaltung von Fristen für Lieferungen setzt den rechtzeitigen Eingang sämtlicher vom Besteller zu liefernden Unterlagen, erforderlichen Genehmigungen und Freigaben, insbesondere von Plänen, sowie die Einhaltung der vereinbarten Zahlungsbedingungen und sonstigen Ver-pflichtungen durch den Besteller voraus. Werden diese Voraussetzungen nicht rechtzeitig erfüllt, so verlängern sich die Fristen angemessen; dies gilt nicht, wenn der Lieferer die Verzögerung zu

2. Ist die Nichteinhaltung der Fristen zurückzuführen auf a) höhere Gewalt, z.B. Mobilmachung, Krieg, Terrorakte, Aufruhr, oder ähnliche Ereignisse (z. B. Streik, Aussperrung), b) Virus- und sonstige Angriffe Dritter auf das IT-System des Lieferers, soweit diese trotz Einhaltung der bei Schutzmaßnahmen üblichen Sorgfalt erfolgten, c) Hindernisse aufgrund von deutschen, US-amerikanischen sowie sonstigen anwendbaren nationalen, EU- oder internationalen Vorschriften des Außenwirtschaftsrechts oder aufgrund sonstiger Umstände, die vom Lieferer nicht zu vertreten sind, oder d) nicht rechtzeitige oder ordnungsgemäße Belieferung des Lieferers, verlängern sich

3. Kommt der Lieferer in Verzug, kann der Besteller – sofern er glaubhaft macht, dass ihm hieraus ein Schaden entstanden ist – eine Entschädigung für jede vollendete Woche des Verzuges von je 0,5 %, insgesamt jedoch höchstens 5 % des Preises für den Teil der Lieferungen verlangen, der wegen des Verzuges nicht zweckdienlich verwendet werden konnte.

wegen des Verzuges nicht zweckdienlich verwendet werden konnte.

4. Sowohl Schadensersatzansprüche des Bestellers wegen Verzögerung der Lieferung als auch Schadensersatzansprüche statt der Leistung, die über die in Nr. 3 genannten Grenzen hinausgehen, sind in allen Fällen verzögerter Lieferung, auch nach Ablauf einer dem Lieferer etwa gesetzten Frist zur Lieferung, ausgeschlossen. Dies gilt nicht, soweit in Fällen des Vorsatzes, der groben Fahrlässigkeit oder wegen der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit gehaftet wird. Vom Vertrag kann der Besteller im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen nur zurücktreten, soweit die Verzögerung der Lieferung vom Lieferer zu vertreten ist. Eine Änderung der Beweislast zum Nachteil des Bestellers ist mit den vorstehenden Pereigungen nicht verbunden.

Beweislast zum Nachteil des Bestellers ist mit den vorstehenden Regelungen nicht verbunden.
5. Der Besteller ist verpflichtet, auf Verlangen des Lieferers innerhalb einer angemessenen Frist zu erklären, ob er wegen der Verzögerung der Lieferung vom Vertrag zurücktritt oder auf der Lieferung besteht.

6. Werden Versand oder Zustellung auf Wunsch des Bestellers um mehr als einen Monat nach Anzeige der Versandbereitschaft verzögert, kann dem Besteller für jeden weiteren angefange-nen Monat Lagergeld in Höhe von 0,5 % des Preises der Gegenstände der Lieferungen, höchstens jedoch insgesamt 5 %, berechnet werden. Der Nachweis höherer oder niedrigerer Lagerkosten bleibt den Vertragsparteien unbenommen.

Artikel V: Gefahrübergang
1. Die Gefahr geht auch bei frachtfreier Lieferung wie folgt auf den Besteller über: a) bei Lieferung ohne Aufstellung oder Montage, wenn sie zum Versand gebracht oder abgeholt worden ist. Auf Wunsch und Kosten des Bestellers wird die Lieferung vom Lieferer gegen die üblichen Transportrisiken versichert; b) bei Lieferung mit Aufstellung oder Montage am Tage der Übernahme in eigenen Betrieb oder, soweit vereinbart, nach erfolgreichem Probebetrieb.

2. Wenn der Versand, die Zustellung, der Beginn, die Durchführung der Aufstellung oder Montage, die Übernahme in eigenen Betrieb oder der Probebetrieb aus vom Besteller zu vertretenden Gründen verzögert wird oder der Besteller aus sonstigen Gründen in Annahmeverzug kommt, so geht die Gefahr auf den Besteller über.

Artikel VI: Aufstellung und Montage Für die Aufstellung und Montage gelten, soweit nichts anderes schriftlich vereinbart ist, folgende Bestimmungen:

1. Der Besteller hat auf seine Kosten zu übernehmen und rechtzeitig zu stellen: a) alle Erd-, Bau- und sonstigen branchenfremden Nebenarbeiten einschließlich der dazu benötigten Fachund Hilfskräfte, Baustoffe und Werkzeuge, b) die zur Montage und Inbetriebsetzung erforder-lichen Bedarfsgegenstände und -stoffe, wie Gerüste, Hebezeuge und andere Vorrichtungen, Brennstoffe und Schmiermittel, c) Energie und Wasser an der Verwendungsstelle einschließlich der Anschlüsse, Heizung und Beleuchtung, d) bei der Montagestelle für die Aufbewahrung der Maschinenteile, Apparaturen, Materialien, Werkzeuge usw. genügend große, geeignete, trockene und verschließbare Räume und für das Montagepersonal angemessene Arbeits- und Aufent-haltsräume einschließlich den Umständen angemessener sanitärer Anlagen; im Übrigen hat der Besteller zum Schutz des Besitzes des Lieferers und des Montagepersonals auf der Baustelle die Maßnahmen zu treffen, die er zum Schutz des eigenen Besitzes ergreifen würde, e) Schutzkleidung und Schutzvorrichtungen, die infolge besonderer Umstände der Montagestelle erforderlich sind.

 Vor Beginn der Montagearbeiten hat der Besteller die nötigen Angaben über die Lage ver-deckt geführter Strom-, Gas-, Wasserleitungen oder ähnlicher Anlagen sowie die erforderlichen statischen Angaben unaufgefordert zur Verfügung zu stellen. 3. Vor Beginn der Aufstellung oder Montage müssen sich die für die Aufnahme der Arbeiten

S. Vor Beginn der Aufstellung der Montage missen sich die für die Aufmahrie der Anterier erforderlichen Beistellungen und Gegenstände an der Aufstellungs- oder Montagestelle befinden und alle Vorarbeiten vor Beginn des Aufbaues so weit fortgeschritten sein, dass die Aufstellung oder Montage vereinbarungsgemäß begonnen und ohne Unterbrechung durchgeführt werden kann. Anfuhrwege und der Aufstellungsoder Montageplatz müssen geebnet und geräumt sein.

4. Verzögern sich die Aufstellung, Montage oder Inbetriebnahme durch nicht vom Lieferer zu untersteheld. Imstände so hat der Petroller in parmenscenen Limfang die Verten ein Wortereit und

vertretende Umstände, so hat der Besteller in angemessenem Umfang die Kosten für Wartezeit und zusätzlich erforderliche Reisen des Lieferers oder des Montagepersonals zu tragen.

5. Der Besteller hat dem Lieferer wöchentlich die Dauer der Arbeitszeit des Montagepersonals so-wie die Beendigung der Aufstellung, Montage oder Inbetriebnahme unverzüglich zu bescheinigen.

6. Verlangt der Lieferer nach Fertigstellung die Abnahme der Lieferung, so hat sie der Besteller innerhalb von zwei Wochen vorzunehmen. Der Abnahme steht es gleich, wenn der Besteller die

Zweiwochenfrist verstreichen lässt oder wenn die Lieferung – gegebenenfalls nach Abschluss einer vereinbarten Testphase – in Gebrauch genommen worden ist.

Artikel VII: Entgegennahme Der Besteller darf die Entgegennahme von Lieferungen wegen unerheblicher Mängel nicht ver-

Artikel VIII: Sachmängel Für Sachmängel haftet der Lieferer wie folgt:

Alle diejenigen Teile oder Leistungen sind nach Wahl des Lieferers unentgeltlich nachzu-bessern, neu zu liefern oder neu zu erbringen, die einen Sachmangel aufweisen, sofern dessen

Ursache bereits im Zeitpunkt des Gefahrübergangs vorlag.

2. Ansprüche auf Nacherfüllung verjähren in 12 Monaten ab gesetzlichem Verjährungsbeginn; Entsprechendes gilt für Rücktritt und Minderung. Diese Frist gilt nicht, soweit das Gesetz gemäß §§ 438 Abs. 1 Nr. 2 (Bauwerke und Sachen für Bauwerke), 479 Abs. 1 (Rückgriffsanspruch) und 634a Abs. 1 Nr. 2 (Baumängel) BGB längere Fristen vorschreibt, bei Vorsatz, arglistigem Verschweigen des Mangels sowie bei Nichteinhaltung einer Beschaffenheitsgarantie. Die gesetzlichen Regelungen über Ablaufhemmung, Hemmung und Neubeginn der Fristen bleiben unberührt.

 Mängelrügen des Bestellers haben unverzüglich schriftlich zu erfolgen.
 Bei Mängelrügen dürfen Zahlungen des Bestellers in einem Umfang zurückbehalten werden, die in einem angemessenen Verhältnis zu den aufgetretenen Sachmängeln stehen. Der Besteller kann Zahlungen nur zurückbehalten, wenn eine Mängelrüge geltend gemacht wird, über deren Berechtigung kein Zweifel bestehen kann. Ein Zurückbehaltungsrecht des Bestellers besteht nicht, wenn seine Mängelansprüche verjährt sind. Erfolgte die Mängelrüge zu Unrecht, ist der Lieferer berechtigt, die ihm entstandenen Aufwendungen vom Besteller ersetzt zu verlängen.

5. Dem Lieferer ist Gelegenheit zur Nacherfüllung innerhalb angemessener Frist zu gewähren. 6. Schlägt die Nacherfüllung fehl, kann der Besteller – unbeschadet etwaiger Schadensersatz-

ansprüche gemäß Nr. 10 – vom Vertrag zurücktreten oder die Vergütung mindern.
7. Mängelansprüche bestehen nicht bei nur unerheblicher Abweichung von der vereinbarten 1. Mangelanspruche bestehen nicht bei nur über nehenlicher Abweichung von der Vereinbarten Beschaffenheit, bei nur unerheblicher Beeinträchtigung der Brauchbarkeit, bei natürlicher Abnutzung oder Schäden, die nach dem Gefahrübergang infolge fehlerhafter oder nachlässiger Behandlung, übermäßiger Beanspruchung, ungeeigneter Betriebsmittel, mangelhafter Bauarbeiten, ungeeigneten Baugrundes oder die aufgrund besonderer äußerer Einflüsse entstehen, die



nach dem Vertrag nicht vorausgesetzt sind, sowie bei nicht reproduzierbaren Softwarefehlern. Werden vom Besteller oder von Dritten unsachgemäß Änderungen oder Instandsetzungsarbeiten vorgenommen, so bestehen für diese und die daraus entstehenden Folgen ebenfalls keine

- 8. Ansprüche des Bestellers wegen der zum Zweck der Nacherfüllung erforderlichen Aufwendungen, insbesondere Transport-, Wege-, Arbeits- und Materialkosten, sind ausgeschlossen, soweit die Aufwendungen sich erhöhen, weil der Gegenstand der Lieferung nachträglich an einen anderen Ort als die Niederlassung des Bestellers verbracht worden ist, es sei denn, die Verbrin-
- gung entspricht seinem bestimmungsgemäßen Gebrauch.

 9. Rückgriffsansprüche des Bestellers gegen den Lieferer gemäß § 478 BGB (Rückgriff des Unternehmers) bestehen nur insoweit, als der Besteller mit seinem Abnehmer keine über die gesetzlichen Mängelansprüche hinausgehenden Vereinbarungen getroffen hat. Für den Umfang des Rückgriffsanspruchs des Bestellers gegen den Lieferer gemäß § 478 Abs. 2 BGB gilt ferner Nr. 8 entsprechend.
- 10. Schadensersatzansprüche des Bestellers wegen eines Sachmangels sind ausgeschlossen. Dies gilt nicht bei arglistigem Verschweigen des Mangels, bei Nichteinhaltung einer Beschaffenheitsgarantie, bei Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit und bei einer vorsätzlichen oder grob fahrlässigen Pflichtverletzung des Lieferers. Eine Änderung der Beweislast zum Nachteil des Bestellers ist mit den vorstehenden Regelungen nicht verbunden. Weitergehende oder andere als in diesem Art. VIII geregelten Ansprüche des Bestellers wegen eines Sachmangels sind ausgeschlossen.

- Artikel IX: Gewerbliche Schutzrechte und Urheberrechte; Rechtsmängel
 1. Sofern nicht anders vereinbart, ist der Lieferer verpflichtet, die Lieferung lediglich im Land des Lieferorts frei von gewerblichen Schutzrechten und Urheberrechten Dritter (im Folgenden: Schutzrechte) zu erbringen. Sofern ein Dritter wegen der Verletzung von Schutzrechten durch vom Lieferer erbrachte, vertragsgemäß genutzte Lieferungen gegen den Besteller berechtigte Ansprüche erhebt, haftet der Lieferer gegenüber dem Besteller innerhalb der in Art. VIII Nr. 2 bestimmten Frist wie folgt: a) Der Lieferer wird nach seiner Wahl auf seine Kosten für die betreffenden Lieferungen entweder ein Nutzungsrecht erwirken, sie so ändern, dass das Schutzrecht nicht verletzt wird, oder austauschen. Ist dies dem Lieferer nicht zu angemessenen Bedingungen möglich, stehen dem Besteller die gesetzlichen Rücktritts- oder Minderungsrechte zu. b) Die Pflicht des Lieferers zur Leistung von Schadensersatz richtet sich nach Art. XII. c) Die vorstehend genannten Verpflichtungen des Lieferers bestehen nur, soweit der Besteller den Lieferer über die vom Dritten geltend gemachten Ansprüche unverzüglich schriftlich verständigt, eine Verletzung nicht anerkennt und dem Lieferer alle Abwehrmaßnahmen und Vergleichsverhandlungen vor behalten bleiben. Stellt der Besteller die Nutzung der Lieferung aus Schadensminderungs- oder sonstigen wichtigen Gründen ein, ist er verpflichtet, den Dritten darauf hinzuweisen, dass mit der
- Nutzungseinstellung kein Anerkenntnis einer Schutzrechtsverletzung verbunden ist.
 2. Ansprüche des Bestellers sind ausgeschlossen, soweit er die Schutzrechtsverletzung zu vertreten hat.
- 3. Ansprüche des Bestellers sind ferner ausgeschlossen, soweit die Schutzrechtsverletzung durch spezielle Vorgaben des Bestellers, durch eine vom Lieferer nicht voraussehbare Anwendung oder dadurch verursacht wird, dass die Lieferung vom Besteller verändert oder zusammen mit nicht vom Lieferer gelieferten Produkten eingesetzt wird.
- 4. Im Falle von Schutzrechtsverletzungen gelten für die in Nr.1a) geregelten Ansprüche des Bestellers im Übrigen die Bestimmungen des Art. VIII Nr. 4,5 und 9 entsprechend.
- Bei Vorliegen sonstiger Rechtsmängel gelten die Bestimmungen des Art. VIII entsprechend.
 Weitergehende oder andere als die in diesem Art. IX geregelten Ansprüche des Bestellers gegen den Lieferer und dessen Erfüllungsgehilfen wegen eines Rechtsmangels sind ausgeschlossen.

Artikel X: Erfüllungsvorbehalt

Die Vertragserfüllung steht unter dem Vorbehalt, dass keine Hindernisse aufgrund von deutschen, US-amerikanischen sowie sonstigen anwendbaren nationalen, EU- oder internatio-

nalen Vorschriften des Außenwirtschaftsrechts sowie keine Embargos oder sonstige Sanktionen entgegenstehen.
2. Der Besteller ist verpflichtet, alle Informationen und Unterlagen beizubringen, die für die

Ausfuhr, Verbringung bzw. Einfuhr benötigt werden.

- Artikel XI: Unmöglichkeit; Vertragsanpassung 1. Soweit die Lieferung unmöglich ist, ist der Besteller berechtigt, Schadensersatz zu verlangen, es sei denn, dass der Lieferer die Unmöglichkeit nicht zu vertreten hat. Jedoch beschränkt sich der Schadensersatzanspruch des Bestellers auf 10 % des Wertes desjenigen Teils der Lieferung, der wegen der Unmöglichkeit nicht zweckdienlich verwendet werden kann. Diese Beschränkung gilt nicht, soweit in Fällen des Vorsatzes, der groben Fahrlässigkeit oder wegen der Verleitzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit gehaftet wird; eine Änderung der Beweislast zum Nachteil des Bestellers ist hiermit nicht verbunden. Das Recht des Bestellers zum Rücktritt vom Vertrag hleiht unherührt
- 2. Sofern Ereignisse im Sinne von Art. IV Nr. 2 a) bis c) die wirtschaftliche Bedeutung oder den Inhalt der Lieferung erheblich verändern oder auf den Betrieb des Lieferers erheblich ein-wirken, wird der Vertrag unter Beachtung von Treu und Glauben angemessen angepasst. Soweit dies wirtschaftlich nicht vertretbar ist, steht dem Lieferer das Recht zu, vom Vertrag zurückzu-treten. Gleiches gilt, wenn erforderliche Ausfuhrgenehmigungen nicht erteilt werden oder nicht nutzbar sind. Will er von diesem Rücktrittsrecht Gebrauch machen, so hat er dies nach Erkenntnis der Tragweite des Ereignisses unverzüglich dem Besteller mitzuteilen und zwar auch dann, wenn zunächst mit dem Besteller eine Verlängerung der Lieferzeit vereinbart war.

Artikel XII: Sonstige Schadensersatzansprüche

- 1. Soweit nicht anderweitig in diesen GL geregelt, sind Schadensersatzansprüche des Bestellers, gleich aus welchem Rechtsgrund, insbesondere wegen Verletzung von Pflichten aus dem Schuldverhältnis und aus unerlaubter Handlung, ausgeschlossen.
- 2. Dies gilt nicht, soweit wie folgt gehaftet wird: a) nach dem Produkthaftungsgesetz, b) bei Vorsatz, c) bei grober Fahrlässigkeit von Inhabern, gesetzlichen Vertretern oder leitenden Angestellten, d) bei Arglist, e) bei Nichteinhaltung einer übernommenen Garantie, f) wegen der schuldhaften Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit, oder g) wegen der schuldhaften Verletzung wesentlicher Vertragspflichten. Der Schadensersatzanspruch für die Verletzung wesentlicher Vertragspflichten. Der Schadensersatzanspruch für die Verletzung wesentlicher Vertragspflichten ist jedoch auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden begrenzt, soweit nicht ein anderer der vorgenannten Fälle vorliegt.

 3. Eine Änderung der Beweislast zum Nachteil des Bestellers ist mit den vorstehenden Rege-
- lungen nicht verbunden

Artikel XIII: Gerichtsstand und anwendbares Recht

- Alleiniger Gerichtsstand ist, wenn der Besteller Kaufmann ist, bei allen aus dem Vertrags-verhältnis unmittelbar oder mittelbar sich ergebenden Streitigkeiten der Sitz des Lieferers. Der Lieferer ist jedoch auch berechtigt, am Sitz des Bestellers zu klagen.
- Dieser Vertrag einschließlich seiner Auslegung unterliegt deutschem Recht unter Aus-schluss des Übereinkommens der Vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenkauf (CISG).

Artikel XIV: Verbindlichkeit des Vertrages Der Vertrag bleibt auch bei rechtlicher Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen in seinen übrigen Teilen verbindlich. Das gilt nicht, wenn das Festhalten an dem Vertrag eine unzumutbare Härte für eine Partei darstellen würde.

Zusätzliche Bedingungen

Zahlungsbedingungen: 14 Tage dato Rechnung ./. 2% Skonto, 30 Tage dato Rechnung netto. Alle Preise gelten für Lieferung in kompletten Verpackungseinheiten. Bei Lieferungen mit einem Auftragswert unter € 200,- wird ein Mindermengenzuschlag von € 20,- berechnet.

Es wird folgender einfacher und erweiterter Eigentumsvorbehalt vereinbart:

- 1. Die Gegenstände der Lieferungen (Vorbehaltsware) bleiben Eigentum des Lieferers bis zur Erfüllung sämtlicher ihm gegen den Besteller aus der Geschäftsverbindung zustehenden Ansprüche. Soweit der Wert aller Sicherungsrechte, die dem Lieferer zustehen, die Höhe aller gesicherten Ansprüche um mehr als 20 % übersteigt, wird der Lieferer auf Wunsch des Bestellers einen entsprechenden Teil der Sicherungsrechte freigeben; dem Lieferer steht die Wahl bei der Freigabe zwischen verschiedenen Sicherungsrechten zu.
- 2. Während des Bestehens des Eigentumsvorbehalts ist dem Besteller eine Verpfändung oder Sicherungsübereignung untersagt und die Weiterveräußerung nur Wiederverkäufern im gewöhnlichen Geschäftsgang und nur unter der Bedingung gestattet, dass der Wiederverkäufer von seinem Kunden Bezahlung erhält oder den Vorbehalt macht, dass das Eigentum auf den Kunden erst übergeht, wenn dieser seine Zahlungsverpflichtungen erfüllt hat.
- 3. Veräußert der Besteller Vorbehaltsware weiter, so tritt er bereits jetzt seine künftigen Forderungen aus der Weiterveräußerung gegen seine Kunden mit allen Nebenrechten - einschließlich etwaiger Saldoforderungen - sicherungshalber an den Lieferer ab, ohne dass es weiterer besonderer Erklärungen bedarf. Wird die Vorbehaltsware zusammen mit anderen Gegenständen weiter veräußert, ohne dass für die Vorbehaltsware ein Einzelpreis vereinbart wurde, so tritt der Besteller denjenigen Teil der Gesamtpreisforderung an den Lieferer ab, der dem vom Lieferer in Rechnung gestellten Preis der Vorbehaltsware entspricht.
- 4.a) Dem Besteller ist es gestattet, die Vorbehaltsware zu verarbeiten oder mit anderen Gegenständen zu vermischen oder zu verbinden. Die Verarbeitung erfolgt für den Lieferer. Der Besteller verwahrt die dabei entstehende neue Sache für den Lieferer mit der Sorgfalt eines ordentlichen Kaufmanns. Die neue Sache gilt als Vorbehaltsware. b) Lieferer und Besteller sind sich bereits jetzt darüber einig, dass bei Verbindung oder Vermischung mit anderen, nicht dem Lieferer gehörenden Gegenständen dem Lieferer in jedem Fall Miteigentum an der neuen Sache in Höhe des Anteils zusteht, der sich aus dem Verhältnis des Wertes der verbundenen oder vermischten Vorbehaltsware zum Wert der übrigen Ware zum Zeitpunkt der Verbindung oder Vermischung ergibt. Die neue Sache gilt insoweit als Vorbehaltsware. c) Die Regelung über die

Forderungsabtretung nach Nr. 3 gilt auch für die neue Sache. Die Abtretung gilt jedoch nur bis zur Höhe des Betrages, der dem vom Lieferer in Rechnung gestellten Wert der verarbeiteten, verbundenen oder vermischten Vorbehaltsware entspricht. d) Verbindet der Besteller die Vorbehaltsware mit Grundstücken oder beweglichen Sachen, so tritt er, ohne dass es weiterer besonderer Erklärungen bedarf, auch seine Forderung, die ihm als Vergütung für die Verbindung zusteht, mit allen Nebenrechten sicherungshalber in Höhe des Verhältnisses des Wertes der verbundenen Vorbehaltsware zu den übrigen verbundenen Waren zum Zeitpunkt der Verbindung an den Liefe-

- 5. Bis auf Widerruf ist der Besteller zur Einziehung abgetretener Forderungen aus der Weiterveräußerung befugt. Bei Vorliegen eines wichtigen Grundes, insbesondere bei Zahlungsverzug, Zahlungseinstellung, Eröffnung eines Insolvenzverfahrens, Wechselprotest oder begründeten Anhaltspunkten für eine Überschuldung oder drohende Zahlungsunfähigkeit des Bestellers, ist der Lieferer berechtigt, die Einziehungsermächtigung des Bestellers zu widerrufen. Außerdem kann der Lieferer nach vorheriger Androhung unter Einhaltung einer angemessenen Frist die Sicherungsabtretung offenlegen, die abgetretenen Forderungen verwerten sowie die Offenlegung der Sicherungsabtretung durch den Besteller gegenüber dem Kunden verlangen.
- 6. Bei Pfändungen, Beschlagnahmen oder sonstigen Verfügungen oder Eingriffen Dritter hat der Besteller den Lieferer unverzüglich zu benachrichtigen. Bei Glaubhaftmachung eines berechtigten Interesses hat der Besteller dem Lieferer unverzüglich die zur Geltendmachung seiner Rechte gegen den Kunden erforderlichen Auskünfte zu erteilen und die erforderlichen Unterlagen auszuhändigen.
- 7. Bei Pflichtverletzungen des Bestellers, insbesondere bei Zahlungsverzug, ist der Lieferer nach erfolglosem Ablauf einer dem Besteller gesetzten angemessenen Frist zur Leistung neben der Rücknahme auch zum Rücktritt berechtigt; die gesetzlichen Bestimmungen über die Entbehrlichkeit einer Fristsetzung bleiben unberührt. Der Besteller ist zur Herausgabe verpflichtet. In der Rücknahme bzw. der Geltendmachung des Eigentumsvorbehaltes oder der Pfändung der Vorbehaltsware durch den Lieferer liegt kein Rücktritt vom Vertrag, es sei denn, der Lieferer hätte dies ausdrücklich erklärt.

Wir liefern ausschließlich unter Zugrundelegung der allgemeinen Lieferbedingungen für Erzeugnisse und Leistungen der Elektroindustrie in der jeweils gültigen Fassung, legalisiert vom Bun-

Bei unseren Lieferungen halten wir die bei Vertragsschluss und später geltenden gesetzlichen Regelungen der Europäischen Union und der Bundesrepublik Deutschland ein, z.B. die REACH-Verordnung (Verordnung EG Nr. 1907/2006), das Gesetz über die Rücknahme und umweltver-trägliche Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten (ElektroG) als nationale Umsetzung der Richtlinie 2002/95/EG (RoHS) und der Richtlinie 2002/96/EG (WEEE). Wir werden den Partner

deskartellamt als Konditionsempfehlung des Zentralverbandes der Elektrotechnik- und Elektroindustrie (ZVEI) e.V. (sog. "grüne Lieferbedingungen").

über relevante, insbesondere durch die REACH-Verordnung verursachte Veränderungen der Ware, ihrer Lieferfähigkeit, Verwendungsmöglichkeit oder Qualität unverzüglich informieren und im Einzelfall geeignete Maßnahmen mit dem Partner abstimmen. Entsprechend der 5. Novelle der Verpackungsverordnung (VerpackV) sind unsere Verkaufsverpackungen gemäß § 6 Abs. 3 bei einem dualen System angemeldet.

Verkaufs- und Lieferbingungen

Sales terms and delivery conditions

General Conditions for the Supply of Products and Services of the Electrical and Electronics Industry ("Grüne Lieferbedingungen" – GL)* for commercial transactions

Article I: General Provisions

 Legal relations between Supplier and Purchaser in connection with supplies and/or services of the Supplier (hereinafter referred to as "Supplies") shall be solely governed by the present GL. The Purchaser's general terms and conditions shall apply only if expressly accepted by the Supplier in

writing. The scope of delivery shall be determined by the congruent mutual written declarations.

2. The Supplier herewith reserves any industrial property rights and/or copyrights pertaining to its cost estimates, drawings and other documents (hereinafter referred to as "Documents"). The Documents shall not be made accessible to third parties without the Supplier's prior consent and shall, upon request, be returned without undue delay to the Supplier if the contract is not awarded to the Supplier for the contract is not awarded. to the Supplier. Sentences I and 2 shall apply mutatis mutandis to the Purchaser's Documents; these may, however, be made accessible to those third parties to whom the Supplier has rightfully subcon-

- Tracted Supplies.

 3. The Purchaser has the non-exclusive right to use standard software and firmware, provided

 "This the parced performance parameters, and on the agreed that it remains unchanged, is used within the agreed performance parameters, and on the agreed equipment. Without express agreement the Purchaser may make one back-up copy of standard
- 4. Partial deliveries are allowed, unless they are unreasonable to accept for the Purchaser. 5. The term "claim for damages" used in the present GL also includes claims for indemnification for useless expenditure

- Article II: Prices, Terms of Payment, and Set-Off

 1. Prices are ex works and excluding packaging; value added tax shall be added at the then appli-
- If the Supplier is also responsible for assembly or erection and unless otherwise agreed, the Purchaser shall pay the agreed remuneration and any incidental costs required, e. g. for traveling and transport as well as allowances.
 - 3. Payments shall be made free Supplier's paying office.
 - 4. The Purchaser may set off only those claims which are undisputed or non-appealable.

Article III: Retention of Title

- 1. The items pertaining to the Supplies ("Retained Goods") shall remain the Supplier's property until each and every claim the Supplier has against the Purchaser on account of the business relationship has been fulfilled. If the combined value of the Supplier's security interests exceeds the value of all secured claims by more than 20 %, the Supplier shall release a corresponding part of the security interest if so requested by the Purchaser; the Supplier shall be entitled to choose which security interest it wishes to release.
- 2. For the duration of the retention of title, the Purchaser may not pledge the Retained Goods or use them as security, and resale shall be possible only for resellers in the ordinary course of their business and only on condition that the reseller receives payment from its customer or makes the transfer of property to the customer dependent upon the customer fulfilling its obligation to effect
- Should Purchaser resell Retained Goods, it assigns to the Supplier, already today, all claims it will have against its customers out of the resale, including any collateral rights and all balance claims, as security, without any subsequent declarations to this effect being necessary. If the Retained Goods are sold on together with other items and no individual price has been agreed with respect to the Retained Goods, Purchaser shall assign to the Supplier such fraction of the total price claim as is attributable to the price of the Retained Goods invoiced by Supplier.

 4. (a) Purchaser may process, amalgamate or combine Retained Goods with other items. Proces-
- sing is made for Supplier. Purchaser shall store the new item thus created for Supplier, exercising the due care of a diligent business person. The new items are considered as Retained Goods.
- (b) Already today, Supplier and Purchaser agree that if Retained Goods are combined or amalgamated with other items that are not the property of Supplier, Supplier shall acquire co-ownership in the new item in proportion of the value of the Retained Goods combined or amalgamated to the other items at the time of combination or amalgamation. In this respect, the new items are considered as Retained Goods.
- (c) The provisions on the assignment of claims according to No. 3 above shall also apply to the new item. The assignment, however, shall only apply to the amount corresponding to the value invoiced by Supplier for the Retained Goods that have been processed, combined or amalgamated.

 (d) Where Purchaser combines Retained Goods with real estate or movable goods, it shall, wi-
- thout any further declaration being necessary to this effect, also assign to Supplier as security its claim to consideration for the combination, including all collateral rights for the prorata amount of the value the combined Retained Goods have on the other combined items at the time of the combination
- 5. Until further notice, Purchaser may collect assigned claims relating to the resale. Supplier is entitled to withdraw Purchaser's permission to collect funds for good reason, including, but not limited to delayed payment, suspension of payments, start of insolvency proceedings, protest or justified indications for overindebtedness or pending insolvency of Purchaser. In addition, Supplier may, upon expiry of an adequate period of notice disclose the assignment, realize the claims assigned and demand that Purchaser informs its customer of the assignment.
- 6. The Purchaser shall inform the Supplier forthwith of any seizure or other act of intervention by third parties. If a reasonable interest can be proven, Purchaser shall, without undue delay, provide Supplier with the information and/or Documents necessary to assert the claims it has against its
- 7. Where the Purchaser fails to fulfill its duties, fails to make payment due, or otherwise violates its obligations the Supplier shall be entitled to rescind the contract and take back the Retained Goods in the case of continued failure following expiry of a reasonable remedy period set by the Supplier; the statutory provisions providing that a remedy period is not needed shall be unaffected. The Purchaser shall be obliged to return the Retained Goods. The fact that the Supplier takes back Retained Goods and/or exercises the retention of title, or has the Retained Goods seized, shall not be construed to constitute a rescission of the contract, unless the Supplier so expressly declares.

Article IV: Time for Supplies; Delay

- 1. Times set for Supplies; bell only be binding if all Documents to be furnished by the Purchaser, necessary permits and approvals, especially concerning plans, are received in time and if agreed terms of payment and other obligations of the Purchaser are fulfilled. If these conditions are not fulfilled in time, times set shall be extended reasonably; this shall not apply if the Supplier is responsible for the delay.
- 2. If non-observance of the times set is due to: (a) force majeure, such as mobilization, war, terror attacks, rebellion or similar events (e. g. strike or lockout); (b) virus attacks or other attacks on the Supplier's IT systems occurring despite protective measures were in place that complied with the principles of proper care; (c) hindrances attributable to German, US or otherwise applicable national, EU or international rules of foreign trade law or to other circumstances for which Supplier is not responsible; or (d) the fact that Supplier does not receive its own supplies in due time or in due form

between businesses recommended by ZVEI-Zentralverband Elektrotechnik- und Elektronikindustrie e. V. as of June 2011

- such times shall be extended accordingly.
 3. If the Supplier is responsible for the delay (hereinafter referred to as "Delay") and the Purchaser has demonstrably suffered a loss therefrom, the Purchaser may claim a compensation as liquidated damages of 0.5% for every completed week of Delay, but in no case more than a total of 5% of the
- admages of U.S., for every completed week of Delay, but in no case more than a total of S. of the price of that part of the Supplies which due to the Delay could not be put to the intended use.

 4. Purchaser's claims for damages due to delayed Supplies as well as claims for damages in lieu of performance exceeding the limits specified in No. 3 above are excluded in all cases of delayed Supplies, even upon expiry of a time set to the Supplier to effect the Supplies. This shall not apply in cases of liability based on intent, gross negligence, or due to loss of life, bodily injury or damage to health. Rescission of the contract by the Purchaser based on statute is limited to cases where the Supplier is responsible for the delay. The above provisions do not imply a change in the burden of proof to the detriment of the Purchaser.
 5. At the Supplier's request, the Purchaser shall declare within a reasonable period of time whe-
- ther it, due to the delayed Supplies, rescinds the contract or insists on the delivery of the Supplies
- 6. If dispatch or delivery, due to Purchaser's request, is delayed by more than one month after notification of the readiness for dispatch was given, the Purchaser may be charged, for every additional month commenced, storage costs of 0.5 % of the price of the items of the Supplies, but in no case more than a total of 5 %. The parties to the contract may prove that higher or, as the case may be, lower storage costs have been incurred.

Article V: Passing of Risk

- 1. Even where delivery has been agreed freight free, the risk shall pass to the Purchaser as follows: (a) if the delivery does not include assembly or erection, at the time when it is shipped or picked up by the carrier. Upon the Purchaser's request, the Supplier shall insure the delivery against the usual risks of transport at the Purchaser's expense; (b) if the delivery includes assembly or erection, at the
- day of taking over in the Purchaser's own works or, if so agreed, after a successful trial run.

 2. The risk shall pass to the Purchaser if dispatch, delivery, the start or performance of assembly or erection, the taking over in the Purchaser's own works, or the trial run is delayed for reasons for which the Purchaser is responsible or if the Purchaser has otherwise failed to accept the Supplies.

Article VI: Assembly and Erection

Unless otherwise agreed in written form, assembly and erection shall be subject to the following

- 1. Purchaser shall provide at its own expense and in due time: (a) all earth and construction work and other ancillary work outside the Supplier's scope, including the necessary skilled and unskilled labor, construction materials and tools; (b) the equipment and materials necessary for assembly and commissioning such as scaffolds, lifting equipment and other devices as well as fuels and lubricants; (c) energy and water at the point of use including connections, heating and lighting; (d) suitable dry and lockable rooms of sufficient size adjacent to the site for the storage of machine parts, apparatus, materials, tools, etc. and adequate working and recreation rooms for the erection personnel, including sanitary facilities as are appropriate in the specific circumstances; furthermore, the Purchaser shall take all measures it would take for the protection of its own possessions to protect the possessions of the Supplier and of the erection personnel at the site; (e) protective clothing and protective devices needed due to particular conditions prevailing on the specific site.

 2. Before the erection work starts, the Purchaser shall unsolicitedly make available any informa-
- tion required concerning the location of concealed electric power, gas and water lines or of similar installations as well as the necessary structural data.
- 3. Prior to assembly or erection, the materials and equipment necessary for the work to start must be available on the site of assembly or erection and any preparatory work must have advan-ced to such a degree that assembly or erection can be started as agreed and carried out without
- interruption. Access roads and the site of assembly or erection must be level and clear.

 4. If assembly, erection or commissioning is delayed due to circumstances for which the Supplier is not responsible, the Purchaser shall bear the reasonable costs incurred for idle times and any additional traveling expenditure of the Supplier or the erection personnel.

 5. The Purchaser shall attest to the hours worked by the erection personnel towards the Supplier at weakly interest and the Durchaser shall be acceptable area.
- at weekly intervals and the Purchaser shall immediately confirm in written form if assembly, erection or commissioning has been completed.
- 6. If, after completion, the Supplier demands acceptance of the Supplies, the Purchaser shall comply therewith within a period of two weeks. The same consequences as upon acceptance arise if and when the Purchaser lets the twoweek period expire or the Supplies are put to use after comple tion of agreed test phases, if any.

(Article VII:) Receiving Supplies

The Purchaser shall not refuse to receive Supplies due to minor defects.

Article VIII: Defects as to Quality

. The Supplier shall be liable for defects as to quality ("Sachmängel", hereinafter referred to as fects".) as follows:

- 1. Defective parts or defective services shall be, at the Supplier's discretion, repaired, replaced or rovided again free of charge, provided that the reason for the Defect had already existed at the
- Claims for repair or replacement are subject to a statute of limitations of 12 months calculated from the start of the statutory statute of limitations; the same shall apply mutatis mutandis in the case of rescission and reduction. This shall not apply where longer periods are prescribed by law according to Sec. 438 para. 1 No. 2 (buildings and things used for a building), Sec. 479 para. 1 (right of recourse), and Sec. 634a para. 1 No. 2 (defects of a building) German Civil Code ("Bürgerliches Gesetzbuch"), in the case of intent, fraudulent concealment of the Defect or non-compliance with guaranteed characteristics ("Beschaffenheitsgarantie"). The legal provisions regarding suspension of the statute of limitations ("Ablaufhemmung", "Hemmung") and recommencement of limitation periods shall be unaffected.
 - 3. Notifications of Defect by the Purchaser shall be given in written form without undue delay.
- 3. Notifications of Defect by the Purchaser shall be given in written form without undue dealy.
 4. In the case of notification of a Defect, the Purchaser may withhold payments to an amount that is in a reasonable proportion to the Defect. The Purchaser, however, may withhold payments only if the subject-matter of the notification of the Defect involved is justified and incontestable. The Purchaser has no right to withhold payments to the extent that its claim of a Defect is timebarred. Unjustified notifications of Defect shall entitle the Supplier to demand reimbursement of its expenses by the Purchaser.
- 5. The Supplier shall be given the opportunity to repair or to replace the defective good ("Nacherfüllung") within a reasonable period of time.
- 6. If repair or replacement is unsuccessful, the Purchaser is entitled to rescind the contract or reduce the remuneration; any claims for damages the Purchaser may have according to No. 10 shall
 - 7. There shall be no claims based on Defect in cases of insignificant deviations from the agreed



quality, of only minor impairment of usability, of natural wear and tear, or damage arising after the passing of risk from faulty or negligent handling, excessive strain, unsuitable equipment, de-fective civil works, inappropriate foundation soil, or claims based on particular external influences not assumed under the contract, or from non-reproducible software errors. Claims based on defects attributable to improper modifications or repair work carried out by the Purchaser or third parties and the consequences thereof are likewise excluded.

- 8. The Purchaser shall have no claim with respect to expenses incurred in the course of supplementary performance, including costs of travel, transport, labor, and material, to the extent that expenses are increased because the subjectmatter of the Supplies has subsequently been brought to another location than the Purchaser's branch office, unless doing so complies with the normal use
- 9. The Purchaser's right of recourse against the Supplier pursuant to Sec. 478 BGB is limited to cases where the Purchaser has not concluded an agreement with its customers exceeding the scope of the statutory provisions governing claims based on Defects. Moreover, No. 8 above shall apply mutatis mutandis to the scope of the right of recourse the Purchaser has against the Supplier pur-
- suant to Sec. 478 para. 2 BGB.

 10. The Purchaser shall have no claim for damages based on Defects. This shall not apply to the extent that a Defect has been fraudulently concealed, the guaranteed characteristics are not complied with, in the case of loss of life, bodily injury or damage to health, and/or intentionally or grossly negligent breach of contract on the part of the Supplier. The above provisions do not imply a change in the burden of proof to the detriment of the Purchaser. Any other or additional claims of the Purchaser exceeding the claims provided for in this Article VIII, based on a Defect, are excluded.

Article IX: Industrial Property Rights and Copyrights; Defects in Title 1.

Unless otherwise agreed, the Supplier shall provide the Supplies free from third parties' industrial property rights and copyrights (hereinafter referred to as "IPR") with respect to the country of the place of delivery only. If a third party asserts a justified claim against the Purchaser based on an infringement of an IPR by the Supplies made by the Supplier and used in conformity with the contract, the Supplier shall be liable to the Purchaser within the time period stipulated in Article VIII No. 2 as follows:

- (a) The Supplier shall choose whether to acquire, at its own expense, the right to use the IPR with respect to the Supplies concerned or whether to modify the Supplies such that they no longer infringe the IPR or replace them. If this would be impossible for the Supplier under reasonable conditions, the Purchaser may rescind the contract or reduce the remuneration pursuant to the applicable statutory provisions;
- (b) The Supplier's liability to pay damages is governed by Article XII;
- (c) The above obligations of the Supplier shall apply only if the Purchaser (i) immediately notifies the Supplier of any such claim asserted by the third party in written form, (ii) does not concede the existence of an infringement and (iii) leaves any protective measures and settlement negotiations to the Supplier's discretion. If the Purchaser stops using the Supplies in order to reduce the damage or for other good reason, it shall be obliged to point out to the third party that no acknowledge-ment of the alleged infringement may be inferred from the fact that the use has been discontinued. 2. Claims of the Purchaser shall be excluded if it is responsible for the infringement of an IPR.
- 3. Claims of the Purchaser are also excluded if the infringement of the IPR is caused by specifi-cations made by the Purchaser, by a type of use not foreseeable by the Supplier or by the Supplies
- being modified by the Purchaser or being used together with products not provided by the Supplier.

 4. In addition, with respect to claims by the Purchaser pursuant to No. 1a) above, Article VIII Nos.
- 4, 5, and 9 shall apply mutatis mutandis in the event of an infringement of an IPR. 5. Where other defects in title occur, Article VIII shall apply mutatis mutandis.
- 6. Any other claims of the Purchaser against the Supplier or its agents or any such claims exceeding the claims provided for in this Article IX, based on a defect in title, are excluded.

Article X: Conditional Performance

- 1. The performance of this contract is conditional upon that no hindrances attributable to German, US or otherwise applicable national, EU or international rules of foreign trade law or any embargos or other sanctions exist.
- 2. The Purchaser shall provide any information and Documents required for export. transport

Article XI: Impossibility of Performance; Adaptation of Contract

- To the extent that delivery is impossible, the Purchaser is entitled to claim damages, unless the Supplier is not responsible for the impossibility. The Purchaser's claim for damages is, however, limited to an amount of 10 % of the value of the part of the Supplies which, owing to the impossi-bility, cannot be put to the intended use. This limitation shall not apply in the case of liability based on intent, gross negligence or loss of life, bodily injury or damage to health; this does not imply a change in the burden of proof to the detriment of the Purchaser. The Purchaser's right to rescind the contract shall be unaffected.
- 2. Where events within the meaning of Article IV No. 2 (a) to (c) substantially change the eco-nomic importance or the contents of the Supplies or considerably affect the Supplier's business, the contract shall be adapted taking into account the principles of reasonableness and good faith. To the extent this is not justifiable for economic reasons, the Supplier shall have the right to rescind the contract. The same applies if required export permits are not granted or cannot be used. If the Supplier intends to exercise its right to rescind the contract, it shall notify the Purchaser thereof without undue delay after having realized the repercussions of the event; this shall also apply even where an extension of the delivery period has previously been agreed with the Purchaser.

- Article XII: Other Claims for Damages
 1. Unless otherwise provided for in the present GL, the Purchaser has no claim for damages based on whatever legal reason, including infringement of duties arising in connection with the contract
- 2. This does not apply if liability is based on: (a) the German Product Liability Act ("Produkthaftungsgesetz"); (b) intent; (c) gross negligence on the part of the owners, legal representatives or executives; (d) fraud; (e) failure to comply with a guarantee granted; (f) negligent injury to life, limb or health; or (g) negligent breach of a fundamental condition of contract ("wesentliche Ver-tragspflichten"). However, claims for damages arising from a breach of a fundamental condition of contract shall be limited to the foreseeable damage which is intrinsic to the contract, provided that no other of the above case applies.
- 3. The above provision does not imply a change in the burden of proof to the detriment of the Purchaser

Article XIII: Venue and Applicable law

- 1. If the Purchaser is a businessman, sole venue for all disputes arising directly or indirectly out of the contract shall be the Supplier's place of business. However, the Supplier may also bring an action at the Purchaser's place of business.
- 2. This contract and its interpretation shall be governed by German law, to the exclusion of the United Nations Convention on contracts for the International Sale of Goods (CISG).

Article XIV: Severability Clause

The legal invalidity of one or more provisions of this Agreement in no way affects the validity of the remaining provisions. This shall not apply if it would be unreasonably onerous for one of the parties to be obligated to continue the contract.

Planungshilfe Empfehlung zur Wohnraumausstattung

| Empfehlung | Geräte | | Stan | dard | | | Korr | nfort | | i | ndivi Plan | duelle lung | 2 |
|---------------------------|----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|------|-------|-------|-----|---------------|----------------|--------|
| Zimmer | | 9 | | 0,0 | [6-8] | | | 0.0 | [ē-e] | (e) | | 0.0 | (0.48) |
| | bis 16 m² | 8 | 2 | 1 | 2 | 10 | 2 | 1 | 2 | | | | |
| Wohnzimmer | über 16 m² | 10 | 3 | 2 | 2 | 12 | 4 | 2 | 2 | | | | |
| | bis ca. 8 m² | 5 | 1 | 1 | 1 | 6 | 2 | 1 | 1 | | | | |
| Schlafzimmer | ca. 8 - 12 m² | 7 | 1 | 2 | 1 | 8 | 2 | 2 | 1 | | | | |
| | ca. 12 - 20 m² | 9 | 2 | 1 | 1 2 10 2 2 2 12 4 1 1 6 2 2 1 8 2 1 1 1 11 3 1 1 6 2 1 1 1 3 1 1 7 2 1 1 7 2 2 1 10 3 1 17 2 2 1 10 3 1 1 3 3 1 1 5 4 1 5 4 1 2 2 1 3 3 3 1 1 1 11 3 1 3 3 1 1 1 11 3 | 2 | 2 | | | | | | |
| Kinderzimmer | bis 8 m² | 5 | 1 | 1 | 1 | 6 | 2 | 1 | 1 | | | | |
| Kinderzimmer | über 8 m² | 9 | 2 | 1 | 1 | 11 | 3 | 2 | 2 | | | | |
| | bis ca. 8 m² | 4 | 1 | 1 | | 5 | 2 | 1 | | | | | |
| Esszimmer | ca. 8 - 12 m² | 6 | 1 | 1 | 1 | 7 | 2 | 1 | 1 | | | | |
| | ca. 12 - 20 m² | 8 | 2 | 2 | 1 | 10 | 3 | 2 | 1 | | | | |
| Vi aha | ca. 8 - 12 m² | 10 | 3 | | | 12 | 4 | 1 | 1 | | | | |
| Küche | ca. 12 - 20 m² | 12 | 4 | | | 15 | 5 | 2 | 1 | | | | |
| Bad | | 4 | 3 | 1 | | 5 | 4 | 2 | | | | | |
| WC | | 1 | 1 | | | 2 | 2 | 1 | | | | | |
| Flux Länge | bis ca. 2,5 m | 1 | 2 | | | 2 | 3 | | | | | | |
| Flur Länge | über 2,5 m | 2 | 2 | 1 | | 3 | 3 | 1 | | | | | |
| Hobbyraum | | 9 | 2 | 1 | 1 | 11 | 3 | 1 | 1 | | | | |
| Palkon Tarrassa | bis 3 m | 1 | | | | 2 | 1 | | | | | | |
| Balkon Terrasse | über 3 m | 2 | 1 | | | 3 | 2 | | | | | | |
| Stromkreise | | 7 | | | 9 | | | | | - | - | | |
| weitere Gerätestromkreise | | - Einbau-Herd - Geschirr- spülmaschine - Waschmaschine - Heißwasserspeicher - Wäschetrockner - Elektrogeräte allgemein | | | spülmaschine - Waschmaschine - Heißwasserspeicher - Wäschetrockner | | | | | | | | |

Heinrich Kopp GmbH Alzenauer Straße 68 63796 Kahl/Main DEUTSCHLAND

Tel.: +49 6188 40-0 Fax: +49 6188 40-369 E-Mail: vertrieb@kopp.eu

Kopp Austria GmbH Theodor-Simoneit-Straße 2 4160 Aigen ÖSTERREICH

Tel.: +43 7281 6566-0 Fax: +43 7281 8790 E-Mail: mail.aigen@kopp.eu

Kopp Benelux B. V. Vijverlaan 12 6602 CX Wijchen NEDERLAND

Tel.: +31 24 64862-40 Fax: +31 24 64862-69 E-Mail: sales.wijchen@kopp.eu